

BEITRÄGE

ZUR KUNDE DER

INDOGERMANISCHEN SPRACHEN

HERAUSGEGEBEN

VON

DR. ADALBERT BEZZENBERGER.

ERSTER BAND.

GÖTTINGEN.
VERLAG VON ROBERT PEPPMÜLLER.
1877.

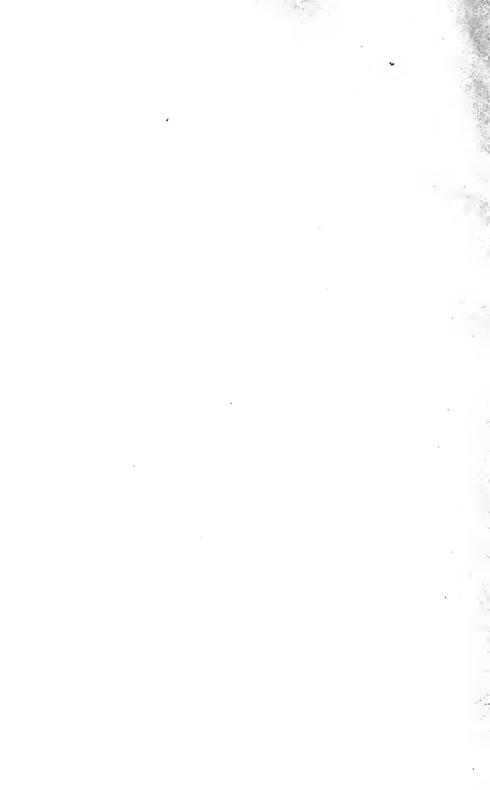
2000

P 501 B4 Ba.1

24562

Inhalt.

	Seite
Die suffixlosen Nomina der griechischen Sprache. I. Zum soge)-
nannten a-Suffix im Griechischen. Von A. Fick -	- 1
Ueber die griechischen, insbesondere die homerischen Nomina au	ıf
ευ. Von Leo Meyer	- 20
Mythologisches in altlitauischen Texten. Von Ad. Bezzenberger	41
Rigveda X . 10, 7 = Ath. XVIII. 1, 8. Von Th. Benfey	- 47
Zum mittelhochdeutschen Wortschatz. Von R. Sprenger	- 51
Allerlei. Von A. Fick	- 57
Etymologien. Von Ad. Bezzenberger	- 68
M. Haug (Nekrolog)	- 70
Ueber den Uebergang von ει in ι im Griechischen. Von Gust. Meye	r 81
Neugefundene etruskische Inschriften. Von W. Deecke	- 93
Zur Lehre vom Dativ. Von R. Pischel	- 111
Die suffixlosen Nomina der griechischen Sprache. II. Zum soge	;-
nannten ja-Suffix im Griechischen. Von A. Fick u. A. Führe	
Zur Lehre vom lateinischen Vocalismus. Von Leo Meyer	- 143
Miscellanea. Von F. Müller, Ad. Bezzenberger, A. Fick und	d
Fr. Bechtel	- 163
Zu dem Nekrolog über M. Haug. Von R. Roth	- 175
Die Entstehung des st und ss im Lateinischen. Von F. Froehd	e 177
Ueber Umlautserscheinungen im Lettischen. Von A. Bielensteit	n 212
Die Praesentia auf -ώννυμι. Von Gustav Meyer -	- 222
Analogiebildungen der neugriechischen Declination. Von Gusta	\boldsymbol{v}
Meyer	- 227
Zum s-Suffix im Griechischen. Von A. Fick -	- 231
Etymologien. Von F. Froehde	- 249
Vermischtes. Von Ad. Bezzenberger	- 252
Die etruskischen Zahlwörter. Von W. Deecke -	- 257
Semitische Lehnworte im älteren Griechisch. Von August Mülle	r 273
Homerische ἵημι und ἵεμαι. Von Leo Meyer	- 301
Die suffixlosen Nomina der griechischen Sprache. III. und IV	•
Von A. Fick	- 312
Etymologien. Von F. Frühde, A. Fick und Ad. Bezzenberger	- 327
Schreiben des Herrn Prof. Albrecht Weber	- 343
Register. Von H. Collitz	- 345



Ankündigung.

Beiträge

zur

Kunde der indogermanischen Sprachen

herausgegeben

von

Dr. Adalbert Bezzenberger.

In den sechzig Jahren, welche das vergleichende Studium der indogermanischen Sprachen durchlebt hat, hat es mit einer Raschheit Verbreitung und Vertiefung gefunden, die in der Geschichte der Wissenschaften einzig dasteht. Es ist keine indogermanische Sprache, die nicht in unserer Zeit den Gegenstand vergleichender Studien bildete, und an den meisten von ihnen sind auf den verschiedensten Punkten die Hebel angesetzt, um sie nach allen Seiten aus dem durch Jahrtausende um sie gelagerten Schutt emporzuheben und dem vollen wissenschaftlichen Verständnisse bloss zu legen. Ruft diese rege Thätigkeit, welche auf dem eigentlichen Gebiete der vergleichenden Sprachwissenschaft herrscht, allein schon jährlich eine so grosse Zahl neuer, durch ihren Umfang auf den Abdruck in einer Zeitschrift angewiesenen Arbeiten in Deutschland hervor, dass ihre Vereinigung in einem einzigen wissenschaftlichen Organ kaum möglich ist, so gilt dasselbe von den durch die Verbindung der vergleichenden Sprachwissenschaft mit verwanten Disciplinen im Laufe der Zeit entstandenen Seitenzweigen derselben. In Folge dessen finden sich sprachwissenschaftliche, oder für die Sprachwissenschaft höchst bedeutsame Arbeiten häufig zerstreut an entlegenen Orten gedruckt, je nachdem sie gerade in irgend einem Organ einer verwanten Wissenschaft ein Unterkommen finden; hierdurch erwächst der Uebelstand, dass sie sich vielfach dem Auge der Mitforschenden entziehen und nicht den Nutzen haben, den zu wirken sie geeignet sind. Diesem Uebelstande abzuhelfen, sind diese "Beiträge zur Kunde der indogermanischen Sprachen" bestimmt, deren Redaction

nach vorhergegangener Berathung und Verständigung mit einer Anzahl engerer und weiterer Fachgenossen der Unterzeichnete übernommen hat. Sie sollen gleichmässig die speciellen Interessen des vergleichenden Studiums der indogermanischen Sprachen und die ihm mit verwanten Disciplinen, der Philologie, der Geschichte u. s. w. gemeinsamen vertreten. Alle Arbeiten also, welche in irgend einer Weise die Erkenntnis der indogermanischen Sprachen und ihrer Geschichte fördern, oder zu fördern geeignet sind, werden in ihnen Aufnahme finden. Wenn die Redaction einerseits Sorge tragen wird, dass nur Arbeiten gediegenen wissenschaftlichen Gehaltes in diesen "Beiträgen" veröffentlicht werden, so glaubt sie doch andrerseits eine Verantwortlichkeit für die in denselben enthaltenen Ausichten nicht übernehmen zu dürfen: jede Ansicht wird sich in ihnen aussprechen können, welche als das Ergebnis ernster Arbeit erscheint, jeder Partei stehen ihre Spalten offen zu wissenschaftlicher und in wissenschaftlichem Tone gehaltener Polemik.

Die Einrichtung eines eigenen kritischen Theiles erscheint zur Zeit nicht opportun; die Redaction behält sich dieselbe, ebenso wie die eines Jahresberichtes für künftige gelegene Zeit vor, wird aber schon jetzt gelegentlich zugehenden umfassenden Kritiken wirklich bedeutender wissenschaftlicher Erscheinungen die Aufnahme nicht versagen. Arbeiten, welche für die Geschichte der vergleichenden Sprachwissenschaft von Wert sind, wie Literaturberichte, Nekrologe u. s. w., wird sie jeder Zeit mit Dank annehmen.

Dass diese "Beiträge" in keiner Weise Oppositionsblatt sein sollen, dass sie lediglich der Förderung wissenschaftlicher Erkenntnis gewidmet sind, bedarf kaum einer besonderen Versicherung; wenn der Unterzeichnete hofft, dass das neue Unternehmen diese Bestimmung in reichem Maasse erfüllen werde, so ermuthigt ihn dazu das überaus liebenswürdige Entgegenkommen und die Billigung, welche dasselbe fast ausnahmslos gefunden hat. Ihre wolwollende und tätige Unterstützung haben ihm bisher zugesagt die Herren:

Prof. Th. Benfey (Göttingen), Conrector Dr. W. Deecke (Strassburg), Prof. A. Fick (Göttingen), Prof. M. Haug (†), Bibliothekar Dr. R. Köhler (Weimar), Dr. G. Meyer (Prag), Prof. Leo Meyer (Dorpat), Prof. A. Müller (Halle), Hofrath H. Sauppe (Göttingen), Dr. R. Sprenger (Göttingen), Prof. H. Weber (Weimar), Prof. E. Windisch (Strassburg)

Das erste, gleichzeitig ausgegebene Heft enthält: Die suffixlosen Nomina der griechischen Sprache. I. Zum sogenannten a-Suffix im Griechischen von A. Fick; Ueber die griechischen, insbesondere die homerischen Nomina auf εv von Leo Meyer; Mythologisches in altlitauischen Texten von A. Bezzenberger; Rig-Veda X. 10. 7 = Ath. XVIII. 1. 8 von Th. Benfey; Zum mittelhochdeutschen Wortschatz von R. Sprenger; Allerlei von A. Fick; Etymologien von A. Bezzenberger; M. Haug (Nekrolog).

Die folgenden Hefte werden u. A. bringen:
Das altpreussische Verbum von Ad. Bezzenberger; Neugefundene etruskische Inschriften von W. Deecke; Die suffixlosen Nomina der griech. Sprache (Fortsetzung) von A. Fick; Ueber den griech. Uebergang von & in \(\ell\) von G. Meyer; Die semitischen Lehnwörter der älteren griech. Sprache von A. Müller; Zur mittelhochdeutschen Schriftsprache von R. Sprenger; Zur litauischen Dialektologie von H. Weber; Der irische Infinitiv von E. Windisch.

Die Redaction wird Sorge tragen, dass die ihr anvertrauten Manuscripte stets auf das rascheste gedruckt werden; alle für die "Beiträge zur Kunde der indogermanischen Sprachen" bestimmten Sendungen wolle man unmittelbar an den unterzeichneten richten.

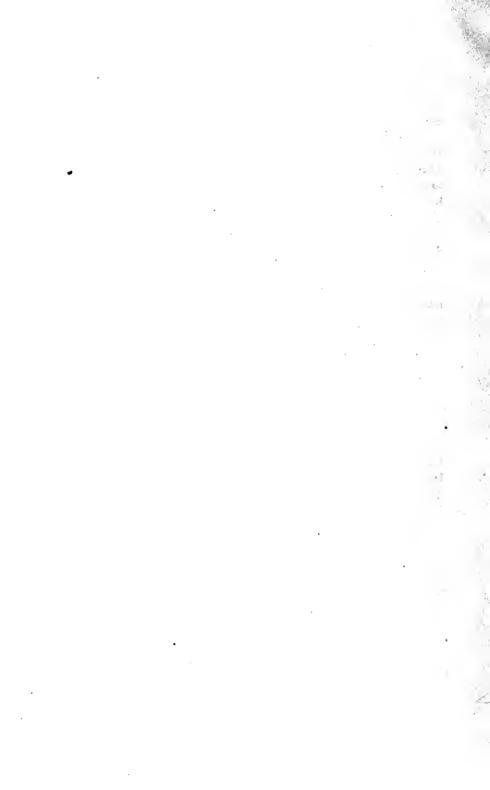
Dr. Adalbert Bezzenberger,

Docent der vergleichenden Sprachwissenschaft an der Univers. Göttingen.

Die "Beiträge zur Kunde der indogermanischen Sprachen", deren Verlag ich übernommen habe, werden zunächst in zwanglosen Heften von je 5—6 Bogen erscheinen; 4 Hefte bilden einen Band, dem ausführliche Indices beigefügt werden sollen. Der Preis des Bandes wird 10 Mark nicht überschreiten.

Göttingen, October 1876.

Robert Peppmüller.



Die suffixlosen Nomina der Griechischen Sprache.

T.

Zum sogenannten a-Suffix im Griechischen.

Nach der Lehre der Indischen Grammatik giebt es ein primäres Nominalsuffix a, durch dessen Anfügung Nomina aus der Wurzel gebildet würden. Leider ist diese Lehre von der neueren Sprachforschung vielfach adoptirt und dadurch eine ganz schiefe Auffassung einer der wichtigsten und ältesten Nominalbildungen veranlasst worden. Zu welchen Ungeheuerlichkeiten diese Theorie führt, dafür nur einige Beispiele: will man sich nach diesem Recepte die Entstehung von έρο-ς Liebe, μάχη Schlacht, $\beta o \sigma \varkappa \acute{o} - \varsigma$ Hirt denken, so hat man anzunehmen. dass aus έρα lieben, μαχε kämpfen, βοσκε weiden erst έρ, μαχ, βοσκ entnommen, Dinger, die gar nicht existiren, und hieraus durch Anfügung eines unbegreiflichen ο, η έρος, μάχη, βοσκός gebildet seien, ein rein ersonnener Vorgang, und bloss desshalb, wie es scheint, ersonnen, um an der sonnenklaren Thatsache vorbeizukommen, dass έφο-ς, μάχη, βοσκό-ς gar nichts sind und sein können als die nominal verwendeten Verbalthemen ερα, μαχε, βοσκε in έρα-μαι, μάχε-ται, βόσκε-τε. Die einzig richtige Ansicht, dass das ο, ε in ἀρχό-ς, Voc. ἀρχέ u. s. w. rein identisch sei mit dem o, ε in ἄρχο-μεν, ἄρχε-τε ist übrigens bereits in der dritten Auflage von Schleichers Compendium angedeutet Hier heisst es S. 495: "Die Stämme sind an sich — weder Verbum noch Nomen, sie werden erst zu dem einen oder andern bestimmt, durch Casussuffix und Personalendung. Stamm bhara z. B. — ist weder Verbum noch Nomen; nom. sg. bhara-s, acc. sg. bhara-m — ist Nomen und hat als solches die Funktion eines Nomen agentis, 2 sg. praes. bhara-si, 3 sg. bhara-ti, 3 pl. bhara-nti ist Verbum fers, fert, ferunt. 1) — Casussuffixe und Personalendungen sind also im Indogermanischen die eigentlichen Wortbildungselemente im Gegensatz zu den Stammbildungselementen.

¹) Hiermit übereinstimmend spricht sich J. Schmidt Jenaer Lit.-Ztg. 1875, Artikel 588 S. 668 aus.

. 2 A. Fick

Wenn man den hier angegebenen Gesichtspunkt weiter verfolgt, so sieht man leicht, dass consequenter Weise ein Nominalsuffix a überall da geläugnet werden muss, wo der entsprechende a-Stamm zugleich in verbaler Funktion auftritt, dass also, weil bhara in bhara-s Träger mit bhara in bhara-ti er trägt identisch ist, in bhara-s Träger kein a angetreten sein kann, welches die Funktion hätte, die "Wurzel" bhar zum Nomen zu machen, weil dieses selbe a ja auch in bhara-ti verbalstammbildend erscheint. Sind nun bhara in bhara-ti und bhara in bhara-s identisch, und ist dieses je nach dem Zutritt von Personal- oder Casusendungen verbal oder nominal verwendete bhara an sich weder Verb noch Nomen, so entsteht die nicht zu umgehende Frage, was denn dieses bhara in seinem Verhältniss zu der kürzeren Form bhar schliesslich sei und sein könne. Nach der herrschenden Ansicht ist bhar eine "Wurzel", nicht weiter aufzulösendes Sprachelement, und an diese Wurzel ist der Pronominalstamm a, der ja vielfach nachzuweisen, angetreten. Allein wozu sollte denn, da in bhara-s Träger die nominale Natur schon durch das Casussuffix, in bhara-ti die verbale Natur des Worts durch die Personalendung bezeichnet wird, durch ein angefügtes pronominales a ein Nominalcharacter angedeutet werden, der in bhara-s rein überflüssig, in bhara-ti nicht einmal richtig wäre? Mir scheint es vielmehr, um gleich mit einer schweren Ketzerei herauszurücken, gar nicht erwiesen und erweislich, dass bhara erst aus bhar entstanden, dass bhara Stamm und bhar Wurzel sei: meiner Ansicht nach ist bhara die ursprüngliche Form und hieraus erst bhar gekürzt, um die Einsilbigkeit der echten Wurzel zu gewinnen. Es kommt hier ganz und gar darauf an, wie man sich die secundaren Wurzeln (die primaren, wie da pa sa, schliesse ich hier aus) entstanden denkt. Sind Formen wie mak, star, dam durch Composition der primären Wurzeln ma, sta, da mit einem zweiten Gliede gebildet, so ist ganz ausser Frage, dass die Producte dieser Composition ursprünglich ma-ka, sta-ra, da-ma gelautet haben müssen, denn Elemente wie k, r, m d. h. blosse Consonanten giebt es im Indogermanischen gar nicht, es kann daher auch niemals mit ihnen operirt sein. Wenn z. B. die "Wurzel" $\delta \varrho \alpha - \mu$ laufen aus dem gleichbedeutenden $\delta \varrho \alpha$ durch Zutritt eines u-Suffixes entstanden ist, so kann sie ursprünglich nur δρα-με, dra-ma gelautet haben, und so heisst

sie wirklich im Sanskrit (drama-ti, da-drama) wie im Griechischen $\dot{\varepsilon}$ - $\delta\rho\alpha\mu$ o- ν , $\delta\dot{\varepsilon}$ - $\delta\rho\rho\mu\varepsilon$. Oder wenn, wie ziemlich allgemein angenommen wird, die "Wurzeln" $\mu\alpha\vartheta$ und $\lambda\alpha\vartheta$ aus $\mu\alpha$, $\lambda\alpha$ und dem Verb $\Im \varepsilon$, $\Im \eta$ entstanden sind, so müssen sie ursprünglich $\mu\alpha$ - $\vartheta\varepsilon$, $\mu\alpha$ - $\vartheta\eta$ und $\lambda\alpha$ - $\vartheta\varepsilon$, $\lambda\alpha$ - $\vartheta\eta$ geheissen haben, und so haben wir denn auch $\mu\alpha\vartheta\varepsilon$ in $\xi'-\mu\alpha\vartheta\sigma-\nu$, $\mu\alpha\vartheta\eta$ in $\mu\alpha\vartheta\eta-\sigma\sigma\mu\alpha\iota$, $\lambda \alpha \vartheta \varepsilon$ in $\xi' - \lambda \alpha \vartheta o - \nu$. Wenn nun aber diese Wurzel $\lambda \alpha \vartheta \varepsilon$ trotz ihres Ursprungs aus $\lambda\alpha + 9\varepsilon$ in $\lambda \dot{\varepsilon} - \lambda\alpha\sigma - \mu\alpha\iota$, $\ddot{\alpha} - \lambda\alpha\sigma - \tau o\varsigma$ und sonst zu λαθ verkürzt erscheint, so ist hier deutlich die gewaltige Kraft zu erkennen, mit der jeder durch Composition entstandene neue Verbalstamm zur Einsilbigkeit der echten Wurzel geführt wurde, mochte es dabei auch etwas hart hergehen und ursprünglich nicht unwesentliche Laute dabei eingebüsst werden. Umfängliche Verzeichnisse von Secundärwurzeln, die kraft ihrer deutlich erkennbaren Composition ursprünglich zwei- oder mehrsilbig gewesen sein müssen, liessen sich mit leichter Mühe anlegen: so viel steht fest, zwei- oder mehrsilbig waren einst alle Stämme, welche aus zwei oder mehren Elementen componirt sind, und für alle diese lässt sich also das höhere Alter der Zwei- oder Mehrsilbigkeit behaupten; es wird somit rein auf die Resultate einer in diesem Sinne unternommenen Decomposition der Secundärwurzeln ankommen, ob man im Allgemeinen den Satz aufstellen darf: bhara ist älter als bhar, bhar erst nach der Analogie der echten Wurzelform bha ans bhara verkürzt. -

Der Nachweis, dass die sogenannten nominalen a-Stämme mit verbalen a-Stämmen identisch sind, lässt sich in jeder Sprache mit Leichtigkeit rein empirisch dadurch führen, dass man überall oder doch fast überall eine dem nominalen a-Stamm entsprechende Verbalbasis aufweisen kann. Zuweilen muss man über das Gebiet der Sprache in eine näher oder ferner verwandte hinübergreifen, wie z. B. das griechische σzοπό-ς erst im lat. specĕ-ı sein verbales Gegenstück findet. Ich habe im Folgenden den Versuch angestellt, für's Griechische die Identität der nominalen und verbalen a-Stämme darzuthun, schliesse hierbei jedoch die Nomina, welche auf den vocalisch auslautenden allgemeinen Verbalstamm gehen, wie ἄγη Staunen zu ἀγα, άρπη Falk zu άρπά-μενος raubend, έρο-ς zu έρα, γέλο-ς zu γελα, ἀρή Unheil zu ἀρη-μένος u. s. w. aus. Zunächst gebe ich die Nomina, welche auf präsentische und Aoriststämme mit ε , o gehen, die sich nur durch dieses ε , o vom allgemeinen 4 A. Fick

Stamme unterscheiden. Geordnet sind diese Verzeichnisse nach den Wurzelvocalen, damit das schöne griechische Nominalgesetz deutlich hervortrete, wonach der wurzelhafte ε-Vocal im Nomen Umfärbung zu o erfährt, während die übrigen Vocale im Verbal- und Nominalstamme gleichlauten.

Mit präsentischen und Aoriststämmen auf ε , o decken sich, 1. mit Wurzelvocal α :

Fαγή Bruch: *Fαγε-ίς*, *Fαγη-ναι*. $\vec{\alpha}\gamma \vec{o} - \varsigma$ Führer: $\vec{\alpha}\gamma \vec{o} - \mu \epsilon \nu$, $\vec{\alpha}\gamma \epsilon - \tau \epsilon$. αγχό-θεν, αγχό-θι: αγχε-τε, αγχο-μεν. αλέα Meidung: αλέο-μαι meide. $\vec{\alpha}\lambda \varkappa \eta$ Wehr: $\vec{\alpha}\lambda \varkappa \varepsilon$ zu entnehmen aus $\vec{\alpha}\lambda - \alpha\lambda \varkappa \varepsilon$. αλλαγή Wechsel: αλλαγη-ναι. Basis von αλλάσσω ist αλλα-

χο- in αλλαχό-θεν, αλλαχό-σε.

 $\vec{\alpha}\lambda\phi\dot{\eta}$ Gewinn: $\vec{\alpha}\lambda\phi\epsilon-\tilde{\iota}\nu$, $\vec{\eta}\lambda\phi\rho-\nu$.

αμη Schaufel, Eimer: sskr. ama-ti packt, ama-tra Kufe.

ἄνη Vollendung: ἄνε-τε, ἄνο-μεν. ἄντη Begegnen, ἄντην: ἄντο-μαι. ἄρδα Schmutz: ἄρδο-μεν netzen.

άρπαγή Raub: άρπαγη-ναι.

αρπη Sichel: lat. sarpĕ-re beschneiden.

άρχή Anfang, άρχέ-κακος: άρχε-ται, άρχο-μαι.

άρχό-ς Führer: ἄρχε-τε, ἄρχο-μεν.

 $\dot{\alpha}\phi\dot{\gamma}$ das Berühren: lat. ape-re, sskr. apa-ti.

 $\beta \alpha \phi \dot{\eta}$ das Tunken: $\beta \alpha \phi \bar{\eta}$ - $\nu \alpha \iota$, $\beta \alpha \phi \varepsilon - i \varsigma$. βλάβη Schaden: βλάβε-ται, βλαβε-ίς. βλάστη, βλαστό-ς Keim: έ-βλαστο-ν.

 $\gamma \dot{\alpha} \mu o - \varsigma$ Hochzeit: $\gamma \alpha u \varepsilon - \tau \dot{\gamma}$.

γαμφα-ί Kinnbacken, ksl. ząbu Zahn, zębe-tĭ zerreisst, sskr. jambha-te.

γάφο-ν Fischlake: sskr. gira-ti schlingt (für garati). γραφή Schrift, α-γραφο-ς: γραφη-ναι, γραφε-ίς.

ζω-γράφο-ς: γράφε-τε, γράφο-μεν.

 $\varepsilon \dot{\nu} \lambda \dot{\alpha} z \alpha$ Pflugschaar: $\dot{\varepsilon}_F \lambda \alpha z \varepsilon = f \dot{\varepsilon} \lambda z \varepsilon - \tau \varepsilon$, $F \dot{\varepsilon} \lambda z \sigma - \mu \varepsilon v$.

ιαχή Geschrei, α- είαχο-ς: λάχε-τε, λάχο-μεν.

(zάzη, κακό-ς, Basis fehlt, vgl. lit. kenk-ti schaden.

κάκκη (für κακεη): lit. sziku caco.

κάλπη Eimer: german. praet. hvalb(a) wölbte.

καμπή Biegung, lit. kampa-s, sskr. kampa-te.

κάπη Krippe: lat. capĕ-re.

καρπό-ς Frucht, Handwurzel: lat. carpe-re. κάρφη dürrer Ast: κάρφω dörre.

κλαγγή clangor vgl. κέ-κλαγγα: lat. clangĕ-re.

κνάφο-ς Karde: κνάφω, γνάφω spät (zu κνάπ-τω).

κραγό-ν mit Geschrei: ἔ-κραγο-ν.

 $\lambda \alpha \beta \eta'$ Griff: έ- $\lambda \alpha \beta o$ - ν , $\lambda \alpha \beta \acute{\epsilon}$ - $\sigma \vartheta \alpha \iota$.

 $\lambda \alpha \vartheta \iota - \varkappa \eta \delta \eta \varsigma : \lambda \alpha \vartheta \varepsilon \text{ in } \xi' - \lambda \alpha \vartheta \sigma - \nu.$

λάκο-ς Lärm: έ-λακο-ν, lat. loqui-tur.

λάμπη Kahm: λάμπω.

 $\mu \alpha \delta o - \nu$ Wasserlilie, vgl. lat. made-fio.

μάχη, πρό-μαχος: μάχε-ται, μάχο-μαι.

νάρχη Krampf: ahd. praet. snarh(a) zusammenziehen.

πάγη, πάγος: παγή-ναι, παγε-ίς.

πάθη Erlebniss: ξ'-παθο-ν (oder zu παθη in παθη-τό-ς).

πάλη das Ringen (eigentlich "Schwingen"), πάλη Mehl, πάλο-ς Loos, σακέσ-παλος Schild schwingend: άμ-πε-πα-

 $\lambda \dot{\omega} \nu$ ($\pi \alpha \lambda \varepsilon - i \varsigma$ erst spät).

πλάτη Ruderblatt, ωμο-πλάτη Schulterblatt: πλατε auch in τὸ πλάτο-ς, sskr. pratha-te er breitet aus.

φαγή Riss, Platzen: φαγή-ναι, φαγείς.

σάγη Bepackung, zu σάττω vgl. τάττω ταγῆναι, ταγείς: ταγή. σάλη Bewegung, σάλος Schwall: lat. salum vgl. sskr. sara-ti. σάρο-ν Besen: σαίρω (fut.σαρῶ [= σαρε-σω] kommt nicht vor). στάρο-ς ein Fisch zu σταίρω (fut. σταρῶ kommt nicht vor). στάρη Trog, Wanne, σταρή das Graben, σταρῆ-ναι, σταφε-ίς. σπαργή Trieb: lit. sprogu platze, sprosse.

σπάρο-ς ein Fisch zu σπαίρω zappeln; Basis σπαρε im zend.

praes. cparaiti (= spara-ti), sskr. ava-sphura-ti. στραβό-ς, ποδο-στράβη: στραβε = στραφε-ίς, στραφῆ-ναι. στραγό-ς: lat. stringe-re.

σφαγή das Schlachten, Kehle: σφαγη-ναι, σφαγε-ίς. βαρυ-σφάραγος: lit. spragu prassle, sskr. sphûrja-ti.

ταγγή rancor, ταγγός ranzig: ahd. praet. stanc(a) stank.

ταγή Schlachtordnung: ταγή-ναι, ταγε-ίς.

ταρσό-ς Darre: ταρσε- = τέρσε-ται, τέρσο-μαι, goth. thars (praet.).

ταφή Bestattung, τάφο-ς Grab: ταφῆ-ναι, ταφε-ίς.

φάβα (?) Schrecken: vgl. φέβο-μαι.

ἀνδορο-φάγο-ς, γλαπτο-φάγο-ς, λωτο-φάγο-ς: ἔ-φαγο-ν. φαπό-ς Linse vgl. ἀ-φάπη: φαπε binden auch in φάπε-λο-ς Bündel.

φανή Fackel: φανη-ναι, φανε-ίς.

φάρο-ς Spalt: φάρω (?).

 $\varphi \varrho \alpha \delta \dot{\eta}$ Erkenntniss: $\pi \dot{\epsilon} - \varphi \varrho \alpha \delta o - \nu$. $\chi \alpha \varrho \dot{\alpha}$ Freude: $\chi \alpha \varrho \tilde{\eta} - \nu \alpha \iota$, $\chi \alpha \varrho \epsilon - i \varsigma$.

2. Mit Wurzelvocal $\alpha = \eta$:

 $\ddot{\alpha}\beta\alpha = \ddot{\eta}\beta\eta \text{ vgl. } \dot{\alpha}\beta-\varrho\dot{\phi}-\varsigma.$

 $\vec{\alpha} \chi \vec{\alpha} = f \alpha \chi \vec{\alpha} = \vec{\eta} \chi \vec{\eta}$ Schall vgl. lat. vågo-r, sskr. praes. våça-ti. $\lambda \vec{\alpha} \vartheta \alpha = \lambda \vec{\eta} \vartheta \eta$: $\lambda \vec{\alpha} \vartheta o - \mu \epsilon \nu$, $\lambda \vec{\eta} \vartheta \epsilon - \tau \epsilon$.

πηδό-ν Ruderblatt zu lat. pande-re?

πλαγά = πληγή Schlag vgl. goth. flêka-n plangi oder πέ-πληγε. σήπη Fäulniss: σήπω.

φηλό-ς betrügerisch vgl. lat. fâla, falle-re.

3. Mit Wurzelvocal at:

αίθο-ς, πάν-αιθο-ς: αἴθω, αἴθο-μεν.

φαιβό-ς krumm vgl. goth. vraiq-s? Verbalbasis fehlt.

4. Mit Wurzelvocal αv :

 $\alpha \ddot{v} \xi \eta$ Wachsthum: $\alpha \ddot{v} \xi \omega$, $\alpha \dot{v} \xi \dot{\eta} - \sigma \omega$.

αίο-ς trocken: αΐω trocknen.

zραυγή Geschrei, zραυγό-ς Schreier, Specht: Basis zραυγε auch im german. hrauka- ein Vogel, vgl. goth. hrûk-jan krähen.

αὐγή, αὐδή, καύχη u. a. sind etymologisch dunkel oder mehrdeutig.

5. Mit Wurzelvocal o:

 $\beta o f \eta'$, $\beta o \eta'$ Ruf: lat. bově-re rufen.

γό = 0

φνσί-ζοο-ς Η.: ζόω = ζωω lebe.

300ή, 300ό-ς Same: έ-300ο-ν sprang.

χοπή, κόπο-ς Schlag, Ermüdung: ε-κόπην, κοπε-ίς.

αὐτό-μολο-ς, ἀγχί-μολο-ς: ἔ-μολο-ν ging.

μόρα Abtheilung, μόρο-ς Geschick: ἔ-μμορε aor.

őθη Sorge: őθο-μαι sorge.

ο̈zzo-ς, ο̈zo-ς Auge, auch in lat. ocu-lu-s, lit. at-aka-u praet. bekam Augen.

οπή Oeffnung, Loch, πολύ-ωπο-ς vielmaschig, vgl. lit. aka-s Loch im Eise, vgl. at-aka-u.

ὄσφρα Geruch: ὀσφρέ-σθαι riechen.

οὖρο-ς Wächter, φροῦρο-ς, φρουρά (= προ-Γορο-ς): εόρο-ντο, sskr. vara-ti.

ὄφλο-ς Schuldner: ἀφλον, ὀφλό-ντος.

τορό-ς durchdringend, τόρο-ς Schnitzmesser: $\tilde{\epsilon}$ -τορο-ν durchbohrte. Vgl. τέρε-τρον.

6. Mit Wurzelvocal ω :

ζωή Leben, ζωό-ς lebendig: ζώο-μεν, ζώε-τε. $\lambda \dot{\omega} \beta \eta$ Schmach vgl. lat. labes, labo-r gleite (?). $\psi \dot{\omega} \chi o$ -ς Staub, Sand: $\psi \dot{\omega} \chi \omega$ (oder zu $\psi \dot{\eta} \chi \omega$). $\psi \dot{\omega} \alpha$ Verwesung vgl. lat. pave in pae-dor.

7. Mit Wurzelvocal ι :

βίο-ς, βίτο-ς Leben: lat. vîvĕ-re leben, ksl. zive-tĭ er lebt. δίzη Weisung, Recht vgl. lat. in-dicâ-re und ahd. zihun wir ziehen.

 $\vec{\epsilon} \nu i \pi \eta$ das Anfahren: $\vec{\epsilon} \nu - \vec{\epsilon} \nu i \pi o - \nu$ aor.

 $\vartheta \lambda \iota \beta \dot{\eta}$ das Quetschen: $\dot{\epsilon} - \vartheta \lambda \dot{\iota} \beta \eta - \nu$, $\vartheta \lambda \iota \beta \epsilon - \dot{\iota} \varsigma$.

lά Ton = fια vgl. fί-σπε sprach, fιε in fιά-χω, vgl. στενε in στενά-χω.

- μίο-ν, ἴο-ν Veilchen vgl. lat. vio-la, vie-o, viê- winden.

iό-ς Saft, Gift, Rost, lat. vîru-s, sskr. visha, Basis μισε-.

κίρκο-ς Habicht: έ-κρικο-ν kreischte.

zvidη Nessel vgl. zviζω, german. hnitu-m.

πριγή das Knarren: πρίζω, έ-πριπο-ν, πέ-πριγα.

λιτή Bitte, λιτό-ς bittend: λιτέ-σθαι, λιτό-μην.

μίγα adv.: μιγε-ίς.

μίτο-ς Faden vgl. μίσασθαι = μιτώσασθαι, lit. metu werfe, werfe den Faden (beim Weben).

νίzη vielleicht mit Windisch = Fνιzη = Fιγzη zu nehmen, dann vgl. lat. vincĕ-re.

ἀγά-ννιφο-ς, νιφό-εις: lat. nǐvĕ-re, nǐvǐ-t, lit. sniga.

ξίφα Eisen am Hobel, vgl. z. B. lat. scabe-re, lit. skabu schneide, haue.

όλισθο-ς Schlüpfrigkeit: ώλισθο-ν, όλισθε-ίν.

πίθο-ς Fass vgl. lat. fidelia, zu πεθε binden? vgl. πενθ in πεῖσ-μα.

¿iov, vielleicht = ksl. vrichu Gipfel.

διφή Wurf: έρρίφην, διφε-ίς.

σιγή Schweigen vgl. mhd. swîgen, sweic schweigen, schwieg.

σχινθό-ς untertauchend: lit. skendu tauche unter.

σπίγγο-ς Fink vgl. nhd. Fink, lit. speng gellen.

στίβη Reif ohne erhaltene Verbalbasis.

στίβο-ς Steig, Fährte vgl. στείβω, ε-στίβη-ται (έστιβον, εστί-Bnv kommen nach Veitch nicht vor).

στίλβη Glanz, στιλβό-ς glanzend: στίλβω.

στιχό-ς Reihe: έ-στιχο-ν.

 $\tau i \lambda o - \varsigma$, $\tau i \lambda o - \nu$ Flocke: $\tau \iota \lambda \tilde{\omega}$ fut. zu $\tau i \lambda \lambda \omega$.

TIVITÓ-5 heiss etwa zu germ. tand zünden?

τριβή das Reiben, τρίβο-ς Heerstrasse: ε-τρίβην, τριβε-ίς.

χλιδή Basis χλιδε, vgl. κε-χλιδό-τα.

8. Mit Wurzelvocal v:

βρύο-ν Moos, ξμ-βρνο-ν Embryo: βρύω schwelle.

βουχή das Knirschen: βούχω knirsche.

βυθό-ς Grund geht auf eine Wz. bhudh vgl. bhadha- im lat.

fode-re, $\beta \acute{\alpha} \vartheta o$ - ς u. s. w.

 $\gamma \lambda \nu \varphi \dot{\eta}$ Kerbe: $\gamma \lambda \dot{\nu} \varphi \omega$, $\dot{\epsilon} - \gamma \lambda \dot{\nu} \varphi \eta - \nu$, $\gamma \lambda \nu \varphi \epsilon - i \varsigma$.

γρυτεό-ς krumm vgl. γρυμτιαίνω und germ. krumb.

 $\gamma \nu \nu \dot{\eta} = \beta \alpha \nu \dot{\alpha}$ boot. geht auf $\gamma f \alpha \nu \alpha$, ohne Suffix, ga-na ist die uralte Form, woraus gan erst gekürzt ist.

δρυφή das Kratzen: ἀπο-δρύφω.

δύη Wehe vgl. lit. dżuvau dörrte aus, dżuva Trockniss, sskr. du du-noti dû-yate brennen, vergehen, dû-na gequält.

 $\zeta v \gamma \acute{o} - \nu$ Joch: $\vec{\epsilon} - \zeta \acute{v} \gamma \eta - \nu$, $\zeta v \gamma \varepsilon - \acute{\iota} \varsigma$.

 $\vartheta \dot{v}o - \nu$ Räucherwerk: $\vartheta \dot{v}\omega$ opfere (Rauchopfer).

3vo- Opfer in 3vo-σχόος: 3ίω opfere.

κούφα, κουφή, κούφο-ς: έ-κούφη-ν, κουφε-ίς.

ατύπος Gekrach: ἔ-ατυπε.

 $\xi \gamma$ -zvo-ς schwanger: z $\psi \omega$.

αύλα n. pl. die Augenlieder, Basis αυλε = αρελε bedecken, vgl. lat. oe-culĕ-re.

κύπη Höhlung = lat. cûpa, vgl. κέ-κυφε.

λύα Auflösung, Zwist: λύω löse.

 $\mu\nu\varkappa\eta'$ Gebrüll: $\xi'-\mu\nu\varkappa o-\nu$.

μύλη Mühle: lat. mola, molĕ-re mahlen,

μυρο-ν Salbe zu μυρω (jω), germ. smer-va Schmeer; als verbale Basis ist smara- noch nicht nachgewiesen.

μυχό-ς Winkel germ. smug schmiegen, praet. smugum.

ορυχή, τοιχ-ώρυχος: ορύχω spätes Präsens, besser auf das Pf. δο-ώρυχε zu beziehen.

 δi -πτυχο-ς zweigefaltet: $\hat{\epsilon}$ -πτύγη-ν, πτυγε-iς (für πτυχε-). πύη Eiterung zu δια-πύω oder zu πνέω πνή-σω eitern machen. πύλη Thor vgl. πόλο-ς Angel (πέλο-μαι) nach Curtius. πύργο-ς Burg, Thurm = φ ύρκο-ς (φ νρχο-ς) zu germ. berga ich berge, borgi Burg.

φύπο-ς, τὰ φύπα Schmutz zu φύπ-τομαι ohne deckendes Verbalthema.

σκύφος, σκύφη Becher (σκ. εφο-ς) vgl. σκάφο-ς: σκαφῆ-ναι. στυφό-ς zusammenziehend: στύφω, στύφε-τε. σύρη das Zusammengefegte: σύρω, ε-σύρη-ν, συρε-ίς. σύρφη Gemülm vgl. συρφε-τό-ς: goth. svairban wischen. σφυρό-ν Knöchel, καλλί-σφυρο-ς vgl. germ. spora- Spur, sskr. ava-sphura-ti schlägt hinten aus.

τρύγη, τρύγο-ς Dürre, Herbst, Erndte: τρύγω dörre.

τουφή Ueppigkeit: ἐ-τούφην, τουφε-ίς.

τύπη Gemächt, Werk, τύπο-ς Schlegel: τε-τύπο-ντο.

τυπή, τύπο-ς Schlag, χαλκό-τυπο-ς: έ-τυπο-ν.

 $τ\tilde{v}φο-ς$ Qualm: $τ\dot{v}φω$ qualme.

 $\tau \dot{v} \chi \eta$ Geschick: $\dot{\epsilon} - \tau v \chi o - v$.

φλύο-ς Geschwätzigkeit: φλύω schwatze.

φυγή Flucht, φυγο-πτόλεμος: έ-φυγο-ν.

φυή Wuchs: φυη-ναι, φυε-ίς (pf. πε-φύασι).

ψυχή Hauch: ψύχω hauche.

Im scharfen Gegensatze zu den eben aufgeführten nominalen Bildungen, in denen allen der Wurzelvocal derselbe bleibt, der auch im Verbalstamm erscheint, stehen diejenigen Nomina, welche Aorist und Präsensstämme auf ε mit wurzelhaftem ε-Vocal neben sich haben. Hier gilt das fast ausnahmlose Gesetz, dass der im Verbalstamm erscheinende ε-Vocal in dem entsprechenden Nominalstamme durch o repräsentirt wird. Es gehört diese Umfärbung des &-Vocals zu den Mitteln der Griechischen Sprache, die Nominal- und Verbalbildung schärfer auseinander treten zu lassen; alt ist diese Erscheinung nicht, denn das nächstverwandte Latein zeigt (einige vielleicht zufällig stimmende Formen, wie dolus = $\delta \delta \lambda o c$, abgerechnet) von diesem schönen Principe nichts, vgl. vîni-feru-m neben olvo-qógov u. s. w. Nicht bloss ε selbst, sondern auch die Verbindungen des ε-Vocals, worin ε das erste Glied, also η (= $\varepsilon\varepsilon$), $\varepsilon\iota$ und $\varepsilon\upsilon$, erleiden im Nomen die Umfärbung zu o, und es ergiebt sich somit das Gesetz: Wurzelhafte ε , η , $\varepsilon\iota$, εv in ε -Stämmen erscheinen im identischen Nomen als o, w, oi, ov.

Zunächst $o = \varepsilon$, nach dem Schema $φόρο(\varsigma)$: φέρε(τε), ἀγορά, ἄγορο-ς Versammlung: ἀγερέ-σθαι, ἀγέρο-ντο.

Ίππ-ημολγό-ς Rossmelker: ἀμέλγε-τε.

αμόργη, αμοργό-ς Hefe: αμέργο-μεν, αμέργε-τε (?).

ἀστεφοπή hat wie στέφοψ kein entsprechendes Verbalthema, vgl. ἀστράπτω.

βολή Wurf, ἐλαφη-βόλο-ς: βελε werfen auch in βέλε-μνον, τὸ βέλο-ς, βελό-νη, als Verbalstamm erhalten im dialectischen κά-ζελε (= κατέ-βελε).

βορά Frass, δημο-βόρο-ς: Stamm βερε schlingen auch in βέρε-θρον, Verbalstamm crhalten im ksl. žĭre-tĭ er schlingt (vgl. sskr. gira-ti).

βρόμο-ς Getöse, ά-βρομο-ς: βρέμε-τε, βρέμο-μεν.

βροχή Netzung: βρέχε-τε, βρέχο-μεν.

βρόχο-ς Schlinge: Basis βρεχε = verghe erhalten im germanischen verga ich würge, vergan varg.

γόμο-ς Packung, Last, γέμε-τε, γέμο-μεν voll sein.

γόμφο-ς Pflock vgl. lit. gembe dass., ksl. zębe-tĭ zębsti zerreissen, spalten, sskr. jambha-te.

γονή, γόνο-ς, διψί-γονο-ς: γενέ-σ θ αι, $\hat{\epsilon}$ -γένο-ντο, sskr. a-ja-na-ta = $\hat{\epsilon}$ γένετο.

δνόφο-ς Dunkel, Basis δνεφε in lo-δνεφέ-ς.

δολιχό-ς lang = lit. ilga-s, ksl. dlǐgǔ (aus delga-s), Basis δελεχε auch in $\dot{\epsilon}\nu$ -δελεχέ-ς.

δόλο-ς List, Köder, Basis δελε in δέλε-α ϱ , δέλε-τ ϱ ον, τὸ δέλο-ς. In δόλο-ς scheint o älteren Datums, vgl. lat. dolu-s.

δόμο-ς Haus, πρό-δομο-ς, δομή, οἰχο-δομή Hausbau: δέμετε, δέμο-μεν bauen.

δορά Haut, δορό-ς, βον-δόρος, βον-δορος: δέρε-τε, δέρο-μεν häuten.

δόρπο-ν Mahlzeit, Basis δερπε = δρεπε in δρέπε-τε, δρέπο-μεν.

δοχή Annahme, δοχό-ς: δέχε-ται, δέχο-μαι.

δουρο-δόκη, λο-δόκο-ς, ίστο-δόκη: δέκε-ται, δέκο-μαι.

νεό-δροπο-ς neu gepflückt, ώμό-δροπο-ς: δρέπε-τε, δρέπομεν pflücken.

δρόμο-ς Lauf, επί-δρομο-ς hat nur έ-δραμο-ν neben sich.

 $\vec{\epsilon} \nu$ -οπή Ruf: $\vec{\epsilon} r$ -έπω sage an.

ζόφο-ς Dunkel, die Basis ζεφ in ζέφ-ν-ρο-ς?

ζόη Haut auf der Milch: ζέε-τε, ζέο-μεν sieden, gähren.

μετ-ήορο-ς, παρ-ήορο-ς: ήερε in ηερέ-θομαι. ($\eta = \alpha$ [in ἀείρω] lautet nicht um.)

 $90\acute{o}$ - ς schnell, \acute{a} 0 \acute{o} 1-900- ς 5, \acute{b} 0 \acute{o} -900- ς 5: $9\acute{\epsilon}$ 6- 7ϵ 7, $9\acute{\epsilon}$ 0- $\mu\epsilon$ 7.

θρόο-ς Lärm: θρέε-ται, θρέο-μαι.

βου-κόλο-ς Rinderhirt: κέλε-ται, κέλο-μαι antreiben.

κλοπή Diebstal, κλοπό-ς Dieb: Basis κλεπε in τὸ κλέπο-ς und lat. clepe-re.

3υο-σπόο-ς Opferschauer: Β. σπερε vgl. ποέω, goth. skav-s. πόλπο-ς Bausch: Basis πελπε im german. hvelba ich wölbe, hvelban hvalb.

εἰρο-κόμο-ς Wolle bearbeitend (κομέ-ω) hat nur έ-καμο-ν neben sich.

κονή Mord neben έ-κανο-ν.

κοντό-ς Stange: Β. κεντε in κεντέ-ω.

κόφο-ς Sättigung: B. κεφε vgl. lit. szer-ti füttern.

κρόκη Einschlagfaden: κρέκε-τε, κρέκο-μεν den Faden einschlagen.

κρότο-ς Schlag: Β. κρετε vgl. lit. kertu ich haue.

 π ατρο-ατόνο-ς: ἐ-ατανο-ν vgl. fut. ατεν $\tilde{\omega} = (\alpha \tau \epsilon \nu \epsilon - \sigma \omega)$.

λόγο-ς Rede, συλ-λογή: λέγε-τε, λέγο-μεν.

λοπό-ς Schale: λέπε-τε, λέπο-μεν.

λόχο-ς, ἄ-λοχο-ς, ναύ-λοχο-ς: λέχε-ται · ποιμᾶται Hesych, τὸ λέχο-ς.

μόθο-ς Schlachtgewühl: Wz. mat, sskr. math math-nâti, ksl. moti-ti sę; eine genau entsprechende Basis nur im lit. metu = ksl. meta werfe (= torqueo).

μολπή Spiel, Ευ-μολπο-ς: μέλπε-τε, μέλπο-μεν.

μομφή Tadel, ά-μομφο-ς: μέμφε-τε, μέμφο-μεν.

μονή das Bleiben, Παρά-μονο-ς: μένε-τε, μένο-μεν.

νομή Weide, νομό-ς, νόμο-ς: νέμε-τε, νέμο-μεν.

έΰ-ξοο-ς, κεραό-ξοο-ς: ξέε-τε, ξέο-μεν schaben.

δδό-ς Weg = ksl. chodŭ, Basis sede vgl. ksl. šĭd, šed gehen (sskr. pf. si-shyada lief, fuhr).

όλκή Zug, όλκό-ς: Ελκε-τε, Ελκο-μεν.

δί-οπο-ς Verwalter: διέπε-τε, διέπο-μεν verwalten, besorgen. σ ύν-οπο-ς \cdot σύνοδος Hesych: σ υν-έπε-ται, σ υν-έπο-μαι mitgehen.

δοχο-ς Eid vgl. πολι-οοχέ-ω: Β. έρχε in τὸ έρχο-ς.

 $\partial \varrho \gamma \dot{\eta}$ Trieb, Zorn, Β. $\mathcal{F} \epsilon \varrho \gamma \epsilon$ vgl. irisch ferg Zorn.

ορό-ς Molke vgl. lat. seru-m, sskr. sara-ti.

ἐεικόσ-ορο-ς, πεντηκόντ-ορο-ς Zwanzig-, Funfzigruderer, Basis ἐρε in ἐρέ-της Ruderer.

δροφή Dach, δροφο-ς: ἐρέφε-τε, ἐρέφο-μεν.

ορφό-ς Waise in ορφό-ω, ορφο-βότης, lat. orbus, Basis ερφε vgl. irisch erpim übergebe (für erbi-m).

ὄρχο-ς Baumreihe, Garten; έρχε in έρχα-το-ς Geheg, Έρχομενό-ς.

οχή Unterhalt, οχο-ς Halter: εχε-τε, εχο-μεν.

ὄχο-ς Wagen, B. Γεχε in ἔχεσφιν· ἄφμασιν Hesych, lat. vehe-re, lit. veżu, germ. vega.

πλοιή, πλόκο-ς Geflecht, πλέκε-τε, πλέκο-μεν.

πλό 50-ς, πλόος, πρωτό-πληο-ς, άλί-πλοος: πλέ τετε, πλέο-μεν. πνο ξή, πνοή Hauch: πνέ ξετε, πνέ το-μεν.

ποθή, πόθο-ς Verlangen: Basis πεθε vgl. germ. bedjan bad bitten.

πόκο-ς Schur, εἰρο-πόκο-ς Schaf: πείκω (secundär aus πεκ- $f\omega$) πεκε in τὸ πέκο-ς Vliess.

πόλεμο-ς Krieg, Β. πελεμε in πελεμίζω, germ. felma erschüttern.

 $\dot{\epsilon}$ πὶ πολης, πόλο-ς Wirbel, Angel, αἰ-πόλο-ς Ziegenhirt: πέλω, πέλο-μαι wende, betreibe, bin.

πομπή Geleit, πομπό-ς Geleiter: πέμπε-τε, πέμπο-μεν.

πομ ϕ ό-ς Blase, B. πεμ ϕ ε in πεμ ϕ ίς Blase, lit. pampu schwelle.

πόνο-ς Mühe: πένε-ται, πένο-μαι.

πορδή: πέρδε-ται, πέρδο-μαι pedo.

πτολί-πορθο-ς Städte zerstörend: πέρθε-τε, πέρθο-μεν.

πόρο-ς Fahrt: πείρω έ-παρο-ν, ksl. přre-tř er fährt.

ποτή Flug: πέτε-ται, πέτο-μαι.

3εο-πρόπο-ς (durch Gott redend): πρέπε-τε, πρέπο-μεν heisst auch ertönen.

 $\pi \imath \acute{o} f α$, $\pi \imath \acute{o} o - \varsigma$ Schen vgl. lat. pave-facio, pave-o.

 $\pi \tau \delta \varrho o - \varsigma$ das Niesen hat nur έ- $\pi \tau \alpha \varrho o - \nu$ neben sich.

φόγχο-ς das Schnarchen: φέγχε-τε, φέγχο-μεν.

φοή, φόο-ς Strömung, βαθί-φφορο-ς: φέρε-τε, φέο-μεν. φόθο-ς Geräusch, Β. φέθε vgl. φαθα-γέω.

φόμβο-ς Kreisel, att. φύμβος: φέμβε-τε, φέμβο-μεν.

φοπή Gleichgewicht: φέπε-τε, φέπο-μεν.

σχοπή, σχοπό-ς Späher, Ziel, εἴ-σχοπο-ς: Basis σχεπε im lat. specĕ-re, conspice-re.

 $\sigma \circ \varphi \circ -\varsigma$ weise = altlat. sibu-s, B. $\sigma \varepsilon \varphi \varepsilon = \sigma \alpha \varphi \varepsilon$ in $\sigma \alpha \varphi \varepsilon -\varsigma$, lat. sapě-re.

σπονδή Vertrag: σπένδε-τε, σπένδο-μεν.

σπορά Saat: hat nur $\dot{\epsilon}$ -σπάρη-ν σπαρε-ίς neben sich, doch vgl. fut. σπερ $\tilde{\omega}$ (= σπερε-σω).

στοά, στοξά Säulenhalle, Β. στεξε vgl. στῦ-λο-ς, στεῦ-το, σταν-ρό-ς.

στολή Rüstung, στόλο-ς Heereszug hat nur σταλη-ναι, σταλε-ίς neben sich, doch vgl. fut. στελ $\tilde{\omega}$ (στελε-σ ω).

στοναχή Gestöhn: στενάχε-τε, στενάχο-μεν.

στόνο-ς Gestöhn, ἀγά-στονο-ς: στένε-τε, στένο-μεν.

στοργή Liebe, φιλό-στοργο-ς: στέργε-τε, στέργο-μεν.

στόρ
9 η Zinke vgl. ndd. stert, nhd. Sterz.

στόχο-ς Ziel, Β. στεχε vgl. σταχά-νη Wage.

στρόβο-ς Wirbel, Β. στρεβε = στρέφε-τε, στρέφο-μεν.

στροφή Drehung, στρόφο-ς Seil: στρέφε-τε, στρέφο-μεν. τόχο-ς Geburt, Zins, πρωτο-τόχο-ς: ἔ-τεχο-ν, τεχέ-σθαι.

τοχο-ς debut, 2ms, πρωτο-τοχο-ς. ε-τεκο-ς, τεκε-συαι. ἀνα-τολή Aufgang, ἐν-τολή: τελε in τελέ-θω, τὸ τέλο-ς.

τομή Schnitt, τομό-ς scharf, τόμο-ς Schnitt, ύλο-τόμος, σχντο-τόμο-ς: ἔ-τεμε, ἔ-τεμο-ν.

τονή Spannung, τόνο-ς gedehnter Ton: B. τενε z. B. in τενῶ fut., $\vec{\alpha}$ -τενέ-ς, τένο-ντ- Sehne (part.), lat. tene-o.

τρόμο-ς das Zittern, ἄ-τρομο-ς: τρέμε-τε, τρέμο-μεν.

τροπή Wende, τρόπο-ς, πολύ-τροπο-ς, ὑπό-τροπο-ς, τροπό-ς Ruderriemen: τρέπετε, τρέπο-μεν.

τροφή Ernährung, τροφό-ς Pfleger, κουρο-τρόφο-ς: τρέφε-τε, τρέφο-μεν.

τροχή Lauf, τροχό-ς Rad, Scheibe, τρόχο-ς Lauf, τροχό-ς laufend, rund, περί-τροχο-ς: τρέχε-τε, τρέχο-μεν laufen.

παιδο-φόνο-ς, φασσο-φόνο-ς, φόνο-ς Mord, Blut, φονή das Morden: B. φ ενε zu gewinnen aus dem Aorist $\tilde{\epsilon}$ - π ε- φ νε $(=\tilde{\epsilon}$ - π ε- φ ενε) vgl. irisch beni-m ferio.

φθογγή Laut, φθόγγος, λιγύ-φθογγος: φθέγγε-ται, φθέγγομαι.

φθόνο-ς Neid vgl. ahd. spanan reizen? Β. φθενε?

φθορά, φθόρο-ς Verderben, θνμο-φθόρος: als Basis nur φθαρε in φθαρῆ-ναι, φθαρε-ίς (fut. φθερε-ίω, φθερε-ίω).

έμ-φλογο-ς feurig: φλέγε-τε, φλεγέ-θω.

φόβο-ς Furcht, α-φοβο-ς: φέβε-ται, φέβο-μαι.

φορβή Weide, πολύ-φορβο-ς, συ-φορβό-ς: φέρβε-τε, φέρβο-μεν.

14 A. Fick

φόρο-ς Steuer, βουλη-φόρο-ς, δύσ-φορο-ς: φέρε-τε, φέρο-μεν. χοή Guss, προ-χοξή, οἰνο-χόξο-ς, πρό-χοο-ς: χέξε-τε, χέξο-μεν giessen.

χολή, χόλο-ς Galle, Zorn, ἄ-χολο-ς: Basis χελε grün sein vgl. lat. helu-s, holu-s, lit. żel-ti grün sein, ksl. zele-nŭ grün. χορό-ς Tanzplatz, Reigen, εὐρύ-χορος: χερε fassen in εὐ-χε-ρέ-ς, sskr. har hara-ti fassen.

χρόμη Gewieher vgl. χρεμέ-θω, χρεμε-τίζω. ψόγο-ς Tadel: ψέγε-τε, ψέγο-μεν tadeln.

Wurzelhaftes η wird im Nomen zu ω in:

άρωγό-ς, άρωγή, ἐπ-αρωγό-ς: ἀρήγε-τε, ἀρήγο-μεν helfen.

Ausnahmen von der Regel der nominalen Umfärbung zu o sind äusserst selten: γέλο-ς, έρο-ς, σεέπη widersprechen durchaus nicht, weil sie nicht auf Präsens- oder Aoriststämme, sondern auf die allgemeinen Verbalstämme γελα, έρα, σχεπα zurückgehen. Ελεγχο-ς Beweis, κέλαδο-ς Getös, στέγη und τέγη Dach sind jüngere Nebenformen zu den σ-Stämmen τὸ ἐλεγχος, κελαδεσ- in κελαδει-νό-ς, στέγος und τέγος und folgen daher diesen im Vocal. So bleibt nur eine kleine Zahl uralter Wörter, welche aus der Vorzeit her ihr ε behauptet haben: εέργον = ahd. werc, εέφος Wolle, vgl. sskr. ura-bhra (Wollträger) Widder, ἐρέρση Thau vgl. sskr. varsha Regen, ζερά Spelt = lit. java-i Getreide, θέρα Schau, θεό-ς (θεσ-ό-ς) Gott zu θέσσασθαι anflehen, ώ μέλε zu μέλω, πέδη pedica und πέδον Boden vgl. sskr. pada, beide zur Wurzel ned, (sskr. ava-pada-ti er fällt), χέρσο-ς trocken vgl. lat. horre-o und vielleicht noch einige andere.

Noch strenger wird wurzelhaftes & der Präsensstämme auf

 ε im identischen Nomen durch $o\iota$ dargestellt, wie man aus der folgenden Zusammenstellung sieht:

άλοιφή Salbe, σωμ-άλοιφο-ς der Gesalbte (Hesych): άλείφε-τε, άλείφο-μεν salben.

ἀμοιβή, ἀμοιβό-ς Wechsel, Wechsler: ἀμείβε-ται, ἀμείβο-μαι. ἀροιδή, ἀοιδή Gesang, ἀοιδό-ς Sänger: ἀρείδε-τε, ἀείδο-μεν singen.

άλοίτη Sünde, Frevel: άλειτε in άλειτής (Homer) Frevler, νηλιτής (für νηλειτής) schuldlos vgl. german. litha ich gleite.

 $\lambda o\iota \beta \eta'$ Spende: $\lambda ε i \beta ε - τ ε$, $\lambda ε i \beta o - μ ε \nu$ giessen, spenden.

 $\lambda o \iota \gamma \acute{o}$ - ς Verderben: Basis $\lambda \varepsilon \iota \gamma \varepsilon$ noch nicht sicher nachgewiesen.

λοιπό-ς übrig: λείπε-τε, λείπο-μεν lassen.

αίματο-λοιχό-ς blutleckend: λείχε-τε, λείχο-μεν lecken.

μοῖτο-ς Wechsel, Tausch: μειτε vgl. sskr. (mith) metha-ti sich gesellen, altercari (oder zu μει Wz. μι wie zοῖτο-ς zu zει).

μοιχή, μοιχό-ς Buhler: μειχε im german. mîga mejo, sskr. (mih) meha-ti mingere, Samen entlassen, ygl. lat. immêjere vulvae = coire.

οἶβο-ς Stück Fleisch vom Hinterhalse des Ochsen, wohl = "saftig" vgl. εἴβε-τε, εἴβο-μεν triefen.

ροῖκο-ς Haus: Basis *fεικε*, vgl. sskr. viç vi-veça.

φοικό-ς krumm: Basis φεικε vgl. φικ-νό-ς.

σχοῖδο-ς, χοῖδο-ς maked. διοιχητής, ταμίας: σχειδε vgl. lit. skëdu = mhd. schîde (scheit) ich scheide (aber lat. caedo', dê-cîdo vgl. goth. skaida scheide).

σχοῖπο-ς Töpferscheibe (?) vgl. ahd. scîba Scheibe, mhd. schîben scheip rollen lassen, drehen.

στοιβή das Stopfen: στείβε-τε, στείβο-μεν treten, festtreten. στοίχο-ς Reihe: στείχε-τε, στείχο-μεν schreiten.

τοῖχο-ς Wand, Mauer: Basis τειχε in τὸ τεῖχο-ς, vgl. germ. dîga ich knete.

φθόη (für φθοίη) Auszehrung geht auf φθειε, vgl. φθίε-ται, sskr. (kshi) kshaya-ti vernichten, verderben, kshaya Abnahme, Untergang.

χροιή, χροά Haut, Farbe: Β. χρειε zu erschliessen aus χρίω bestreichen (?).

 $\varphi o \tilde{\iota} \beta o \varsigma$ rein, klar geht auf die Basis $\varphi \epsilon \iota \beta \epsilon$ vgl. lat. feb-ruus, etwa zu lit. \dot{z} ib \dot{z} ëb leuchten, \dot{z} aiba-s Blitz?

Ausnahmen existiren nicht: πεικό-ς Vliess geht zwar auf

16 A. Fick

das Präsensthema $\pi \epsilon i \times \omega$, allein dieses enthält ein unächtes $\epsilon \iota$ ($\pi \epsilon i \times \omega$ für $\pi \epsilon \times \omega = \pi \epsilon \times F \omega$) und das bei Komikern übliche $\varphi \epsilon \iota \delta \delta \varsigma$ Sparsamer, Knicker beruht wie die Verwendung von $\varphi \epsilon i \delta \omega v$ in diesem Sinne auf einem Spiel mit der Namengruppe $\Phi \epsilon \iota \delta \varepsilon$ in $\Phi \epsilon i \delta - \iota \pi \pi \sigma \varsigma$: $\Phi \epsilon \iota \delta i \alpha \varsigma$, $\Phi \epsilon \iota \delta i \delta \omega v$.

In einigen Fällen folgen auch solche Nomina der Analogie der $\epsilon\iota$ — ϵ -Stämme, welche auf ein präsentisches $\iota\epsilon$ zurückgehen (also ϵ — $\iota\epsilon$ -Stämme). So

κλοιό-ς att. κλφό-ς Fessel: κλείε-τε, κλήε-τε schliessen, ursprünglich κλεf-ιε.

μοίρα Theil: μείρε-ται, μείρο-μαι (für μερ-ιο-μαι).

Dagegen ist in $\sigma \varkappa o - \iota \acute{o} - \varsigma$ schattig die Wurzelform $\sigma \varkappa o$ anzunehmen, wie in $\sigma \varkappa \acute{o} - \tau o - \varsigma$, daraus regelrecht $\sigma \varkappa o - \iota \acute{o} - \varsigma$.

Die Darstellung eines verbalen Wurzelvocals εv durch nominales ov findet nur statt in:

σπουδή Eifer: σπεύ-δετε, σπεύδο-μεν.

Trotzdem sind die Ausnahmen nur scheinbar. Anlautendes εv behauptet sich nämlich auch im Nomen, wenn es aus $\varepsilon \varepsilon$ hervorging: daher $\varepsilon v' \lambda \eta'$ Made, Stamm $\varepsilon \varepsilon \lambda \varepsilon$ volvi, $\varepsilon v' \eta'$ Lager = ahd. wona in gi-wona, wonôn wohnen, $\varepsilon v' \chi \eta' : \varepsilon v' \chi \varepsilon - \tau \alpha \iota$, $\varepsilon v' \chi \varepsilon - \iota \alpha \iota$ geht entweder auf eine Wurzel $\varepsilon \varepsilon \chi$ vgl. lat. vovere, oder auf vansk wünschen (nach Curtius).

Um zu begreifen, wie das ϵv in $\lambda \epsilon v z \delta - \varsigma$ licht, $\pi \epsilon \dot{\nu} z \eta$ Fichte, $\tau \epsilon \ddot{v} \vartheta o - \varsigma$ Dintenfisch (vgl. sskr. dodhat ungestüm, Wz. dhu = ϑv) sich behaupten konnte, ist zu bedenken, dass das Vocalspiel zwischen dem verbalen ϵ und dem nominalen o erst verhältnissmässig spät eintrat, um Verbal- und Nominalstämme deutlicher zu scheiden. Es mussten also nur solche Stämme diesem Vocalwechsel unterliegen, welche zugleich im Verb und im Nomen erschienen, dagegen konnten alle Nomina, deren entsprechende Verbalstämme untergegangen waren, zwar auch der sonstigen Analogie der Nomina folgen, ebenso wohl aber auch ihr altes ϵ behäupten. So erhielten sich $\pi \dot{\epsilon} \delta \eta$, $\pi \dot{\epsilon} \delta o v$, $\dot{\epsilon} f \dot{\epsilon} \varphi \sigma \eta$, $\ddot{\zeta} \epsilon f \dot{\alpha}$, weil die Verbalstämme $\pi \epsilon \delta \epsilon$, $\dot{\epsilon} f \epsilon \varphi \sigma \epsilon$, $\ddot{\zeta} \epsilon f \epsilon$ nicht mehr neben ihnen vorkamen, so erhielten sich auch $\lambda \epsilon v z \delta - \varsigma$, $\pi \epsilon \dot{\nu} z \gamma$, $\tau \epsilon \dot{\nu} \vartheta o - \varsigma$, weil es neben ihnen nicht mehr die Verbalstämme $\lambda \epsilon v z \epsilon$, $\pi \epsilon v z \epsilon$, $\tau \epsilon v \vartheta \epsilon$ gab.

Für die Composition gilt das ausnahmslose Gesetz, dass im ersten Gliede die verbale Stammform ε - ε , im Schlussgliede die nominale o-o erscheint, z. B.:

έλκε-χίτων: δί-ολκος.

έχε-πευκής: συν-οχή, ὑπείρ-οχος. λεχε-ποίης: ἄ-λοχος, ναύ-λοχος.

μενε-χάρμης, μενε-πτόλεμος: παρά-μονος.

στρεφε-δινέω: εύ-στροφος. τρεχέ-δειπνος: περί-τροχος.

φερέ-καρπος: καρπο-φόρος, Φερε-κλης: Κλεο-φόρος.

Λειχ-ήνωρ, Λειχο-πίναξ: αίματο-λοιχός.

Nicht bloss der Praesens- und Aoriststamm auf ε , sondern auch der Perfectstamm kann ohne Zutritt von Nominalsuffixen als Nomen verwendet werden. Die Bildungen dieser Art zerfallen in zwei Abtheilungen, je nachdem das Nomen die Reduplication des Perfects beibehält oder nicht. Die Reduplication wird nur bei der vollen sog. attischen Verdoppelung auch im Nomen gewahrt; die Vocalumfärbung des η zu ω erfolgt regelrecht wie bei den Stämmen auf ε : $\mathring{a}\varrho\omega\gamma\acute{o}\varsigma$: $\mathring{a}\varrho\acute{\eta}\gamma\omega$. Dieser Bildung folgen:

 $\vec{\alpha}$ γωγή, $\vec{\alpha}$ γωγό-ς Führung, Führer: $\vec{\alpha}$ γήγο-χα (dafür gewöhnlich $\vec{\alpha}$ γήο-χα).

απωπή Schärfe: pf. απηπε zu erschliessen aus απαχ-μένος; ἄπων Wurfspiess ist part. praes. oder aor. des alten Verbs απ.

έγρηγορό-ς wach: έγρήγορε wachte.

έδωδή Speise, έδωδό-ς gefrässig: έδηδώς, έδήδο-κα, έδήδο-ται.

όδωδή Geruch: ὄδωδε roch.

οχωχή Halt, συν-οχωχή: ὅχωχε, ὀχωχέ-ναι (vgl. Fritzsche in Curtius Stud. VI, 303.)

ἀνωγή Zwang lässt sich auf das Pf. ἄνωγε, aber auch auf das spätere Praesens ἀνώγε-τε beziehen.

Ebenso kann das späte γεγωνό-ς auf γέγωνε oder das praes. γεγώνε-τε gehen.

Wenn ἄρουρα nichts wäre, als der nominal verwendete Stamm des Perfects ἀρήρο-ται, so müssten wir ἄρωρα erwarten, es ist daher die Deutung ἀρορ-fα vorzuziehen.

Den Perfectstamm ohne Reduplication enthalten Nomina wie:

λοχ- $\bar{\alpha}$ γό-ς, κυν-ηγό-ς, στρατ-ηγό-ς vgl. ἡγέ-ομαι = $\bar{\alpha}$ γέ-ομαι: Perfect ἢχέ-ναι, ἀγ-ἡγο-χα. γεῖφο-ς Fischernetz: vgl. γεγεῖφώς ὁ ταῖς χερσὶν άλιεύων Hesych, lit. grib, germ. grip greifen, lit. su-grëb-ti harken vgl. ἄγρειφ-να Harke.

διδαχή Lehre: δε-δίδαχε, δε-διδαχέ-ναι.

 $\delta o \tilde{v} \pi o - \varsigma$: $\delta \acute{\epsilon} - \delta o v \pi \epsilon$, der Aorist $\acute{\epsilon}' - \delta o v \pi o - v$ ist spät.

θάπα-ν φόβον Hesych: τέ-θηπε staunte.

κυφό-ς gebückt: κέ-κυφε.

λόγχη Loos: λέ-λογχε erlooste.

δουχή, τοιχ-άουχο-ς: δο-ώουχε, das Praesens δούχω ist sehr spät. παλαχή Loos: (πε-πάλαχε vgl.) πεπαλάχ-θαι loosen.

φωγή Riss: έ-φφωγε riss.

ταραχή Verwirrung: ἐ-τε-ταράχει plusqpf., τε-τάραγ-μαι.

φεῖκή Schauer: πέ-φεῖκε schauerte.

 $\vec{\omega}\pi\dot{\eta}$ Anblick: $\ddot{o}\pi$ - $\omega\pi\alpha$.

Hiernach sind Bildungen wie ἀϊκή (zu ἀΐσσω, wie φρική zu φρίσσω πέ-φρικα) ἀμυχή (ἀμύσσω) ἶπος (ἴπτω) ὁῖπή (ῥίπτω) τᾶγός (τάσσω) zu beurtheilen und zu deuten.

Auch der Aoriststamm auf $-\sigma\alpha$, $-\sigma\varepsilon$ kann ohne Weiteres nominal verwendet werden, wie dieses ja schon im Infinitiv geschieht, denn $\delta\delta\xi\alpha\iota$ ist offenbar nichts anderes als der Dativ-Locativ eines Nomens $\delta\delta\xi\alpha$, welches gar nichts enthält als den nominal verwendeten Aoriststamm $\delta\delta\xi\alpha$. Die weiteren Casus zu $\delta\delta\xi\alpha\iota$ liefert das Nomen η $\delta\delta\xi\alpha$, welches demnach nichts ist, als die Vervollständigung des Infinitivdativs $\delta\delta\xi\alpha\iota$. Hierher gehören:

αση Sättigung, Ueberdruss: ασαι inf. δόξα, εν-δοξο-ς: δόξαι inf., ε'-δοξε.

κουρά Schur, κορσό-ω scheere, also = κορσα vgl. κεῖραι inf. = κέρ-σα-ι, ἔ-κειρα = ἔ-κερ-σα; κουρά zeigt Vocalumfärbung.

μύξα Schleim: άπ-έ-μυξα.

πεῖσα Ueberredung: πεῖσαι inf., έ-πεισα.

Den Aoriststamm $9\eta\varkappa\alpha$ in $\ddot{\varepsilon}-9\eta\varkappa\alpha$ enthält das Nomen $9\eta\varkappa\eta$, $\delta\iota\alpha-9\eta\varkappa\eta$, $\sigma\upsilon\nu-9\eta\varkappa\eta$.

Mit dem Aoriststamm auf $-\sigma\varepsilon$, der in der 3. sg. hervortritt, sind identisch Bildungen wie:

 $\varphi \varrho \iota \xi \acute{o} - \varsigma$ zu $\acute{e} - \varphi \varrho \iota \xi \varepsilon$, $\grave{\iota} \psi \acute{o} \cdot \varsigma$ Ephen $(\grave{\iota} \psi \varepsilon)$, $\varkappa \alpha \iota \iota \psi \acute{o} - \varsigma$ krumm $(\acute{e} - \varkappa \alpha \iota \psi \varepsilon)$, $\varkappa \acute{e} \iota \alpha \sigma \circ \circ \varsigma$ zu $\acute{e} - \varkappa \acute{e} \iota \alpha \sigma \varepsilon$, $\iota \acute{o} \xi \circ \nu$ Bogen zu $\acute{e} - \iota \sigma \sigma \varepsilon$ traf $(Wz. \iota \sigma \iota = \iota \sigma \varkappa)$ und andere.

Wir haben gesehen, dass fast allen den Nominalstämmen, in welchen man ein primäres nominales a-Suffix vermuthen könnte, lautlich identische, oder doch ursprünglich identische Verbalstämme gegenüber liegen. Die Fälle, wo dieses nicht zutrifft, sind so vereinzelt, dass man keinen vernünftigen Grund finden kann, hier eine abweichende Bildungsweise anzunehmen. Sind nun die lautgleichen Nominal- und Verbalstämme wie $α \varrho χ \acute{o} - (\varsigma)$ und $α \'{e} χ \acute{o} - (μ ε ν)$, wie ja der Augenschein lehrt, identisch, so fällt damit die Annahme eines Nominalsuffixes a in das wohlverdiente Nichts zurück, woraus die Indische Grammatik es heraufbeschworen, und es ist an der Zeit anstatt dieses Phantoms ein richtigeres Bildungsprincip aufzustellen. Bei der innigen Verwandtschaft der indogermanischen Sprachen gilt das Gesagte für alle Glieder dieses Stammes, doch beschränken wir uns hier vorläufig auf das Griechische. Hier ist an der Stelle des vermeintlichen a-Suffixes der Satz aufzustellen: jeder in der Flexion des Verbs erscheinende Verbalstamm kann ohne Zutritt von Nominalsuffixen ohne weiteres auch als Nominalstamm verwendet werden. Im Verlaufe dieser Abhandlung haben wir die folgenden Typen kennen lernen:

- 1. Praesens- und Aoriststämme auf - ε werden nominal verwende; wurzelhafte ε -Vocale werden im Nomen zu o umgefärbt :
 - α. ἀγό-ς: ἄγο-μεν, λάθα, λήθη: λάθο-μεν, λήθο-μεν, αἶθο-ς: αἴθο-μεν, γόος: ἔ-γοο-ν, ζωό-ς: ζώο-μεν, λιτή: λιτέ-σθαι, ατύπο-ς: ἔ-ατυπο-ν.
 - b. ἀγορά: ἀγερέ-σθαι, ὀροφή: ἐρέφο-μεν, φόρο-ς: φέρο-μεν, ἀρωγό-ς: ἀρήγο-μεν, ἀοιδό-ς: ἀείδο-μεν, σπουδή: σπεύ-δο-μεν.
- 2. Perfectstämme als Nominalstämme verwendet a) mit Bewahrung b) mit Einbusse der Reduplication:
 - α. ἀγωγή: ἀγήγο-χε, ἐδωδή: ἐδήδο-ται.
 - b. αυφό-ς: αέ-αυφε, φοιαή: πέ-φοιαε.
- 3. Aoriststämme auf $\sigma\alpha$, $\sigma\varepsilon$ nominal verwendet:

δόξα: δόξαι, πείσα: πείσαι.

φριξό-ς: ἔ-φριξε, τόξο-ν: ἔ-τοσσε.

Die übrigen Typen werden in einem der nächsten Hefte dieser Zeitschrift zur Besprechung kommen.

A. Fick.

Ueber die griechischen, insbesondere die homerischen Nomina auf εv .

Dass die später ganz ausgeprägt substantivisch gebrauchten griechischen Nominalbildungen auf ev in alter Zeit der adjectivischen Beweglichkeit noch nicht ganz entkleidet sind, zeigt die homerische Sprache in mehreren Beispielen. Die Hunde, die als treue Genossen ihrer Herren namentlich bei Tische (τράπεζα) mit anwesend zu sein pflegen, heissen τραπεζηξες χύνες (Ilias 22, 69; 23, 173 und Odyssee 17, 309) und ein etwaiges substantivisches τραπεζεύς begegnet daneben gar nicht. Der "Bearbeiter des Erzes (χαλκός)" heisst χαλκεύς (Ilias 12. 295; 15, 309 und Odyssee 3, 432), daneben aber begegnet avijo χαλκεύς (Odyssee 9, 391) und in der Mehrzahl χαλκη ξες άνδρες (Ilias 4, 187 und 216). Ebenso ist ἀνήρ auch noch sonst das Substantiv, an das Nomina auf ev mit adjectivischem Werthe sich anschliessen, so Ilias 17, 65: ἄνδρες νομῆ ρες, die mit der Weide (νομή) zu thun haben, und Ilias 15, 489; 17, 203 und Odyssee 24, 460: ἀνδρὸς ἀριστῆ Foς und Odyssee 14, 218: ἀνδρας ἀριστῆρας. Neben der letzteren Verbindung begegnet auch γέροντας αριστήτας (Ilias 2, 404) und πούρητας αριστήτας (Ilias 19, 193), worin also das eine Mal Greise, das andere Mal junge Männer als "angesehenste, vornehmste" bezeichnet werden. Ruderer, die mit dem Seewesen (&\lambda lo-) zu thun haben, nennt der Dichter ἐρέτας άλιῆξας (Odyssee 16, 349), während ihm an anderen Stellen (Odyssee 12, 251; 22, 384 und 24, 419) das άλιεύ- schon selbstständiges Substantiv "Seemann, Fischer" ist. Auch βασιλεύ-, obwohl seiner Bildung nach ganz eigenartig, mag hier noch genannt sein, da es der Grieche gewiss schon früh als zu den zahlreichen übrigen Bildungen auf ev ganz zugehörig auffasste: es erscheint in den Verbindungen βασιληξι fάναχτι "cinem fürstlichen Herrscher," (Odyssee 20, 194) und βασιλη̃ει ἀνδρί "einem fürstlichen Manne" (Odyssee 24, 253), neben denen auch wohl noch βασιλή ξες ἀρχοί "fürstliche Herren" (Odyssee 8, 390) angeführt werden darf.

Auch noch ein anderes [besonders Wichtiges] lehrt gerade die homerische Sprache in Bezug auf die Bildungen auf εv , was auch in den angeführten Beispielen schon entgegen getreten ist: fast alle ihre Casusformen, für die man in der homerischen

Sprache noch das Vorhandensein des Halbvocals wird annehmen dürfen, haben vor diesem Laut gedehnten Vocal. Die Ausnahmen von dieser Regel bilden abgesehen von der Pluralgenetivform rozé gov "der Eltern" (Ilias 15, 660 und 21, 587), neben dem aber τοχήτων doch häufiger auftritt, überhaupt nur einige Figennamen, insbesondere Teders und Argers, von denen ausser der vereinzelten Accusativform $T\bar{v}\delta\tilde{\eta}$ (nur Ilias 4, 384), die ebensowohl aus $T\bar{v}\delta\tilde{\varepsilon}f\alpha$ als aus $T\bar{v}\delta\tilde{\eta}f\alpha$ entstanden sein kann, gar keine Casusformen mit innerem η vorkommen. Der Genetiv $T\bar{v}\delta \acute{\epsilon} foc$ ist sehr gewöhnlich (Ilias 2, 406; 4, 365; 370; 5, 25 und sonst), der Dativ $T\bar{v}\delta\acute{e}F\iota$ begegnet Ilias 4, 372 und 10, 285, der Accusativ $T\bar{v}\delta\epsilon f\alpha$ nur Ilias 6, 222. Der Dativ Arokfi findet sich nur Ilias 2, 105; der Genetiv Δτρέρος wieder häufiger (Ilias 2, 23 \pm 60; 3, 37; 4, 98 und sonst). Weiter sind mit der inneren Vocalkürze noch zu nennen: Θησέρα in zwei sicher nicht alten Versen (Ilias 1, 265 und Odyssee 11, 631), $A\mu\alpha\varrho\nu\gamma\varkappa\dot{\epsilon}F\alpha$ (nur Ilias 23, 630), $F\bar{\iota}-\varphi\dot{\epsilon}F\alpha$ (nur Ilias 16, 417), $K\alpha\iota\nu\dot{\epsilon}F\alpha$ (nur Ilias 1, 264), $N\eta$ λέ $f\alpha$ (nur Odyssee 15, 229) neben $Nηλη̃f\alpha$ (Odyssee 11, 254 und 15, 237) und Νηλήσος (Ilias 11, 692; Odyssee 3, 4; 15, 233), Πορθέρι (nur Ilias 14, 115), Πηλέρι (nur Ilias 24, 61) und IInlé 505 (Ilias 16, 203; 18, 18; 20, 2; 21, 139; 22, 8; 250 und Odyssee 24, 36) neben Πηλη̃ει (Ilias 16, 381; 867 und sonst) und II, Life (Ilias 9, 147; 289; 11, 769 und sonst), $\Phi \bar{v} \lambda \acute{\epsilon} fog$ (nur Ilias 10, 110 und 175) neben $\Phi v \lambda \tilde{\eta} f \alpha$ (nur Ilias 23, 637), "Οδυσσέξος (nur Ilias 4, 491) neben häufigem 'Οδυσσή Fog und 'Οδυσσέ Fa (nur Odyssee 17, 301, wo aber wohl Θδυσσῆβ zu lesen sein wird), Τυφωέβος (nur Ilias 2, 783) und Τυφωέρι (nur Ilias 2, 782) und Δωριέρες ,Dorier' (nur Odyssee 19, 177). Ausser in diesen Casus hat sich die kurzvocalige Form ausnahmslos festgesetzt in den patronymischen Ableitungen, wie Αλγερίδης (Ilias 1, 265), Αμαφυγκερίδης (Ilias 2, 622 und 5, 517) Aτρε-ίδης, Καινερίδης (nur Ilias 2, 746), Νηλεβίδης (Ilias 23, 652), Πηλεείδης und Ατρεβίων, Πηλεβίων und den übrigen. Auch in den Dativen Αγιλλεί (nur Ilias 23, 792 versschliessend) und 'Οδυσεῖ (nur Odyssee 5, 398 und 13, 35, wo möglicher Weise $O\delta v\sigma\tilde{\eta}\mathcal{F}$ mit Abfall des dativischen ι zu denken wäre) wird man zunächst Entstehung des Ausgangs ει aus εfι mit kurzem Vocal annehmen müssen. Dass an diese Formen auch noch die Casus viéos "des Sohnes" (Ilias 24, 122;

Odyssee 3, 489 und sonst), νἰέι (Ilias 3, 174; 15, 455; 20, 81 und sonst), νἱέα (Ilias 13, 350), νἱέες "Söhne" (Ilias 2, 641; 666; 5, 10 und sonst) und νἱέας (Ilias 2, 693; 5, 149; 11, 123 und sonst) sich anschliessen, wie gewöhnlich angenommen wird, also bei Homer zu lesen seien νἱέρος, νἱέρι und so fort, ist durchaus unwahrscheinlich. Einen Nominativ νἱενς, mit dem jene Auffassung als richtig erwiesen sein würde, kennt Homer ebenso wenig als einen etwaigen Vocativ νἱεν oder Pluraldativ νἱενσι, statt welches letzteren vielmehr νἱοῖσιν (Odyssee 19, 418) und gewöhnlicher νἱάσι auftritt.

Diesen Thatsachen gegenüber hat man für die homerische Sprache eigentlich nur das Recht, statt von zahlreichen Grundformen auf εv von solchen auf $\eta \mathcal{F}$ ($\alpha \rho \iota \sigma \tau \tilde{\eta} \mathcal{F}$ -, $\alpha \lambda \iota \tilde{\eta} \mathcal{F}$ - und so fort) zu sprechen. Auch Ahrens hebt in seiner homerischen Formenlehre (§ 30, Anmerkung 3) die Alterthümlichkeit der Vocallänge in jenem Suffix hervor und bezeichnet noch neuerdings im Philologus (35, Seite 16) das nominativische evç als aus $\eta v g$ entstanden, das vielleicht auch kyprisch und noch homerisch sei. Ein altgriechisches Nominalsuffix nf aber kann, wie es mit jenem ευ doch ganz gewöhnlich geschehen ist, unmöglich unmittelbar mit einem altindischen den Halbvocal j enthaltenden Suffix ju zusammengestellt werden, da, soviel wir wissen, kein einziges griechisches η aus einem Halbvocal sich entwickelt hat. Möglich würde, wie ich schon in meiner vergleichenden Grammatik (2, S. 259) ausführte, der Zusammenhang jenes Suffixes $\eta f(\varepsilon v)$ mit altindischem ju nur dann sein, wenn das letztere auf ein altes iv und noch älteres iva zurückführte. Darin würde sich das va als eigentlich letztes Suffix deutlich ablösen und an der Stelle des ihm vorausgehenden inneren Vocales i, der als einer schon zu Grunde liegenden Form angehörig zu denken sein würde, liesse sich ein älterer a-Vocal vermuthen, der in entsprechenden griechischen Formen aus irgendwelchem Grunde gedehnt sein könnte.

Auch Georg Curtius (Grundzüge Seite 596 und 597) weist die Zusammenstellung von ϵv mit dem altindischen ju zurück, bringt an ihrer Stelle aber zur Erläuterung der in Frage stehenden griechischen Bildungen eine Combination, deren Unannehmbarkeit bereits von Pott (Wurzelwörterbuch 1, Seite 1237 bis 1241) klar gelegt ist. Es wird nämlich von Curtius gesagt, dass die griechischen Nomina auf ϵv - ς sich "grossentheils gleich-

sam vor unsern Augen in einzelnen Casusformen als Erweiterungen von Wörtern auf os" entwickeln, wobei das homerische ήνίοχος "Wagenlenker", neben dem auch ein gleichbedeutendes ήνιογεύς auftritt, als einziges Beispiel genannt und noch hinzugefügt wird, dass die alten Grammatiker für diesen Vorgang den Namen παρασχηματισμός haben. Selbstverständlich aber hat dieser gelehrt klingende Name, dessen genauere Prüfung für die Geschichte der alten Grammatiker sicher von Bedeutung ist, gar keinen Werth für uns, wo sichs um die bestimmt gestellte Frage nach der Bildung irgendwelcher griechischen Wörter handelt. Dazu aber ist es jedenfalls ein sehr unglückliches Verfahren, bei der Besprechung der Bildungen auf evç mit einem sehr ungenauen "grossentheils" gerade von solchen Formen auszugehen, die mit den scheinbar ihnen zunächst zu Grunde liegenden Bildungen ganz die nämliche Bedeutung zu haben scheinen, und nicht vielmehr von solchen, die wie zum Beispiel ίππη- (ίππεύ-) neben ίππο- mit dem neuen Kleide auch eine wesentlich neue Bedeutung erhielten und von denen kein vernünftiger Mensch wird behaupten wollen, dass sie sich "gleichsam vor unsern Augen in einzelnen Casusformen als Erweiterung von Wörtern auf -oc" entwickelten. Wenn Georg Curtius im Anschluss an die letztangeführte Wendung bemerkt, dass er schon im dritten (Seite 76 ff.) und vierten Bande (Seite 213) der Kuhnschen Zeitschrift nach Schleichers Vorgange gezeigt zu haben glaube, wie ein solches zur Individualisirung [?] der Form dienendes Suffix -ef oder -ev in dem slavischen -ov nebst den Verben auf -ov-a-ti sein Analogon habe, so wird es nöthig sein, die angeführten beiden Stellen noch einmal einer genaueren Kritik zu unterziehen.

Am Wenigsten bietet die zweite; nämlich überhaupt nichts Erläuterndes, sondern nur unter der absonderlichen Ueberschrift "individualisirende Suffixe" die Behauptung, dass in den Femininen εὐπατέρεια und εὐρυόδεια die Stämme πατέρ- und ὁδόvor dem i ein secundäres ev, ef erhalten haben, für die nicht die Spur eines Beweises beigebracht ist. Die zweite leitet ein mit der Bemerkung, dass die Sprachvergleichung der Zeit entwachsen sei, in der man einzig und allein aus dem Sanskrit Belehrung gehofft habe, als ob man heute, etwa ein Vierteljahrhundert später, die unerschöpflich reiche Belehrung, die das Sanskrit bietet, schon über und über ausgebeutet habe, und bringt als Beispiel dann den "glücklichen Gedanken Schleichers das bisher unerklärte ev der griechischen Nominal- und Verbalbildung mit dem slavischen ov zu vergleichen". In sehr wenig glücklicher Weise werden dann zunächst den Verben auf $\epsilon \dot{\nu} \omega$ die vereinzelten auf $ov\omega$ zur Seite gestellt, ehe noch einiges über die Nomina auf ev-g hinzugefügt wird. Dabei wird darauf Gewicht gelegt, dass wir im Griechischen, worauf Schleicher auch schon hingewiesen habe, jenes ev (ef, e) zum Theil nur in den casibus obliquis und im pluralen Nominativ finden, was eine sehr merkwürdige Uebereinstimmung mit dem slavischen Gebrauche, zumal mit dem kirchenslavischen, sei, wo, wie Schleicher mittheile, durch diese Endung einsilbigen [!] Wörtern im Plural mehr Nachdruck [?] verliehen werde. "Sehr merkwürdig" finden wir weniger diese Uebereinstimmung, als die Behauptung, dass sie existire, da zum Beispiel die homerische Sprache die Singularnominative άλιεύς (Odyssee 12, 251), άμφιφορεύς (Ilias 23, 92), ἀπερωεύς (Ilias 8, 361), ἱερεύς (Ilias 1, 370), περαμεύς (Ilias 18, 601), νομεύς (Ilias 15, 632; Odyssee 4, 413), δχεύς (Odyssee 3, 372), χαλκεύς (Ilias 12, 295; 15, 309; Odyssee 3, 432; 9, 391) nicht meidet.

Was Curtius weiter noch anschliesst, können wir nach den bereits gegebenen Proben hier ganz unberücksichtigt lassen und wenden uns lieber direct zu den von ihm angeführten Schleicherschen Auseinandersetzungen. Schleicher bespricht in seiner Formenlehre der kirchenslavischen Sprache (Bonn 1852), Seite 196 und 197, abgeleitete Verba auf -ovati (unter bestimmten Lautverhältnissen evati), in deren v er ein zugefügtes pronominales Element erkennt und als deren schlagende Parallele er die "ganz auf gleiche Weise gebildeten" griechischen Denominative auf $\varepsilon v \omega$ bezeichnet, "die nur so eine Erklärung finden", und kömmt dann etwas später (Seite 202 bis 203) auf die Flexion der männlichgeschlechtigen a-Stämme, vor deren Casusendungen sich nicht selten ein v finde. Auch in diesem v erblickt er ein pronominales Element, das im slavischen Pronomen ovu und im altbaktrischen ava als selbstständiges Wort erscheine, mit dessen Vorsetzung vor die Casusendungen er sehr unglücklich die des n in der deutschen schwachen Declination, das auch ein pronominales Element sei, vergleicht. Jenem pronominalen v aber, vermuthet Schleicher, und zwar in ziemlich unsicheren Ausdrücken, verdankten auch die griechischen Substantiva auf $\varepsilon v \varsigma$ (für $\varepsilon + \varsigma$), in denen jenes pronominale Element zum festen Suffix geworden sei, ihre Entstehung. Die Erklärung jenes fraglichen v in der Flexion der Nomina durch directen Einfluss der u-Stämme, wie sie von Bopp und Miklosich aufgestellt worden war, die "die a-Stämme durch die u-Stämme verdrängt sein lassen", erklärt Schleicher für eine Unmöglichkeit und verweist bezüglich ihrer von ihm versuchten Widerlegung auf einen älteren Aufsatz, den weiter nachzuprüfen uns für unsere speciellere Frage ganz und gar überflüssig zu sein scheint.

Viel richtiger ist, wo sichs um Schleichersche Auffassungen handelt, wenn man ihm nicht unrecht thun will, noch das zu erwägen, was er später gelehrt hat. Schon in der zweiten Auflage seines Compendiums (Weimar 1866) aber lehrt er in Bezug auf die das v enthaltenden abgeleiteten Verbalstämme (§ 212), ihr v (ov) sei ein in der Stammbildung des Slavischen und Littauischen sehr beliebtes Element, welches von den u-Stämmen, die im Slavischen mit den a-Stämmen vielfach zusammen fallen. seinen Ausgangspunct genommen, dann aber zu einem selbständigen Suffixe sich entwickelt habe, und in Bezug auf die Flexion der Nomina (§ 245; ebenso in der ersten Auflage), im Slavischen mische sich die Declination der u-Stämme völlig mit der der männlichen und ungeschlechtigen a-Stämme. Wer also mit der wirklich Schleicherschen Beurtheilung jenes suffixalen slavischen v der Erläuterung der griechischen Bildungen auf ev zu Hülfe zu kommen meint, dreht sich nur im Kreise und erklärt nichts. Auch Leskien in seinem Handbuch der altbulgarischen Sprache (Weimar 1871) spricht (§ 60) von einem "Uebergang der masc. a-Stämme in die Analogie der u-Stämme und umgekehrt".

Benfey hat in seiner inhaltreichen Abhandlung über die Entstehung des indogermanischen Vocativs (Göttingen 1872) die Ansicht ausgesprochen, dass mehrere Themen, welche in der Declination auf εv (εF , ε) auslauten, ursprünglich durchweg durch Vortritt von & erweiterte Themen auf v seien (Seite 60 und insbesondere Seite 75 bis 79), wie er in gleichem Sinne auch schon im ersten Bande seiner Zeitschrift Orient und Occident (Göttingen 1862, Seite 274) zu bemerken Gelegenheit nahm, dass das er griechischer Themen vielfach nur die verstärkte Form von v sei. So sei zum Beispiel (Seite 57) der

Singulargenetiv $\tilde{\epsilon}\tilde{\eta} fog$ (Ilias 19, 342; Odyssee 14, 505; 15, 450) sowohl als der Pluralgenetiv ἐάων (Ilias 24, 528; Odyssee 8, 325 und 335) aus der Grundform & gebildet, neben der als männlicher Nominativ & (Ilias 2, 819; 12, 98 und sonst) und Accusativ & (Ilias 8, 303; Odyssee 18, 127) auftritt. Gerade das eigenthümliche Schwanken dieser beispielsweise angeführten Casusformen in Bezug auf die Behandlung des ihnen zu Grunde liegenden Nominalthemas aber, wie dann weiter auch noch die geläufigeren Casusformen homerischer Adjectiva auf v mit ihrem inneren durchaus kurzen Vocal, wie evoéfos des breiten (Odyssee 4, 603), παγέρος des dicken (Odyssee 10, 439), ωκέτι ,dem schnellen' (Ilias 15, 238 und sonst) und andere, muss uns mehr als bedenklich machen, grade von ihnen bei der Erklärung der in eine so bestimmt abgegränzte Gruppe zusammengefassten griechischen Bildungen auf ev auszugehen und das εv (homerisch meist ηF) durch jenen rein zufälligen Vortritt eines a-Vocals vor zu Grunde liegendes v zu erklären. Die Bildungen auf ev tragen ihrer überwiegenden Mehrzahl nach ganz deutlich das Gepräge der Abgeleitetheit, dem gegenüber doch auch das noch hervorgehoben werden darf, dass Benfeys vollständige Sanskritgrammatik auch nicht ein einziges Beispiel durch secundäres Suffix u gebildeter Wörter bringt. So wäre es doch sicher in ieder Beziehung bedenklich, die beispielsweise als erste von uns genannte homerische Form auf $\eta_{\mathcal{F}}$ (εv) , das adjectivische $\tau \rho \alpha \pi \varepsilon \zeta \tilde{\eta} \mathcal{F}$ - $(\tau \rho \alpha \pi \varepsilon \zeta \varepsilon \dot{v}$ -), das deutlich unmittelbar auf τράπεζα "Tisch, Tafel" zurückführt, durch den Antritt eines suffixalen v, vor dem das auslautende α von τράπεζα dann erst abgefallen sein musste, und dann wieder mehr zufälligen Vortritt des a-Vocales vor das suffixale v zu erklären, während doch auf der Hand liegt, dass in τραπεζη̃ f- das ihm zunächst zu Grunde liegende τράπεζα in Bezug auf seinen auslautenden Vocal ganz unversehrt erhalten blieb und nur das halbvocalische & als neues suffixales Element zutrat. Ganz ebenso aber verhält sichs ohne Zweifel auch mit den übrigen schon genannten homerischen Formen: χαλεῆ - (χαλεεύ-) bezeichnet den, "der mit dem Erze zu thun hat" und führt unmittelbar auf γαλχό- zurück, dessen auslautender α-Vocal in der abgeleiteten Bildung nur noch nicht die trübe Färbung annahm, die in dem einfachen Worte sich entwickelte. Ganz ähnlich aber führt åling- "der mit dem Seewesen zu thun hat"

zunächst auf $\ddot{\alpha}\lambda\iota o$ - "zum Meere gehörig, das Meer betreffend" zurück und $\dot{\alpha}\varrho\iota\sigma\tau\tilde{\eta}\mathcal{F}$ - zunächst auf das superlativische $\ddot{\alpha}\varrho\iota\sigma\tau o$ -, so dass es zunächst wohl den bezeichnet "der mit dem Besten, dem Vorzüglichsten zu thun hat" oder auch den "dem das Beste, das Vorzüglichste gehört".

Ganz ebenso aber verhält es sich dann ohne Zweifel auch mit den schon genannten νομη̃ f- "der Hirt" und τοκη̃ f- "der Erzeuger", was ich in meiner vergleichenden Grammatik (2, 258. 260) noch nicht bestimmt auszusprechen wagte. Es nöthigt durchaus nichts, die beiden in Frage stehenden Formen unmittelbar auf die Wurzelformen veu "weiden" und rez "erzeugen" zurück zu führen: ist doch zum Beispiel auch unser deutsches -er, mit dem die Benennungen von Handelnden oder die sogenannten nomina agentium, bei denen man immer am Leichtesten an directe Herleitung aus Wurzelformen zu denken geneigt ist, am Gewöhnlichsten gekennzeichnet werden, ebenso wie das ihm entsprechende gothische a-rja-, von dem in dieser Beziehung schon in meiner Gothischen Sprache (273) gehandelt worden ist, ein durchaus ableitendes (secundäres) Suffix, und die damit gebildeten Ritter und Schnitter zum Beispiel führen nicht unmittelbar auf Wurzelformen, sondern erst auf die nominalen Ritt und Schnitt zurück. Im Altindischen findet sich sogar eine participielle Bildung, die ganz deutlich nicht unabgeleitet, sondern abgeleitet ist, nämlich die mit zu Grunde liegendem passiven Particip und dem Suffix vant, wie uktávant-, "gesprochen habend" (Benfey vollständige Grammatik §. 893), das von dem passivischen uktá- "gesprochen" ausging und zunächst nur bedeuten wird "mit dem Gesprochenen versehen". Das also abgeleitete homerische vounf- wird zunächst auf das nominale νομή oder männlich νομός "Weide", welches letztere auch bei Homer selbst vorkömmt, zurückzuführen sein und den bezeichnen, "der mit der Weide zu thun hat": mit dem von vo- $\mu \tilde{\eta} \mathcal{F}$ - ($\nu o \mu \varepsilon \dot{v}$ -) unmittelbar abgeleiteten $\nu o \mu \varepsilon \dot{v} \varepsilon \iota v$ "weiden" findet sich jenes vouós bei Homer auch einmal (Odyssee 9, 217) eng verbunden in den Worten άλλ' ενόμενε νομον κάτα πίτονα μηλα "er hütete auf der Weide die fetten Schafe", die vom Polyfemos gesagt sind. Bei τοκή - (τοκέ -), das bei Homer einmal (Odyssee 8, 312: $\tau o \varkappa \tilde{\eta} f \varepsilon$) im Dual und sonst nur im Plural und zwar in der Bedeutung "Eltern" auftritt, darf man wohl an nächsten Zusammenhang mit vózo-, m. "Geborenes, Nachkommenschaft"

(Ilias 7, 128; 15, 141; Odyssee 15, 175) denken, so dass es zunächst "mit Nachkommenschaft versehen" bedeuten wird.

Dass Bildungen auf ev mit zur Seite liegenden Benennungen von Handelnden auf o, ein Nebeneinanderliegen, das mehrfach vorkömmt, wie nahe gerückt und ununterscheidbar ihre Bedeutung auch später oft erscheinen mag, ursprünglich nicht völlig gleichwerthig sein können, ist ganz selbstverständlich. Die in der fraglichen Beziehung aus der homerischen Sprache etwa zu nennenden Bildungen sind folgende: ἡνιογῆ, F- neben ἡνίογο-"Wagenlenker", πομπή ε- neben πομπό-"Begleiter", ου ρή ε- neben ούρο- "Aufseher, Wächter", φονη ε- "Mörder" und πατροφονή ε-Vatermörder" neben παιροφόνο- Vatermörder und φορη f- "Träger" und αμφιφορή ε- "doppelhenkliges Gefäss" neben τοξοφόρο-"Bogen tragend" und anderen Zusammensetzungen mit dem Schlusstheil -\(\varphi\)\(\rho\)\(\rho\). Neben den letztgenannten Bildungen begegnet ein einfaches qovo- "Mörder" überhaupt nicht und ein einfaches φορό- "tragend" erst in spätnachhomerischer Sprache, bei φονη̃ f-"Mörder" und $\varphi o \varrho \tilde{\eta} f$ - "Träger" könnte also überhaupt nicht die Rede davon sein, dass sie, um Curtius' Worte noch einmal zu gebrauchen, "gleichsam vor unsern Augen in einzelnen Casusformen als Erweiterungen von Wörtern auf o-c sich entwickeln". Die Gebiete der Suffixe nf (ev) und o decken sich gar nicht; das letztere ist in Zusammensetzungen besonders gebräuchlich, während das $\eta_{\varepsilon}(\varepsilon v)$ auch in manchen unzusammengesetzten Namen von Handelnden erscheint, die scheinbar gleichbedeutende Bildungen auf o gar nicht zur Seite haben. So nöthigt also durchaus nichts, die eben aufgeführte Gruppe homerischer Wörter auf nf- mit der Bedeutung von Handelnden für unabgeleitet zu halten und von der Hauptmasse der übrigen deutlich abgeleiteten Wörter auf $\eta_{\mathcal{F}}$ - zu trennen. Wie wir $\nu o \mu \tilde{\eta}_{\mathcal{F}}$ -"Hirt" unmittelbar zu vour oder vour "Weide" stellten und τοκή ες "Eltern" zunächst zu τόκο- "Nachkommenschaft", so wird φονη =- "Mörder" nebst πατρο-φονη =- "Vatermörder" unmittelbar von φονή oder dem männlichen φόνο- "Mord" abgeleitet sein und $\phi o \varrho \tilde{\eta}_{F}$ - "Träger" (nur Ilias 18, 566) von $\phi o \varrho \hat{\alpha}$ "das Tragen", das als nachhomerisches Wort sich freilich zu mehr abliegenden Bedeutungen entwickelt hat. Für das zugehörige augugoonf - liegt nah als Grundbedentung anzusetzen "auf beiden Seiten eine Trage (Tragvorrichtung) habend", als ob ein quod oder quod- mit der Bedeutung "Tragwerkzeug,

Tragvorrichtung" darin enthalten sei, wie ganz ähnlich auch unser Zuber, dessen Schlusstheil mit jenem 19006- unmittelbar zusammen gehört, als zui-bar "ein Gefäss mit zwei Griffen", im Gegensatz zum Eimer, alt ein-bar, "Gefäss mit einem Griff" bezeichnet. Das vereinzelte oven 5- "Aufseher, Wächter" (nur Ilias 10, 84) schliesst sich eng an ein altes οὐρά "Fürsorge, Beachtung", das als Nebenform des späteren α'ρα zu vermuthen ist und genau übereinstimmen würde mit dem althochdeutschen wara "Acht, Aufmerksamkeit", das sich uns noch in wahr nehmen erhalten hat. Neben πομπη̃ F- hat die homerische Sprache selbst das zunächst zu Grunde liegende πομπή "Geleit, Begleitung". Das dann noch zu nennende ἡνιοχῆ - "Zügelhalter, Wagenlenker" wird nebst dem auch homerischen einfachen οχη̃ε- "Halter" ("Helmriemen", "Leibgurtspange", "Thorriegel") sich wohl unmittelbar an das abstracte οχή mit der zu vermuthenden Bedeutung "das Halten", das aber erst in nachhomerischer Sprache mit der Bedeutung "Unterhalt, Nahrung, Speise" sich findet, anschliessen.

Alle übrigen homerischen Bildungen auf $\tilde{\eta} \mathcal{F}$ (ϵv) tragen ganz wie die zuerst von uns genannten τραπεζηξ- (von τρά- $\pi \varepsilon \zeta \alpha$), $\chi \alpha \lambda \chi \tilde{\eta} \mathcal{F}$ - (von $\chi \alpha \lambda \chi \acute{o}$ -), $\dot{\alpha} \varrho \iota \sigma \tau \tilde{\eta} \mathcal{F}$ - (von $\dot{\alpha} \varrho \iota \sigma \tau o$ -) und $\dot{\alpha} \lambda \iota \tilde{\eta} \mathcal{F}$ -(von άλιο-) ganz unverkennbar das Gepräge der Ableitung: sie enthalten fast alle vor jenem η - ε noch nominale Bildungselemente. So $i\pi\pi\eta f$ - "der mit Pferden ($i\pi\pi o$ -) zu thun hat" oder zunächst wohl "der mit Pferden versehen ist", "Rosselenker, Wagenlenker", δονακή ε- "mit Rohr (δόνακ-) Versehenes, Rohrgebüsch" (nur Ilias 18, 576), κεραμῆ ε- "der mit Töpferthon (κέραμο-) zu thun hat, Töpfer" (nur Ilias 18, 601), ίερη ε-"der mit den Opfern (iegó-) zu thun hat, Priester, Opferpriester", Foizy F- "der mit zum Hause (Foizo-) gehört, Hausgenoss, Diener", $\pi o \varrho \vartheta \mu \tilde{\eta} =$, der mit der Ueberfahrtsstelle ($\pi o \varrho \vartheta \mu \acute{o} =$) zu thun hat, Fährmann". Die Bildung von ηπεροπη̃ . "Betrüger, Verführer" (nur Odyssee 11, 364) ist noch nicht aufgeklärt; sein erster Theil erinnert an das altindische ápara-"anderes", unmöglich aber kann der zweite zu οπ- "Stimme" und έπος- "Wort" gehören, da diese Wörter bei Homer nur zóπ- und fέπος- lauten. Das vereinzelte $\alpha \pi \epsilon \varrho \omega \tilde{\eta} \epsilon$ - "Verhinderer, Vereitler" (nur Ilias 8, 361) schliesst sich vielleicht unmittelbar an ein weibliches ἀπ-ερωή, Hemmung, Verhinderung". Dann sind nur noch anzuführen ovon f- "Maulesel", das in nachhomerischer Sprache als $\partial \varrho \acute{\epsilon}$ ($\partial \varrho \acute{\epsilon} \acute{\nu}$) auftritt und, da die Maulthiere besonders zur Arbeit im Gebirge, zum Holzfahren (Ilias 17, 743: $\mathring{\eta}\mu lovot$ $\mathring{\nu}$ $\mathring{\nu}$

Die homerischen Nominalformen auf εv (ηF) sind im Vorausgehenden vollständig angegeben und schon daraus ergiebt sich, dass ihre Bildung eine sehr beliebte ist. Wie sie in älterer Zeit aber doch noch eine weit beliebtere gewesen ist, wird dadurch erwiesen, dass die Zahl der abgeleiteten Verba auf $\varepsilon \dot{\nu}\omega$ bei Homer noch weit grösser als die jener Nominalbildungen ist und dass auch ungefähr noch ebensoviel homerische Eigennamen auf $\eta = (\varepsilon v)$ auftreten wie solche Verba. Die abgeleiteten Verba auf είω aber gingen unmittelbar von den Nominalformen auf ev aus und mehrere von ihnen liegen auch einzelnen der bereits besprochenen noch zur Seite. So hat die homerische Sprache iepeveir "als Opferpriester thätig sein, opfern" neben ἐερῆ - (ἱερεύ-) "Opferpriester", aus dem auch ἱέρεια (für ίερέ ξια) "Priesterinn" (nur Ilias 6, 300) und ίερή ξιον "Opfervieh, Schlachtvieh" gebildet wurden, ἡνιοχεύειν "als Rosselenker (ἡνιοχῆξ-) thätig sein, Rosse lenken", νομεύειν "als Hirt (νομῆ F-) thätig sein, weiden", πομπεύειν "als Begleiter (πομ- $\pi \tilde{\eta} \mathcal{F}$ -) thatig sein, begleiten, führen" (nur Odyssee 13, 422), χαλκεύειν "als Erzarbeiter thätig sein, aus Metall verfertigen" (nur Ilias 18, 400) von χαλεῆf- "Erzarbeiter", aus dem auch χαλεήσιο- "den Erzarbeiter betreffend" gebildet wurde, ηπεροπεύειν "betrügen, bethören, sich als Betrüger (ηπεροπη̃ f-) erweisen", von dem weiter ηπεροπευτής "Betrüger, Verführer" abgeleitet wurde, und aquoteveur "sieh als Ausgezeichneten (aquστης-) erweisen, sich auszeichnen". Auch βασιλεύειν "als Herrscher thätig sein, herrschen" mag noch genannt sein, wenn auch das ihm zu Grunde liegende βασιλη̃ - "Herrscher, König", von dem weiter auch βασίλεια (aus βασίλεεια) "Königinn", βασιλήfio- "königlich" (nur Odyssee 16, 401) und weiblich βασιλη fίδ-"königlich" (nur Ilias 6, 193) ausgingen, wie schon oben hervorgehoben wurde, nicht als durch das Suffix η-F gebildet bezeichnet werden kann.

Die meisten homerischen Verba auf εύειν haben, wie auch bereits früher bemerkt wurde, die zu Grunde liegende Nominalform auf $\eta_{\mathcal{F}}(\varepsilon v)$, die in einzelnen Fällen allerdings noch in der nachhomerischen Sprache entgegen tritt, nicht mehr zur Seite. Und so ist auch nicht mehr bei allen die Bedeutungsentwickelung ganz klar. Aus dem häufigen αγορεύειν "reden, sprechen", das auch in der Zusammensetzung έξ-αγορεύειν "aussprechen, verkünden" (nur Odyssee 11, 234) auftritt, ergieht sich ein einfaches άγορεύ- (άγορη ε-), das sich unmittelbar an άγορή "Versammlung" anschliesst und wohl "an der Versammlung theilnehmend" und dann insbesondere "redend" bezeichnete. Wir geben die übrigen einfach der alfabetischen Reihenfolge nach. In $\alpha f \in \mathcal{G}\lambda \varepsilon i \varepsilon \iota \nu$, wettkämpfen", "sich mühen" steckt ein $\alpha f \varepsilon \partial \lambda \varepsilon \dot{v}$ - ($\alpha f \varepsilon \partial \lambda \tilde{\eta}_{F}$ -), das bedeuten konnte "der mit Wettkampf, mit Mühe, mit Arbeit (ἄρεθλο- m. n.) zu thun hat"; αλετρεύειν "mahlen, zermalmen" führt auf ein αλετρεύ- "der mit der Mühle zu thun hat", aus dem weiter auch erst ein άλετρο- "Mühle" zu vermuthen ist, das selbst dann auf αλέω "ich mahle, ich zermalme" zurückführt; άλητεύειν "umherirren, sich umhertreiben" beruht auf einem noch neben dem homerischen ἀλήτης "Landstreicher" zu muthmassenden ἀλητεύ-, aus dem auch das nachhomerische αλητεία (aus αλητερία) "das Herumschweifen" hervorging und das selbst aus einem denkbaren άλητο- "das Herumstreifen" (von άλάομαι "ich schweife umher") gebildet wurde; αμφιπολείειν "bedienen"; "besorgen, warten" führt zurück auf αμφιπολεί- "Diener", das als in der selben Weise, wie ηνιοχεύ- "Wagenlenker" neben ηνίοχο- liegt, neben dem homerischen auginoko-"Dienerinn" (ursprünglich ohne Zweifel auch männlich) liegend zu vermuthen ist und das ebenso wie das aus πολεύειν "sich umherbewegen, umhergehen" (nur Odyssee 22, 223) zu entnehmende unzusammengesetzte πολεύ-, sich herum bewegend, sich drehend" wohl unmittelbar an πόλο- "Drehung" sich anschliesst; ἀν-ιχνεύειν "aufspüren, erspähen" (nur Ilias 22, 192) ergiebt ein λχνεύ- "der mit Fussspuren, mit Fährten (ἀχνος-) zu thun hat"; aus ἀρχείειν "anführen, gebieten", das auf das daneben liegende ἀρχός "Anführer, Fürst" nicht unmittelbar zurückkommen kann, ist ein ἀρχεύ- $(\partial \varrho \chi \tilde{\eta} \mathcal{F}_{-})$ zu folgern, das aus $\partial \varrho \chi \tilde{\eta}$ "Anfang, Herrschaft" gebildet sein wird; ἀχεύειν "trauern, hetrübt sein" weist auf ein αχεύ- "mit Betrübniss (άχος-) behaftet" als nächste Grundlage.

Aus βουλεύειν "rathschlagen, ersinnen", das auch in dem zusammengesetzten μεταβουλεύειν "nachher beschliessen" (nur Odyssee 5, 286) auftritt und von dem weiter Bouleuric "Rathgeber" (nur Ilias 6, 114) ausging, ergiebt sich ein βουλεύ-(βουλη̃ f-), das in nachhomerischer Sprache noch als Eigenname begegnet und als unmittelbar aus βουλή "Rath, Rathschlag" entsprungen zunächst bezeichnen wird "der mit Rath zu thun hat"; βυσσοδομεύειν "heimlich erdenken, heimlich beschliessen" führt auf ein muthmassliches βυσσοδομεύ- und in ihm wohl zunächst auf das einfache δομή "Bau", dem man allerdings erst in späterer Sprache begegnet. Das aus δαιτρεύειν "zerlegen, vorschneiden, austheilen" zu folgernde δαιτρεύ- "Zerleger", aus dem auch das nachhomerische δαιτρεία (aus δαιτρεfία) "Fleischbank" entsprang, führt auf δαιτρόν "das Zugetheilte, Portion" (nur Ilias 4, 262) zurück. In δινεύειν "sich herumdrehen", "herumdrehen" ist ein $\delta \bar{\imath} \nu \bar{\imath} \nu' - (\delta \bar{\imath} \nu \tilde{\eta}_{\mathcal{F}})$ enthalten, dem $\delta t \nu \eta$ "Drehung, Wirbel" zunächst zu Grunde liegt. Neben δι-οπτεύειν "umherschauen" (nur Ilias 10, 451) und ἐπ-οπτεύειν "beaufsichtigen" (nur Odyssee 16, 140) begegnet das unzusammengesetzte ὀπτεύειν "schauen" erst in nachhomerischer Sprache; aus ihm ist das nominale darev- zu erschließen, das aus dem participiellen ἀπτό- "gesehen" in ganz ähnlicher Weise gebildet wurde, wie das oben beispielsweise angeführte altindische uktávant- "gesprochen habend" aus uktá "gesprochen". Aus doκεύειν "scharf beobachten, belauern" ergiebt sieh ein muthmassliches δοχεύ- (δοχῆβ-), dem das erst von Hesychios angeführte δόzη "das Auflauern" zu Grunde liegt; aus δραγμεύειν "zu Garben sammeln" (nur Ilias 18, 555) ein δραγμεύ- "der mit Garben (δράγμα, eigentlich "das Gegriffene, das Zusammengefasste") zu thun hat". Das in ἐπιδημεύειν "im Volke sein, zu Hause sein" (nur Odyssee 16, 28) enthaltene ἐπιδημεύ- "im Volke befindlich" ist unmittelbar aus dijuo- gebildet, wie mit der Suffixform 10 aus der selben Grundlage auch das homerische Entδήμιο- "im Volke einheimisch, zu Hause anwesend" gebildet wurde; ήγεμονεύειν "führen, anführen" ging aus ήγεμονεύ- hervor, das in der nachhomerischen Sprache gleichbedeutend nehen ἡγεμόν- "Führer, Anführer" liegt und aus dem auch ἡγεμόνεια (ans ήγεμόνε ξια) "Führerinn, Herrscherinn" gebildet wurde; Bemotevelv "Recht sprechen, richten" beruht auf einem muthmasslichen θεμιστεύ-, "der mit dem Recht" (θέμιστ-) "zu

thun hat"; θεραπεύειν- "als Diener (θεράποντ- oder auch θέραπ-) thätig sein, dienen" weist auf ein zu vermuthendes θεραπεί-, aus dem auch das nachhomerische θεραπεία (aus Θεραπερία) "Dienst" gebildet wurde, und das selbst, wie es scheint, ebenso ganz gleichbedeutend neben ienem θέραπ- "Diener" lag, wie das eben erwähnte ἡγεμονεύ- "Führer" neben ήγεμόν-. Entschieden aber müssen die Bildungen auf εύ auch hier in ihrer Bedeutung ursprünglich das Gepräge der Ableitung tragen.

Aus θηφεύειν "jagen" von dem dann weiter θηφευτής "Jäger" abgeleitet wurde, ergiebt sich ein θηρεύ- (θηρη̃ f-) "der mit der Jagd (θήρη) zu thun hat"; aus θητεύειν "um Lohn arbeiten" ein θητεύ-, aus dem auch das nachhomerische θητεία (aus θητερία) Lohndienst" hervorging und das sich selbst zunächst an θήτ- "Lohnarbeiter" anzuschliessen scheint, neben dem man aber als zunächst zu Grunde liegende Form vielleicht ein θητο- "erarbeiteter Lohn" vermuthen darf. Auch in dem aus ineteveir "als Schutzflehender kommen, anflehen" zu entnehmenden ίπετεύ-, das dem nachhomerischen ίπετεία "das Schutzflehen" zu Grunde liegt und das man nicht als blosse Nebenform zu inétys "Schutzflehender" ansehen kann, darf man ein ίκετο- oder ein weibliches ίκετη "das Flehen um Schutz" als nächste Grundlage vermuthen. In Bezug auf κελεύειν "antreiben, auffordern, befehlen", von dem κελευτιᾶν "wiederholt auffordern" weiter abgeleitet wurde, könnte man wegen nachhomerischer Formen, wie des passiven Aorists ἐκελεύσθην oder Ableitungen wie κέλευσμα "Befehl und κελευστής "der Befehler" an der Hiehergehörigkeit vielleicht zweifeln; alle zugehörigen homerischen Formen aber gestatten durchaus die Annahme eines zunächst zu Grunde liegenden κελεύ-, das mit κέλεσθαι "antreiben, befehlen" eng zusammen hängen wird und vielleicht zunächst an ein weibliches zελη "das Antreiben" sich anschloss. Neben αλοτοπεύειν, das nur Ilias 19, 149 begegnet und "zaudern" oder ähnliches bedeutet, liegt gar keine näher zugehörige Form, an die sich das zunächst anzusetzende κλοτοπεύ- anschliessen könnte, wie denn überhaupt zahlreiche griechische Bildungen mit scheinbar suffixalem π in Bezug auf ihre etymologische Erklärung noch grosse Schwierigkeit machen. Aus λαβρεύεσθαι "vorschnell schwatzen, keck reden" ergiebt sich zunächst ein λαβοεύ-, auf dem auch das nachhomerische λα-

βρεία (aus λαβρεξία) "das dreiste Reden, Gesehwätzigkeit" beruht und das selbst zunächst an λάβρο- "ungestüm" sich anschliesst, so dass es in erster Bedeutung wohl "den mit Ungestiim Handelnden" bezeichnete; aus λιστρεύειν "umgraben" (nur Odyssee 24, 227) ergiebt sich ein λιστρεύ- "der mit dem Schabeisen (λίστρον, nur Odyssee 22, 455) zu thun hat". Dem aus λιτανεύειν "bitten, flehen" zu entnehmenden λιτανεύ-, auf dem auch das nachhomerische λιτανεία (aus λιτανεξία) "Bitten, Flehen" beruht, liegt zunächst zu Grunde das adjectivische λίτανο-"zum Bitten gehörig", das im substantivischen Neutrum auch für "Bitten" gebraucht wird. In λωβεύειν "verspotten" und ἐπι-λωβεύειν "verspotten" (nur Odyssee 2, 323) ist ein λωβεύ- $(\lambda\omega\beta\tilde{\eta}\mathcal{F}-)$, der mit Schmähung $(\lambda\omega\beta\eta)$ zu thun hat" enthalten. Aus μαντεύεσθαι "weissagen, voraussagen" ist ein μαντεύ- zu erschliessen, aus dem auch μαντή Γιο- "Weissagung, Orakelspruch" (nur Odyssee 12, 272) und das nachhomerische μαντεία (aus μαντεfία) "das Weissagen" hervorgingen; als nächste Grundlage jenes μαντεύ- aber darf man möglicher Weise ein dem männlichen μάντι- "Seher, Profet" zur Seite liegendes weibliches uávri- "das Sehen in die Zukunft" oder auch ein μαντο- muthmassen; aus ματεύειν .. suchen, aufsuchen" ergiebt sich ein ματεύ- und daraus weiter ein nominales ματο- "das Suchen", das weiter mit μαιμάω "ich verlange" und seiner Verwandtschaft eng zusammen hängen wird. Das aus μνηστεύειν "werben, freien" zu folgernde μνηστεύ- "der Freier", aus dem auch das nachhomerische μνηστεία (für μνηστερία) "das Freien, das Werben" unmittelbar hervorging, weist auf μνηστό- "geworben, gefreit", bei Homer "vermählt" und wird zunächst bedeuten "der mit der Geworbenen ($\mu\nu\eta\sigma\tau\dot{\eta}$) zu thun hat". Aus μυθολογεύειν "erzählen, sagen" ist ein μυθολογεύ- zu entnehmen, das unmittelbar auf λόγο- "Erzählung" (bei Homer nur in dieser Bedeutung) zurückführt; aus μωμεύειν "tadeln, sehmähen" (nur Odyssee 6, 274) ein μωμεύ- "der mit Tadel (μῶμο-) zu thun hat, mit Tadel sich abgiebt"; aus νηπιαχεύειν "kindisch sein, Kinderspiele treiben" (nur Ilias 22, 502) ein νηπιαχεύ- "der sich mit Kindischem (νηπίαχο-), mit kindischen Dingen abgiebt"; aus δδεύειν "gehen" (nur Ilias 11, 569) ein δδεύ-"der mit dem Gange (δδό-) zu thun hat, der geht". Auch fοινοχο ρεύειν "Wein einschenken" führt durchaus nicht etwa unmittelbar auf forvozó fo- "Weinschenk" zurück, sondern zu-

nächst auf ein ein fοινοχο εεύ-, der mit dem Weinschenken zu thun hat" und das lehnt sich in seinem Schlusstheil an xofn "der Guss, das Ausgiessen". Aus διστεύειν "mit dem Pfeil schiessen" und δι-οϊστεύειν "einen Pfeil durchschiessen" ergiebt sich ein διστεύ- "der mit Pfeilen (διστό-) zu thun hat". Auch ἀπιπεύειν "sich wonach umschauen" führt nicht etwa auf ἀπίπης "Gaffer", wie es in παρθενοπίπης "Mädchenbegaffer" (nur Ilias 11, 385) enthalten ist, zurück, sondern zunächst auf ein οπιπεύ- "gaffend", das selbst wohl aus einer neben οπωπή "das Schauen" zu denkenden gleichbedeutenden Nebenform οπιπή hervorging. Ebenso ergiebt sich aus ποντοπορεύειν "das Meer befahren" ein ποντοπορεύ- wie ähnlich aus dem nachhomerischen πορεύεσθαι "fahren" ein bei Hesychios in der Bedeutung "Fährmann" auch aufgeführtes πορεύ-, die beide zunächst auf das einfache πόρο- "Fahrt, Bahn, Weg" zurückkommen. Aus πτωχεύειν "betteln" ergiebt sich ein πτωχεύ-"der mit dem Bettelhaften (πτωχό-) zu thun, Bettler" auf das auch die nachhomerischen πτωχείον (aus πτωχέριον) "Bettlerherberge" und πτωχεία, ionisch πτωχηίη (aus πτωχηρίη) "Bettelhaftigkeit, Bettelei" zurückführen; aus συλεύειν "berauben, bestehlen, betrügen" ergiebt sich ein $\sigma \bar{\nu} \lambda \epsilon \dot{\nu}$, das später auch als Eigenname begegnet und das aus σῦλον "Raub", neben dem später hie und da auch ein weibliches σύλη gebraucht wird, abgeleitet wurde, wie unser Räuber von Raub. In τολυπεύειν "anzetteln, bereiten, verrichten" ist ein nominales τολυπεύ- enthalten, das von roλύπη "Knäuel" ausging und also zunächst den bezeichnete, der mit einem Knäuel zu thun hat. Das aus τοξεύειν "mit dem Bogen schiessen" (nur Ilias 23, 855), von dem weiter τοξευτής "der Bogenschütz" (nur Ilias 23, 850) gebildet wurde, zu entnehmende τοξεύ-, aus dem auch das nachhomerische τοξεία (für τοξεξία) "das Schiessen mit dem Bogen" hervorging, begegnet in der nachhomerischen Sprache noch als Eigenname; es bezeichnete den, der mit dem Bogen zu thun hat; das dem homerischen ύδρεύειν und ύδρεύεσθαι "Wasser holen" zu entnehmende νδοεύς "der Wasserschöpfer", das sich unmittelbar an ΰδωρ "Wasser" anschliesst, begegnet auch noch in späterer Sprache; aus ihm bildeten sich auch die nachhomerischen ὑδρεία (für ὑδρεξία) "das Wasserschöpfen, das Wasserholen "und ύδρεῖον, ionisch ὑδρήιον (für ὑδρή Γιον) "Schöpfeimer". Aus φυτεύειν "pflanzen, schaffen, bereiten" ergiebt sich φυτεί-,

das in späterer Sprache noch als Eigenname begegnet und aus dem das nachhomerische φυτεία (für φυτεfία) "das Pflanzen" entsprang; es bezeichnet den, der mit Pflanzen (φυτό-), mit Gewächsen zu thun hat; aus χηρεύειν "entblösst sein, leer sein", (nur Odyssee 9, 124) zu folgern ist ein χηρεύ- "entblösst, beraubt", aus dem auch das nachhomerische χηρεία (für χηρεβία) "Wittwenstand" hervorging und das sich selbst zunächst anschliesst an χῆρο- "beraubt, entblösst", so dass es wohl zuerst bedeuten konnte "der mit dem Entblösstsein zu thun hat"; auch χωλεύειν "lahm sein, hinken" kann, wie nahe das seiner Bedeutung nach auch zu liegen scheint, nicht unmittelbar auf χωλό- "lahm" zurückführen, sondern ergibt ein χωλεύ-, das auch dem nachhomerischen χωλεία (für χωλε fia) "Lahmheit" zu Grunde liegt und das selbst erst auf χωλό- "lahm" zurückführt und zunächst bedeuten konnte "der es mit dem Lahmen, mit der Lahmheit zu thun hat".

Zu diesen zahlreichen homerischen Verben auf εύειν, neben deren meisten die zunächst zu Grunde liegende Nominalform auf ev sich nur noch muthmassen liess und die weniger "das sein, was die je zu Grunde liegende Form sagt" bedeuten, als "sich als solchen thätig erweisen", lassen sich noch ein paar hinzufügen, die selbst aus weiter abgeleiteten Bildungen auch nur vermuthungsweise entnommen werden können, so ein τελεύειν "enden, zu Ende sein", aus dem weiter ein τελεύ- "endend, ein Ende (τέλος, wie Ilias 18, 378: ἔχον τέλος "sie hatten Vollendung, waren fertig") habend" zu folgern ist. Auf jenes teλεύειν aber weist das homerische τελευτή "Beendigung, Ende" noch deutlich hin, aus dem weiter noch τελευτάειν "vollenden, erfüllen" und daraus ἀτελεύτητο- "unvollendet, unerfüllt" abgeleitet wurde. Auch ἀρνευτήρ "Taucher, Luftspringer" (nur Ilias 12, 385 = Odyssee 12, 413 und Ilias 16, 742; jedes Mal im selben Versschluss) ergiebt ein Zeitwort ἀρνεύειν, sich überschlagen, sich kopfüber stürzen", aus dem weiter ein apret- und daraus vielleicht ein dovo- "Drehung" zu folgern ist. Aus zoaτευτής "gabelförmige Stütze, Feuerbock" (nur Ilias 9, 214) wird man auch ein Zeitwort κρατεύειν und daraus ein κρατεύ- entnehmen dürfen, das möglicher Weise mit κράτος- "Kraft, Gewalt" zusammenhängt.

Ein grosser Theil der homerischen Bildungen auf εv (ηF) gehört, wie oben bereits bemerkt wurde, in das Gebiet der Ei-

gennamen und der Vollständigkeit wegen führen wir auch sie noch sämmtlich auf, ohne indessen bei den einzelnen uns auf etwa weiter abführende etymologische Untersuchungen einzulassen. Nur das unterlassen wir nicht wieder hervorzuheben, dass auch alle Eigennamen auf ev durchaus nur in das Gebiet der abgeleiteten Nomina gehören können. Der Name Alev-, der sich aus ἀζερίδης "Sohn des Azeus" ergiebt, mag zu ἄζα "Schmutz, Schimmel" (bei Homer nur Odyssee 22, 184) gehören; Αίγεν- ergiebt sich aus Αίγε είδης "Sohn des Aigeus"; Άλωεύ- gehört wohl zu άλωή "Tenne, Saatfeld"; Δμαουγκεύnebst Δμαρυγκερίδης "Sohn des Amarynkeus"; Δτρεύ-, aus dem sowohl Ατρεξίδης als Ατρεξίων "Sohn des Atreus" abgeleitet wurden, begegnet in später Zeit noch als vereinzeltes Adjectiv, aber dieses ἀτρεύ- "unerschütterlich" ist seiner Bildung nach gar nicht ganz klar; Αφαρεύ- gehört schwerlich zu dem bei Aristoteles begegnenden agagev-, das eine bestimmte Flosse des Thunfisches bezeichnet; Αχιλλεύ- oder Αχιλεύ- hat man aus ακ-αχίζειν "betrüben, kränken", in dem das ακ als Reduplicationssilbe unverkennbar ist, und $\lambda \bar{\alpha} \mathcal{F} \acute{o}$ - "Volk" deuten wollen "Volksbetrüber, Volksquäler" und in Bezug auf seinen Schlusstheil mit βασιλεύ-, das gewöhnlich als "Volksführer" erklärt ist, verglichen; dabei ist aber bedenklich, dass das homerische λα-ό- "Volk" sonst nirgends zu λευ- verkürzt ist und in Namen wie Μενέλα το-, 'Αγέλα το-, 'Αρκεσίλα το-, Πρωτεσίλα το-, Έρύλα το-, Σθενέλαξο, neben dem aber zum Beispiel die verkürzte Namensform Σθένελο- vorkömmt, auch ganz unversehrt erhalten blieb.

Aus dem Genetiv Βρῖσῆρος (Ilias 1, 392) und dem abgeleiteten Βρισηείδ- "Tochter des Briseus" ergiebt sich ein Βρῖσεύ-. Bei Γουνεύ- liegt nah an γουνό- "Hügel, Saatland" zu denken; Ἐλατρεύ-, ein Fäake, wird wohl nach einem muthmasslichen ἐλατρο- "Ruder", das sich nach ἐλατῆρ- "Treiber", "Ruderer" vermuthen lässt, benannt sein; "Evīeť- hängt vielleicht zusammen mit Ἐνντω, dem Namen der Kriegsgöttinn, und mit Ἐνναάλιος, einem Beinamen des Ares; Ἐπειγεύ- schliesst sich möglicher Weise an ἐπείγειν "bedrängen"; Ἐρετμεύ-, ein Fäake, ist deutlich "der mit dem Ruder (ἐρετμό-) zu thun hat, der Ruderer". Weiter sind zu nennen Έρες θεύ-, Ἐτεωνεύ-, der vielleicht benannt wurde nach der Stadt Ἐτεωνός in Böotien; Εὐρυσθεύς, das öfters als blosse Verkürzung aus εὐρυσθενές-"weitreichende Gewalt habend" angesehen ist; Γιλιονεύ-, das möglicher Weise mit Fίλιος zusammen hängt; Fiφεύ-, wohl zu

ξίφι "kräftig"; Fοινεύ- nebst Fοινε Γίδης "Sohn des Voineus", das an Foivo- "Wein" sich anschliesst; Hiovev-, der vielleicht nach dem Meeresufer (ηιόν-) genannt wurde; Ἡνιοπεύ-; Θησεύ-, das noch durchaus unaufgehellt ist; Ἰδομενεύ-, das kaum mit dem Bergnamen 'Ιδη zusammen hängen wird; 'Ιτυμονεύ-; Καινεύ- nebst Καινετίδης "Sohn des Kaineus", das möglicher Weise an καίνυσθαι "sich auszeichnen" sich anschliesst; Καπανεύnebst den davon abgeleiteten Καπανή Γιο- und Καπανη Γιάδης "Sohn des Kapaneus"; Κοπρεύ-, das sich deutlich an κόπρο-, Mist, Koth" anschliesst; Κοηθεύ-; Δεοντεύ-, das von λέοντ-"Löwe" ausging. An μέλαν- "dunkel", "schrecklich" schliesst sich Μελανεύ- und ausserdem auch Μελανθεύ-, welcher letztere auch Μελάνθιο- genannt wird und das weibliche Μελανθώ zur Seite hat. Neben Μενεσθεύ- begegnen auch die Formen Μενέσθης und Μενέσθιο- und bei Hesiod das weibliche Μενεσθώ. Ζυ μήκιστο- "der längste" gehört Μηκιστεύ-, von dem Μημιστιάδης "Sohn des Mekisteus" abgeleitet wurde. Der Name des Fäaken Ναυτεύς wurde wohl als Nebenform von ναύτης "Schiffer, Seemann" gebildet oder ist möglicher Weise als daraus abgeleitet zu denken. Bei dem Sohne des Poseidaon Nnλεύ- mit den patronymischen Ableitungen Νηλή μιο-, Νηλεβίδης und Νηλη ξιάδης und bei dem Sohne des Pontos Νησεύ-, den Homer aber nur in der Ableitung Νηρη είδ- "Tochter des Nereus" hat, liegt nah, an einen Zusammenhang mit dem altindischen snå "sich baden, sich waschen": snå'ti "er badet sich" zu denken, an das auch das nachhomerische νηρό- oder ναρό-"flüssig, fliessend" sich anschliesst; weniger deutlich ist der Name Ντοεύ-. Als Grundlage von 'Οδυσσεύ- und 'Οδυσεύ-, aus dem 'Οδυσή ειο- abgeleitet wurde, ist zunächst eine Nominalform οδυσσο- oder οδυσσα zu vermuthen und seine unmittelbare Zusammenstellung mit der Verbalform, die in der Perfectform οδώδυσται "er zürnt" (Odyssee 5, 423) und in Aoristformen wie οδυσσάμενος "zürnen" heraustritt, kann nicht richtig sein. Weitere Formen sind: Ofilev- nebst dem patronymischen Ofiλιάδης; 'Οθουονεύ-; 'Οτρεύ-, das vielleicht mit ὀτραλέο- "hurtig, rasch" zusammen hängt; "Orgoverev- nebst dem abgeleiteten Οτουντερίδης "Sohn des Otrynteus", das sich wohl an στούνειν "antreiben, ermuntern" anschliesst; Πανοπεύ-, der Name eines Griechen und auch Name einer Stadt in Fokis; Περσεύ- nebst dem abgeleiteten Περση Γιάδης "Abkömmling des Perseus"; Πηλεύ- nebst den patronymischen Bildungen Hηλήριο, Πηλερίων, Ηηλερίωης und Πηληριάδης; Πιτθεύ-; Πορθεύ-, das wohl an πέρθειν und πορθεῖν "zerstören" sich anschliesst; die drei Fäakennamen Hοντεύς, Πρυμνεύς und Ηρωρεύς, die der Reihe nach aus πόντος "Meer", πρύμνη "Schiffshintertheil" und πρώρη "Schiffsvordertheil" gebildet wurden; $T\bar{v}δεύ$ - nebst $T\bar{v}δερίδης$ "Sohn des Tydeus", die man gemeint hat zum lateinischen tundere "stossen" stellen zu dürfen; Φηγεύ-, das wohl von φηγό-, "Speiseiche". ausging und $Φ\bar{v}λεύ$ - nebst $Φ\bar{v}λερίδης$ "Sohn des Fyleus", das sich wohl unmittelbar an $φ\bar{v}λο$ -, Geschlecht" anschliessen wird. Wahrscheinlich ist auch noch aus dem patronymisch gebildeten Φιλομηλερίδης (Odyssee 4, 343 und 17, 134) ein Φιλομηλεύ- zu entnehmen.

Eine kleine Reihe von Eigennamen auf ev mag noch besonders genannt sein, so Afιδωνεύ-, das die kürzeren Afιδund Aρίδης neben sich hat und als bei Hesychios angeführt auch die Form Δίδων. Als Gottheit des Meeres ist Πρωτεύbekannt, das kaum zu πρῶτο- "der erste" gehören wird. Neben Τυφωεύ- begegnet nachhomerisch die Form Τυφᾶον- und mit contrahirten Vocalen Tvqcov- und attisch und dorisch auch $T\bar{\nu}\varphi\dot{\omega}\varsigma$. Als Ausgangsform für $\Sigma\mu\nu\vartheta\varepsilon\dot{\nu}$ -, den Beinamen des Apollon, wird ein männliches σμίνθο- oder weibliches σμίνθα "Maus" angegeben, während Aristarch den Namen auf eine Stadt Σμίνθη zurückführt. Auch sonst sind die Bildungen auf ευ von Ortsnamen ausgegangen, so die homerischen Δουλιχιεύ-"Dulichier" von Δουλίχιον und Οἰχαλιεύ- "Oechalier" von Oiχαλίη. Daneben sind auch zu nennen Δίθιοπεύ- (nur Ilias 1, 423: Αιθιοπή fag) als Nebenform von Aιθίοπ- "Aethiope", Δωριεύ- "Dorier" und Φωχεύ- "Einwohner der Landschaft Fokis". Als Flussname auf ϵv ist $E \nu i \pi \epsilon v'$ in Fthiotis anzuführen.

Vielleicht lassen einige alte Bildungen auf ϵv sich auch noch aus homerischen Femininformen entnehmen. So wird man ein männliches $\mathcal{A}\lambda\alpha\lambda zo\mu\epsilon\nu\epsilon\dot{\nu}$ - als ihm zunächst zu Grunde liegend aus dem Beinamen der Athene $\mathcal{A}\lambda\alpha\lambda zo\mu\epsilon\nu\eta \digamma i\delta$ - vermuthen dürfen, falls man dieses auf die gegebene Weise richtig mit innerem \mathcal{F} schreibt. Seiner Bildung nach schliesst es sich, ganz wie zum Beispiel das ebengenannte $Oi\chi\alpha\lambda\iota\epsilon\dot{\nu}$ - aus dem Namen der Stadt $Oi\chi\alpha\lambda\dot{\iota}\eta$ gebildet wurde, am bequemsten an den Namen der böotischen Stadt $\mathcal{A}\lambda\alpha\lambda zo\mu\epsilon\nu\alpha\dot{\iota}$. Bei $\mathcal{A}\lambda\alpha\lambda zo\mu\epsilon\nu\eta\dot{\iota}\delta$ - an die Bedeutung "Abwehrerinn" zu denken, ist schon deshalb

schwer möglich, weil um diese Bedeutung aus der Wurzelform άλχ "abwehren" hervorgehen zu lassen, die Sprache sicher solch schwerfälliger Bildung nicht bedurft hätte, wie der Name sie zeigt. Auch χλωρη fiδ-, das nur Odyssee 19, 518 als Beiwort der Nachtigall begegnet, wird inneres & enthalten; es schliesst sich augenscheinlich an das nachhomerische männliche χλωρεύ-, den Namen eines Vogels, der wohl als "der im Grün (χλωρό-) sich aufhaltende" bezeichnet werden sollte. Das nachhomerische πρεσβηίδ-, womit in dem Hymnus an die Hestie die τιμή wohl als die "Ehre einer Ehrwürdigen" bezeichnet werden soll, enthielt ohne Zweifel auch altes inneres f, wie es auch noch anzunehmen sein wird für das zugehörige homerische πρεσβή-Flor "Geschenk für einen Ehrwürdigen, Ehrengeschenk" (nur Ilias 8, 289). Die Formen schliessen sich nicht unmittelbar an das aus den homerischen πρεσβύτερο- "älter", πρεσβύτατο- "der älteste" und πρεσβυγενές- "erstgeboren" (nur Ilias 11, 249) zu entnehmende πρέσβυ-, "alt", sondern an die Form πρεσβεύ-, die erst in der nachhomerischen Sprache und zwar hier auf die Bedeutung "Gesandter" beschränkt auftritt und auf die auch die nachhomerischen πρεσβεύειν "älter sein, den Vorrang haben, herrschen", "Gesandter sein"; "hochschätzen" und πρεσβεία (für πρεσβεξία) "das Alter"; "Gesandtschaft" zurückfüh-Möglicher Weise enthält auch der Quellname Μεσσηίδ-(Ilias 6, 457) das innere 5, so dass er auf eine männliche Bildung auf ev zurückführen würde. Eine gleiche Grundlage ist auch denkbar bei mehreren weiblichen Formen auf εια, das aus ερια entstanden sein könnte, wie bei Διγιάλεια, der Gemahlinn des Diomedes (Ilias 5, 412), neben dem in der nachhomerischen Zeit ein Διγιαλεύ- wirklich vorkömmt; Δμάθεια "eine Nereide", das wohl auf ἄμαθο- "Sand" zurückführt; "Αντεια; 'Αστνόχεια, Ίπποδάμεια; Λαζοδάμεια; Πηνελόπεια und Κυθέρεια. Bei Περσεφόνεια ist der enge Anschluss an die schon oben genannten männlichen Bildungen πατροφονη̃ F- "Vatermörder" und das einfache φονη̃ f (φονεύ-) "Mörder" nicht zu verkennen.

Damit aber wird der Umfang der homerischen Bildungen auf $\eta \mathcal{F}$ (εv) so ziemlich erschöpft sein. Es erübrigt nun nur noch über ihr Suffix selbst etwas zu sagen, das sich aber auf das Nothwendigste beschränken mag. Da die Bildungen auf $\eta \mathcal{F}$ oder $\varepsilon \mathcal{F}$ (εv) sich durchaus als abgeleitete herausgestellt haben, so kann der ihrem suffixalen \mathcal{F} vorausgehende Vocal nur

der je zu Grunde liegenden Grundform angehören und wird seine Dehnung, wo sie nicht vielleicht jener Grundform selbst noch verdankt wird, wohl durch einen besonderen Einfluss des Halbvocales hervorgerufen sein. Ein blosses & aber kann kein Suffix sein, und deshalb ist nicht daran zu zweifeln, dass neben diesem f noch ein ursprünglich folgender Vocal eingebüsst ist, wie es im Griechischen überhaupt in so vielen consonantisch auslautenden, insbesondere mehrsilbigen Nominalgrundformen der Fall gewesen ist, wie zum Beispiel in oprvy-, seltener öprvx-"Wachtel" neben dem gleichbedeutenden altindischen vartaka-, in dem homerischen έρίξης- (nur in der Mehrzahl gebraucht) neben egifnoo- "lieb, werth" und andern mehr. So werden wir auf eine Suffixform fo oder in älterer Gestalt va geführt, der wir auch im Altindischen in manchen abgeleiteten Bildungen begegnen. Sie tritt zum Beispiel entgegen in Kaiçavá- "mit Haar (Káiça-) versehen, langhaarig"; in Kurarává- "eine an Meeradlern (Kúrara-) reiche Gegend", welche Bedeutung von Böhtlingk und Roth allerdings nur mit Fragezeichen angeführt wird, in rájívá- "gestreift, mit Streifen (rájí f.) versehen". Die beiden letzten hier angeführten Bildungen treten mit ihrem vor dem v gedehnten Vocal den griechischen auf $\eta \mathcal{F}$ als sehr ähnliche zur Seite, während Kaicavá- dadurch noch besonders beachtenswerth ist, dass es ein gleichbedeutendes volles Kaiçavant- zur Seite hat. Es ist nicht daran zu zweifeln, dass das Suffix va im Grunde gar nichts anderes ist als eine Verstümmlung von vant. Auch vor diesem tritt im Altindischen bisweilen gedehnter Vocal auf, wie zum Beispiel in dem vedischen áçvávant- neben áçvavant- "mit Pferden (áçva-) versehen, reich an Pferden". Auch die griechischen Bildungen auf $\eta f(\epsilon v)$ lassen die Bedeutung des mit etwas Versehenseins mehrfach noch ganz deutlich heraustreten, wie zum Beispiel das homerische δονακή ξ- "mit Rohr (δόνακ-) Versehenes, Rohrgebüsch".

Dorpat, den 21 (9.) sten Juni 1876.

Leo Meyer.

Mythologisches in altlitauischen Texten.

Die Mitteilungen über litauische Mythologie, welche Schleicher in seinen Aufsätzen über "Litauische Götternamen" und "die Laumes" (vgl. dessen "Lituanica" in den Sitzungsberichten der k. Akademie zu Wien phil.-hist. Cl. XI. Bd. Jahrg. 1853 S. 89 ff.) gemacht hat, lassen sich erheblich erweitern. Indem ich mir vorbehalte, bei anderer Gelegenheit die mythologischen Nachrichten der Geschichtsquellen und die in der modernen lit. Sprache erhaltenen Reminiscenzen an die heidnische Zeit des lit. Volkes zu behandeln, beschränke ich mich diessmal darauf, die in den von Schleicher nicht benutzten altlit. Sprachdenkmälern enthaltenen mythologischen, resp. heidnischen Worte und Beziehungen, welche in der modernen Sprache nicht mehr nachzuweisen sind, zusammenstellend zu besprechen. Viel ist es freilich nicht, was die Texte des 16. und 17. Jahrh. in jener Hinsicht bieten, indessen bei der Dunkelheit, welche das nationale Leben der baltischen Völker in ihren früheren Zeiten bis jetzt umgibt, wird, so denke ich, auch das wenige willkommen sein. Ich gebe alles was ich gefunden habe.

Die Namen Aitvars, kaukai, żemėpatis (-czei) begegnen ausser an den von Schleicher angeführten Stellen an zwei anderen, in dem II. Bande der Bretkenschen Postille (Königsberg 1591)*) befindlichen: 1) Pamefkigi miela Lietuwa melstissi kaukus, Aitwara, Szemepaczius alba kitas Deiwes ir numirusius schwentüsius p. 101**); 2) durnai Lietuwa pirm schu metu meldessi Szemepaczus, Kaukus p. 180***).

An zwei Stellen der Bretkenschen Bibelübersetzung (verfasst in den Jahren 1579—1590) findet sich das Wort elkas Hain, und zwar beide Mal als Randglosse: 1) "lucos Haine elkai" zu I. Kön. 14. 23 Nefa ir anis faw pakure Aukfchtibes [kalwas], Stulpus ir Goius ant wifsu aukfchtu kalwu 2) "Haynen. ælkās" zu Richter 3. 7 tarnawa Baalim bei Goiams. — Elkas entspricht dem lett. elks Götze, Abgott, das von Fick II3. 308 richtig mit got. alhs as. alah ags. ealh combinirt ist.

Beachtet man, dass die ursprüngliche, allgemeinere Bedeu-

^{*)} Ueber dieses Werk, wie über die weiter unten zu citirenden vgl. meine bald erscheinenden "Beiträge zur Geschichte der litauischen Sprache".

^{**)} Lass ab, liebes Litauen, die kaukai, den Aitvars, die żemėpaczei oder die übrigen Götzen und die toten heiligen zu verehren. — Die letzten Worte beziehen sich auf den katholischen Heiligendienst, gegen den Bretken auf der vorhergehenden Seite geeifert hat.

^{***)} In törichter Weise verehrte Litauen vor dieser Zeit die żemė-paczei und kaukai.

tung der verglichenen Wörter höchst wahrscheinlich "Heiligtum" ist, dass das lettische, wie das germanische Etymon unseres litauischen Wortes einen mythologischen Wert hat, dass an den beiden angeführten Stellen von heiligen Hainen die Rede ist, so wird man zu der Annahme gedrängt, dass elkas nicht schlechthin "Hain", sondern den Hain als Heiligtum der Götter bezeichne. Dass Bretken diess nicht ausdrücklich angegeben hat, tut nichts zur Sache, denn seine Marginalglossen waren unzweifelhaft nur eine Notiz für ihn selbst, dass an jenen Stellen das Wort Hain besser durch elkas, als durch das gewöhnlichere gojas übersetzt werde. Historisch stösst diese Annahme auf keine Schwierigkeiten, denn wir wissen, dass ein ziemlich ausgedehnter Baumkultus bei den Litauern bestand *): alij arbores, alij flumina, alij serpentes, alij aliud colunt **) heisst es in der latein. Vorrede zum lit. Katechismus von 1547, und zwischen 1563-1570 eiferte der Revisor von Niederlitauen, Jacub Laszkowski gegen jenen Cult: Jussi autem a Lascovio arbores exscindere invitissimi id, nec prius quam ipsemet inchoaret fecerunt. Deos enim nemora incolere persuasum habent u. s. w. Vgl. Mannhardt, der Baumkultus der Germanen und ihrer Nachbarstämme, Berlin 1875, S. 12 ***). Die nationale Bezeichnung dieser als Wohnungen der Götter betrachteten und darum für heilig geltenden Haine haben wir hier gefunden.

In der vorhin erwähnten Bibelübersetzung erscheint das Wort stulpas zuweilen in der Bedeutung "Götze": fugrifza någ Stulpų†) [Deiwin] Gilgale Richter 3. 19; Ebrofų ir Stulpų das. 17. 3, 4; apfikekschawa su Stulpais [Deiwemis] I. Chron. 6, 25; per sawa Stulpus Hosea 12. 15; Deiwes [Stulpai] Sachar. 10. 2;

^{*)} Vgl. noch die weiter unten angeführte Stelle aus der Postille der Kniga Nobazniftes p. 242.

^{**)} Dieses alii — alii erinnert an die Behauptung Hartknochs (Dissertationes selectae in seiner Ausgabe der Dusburgschen Chronik, Jena 1679 p. 143), die verschiedenen preussischen Stämme und Geschlechter hätten verschiedene Gottheiten verehrt.

^{***)} Ueber die einzelnen Bäume, welche als heilig galten, resp. gelten vgl. Schleieher a. a. O. S. 100. — Einige derselben sollen auch den Preussen heilig gewesen sein, so Eiche, Linde, Ahorn, Holunder vgl. Simon Grunaus Preuss. Chronik (ed. Perlbach, Leipzig 1876) S. 89, Hartknoch a. a. O. S. 110, 115. Dass ihnen auch ganze Wälder für heilig und als Wohnungen der Götter galten, behauptet Hartknoch das. S. 116.

^{†)} Dieser gen. plur. kann auch zum fem. stulpa s. u. gehören.

O Stulpu*) Piemenei das. 11. 17. — Daneben tritt das Wort als Synonymon von ebrofus (abrozas) Bild auf: Stulpai Marginalglosse zu Ebrofus ind Stulpus Marginalglosse zu Ebrofus (wifsus iu Ebrofus ifchpufiifiu) Micha 1. 7; Deiwes ir Stulpus Nahum 1. 14. In beiden Bedeutungen erscheint auch das fem. stulpa: tawa Stulpas ir Ebrofus nog tawes ifchpufiifiu Micha 5. 12 **); Ka tada gelbes Ebrofus, mit der Interlinearglosse Stulpa Habak. 3. 18.

Auf diesen Wechsel des Genus lege ich kein Gewicht, denn er ist im altlit. ziemlich häufig; es finden sich neben einander z. B. narfas und narfa (Zorn), laukas und lauka (Feld), ûlas und ûla (Fels), affieras und affiera (Opfer) u. a. Bretken gebraucht auch abwechselnd deiwis und deiwe, beide gleichmässig einen nicht-christlichen oder -jüdischen Gott bezeichnend.

Endlich sind zwei Stellen hier anzuführen, welche sich in der einen Teil der Kiedaynise 1653 erschienenen Kniga Nobaznistes bildenden Postille finden: 1) żodis Diewá...daro... iß bâlwonu alba stulpu garbintoia tikru Diewá garbintoiu ***) p. 46 2) Nenusistebek ney wel págiask, kuo metu ánt wietos tikra żodźia Diewá moksta prámones Zmoniu árbá priewilus, ánt wietos tikrá Diewá tárnawimā stulpu, męadziu árbā bâlwoniu garbę regi użseduśia ir prasiplatinuśią †) p. 242.

Stulpas (stulpa kommt heut nicht vor) bedeutet in der modernen Sprache "Pfeiler, Pfosten, Säule, Wegweiser, Sonnenstrahl, Falte im Kleide, die bauschige Stelle auf der Schulter des Männerrocks, Geisfuss (Pflanze)" (s. Nesselmann Wbch. s. v.). Die fünf letzten Bedeutungen halte ich für jung; ich erinnere mich nicht, sie irgendwo in der älteren Sprache gefunden zu haben. Die drei ersteren kennt auch die ältere Spra-

^{*)} S. die vorhergehende Anm.

^{**)} Dazu die Marginalgl. "Götzen Deiwes Bilder Balwonas".

^{***)} Das Wort Gottes macht aus einem Verehrer von Götzenbildern — oder "Götzen"? balwonas aus russ. bolvanü bedeutet ursprünglich Götzenbild, schon früh aber auch Götze — oder von stulpai einen rechten Verehrer Gottes.

^{†)} Wundere und entsetze dich nicht, wenn du an Stelle des wahren Wortes der Lehre Gottes die abergläubischen Gebräuche oder die
Betrügereien der Menschen [siehst, wenn du] an Stelle des rechten Gottesdienstes die Verehrung der stulpai, der Bäume (das e in meadziu ist
fehlerhaft) oder Götzenbilder Platz nehmen und sich verbreiten siehst.

che, vgl. ausser der o. unter elkas angeführten Stelle I. Kön. 14. 23 noch aus der Bretkenschen Uebersetzung Amos 9. 1 ischtik agåna, ieib stulpai padrebetu; für das sem. verweise ich auf Weish. 10. 7 stulpa druskos (instr.).

Aus den oben angeführten Stellen glaube ich schliessen zu dürfen, dass die Litauer in älterer Zeit säulenartige Gegenstände abgöttisch verehrten und dass sie dieselben stulpai oder stulpas nannten. Aus der Synonymität von stulpas mit abrozas ist weiter zu schliessen, dass an einer solchen Säule das Bild eines bestimmten Gottes dargestellt war; die richtige Bedeutung von stulpas, stulpa an den citierten Stellen ist also "Bildsäule". Bedeutet ferner an den zuletzt erwähnten Stellen balwonas "Götzenbild", so wird man annehmen dürfen, dass es ausser jenen stulpai noch andere bildliche Darstellungen der litauischen Götter gab. — Dass die Preussen, die wir füglich als echte Litauer betrachten dürfen, Bilder ihrer Götter besassen, wird uns mehrfach berichtet; von einer Statue des lit. Gottes Wejopatis erzählt Praetorius (Deliciae Prussicae ed. Pierson, Berlin 1871, S. 27).

Als Bezeichnung jener Bildsäulen lässt sich, wie ich glaube, noch ein anderes Wort als stulpas, nemlich stabas nachweisen. Es begegnet an zwei bez. Stellen. Die erste findet sich in der Bretkenschen Bibelübersetzung I. Petr. 4. 3: Nesa gana ira, iog praaijusi [praschakusi] cziesa Giwenimo giwenome [praleidom] pagal Pagonų narą, waikschczodomi ne czistastija, gieiduliofu, girtawimofu, apfirijmofu [apfirijme] apfigerime ir biaureis *) Stabu meldimassu. Die zweite Stelle findet sich in der von Nesselmann Neue Preuss. Prov.-Bl. Andere Folge Bd. I. 1852 S. 241 mitgeteilten litauischen Urkunde (einem kirchlichen Erlass des Markgrafen Georg Friedrich) vom Jahre 1578 **): lietuwûs basznitczaye per Kurschus ir Lietuwnikus yu priszadais, mietimu, waschkineis kudikeis alba sunareis, kitakeis bei galwyu darimais, teipaieg uszkalbeghimu, saitu dawimu, Rhetczia beginimu alba sukimu, ir kitais daiktais didis stabu meldimas bei Diewa paniekighimas laikamas esti. - Auf diese Stelle

^{*)} biaureis aus biaurus corrigiert, steht fehlerhaft; Bretken ist hier aus der Construction gefallen.

^{**)} Die Urkunde ist auch sprachlich sehr interessant, indessen, da Nesselmanns Abdruck offenbare Fehler enthält, einstweilen nur vorsichtig zu benutzen.

werde ich in extenso nachher eingehen; einstweilen bleibe ich bei stabu meldimas. Stabu ist gen. pl. entweder von stambas "der dicke Stengel oder Strunk"*) vgl. Nesselmann Wbch. s. v., oder von stabas "Schlagfluss", oder von stebas "aufrecht stehender Pfeiler, Mast". Die beiden ersten Möglichkeiten wird man ohne weiteres bei Seite lassen dürfen; es bleibt nur die dritte, die völlig zulässig ist, da im altlit. mehrfach a für e erscheint und da auch das lett. in unserem Wort a zeigt; stabs Pfosten, Pfahl, Pfeiler, Säule. Stabu meldimas ist also die "Anbetung, Verehrung der [heiligen] Säulen, Bildsäulen".

Die zuletzt angeführte Stelle ist von Nesselmann übersetzt: "in der Litauischen Kirche (wird) von Kuren und Litauern durch ihre Beschwörungen, Zauberei, durch Wachskinder und andere Glieder und durch Behandlung des Viehs (?), desgleichen durch Besprechung, Zeichendeuterei, durch - Laufen oder Drehen und durch andere Dinge ein grosser Götzendienst und Gottesverachtung getrieben". Einzelne Punkte dieser Uebersetzung bedürfen indess einer Berichtigung. Prëżadas kenne ich sonst nicht in der Bedeutung "Beschwörung", sondern nur als "Gelübde". Es ist möglich, dass es auch jene Bedeutung gehabt habe (uż-żadėti bedeutet "geloben" und "besprechen, beschwören"), indessen der Sicherheit wegen, und weil später noch użkalbėjimas "Beschwörung, Besprechung" in dem Text folgt, halte ich die andere Bedeutung fest. - Mietimu heisst nicht gerade "durch Zauberei", sondern "durch Werfen" sc. des Looses; das Loos werfen heisst "burta mesti" **). - Das folgende waschkineis ziehe ich zu drei Gliedern 1) kudikeis alba sunareis 2) kitakeis instr. pl. (ntr.) von kitokias: Dinge anderer Art 3) galwyu darimais "Tierbilder". Darimas bedeutet hier nicht "das machen", sondern "das gemachte, das Gebilde", wie z. B. altlit. fchaudimas in der Bedeutung "Geschoss" erscheint. — Saitu dawimu fasse ich nicht mit Nesselmann als einen Begriff, sondern als zwei; saitu heisst durch Zeichendeuterei, da-

^{*)} stambas entspricht dem an. stabbi, stabbi Block.

^{**)} Practorius erzählt a. a. O. S. 47 von einer besonderen Art von Weidlern, die er *Udburtelli* nennt. Nach der Beschreibung, die er von ihnen macht, bedeutet das Wort "die im Wasser loosenden". Der erste Bestandteil des Wortes ist das sonst nicht vorkommende *ud* (a-) = ksl. *voda* sskr. *uda*, das sich auch in dem von ihm S. 45 angeführten *Udenes* "Wasserdeuter" findet.

wimu durch Geben, d. h. "durch Spenden, Opfer". — Rhetczia beginimu alba sukimu heisst "durch das laufen-lassen (treiben) oder drehen eines Siebes"*). Man vgl. die Bemerkung des Praetorius a. a. O. p. 44: "Sietones sind Weidler gewesen, die mit Sieb-drehen Bescheid gewusst, deren noch viele in Nadrawen und Zalavonien gefunden werden" und J. Grimm Mytholog. 1062. — Unsere Stelle ist demnach zu übersetzen: "durch ihre **) Gelübde, Loosen, die aus Wachs gefertigten Kinder-(figuren) oder Glieder, Dinge andrer Art und besonders Tiergebilde, ebenso durch Besprechung, Zeichendeuterei, Opferspenden, das Treiben oder Drehen eines Siebes, und durch andre Dinge wird eine grosse Verehrung von Bildsäulen (ein grosser Götzendienst) getrieben". - Ich nehme natürlich an, dass jene abergläubischen Handlungen in der Nähe der stabai oder stulpai vorgenommen wurden, dass die Wachskinder u. s. w. bei ihnen niedergelegt, oder an ihnen befestigt wurden. - Ob unter den galwyu darimai Bilder der den Göttern heiligen Tiere, oder solcher, welche krank waren und deren Heilung man wünschte. zu verstehen sind, wage ich nicht zu entscheiden.

Um nichts zu übergehen, erwähne ich, dass Bretken in seiner Bibelübersetzung das Wort fzolinikas als "Zauberer" kennt: idant ne girdetu balfo prifakitoto [fzoliniko] Ps. 58. 6. "Zolinininikei Kräuter-Wahrsager" kennt auch Praetorius a. a. 0. p. 45.

Adalbert Bezzenberger.

Rigveda X. 10, 7 = Ath. XVIII. 1, 8.

Die beiden ersten Stollen dieses Verses lauten in den Sam-hitâ-Texten übereinstimmend:

Yamásya mâ Yamyàm ká'ma â'gant samâné yónau sahaçéyyâya.

Ich habe die Absicht eigentlich im Folgenden nur über die Bedeutung von yönau oder samäné yönau an dieser Stelle zu sprechen, aber wenn man einmal vedische Texte berührt, so kann man es kaum vermeiden wenigstens den Versuch zu machen alle Schwierigkeiten wegzuräumen, welche uns in ihnen

^{*)} Rétis bedeutet genau genommen "Bastsieb". Es gehört vielleicht zu ahd.redan mhd. reden, dessen Entstehung aus *hredan mir zweifelhaft ist.

^{**)} yu ist bei den zunächst folgenden Gliedern jedesmal zu ergänzen.

entgegentreten, und so möge man mir nachsehen, wenn ich zuerst einige Worte über die Gestalt dieser Stollen und die Art, wie sie zu lesen sind, vorausschicke. Es sind zwei elfsilbige Stollen (Trishtubh) und, um sie richtig zu lesen, sind bezüglich der Aussprache zwei Abweichungen von der Samhitâ notwendig. Dass im ersten Stollen Yumiam statt Yamyàm zu sprechen sei, bedarf kaum einer Bemerkung; höchstens ist daran zu erinnern, was von mir schon öfters hervorgehoben ist, dass die ursprüngliche Form Yamiam war, aber hier, wie in den Veden vor folgenden Vocalen vorwaltend, der lange Vocal verkürzt ist. Das Metrum ist dann die fast am meisten gebräuchliche Form des Trishtubh-Stollens:

u_u_ | uu__ | u__ |.

In Bezug auf das zweite Wort muss ich mir eine etwas grössere Ausführlichkeit erlauben, ohne jedoch eine erschöpfende Behandlung hier geben zu können; diese muss ich für die Abhandlung über die vedischen sogenannten Participia Futuri Passivi, oder eher, wenn gleich ebenfalls nicht passend genug, Participia necessitatis, versparen. Es ist diess das Wort des zweiten Stollens, welches in dem Samhitâ- und Pada-Text sahaçéyyâya geschrieben ist.

Grassmann giebt als Aussprache desselben sahaçéyiáya an, gerade wie er für das einzige andere Wort auf éyya, nämlich stushéyya (Rv. X. 120, 6, stark variirt in Ath. V. 2, 7), die Aussprache stushéyia vorschreibt. Freilich gewährt diese Aussprache in beiden Fällen richtige elfsilbige Stollen.

Allein bei derartigen Umwandlungen beschränkt sich die Aufgabe des Vedenforschers nicht darauf die Silbenzahl eines Stollens herzustellen, sondern er hat sie durch Nachweisung des richtigen Wortes herzustellen, d. h. durch Nachweisung desjenigen Wortes, welches der Dichter des Verses gesprochen hat. Man kann aber mit der grössten Bestimmtheit behaupten, dass es nie ein Wort sahaçéyia und eben so wenig ein stushéyia gegeben hat; wenigstens giebt es absolut keine Analogie weder für das eine noch für das andere. eyya ist vielmehr eine durch Assimilation von n an y entstandene Corruption von enya, welches in einer nicht ganz unbeträchtlichen Anzahl von Wörtern als Endung dieses Particips erscheint, z. B. ilenya und, mit Zischlaut davor, wie in stushéyya, abhi-û-yaesénya Rv. I. 34, 1 (aus dem Aorist gebildet).

Dieselbe Assimilation ist auch in mehreren Verben auf n zu erkennen, an welche mit y anlautende Affixe getreten sind; doch ist in diesen das eine y wieder eingebüsst, aber die durch die einstige Position herbeigeführte Dehnung geblieben, so z. B. von jan im Präsensthema des Passivs janya und jaya; von khan khanya und khaya, von san sanya und saya, von tan tanya und taya (Pan VI. 4, 43; 44); eben so von man durch das Nominalaffix ya, ursprünglich ia, in Femin. maya' der ursprünglichen Form nach identisch und der Bedeutung nach innigst verwandt mit griech. $\mu avia$; vergleiche jaya' ebenso von jan.

Doch zurück zu sahaçéyya und stushéyya! Sind diese dem vorigen gemäss durch Assimilation aus sahaçénya und stushénya entstanden, so muss zur Herstellung der Silbenzahl nicht sahaçéyia sondern sahaçénia, nicht stushéyia sondern stushénia gelesen werden und diese Leseweise ist wie man aus Grassmann's Wörterbuch ersehen kann, in den überwiegend meisten Fällen in den Participien auf enya herzustellen, z. B. in várenya durchweg.

Dass dieses enya, oder vielmehr enia eine bloss lautlich umgewandelte Nebenform von ania später aniya ist, bedarf wohl kaum der Bemerkung. Das e für a lässt sich in fast allen hieher gehörigen Formen auf mehrere Weisen erklären, deren Discussion hier zu weit führen würde. Von sahaçenia dagegen (mit Verkürzung des ursprünglich langen i vor dem folgenden Vocal) ist es kaum zweifelhaft, dass es eine aus der richtigen sskrit. Form cayania entstandene Nebenform ist, in welcher durch Einfluss einer Volkssprache (vgl. Nachrichten von der Ges. d. Wiss. zu Göttingen, 1876, S. 324 ff.), wie im Pâli (vgl. E. Kuhn, Beiträge zur Pâli-Gramm. S. 97), und Prâkrit (vgl. Lassen, Institut. l. Pracr. p. 176) aya zu e geworden ist.

Der zweite Stollen ist demnach zu lesen: samâné yónau sahaçéniâya.

U___|_U__

Wenden wir uns jetzt zu yóni! Sâyana glossirt dasselbe durch sthâna, Stelle, Ort, und weiter durch cayyâ, Lager. Dieser Fassung sind so ziemlich alle heutigen Erklärer und Uebersetzer beigetreten, so das Petersburger Wörterbuch VI. 198, 2, Muir (Original Sanskrit Texts V. 290), Alfred Ludwig (Uebersetzung des Rigveda II. S.630); Grassmann hat Ehebett' gewählt; dann wäre aber das Wort samânê 'gemeinsam' überflüssig; denn das Ehebett ist wohl an und für sich schon ein gemeinsames. Gelder und Kaegi modernisiren etwas und übersetzen, vielleicht von den Musen bedrängt (Siebenzig Lieder des Rigveda S. 143):

mit ihm zu theilen gleiches Dach und Lager. Gegen die Auffassung als 'Lager' lässt sich von dem lexicalischen Standpunkt in der That nicht das geringste einwenden. Allein wenn wir die drastischen Wendungen des zweiten Halb-

verses betrachten, in der Samhitâ

jâyéva pátye tanvàm riricyâm ví cid vriheva ráthyeva cakrâ'

zu lesen:

jâyéva pátye tanúam riricyâm ví cid vriheva ráthieva cakrâ'

"Wie ein Weib dem Gatten, möchte ich meinen Leib (ihm) öffnen (eigentlich Raum [in ihm] machen, so dass er in ihn eindringen kann); weit auseinander reissen wollen wir (nämlich: unsre Beine), wie zwei Räder am Wagen (auseinander stehen)" dann scheint dieser wilden, leidenschaftlichen Sprache gegenüber jene Auffassung von yóni doch ein wenig zu zahm, kühl und sittsam.

Ich nehme yóni in derjenigen Bedeutung, welche zunächst aus der Grundbedeutung, 'weibliche Scham', hervortrat, die häufigst gebrauchte ist und alle anderen in sich umfasst, nämlich: 'Schooss'. Der Beisatz samáná 'gemeinsam' ist so zu fassen, dass der Schooss des einen dem andern gemeinsam ist, ihm mit gehört, der der Yami dem Yama, der des Yama der Yamı. In dieser Auffassung entspricht samáné yónau, wörtlich 'in gemeinsamem Schoosse', ganz unserm 'Schooss im Schoosse' und ich übersetze die beiden ersten Stollen:

'Mich, Yamî, hat Liebe zu Yama überkommen: mit ihm zu ruhen Schooss in Schoosse.'

Damit man nicht zu hart über die zügellose Rede der Yamî urtheile, will ich nicht unbemerkt lassen, dass das Gedicht, welchem sie angehört, in die Reihe der durch Alter und Religion geheiligten Speculationen über die Entstehung des Menschengeschlechts gehört, speciell, wie schon von andern erwähnt (zuletzt, glaube ich, von Charles Schoebel in "Le mythe de la femme et du serpent", Paris 1876 p. 65), mit der Erzählung vom Sündenfall in der Bibel zusammengehört. Yama und Yami sind die ersten Menschen: ein Zwillingspaar; von ihnen ist der arischen Sage gemäss, wie sie sich im Persischen (Bundehesch XXXII) erhalten hat, das Geschlecht der Menschen ausgegangen, dankt also seinen Ursprung dem gräulvollsten Sündenfall: der Blutschande. Das vorliegende Gedicht protestirt zwar dagegen, indem Yama seiner Schwester, die ihn zu verführen sucht, nicht nachgiebt. Allein der Versuch, welchen der Dichter macht, diesen Schandfleck von der Menschheit abzuwaschen. gelingt ihm kaum und es sieht fast so aus, als ob die Verführungsversuche einer älteren Darstellung entlehnt sind, in welcher die Verführung gelang, dagegen die Abwehr derselben Zusatz oder Umänderung des in seinem Gewissen durch die alte Ueberlieferung Verletzten. Die Verse der Yamî gehören dann zu den ἀπορρήτοις, für deren Lascivität ihre Heiligkeit die Verantwortung übernehmen muss.

Theodor Benfey.

Zum mittelhochdeutschen Wortschatz.

 $nu_{\bar{5}}$

In der erzälung der ritter unter dem zuber von Jacob Appet [bei v. d. Hagen, Gesammtabent. II, XLI] kommen in dem wortwechsel eines mannes mit seiner frau folgende verse vor:

202. er sprach 'dâ muostû boeser nuz

von mir noch hiute enbîzen (hdsch: erbîzen)

Der sinn ist klar: der mann droht seiner frau mit schlägen. enbizen bei nuz = schläge kann nicht auffallen, da der vergleich von schlägen und gerichten gebräuchlich und volkstümlich ist (vgl. tracht schläge, prügelsuppe etc.). Das wort ist in der form nus (plur. one umlaut, wie im mhd., wo es sich da-

durch von nuz = nux unterscheidet) noch jetzt im bairischen dialect erhalten. s. Schmeller, B. W. II. s. 711. [2. aufl. von Frommann s. 1764 unten]. Das compositum kopfnus ist noch allgemein verbreitet. Auch das verbum nussen=schlagen, stossen findet sich noch jetzt in Baiern (s. Schmeller II, 708) und am Rhein (s. Kehrein, volkssprache u. volkssitte in Nassau s. 297) und in der form nuschen, abnuschen im mittleren Deutschland*).

Das nachgewiesene subst. *nuz* und das bair. *nufsen* berechtigt uns ein mhd. st. v. ich niuze = schlage, stoße anzusetzen. Dazu gehört höchst warscheinlich ein part. adj.

ungenozzen,

das bisher den erklärern viele schwierigkeiten gemacht hat. In der deutschen übersetzung der gesta Romanorum ed. A. Keller v. 55 heisst es: des kumst du ungenozzen niht hin. Die bedeutung ist klar: ungeschädigt, ungestraft. Es läfst sich also die form von niezen = frui nicht ableiten, dagegen läft sie sich wol zu niezen = schlagen, stofsen stellen, das leicht die algemeinere bedentung strafen annemen konnte. Es ist also nicht nötig mit dem mhd. wbch II, 1, 393 b eine verderbnis aus genozzen anzunemen. Ferner: Wolfr. Wh. 43, 23, si megens uns jehen zunêre, komen sis hin genozzen. Dieses genozzen erklärt sich aus niezen = frui und bedeutet unversehrt s. mhd. wbch II, 1, 393a; gramm. IV, 70. Handschr. t hat aber die variante ungenozzen, also das hierher gehörige = ungeschädigt, ungestraft. Es zeigt sich hier wie leicht die beiden niezen in einander laufen konnten. In Hartmanns rede vom glauben lesen wir v. 2085. mit dem sodhe si in begozzen, daz liez er in gnozzen. Man sollte erwarten sie genozzen bemerkt das mhd. wbch. Auch hier ist mit leichter änderung zu lesen: das lies er ungnozzen 'ungestraft, ungerächt'. Danach erklärt sich warscheinlich auch Lamprecht, Alexander v. 4861 (Weismann) di sturben ungnagen: 'die starben ungerächt', denn Weismanns erklärung: die starben one den genufs davon zu haben (nemlich von dem stofsen und werfen) pafst wol kaum. Nähere erörterung bedarf schliefslich eine stelle in Hartmanns von Auc erstem büchlein v. 60 ff. Der leib spricht dort zum herzen:

> swâre eş ist dîn ungenist, sît dû an mir unnütze bist,

^{*) [}Im sskr. scheint die wurzel nud stofsen genau zu entsprechen. B.]

lâ dich sîn niht gelüsten, du bist under mînen brüsten vil vaste beslozzen, du belîbest's ungenozzen.

So die interpunction bei Haupt, von der Bech nur unwesentlich abweicht, indem er hinter *gelüsten* ein kolon setzt. Wenn man aber diese interpunction annimmt und *ungeno55en* in der hergebrachten weise erklärt, sind die verse gar nicht zu verstehen. Es ist vielmehr zu lesen:

zwâre e₅ ist dîn ungenist, sît du an mir unnütze bist. lâ dich sîn niht gelüsten (du bist under mînen brüsten vil vaste beslo₅₅en), du belîbests ungeno₅₅en.

d. h. denke nur nicht daran, dass du dasür unbestrast bleibst, wenn du auch eng mit mir verwachsen bist [und ich dich also nicht strasen kann, ohne mich selbst zu tressen]. Wir haben also in ungeno55en*) zwei lautlich gleiche formen von verschiedener ableitung und bedeutung zu scheiden. Beneckes bemerkung z. Iwein 3142 wird danach wesentlich zu berichtigen sein.

schutzgenöz. stm.

belegt das mhd. wbch II, 1, 399 mit einer stelle der kindheit Jesu [bei Hahn, gedd. des 12. u. 13. jrh.] 92, 14. und erklärt es als 'die zu gegenseitigem schutze verbundenen'. Die vergleichung der übrigen handschriften lert aber, daß schächgenöze 'raubgenosse' zu schreiben ist, was zu den vorhergehenden bezeichnungen dieser leute als schächære und schächman stimmt. dieses wort ist also in den wortschatz aufzunemen, schutzgenöz dagegen, bis etwa ein weiterer beleg sich findet, zu streichen. Die entstellung von schachg. zu schueg. ist graphisch leicht erklärlich.

keskar.

Im schlägel von Rüdiger dem Hunkhover (Gesammtabent. II. XLIX) beklagt sich ein vater über die hartherzigkeit seiner söhne:

^{*)} Das wort findet sich noch in der o. nachgewiesenen bedeutung bei Musaeus, volksmärchen [Brockhaus 1872] s. 116: "— mit dem vorbehalt seinen verübten mutwillen ihm doch nicht ungenofsen hingehen zu lasen."

313. er gedâhte: 'owê mir wê! ich vürhte deiz mir übele ergê: dise zwêne süne sint gar gedûht in ein kæskar.

Das mhd. wbch I, 788a und danach Lexer erklärt an dieser stelle (= koloczaer codex 165, 318) kæskar = gefäß zur bereitung der kaese. das paßt nicht in den sinn. Ich schreibe keskar. kes bezeichnet eislager auf den gebirgen. s. mhd. wbch I, 802a. Schmeller, bair. wbch I, 336. keskar wäre demnach ein geschirr in dem eis aufbewahrt wird. 'Meine söhne sind über und über in einen eiskübel getaucht' würde ganz gut das ausdrücken, was der sinn hier verlangt: 'Meine söhne sind ganz und gar one erbarmen'.

guoter

Rüdiger von Munre, von zwein gesellen (Gesammtabent. II, LV).

1002. er solde sîn ein guoter
und ein pilewiz geheizen.
dâ von ist daz in reizen
die übelen ungehiure.

v. d. Hagens erklärung guoter = mittell. jotticus, wodurch eine art kobolde bezeichnet werden, die als gütchen im zweiten teile von Goethes Faust begegnen, kann man sich schon gefallen laßen, doch müßte dann das wort, wie es von pilwiz hier und anderwärts vorkommt, übertragen auch von dem von einem solchen geiste besessenen gebraucht werden.

einzeht.

Mai und Beaflor 52, 17.

daz lant ist veste unde guot, vor aller vreise wol behuot. an einer *eingeht* es stât: daz mer alumb dar umbe gât.

Das rätselhafte eingeht weiß sich Pfeisser nicht zu deuten. Auch die handschrift B gewährt keinen Anhalt, denn sie gibt sinnlos: wan an ainiger stat. Er möhte daher lesen wan ez einzehten stat. Die starke änderung ist unnötig. Das richtige ergibt die vergleichung einer stelle bei Schmeller-Frommann I, 89. warumb seit ir gangen in die wüest oder ainzächt. es ist also zu lesen: an einer einzehte ez stat. einzeht. sts. einöde, dieses jedoch in der alten bedeutung eines einzeln liegenden ortes genommen, so daß es hier fast nichts anderes bedeutet als einlant, insel.

lûmen.

Heinrich Hessler in der apokalypse. Schade, lesebuch s. 321. stërbe ich so wirt lihte vorkart mîn gedichte, daz der schrîber misseschrîbet und immer alsô blibet. die rede vorcht ich vorsûmen. darvon tichte ich disen lûmen.

das wort sucht man vergeblich im mhd. wbch. und bei Lexer. Es ist wol die mitteldeutsche form für das in Thomasîns wälschem Gast sich findende *liunt*, *liumt*, *liument*. s. p. 403, 408, 410. es bezeichnet dort die unterabtheilung einer in bücher und kapitel zerfallenden schrift (so viel man auf einmal lesen hört) destinction paragraph. Hessler gebraucht es speziell für die *vorrede*.

riden

M. Helmbrecht 264 spricht der sohn zum vater: mir sulen ouch dîne secke nimmêre *rîten* den kragen.

Lambel erklärt 'mir sollen deine Säcke nicht mehr den nacken belasten; ich will sie nicht weiter tragen'. Er hat offenbar an rîten = equitare gedacht. Dahin stellt es auch das mhd. wbch. II, 1, 730a. Derselbe ausdruck findet sich Neidh. 68, 39. nû tuont im dir secke vil gedon, die da dicke rîtent sînen kragen. Handschr. 0 hat hier riden. An beiden stellen wird rîden zu lesen sein. mhd. rîden = ags. vridhan, ahd. garîdan = torquere, noch jetzt im kärntner dialect rîd'n. siehe Lexer, kärnt. wbch. s. 208. die stelle des Helmbrecht ist zu übersetzen: mir sollen deine säcke nicht mehr den hals verrenken.

brienmuos. stm.

So setzt Lexer I, 353 an mit verweisung auf Germania 9, 201 preinmuos und erklärt es = brei. Wir haben aber keine tautologische zusammensetzung anzunemen, sondern brienmuos = hirsebrei. brie bezeichnet hirse, auch buchweizen oder hafer. s. Schmeller 1, 256; Lexer, kärntn. wbch. s. 240; brie niuwen = hirse stampfen, von dem übelen weibe ed. M. Haupt v. 333 und anmerkung.

broedelich.

= fleischlich, geschlechtlich lüstern, das Lexer I, 358 aus der Elisabet 1453 belegt [Ruland 9, 1 ist zu lesen bræde lîchename s. Bartsch z. d. st.] und ebenso das subst. brækeit ebenda belegt aus Wackernagel, altd. predigten 91, 165; Elis. 1502, 9576 stellt sich wol nicht zu broede = schwach, sondern es ist zu vergleichen mnd. bröderen = testiculi [griech. adolpha broulon broul

rot.

Reinhart 217 ff. wird die bekannte geschichte von dem fuchse und raben erzält. Als der rabe jenem, der ihn überlistet hat, dennoch schließlich wider entwischt, heißt es v. 282:

vil er im dô û3 brach

der vedern daz er entran mit nôt:

der neve [der rabe] was Reinharte ze rot.

So lautet der letzte vers in den handschriften. J. Grimm dagegen änderte dem neven was Reinhart ze rôt. Das kann nichts anderes heißen, als: Reinhart war dem raben zu böse; was aber durchaus nicht in den zusammenhang passt. Ich glaube wir bleiben am besten bei der handschriftlichen überlieferung und erklären rot [mit kurzem o, denn der reim nôt : rot kann in dem ungenau gereimten gedichte nicht auffallen] = ahd. hrad, rad = celer. s. Graff IV. 1150. Nord. lautet das wort hradhr [s. Vigfusson s. 281]; ags. hræd, hrad; engl. rathe, ready [in der bedeutung 'eilig' bei Milton]. 'Der neffe war Reinhart zu schnell' passt sehr gut in den zusammenhang. So erklärt sich wahrscheinlich auch das rätselhafte rôt beim jungen Spervogel: MSF 20, 10, Bartsch Liederd. XVI, 8, unmære hunde sol man schüpfen zuo dem bern, und roten habech zem reiger werfen, tar ers gern. Der zusammenhang ist allerdings schwierig, wenn wir das von Lachmann aus der jenaer handschrift hergestellte unmære behalten. A u. C haben: Wan sol die jungen hunde lazen. Das jungen ist allerdings wol nicht das ächte, und wol nur um den gegensatz zu eltiu ros in v. 9 herzustellen gesetzt: doch ebensowenig unmære [faule]. Der sinn ist wol: man soll jedes ding dazu gebrauchen, wozu es taugt. Statt unmære wird daher gevære = cifrig bestrebt [vgl. z. b. Trist 15788] zu lesen sein. Wie das unmære der jenaer handschrift entstanden, scheint leicht erklärlich. Der sehreiber nahm sehüpfen in der gewönlichen bedeutung des gewaltsamen stofsens. Davon liegt jedoch ursprünglich nichts in dem worte, wie Apollonius 20389 si schupfte den valken von der hant zeigt. Es ist hier, ebenso wie werfen v. 10 [vgl. auch Parz. 163, 17] bloßer jägerausdruck für das loßlaßen eines jagdtieres, im Apoll. des falken, hier des hundes.

Robert Sprenger.

Allerlei.

1.

Lat. ap-erio und sskr. apa-ar aufschliessen.

Lat. ap-erio ap-er-tum ist aus $ap = ab = a\pi\delta$ und er = sskr. ar zusammengesetzt (vgl. Curtius Grdz. 3 502); es entspricht in Form und Sinn ganz genau das vedische apa-ar aufschliessen, das mit vrajam, dvara Stall, Thüren verbunden vorkommt; genau so sagt man lateinisch fores, ostium, valvas, fenestras u.s.w. aperire. Den Gegensatz zu ap-erio bildet op-erio mit $op=ob=e\pi i$ = sskr. api zusammengesetzt, wie auch sonst lat. ab und ab, $a\pi\delta$ und $a\pi\delta$ gegensätzlich verwendet werden. ab und ab die Thüre öffnen darf für eine ursprachliche Redeweise gelten.

2.

εὐ-χερής und sskr. haras das Nehmen.

 $\varepsilon \vec{v}$ - $\chi \varepsilon \varrho \acute{\eta}_S$ leicht heisst eigentlich "wohl zu nehmen" aus $\varepsilon \vec{v}$ und $\chi \varepsilon \varrho \varepsilon \varsigma$, welches genau dem sskr. haras n. das Nehmen, von har nehmen, entspricht. Im Griechischen ist diese Wurzel durch $\chi \varepsilon \acute{\iota}_{\varrho}$ Hand und sonst vertreten.

 $\dot{3}_{\circ}$

Irisch tene Feuer und zend. tafnanh Gluth.

Irisch tene g. tened heisst Feuer, ban-dea tened wird glossirt durch Vesta, wörtlich "Göttin des Feuers", kymr. korn. aremor. tan Feuer (Bacmeister, Keltische Briefe S. 32). Die Grundform scheint tene-do-, darauf weist auch das gallische Tenedo, Name eines Orts bei Zurzach am Oberrhein. Trennen wir das suffixale do ab, so bleibt tene und für dieses tene finden wir die schlagendste Ableitung, sobald wir uns erinnern, dass in allen keltischen Sprachen ein ursprüngliches p spurlos eingebüsst wird. Sonach dürfen wir tene = tep-ne setzen und dieses tep-ne finden wir reflectirt durch das zeudische taf-na-nh (Grund-

form tap-na-s) Gluth, Hitze vgl. taf-nu Hitze, sskr. tap glühen, tapas Gluth, lat. tepeo, tepor, τέφρα Asche u. s. w. *)

4.

οὐλό-μενος und an. ill-r, engl. ill übel.

ολλυμι steht bekanntlich für $\partial \lambda$ -νν-μι, der Wurzel $\partial \lambda$ entspricht lat. ab-oleo, ex-oleo vgl. ∂x $\partial \lambda$ νμι, ∂x ∂x

õ.

ευ-ς und altgall. avi- gut."

 $\dot{\epsilon}\dot{v}$ - ς , $\dot{\gamma}\dot{v}$ - ς , neben dem ein Substantiv $\dot{\epsilon}\alpha$ im gen. pl. $\dot{\epsilon}\dot{\alpha}$ - $\omega\nu$ erscheint, kann weder mit sskr. vasu gut noch mit dem sskr. Präfix su- = gallisch su- identificirt werden; gegen eine Grundform fehv spricht der Mangel des f, gegen die Gleichsetzung mit sskr. gallisch su- die Verwendung. Denn während su erstarrtes Präfix ist, correlat dem sskr. ku übel, ist &vg lebendiges Adjectiv und hat neben sich das Substantiv ¿ā. Vielmehr ist $\dot{\epsilon}\dot{v}\varsigma = \dot{\epsilon}\varsigma\iota$ - ς aufzufassen mit Contraction der Silbe $\digamma\iota$ zu v, wie dies im Griechischen häufig, z. B. in ταύς = sskr. tuvi-; $\dot{\epsilon}\dot{\alpha}\omega\nu$ ist = $\dot{\epsilon}F\dot{\alpha}\omega\nu$, gleichen Stammes ist $\dot{\epsilon}v-\eta F\dot{\eta}s$ günstig, wohlwollend, worin -η Fes für -ε Fes (wie -ηνεμος in εν-ήνεμος für άνε- μ og) = sskr. avas Gunst. Dem vorausgesetzten $\epsilon \mathcal{F}\iota$ - entspricht genau gallisch avi- gut z. B. in dem Eigennamen Avi-cantus = aremorisch Eu-cant, wie ja auch Ev- beliebtes Namenwort ist; im Gothischen entspricht genau avi- in avi-liud Danksagung (Uebersetzung von χάρις, εὐχαριστία), das Weinhold Die Gotische Sprache im Dienste des Kristentums (Halle 1870) S. 12 in deutschen Personennamen, wie Avo, Ava, Avila, Avagisa, Avilant, Avileib, Aviramnus, Evo, Evi, Evico, Evizo, Ewirât, Eubert, Euprant, Euhari, Eurîk, Eusend, Eopirin, Eoliud, Eoman, Eomár, Eowig mit Recht wiedererkannt hat. Die Wurzel ist, wie schon angedeutet, lat. avere gern haben, sskr. av behagen.

¹⁾ Nachträglich bemerke ich, dass bereits Nigra ir. tene zu der W. tap gezogen hat, vgl. Windisch K. Beitr. VIII. 14; eine abweichende Etymologie gibt Windisch das. 438.

6.

Lat. ico treffe = izw gelange.

Lateinisch icere treffen hat mit jacere werfen, jacere liegen nichts zu thun, ist vielmehr genau = $i \times \omega$ gelange zu, komme zu, womit man es ja oft genug übersetzen kann. Beide gehören, wie Leo Meyer KZs. XXII. 49 f. meines Bedünkens richtig erkannt hat, zum sskr. ac gelangen zu, treffen; im Griechischen zeigt diese Wurzel häufig unechte Aspirirung, so in $i \times \omega$ vgl. sskr. pf. $i \times \omega$ vgl. lat. $i \times \omega$ vgl. sskr. acva.

7. Urgriechisch γένυ Knie, *Fέχος* Wagen

erhellt aus den hesychischen Glossen $\gamma \epsilon \dot{\nu} \nu \omega \nu$ $\gamma \sigma \nu \dot{\alpha} \tau \omega \nu$ und $\dot{\epsilon} \dot{\chi} \epsilon - \sigma \sigma \mu \nu$. Äquasiv, letzteres nach M. Schmidt Böstisch. Ebenso darf man älteres $\dot{\epsilon} \beta \delta \epsilon \mu \dot{\gamma} \nu \nu \nu \alpha$ siebenzig ansetzen, weil diese Form in Delphischen Inschriften wie auch auf den Tafeln von Heraklea erscheint. Denn σ ist durchweg jünger als ϵ und sobald eine Form mit ϵ irgendwo auf griechischem Boden nachzuweisen, ist diese für älter als die σ -Form anzusehen, weil Uebergang von σ zu ϵ nicht vorkommt, wohl aber in reichem Masse der von ϵ zu σ . In unserm Falle wird das ϵ als älter erwiesen durch die entsprechenden Formen des zunächst verwandten Latein: genu, veho, septimus, septem.

8.

Ein europäisches ghal können

ist anzusetzen wegen kymr. arem. gallaf kann, irisch gal stark in Art-gal, Con-gal, Fin-gal u. s. w. und lit galeti können, vermögen. Gh wird verbürgt durch den offenbaren Zusammenhang dieser Wurzel mit lit. gelóti gelten, germanisch geldan = nhd. gelten, ksl. zléda zlésti entgelten.

9.

τέτμω und τέκμως, τόσσας und τόξον.

Wechsel von \varkappa und τ , beruhend auf einem ursprüglichen $\varkappa F$, von dem sowohl \varkappa als τ regelrechte Vertreter sind, findet sich besonders deutlich in $\tau \acute{\epsilon} \tau \mu \omega$ treffe neben $\tau \acute{\epsilon} \varkappa \mu \omega \varrho$ Ziel; $\tau \epsilon \tau$ und $\tau \epsilon \varkappa$ gehen beide aus $\tau \epsilon \varkappa F$ hervor. $\tau \epsilon \tau \mu \epsilon$, demnach = $\tau \epsilon \varkappa \mu \epsilon$ ist Secundärwurzel, wie $\Im \epsilon \varrho - \mu \omega$ wärme zu $\Im \epsilon \varrho$, lat. dormio schlafe

60 A. Fick

zu dar in $\delta\alpha\rho$ - $\vartheta\acute{a}\nu\omega$, $\pi\epsilon\lambda\epsilon\mu$ - $\iota'\zeta\omega$, germanisch falm zu $\pi\alpha\lambda$ u. s. w. Von $\tau\epsilon\varkappa\mu\epsilon$ (= $\tau\epsilon\tau\mu\epsilon$) stammt $\tau\acute{\epsilon}\varkappa\mu\omega\rho$ das Ziel, vom "Treffen" benannt, und durch das ρ -Suffix abgeleitet. Genau dasselbe Verhältniss wie zwischen $\tau\acute{\epsilon}\tau\mu\omega$ und $\tau\acute{\epsilon}\varkappa\mu\omega\rho$ besteht zwischen dem Aorist $\acute{\epsilon}$ - $\tau o\sigma\sigma\alpha$, part. $\tau\acute{o}\sigma\sigma\alpha\varsigma$ und $\tau\acute{o}\xi o\nu$ Bogen. $\tau o\sigma$ - $\sigma\alpha$ beruht auf $\tau o\tau = \tau o\varkappa$ treffen, $\tau o\xi o$ Bogen auf $\tau o\varkappa$ - $\sigma\alpha$ - ι treffen und ist passend benannt als der "Treffer".

10.

πέχος Vliess = an. fær Schaf.

Mit $\pi \acute{e}zog$ n. Vliess, Wollenfell ist an. fer, altsehwed. altdan. far n. Schaf, Grundform faheza- gleichzusetzen, sodass das Schaf als "Vliess" benannt ist; weniger passend wäre die Gleichsetzung von germ. faheza- mit lat. pecus, denn wie sollte man das Schaf gerade als "Vieh" benennen? Auch würde man dann eine Grundform feheza- erwarten, weil lat. pecu durch germanisches fehu reflectirt wird. Die Wurzel πex scheeren, kämmen ist im Germanischen auch sonst erhalten, so im ahd. fahs Haar und in fechten focht vgl. lat. pectere.

11.

παλκός Sumpf und lit. pelkė Sumpf.

παλχός in der Hesychischen Glosse παλχός πηλός entspricht ganz genau dem lit. $pelk\dot{e}$ f. auch pelkai m. pl. und pelkos f. pl. Torfmoor, Torfbruch, auch Sumpf und Moor im Allgemeinen. Wurzelhafter Zusammenhang mit $\pi\eta\lambda\delta\varsigma$, lat. palas liegt auf der Hand.

12.

πένογος und nhd. Burg.

Die durchaus richtige Zusammenstellung von πύργος mit dem deutschen Burg. (Grundform borgi-) ist wie mir scheint ganz mit Unrecht verdächtigt. Dass πύργος auf einer urgriechischen Form φυρχο beruhe, erhellt aus der hesychischen Glosse φούςκορ. ὀχύρωμα, sowie daraus, dass die Stadt Πύργοι in Triphylien bei Thucyd. V. 49, 1 die elische Namenform Φύρχος zeigt.
Ferner heisst πύργος zuweilen geradezu "Burg, Befestigung" nicht "Thurm", so z. B. Odyss. VI, 262 πόλιος — ην πέρι πύργος ὑψηλός die Stadt, um welche eine hohe Befestigung, Mauer läuft. Die Wurzel ist germanisch bergan barg, auch Πέργαμον gehört hierher, sowie lat. fir-mu-s für firg-mu-s, der

Städtename Firmum sowie der gallische Stadtname Bergomum (jetzt Bergamo). - Die Vertretung ursprünglich an- und auslautender Aspiraten durch Tenuis vorn und Media hinten ist im Griechischen gar nicht unerhört, so ist z. B. $\pi \rho \bar{\alpha} \gamma$ aus $\pi \rho \alpha \gamma \chi$ = germanisch brang bringen. Das ursprüngliche πραγχ liegt noch in πράσσω, welches aus πραγχ-ιω entstanden ist; indem durch Einfluss des praesentischen πράσσω der Nasal eingebüsst und das alte x zu y gewandelt wird, entsteht das allgemeine Thema $\pi \varrho \bar{\alpha} \gamma$ in $\pi \varrho \tilde{\alpha} \gamma - \mu \alpha$ u. s. w.

βλαβ hemmen, lat. suf-flamen Hemmschuh, an. balk-r Scheide-

Wenn man das Etymon von βλαβ gewinnen will*), so muss man durchaus von der Bedeutung "hemmen" ausgehen, die z. B. im homerischen βλάβεται γούνατα und sonst deutlich genug vorliegt. Die ältere Form $\beta\alpha\lambda\beta$ ebenfalls mit dem Sinne "hemmen, zurückhalten" kommt vor in βαλβ-iδες, so heissen die Schranken der Wettrennbahn als "hemmende". Im Latein entspricht unsrer Wurzel in demselben alten und ursprünglichen Sinne suf-flå-men Hemmkette, Hemmschuh am Wagen; flå-men steht regelrecht für flag-men wie con-taminare für -tagminare, und nun ist auch klar, dass $\beta\lambda\alpha\beta$ zunächst nach vielfältiger Analogie für $\beta \lambda \alpha \gamma F$, weiterhin wie $\beta \rho \epsilon \mu \omega = \text{lat. fremo für } \varphi \lambda \alpha \gamma F$ Der so erschlossenen Wurzel bhalg hemmen entspricht nun aufs Schönste das altnord. bâlk-r Scheidewand, Abtheilung, weiterhin dann an. bâlki, bjâlki, ahd. balco, as. balko, ags. bolca (daneben bülc), afries. balka, nhd. Balken.

$\begin{array}{l} 14. \\ \varepsilon \dot{v} \dot{\eta} = \text{and. } wona. \end{array}$

Will man svrn Lager, Aufenthalt der Thiere, Beiwohnung mit einem Worte übersetzen, so könnte man "Wolmung" dafür sagen. Dem entspricht das Etymon; εὐνή steht nämlich für fενα, deckt sich völlig mit dem ahd. wona in wona-heit Gewohnheit,

^{*)} Ueber die von Bugge in Curtius Stud. IV. 325 aufgestellte Etymologie von βλάπτω vgl. Bezzenberger Zs. f deutsehe Phil. V. 358.

62 A. Fick

wonén und wonón nhd. wohnen *). Die Wurzel ist das weitschichtige van, das im Deutschen und Sanskrit am reichsten entfaltet ist.

15.

Europ. la wollen, begehren

erhellt aus dem dorischen $\lambda\acute{\alpha}\omega$ $\lambda\~\omega$ - $\mu\epsilon\varsigma$ $\lambda\~\omega\nu\iota\iota$ $\lambda\~\eta\nu$ wollen, att. $\lambda\~\eta$ - $\mu\alpha$ Wille', verglichen mit goth. la-tha- in latha- $leik\~o$ sehr gern, goth. $lath\~on$ = nhd. laden, einladen, das zu latha- steht wie z. B. lit. $kv\~e$ t einladen zum preuss. quait wollen. Im Altirischen gehört hierher air-le Wille, ir-li-the gehorsam, lam, air-lam paratus (nach Windisch). Hierzu gehört offenbar auch $\lambda\iota$ - $\lambda\alpha\'lo\mu\alpha\iota$ sskr. las $l\^a$ -las begehren.

16.

νέκτας zu νώγαλον nhd. ,,schnökern".

S. Bugge hat in Curtius Studien IV. 337 sehr schön und richtig νώγαλον Näscherei zum dänischen snage norweg, dialect. snaka nach Leckereien suchen, dän. snagen naschhaft gestellt. Es gehört hierher offenbar das jedem Niederdeutschen bekannte Wort "schnökern", das ebenso wie das dänische snage leckern, naschen bedeutet. Die Wurzel ist als snag anzusetzen und vielleicht gehört auch lit. smagurei Näschereien hierher, sicher aber νέκ-ταρ, das also für σνεγ-ταρ steht und mit Suffix ταρ gebildet ist wie ἴκ-ταρ; νεγ steht zu νωγ wie νεκ in νέκνς zu νῶκαρ Der Sinn von νέκ-ταρ ist also "was gut schmeckt, Leckerei".

17.

πιλνός grau = lat. pullus.

πιλνός grau nach Hesych πιλνόν φαιόν. Κύπριοι ein kyprisches Wort steht für $\piελ-νό-ν$ wie πίλ-ναμαι neben $\piέλας$, und entspricht genau dem lateinischen pul-lu-s schwärzlich, dunkel, das regelrecht für pul-nu-s steht; u ist wie fast stets durch Einfluss des l aus e getrübt, vgl. mulg-eo neben α-μέλγω, nhd. melken.

18

φάρυξ und lat. frûmen, Kehle, Luftröhre. φόρυχξ lautet in älterer Sprache φάρυξ, die Basis ist zunächst

^{*)} Eine andere Etymologie von $\epsilon \vec{v} r \hat{\eta}$ hat Roth KZs. 19. 220 aufgestellt; er erklärt $\epsilon \vec{v} r \hat{\eta}$ aus einer Grundform *vas-nd.

Allerlei. 63

 $\varphi\varrho\nu\gamma$ aus $\varphi\varrho\gamma$, das α ist eine durch Einfluss des ϱ entwickelte "Svarabhakti". Dem so erschlossenen $\varphi\varrho\nu\gamma$ entspricht ganz genau lat. $fr\mathring{u}$ -men regelrecht für $fr\mathring{u}$ -men Kehle, Luftröhre; weiterhin dann auch an. barki Kehle, Luftröhre; eine Wurzel bharg liegt zu Grunde vgl. engl. bark bellen und ähnliche Tonwörter *).

19.

Lat. mulier und $\mu v \zeta \acute{\alpha} \omega$ saugen.

Nehmen wir an, lat. mulier sei wie fémina als die Säugende bezeichnet, so lässt sich das Wort ganz befriedigend ableiten. Da l im Latein häufig genug aus altem d entspringt, so dürfen wir uns mulier als aus mudies- entstanden denken und dem Thema mudie- entspricht ganz genau $\mu v \zeta \alpha$ in $\mu v \zeta \alpha - \omega$ saugen, demnach für $\mu v \delta j \alpha$ -, schon im homerischen $\partial x - \mu v \zeta \gamma - \partial \mu \dot{o} - \zeta$ das Aussaugen vorkommend. Weitere Verwandte dieser Basis mud haben wir in $\mu \dot{v} \delta o \zeta$ Nässe, vielleicht auch in $\mu \alpha \dot{\sigma} \dot{\alpha} \omega$ triefen, lat. madeo, $\mu \alpha \zeta \dot{o} \zeta = \mu \alpha \delta j o \zeta$ und $\mu \alpha \sigma - \tau \dot{o} - \zeta$ Brust, auch wohl lat. mamma für mad-ma.

20.

Sskr. $urvar\hat{a} = \mathring{o}\lambda v \rho \alpha$, $\mathring{o}\lambda o \rho v \varsigma$ zu lit. ulbauti, $\mathring{v}\pi \acute{\eta} v \eta$ zu sskr. vap.

Das Ackerfeld heisst im Veda urvara. Dieses selbe Wort bezeichnet im zend. urvara die Pflanze, meist collectiv und mit Einschränkung auf die Nutzpflanzen **). Hieraus sieht man schon, dass die Vergleichung von sskr. urvara mit agovqa unhaltbar ist; agovqa gehört zu agoo = goth. arjan ackern u.s.w. einem europäischen Verb, sskr. urvara stammt von var bedecken, einhüllen und bezeichnet das Feld als das von Pflanzen umhüllte, während das identische Zendwort urvara die Pflanzen als Umhüllung des Feldes bezeichnet. Grundbedeutung des arischen urvara ist demnach "Umhüllung" und zwar speciell durch Pflanzen, also etwa: "Saatteppich, Pflanzenteppich". Mit dem arischen urvara ist nun also etwa: "Saatteppich, Spelt genau identisch. Die Speltpflanze ist als "hüllende Saatpflanze" bezeichnet, vgl. z. B. also etwa: also

^{*)} Vgl. die Zusammenstellungen J. Schmidts Vokal. II. 334.

^{**)} Ebenso pâz, urvar (a tree, a plant, vegetation), pehl. aûrvar.

64 A. Fick

= sskr. *ultilu*. Das \bar{v} der zweiten Silbe ist regelrechte Contraction von $f\varepsilon$, fo wie $\dot{v}\pi$ in $\ddot{v}\pi$ -vo-g aus $\sigma f \varepsilon \pi$, $\dot{v} \varphi$ in $\ddot{v} \varphi$ - $\alpha \xi$ aus $\sigma f \circ \varphi$ = lat. sorex contrahirt ist.

Genau wie ὄλολν-ς ist ὅλοφν-ς jammernd, Basis zu ὁλοφν-δνό-ς, ὀλοφν-φομαι u. s. w. zu beurtheilen. ὅλοφν-ς, früher von mir unrichtig zu sskr. lap klagen gestellt (Vgl. Wbch. 3I. 751), steht für ἐλνφν-ς und gehört zum lit. ulbau-ti winseln (von Vögeln gesagt). Basis ist ul, ulul heulen im Gricchischen in ἑλάω bellen, ὀλολν-ζω jammern, lat. ululare, lit. ulόti heulen und sonst nachzuweisen. Aus der Vergleichung von ὅλοφν-ς und lit. ulbau-ju, ulbau-ti lässt sich ein europäisches ul-bhu, resp. ulu-bhu reconstruiren.

Genau wie in $\mathring{o}\lambda v\varrho a v$ aus fo, $f\varepsilon$, ist $\mathring{v}\pi$ in $\mathring{v}\pi\mathring{\eta}\nu\eta$ Bart aus $f\varepsilon\pi$, $\varepsilon\sigma\pi$ verkürzt. Es ist dies Wort nämlich gar nicht mit $\mathring{v}\pi\acute{o}$ zusammengesetzt, sondern gehört zur Wurzel sskr. vap, part. pf. up-ta, scheeren, welche im Veda schon besonders vom Bartscheeren gebraucht wird, $cmacru\ vap$ heisst dort den Bart scheeren, vap-tar im Sanskrit heisst Bartscheerer, Barbier. Von dieser Wurzel, die auch im Sanskrit im part. pf. pass. up-ta geschoren sich zu up verkürzt, stammt $\mathring{v}\pi\mathring{\eta}\nu\eta$ Bart, als "scheerbarer, oder geschorener" um so passender benannt, als das Bartscheeren bereits bei dem Urvolke üblich war, wie z. B. $\xi v\varrho\acute{o}v = sskr.\ kshura$ Scheermesser beweist. Das zend. $ubda-\acute{e}na$, von Justi durch "hären" übersetzt, heisst vielmehr "ledern" und stammt vom sskr. part. upta geschoren.

21.

του-φάλεια für τε-του-φάλεια, ἀψόροοο-ς für ἀψορο-ροοος. Auch im Griechischen kommt es bekanntlich vor, dass des Wohlklangs wegen von zwei gleichanlautenden Silben die erste ausgeworfen wird, eine Erscheinung, die freilich im Lateinischen noch viel häufiger ist (vgl. KZs. XXII. 98, 371). Im Folgenden sind zwei homerische Fälle dieser Art verzeichnet. του-φάλεια der Helm ist zu vergleichen mit den Beinamen des Helmes (χυνέη) τετρα-φάληρος und τετρά-φαλος, mit vier Schirmen (φάλος) versehen. Wie nämlich τρά-πεζα Tisch für τετρά-πεζα "Vierfuss" steht, so του-φάλεια für τετου-φάλεια und dieses τετου ist = lat. quadru-, lit. ketur-, goth. fidur- in Zusammensetzung. Das v für fα erscheint im griechischen Worte für vier ja auch in πίσυρες vier und hat demnach ein altgriechisches τετου für

Allerlei. 65

τετν ϱ = lat. quadru- durchaus nichts befremdliches. αψόρροος das Beiwort des Okeanos ist mit "rückströmend" richtig übersetzt, aber in seiner Bildung nicht verstanden worden. Es soll nämlich aus αψ und ξόος gebildet sein. Aber aus αψ und ξόος kann nicht αψόρροος werden. Vielmehr ist αψόρροος componirt aus αψορρος zurückgehend, rückwärts und ξόος, steht also für αψορρος dass aber dieses dem griechischen Ohre übel klingende αψορρος ganz wie von selbst sich zu αψόρροος verkürzen musste, liegt auf der Hand.

22.

Giebt es im Griechischen ein Suffix τλο?

Neben dem Suffixe $\vartheta\lambda o$, von Leo Meyer richtig mit dem latein. bulo zusammengestellt, giebt es scheinbar ein griechisches $\tau\lambda o$, das nach der Meinung Vieler aus $\tau\varrho o$ entstanden wäre, wie ja ϱ - und λ -Suffixe im Griechischen vielfach in einem nahen Verhältnisse stehen. Eine nähere Prüfung der wenigen Wörter auf $\tau\lambda o$ hat mir jedoch die Ueberzeugung gegeben, dass ein Suffix $\tau\lambda o$ gar nicht existire, dass vielmehr zum Theil das τ zum Stamme gehört, zum Theil $\tau\lambda o$ für $\vartheta\lambda o$ aus phonetischen Gründen eingetreten ist.

Zum Stamme gehört τ in $\alpha \nu \tau - \lambda o \nu$, $\alpha \nu \tau \lambda \epsilon \omega$ und zwar ist τ hier Vertreter eines ursprünglichen zf wie in πέντε, τέτμω neben τέχμωρ, τόσσας (St. τοτ) neben τόξον u. s. w. Das erhellt aus der Vergleichung von ἀντλέω mit dem lat. anclare, exanclare schöpfen und sskr. ud-anc schöpfen; dass lat. anclare wie Osthoff Forschungen im Gebiet der indog, nominalen Stammbildung I. 24 ff. will, aus ἀντλέω entlehnt sei, ist jedenfalls nicht zu erweisen. In $\tau \epsilon \tilde{v} \tau \lambda o \nu = \sigma \epsilon \tilde{v} \tau \lambda o \nu$ Mangold kann das τ ebenfalls zum Stamme gehören, doch ist das Etymon des Wortes dunkel. Dagegen stehen ἐχέ-τλη Handhabe am Pfluge (von ἐχε- halten) φύ-τλα Art, Geschlecht (von φυ gigni) χύ-τλου Flüssigkeit (χυ giessen) der Reihe nach für $\epsilon \chi \epsilon - 9 \lambda \eta$, $\varphi v - 9 \lambda \alpha$, $\chi v - 9 \lambda o - \nu$ und verdanken ihr \u03c4 bloss dem Umstande, dass der Grieche die unmittelbare Folge zweier silbenanlautenden Aspiraten vermeidet, wenn auch nicht durchgehends, wie z. B. ἐχύθην neben ἐτέθην, $\vec{\epsilon}\tau\dot{\nu}\vartheta\eta\nu$ (für $\vec{\epsilon}\vartheta\epsilon\vartheta\eta\nu$, $\vec{\epsilon}\vartheta\nu\vartheta\eta\nu$) erscheint. Nach der geläufigeren Art, die Aspiratenfolge durch Umwandlung der ersten Aspirate in die Tenuis zu vermeiden, hätten wir nun in unseren Wörtern ἐκεθλη, πυθλα, κυθλον erwartet, allein man sieht leicht, dass 66 A. Fick

dann die Abkunft von den Stammverben έχε, φυ, χυ in übler Weise verdunkelt worden wäre, und darum griff man zu der seltneren Weise die zweite Aspirate in die Tenuis zu wandeln. weil auf das deutliche Hervortreten des suffixalen Elements nicht so viel anzukommen schien. Sonach behaupten wir bis auf weiteres, dass ἐχέτλη, φύτλα und χύτλον sich der Gruppe mit θλο anreihen, also zu γενέ-θλη, έδε-θλον, θέμε-θλα, ιμάσθλη, μάσ-<math>θλη, φύγε-<math>θλον zu stellen sind, und ihr τ nur den vorhergehenden Aspiraten zu danken haben. Wie aus θέμεθλα und φύγε-θλον hervorgeht, nahm man keinen Anstoss an der Aspirate im Anlaute der dritten Silbe nach aspirirt anlautender ersten, in $\vartheta \dot{v} - \sigma - \vartheta \lambda \alpha$ wurde die Aspiratenfolge, wie es scheint, durch den Zwischentritt von σ erträglich, aber die unmittelbare Folge der Aspiraten wurde durch Umgestaltung von έχεθλη, φυθλα, χυθλον in έχέ-τλη, φύ-τλα, χύ-τλον vermieden. Hierher ist auch wohl σχέτλιος zu ziehen, demnach für σχεθλιος, während man an σχεθεῖν, ἔσχεθον keinen Anstoss nahm; neben χείμεθλον Frostbeule einer späten Bildung nach Analogie von φύγεθλον findet sich auch χείμετλον geschrieben, die Schreibung mit 9 ist wohl vorzuziehen.

Wenn es somit ein Suffix $\tau\lambda o$ im Griechischen ursprünglich gar nicht gegeben hat, so sind auch die Combinationen dieses angeblichen $\tau\lambda o$ mit lat. culum u. s. w. nichtig und müssen aufgegeben werden.

23.

Giebt es im Griechischen ein Suffix τμα, τμο?

Ein Suffix $\tau\mu\alpha$ $\tau\mu\alpha$ im Griechischen kann ich ebenso wenig annehmen, wie ein Suffix $\tau\lambda o$. In den wenigen Wörtern auf $\tau\mu\alpha$ $\tau\mu\alpha$ gehört das τ zum Theil zum Stamme, zum Theil ist es durch Einfluss eines vorhergehenden Aspiratenanlauts aus ϑ entstanden. Zum Stamme gehört das τ : in $\ell\rho\epsilon\tau-\mu\dot{\rho}-\varsigma$ Ruder, Stamm $\ell\rho\epsilon\tau$ in $\ell\rho\epsilon\tau-\sigma\omega$. In $\ell\rho\epsilon\tau-\mu\dot{\gamma}$, $\ell\rho\epsilon\tau-\mu\dot{\gamma}$ das Hauchen, der Hauch steht zunächst $\ell\rho\epsilon\tau$ für $\ell\rho\epsilon\tau$, das beweisen die Hesychischen Glossen $\ell\rho\epsilon\tau$ gruch zurückgehen. Die Basis dieser Wörter ist $\ell\rho\epsilon\tau$ hauchen, eine Erweiterung der Wurzel $\ell\rho\epsilon\tau$ hauchen, wehen (= sskr. $\ell\rho$). Die Secundärwurzel $\ell\rho\epsilon\tau$ inflat, $\ell\rho\epsilon\tau$ hauchen in Spiramus (nach Windisch in Curtius Grundz. 390). Aber auch im Griechischen selbst ist das secundäre $\ell\rho\epsilon\tau$ nachzuweisen in

Allerlei. 67

 $\alpha \mathcal{F} l \sigma - 9 \omega$ hauchen, verhauchen. Dieses ist weitergebildet mit ϑ wie έσ-θω esse, Γεσ-θε kleiden u. s. w., vor der Doppelconsonanz σθ ist ε zu ι geschwächt wie in πίτνω, κίρναμαι, πίλναμαι u. s. w.; es steht also αξίσθω für αξετ-θω hauche, und von dem hieraus deutlich hervorblickenden $\alpha f \varepsilon \tau$ ist $\alpha f \varepsilon \tau - \mu \eta =$ $\dot{\alpha}\ddot{\nu}\tau - \mu\dot{\eta}, \ \dot{\alpha}\digamma \epsilon \tau - \mu\dot{\eta}\nu = \dot{\alpha}\nu\tau - \mu\dot{\eta}\nu \ \text{durch die Suffixe} \ \mu\eta \ \text{und} \ \mu\eta\nu \ \text{re-}$ gelrecht gebildet. Von άξεσθ in άξίσθω, contrahirt zu άσθ ist dann wieder ebenso regelmässig durch das Suffix ματ- ασθμα (demnach für ἀξεσθ-μα) der schwere Athem gebildet. Aus phonetischen Gründen ist θμη in τμη gewandelt in έφ-ε-τμη der Auftrag. Das Wort stammt von έφ-ε (ίημι) beauftragen und müsste eigentlich έφ-ε-θμή lauten, wandelte jedoch θ in τ' wegen des aspirirten Anlauts der vorhergehenden Silbe. Setzen wir als organische Form $\partial \varphi - \varepsilon - \vartheta \mu \dot{\eta}$ so erhellt, dass hier genau dieselbe Bildung vorliegt wie in $\epsilon i \sigma - l - 9 \mu \eta$, $\sigma \tau \acute{\alpha} - 9 \mu \eta$, $\delta v - 9 \mu \tilde{\eta} - \sigma v$ δύσεσι bei Hesych u. a.

So bleiben nur noch $\lambda\alpha\tilde{\imath}\tau\mu\alpha$ Schlund und $\dot{\alpha}\tau\mu\dot{\alpha}\underline{\varsigma}$, $\dot{\alpha}\tau\mu\dot{\gamma}$ Brodem. $\lambda\alpha\tilde{\imath}\tau\mu\alpha$ ist etymologisch dunkel, das τ kann sehr wohl zum Stamme gehören, $\dot{\alpha}\tau\mu\dot{\gamma}$ ist nichts als Contraction von $\dot{\alpha}\digamma\epsilon\tau\mu\eta$, woraus sowohl $\dot{\alpha}\ddot{\imath}\tau\mu\dot{\gamma}$ als $\dot{\alpha}\tau\mu\dot{\gamma}$ hervorgingen, vgl. die Contraction von $\dot{\alpha}\digamma\epsilon\sigma\vartheta$ zu $\dot{\alpha}\sigma\vartheta$ in $\dot{\alpha}\sigma\vartheta$ - $\mu\alpha$.

Sonach ist ein Suffix $\tau\mu\alpha$ $\tau\mu\sigma$ im Griechischen nicht zu statuiren.

24.

τοῖ ειν ἵπποι ειν = sskr. tayos açvayos.

Der Genitiv und Dativ des Duals wird griechisch durch das Suffix oi-fiv bezeichnet, das wiederholt mit dem sskr. Suffix bhyâm, wodurch Dativ, Instrumental und Ablativ des Duals gebildet werden, identificirt worden ist, so dass also z. B. τοῖ-fiv Ἐπποιfiv genau dem sskr. tâbhyâm açvâbhyâm entspräche. Hierbei liegt die unglückliche Vorstellung zu Grunde, als ob irgend je ein ursprüngliches bh durch ein griechisches f reflectirt werden könnte, doch auch hiervon abgesehen, passen beide Formen sehr schlecht zu einander. Zunächst bezeichnen sie ganz verschiedene Casus: sskr. bhyâm den Dativ, Instrumental und Ablativ, oifiv den Genitiv und Dativ oder vielmehr, da der griechische Dativ meist formell der alte Locativ ist, den Genitiv und Locativ. Ferner passt ja gar nicht der Stammauslaut â in açvâ-bhyâm zu dem oi in Ἐπποι-fiv, worauf Leo Meyer (Gedrängte Vergleichung der griech. und latein.

Declination S. 63) mit Recht aufmerksam macht. Sehen wir uns also nach einer anderen Deutung um. Da ist es denn auffallend genug, dass man an der mit unnou ein sich wirklich lautlich und im Gebrauch deckenden sskr. Bildung beharrlich vorbeigegangen ist. Der Genitiv und Locativ wird nämlich im Sanskrit von den a-Stämmen auf -yos gebildet, also z. B. tayos açvayos = τοῖ fiv επποι fiv; im Zend entspricht -yaoç-ca, z. B. in hâvanayâoç-ca von hâvana. Das o in tayos dürfen wir zu ava vervollständigen *), wie das su im Loc. pl. zu sva = zend. hva, und so gewinnen wir die Grundform açvayavas, tayavas, gebildet durch vas von den erweiterten Stämmen acva-ya, ta-ya. Diesem açvayos, tayos entspricht nun ganz genau ίπποι ειν, τοῖ ειν; ι ist aus ιε zusammengezogen, wie z. B. in παλαί-σω fut. zu $\pi\alpha\lambda\alpha-\iota\varepsilon$ ringen, $\delta\alpha\dot{\iota}-\sigma\omega$ fut. zu $\delta\alpha-\iota\varepsilon$ theilen und sonst: Grundform ist also in to-ie-fiv, to-ie-fiv, fiv steht regelrecht für $f\varepsilon$, $f\iota = \varepsilon\iota$ - ε und beruhen also $\tau \circ \tilde{\iota} \varepsilon \iota \nu \ \tilde{\iota} \pi \pi \circ \iota \varepsilon \iota \nu$ und sskr. tayos açvayos auf der gemeinsamen ursprachlichen Grundform taiavas akvaiavas. A. Fick.

Etymologien.

rájju.

Altind. rájju, rájjú Strick, Seil, die von der Wirbelsäule ausgehenden Sehnen, Flechte (vgl. arajjú nicht aus Stricken bestehend, nicht mit Stricken versehen, karkatarajju Strick mit einem Haken in Form einer Krebsscheere) ist nicht aus *srájju entstanden (A. Kuhn KZs. II. 457, PW. VI. 239, Grassmann Wbch. s. v.), sondern beruht auf razju, wie majj auf mazju. s. w., und ist auf das engste verwant mit lit. règzti flechten, bestricken, binden, schnüren, rezgis Korb, Korbgeflecht, lett. refchgét, refchgit, flechten, refchgis regfchis Flechtwerk (vgl. Stender Wbch. 218, 233; Nesselmann Wbch. 438).

θοιγκός.

Indem ich die sachliche Erklärung von Θριγκό-ς (Θριγκός, Θριγκός, Θριγκός, τριγκός, also Grundform Θριγκό-ς) den Archäologen überlasse, beschränke ich mich darauf ein genau entsprechendes Wort nachzuweisen. Es ist diess lit. drignas, drigna ein Hof um den Mond **). — Dass diese Etymologie den Erklärungen

^{*)} Zend. -ydoc-ca aus -yavac-ca wie ardontem aus avavantem.

**) Wenn die von Nesselmann aus dem Brodowskischen Wbeh. entnommene Form drikkas richtig ist, so ist sie als drig-ka, oder drig-ka
zu erklären.

von θριγκός als "Sims", oder "Zinne" nicht günstig ist, liegt auf der Hand.

ατέμβω.

Fick hat oben S. 61 die im griechischen zuweilen erscheinende Vertretung an- und auslautender Aspirate einer Wurzelsilbe durch anlautende Tenuis und auslautende Media kurz berührt. Ein neues Beispiel hierfür — vgl. auch πύνδαξ sskr. budhna erkenne ich in ἀτέμβω, das ich zu skr. dabh zend. dab stelle. 2 $\Delta \tau \dot{\epsilon} \mu \beta \omega = \dot{\alpha} - \tau \dot{\epsilon} \mu \beta \omega - \text{vgl.}$ $\dot{\alpha} - \tau \rho \epsilon \varkappa \dot{\gamma} \varsigma$, $\ddot{\alpha} - \tau \rho \alpha \varkappa \tau \sigma \varsigma - \text{bedeutet}$ bei Homer "schädigen, berauben, täuschen"; sskr. dabh, dambh (Perf. dadambha) bedeutet "jemd. etwas anhaben, schädigen, versehren, benachteiligen, verletzen, täuschen, im Stich lassen, hintergehen" (PW.), zend. dab übersetzt Justi richtig durch "betrügen" (ebenso debu, eigentl. Präsensthema zu dab, neben debenu). Begrifflich decken sich, wie man sieht, die angeführten Wörter sehr gut; formell lassen sie sich leicht unter einer Wurzel dhabh, dhambh vereinigen. Gegen sie spricht nicht das ved. Desiderativ dipsa, welches man vielleicht entgegenhalten könnte, vgl. Benfey G. G. A. 1873 S. 19.

Ist die obige Zusammenstellung richtig, so fallen durch sie einige ältere; nemlich einerseits die Pictets, der (KZs. V. 334) skr. dabh mit got. daubs, af-daubnan, dumbs, af-dumbnan, af-dobnan*) combinierte, worin ihm J. Schmidt Vokal. I. 172 beitrat, indem er zugleich im Anschluss an Lottner (KZs. XI. 199) und Grassmann (KZs. XII. 127) zu den angeführten got. Wörtern noch gr. τυφλό-ς stellte, andrerseits die Ficks, der Vgl. Wbch.³ III. 115 vermutungsweise dabh zu germ. taubra- stellte. Gegen beide Etymologien sprechen die Bedeutungen: got. dumbs bedeutet "stumm", daubs "taub, verstockt", τυφλός "blind" — alle weit abliegend von "täuschen, betriegen" und von Fick mit Recht zu skr. dhūpa Rauch, Duft, gr. τῦφος, τύφω gestellt. Dabh aber zu germ. taubra- zu stellen, geht deshalb nicht an, weil der ursprüngliche Sinn dieses Wortes jedenfalls nicht "Schädigung, Trug" war, vgl. J. Grimm Mythol. S. 983.

Was endlich die Zusammenstellung von dabh mit gr. δάπτω lat. damnum (PW.) betrifft, so genügt es, auf Curtius Grundz.³ 218, Fick Vgl. Wbch.³ II. 121 zu verweisen.

A. Bezzenberger.

^{*)} Dieses Wort ist von Holtzmann Ad. Gramm. S. 16 mit Recht beanstandet worden.

Martin Haug *).

Am 5. Juni dieses Jahres wurde in Ragaz ein Mann zur letzten Ruhestätte geleitet, an dem Deutschland eine seiner ersten Grössen auf dem Gebiet der orientalischen Sprachen verloren hat. Haug hat dem Vaterland in der Heimat und in weiter Ferne Ehre gemacht und verdient, dass die Ueberlebenden sein Bild in dankbarer Anerkennung seiner Leistungen sich vergegenwärtigen. Zwar ist es unbestreitbar, dass die geistige Physiognomie eines Gelehrten am treusten in seinen Schriften sich abspiegelt und das ist in besonderem Grade der Fall bei einem Manne, wie Haug der nichts von der Kunst verstand, die Worte zur Verhüllung des Gedankens zu missbrauchen; dennoch ist auch ein Blick auf seine äusseren oft bewegten Lebensschicksale von Interesse, insofern sie die Ausgestaltung seiner sittlichen und wissenschaftlichen Individualität beeinflussten.

Martin Haug wurde am 30. Januar 1827 in Ostdorf Oberamts Balingen in Würtemberg geboren; der Vater, der mit irdischen Gütern nur soweit gesegnet war, dass er fünf Kinder, von denen unser Verstorbener das älteste war, auch in jenen teuren Jahren mit Ehren durchbringen konnter wird von dem Sohn geschildert als ein Mann von biederem Charakter, arbeitsam und darauf bedacht, sein mässiges Besitztum an Ackerland zu vergrössern. Er gab dem zartgebauten, schwächlichen Knaben eine zwar rauhe und strenge, aber von sittlich-religiösem Ernst getragene Erziehung. Mit besonderer Liebe hing dieser an einem alten Grossoheim, der sich durch freimütiges Urteil auszeichnete und für einen Dorfbewohner aussergewöhnliche Kenntnisse, auch eine kleine Bibliothek besass, meist Schriften religiösen und mathematischen Inhalts, die der Knabe frühzeitig mit grossem Eifer las. Bei diesem Grossoheim lernte er lesen und schreiben, die Mehrzahl der biblischen Sprüche und einige Gesangbuchslieder. So mit verhältnismässig bedeutenden Kenntnissen ausgerüstet, trat er im 6. Lebensjahre in die öffentliche Schule ein; sein Lehrer, der damals schon über 80 Jahre alt war, wusste den Jungen nicht recht zu beschäftigen, und so tobte sich dieser in allerlei Unarten und mutwilligen Streichen aus. Neun Jahre alt kam er nach dem Tode seines ersten Lehrers in die Hände eines anderen, einer jüngeren Kraft. Jetzt machte er alsbald so grosse Fortschritte, dass sein Lehrer, der die Anlagen des Knaben bemerkte und trefflich zu wecken verstand, den Vater aufforderte, den Sohn zum Schullehrerberuf zu bestimmen und ihn seiner Leitung zu übergeben. Der Vater zeigte anfänglich keine Lust auf den Vorschlag einzugehen, da er den ältesten Sohn zur Unterstützung im landwirtschaftlichen Betrieb und zur Uebernahme seines bäuerlichen Anwesens nach seinem Tode bestimmt hatte. Noch grösseren Anstoss erregte der Vorschlag bei der Mutter, welche den Sohn um alle Welt nicht einen "Herrn" werden lassen wollte, allein die Stimme des einsichtigen Gross-

^{*) [}Dieser, von einem Verwanten Haugs herrührende Nekrolog stützt sich bis zum Jahr 1854 auf eine bis zu dieser Zeit reichende Autobiographie des Verstorbenen. B.]

oheims überwand die Schwierigkeiten. So wurde der Knabe im J. 1838 "Schulincipient" und bekam neben den ordentlichen Schulstunden täglich noch 3-4 Lectionen. Schon jetzt entfaltete sieh seine Vorliebe für die historischen Fächer, welche ihn oft bis in die tiefe Nacht an die Arbeit fesselte. Frühzeitig verspürte er die Lust, fremde Sprachen zu lernen; von einem ihm bekanuten Lateinschüler erwarb er die lateinische Grammatik von Bröder, die er nebst dem angehängten Wörterbuch für sieh auswendig lernte. Gleichzeitig übersetzte er aus der praktischen Anleitung zum Uebersetzen aus dem Deutschen in das Lateinische von Gröbel, hatte aber niemanden, der ihm seine Exercitien corrigirte. muste er den Vater in den landwirtschaftlichen Geschäften unterstützen. Garben holen, dreschen, Ochsen treiben. Er pflegte, wenn er auf den Acker ging, ein Buch einzustecken und unterwegs in ihm zu lesen; da begegnete es freilich oft, dass die Ochsen einen verkehrten Weg einschlugen und der junge Fuhrmann von dem aufgebrachten Vater durch nachgeworfene Erdschollen aus seinen Träumen aufgeweckt werden musste. lm Jahre 1841 wurde er durch eine in Esslingen abgehaltene Aspirantenprüfung in die Zahl der Schullehrerpräparanden aufgenommen. Da er hervorragende Kenntnisse bei der Prüfung an den Tag gelegt hatte, so forderte das evangelische Consistorium den Vater auf, seinen Sohn einem Schullehrerseminar zu übergeben; allein in Anbetracht des Kostenpunktes weigerte sich jener, darauf einzugehen und so blieb Haug in Ostdorf. Die sprachlichen Studien setzte er mit gleichmässigem Fleisse fort; noch nicht 14 Jahr alt, begann er auch das Studium des Griechischen mit Hilfe einer von dem freundlichen Grossoheim ihm geschenkten Grammatik, und gleichzeitig das des Hebräischen. Das Alphabet und einzelne hebräische Worte lernte er von herumziehenden, lumpensammelnden Judenknaben und honorirte sie dafür mit Lumpen, die er sieh heimlich zu verschaffen wusste. Die Mutter entdeckte die schwarze Tat und strafte den Sohn ernstlich; der Vater aber, an welchen er sich nach dem Tode seines Grossoheims (1842) allein halten muste, gewann Interesse an den Studien desselben, weil er in der Absieht, die heilige Schrift in dem Grundtext zu studiren, etwas Gott wolgefälliges sah, und kaufte ihm die Hebräische Grammatik von Gesenius. Auch erlaubte er ihm, in Balingen bei einem dort sieh aufhaltenden Candidaten der Philologie Privatunterricht im Griechischen und Lateinischen zu nehmen. Eine glückliche Episode für Haug war die ihm im J. 1843 übertragene Amtsverwesung für einen erkrankten Balinger Lehrer, die es ihm ermöglichte, täglichen Unterricht in den elassischen Sprachen, dem Hebräischen und Französischen zu nehmen und einige Bücher zu kaufen. Kurz darauf (Nov. 1843) wurde Haug Lehrgehilfe in Unterensingen, Oberamts Nürtingen; er bezog einen jährlichen Gehalt von 120 fl. und hatte dafür etwa 100 Kinder täglich 5 Stunden zu unterrichten. Manigfache Abhaltungen traten seinen Studien störend entgegen, aber er arbeitete unverdrossen weiter und las Plato, Tacitus, Lucian und den Propheten Jesaja im Urtext. Im Frühjahr 1844 bestand er die erste Dienstprüfung für Volksschullehrer und vertauschte kurz nachher seine Stellung mit einer anderen in Grossbottwar Oberamts Marbach. Dort begann er im Sommer desselben Jahres das Studium des Sanskrit. Ein Stuttgarter Antiquar hatte Bopps kritische Grammatik, desselben Ausgabe von Nala und Damajanti und die Radices linguae sanscritae zum Verkauf ausgeboten, und Haug hatte sofort darum geschrieben, die Grammatik aber nicht bekommen, weil sie bereits verkauft war. So muste er ohne Grammatik anfangen und befolgte nun um zunächst das Alphabet zu verstehen, die Methode, dass er die Eigennamen in der lateinischen Uebersetzung mit der entsprechenden Zeichengruppe des Sanskrittextes verglich; es gelang ihm bald, die Sanskritschrift kennen zu lernen. Auf demselben mühsamen Wege der Induction und Vergleichung eignete er sich die Formenlehre an und construirte so selbständig das gewaltige sprachliche Gebäude des Sanskrit. Die übrigen Sprachstudien setzte er daneben fort; für das hebräische zog ihn jetzt besonders Ewalds Ausführliches Handbuch wegen seiner wissenschaftlichen Haltung und comparativen Methode an. Diese Arbeiten gingen her neben einem Schulgeschäft von Anfangs 5, später 6-7 täglichen Stunden, die er einer Schaar von 140 Kindern zu erteilen hatte, und pädagogischen für die Schulconferenzen ex officio zu liefernden Aufsätzen.

Im August des J. 1845 wurde Haug als Lehrgehilfe in Beihingen Oberamts Ludwigsburg angestellt, wo er durch seine staunenswerten Kenntnisse, die er in einem Conferenzaufsatz zu verwerten wusste, die Verwunderung der Anwesenden im höchsten Grade erregte. Rat des Ludwigsluster Dekans bewarb er sich um eine Hauslehrerstelle auf dem Hardthof bei Schwieberdingen (unweit Stuttgart); seine Bewerbung hatte günstigen Erfolg. Er bekam jetzt zum ersten Mal ein heizbares Zimmer und den verhältnismässig hohen Gehalt von 150 fl., wofür er etwa 20 Kinder von allen Altersstufen zu unterrichten hatte. In diese Zeit fällt eine kurze Episode pastoraler Tätigkeit in Haugs Leben; er erbot sich nämlich, den Hofbauern jeden Sonntag Nachmittags religiöse Vorträge zu halten, da die nächste Kirche eine Stunde Wegs entfernt war. Das vom Geistlichen an ihn gestellte Ansinnen, gedruckte Predigten vorzulesen, wies er ab und hielt eigene, selbstverfasste Predigten, die bei den meisten seiner Zuhörer Beifall fanden und nur einer Minorität zu wenig positiv-dogmatisch waren. Die Hauptsache aber war ihm damals die Vorbereitung zum Universitätsstudium, das er fest in das Auge gefasst hatte. Er arbeitete ganze Nächte hindurch; um sich frisch zu erhalten begoss er dann von Zeit zu Zeit den Kopf mit kaltem Wasser und steckte an heissen Sommernachmittagen während des studirens seine Füsse in dasselbe. Unter anderem beschäftigte ihn die Symbolik und Mythologie von Creuzer und erweckte in ihm das brennende Verlangen, Veda und Avesta im Urtext kennen zu lernen. Seit Jahren hatte er mit Hast und Sehnsucht die Lectionskataloge der Tübinger Universität gelesen und seinen Blick besonders auf Ewald gerichtet, den er aus seinen Werken bewundern gelernt hatte. Bei einer Durchreise durch Tübingen konnte er es daher nicht unterlassen, in einer Vorlesung Ewalds über hebräische Altertümer zu hospitiren, und wagte es. im April 1847 dem verehrten Manne seine Hochachtung brieflich auszudrücken, worauf

ihm eine freundliche und aufmunternde Antwort zu Teil wurde. Herbst des J. 1847 brachte er seinem Bezirksschulinspector persönlich ein Gesuch um Zulassung zur Abiturientenprüfung. Eine tüchtige Strafpredigt sollte den jungen Mann, der die Anmassung besass, mehr werden zu wollen, als ein Volksschullehrer, von seinem Entschluss zurückschrecken, aber sic erreichte nur das Gegenteil. Freilich befiel ihn bald darauf eine gefährliche Krankheit, welche die Ausführung seines Planes in die Ferne rückte, und ihn physisch so schwächte, dass er selbst daran dachte, denselben aufzugeben. Auf die Länge indessen konnte er sich von seinen Büchern nicht trennen; ein College bot ihm zum Besuch des Gymnasiums seine Unterstützung an und verschaffte ihm die Bekanntschaft eines Stuttgarter Gymnasiallehrers; durch diesen erhielt er Zutritt zu den Schätzen der grossen, öffentlichen Bibliothek. - Nachdem sich Unterhandlungen wegen einer Hauslehrerstelle in Livland zerschlagen hatten, tat er den entscheidenden Schritt und trat, im Widerspruch mit dem väterlichen Willen, aus dem Schulamte aus. In der Aussicht auf die ihm von seinem Collegen zugesagte Unterstützung, wagte er es, seinen Rubico zu überschreiter und wanderte, mit einem Kronentaler in der Tasche, im März 1848 nach Stuttgart, wo er alsbald in die Prima des Gymnasiums aufgenommen wurde. Wohnend in einem ärmlichen Dachstübchen arbeitete er auf das angestrengteste, besonders für das Abiturientenexamen, lernte aber daneben Italiänisch und las Dante; seinen Unterhalt musste er sich durch Privatunterricht zum grösseren Teil selbst verdienen, da sein Vater ganz die Hand von ihm abgezogen hatte. Sein rastloses Streben gewann ihm die Anerkennung seiner Lehrer, unter denen er besonders die Professoren Ziegler und Klaiber oft rühmend erwähnte. Im Herbst 1848 bestand Haug in ehrenvoller Weise die Maturitätsprüfung. Dieser gänzlich unerwartete Erfolg bewirkte, dass sein Vater zu dem Universitätsstudium des Sohnes seine Einwilligung gab und ihm für ein Semester die Mittel dazu bewilligte; nachher sollte er sich selbst forthelfen. Tübingen, wohin er sich alsbald begab, fand er Ewald, der einem Rufe nach Göttingen gefolgt war, zu seinem grossen Bedauern nicht mehr; er studierte zunächst klassische Philologie, trat in das philologische Seminar und hörte Vorlesungen bei Walz, Teuffel und Schwegler, welch letzterem er mit besonderer Pietät zugetan war. Eine Frucht seiner klassischen Studien war die Lösung einer von der philos. Facultät gestellten Preisaufgabe über die Lebensbeschreibungen des Plutarch. Besonders verfolgte er bei seinen Studien die Spuren des sprachlichen und historischen Zusammenhanges des klassischen Altertums mit dem Orient; das homerische Zeitalter, die homerische Sprache zogen ihn vor allem an. Die Beschäftigung mit den orientalischen Sprachen setzte er daneben ununterbrochen fort. Mit Eifer und Bewunderung hörte er die Vorlesungen Rudolph Roths, des Nachfolgers Ewalds, welche ausser klassischem Sanskrit und Veda auch Zend und Neupersisch umfassten. Natürlich arbeitete Haug auch jetzt wieder mit aller Energie, bald aber auch wieder unter grossen Entbehrungen, als ihn sein Vater sich selbst überliess. In seiner bedrängten Lage suchte er sich durch Privatunterricht, besonders

im hebräischen, zu helfen, das er zwei preussische Studenten lehrte und denen er auch im Winter 1849/50 auf ihren Wunsch eine Erklärung des Propheten Jesajas vortrug. Aber auch seine Lehrer nahmen sich des strebsamen jungen Mannes nach Kräften an; Schwegler verhalf ihm zu einem grösseren Stipendium und A. v. Keller war ihm hauptsächlich zur Aufnahme in den s. g. "neuen Bau" (ein Stipendienhaus) behilflich. So war es möglich dass er seine Studien fortsetzen konnte. Auch fand er freundliche Aufnahme in dem Hause einer weitläufig verwanten Kaufmannswitwe Speidel in Ofterdingen, die sich der äusseren Bedürfnisse des unpraktischen Studenten mit gröster Zuvorkommenheit annahm. Schon damals knüpften sich Bande freundschaftlicher Beziehung zwischen ihn und deren Tochter Sophie, welche später seine Frau werden sollte, und mit der er sich im Herbst 1852 verlobte.

In den ersten Tagen des März 1851 wurde Haug zum Dr. phil. promovirt; wenige Tage darauf starb sein Vater, dem die Mutter schon lange vorher vorangegangen war, und sein Tod erschütterte, trotz der mannigfachen Zusammenstösse, die er mit ihm gehabt hatte, den Sohn auf das tiefste. In der Folgezeit war er einem Baron von Müller zur Abfassung einer literarischen Arbeit über das alttestamentliche "Einhorn" behilflich. Durch eine ihm gewährte Staatsunterstützung von 300 fl. zum Zweck einer wissenschaftlichen Reise und durch das bei der Vermögensteilung ihm zugefallene Erbe wurde er in den Stand gesetzt, nach Göttingen zu gehen, wo er die Vorlesungen Benfeys, Karl Friedr. Hermanns und besonders Ewalds hörte. Letzterer gab ihm Privatunterricht im Arabischen, Persischen, Türkischen und Armenischen und forderte ihn auf, sich den orientalischen Sprachen, zu deren Studium er hervorragendes Talent besitze, ausschliesslich zu widmen. Diese Aufforderung kam dem schon lange im stillen gehegten Wunsche Haugs, die akademische Carrière einzuschlagen, entgegen; er entschloss sich, ihr zu folgen und teilte diesen Entschluss seinem Lehrer Roth mit. Roth antwortete ihm zwar in freundlicher Weise, riet ihm aber dringend von seinem Vorhaben ab.

Von Göttingen kehrte Haug im Herbst 1852 nach Tübingen zurück, um sich dort mit literarischen Arbeiten zu beschäftigen und die Vorbereitungen zur Habilitation zu treffen. Die Absicht Haugs, sich in Tübingen zu habilitiren, scheint Roth missfallen zu haben; er benahm sich, wie Haug erzählte, nicht nur kalt und frostig gegen ihn, sondern äusserte auch in einer, Haug verletzenden Weise seinen Unwillen darüber, dass dieser seine Ratschläge nicht befolgt habe. Haug hat die Kränkungen, welche er damals von Roth erfahren zu haben glaubte, nie verwinden können und sie trugen wesentlich dazu bei, die wissenschaftliche Differenz, die sieh später in Folge von Haugs Aufenthalt in Indien zwischen dem Lehrer und dem Schüler entwickelte, zu verschärfen. — Haug gab der angedeuteten Verhältnisse wegen den Plan, sich in Tübingen zu habilitiren, auf und wante sich, von Ewald und Wilhelm Bleek, mit dem er auf der Göttinger Philologenversammlung (1852) Freundschaft geschlossen hatte, aufgemuntert, der angestrebten Laufbahn nicht zu entsagen,

nach Bonn, wo ihn Lassen freundlich aufnahm. Am 9. November 1854 hielt er dort seine Habilitationsrede (die Religion Zoroasters nach den alten Liedern des Zend-Avesta). Wol hatte er auch in Bonn wieder mit Not und Entbehrung zu kämpfen, da seine bescheidenen Mittel sich zu erschöpfen begannen, aber trotzdem arbeitete er unverdrossen weiter und hatte als Lehrer eine erfolgreiche Tätigkeit. Unter seinen Schülern aus jener Zeit mag Professor von Noorden genannt werden, der ihm und Simrock gemeinsam seine Doctordissertation widmete. Die Arbeiten aus seiner Bonner Periode beziehen sich meistens auf Zendphilologie; ungeheure Zeit und grossen Kraftaufwand nahmen die Vorarbeiten zu seinem ersteren grösseren Werk in Anspruch, das, eine Frucht sechsjähriger, angestrengter Arbeit, ihn in den Kreis der bedeutendsten Kenner des iranischen Altertums einführte.

In seiner immer drückender werdenden Lage kam ihm ein Antrag des Freiherrn von Bunsen, bei ihm in Heidelberg als Privatsekretär und Mitarbeiter an seinem Bibelwerk eiuzutreten, sehr willkommen. beitete dort in Gemeinschaft mit seinem Freunde Kamphausen, dem jetzigen Professor der alttestam. Theologie in Bonn. Welchen Anteil Hang an dem Bunsenschen Bibelwerk gehabt hat, entzieht sich bestimmter Abgrenzung. In die Zeit seines Heidelberger Aufenthaltes fällt eine im Juli 1857 mit Unterstützung Bunsens unternommene Reise nach Paris, welche den Zweck hatte, ihn mit der Neriosenghs Sanskritübersetzung des Yacna enthaltenden Burnoufschen Handschrift bekannt zu machen, sowie eine im August 1857 unternommene Reise durch Frankreich nach England. Trotz mancher äusseren Annehmlichkeiten fühlte sich Haug in Heidelberg nicht heimisch, da er für seine Privatstudien und literarischen Arbeiten nicht so viel Zeit erübrigen konnte, als er nach den mit seinem Auftraggeber mündlich getroffenen Abmachungen erwartet hatte. Als daher (am 10. Mai 1858) Dr. Pattison aus Oxford im Auftrage des Director Howard in Bombay die Anfrage an ihn richtete, ob er geneigt sei, die Stellung eines Professors des Sanskrit und Superintendenten der Sanskritstudien am College in Poona anzunehmen, löste er sein Verhältnis zu Bunsen und trat, als sich die Verhandlungen mit England längere Zeit hinzogen, wieder in seine Stellung als Privatdocent in Bonn ein und hielt dort im Winter 1858/59 Vorlesungen. Erst am 4. Juni 1859 erhielten jene Unterhandlungen einen definitiven Abschluss, und am 18. Juli trat Haug, nachdem er am 13. Juni seine Hochzeit gefeiert hatte, in Begleitung seiner Gattin die Reise nach Indien an, das er nach dreimonatficher Fahrt erreichte.

In Poona gewann Haug durch seine Gelehrsamkeit, seine Humanität, welche ihn die Eingebornen als ebenbürtige Menschen behandeln liess, und durch das ihm eigne Geschick, mit ihnen umzugehen und sie an sich zu fesseln, bald einen Wirkungskreis, wie es ihn sich nicht besser wünschen konnte. Es ist bekannt, wie es ihm gelang, durch Augen- und Ohrenzeugenschaft des bisher streng geheimgehaltene Opferritual und die einheimische Recitation der vedischen Hymnen kennen zu lernen und welchen durchgreifenden Einfluss die gewonnenen Anschauungen auf die Bereicherung, Klärung und Vertiefung seines wissenschaftlichen Stand-

punktes bezüglich der Interpretation des Veda hatten. Neben den vielen Geschäften innerhalb seiner Berufssphäre, die er mit gröster Gewissenhaftigkeit und Pflichttreue besorgte, fand er freilich nur durch übermässige Anstrengung, auch unter der heissen Sonne Indiens Zeit, die Resultate seiner wissenschaftlichen Forschungen der gelchrten Welt mitzuteilen. Ausserdem hielt er von Zeit zu Zeit vor einem gemischten Auditorium allgemein gebildeter sehr zahlreich besuchte öffentliche Vorträge meist aus dem Gebiete der vedischen und zendischen Altertümer. Sehr fruchtbar für seine wissenschaftlichen Bestrebungen war eine im Auftrage der Regierung unternommene Reise nach Guzzerat zum Behuf der Erwerbung von Sanskrit-, Zend- und Pehlevi-Handschriften, auf der er überall auf das ehrenvollste aufgenommen wurde.

Natürlich hatte der erschlaffende Einfluss der indischen Sonne mit der Zeit Haugs physische Kraft gemindert und er bedurfte dringend der Erholung. Im Jahre 1866 kehrte er deshalb, durch Auszeichnungen aller Art geehrt und mit ehrenvollen Adressen förmlich überschüttet, nach Deutschland zurück, wohin ihm seine Frau mit seinem einzigen Sohn schon im vorhergehenden Jahre vorangegangen war. - Neben zahlreichen Ehrenbezeugungen, die Haug in Indien zu Teil geworden waren, stehen aber auch vereinzelte Angriffe, die, in Indien bald verhallend, in Deutschland in gewissen Kreisen ein lebhaftes Echo fanden. Sie bezogen sich hauptsächlich auf Haugs Verhalten zur ehristlichen Mission. Ohne auf diesen Punkt ausführlich einzugehen, sei hier nur bemerkt, dass Haug in seiner Stellung als Interpret der heiligen Urkunden der Brahmanen, in welcher er sich verpflichtet hatte, in das religiöse Gebiet sich nicht zu mischen und die nationale Religion nicht anzutasten, gar nicht in der Lage war, das ehristliche Missionswerk positiv fördern zn können. Er mag sich auch nicht besonders versucht gefühlt haben, für dasselbe eine Lanze zu brechen, wenn er sah, wie die Missionare vielfach ohne sichere Kenntnis der indischen Religionen, denen er, der sie gründlich kannte, in vielen Punkten seine Anerkennung nicht versagen konnte, dieselben kurzer Hand als schwarzes, verwerfliches Heidentum betrachteten und demgemäss ex cathedra docirten, oder wenn er sah, wie sie bei ihrem Bekehrungswerk mit Lehren, die dem Inder nach seinem ganzen sittlichen und religiösen Gefühl im höchsten Grade zuwider sein müssen, wie mit der Lehre vom Abendmahl und der Erbsünde, gewissermassen wie mit der Tür in das Haus fielen. Dazu kommt, dass die Missionare bei der Wahl ihrer Mittel zur Verbreitung der christlichen Lehre nicht immer besonders sorgfältig gewesen zu sein scheinen (Ueber den gegenwärtigen Zustand der Zendphilologie, S. 14 Anm.), was einen wahrheitsliebenden Mann, wie Haug, nicht besonders für sie gewinnen kounte. Gegen sie gewirkt aber hat er nicht, er ist nicht aggressiv-agitatorisch gegen sie aufgetreten; höchstens hat er hier und da eine schroffe, unvorsichtige Aeusserung getan, was er später auch selbst wol zugestand.

Haug liess sich, nachdem er aus Indien zurückgekehrt war, für einige Zeit in Reutlingen, dann in Stuttgart nieder, wo er in stiller Zurückgezogenheit seinen Studien lebte, soweit ihm das seine angegriffene Gesund-

heit gestattete. Im Auftrage der englischen Regierung gab er ein altes Zend-Pehleviglossar, von ihm selbst revidirt, heraus und lieferte eine Reihe kleinerer Recensionen. Im J. 1868 nahm er einen Ruf an die Universität München, für die dort errichtete Professur des Sanskrit und der vergleichenden Sprachwissenschaft an, in der Ueberzeugung, dass es ihm in dieser Stellung möglich sein werde, auf den Gang der orientalischen Studien in Deutschland einzuwirken. Durch Heranziehung von Schülern wollte er seinen neuen Entdeckungen Verbreitung und Geltung verschaffen. Es gelang ihm rasch, die orientalischen Studien in München zu voller Blüte zu erheben; er gewann eine verhältnismässig sehr grosse Zahl von Zuhörern, und er hat sich, so lange er die Kräfte dazu besass, allen mit einer Freundlichkeit und Aufopferung gewidmet, wie sie selten zu finden sein mag. Haugs Vorlesungen erstreckten sich teils auf die beiden Hauptgebiete seiner Studien, Zend und Sanskrit, teils auch auf das semitische Sprachgebiet. Besonders betonte er stets die grosse historische Bedeutung der assyrischen Studien und las deshalb wiederholt über Keilinschriften. Die Weite seines linguistischen Gesichtskreises befähigte ihn, die Aufmerksamkeit seiner Zuhörer auch dem Gesammtgebiet der Sprachen des Erdkreises, von den höchst entwickelten bis zur Hottentottensprache zuzuwenden, wobei er immer darauf ausging, neues oder seltenes und unzugängliches seinen Schülern zu bieten, um sie immer von neuem zu eindringendem Studium anzuregen. - Literarisch war Haug in München sehr fleissig; die Resultate dieser weitumfassenden Tätigkeit sind w. u. zusammengestellt.

Der rastlose Fleiss, welchen Haug als Lehrer und Schriftsteller entfaltete, zerrüttete allmählich sein Nervensystem und verzehrte sichtlich das geringe Maass physischer Kraft, das ihm zugemessen und durch künstliche Mittel nicht mehr zu ersetzen war. Das dunkle Gefühl dieses Zustandes gab sich in ihm bald in einer unnatürlichen Nervenaufregung kund, bald in geistiger Abspannung und Mattigkeit, welche zuweilen eine düstere Stimmung in ihm zurückliess. In den letzten Herbstferien unternahm er voller Zuversicht eine Schweizerreise, kehrte von ihr aber krank und völlig geschwächt zurück. Mehrmals befielen ihn seitdem kürzere oder längere Krankheiten, trotzdem erholte er sich jedesmal wieder und es schien als ob sein Organismus den Gesetzen der Natur Trotz bieten könne, wie es sein Wille einem rauen Geschick gegenüber getan hatte. Auf den Rat des Arztes begab er sich in den letzten Tagen des Mai nach Ragaz; nachdem er sich dort in den ersten Tagen noch leidlich wol gefühlt hatte, ereilte ihn am 3. Juni, vermutlich in Folge eines Gehirnschlages, ein plötzlicher Tod, und zwei Tage darauf wurde er der letzten Ruhestätte übergeben.

Was Haug geworden ist, ist er durch sich selbst, durch seine eigne Tüchtigkeit geworden; wie selten ein andrer darf er der Schmied seines Glücks genannt werden. Von Natur ausgestattet mit ausserordentlichen Gaben des Geistes, namentlich einem wunderbar treuen Gedächtnis, dazu mit einem äusserst lebhaften Temperament, tritt in ihm von frühester Jugend an ein originaler, mächtiger, durch nichts zu besiegender Drang

hervor, in die Wunder und Geheimnisse des Orients eingeweiht zu werden. Dieses δαιμόνιον, seine höhere Bestimmung findet eine Bürgschaft ihrer Verwirklichung nicht nur an seinen trefflichen Gaben, sondern auch an einer eisernen Willenskraft, die vor keiner Schwierigkeit zurückbebt; von Anfang an mächtiger als er selbst, von niemandem in seiner Umgebung verstanden, von wenigen geahnt, kommt sie ihm selbst immer klarer und deutlicher zum Bewusstsein und wird allmählig zur sittlichen Lebensmacht. Willig allen Annehmlichkeiten des Lebens entsagend gehorcht er diesem Höheren in ihm und stellt sich ganz in den Dienst der ihn beherrschenden Idee. So ist Haugs wissenschaftlichem Schaffen der Stempel eines tiefsittlichen Adels aufgedrückt. Aus solchem sittlichen Ernst floss jene unbestechliche Wahrheitsliebe, die ihm an der Religion Zoroasters so wol gefiel, welche für die redlich erworbene wissenschaftliche Ueberzeugung mutig eintrat, die, alles Scheinwesen hassend, es für Pflicht erachtete, demselben rücksichtslos entgegenzutreten; jener unabhängige Geist, der vor keiner Autorität sich beugte und nur die Wahrheit als höheren Richter über sich anerkannte, jene zuversichlliche Siegesgewissheit, die weder durch Abfertigungen noch durch vornehmes Ignoriren sich irre machen liess, jene Zurückhaltung, welche Dunkelheiten und ungelöste Schwierigkeiten unumwunden eingestand. Im Verhalten zu seiner Umgebung trat in Haugs Charakter vor allem hervor eine weitherzige Humanität, welche jeden in seinen Eigentümlichkeiten anerkannte; in seiner Familie war er der treue und zärtliche Gatte und Vater; als Lehrer der mitteilsame und väterlich gesinnte Freund seiner Schüler; im Umgang mit Näherstehenden und Freunden voll Innigkeit und aufrichtiger Herzlichkeit - eine anima candida im besten Siune des Wortes.

Verzeichnis der Schriften Haugs.

- Die Quellen Plutarchs in den Lebensbeschreibungen der Griechen neu untersucht. Gekrönte Preisschrift. Tübingen 1854.
- Recension von Spiegel, Grammatik der Parsisprache nebst Sprachproben. Gött. Gel. Anz. 1853 S. 1937 ff. — Drei. KZs. III. 150.
- 1854. Yaçna cap. 44. Zeitschr. der D. Morgenl. Ges. VII. 314 ff., 534 ff., VIII. 739 ff. Ueber die Pehlewisprache und den Bundehesch, aus den Gött. Gel. Anz. mit Erweiterungen abgedruckt. Göttingen 1854.
- 1855. Zendstudien. Zs. d. D. M. Ges. IX. 683 (die Lehre Zoroasters nach den alten Liedern des Zendavesta; die Namen Avesta, Zend und Pâzend in ihrer litterarischen und religionsgeschichtlichen Bedeutung, p. 694). Ueber Schrift und Sprache der zweiten Keilschriftgattung. Göttingen 1855.
- 1856. Das erste Capitel des Vendîdâd übersetzt und erläutert. In Bunsens "Aegyptens Stelle in der Weltgeschichte" V. 1 ff.
- 1857. Recension von Spiegel Einleitung in die traditionellen Schriften der Parsen. Gött. Gel. Anz. 1857 S. 673 ff.

- 1858. Die fünf G\u00e4th\u00e1\u00e3\u00e3 oder Sammlungen von Liedern und Spr\u00fcchen Zarathustra's, seiner J\u00fcnger und Nachfolger. I. Abth. Leipzig 1858, II. Abth. Leipzig 1860.
- 1860 ff. Briefe aus Indien. Zs. d. D. M. Ges. XIV. 295; XVI. 273; XVII. 389; XVIII. 304, 833.
- 1862. Essays on the sacred language, writings and religion of the Parsees. Bombay 1862. Lecture on the origin of the Parsee religion. Poona 1862.
- 1863. The Aitareya Brahmanam of the Rigveda. Bombay 1863, 2 voll.
 Lectures and notices on the Vedas. Poona 1863. Lecture on Confucius. Poona 1863. The origin of Brahmanism. Poona 1863. Ueber die vedisehen Accente. Zs. d. D. M. Ges. XVII. 799. A contribution towards a right understanding of the Rigveda. Bombay 1863.
- 1864. Account of a tour in Gujarat 1863/64. 1864. Nachrichten aus Südindien. Ausland Jahrg, 1864 S. 998 ff.
- 1865. Die Tempel von Ellora. Ausland Jahrg. 1865 S. 253 ff. Mittheilungen aus Indien. Das. S. 286 ff., 751 ff. Lecture on an original speech of Zoroaster (Yaçna 45) with Remarks on his age. Bombay 1865. Ueber die Unzuverlässigkeit der Pehlewiübersetzung des Zendayesta. Zs. d. D. M. Ges. XIX. 578 f.
- 1866. Zu Pettenkofer die atmosphärischen Niederschläge und die Cholera in Indien. Augs. Allg. Z. 1866. n. 328.
- 1867. Ueber den gegenwärtigen Zustand des Studiums orientalischer Sprachen und Literatur in Ostindien. Augsb. Allgem. Zg. 1867.
 n. 7 u. 8. Ueber Dunker Geschichte der Arier. Das. 1867. n.
 235. Ueber Lassen Indische Alterthumskunde. Das. n. 255. Ueber Brandis Das Münz-, Mass- und Gewichtswesen in Vorderasien. Das. n. 265. Bemerkungen über den Artikel "Die natürlichen Anlagen der menschlichen Rassen. Nach Farrar." Das. n. 282. Ueber Pott Wurzelwörterbuch. Das. n. 319. Nekrolog von Franz Bopp. Das. n. 333 u. 334. An old Zand-Pahlavi Glossary edited by Destur Hoshengji Jamaspji . . . revised with notes and introduction by M. Haug. Bombay und London 1867.
- 1868. Ueber Max Müller Chips from a German workship (Essays I. u. II.). Augsb. Allg. Z. 1868 n. 42. Ueber Zeitschrift der D. Morgenl. Ges. Bd. XXI. Das. n. 102. Ueber Leitner The Races and Languages of Dardistân. Das. n. 158. Ueber Jülg Mongolische Märchensammlung. Das. n. 243. Ueber den gegenwärtigen Stand der Zendphilologie. Stuttgart 1868. Ueber die ursprüngliche Bedeutung des Wortes brahma. München, Sitzungsber. der k. Akademie d. W. H. 80 ff. Berichtigung. Zs. d. D. M. Ges. XXII. 341. Das 18te Capitel des Vendidad. München, Sitzungsber. der k. Akad. d. W. H. 509 ff.
- 1869. Ueber den Charakter der Pehlewisprache mit besonderer Rücksicht auf die Inschriften. München, Sitzungsb. der k. Akad. d. W. I. 85 ff.

- 1870. Ueber das Ardâi Vîrâf nâmeh und seinen angeblichen Zusammenhang mit dem christlichen Apokryphon "die Himmelfahrt des Jesaja" betitelt. München, Sitzungsb. d. k. Akad. d. W. I. 327 ff. An old Pahlavi-Pâzand Glossary edited . . . by Destur Hoshangji Jamaspji Asa, revised and enlarged, with an introductory essay on the Pahlavi language by M. Haug. Bombay und London 1870. Uebersetzung der heiligen Bücher der Sikhs. Augsb. Allg. Ztg. 1870 n. 32. Inschrift des Moabiterkönig Mescha. Das. n. 106.
- 1871. Brahma und die Brahmanen. München 1871. Ueber Alex. Cunningham The ancient geography of India. I. Augsb. Allg. Z. 1871 n. 28. — Der spätere Parsismus. Das. n. 154.
- 1872. Die Ahuna Vairja Formel, das heiligste Gebet der Zoroastrier, mit dem alten Zend-Commentar (Yaçna 19). München, Sitzungsb. der k. Akad. d. W. I. 89 ff. The book of Arda Viraf. The Pahlavi text prepared by Destur Hoshangji Jamaspji Asa revised etc. by M. Haug, assisted by E. W. West. Bombay u. London 1872.
- 1873. Ueber das Wesen und den Werth des wedischen Accentes. München, Abhandl. der k. Akad. d. W. I. Cl. XIII. Bd. II. Abt. 1 ff. Die Sprache der Afghanen. Augsb. Allg. Z. 1873 n. 138 u. 139. Die Kosmogonie der Inder. Das. n. 155 u. 156. Eine arabische Siegelinschrift. München, Sitzungsber. der k. Akad. d. W.
- 1874. On the interpretation of the Veda. (Report of the proceedings of the 2d international congress of orientalists held in London 1874. London 1874.) Glossary and index of the Pahlavi texts of the book of Arda Viraf.... by E. W. West, revised by M. Haug. Bombay u. London 1874. Max Müllers Einleitung in die Religionswissenschaft. Augsb. Allg. Ztg. 1874 n. 4 u. 5. Die alten persischen Inschriften der Thomaschristen in Südindien Das. n. 29. Die trojanischen Inschriften. Das. n. 32.
- 1875. Recension von Delbrück Vedische Chrestomathie. Gött. Gel. Anz. 1875 S. 65 ff. Recension von Grassmann Wörterbuch zum Rig-Veda. Das. 577 ff. Die Unsterblichkeit der Seele bei den Chaldäern. (Recension der Schrift Opperts: L'immortalité de l'âme chez les Chaldéens (Extrait du tome VIII des Annales de Philosophie chrétienne). Paris 1874.) Augsb. Allg. Z. 1875 n. 70 u. 71.
- 1876. Vedische Räthselfragen und Räthselsprüche, Uebersetzung und Erklärung des Dîrghatamâs-Liedes Rigv. I. 164. München, Sitzungsber. der k. Akad. d. W. I. Cl. Bd. II. Hft 3.

Ueber den Uebergang von $\varepsilon\iota$ in ι im Griechischen.

Es ist bekannt, dass der altgriechische Diphthong et im Neugriechischen durchweg in monophthongisches i übergegangen ist. Dieser Lautwandel gehört zu den in der Geschichte der griechischen Sprache am frühesten hervortretenden. nur dass die Boioter, die ja bekanntlich überhaupt der allgemeinen Entwickelung des griechischen Vocalismus entweder bedeutend voran geeilt sind oder wenigstens am frühesten den Veränderungen der Vocale graphischen Ausdruck gegeben haben, consequent ι für ει schreiben ("retenti ει pauca exempla in antiquis titulis sunt: Πειθώνδας Εικαδίων Αριστοκράτει" Beermann in Curtius Studien 9, 36): im ersten Jahrhundert vor Christus ist die Confusion beider allgemein verbreitet (Blass Ueber die Aussprache des Altgriechischen S. 17). Leider vermissen wir für genauere Bestimmung von Zeit und Oertlichkeiten dieses Lautüberganges eine eingehende Untersuchung auf Grund des inschriftlichen Materials, wie überhaupt eine Geschichte des griechischen Vocalismus in den beiden letzten Jahrhunderten vor unserer Zeitrechnung noch immer ein pium desiderium der Sprachwissenschaft ist, so viel auch über erasmische und reuchlinische Aussprache Papier verschrieben worden ist.

Die folgenden Zeilen sind dazu bestimmt nachzuweisen, dass der Wandel von $\varepsilon\iota$ zu ι nicht urplötzlich über die griechische Sprache in der Zeit ihres allgemeinen lautlichen Verfalles hereingebrochen ist, sondern dass diese Tendenz in einer zwar nicht sehr grossen, aber, wie mir scheint, sicheren Anzahl von Fällen bereits seit den ältesten für uns historisch erreichbaren Perioden der griechischen Sprache wirksam gewesen ist. Einzelnes hievon ist wol der Aufmerksamkeit der Forscher nicht entgangen, im Zusammenhang aber hat man die Erscheinung noch nicht betrachtet. $\varepsilon\iota$ ist zunächst zu $\bar{\iota}$ geworden, dies hat sich dann mehrfach zu $\bar{\iota}$ verkürzt — wir können die Entwickelungsreihe $\varepsilon\iota$ $\bar{\iota}$ $\bar{\iota}$ einigemal noch mit Sicherheit nachweisen.

Ich beginne mit einigen Praesensbildungen, wo Curtius Das Verbum der griechischen Sprache 1, 225 $\bar{\iota}$ als durch "monophthongischen Zulaut" aus $\bar{\iota}$ entstanden betrachtet.

Neben τίω ist τείω wol bezeugt: altattisch [απο]τεῖσαι Τεισαμενός Τείσανδοος Τεισίας Τεισίμαχος (Cauer in Curtius Studien 8, 253), arkadisch ἀπυτεισάτω ἀπυτειέτω ἔστεισιν (Gelbke Studien 2, 27), lokrisch ἀποτείση auf der hypoknemidischen Inschrift Stud. 2, 444 Zeile 16; dorisch anoveisei auf der ersten Tafel von Herakleia Zeile 109; kyprisch πείσει Ταfel von Dali Z. 12 und 25 (Studien 7, 252); kretisch αποτείσει ἀποτεισάτω ἀποτεισάντων (Hey de dialecto cretica p. 19). Dazu auf jüngeren delphischen Inschriften προτέτεικεν αποτεισάντων (Allen Studien 3, 231); vgl. auch J. Schmidt Vocalismus 1, 142 *). Schon Ahrens Dial. 2, 184 hatte in dem & Steigerung erkannt; es entspricht genau skr. cajatai (= τείεται), wol auch das ae von lat. quaeso (Fick Spracheinheit S. 80). Ganz wie τείω, um das hier nebenbei zu bemerken, scheint gebildet zu sein zeiw ich spalte aus Wurzel zi, ursprünglich ski, wie sie in lat. de-sci-sco sci-o skr. chj-ā-mi abschneiden und in der Weiterbildung σχιδ σχίζω vorliegt. Der ältere Steigerungslaut αι liegt vor in καίατα Erdspalten, καιετάεσσα, Καιάδας; ι ist ausgefallen in κε-άζω spalte κέ-αρνον Axt. Anders freilich Curtius Grundzüge 145.

Neben $\tau \varepsilon i \omega$ stellt sich $\varphi \vartheta \varepsilon i \omega$. Diese Form ist freilich nur von Grammatikern bezeugt, wir haben aber keinen Grund ihre Echtheit zu bezweifeln, da sie sogar einen Bedeutungsunterschied zwischen $\varphi \vartheta \varepsilon i \omega$ und $\varphi \vartheta i \omega$ herausdüfteln wollten. Ebenso ist $\varphi \vartheta \varepsilon i \sigma \eta \nu \omega \varrho$ für $\varphi \vartheta \iota \sigma \eta \nu \omega \varrho$ überliefert; s. Herodian II. 599, 7 mit der Note von Lentz. Aus $\varphi \vartheta \varepsilon i \omega$ ist $\varphi \vartheta \tau \omega$ entstanden Odyssee 2, 368 $\omega \omega$ ze $\delta \delta \omega$ $\varphi \vartheta \iota \eta \omega$, $\tau \delta \delta \varepsilon$ $\delta \omega$ avioù $\tau \delta \omega \nu \tau \omega$, und endlich $\varphi \vartheta \tau \omega$ Ilias 18, 446 avia $\delta \omega$ $\delta \tau \eta \omega$ $\delta \omega$

Für ἐνω ist dorisch είνω überliefert (Ahrens 2, 344), ohne Zweifel das ältere, durch Guna aus Wurzel ἐκ (ἐκέσθαι) entstandene. Auch Curtius Verbum 1, 225 bemerkt, dass dies Wort "für Entstehung der monophthongischen Steigerung aus diphthongischer von besondrer Wichtigkeit" sei.

 $\nu \epsilon i \varphi \omega$ "ist die allein berechtigte, von Herodian anerkannte Schreibung" J. Schmidt Vocalismus 1, 134, wo eine grosse Anzahl handschriftlicher Belege zusammen gestellt sind. Aber Ilias 12, 280 ist $\nu \bar{\imath} \varphi \acute{\epsilon} \mu \epsilon \nu$ durch den Ven. A und den syrischen Palimpsest gut beglaubigt und wir werden nicht umhin können,

^{*)} S. jetzt bes. Sauppe im Göttinger Index lectionum 1876/77 S. 9 ff.

anzuerkennen, dass sich auch hier wol ziemlich früh der Uebergang von $\epsilon\iota$ zu $\bar\iota$ vollzogen hat.

Man sieht, dass bei τίω νίφω ί'κω die Annahme einer Vocaldehnung zum Zwecke der Praesensbildung ohne Halt ist Was die übrigen von Curtius unter diesem Gesichtspunkt erklärten Verba betrifft, so beruht in $9\lambda t\beta \omega$ Wurzel bharg und $\tau \varrho t\beta \omega$ Wurzel tar seine Vocallänge ohne Zweifel auf dem Einfluss der Liquida, und πνίγω wird, wenn man sein Verhältniss zu σφίγγω erwägt (Siegismund Studien 5, 194), sein τ einem ursprünglichen Nasal verdanken. Nicht minder bedenklich steht es mit praesensbildendem \bar{v} (Curtius Verbum 1, 226). In $\sigma v v'$ $\varphi \omega$ fest machen (auch $\sigma \tau \bar{\nu} \varphi \delta g$) neben $\sigma \tau \bar{\nu} \varphi \delta \delta g$ $\sigma \tau \bar{\nu} \varphi \epsilon \delta \delta g$ scheint die Länge auf dem Ausfall eines Nasals zu beruhen (Wz. stumbh aus stambh Schmidt Vocalismus 1, 154), ebenso in $\tau \dot{\tau} \phi \omega$ ($\tau \tilde{v}$ φος τυφεδών) neben ἐτυ'φην (W. dhamp θύμβρα anord. dampi, daraus dhump $dh\bar{u}p$, so auch sk. $dh\bar{u}p$. vgl. Schmidt Vocalismus 1, 158). Ueber $\varphi \varrho \dot{v} \gamma \omega$ und $\psi \dot{v} \chi \omega$ sagt Curtius a. a. O. selbst: "der Wechsel zwischen \bar{v} und \bar{v} wird als eine secundäre Erscheinung angesehen werden müssen". Bei φρύγω (φρύγανον) hängt die Länge gewis mit der Liquida zusammen, bei $\psi \psi \chi \omega$ scheint Curtius geneigt die Länge auf das ursprüngliche $\sigma x (=x)$ zurück zu führen. Das scheint mir unerweislich zu sein; indessen zeigen φυσάω lat. pūsula lit. pústi deutlich genug, dass \bar{v} mit der Praesensbildung gar nichts zu tun hat.

Man verzeihe die kleine Abschweifung; ich kehre zurück zu ī aus ει und bleibe vorläufig im Gebiet des Verbums. Die Länge von $\tau t \nu \omega$ geht gewis wie bei $\delta t \nu \omega \varphi \vartheta t \nu \omega$ auf ursprüngliches vv (wol aus vf) zurück. Für vivvu (Curtius Verbum 1, 164) lässt sich indes diese Erklärung nicht mehr brauchen. Es scheint mir, dass hier das ī unmittelbar dem in τείω gleich steht, dass also die ursprüngliche Form *τείνυμι lautete und hier Steigerung in Verbindung mit der Praesensbildung durch Suffix nu vorliegt wie in δείχνυμι W. dik. Die Vermutung liegt nahe, dass auch κίνυμαι κινέω neben κίω Aischylos Choephoren 680 Dindorf, ἔκῖον κἴιάν bei Homer auf *κείνυμαι *κεινέω zurück Denn wenn Curtius a a. O. bemerkt "mit zίννται ist identisch die sk. Form *çinutai*", so stimmt das wegen des griechischen ī nicht ganz. Im homerischen κίαθον kann ī vielleicht auf ursprünglichem zija 90v beruhen. Nun werden wir auch nicht fehl gehen, wenn wir zrtrvut für die bessere Schreibung halten als $\varkappa \iota i \nu \nu \nu \mu \iota$ (vgl. Lobeck Rhematikon S. 270. Verfasser Nasalische Praesensstämme S. 33); auch $\varkappa \iota \iota \nu \nu \iota \iota$ ist überliefert (Bekker Dindorf Hultsch schreiben so bei Polyb. 2, 56, nach Dindorf im Thesaurus hat der codex Clarkianus des Platon vorwiegend $\iota \iota$), was natürlich für die Grundform zu halten ist (vgl. Kühner Ausführliche Grammatik 1, 640 Anm. 3).

Mit χῖνέω völlig gleich gebildet ist βῖνέω beschlafen, not-züchtigen. Hiefür ist βεινέω gut bezeugt: Etymol. Magn. 197, 48 λέγει ὁ Ἡρωδιανὸς ὅτι τοῦτο διφορεῖται κατὰ τὴν γραφήν. τινὰ γὰρ τῶν ἀντιγράφων διὰ τῆς ει διφθόγγον γράφουσι τὴν λέξιν, τινὰ δὲ διὰ τοῦ ι. Auch Hesychios hat βεινέω und βεινητιάω, die M. Schmidt in βινέω und βινητιάω verwandelt und weit von ihrem Platze weg gesetzt hat. Die Etymologie des Wortes ist leider nicht aufgeklärt; Ascoli Curtius Pott stellen das Wort zu βία sk. jīnāti Gewalt anwenden.

Ich gehe weiter zu τ aus ει in der Wurzelsilbe einiger Nomina. ἐτέα Weide vergleicht sich ohne Zweifel mit lat. ντιίς ahd. ντιάς abulg. νείντ ramus; alle drei Formen weisen auf ursprüngliches εί. Auch im Griechischen liegt das ει noch vor. Mit ἰτέα identisch ist der Name des attischen Demos Ἰτέα. Dieser erscheint auf Inschriften mehrfach als Εἰτέα, die Einwohner als Εἰτεαῖοι (Franz Elementa epigr. 150), letzteres auch einmal auf der altattischen Inschrift No. 273 b, 36 bei Kirchhoff. Aus ἐτέα ist verkürzt ἐτέα, das bei Herodian 2, 17, 19 Lentz bezeugt ist: τὸ ι πρὸ τοῦ τ κατ ἀρχὴν συστέλλεσθαι θέλει, ἴτυς, ἰταμός, Ἰταλός, Ἰταμών, ἰτέα τὸ γὰρ ἰτέαι ἐκτέταται ποιητικῶς.

νλιτύς ahd. līta ags. hlīdh lit. szlaitis Bergabhang (J. Schmidt Vocalismus 1, 142). Herodian bezeugt κλειτύς als richtigere Schreibung II 416, 19 Lentz: τὰ εἰς -υς λήγοντα ὀνόματα διὰ τοῦ ι γράφονται κατὰ τὴν παραλήγουσαν καὶ οὐκ ἔχει δίφθογγον τὴν ει . . . χωρὶς τοῦ κλειτύς, σημαίνει δὲ τὰ ἔξέχοντα μέρη τῶν ὀρέων. τοῦτο γὰρ διὰ τῆς ει διφθόγγον, ας φησιν Ηρωδιανός. ει liegt ausserdem vor bei Alkman Fragment 95 Bergk ἐν Θεσσαλίφ κλείτει, auf das sich vielleicht die Glosse des Hesychios κλειτει. κλίματι γωνία bezieht.

Auf λεΐανον neben λίανον (Choiroboskos 236, 28 = Herodian II 543, 9 Lentz) will ich kein besondres Gewicht legen, da wir hier gar keine chronologischen Anhaltspunkte haben. Dagegen ist sehr instructiv ἀειχής ἀειχέλιος in seinem Verhält-

nis zu aixijs aixilos. Letzteres kann aus ersterem nur auf dem Wege aixijs aixijs geworden sein; Ilias 22, 336 schreiben die Herausgeber aixas. Ganz ebenso ist der Eigenname Ai-zlos aus Aixlos = Aeixlis geworden; s. Pape-Benseler s. v. Keil Zur Sylloge inscriptionum boeoticarum S. 534 (im 4. Supplement-bande von Jahns Jahrbüchern).

Alles bisherige weist darauf hin, dass auch in den mannichfaltigen Formen des Namens Ποσειδών das ει die älteste Lautstufe repraesentiert. Dieser Ansicht ist auch ganz neuerdings Beermann Studien 9, 37, wo man die dialektischen Formen am vollständigsten beisammen findet (danach berichtigt sich Schmidt Vocalismus 1, 143 Anm.). Homerisch Ποσιδάων (s. Ahrens Philologus 23, 22) dorisch Ποτιδάν Ποτιδάς stehen gegenüber attischem Ποσειδάων, lesbischem Ποσείδαν, thessalischem Ποτειδοῦν, boiotischem Ποτειδάων, arkadischem Ποσοιδαν (gesichert durch Ποοίδανι Inschrift von Tainaron Kirchhoff Hermes 3, 449); auch dorisches Ποτειδᾶς wird verbürgt durch Ποτείδαια Ποτειδαιαται Ποτειδεαται, was consequent auf altattischen Inschriften erscheint (Cauer Studien 8, 253). 7 erscheint in Ποσϊδήιον Ilias 2, 506, Ποσϊδηιών Anakreon Fragment 6, 1 Bergk. Freilich ist die Etymologie des Namens trotz aller Versuche der Deutung (auch nach dem letzten von Fick in Kuhns Zeitschrift 21, 436) dunkel, so dass zu einer ganz sicheren Entscheidung hier die Grundlage fehlt. Jedenfalls ist aber der entgegengesetzte Vorgang, Entstehung des et aus i. wie ihn Cauer a. a. O. annimmt, für das Griechische unerweis-Man pflegt dafür attisch εἴκοσι anzuführen neben dem dorischen Fizati, das nach den bei Ahrens 2, 279 angeführten Beispielen allerdings den älteren Quellen anzugehören scheint. Die Tafeln von Herakleia haben ξίzατι neben ξείzατι; Hesychios bezeugt βείνατι als lakonisch, dessen chronologische Fixirung freilich nicht möglich ist. Curtius Berichte der sächsischen Gesellschaft der Wissenschaften 1870 S. 35 lässt unter Zustimmung von J. Schmidt Vocalismus 1, 142 Anm. att. είκοσι aus *ε̄ριχοσι hervorgehen, der Diphthong sei dann missbräuchlich in den homerischen Text hinein gekommen. Diese Erklärung scheitert an der dorischen Form feizari. Meister Studien 4, 386 meint, et sei hier aus ī corruptiore quadam pronuntiatione hervor gegangen. Die verwanten Sprachen scheinen allerdings auf eine Grundform dvinkanti zu weisen (denn lat. veiginti CI. 1194 ist für ursprüngliches ei nicht zu verwenden, s. Corssen Aussprache 1, 785); aber gewis hat die Annahme einer abweichenden Bildung im Griechischen (mit Stamm dvai-) ebenso viel Berechtigung wie die Behauptung eines sonst unerwiesenen Lautüberganges.

Sehr deutlich liegt die Reihe $\epsilon\iota$ $\bar{\iota}$ vor in den Modaladverbien auf $-\epsilon\iota$ $-\bar{\iota}$, die auf ursprüngliche Locative von a-Stämmen zurück gehen. Der Lautwandel reicht hier nachweislich

in sehr alte Zeit hinauf. Man vergleiche

άθεεί Odyssee 18, 353 (gebildet wie die dorischen Locative auf -ει z. B. εἶ πεῖ ὅπει τηνεῖ τουτεῖ αὐτεῖ τεἴδε, ἔξει nach Hesychios lakonisch für ἔξω, διπλεῖ Tafeln von Herakleia 1, 109; auch auf delphischen Inschriften häufig, s. Curtius Berichte der sächsischen Gesellschaft der Wissenschaften 1864, S. 230. Menandros brauchte nach Herodian 1, 504, 16. 2, 463, 31 Lentz οἴκει für οἴκοι).

ἀναιμωτί Ilias 17, 363. Odyssee 18, 149. ἀνουτητί Ilias 22, 371. ἀνιδρωτί Ilias 15, 228. ἀνωιστί Odyssee 4, 92. ἀσπουδί Ilias 8, 512. 15, 476. 22, 304. αὐτονυχί Ilias 8, 197. ἐγρηγορτί Ilias 10, 182. μεταστοιχί Ilias 23, 358. τρισιοιχί Ilias 10, 473.

μεγαλωστί Ilias 16, 776. Odyssee 24, 40. μελεϊστί Ilias 24, 409. Odyssee 9, 291. 18, 339.

Aus späteren Quellen erwähne ich ἀσταντί Sophokles Oidipus auf Kolonos 1251, ἐγερτί Antigone 413. sehr bezeichnend ist auch πανδημί in der Anthologie 5, 44 aus altem πανδημεί. vgl. besonders Hartel Homerische Studien 1, 107, Roscher Studien 3, 143, der auch μήχι ναίχι οὐχί ῆχι dazu stellen will. Curtius Grundzüge 633.

Ganz ebenso ist die Entwickelung vor sich gegangen beim Dativ Singular der consonantischen Stämme. Hartel Homerische Studien 1, 56 weist eine Anzahl Fälle aus Homer nach, wo dativisches ι lang gebraucht erscheint, nämlich von z-Stämmen $\lambda i \vartheta \alpha z \bar{\iota}$, von Dentalstämmen $\mathcal{A}\iota \delta \bar{\iota}$, $\mathcal{A}'' \alpha \nu \tau \bar{\iota}$ zweimal, $\varkappa \delta \varrho \nu \vartheta \bar{\iota}$, von r-Stämmen $\varkappa \alpha \tau \acute{\iota} \varrho \bar{\iota}$, von Sigmastämmen $\vartheta \acute{\iota} \varkappa \alpha \bar{\iota}$ $\acute{\iota} \tau \epsilon \bar{\iota}$ ' $H \varrho \alpha - \varkappa \lambda \bar{\iota}_{\bar{\iota}} \bar{\iota}$ von diphthongischen Stämmen $\nu r \dot{\iota}$ $\mathcal{A} \chi \iota \lambda \lambda \bar{\iota}_{\bar{\iota}} \bar{\iota}$ ' $\partial \delta \nu \sigma \sigma \bar{\iota}_{\bar{\iota}} \bar{\iota}$ dreimal, wobei Verse, die sich öfters wiederholen nur einmal gezählt sind. Hiezu kommt, dass sich dativisches ι mit Hartnäckigkeit der Elision erwehrt und sehr häufig Hiatus bildet.

Nach der landläufigen Annahme, dass der Dativ Singular der consonantischen Stämme ein ursprünglicher Locativ sei (Leo Meyer Gedrängte Vergleichung der griechischen und lateinischen Declination S. 39 ff., Schleicher Compendium 551 und noch weiter gehend Gerland Ueber den altgriechischen Dativ Marburg 1859, Usener in Jahns Jahrbüchern 1865 S. 248), seine Endung also ursprünglich i, lässt sich das lange $\bar{\iota}$ nicht erklären. Wir müssen vielmehr annehmen, dass dem Dativ der consonantischen sowie der i-, u- und diphthongischen Stämme ursprünglich $-\epsilon \iota$ als Endung angefügt wurde = sk. -ai lt. -ei, und dass erst mit eintretender Verkürzung des aus -ei entstandenen -ī zu -ī die Confundirung mit den Locativen statt gefunden habe, einer Verkürzung, die ohne Zweifel durch die bis auf die Quantität gleich lautenden Locative (Dat. $\nu \eta \bar{i}'$ Loc. $\nu \eta \bar{i}'$) mag beschleunigt worden sein. Formen wie "Αργεί Ελλάδι Δακεδαίμοντ άλτ mit locativer Bedeutung steht nichts im Wege für ursprüngliche Locative mit i zu halten; dagegen sind freilich auch echt dativische Formen mit ī wie "Διδī σάχει νητ locativisch gebraucht (Hartel a. a. O. 60), ein Beweis, wie frühzeitig die Vermischung beider Casus bei diesen Stämmen eingetreten ist.

Ich schliesse hier an

Διειτφέφης auf altattischen Inschriften 402, 2. 447, 53 bei Kirchhoff. Διξείθεμις kyprisch auf der Bronzetafel von Dali Zeile 21. διειπετής las Zenodotos in Odyssee 4, 477. hierüber handelt Roediger de priorum membrorum in nominibus graecis compositis conformatione finali p. 49, der einen Stamm διξεσ-, in Compositis wie gewöhnlich διξεσι-, daraus διει- ansetzt. Dieser Stamm διξεσ- ursprünglich divas- liegt auch vor in εὐ-διέσ-τεφο-ς lt. Diespiter hodiernus diurnus u. a. s. Corssen Aussprache 1, 232 ff. Fick Vergleichendes Wörterbuch 1, 109. Die Erklärung wird richtig sein, denn einen nach dem eben erörterten möglichen Dativ Διξει- kann ich mit der Bedeutung der Composita nicht vermitteln. Unrichtig ist jedenfalls die Erklärung von διπετής aus rhythmischen Gründen (wegen der vier Kürzen in διιπετέος ποταμοῖο) bei Rzach Hesiod. Unters. S. 33.

Schliesslich sind noch Fälle zu erwägen, wo dieser Uebergang in suffixalen Silben eingetreten ist. Ohne Zweifel gehören hieher die Nebenformen der femininen Abstracta auf -εια und -ια. Herodian 1, 202, 7 führt an εὐσεβία δ καὶ εὐσέβεια,

άμελία καὶ άμέλεια, συνηθία καὶ συνήθεια, κακοηθία καὶ κακοήθεια, αὐθαδία καὶ αὐθάδεια, τὸ δὲ ἀμαθία διὰ βραχέος ι γράφεται, τὸ δὲ ἀνδρεία διὰ τῆς ει διφθόγγου γράφει ή παράδοσις. Ausführlicher ist hierüber gehandelt in den Fragmenten περὶ ὀρθογραφίας 2, 453, 4 Lentz. Dort wird gelehrt, die barytonierten Stämme auf -ec bildeten diese Abstracta auf -eca und -ία, z. B. αὐθαδία αὐθάδεια, κακοηθία κακοήθεια, συνηθία συνήθεια: die oxytonirten Stämme dagegen bildeten nur -εια in ἀναίδεια, εὐγένεια, ἀπάθεια, ἀμάθεια. λέγεται δε καὶ ποιητικώτερον αναιδία, εθγενία, απαθία, εθμαθία. τὸ μέντοι άμαθία μόνως παροξύνεται καὶ διὰ τοῦ ι γράφεται. Ganz ähnlich werden im grossen Etymologikon 462, 14 neben einander angeführt αήθεια und αηθία, ποιητικώτερον δε διά τοῦ ι, φιλοκέρδεια φιλοκερδία, αἰσχροκέρδεια αἰσχροκερδία, εὐπάθεια εύπαθία, εθμάθεια εθμαθία, προμήθεια προμηθία, εθέπεια εὐεπία, ωφέλεια ωφελία, εὐμάρεια εὐμαρία, dagegen nur οἰχωφελία ποινωφελία αμαθία. Für εὐφυΐα brauche Alexis εὐφύεια. für εὐτυχία komme εὐτύχεια bei Sophokles vor (Fragment 882 Dindorf). Bei Platon sind solche Formen auf -ία häufig kritisch durchaus gesichert (Kühner Ausführliche Grammatik 1, 706 Anm. 2). ωφελία steht auf der altattischen Inschrift No. 85, 3 bei Kirchhoff. Ueber die Quantität des ī gibt die zuerst angeführte Stelle des Herodian Aufschluss. So ist auch αλκία gebildet von $\alpha i \varkappa \eta' \varsigma = \alpha \varepsilon \iota \varkappa \varepsilon \varsigma \varsigma$; die Länge des $\bar{\iota}$ verbürgen z. B. Aischylos Prometheus 94, Sophokles Elektra 487. Die Angabe von Kühner a. a. O., dass Aristophanes Ekklesiazusen 664 das ι kurz brauche, ist falsch, der anapaestische Tetrameter lautet τῆς αἰκίας οἱ τύπτοντες πόθεν ἐκτίσουσιν, ἐπειδάν. Der Ravennas schreibt sogar hier alnelag. Ich brauche kaum zu erwähnen, dass die Art der Suffixbildung (aus εσ-ια) -εια als das ursprüngliche erweist. Eigentümlich bleiben nur die Accentverhältnisse so wie die Verschiedenheit in der Quantität des auslautenden a. Man hat vielleicht auszugehen von den Ableitungen von barytonierten Stämmen wie αὐθάδεια von αὐθάδεσ-; ursprüngliches αὐθάδειā oder αὐθάδεσιā verkürzte in Folge der Entfernung des $\bar{\alpha}$ von der Tonsilbe dasselbe sehr leicht, die andern Ableitungen von Stämmen auf -éc werden dann in diese Analogie gezogen, grade wie die Bildungen auf $-\iota\bar{\alpha}$ der Analogie der übrigen Feminina auf -ία von α-Stämmen folgten. Dass die Ableitungen von oxytonirten -εσ-Stämmen ursprünglich -εία

betonten, überliefert Choiroboskos in Bekkers Anecdota III. p. 1314 = Herodian 2, 454, 20: πολλάχις οἱ Ἀθηναῖοι ἐπὶ τῶν διὰ τοῦ -εια προπαροξυτόνων μαχρὸν ποιοῦσι τὸ α καὶ καταβιβάζουσι τὸν τόνον καὶ φυλάττουσι τὴν ει δίφθογγον οῖον ἀλήθεια κοινῶς καὶ ἀληθεία ἀττικῶς, ἱέρεια κοινῶς καὶ ἱερεία ἀττικῶς. In unsern Textesrecensionen sind solche Formen auf -εία nur spärlich belegbar; ἀναιδεία soll Aristophanes gebraucht haben (Fragment 29 Dindorf), εὐκλείαν steht bei Aischylos Sieben 685, ὑγιεία Aristophanes Vögel 604, πλουθυγιείαν 731. Ein solches altattisches ἀληθεία stimmt zu homerischem und neuionischem ἀληθείη. ἀναιδίην in einem tetrametrischem Fragmente des Archilochos 78, 5 Bergk scheint weder kritisch hinlänglich gesichert noch kann bei seiner Stellung im Verse die Quantität des ι erkannt werden.

Im Anschluss an das eben erörterte will ich eine Bemerkung nicht unterdrücken. Bei Homer erscheint Odyssee 24, 251 άεργίης, 22, 374 κακοεργίης, ebenso in Hesiods Werken und Tagen 311 ἀεογίη mit lang gemessenem ι. Von St. Γεογ- ist eine Ableitung - Fεργές- sehr wol möglich, und in der Tat sind sowol ἀεργής als auch κακοεργής aus späteren Quellen bezeugt. Davon kann - εργείη abgeleitet sein; bei Bion 17, 6 ist die Ueberlieferung ἀεργείη, von Ahrens freilich in ἀργία geändert, ebenso bieten die Handschriften bei Dionysios de compositione verborum 24 ἀργεία, was Schäfer in ἀργία geändert hat. solchem -et- könnte das homerische -t- entstanden sein. Ich darf freilich nicht verhelen, dass noch einige andre Formen bei Homer ein ähnliches -ίη zeigen, nämlich ἀτιμίησιν Odyssee 13, 142 ακομιστίη 21, 284 ίστίη 14, 159 ύπεροπλίησι Ilias 1, 205 προθυμίησι 2, 588 ύποδεξίη 9, 73 Ύπερησίην 2, 573, wo sich ein ursprüngliches -είη weniger ungezwungen ergibt. Hartel Homerische Studien 3, 40 fasst die Länge des i auf als hervorgegangen aus Verschmelzung mit dem spiranten jod, der sich zwischen dem \(\ell\) und dem folgenden Vocal entwickelt habe. eine Erklärung, die physiologisch wol berechtigt ist und auch in anderweitigen Tatsachen der griechischen Lautlehre Unterstützung findet.

Für aus $-\epsilon \iota$ entstanden halte ich auch das $-\check{\iota}$ der Personennamen auf $-i\alpha \varsigma$. Fick in seinem Buche über die griechischen Personennamen Einleitung S. XXVII trägt freilich eine wesentlich andere Auffassung vor, indem er von einer 'Steige-

rungsform -ει-' des kosenden ι-Suffixes spricht. Ich halte Steigerung von Vocalen in Suffixen für unerwiesen und unerweislich, und es wird darum gestattet sein eine andre Erklärung zu versuchen. Die Namen auf -είας gehören zu den ältesten der griechischen Sprache (Fick a. a. O. S. XXXVII). Aus ihnen entwickelten sich einerseits durch den bekannten Schwund des zweiten Teiles des Diphthonges vor Vocalen die Namen auf $-\dot{\epsilon}\alpha\varsigma$, andrerseits durch Verengung von $\epsilon\iota$ zu ι die auf $-\dot{\iota}\alpha\varsigma$. Selbstverständlich war das i ursprünglich lang, und glücklicher Weise können wir diese Länge noch in zwei inschriftlich beglaubigten Namensformen nachweisen. Auf der alten kerkyraeischen Grabinschrift des Menekrates, die Franz in der Archaeologischen Zeitschrift 1846 No. 48 veröffentlicht und dann Aufrecht in Kuhns Zeitschrift 1, 118 besprochen hat, steht νίοῦ Τλαστά το Μενεκράτεος τόδε σάμα; und auf der neuerdings gefundenen Inschrift aus Korinth, die in Curtius Studien 8, 465 abgedruckt ist, steht Δ ξεινία τόδε σαμα τὸν άλεσε πόντος ἀναιδής. Dieses Τλασίας und Δεειτίας sind sehr interessante Reste der älteren Quantität. Die Namen auf -10c kann ich nicht, wie Fick, für älter als die auf $-l\alpha\varsigma$ halten, da ich nicht absehe, wie innerhalb des Griechischen aus -o- α geworden sein soll: sie sind meiner Ansicht nach vielmehr aus denen auf -έας hervorgegangen durch Anschluss an die weitaus überwiegende Menge männlicher Nomina auf -oc. Der Accent in Βαλίος Δολίος Δρακίος Έχιος Θρασίος Κλονίος Κλυτίος Όδίος 'Ροδίος Στιχίος Στρατίος Στροφίος Σχεδίος Τυχίος Φροvios Xoonios mag ein Rest der ältesten Betonungsweise sein. Auf die Länge des ī in "Augīos Ilias 2, 830. 5, 612 will ich hiebei nicht einmal besondres Gewicht legen, da die Bildung des Namens nicht ganz klar ist, ebenso wenig wie auf das -tων einiger homerischer Namen, das vielleicht unter einen andern Gesichtspunkt fällt. Um die vorgetragene Ansicht zu stützen, lasse ich einige Namenreihen folgen, die die behauptete Entwickelungsreihe vollständig aufweisen:

Αίνείας Αὶνέας Liviac Alvioc 'Αντίας Αντέας ("Δντεια) Αριστέας 'Αριστίας Άριστείας "Αριστις Δαμίας Δάμιος Δαμείας Δαμέας James Inschr.v.Tanagra

Arch.Ztg.33,154

Έρμείας	Έρμέας(Έρ		
Θρασείας	Θρασέας		Θρασίος
Πασείας	Πασέας	Πασίας	Πάσιος
(BenndorfGri	ech.u.si c.		
VasenbilderT	af.V.no.5)		
Πειθείας		Πειθίας	
Φαν είας	$\Phi \alpha v \tilde{lpha} \varsigma$	Φανίας	Φάνιος
(Χάρεια)	X $lpha$ $arrho$ έ $lpha$ $arrho$	Χαρίας	

Sehr häufig ist das Nebeneinanderbestehen von Namen auf $-\epsilon \alpha g$ und $-i \alpha g$, -i o g, denen ich, wo sie vorhanden sind, die mit n-Suffix weitergebildeten zufüge:

Άγαθᾶς	Άγαθίας		'Αγαθίων	
'Αγέας	Αγίας		Άγίων	$^{3}A\gamma\iota\varsigma$
'Ακεσᾶς	Άκεσίας	'Ακέσιος		"Ακεσις
' Αλεξέας	'Αλεξίας	'Αλέξιος	'Αλεξίων	"Αλεξις
Άλλᾶς	•	"Αλλιος	Αλλίων	"Αλλις
'Ανδοέας	'Ανδοίας		'Ανδοίων	
Ανθέας	• -			"Av dig
'Αριστέας	'Αριστίας		'Αριστίων	"Αριστις
Αρσέας	Αρρίας		,	·
'Αοτεμᾶς		Αοτέμιος	Αρτεμίων	
Αρχέας	'Αοχίας	'Αρχιος	, ,	
Ίσκληπᾶς	Ασκληπίας	4,,,		
Αστέας	Δστίης			
Αὐτέας	Αὐτίας			
Γελέας	Γελίας			
Δημέας	Δαμίας	Δάμιος	<i>Δαμίων</i>	$\mathcal{J} \tilde{lpha} \mu \iota \varsigma$
Έργέας	Έργίας			
Θαρσέας	Θαρσίας	Θέρσιος	Θερσίων	
Καλλέας	Καλλίας	·	·	Κάλλις
Κινασέας	Κινασίας			
Κλητέας	Κλητίας			$K\lambda \tilde{\eta} au \iota \varsigma$
Κλονᾶς	•	Κλονίος		
Κτησᾶς	Κτησίας	Κτήσιος	Κτησίων	$K au ilde{\eta} \sigma \iota arsigma$
Κωμᾶς	Κωμίας			
Δυσέας	Λυσίας			$\mathcal{A} ilde{v}\sigma\iota\varsigma$
Μεγαλέας	Μεγαλίας			
Μεγιστᾶς	Μεγιστίας		Μεγιστίων	
$M\eta v ilde{lpha}_{\mathcal{G}}$				$M ilde{\eta} u i g$
$\dot{M\eta auarrho ilde{lpha}arsigns}$				Μᾶτρις
-				

Μνασέας	Μνησίας		Μνασίων	
Μολπᾶς			M ολ π ίων	Μόλπις
Νικέας	Νικίας		Νικίων	Ninis
Ξενέας	Ξενίας		Ξενίων	Ξένις
'Ολυμπᾶς		Ολύμπιος	'Ολυμπίων	"Ολυμπις
'Ονησᾶς	'Ονασίας		Ονησίων	
Παιδέας	Παιδίας		•	
Πεισέας	Πεισίας		Πεισίων	Πεῖσις
Ποαξέας	Ποαξίας		Πραξίων	Ποᾶξις
$\Pi v \vartheta \'e α \varsigma$	$IIv\vartheta ilpha \varsigma$	$\Pi \acute{v} \vartheta \iota o \varsigma$	$\Pi v \vartheta i \omega v$	$\Pi ilde{v} artheta \iota arsigma$
$\Sigma \iota \mu \tilde{\alpha} \varsigma$	Σιμίας			Σίμμις
Σιννέας	•			Σίννις
Στασέας	Στασίας		Στασίων	
Σωσέας	Σωσίας	Σώσιος	Σωσίων	Σῶσις
T ε λ ε v τ $ ilde{lpha}$ $arsigma$	Τελευτίας			
Υβοέας	Υβρίας			
Φαινέας		Φαίνιος		Φαῖνις
Φαλέας	Φαλίας	Φάλιος		Φάλις
Φιλέας	Φιλίας		Φιλίων	Φίλις
Χαιφέας	Χαιοίας		Χαιοίων	$X\alpha \tilde{\imath}\varrho \iota \varsigma$
Χειρέας	Χειρίας		•	, -
				~

Mehreres minder sichere habe ich übergangen. So erweckt der nach dem Etymologicum Magnum 423, 24 von Sophron gebrauchte Conjunctiv είω von Wurzel i gehen die Vermutung, dass das homerische τ'ουεν aus *είουεν hervorgegangen sei, denn sonst hat i'w i; und man könnte vielleicht das eigentümliche $\varepsilon i \eta$ in Hesiods Werken und Tagen V. 617, das doch wol zu lévat gehören muss (vgl. eben noch Hartel in der Zeitschrift für die oesterreichischen Gymnasien 1876 S. 630) είη schreiben und hieher ziehen. Doch das ist freilich sehr problematisch. Auch izrīvoc Falk, das man mit sk. ciaina abaktr. çaēna zusammenstellt (Fick 1, 55), wäre vielleicht zu erwähnen gewesen = ursprünglichem *z jεινο-ς. Das τ von τδίω ich schwitze (Aristophanes Frieden 85. Frösche 237), loog Schweiss (Hesiod Schild 397) darf man vielleicht unmittelbar mit sk. svaida Schweiss vergleichen. Jedenfalls wird der von Cauer Studien 8, 252 behauptete Uebergang von i in ei für unerwiesen gelten müssen. Die meisten der von ihm angeführten Beispiele sind im Laufe meiner Untersuchung anders erklärt worden. Apioroveizne ist unsicher und, wenn richtig, gehört es

schwerlich zu $\nu i z\eta$ Sieg, da alle damit zusammengesetzten Namen $-\nu \iota z o \varsigma$ zeigen (Fick Personennamen S. 128), sondern zu $\nu \epsilon i z o \varsigma$, das freilich als Namenwort sonst nicht vorzukommen scheint. $T \epsilon \iota \vartheta \rho \acute{\alpha} \sigma \iota o \varsigma$ und $\vartheta \lambda \epsilon \iota \acute{\alpha} \sigma \iota o \varsigma$ sind als Eigennamen unklar, so bleibt nur das einmal vorkommende $\partial \lambda \epsilon \iota \zeta \omega \nu$, wofür ein andresmal $\partial \lambda \acute{\epsilon} \zeta \omega \nu$ erscheint. Das Verhältnis der beiden Formen, die zu einander zu stehen scheinen wie $\mu \epsilon \iota \zeta \omega \nu$ zu $\mu \acute{\epsilon} - \zeta \omega \nu$, zum homerischen $\partial \lambda \iota \iota \zeta \sigma \iota \varepsilon \varsigma$ Ilias 18, 519, muss vorläufig noch als ungelöstes Problem hingestellt werden.

Prag 20. October 1876.

Gustav Meyer.

Neugefundene etruskische Inschriften. *)

Durch die gütige Vermittelung des Hrn. Dr. Bezzenberger sind mir einige von Hrn. Dr. Körte auf einer Reise durch Etrurien im Frühling dieses Jahres genommene Copieen ganz neu entdeckter oder noch unveröffentlichter etruskischer Inschriften, darunter eine lateinisch-etruskische, zugekommen, und Hr. Dr. Körte selbst hat dann die Freundlichkeit gehabt, mir aus Rom noch einen Papierabklatsch von vieren derselben zu senden. Da mehrere dieser Inschriften von nicht gewöhnlichem Interesse sind und weitergehende Perspectiven eröffnen, so benutze ich gerne die mir gewährte Erlaubniss, sie hier zu veröffentlichen und zu besprechen.

Orvieto.

n. I. Cippus aus der 1875 ausgegrabenen Mancinischen Nekropole im Norden der Stadt. Die Inschrift ist im rechten Winkel geschrieben, so dass das zweite i in der Biegung steht; sie ist ohne Interpunction, aber die Worttrennung zweifellos. Nach dem gut lesbaren Abklatsch, in Uebereinstimmung mit der Copie des Hrn. Dr. Körte, lautet sie:

mi lartias utienas

"Ich (bin?) (das Grab oder Besitzthum) der Larthia, Gattin des Uthiena."

^{*)} In den hier mitgeteilten Inschriften ist die Zeilenabteilung durch einen senkrechten Strich angezeigt; Buchstaben, deren Lesung unsicher ist, sind cursiv gedruckt; ergänzte Buchstaben sind eingeklammert.

Schon in meinen Etruskischen Forschungen I. p. 54 ff. habe ich nachgewiesen, dass auf mi nicht immer der Nominativ, sondern auch gar nicht selten der Genitiv folgt, und dass es daher nicht, wie Corssen (I, p. 755 ff.) will, "mich" (lat. me) bedeuten kann, mit Ergänzung eines Verbums des Gebens oder Machens; vielmehr findet es sich mitunter noch von Substantiven im Nominativ begleitet, wie sußi, cana, capi, die "Grab oder Besitz, Statue, Todtenlade" zu heissen scheinen, und kann es daher nur entweder ein Pronomen im Nominativ sein, etwa "ich", "dies" oder das Hülfsverb "ich bin", "es ist". Der blosse Genitiv erklärt sich dann durch Auslassung eines der obigen oder eines ähnlichen Substantivs: der Nominativ giebt direct den Todten oder Besitzer oder Geber an, und da hierfür die erste Person besser passt, so entscheide ich mich lieber für sie, wobei ich die Frage, ob Pronomen oder Verbum, offen lasse. Doch will ich bei dieser Gelegenheit wieder auf die leider nur aus Lanzi's Heften erhaltene Inschrift einer tazza da bere unbekannten Fund- und Aufbewahrungsortes hinweisen, die bei Fabretti (C. I. n. 2609, bis) lântet

1) mieśmilardiastr, am natürlichsten abgetheilt in mi es mi lardias tr, wo tr Abkürzung des weiblichen Familiennamens oder des Namens des Gatten wäre. Es fangen nun viele Namen beider Art mit tr an, und im letzteren Falle würde die Inschrift im Baue genau der obigen n. I entsprechen. Nun ist sie aber im Kreise geschrieben, ohne Interpunction (vgl. die Abbildung bei Fabr. Gl. I. col. 1172), und so hat Corssen (I, p. 756, nach Lattes Osserv. sopra alc. iscr. Etr. p. 2), der wegen seines sum, sim "ich bin", das es mi beseitigen musste, vorgeschlagen, indem er das t mit dem ähnlich gestalteten u vertauschte, mi lartia surmies zu lesen, vgl. wegen der Construction unten n. III. Er belegt den männlichen Familiennamen *surmi(e) nicht, ich kann aber wenigstens einen verwandten weiblichen nachweisen in surmennei (Fabr. C. I. n. 894, ossuarium von M. Pulciano). Der Vollständigkeit wegen bemerke ich noch, dass das e in es mi verzeichnet ist und auch allenfalls ein a sein könnte. Wie dem auch sei, die Inschrift ist von höchster Wichtigkeit: wäre die Fabretti'sche Lesung und Abtheilung richtig, so würde eśmi (oder aśmi) für den indogermanischen

Ursprung des Etruskischen schwer ins Gewicht fallen; auffällig wäre dann freilich wieder das vorgesetzte mi "ich". Daher — non liquet! Ich habe diese Episode etwas ausführlicher behandelt, um eine Probe zu geben, wie schwierig und verwickelt bei jedem Schritt diese Forschungen sind, und um zu zeigen, dass ich gute Gründe gehabt habe, mich bisher möglichst vorsichtig zu äussern.

Um zu n. I zurückzukehren, bemerke ich, dass die 14 in grossen Buchstaben über der jedesmaligen Grabpforte eingehauenen Grabinschriften der Mancini'schen Nekropole in Orvieto, die ich im vorigen Sommer sah, alle mit mi anfangen (nur eine ist verstümmelt), auf welches zwei Namen folgen, ein Vorname und ein Familienname, aber in verschiedenen Combinationen. Nur einmal folgt noch śußi in

- 2) mi larkes telaθuras śuθi, woraus von neuem hervorgeht, dass, wie ich (Etr. Forsch. I, p. 53) gegen Corssen behauptet habe, śuθi kein Verbum sein kann, sondern ein Substantiv ist. Auch kann es ferner nicht ἀνάθημα, "Weihgeschenk" heissen, und hierdurch wird, wie ich ebendort bemerkt habe, diese Deutung auch für das verwandte śuθina zweifelhaft. Am natürlichsten heisst es "Grab" oder "Besitz", und deshalb habe ich diese Worte oben ergänzt; śuθina ist mit śuθi synonym oder heisst etwa "Grabgeräth" oder "kleiner Besitz (Kleinod)"; śutna bezeichnet zweimal den "Sarkophag" (Etr. Forsch. I, p. 53). Vollkommen im Bau mit n. I stimmen überein (mi + gen. praen. fem. + gen. nominis viri), ausser n. II, noch:
 - 3) mi lartias rupinas (Manc. Nekrop.).
- 4) mi arantial hersinas (Architr. v. Orvieto, nach meiner Copie); Corssen II, p. 619 liest aersina; vgl. unten n. V.
- 5) mi arnθial usts'es' (alterthümliche Marmorgrabsäule von Volterra, Fabr. C. I. n. 350, t. XXVI). Ferner mit hinzugefügtem suθi:
- 6) mi suθi larθial muθikuś (Stein von Busca am M. Viso, Fabr. C. I. n. 42, t. V).
- 7) mi suti θanzvilus: titlalus (Grabstele von Bologna, Fabr. Sec. Spl. n. 3; t. I).

Es geht hieraus hervor, dass diese Art von Grabschriften in allen etruskischen Gegenden (ausser Campanien) heimisch

A Company of the Comp

war. Ohne mi endlich gehört hierher mit zugefügtem Familiennamen der Todten

8) lartial | vipial | śalviś (Grabstein von Perugia, Fabr. C. I. n. 1905, t. XXXVII, vgl. P. Spl. p. 109; vipial steht seitwärts) u. andere.

Ueber lardias' (lardias) neben lardial, s. meine Etr. Forsch. I, p. 67, und die Beilage II zum ersten Bande meiner Neuausgabe von O. Müller's Etruskern, p. 463.

Der Männliche Name uθiena ist neu, hat aber Verwandte. Der Stamm findet sich nämlich wieder in dem Ehefrauennamen utiesa auf einer Urne und einem Ziegel von M. Pulciano (Fabr. C. I. n. 867, ter u. u; t. XXXIII), und ist höchst wahrscheinlich in lateinischer Umschrift erhalten im Familiennamen odie auf einem Ziegel von Cetona (ibid. n. 1018, bis, e; t. XXXIV). An der verschiedenen Stufe des Dentals ist kein Anstoss zu nehmen: so kommt der weibliche Vorname θania (θana) in lateinischer Umschrift als thania, tania und dana vor, und im Etruskischen selbst wechseln arnθ und arnt u. s. w.*) Demnach kann auch der Beiname Otho, den unter Andern der aus Ferentinum in Etrurien gebürtige und aus der weitverbreiteten etruskischen Familie der śalvi stammende Kaiser L. Salvius Otho führte, verwandt sein, sowie noch näher der männliche Familienname otani in der lat. etr. Inschrift

- 9) larthia otanis (Urne von Chiusi, Fabr. C. I. n. 857), die fast genau unsere orvietanische Inschrift deckt. Eine andere Weiterbildung liegt vor in
- 10) lar utilane urial (Urne von Perugia, ibid. n. 1885), vgl. uvilane, patislane, ucrislane u. s. w.; eine dritte in
- 11) ... lias: utimnal | aspesa: (Urne von Siena, ibid. n. 440, ter, c), vgl. velimna, recimna u.s. w. Der Namenstamm ist demnach ziemlich weit verzweigt.
- n. II) Grabinschrift an einem Grabe auf dem Grunde von Braccardi, östlich von der Mancini'schen Nekropole, nach Körte's Copie, interpunctionslos, aber mit sicherer Trennung:
- 12) mi lardias tramenas. Der Bau ist genau wie in n. I. Auch hier ist der Name tramena neu; der Stamm aber findet sich vielleicht wieder im Sclavennamen brama im ersten Golini'schen Grabe bei Or-

^{*)} Vielleicht auch ist das d von odie und dana nur ein entstelltes etruskisches & ().

vieto, also ganz in der Nähe (Fabr. C. I. n. 2033, bis, A, b). Zur Bildung vgl. numena, hermena, malamena, den lacus Trasimenus und das vielleicht näher verwandte θurm(a)na, in lat. Umschrift thormena.

n. III) desgl., aber interpungirt:

13) mi larθia: hulχenas: velθuruscles.

Hier steht der Hauptname, derjenige der Todten oder Besitzerin, im Nominativ, wie in folgenden Inschriften:

- 14) mi lartia amanas (Manc. Nekrop.).
- 15) mi aratia aratenas (ebendort).
- 15) mi larisa plaisinas (ebendort; ich ziehe diese Trennung vor wegen plaicane, plascnei u. s. w.).

Ferner aus andern Gegenden:

- 17) mi arundia malamenas (Todtenkistendeckel von Siena, Fabr. C. I. n. 451, bis, c; t. XXVIII, vgl. Gl. I. col. 1101, alterthümlich).
- 18) mi lartia kurvenas' (grosser Grabstein von Arezzo, ibid. n. 467, ter; t. XXIX; ich ziehe die Lesung mit v statt p vor, wegen curvesa ibid. n. 161).
- 19) mi larisa axs (Amphora, orig. inc., im Vatican, ibid. n. 2609, t. XLIV), wo Corssen axis las (I, 764); vgl. das grosse Grab der axu in Perugia (ibid. n. 1075—81).
- 20) mi aratia velaveśnaś u. s. w. (berühmte clusinische Goldspange, ibid. n. 806, t. XXXII). Ich habe das letzte Wort nicht abgetheilt, da es zweifelhaft ist, ob man vel avesnas oder vela vesnas zu trennen hat: im ersteren Falle wäre vel abgekürzter Genitiv des Vornamens des Gatten (wohl nicht des Vaters, s. Etr. Forsch. I, p. 48 ff.) für velus, im zweiten Falle ve la Familienname der arabia, wie in einer perusinischen Inschrift Fabr. C.I. n. 1830 (die Inschrift mit mivelaveśnaś bei Corssen I, 783 ist trotz II, 639 unecht). Die Entscheidung ist schwer, da weder aves na noch ves na als Familienname belegt, beide Formen aber möglich sind: jenes würde sich an avei (fem.), aveina anlehnen, dieses an vesi. neige mich Letzterem zu, da ich in der interpunctionslosen Inschrift eine Abkürzung für weniger wahrscheinlich halte. Name vesna ist dann vielleicht auch verwandt mit lat. etr. veisinnius (Gori II, 415, vgl. C. I. L. I, n. 1366, clusinisch), da e und ei nicht selten im Wortstamme wechseln, und dies wieder mit viśnai, fem. (Fabr. C. I. n. 2327, ter, a; Sark.

von Vulci), vgl. lat. visennius (Wilmanns Exx. Inscr. Lat. n. 135) u. s. w.

21) mi malena lardia puruhenas, auf einem Spiegel einheimisch-italischer Fabrication, gefunden zu Sestino in Umbrien (Corss. II, p. 631). Der männliche Familienname puruhena scheint zunächst verwandt mit dem Ehefraunamen purces a (Fabr. P. Spl. n. 187, clusin.), da eine Aspiration des c durch das vorhergehende r leicht erklärlich ist; auch der Vocaleinschub ist nicht selten. Entfernter verwandt sind vielleicht pruciu, fem. pruciunia. Auch der Name einer dienenden Göttin in phrygischer Mütze puriz auf einem Spiegel von Cetona (Fabr. C. I. n. 1014, quat., vgl. Corssen I, p. 342) klingt an. Wegen des Lautwechsels vergleiche z. B. die dreifache Schreibung einer grossen perusinischen Familie acsi, ahsi, aysi. Die Lautgruppe malena könnte vorgesetzter Familienname zu lar bia sein, verwandt mit malamena, malave, malavinisa u. s. w., nur wäre die Form wegen Ausstossung des i etwas auffällig, grade wie vela in n. 20; Corssen trennt daher (nach Gamurrini Bull. d. Ist. 1875, p. 88) ma lena und erklärt ma: (etwa für *manal) = manibus sacrum, lena für ein Substantiv mit dem Sinne von "Kunstwerk" oder "Grabgeräth". Dies passt aber durchaus nicht in die Construction.

Der Name hulgena klingt verwandt mit dem Dativ (?) bulyniesi, in der Inschrift eines von einer Schicksalsgöttin gehaltenen Diptychons in dem Grabe der velya (Tomba degli Scudi) zu Corneto (Fabr. P. Spl. n. 420, berichtigt durch Corssen I, p. 565; t. XIX, B, 5), da h auch sonst mitunter Schwächung von θ zu sein scheint, wie in herini neben θerini; doch stört die Formähnlichkeit der beiden Buchstaben den strengen Beweis. Vielleicht bildete, wie im Lateinischen, der Laut f die Vermittlung, vgl. ferina (Fabr. C. I. n. 876). Dann könnte man als lateinische Umschreibung jenes obigen Namens (mit Anlehnung an eine bekannte römische Familie) fulcini betrachten, im Grabe der anei zu Perugia (ibid. n. 1091). Ebenso findet sich der Stamm, ohne z oder c, direct mit n abgeleitet, wieder in den drei Formen: Ouluni (clusin. Aschentopf, Fabr. P. Spl. n. 231); fuluni oder fulni, lat. in einer bilinguis folnius, u. s. w.; und huluniesi (dat. fem.) in der Tomba dell' Orco, gleichfalls in Corneto (Lattes

T. d. Orco p. 9 ff., vgl. Etr. Forsch. I, p. 33, n. 58); auch neben dem zu Grunde liegenden Beinamen fulu kommt wenigstens hulu vor (Fabr. C. I. n. 230, vgl. Gl. I. col. 610).

Das dritte Wort velburuscles enthält offenbar eine nähere Bestimmung zu hulvenas, und das schliessende s zeigt sich als Genitivzeichen, wenn man die einzige sonst vorkommende ähnlich gebildete Form damit vergleicht, nämlich lautnescle in der ersten Zeile der grossen Wandinschrift von Torre di San Manno bei Perugia (Fabr. C. I. n. 1915, nach Conestabile Monum. Perug. IV, t. IV, 3; vgl. Etr. Forsch. I, p. 81, n. 229), das offenbar Nominativ ist. Das Suffix -cle ferner ist in beiden Wörtern an den Genitiv gehängt, denn velburus ist gen. des Vornamens velbur, und lautnes gen. des Wortes lautni "Freigelassener", wofür in einer perusinischen Inschrift lautnes vorkommt (Fabr. C. I. n. 1887, bis. b), in einer alten volterranischen lautunis (ibid. n. 348); der Wechsel von e und i ist unbedenklich, ebenso der Einschub des u. Das Suffix cle selbst aber scheint verwandt mit clan "Sohn", dessen a in der Flexion in e übergeht, vgl. dat. clenśi; nom. oder acc. plur. clenar; dat. plur. clenarasi (Deecke Etr. Forsch. I, p. 34 ff.). Ich kann jetzt auch den gen. sg. clens' belegen, durch Vergleichung der beiden Inschriften:

22) ar· sale· clan· nurziu (Sargdeckel von Perugia, Fabr. C. I. n. 1731), und

23) fasti· cvinti· | saleś· clenś | puia (Urne von ebendort, ibid. n. 1653).

Die erstere heisst "Arnth Sale Sohn, Nurziu", wo "Sohn" die Bedeutung unseres Firmenzusatzes iunior "der Jüngere" hat; während nurziu oder nurtiu (wie Vermiglioli n. 112 las ein Beiname ist, wahrscheinlich synonym mit nortinus in einer lateinischen Inschrift von Bolsena (Noël des Vergers l'Etrurie et les Etrusques, III, n. 66), abgeleitet von der gerade in Volsinii viel verehrten etruskischen Glücksgöttin Nortia, als deren Günstling z. B. Juvenal (X, 74) auch den aus Volsinii gebürtigen berüchtigten Sejan nennt. Dasselbe agnomen kommt noch in einer clusinischen Inschrift vor

24) θana· titi· nurziu pif (Thonurne, Fabr. C. I. n. 724), wo die letzten Buchstaben unsicher sind; ich vermuthe, mit geringer Aenderung, nurzius s d. h. "Tochter des Nurziu" (s = seχ), wofür ich eine Reihe Analogieen beibringen könnte.

Es heisst also n. 23 "Fasti Cvinti, Gattin von Sale Sohn". Demnach wird auch das Suffix - cle die Abstammung bezeichnen, und lautnescle sich zu lautni ähnlich verhalten, wie libertinus zu libertus; vel@uruscles aber wird heissen "des Sohnes des Velthur". Es ist das Suffix -cles angehängt, da man sonst velburus als nachgesetzten Vornamen zu hulzenas auffassen könnte. — Eine weibliche Form desselben Suffixes liegt vielleicht vor in buflbicla (auf einer Erzstatuette in Rom, Fabr. C. I. n. 2603, bis) neben buplbas, buflbas und θufulθas' (auf Erzsachen von Cortona und Chiusi, ibid. n. 1054-5 und 804). Corssen (I, p. 634 ff.) sieht hierin überall Götternamen von der indogermanischen Wurzel tubh, tup "schlagen, stossen, tödten", allein der Anhalt ist sehr schwach, und es kann auch ein gewöhnlicher weiblicher Name vorliegen, verwandt mit oupites (Ziegel von Florenz, Fabr. C. I. n. 133, gen. masc.) und fupit | ai (Bleitafel von Volterra, ibid. n. 315, in unsicherem Zusammenhang).

n. IV) Cippus aus der Mancini'schen Nekropole. Die Inschrift steht im Halbkreise um die Spitze herum und lautet nach Körte's Copie:

tite: ecnate: turns

Der Familienname ecnate, und davon abgeleitet ecnatna, ist etruskisch nicht selten (Fabr. Gl. I. col. 359, nebst Add. u. P. Spl.) und findet sich in Perugia (auch lat. etr. egnatius festus, Noël d. Verg. III, n. 27), Chiusi, Siena und Corneto; eine Form ehnatial bei Fabr. C. I. n. 1688, bis. Derselbe Name kommt vielleicht auch in einer umbr. gallischen Inschrift aus Tuder (Fabr. C. I. n. 86, t. XXI) vor, wo die Lesung at. eknati mir immer noch wahrscheinlicher ist, als das Stokes'sche ateknati (Beitr. z. vergl. Sprachf. II, p. 110; III, p. 68 u. s. w.). Bekannt ist ferner die samnitische Familie der Egnatii, aus der Gellius Egnatius stammte, der 296 a. Chr. die Etrusker zum Kampfe gegen Rom aufrief, was auf alte Beziehungen seiner Familie zu Etrurien schliessen lässt. dem Socialkriege, in dem sie eine hervorragende Rolle spielten, finden wir die Egnatii als Ritter und Senatoren in Rom wieder, und die von ihnen aus dieser und der späteren Zeit erhaltenen lateinischen Inschriften sind zahlreich (Wilmanns Exx. Insc. Lat. II, p. 325 führt 21 Personen dieses Namens auf). Nach Plinius (N. Hist. XIV, 13 (14), 89) lebte aber schon zu

Romulus Zeit ein Egnatius Mecennius in Rom; und eine patricische gens Egnatuleia wird von Cicero (Philipp. III, 3 u. s. w.) erwähnt; auch kommt eine Freigelassene dieses Namens auf einer Inschrift vor (Wilm. Exx. I. L. n. 567). Endlich gehört hierher die apulische Seestadt Egnatia (abgekürzt Gnatia) an der appischen Strasse, die von dort bis Byzanz via Egnatia hiess.

Der Beiname turns ist ohne Zweifel identisch mit dem Namen des berühmten Rutulers Turnus und dem Vornamen des von Tarquinius Superbus getödteten Führers der Ariciner Turnus Herdonius (Livius I, 50 ff.). Ein Freigelassener Turnus war unter den Flaviern ein angesehener Satiriker (Schol. in Juven. I, 20). - Sollte der Name mit dem der etruskischen Aphrodite Turan, neben der auch ein gleichnamiger männlicher Gott vorkommt (Corssen I, p. 253-4), verwandt sein? Die Mutter des Rutulers Venilia erinnert an die Venus, und seine Gegenüberstellung mit dem Aphrodite-Sohn Aeneas erhielte so eine neue Beziehung. - An Verwandtschaft mit Tyrrhenus (Niebuhr Röm. Gesch. I2, p. 17) glaube ich nicht, da die sprachlichen Bedenken zu gross sind. Ebensowenig gehört hierher der Beiname Turīnus (nicht Thurinus) der ursprünglich tusculanischen Mamilii (cs. 239 a. Chr.) und des C. Octavius, des späteren Kaisers Augustus, der vielmehr, wenigstens im letzteren Falle sicher, vom pagus Turīnus bei Velitrae stammt (Ellendt de cogn. et agn. Rom. p.5).

n. V) Desgl., 35 Ctm. hoch, Copie von Körte:

lar0i hersus

Der Name des Gatten *herse oder *hersu, denn beide Formen lassen sich nach dem gen. hersus ansetzen, ist verwandt mit hersina (n. 4), gleichfalls aus Orvieto; dann aber auch wohl mit dem römischen Hersius (Wilm. Exx. n. 762, freilich erst aus der Zeit des Honorius und zu Kalama in Algier) und mit dem sabinischen Frauennamen Hersilia, wie die Gemahlin des Romulus hiess.

n. VI) Desgl., 30 Ctm. hoch, Copie von Körte:

casne

Es ist wohl ein männlicher Familienname, wie dergleichen nicht selten isolirt vorkommen, namentlich in Wandinschriften neben der gemalten Person und auf Ziegeln zum Verschluss der Grabnische. In Perugia sind zwei Gräber der casni (gewöhnlichere Form für casne, beides aus *casnie) entdeckt worden (Fabr. C. I. n. 1157—72 u. 1173—80); fem. casnia, gen. casnial (ibid. n. 1075—6); auf einem Aschentopfe soll nur casn gestanden haben (ibid. n. 1963, nach Vermigl.). Ebenso steht auf einer Amphora von Viterbo (Fabr. P. Spl. n. 381) mit lat. Buchstaben nur casnio. Ein römischer Gentilname Casinia findet sich vereinzelt (Wilm. Exx. I. L. n. 485).

n. VII) Desgl., 45 Ctm. hoch, südlich von Orvieto, dicht an den Mauern gefunden, Copie von Körte:

larθ: velza: pe

Das pe halte ich für Abkürzung des Familiennamens der Mutter, wahrscheinlich im gen. auf -al; es giebt deren viele, die mit pe beginnen. Als Siglum des Vatervornamens dagegen ist pe nicht nachzuweisen. — Der Name velza erinnert zunächst an velzeis (Conest Mon. Perug. IV, p. 42 n. 21 = 349; t. III = XXIX, 10; gen. masc. mit seltenerer Vocalisation, wie aneis, aveis u. s. w.), wenn die Lesung sicher wäre (Fabr. C. I n. 1848, bis; t. XXXVII hat velzeis). Ferner schon liegt die abgeleitete Form velzinasia (ibid. n. 1843, Sargdeckel von Perugia), doch genügt dieselbe, um den Namenstamm velzsicher zu stellen. Ob derselbe mit velc- (velz-) oder vels-, zwei weitverbreiteten Stämmen, zu combiniren sei, lasse ich dahingestellt; doch vgl. Etr. Forsch. II, p. 96 ff.

- n. VIII) Vaso di bucchero (Krug), von mir im Sommer 1875 in der Sammlung des Grafen Faïna gesehen, von Körte beim Ingenieur R. Mancini (?). Die Inschrift läuft um den Hals und ist ohne Interpunction, die Abtheilung aber zweifellos. Ich gebe unter a) meine Lesung, unter b) diejenige Körte's, die ich für weniger correct halte:
 - a) mi ne mulvuneke laris numenas
 - b) mi ni muivun. ke l. ris numenas

Das e und a fehlen bei Körte ohne Lücke, das k ist ganz undeutlich; ich habe mir keine Unsicherheit notirt. Die Richtigkeit meiner Lesung wird aus folgenden verwandten Inschriften hervorgehen:

25) mi neviku muluevneke arpaskamaiv, Aschentopf von Chiusi (Fabr. P. Spl. n. 234, vgl. S. Spl. p. 28); ich habe dabei die Trennung, wo sie unsicher ist, unterlassen. Corssen trennte und las anfangs (I, p. 790) mi nevi tumulu ev neke arias ka maiv; später giebt er (II, p. 640), nach einer Re-

vision durch P. Nardi, kumulu und kamaia. Dass er das Wort muluevneke (ich vermuthe muluveneke) verkannt hat, habe ich bereits in meiner "Kritik" p. 38 hervorgehoben; dadurch wird aber auch seine Deutung von nevi = mortuarium hinfällig. Die Lesart -aia dagegen am Schlusse scheint mir wahrscheinlich, und ebenso, dass in arpaś ein gen. fem. steckt, so dass ariaś richtig sein kann. Zu der Construction mi....ariaś kamaia sind dann zu vergleichen:

26) mi velelias hirminaia, Frontinschrift der Manci-

ni'schen Nekropole, von mir copirt.

27) mi ramuθas kansinaia, schwarzes Thongefäss von Vulci (Fabr. C. I. n. 2184, bis; t. XLI, vgl. P. Spl. p. 111, nach Mommsen), wenn nicht -θa skansinaia zu theilen ist.

Ebenso findet sich der Genitiv eines männlichen Namens in:

28) mi mukis' rapanaia, schwarze Thonschale von Chiusi (Fabr. Sec. Spl. n. 84; t. I).

Ein weiblicher Nominativ dagegen begegnet in:

29) mi lar a tartinaia, phallisches Thonamulet von Corneto (Fabr. C. I. n. 2333, ter).

30) mi tes anteia tarxumenaia, schwarzer Topf von Chiusi (ibid. n. 808).

Undeutlich und wohl arg verlesen ist:

31) hacar(?) larcanaia, aus dem Grabe der larc(a) na zu Chiusi (ibid. n. 501, bis, f, nach Lanzi II, 370 = 299, n. 111, der auch die Art des Gefässes nicht angiebt).

Man sieht, dass diese Art der Bezeichnung bei mi gleichfalls ziemlich verbreitet war, und auch hier findet sich sowohl der gen. wie der nom. der Hauptperson und einzelne dazwischen gesetzte Wörter. Die Deutung der Endung -aia wage ich noch nicht. Das obige kamaia hat schon Corssen (II, p. 640) combinirt mit camas (nom. masc., Fabr. C. I. n. 147, olla von Florenz).

Ich kehre zur Hauptinschrift zurück und gebe weitere Parallelen in:

32) mi ni mulveneke veltuir pupliana, campanisches Thongefäss, verloren, und daher nur die lateinische Umschrift erhalten (Fabr. C. I. n. 2614, vgl. Mommsen Unt. Dial. p. 17 u. Note 23). Corssen hat hier (I, p. 546 ff.) aus dem richtig abgetrennten mulveneke einen Eigennamen Mulvini-

cius gemacht, sicherlich falsch. Das auffällige velbuir für velbur (nom. praen. masc.) zerlegt er in vel bui r, sehr unwahrscheinlich. Der Bau entspricht n. 29 u. 30, nur dass hier ein männlicher Name im Nominativ steht.

33) mi aviles tites ... uxsie mulenike, Seiteninschrift an dem berühmten volterranischen Grabstein mit dem alterthümlichen Kriegerrelief (Fabr. C. I. n. 355; t. XXVI). Die Lesung des zweiten und dritten Wortes ist erst durch mich festgestellt; noch Corssen (I, p. 775) liest aviivs tite. In der Beilage II zum ersten Bande meiner neuen Ausgabe von Müller's Etruskern (p. 443 ff.) weise ich nach, dass avile die älteste Form des Vornamens aule ist und belege die Form durch 5 andere Stellen; es schliessen sich daran sehr interessante Folgerungen und die Neudeutung einer Reihe von Inschriften.

34) mi ni kaisie bannursiannat mulvannicv, schwarze Schale von Cervetri (Corssen II, p. 628; t. XXV, 2, nach Helbig). Das letzte, von Corssen selbst als undeutlich gegebene, Zeichen ist sicher ein e; wo die Trennung zweifelhaft, habe ich sie auch hier unterlassen. Corssen's Deutung mit dem schliessenden Mulvanicus ist natürlich wieder irrig.

Wir haben demnach ein Wort gewonnen, das von der ältesten Form mulvannice theils zu mulvuneke, theils durch mulveneke (muluveneke, mit Vocaleinschub) zu mulenike sich abgeschwächt hat. Dies Wort scheint ein Nomen zu sein (kein Perfect auf -ce!), und zwar ein Adjectiv, das in n. VIII, n. 25, 32 u. 34 zu neviku (?), abgekürzt ne oder ni (nach Corssen I, p. 426 u. 546 = nipe, zu νίπτω), gehört; in n. 33 zu einem in dem verstümmelten ... uzsie verborgenen Substantiv. Jenes scheint demnach ein Thongefäss zu bezeichnen, dies einen Grabstein, und mulvannice u. s. w. mag etwa, "sepulcralis" bedeuten. Ueber weitere Combinationen an einer anderen Stelle.

Der Name numena in n. VIII findet sich wieder in numnas, gen. agnom. masc. auf einer perusinischen Grabsäule (Fabr. C. I. n. 1890; t. XXXVII, nicht numunas) und im gen. fem. numnal (Fabr. P. Spl. n. 371, manico di gutto aus Orvieto). — Endlich laris ist Genitiv von lar, vgl. Beilage II zu O. Müller's Etruskern I², p. 461.

Die Inschrift n. VIII würde also heissen:
"Ich bin der Grabkrug des Lar Numena."

n. IX) Roher Topf von grauem Thon; darin eingekratzt nach Körte:

minpial

- Diese Lesung scheint unmöglich. Ich vermuthe mi apial, wie
- 35) mi' fuluial (Fabr. C. I. n. 354, schwarz gefirnisste Schale von Volterra; nicht f'uluial), und mit Vornamen
- 36) mi θanxvilus fulnial (Fabr. P. Spl. n. 469, Spiegelorig. inc.) u. s. w. Der weibliche Familienname apia erscheint auch auf einer clusinischen Urne (Fabr. C. I. n. 579) und hat mancherlei Ableitungen und Verwandte.
- n. X) śuθina mit einem Namen im Genitiv findet sich auf einer Reihe zu Castel Rubello bei Orvieto ausgegrabener Geräthe von Terracotta und Bronze, nämlich verschiedenen Gefässen, einer Kanne, einer Pfanne, einer kleinen cista, einem Candelaber, einem Spiegel. Es wurde Hrn. Dr. Körte nicht erlaubt, sie genauer zu besichtigen und die Inschriften zu copiren. Ueber śuθina (suθina), das schon etwa 40mal auf Bronzen gefunden worden ist, theils mit dem Nominativ, theils mit dem Genitiv eines Eigennamens, s. Corssen I, p. 602 ff., und berichtigend meine Etr. Forsch. I, p. 52 ff.
- n. XI) Eine Amphora mit schwarzen Figuren, bei Mancini, auf dem Boden eingekratzt ar, von links nach rechts; wohl Siglum des Vornamens arnθ, vgl. O. Müller's Etrusker I², p. 447.

Viterbo.

Fünf cippi mit ebensoviel Särgen aus Terracotta, in einem Grabe zusammen gefunden. Vier der Inschriften sind etrukisch, eine lateinisch. Das Grab ergiebt sich als das einer Familie rufre = Rubrius.

n. XII) nach Körte's Copie; die Buchstaben sind flach: rufres·l·r·l | XXXIIII

Entweder ist hier statt l·r· ohne Punct lr zu lesen, oder statt r·l das Wort ril "Jahr". Die Analogie spricht für Letzteres, da bei der Zahl des Lebensalters ril, abgekürzt r, fast nie fehlt, es sei denn, dass avil(s) oder dgl. dabei steht. Ferner ist grade in dieser Gruppe von Inschriften, mit r(il) und einer Jahreszahl, die Nachstellung des Vornamens, auch im Siglum, üblich, z. B.:

37) alegna: lr | r. XXXXIIII (Fabr. C. I. n. 2063)

- 38) aleenei: eanarril VII (id. S. Spl. n. 96)
- 39) cumlnas· larθ· velus·ril· LXXXIII III (id. C. I. n. 2106)
 - 40) cales: 10: 10 | valaril X (ibid. n. 2102)
 - 41) vipenas: l: lr | ril · XXXXII (id. S. Spl. n. 121)
- 42) alsina a s'r XXX (Corss. I, p. 285, ohne Angabe der Interpunction)

und viele andere; vgl. auch unten n. XV. Es heisst demnach n. XII "Larth Rufre(s), 34 Jahre (alt)."

n. XIII) nach Abklatsch

vel · rufres | larisal

"Vele Rufre(s), Sohn des Laris"

n. XIV) Desgl.; nach Körte's Lesung:

rufres | velour | etrrs : 1 :?

Die dritte Zeile ist leider undeutlich. An eters l[autni], als Umstellung von [la]utn eters (Fabr. C. I. n. 1935 = 1988, vgl. P. Spl. p. 109) ist nicht zu denken, da der dritte Buchstabe kein e sein kann. Dagegen scheint mir der zweite ein a zu sein, und überhaupt die Lesung "larus" am wahrscheinlichsten; hinter dem 1: scheint mir nichts zu fehlen. Ich übersetze

"Velthur Rufre(s), Freigelassener des Lar," wobei 1 für lautni steht, vgl.

43) vel· sapu· au· l (Fabr. P. Spl. n. 170, b)

"Vele Sapu, Freigelassener des Aule"

44) 1θ: arntni: creice: veizial: 1 (Fabr. C. I. n. 593) "Larth Arntni, der Grieche, Freigelassener der Veizia"

u. s. w., vgl. Beilage II zum ersten Bande meiner Neuausgabe von O. Müller's Etruskern. Ebendort (p. 461—4) findet sich das Nähere über den Genitiv larus (laris, s. n. VIII) vom Vornamen *lar, im Unterschiede von larisal von laris, lar-bal und larbis von larb.

n. XV) Copie von Körte:

lemni·rana | vil· XXXV

Sicherlich ist θ ana und ril zu lesen, mit ganz geringen Aenderungen; aber auch im Anfang vermuthe ich remni, da lemni ein sonst unbekannter Name, ohne Verwandtschaft ist, dagegen der Namenstamm remn- dreimal vorkommt:

45) remne (Ziegel von Florenz; Fabr. C. I. n. 204, vgl. Gl. I. col. 1537).

- 46) θana estnal remni . (Fabr. S. Spl. n. 126, Aschenkiste im Louvre, aus Chiusi?). Corssen (II, p. 632) ergänzt [χν] estnal remni [ś]; ich denke eher an [c] estnal, da der Raum für den fehlenden Familiennamen der Todten sonst etwas klein wird; statt remni [ś] könnte man auch remni [sa] vermuthen.
- 47) lat. etr. remnia anni (Fabr. C. I. n. 367, Urnendeckel von Perugia) d. h. "Remnia, (Gattin) des Annius". Auch die ane = annius sind eine grosse etruskische Familie, vgl. O. Müller Etr. I², p. 475 u. 480.
- n. XVI) Copie und Abklatsch (leider undeutlich), in lateinischer Schrift
- q rubrius $|\cdot t \cdot f \mod gos |\cdot [a] \mod s$ LVI Das t ist kaum richtig; allenfalls könnte man lt = lartis vermuthen, wie etruskisch oft l θ · vorkommt (z. B. n. 40); im Anfange der dritten Zeile fehlt v = vixit. Zu mogos als agnomen ist zunächst zu vergleichen der in n. 28 vorkommende gen. masc. mukis, der einen nom. *muke = lat. *mogus voraussetzt. Abgeleitet davon ist mucetis auf einem alterthümlichen cippus von Volterra:
- 48) · ta·suti· | · mucetiś· | cneunaś· | lautuniś (Fabr. C. I. n. 348, vgl. Etr. Forsch. I, p. 54, n. 123)
 "Dies ist das Grab (oder Besitzthum) des Mucete, Freigelasse-

nen des Cneuna." Hier haben wir den oben bereits (bei III) erwähnten Genitiv lautunis' von lautni, mit Vocaleinschub. — Der Namenstamm mogo scheint übrigens gallisch, wie denn der eben erwähnte *mucete ein Sclave, also möglicherweise ein Gallier war. Es findet sich nämlich auf der grossen genuesischen Tafel (C. I. L. I, n. 199, Z. 46) der Name Mogo Meticanio Meticonif (es ist nom.), und daneben in einer Inschrift aus Weissenburg in Raetien (Wilm. Exx. II, n. 2867) Mogetissae Comatulli f Boio, sowie ein gallisches fem. Mogetilla (Zeus Celt. Gram. p. 7672, nach den Beitr. z. vergl. Spr. III, 353). Verwandt scheint auch Apollini Granno Mogouno (ibid. p. 342, nach Orelli 2000) und deo Mogonti (ibid. p. 8062, brit. Inschr., nach Orelli 2026), womit vielleicht wieder der Name der Stadt Moguntiacum (auch Magont-) "Mainz" zusammenhängt, der mit dem Moenus "Main" nichts zu thun hat.

Der Name der Familie selbst nun, rufre, findet sich wie-

der im gen. fem. rufrias (Urne von Perugia, Fabr. C. I. n. 1211), ferner, mit Epenthese des i im gen. masc. (des Gatten) ruifris auf der berühmten Bronzestatuette des Apollo, unbekannter Herkunft, in Paris (ibid. n. 2613; t. XLIV, vgl. Corssen I, p. 626). Dann aber glaube ich mit Sicherheit in der perusinischen Urneninschrift

- 49) caia rusuria acris (Fabr. C. I. n. 1729; t. XXXVII) rufvria herstellen zu können: das v ist nämlich ganz deutlich und die Haken des s so stark gekrümmt, dass sie sich leicht zu f ergänzen, zumal ein Name rusuria oder gar rusvria sonst unerhört ist. Die Verstärkung eines f durch v aber findet sich, wenigstens in der umgekehrten Form, in demselben Stamme, in rufv- wiederholt (Fabr. P. Spl. p. 133). Im Umbrischen erscheint sowohl ein Adjectiv rufro- "roth", als der gen. masc. eines Eigennamens Rufrer (t. Eug. VI, a, 14). Ebenso führte ein samnitisches Castell in Campanien den Namen Rufrae (Serv. zu Verg. Aen. VII, 739), und ein anderer dortiger Ort (bei Nola) hiess Rufri Maceria (Cato r. r. 135). Im Lande der Hirpiner aber lag eine Stadt Rufrium (Liv. VIII, 25). Auch römisch findet sich inschriftlich häufig eine gens Rubria (Wilm. Exx. II, p. 353, 21mal), die seit der Zeit der Gracchen auch eine politische Rolle spielt (lex Rubria 122 a. Chr. über die Wiederherstellung Carthago's); einmal begegnet inschriftlich auch Rufria (Wilm. Exx. n. 1211). — Der einfachere Stamm kommt etruskisch in den Formen rufe, raufe, rauhe, lat. etr. rufus, ruphus u. s. w. nicht selten als Beiname vor, und davon sind wieder andere Ableitungen ruvfi, ruvfni, ruflinal u. s. w. - Dieser ganze Namenstamm ist zweifellos italisch und gehörte in Etrurien den unterworfenen Umbrern an.
- n. XVII) Büste, deren Kopf fehlt; Hals und Gewandfalten sind erhalten. Auf der Rückseite steht nach Körte's Copie veltur: lare

Hier ist veltur die seltnere Form des Vornamens für vel\u00etur; lar\u00a8 ist abgek\u00fcrzt aus lar\u00a8al, wie bei Corssen I, p. 1009, vgl. zu Beidem die Beilage II zu O. M\u00fcller's Etruskern I\u00e2, p. 454 u. 462 ff.

n. XVIII) Schale mit schlechtem schwarzen Firniss; im Innern nach Körte

vente

Es steht dies wohl für venete, einen häufigen etruskischen

Familiennamen in Perugia (O. Müller Etr. I², p. 476), Chiusi, Bomarzo, auch Beinamen (Fabr. C. I. n. 1893). Dieselbe Syncope, wie vente, zeigt bisweilen das fem. ventia (ibid n. 611, bis; 919, bis), sowie die Ableitungen ventnei, venûnei u. s. w. — Der Name bezeichnet ursprünglich wohl einen "Veneter", und auch römisch findet sich Venetus als Beiname (Tacit. Ann. XV, 58; Wilm. Exx. n. 796 u. 2862).

Castel Musignano.

Im Garten befindet sich eine niedrige Basis von nenfro auf einer Säule (umgekehrt aufgestellt); ringsherum läuft, nach Körte, die Inschrift:

n. XIX) tarnas· larθ· larθal· satial· apa· helś· atrś

Das a fehlt vielleicht auf dem Stein; wenigstens hat es Körte's Abschrift nicht; doch ist sein Ausfall wegen der sonstigen sorgfältigen Schreibung nicht wahrscheinlich, und einen weiteren Irrthum des Abschreibers werden wir unten kennen lernen. Unerhört ist sonst die Form larel nicht, vgl. z. B. Fabr. P. Spl. n. 437 (Etr. Forsch. I, p. 15, n. 7; Müller Etr. I2, p. 462). Der Name tarnas findet sich wieder auf einem grossen Sarkophag von Vulci, also aus der Nähe und offenbar derselben Familie angehörig, und zwar als gen. masc. tarnes und nom. fem. tarnai (Fabr. C. I. n. 2327, ter, b, vgl. Mon. Ined. VIII, t. XVIII). Ich habe über dies ganze Denkmal und die seltene Genitivform auf -es vom Masculinum auf -a in den Etr. Forsch. I, p. 26, n. 47 gesprochen. — Ebenso gehört der Name satial (gen. fem.) einer sehr reichen Familie von Vulci an, denn ihr gehörte das berühmte prachtvolle Françoisgrab mit den schönsten bisher gefundenen Wandgemälden Etruriens (Noël d. Verg. III, Pl. XXI-XXX; Garrucci Tav. fotogr. delle pitture Vulcenti). Ueber dem Haupteingang nämlich steht:

50) lar saties lartial velsairs (Fabr. C. I. n. 2167), und drinnen ist ein vornehmer Mann im Triumphatorenkleide neben seinem mit einem Vogel spielenden Knaben (arnza) abgebildet, mit der Beischrift

51) vel· saties (ibid. n. 2166; t. XL).

Ferner trägt die Leiste eines Grabhäuschens aus Vulci im Vaticanischen Museum die bisher noch nicht richtig gelesene Inschrift 52) eca: śuới: herins: saties: mancas (Fabr. C. I. n. 2181; t. XLI, wo zwei verschiedene Lesungen; vgl. Corssen I, p. 591, der herins erkannt hat, aber irrig satils liest). Hier ist (an einziger Stelle) der oskische Vorname Herennius (heirens, Enderis Osk. Form. n. XLII, 7) ins Etruskische herübergenommen, was innige Beziehungen der satie zu angesehenen samnitischen oder campanischen Familien vermuthen lässt. In mancas sehe ich nicht einen Mutternamen, sondern Beinamen (vgl. lat. Mancia, Mancinus), so dass das Ganze heisst:

"Dies ist das Grab (oder Besitzthum) des Herine Satie Manca." Möglicher Weise stecken die beiden Namen tarna und satie auch in einer arg verstümmelten Inschrift von Toscanella bei Fabr. C. I. n. 2131—2182; t. XLI, noch von Corssen (I, p. 591) für verschieden gehalten, der einmal am Schlusse tar [xn'a]s [l]artiu liest, einmal tar [sa]l [u]s sacniu, vgl. Etr. Forsch. I, p. 54, n. 121. Ich wäre geneigt zu lesen:

53) eca śubi larbal: tar[na]s satial
so dass die Inschrift zu n. XIX in der engsten Beziehung stehn
würde. — Im übrigen Etrurien findet sich diese Familie nicht
— denn sati Fabr. C. I. n. 967 aus Chianciano ist Verstümmlung von seanti, *seati (vgl. seate) — wohl aber ist die
Weiterbildung satna, auch sabna, in Perugia, Chiusi, Chianciano und anderwärts verbreitet. Römisch erscheint ein L. Satti us auf einer Inschrift von Cirta (Wilm. Exx. n. 2384).

Der Beiname apa findet sich wieder auf einer Nischenplatte aus dem wundersamen Steingrabe von Cortona, Tanella di Pitagora genannt (Fabr. C. I. n. 1040), und es sind von ihm eine Reihe Familiennamen abgeleitet, wie apia (s. oben n. IX), apeina, apatrui, apaiatru u. s. w.

Vergleichen wir endlich die beiden letzten Wörter hels atrs mit n. 50, so ist statt ihrer wohl sicher velsairs zu lesen. Dies hat Corssen (I, p. 333 u. sonst) als *velciarius erklärt = "Einwohner von Vulci", was ich aus mehreren, im zweiten Hefte der "Etruskischen Forschungen" p. 100 ff. entwickelten Gründen für bedenklich halte; doch gestehe ich, dass diese neue Inschrift, die einem tarnas diesen Beinamen giebt, also einem Manne aus einer sicher vulcientischen Familie, seiner Ansicht eine mächtige Stütze leiht.

Die ganze Inschrift bedeutet also:

"Larth Tarna(s) Apa, aus Vulci (?), Sohn des Larth und der Satia."

Der doppelte Beiname stimmt genau zu der ältesten römischpatricischen Namengebung.

W. Deecke.

Zur lehre vom dativ.

Delbrück hat als grundbedeutung des vedischen dativs, die neigung nach etwas hin" aufgestellt (K. Z. 18, 82. cf. 20, 223). Danach gilt ihm der sogenannte dativus terminativus als der älteste. Dieselbe ansicht hatte schon lange vor ihm Bollensen zur Urvaçî p. 136 f. ausgesprochen, der p. 137 mit recht bemerkt, dass dieser gebrauch des dativs im ganzen selten bleibe, obwohl er der ursprüngliche sei. Auch Hattala hatte sich schon früher zu dieser meinung bekannt (cf. August Schleicher und die slavischen Consonantengruppen Prag 1869 p. 57). Neuerdings hat Hübschmann die frage nach der grundbedeutung des dativs wieder angeregt und sie in anderem sinne als Delbrück entschieden. Nach Hübschmann (Zur Casuslehre, München 1875 p. 214) ist der dativ nicht der "wohincasus", sondern der casus des betheiligten gegenstandes, des gegenstandes, dem die aussage gilt. Indess Hübschmann ist von der richtigkeit dieser ansicht offenbar selbst nicht sehr überzeugt, wie sich aus verschiedenen stellen seines buches ergibt, z. b. p. 128, 136 f. 213 f. Dass die indogermanische ursprache keinen besonderen casus zur bezeichnung des "wohin" besessen haben sollte, ist an und für sich schon sehr wenig glaublich, und Hübschmann's annahme, dass der dativ bei verben des gehens und der bewegung angeben soll, wem das gehen gilt (p. 221), ist für die mehrzahl der fälle nur durch die gezwungenste erklärung haltbar, namentlich in beispielen in denen der dativ zu verben tritt, die nicht mit einer praeposition verbunden sind, wie Raghuvamça 12, 7: vanâya gaccha "geh in den wald". Im folgenden gebe ich einige ergänzungen zu Hübschmann's buche und Delbrück's abhandlung über den dativ. Hübschmann hat bei seiner darstellung von Pânini's casuslehre (p. 143 f.) ein sûtram ganz übersehen, das allerdings in der Laghukaumudî nicht steht, für den gebrauch des dativs aber eines der wichtigsten ist: Pânini II, 3, 12: gatyarthakarmani dvitîyâcaturthyau ceshtayam anadhvani. Orterer: Beiträge zur vergleichenden Casuslehre des Zend und Sanskrit, München 1873 p. 29 übersetzt dies: "Beim object der wörter, welche "gehen" bedeuten, steht der zweite (acc.) oder vierte casus (dativ) bei der bewegung, nicht aber beim wege." Diese übersetzung ist aber ungenau; Pâṇini's worte besagen nur: "Das object von verben, welche "gehen" bedeuten, tritt in den accusativ oder dativ bei einer bewegung, mit ausnahme von adhvan d. h. ausser wenn das wort adhvan (weg) object ist. Wie von Orterer ist das sûtram im Kâtantram II, 4, 24 gefasst worden. Der commentar sagt dort: anadhvanîti kim | adhvânam gacchati | panthânam gacchati | panthânam vrajati | mukhyo s trâdhvâ grhvate | d. h. also: das wort adhvan steht hier als repräsentant (mukhyo) aller "weg" bedeutenden worte. Anderer ansicht war aber Kâtyâyana. Er sagte in bezug auf Pâṇini's regel (Mahâbhâshyam II, fol. 381a): | adhvany arthagrahanam | Patañjali: adhvany arthagrahanam kartavyam | iha mâ bhût | panthanam gacchati | vîvadham gacchatîti | Panini hätte in der regel sagen sollen: "mit ausnahme von adhvan und seiner synonyma; denn der dativ darf auch nicht gesetzt werden bei wörtern wie pathin und vîvadha, den synonymis von adhvan. cf. Kaiyata: | adhvany arthagrahanam iti | tenâdhvaparyâyebhyo s pi caturthîpratishedho bhavishyati. | In der von Kâtyâyana geforderten, im Kâtantram adoptirten, weise ist die regel auch in der Siddhântakaumudî I2, 283 und bei Vopadeva V, 19 ver-Kâtyâyana fand an Pâṇini's regel noch mehr auszusetzen; hier kommt noch sein zweites varttikam in betracht: | âsthitapratishedhaç ca | Patañjali: âsthitapratishedhaç câyam vaktavyah | yo hy utpathena panthanam gacchati pathe gacchatîty eva tatra bhavitavyam | Kaiyata: âsthitapratishedha iti | âsthita âkrântah san yadâ panthâ gamyate tadânadhvanîti pratishedhah | yada tûtpathena pantha akramitum ishyate tada bhavaty eva caturthî | Pânini hätte sagen sollen: "ausser bei einem wirklich betretenen wege"; denn wenn man (bildlich) sagt: "er geht von einem abwege auf den (rechten) weg", so kann auch der dativ stehen. cf. auch Siddhântakaumudî I2, 283. Im Shatkârakapraticchandakam wird gelehrt: yatra gamyate tatra dvitîyâcaturthyau bhavatah | tad yathâ | nagaram yâti sâdhuh | nagarâya vâti sâdhuh | (Catalog der Berliner Sanskrithandschriften n. 762 p. 217). Den indischen grammatikern gilt also der dativ als terminativus keineswegs als ausnahme, sondern durchaus als regel. Auch das klassische Sanskrit, dessen werth für die syntax Hübschmann (p. VI) sehr erheblich zu unterschätzen scheint, kenut die construction der verba der bewegung mit dem dativ sehr wohl, wie die von Bollensen 1. c. p. 137 und von mir: de Kâlidâsae Çâkuntali recensionibus Breslau 1870 p. 58 gemachten sammlungen beweisen. In allen diesen beispielen des reinen terminativus findet sich nur der dativ des singulars und zwar vorwiegend nur von der a-declination, so vanâya, grhâya, nilayâya, analâya, svargâya, nagarâya; nur Raghuvamça 12, 95 catrave, 15, 21 tasmai und Kumarasambhava 6, 1 vicvatmane. In der beschränkung auf den dativ singularis der a-declination hat sich nun der dativus terminativus in einem sprachgebiete erhalten, das weder in der formenlehre noch in der syntax bisher die beachtung gefunden hat, die es in reichstem maasse verdient: im Pâli und Prâkrit. Den dativ im Pâli hat Ernst Kuhn: Beiträge zur Pâligrammatik Berlin 1875 p. 70 f. genügend behandelt. Unter den von ihm angeführten beispielen enthalten nur zwei reine terminative: Dhammapadam v. 174: sakunto jâlamutto va appo saggâya gacchati: "wenige gehen zum himmel wie ein vom netz befreiter vogel", und ibid. v. 311: sâmañnam dupparâmattham nirayâya upakaddhati: "schlecht ausgeübtes asketenthum bringt zur hölle". Beide beispiele stehen in versen; wo der dativ sich sonst findet, ist er stets finalis, worüber später. Was das Prâkrit anlangt, so lehrt Vararuci VI, 64: caturthyah shashtha: "für den dativ tritt der genetiv ein". Wie überall, so ist auch hier Hemacandra genauer. Er lehrt III, 131 zwar dasselbe wie Vararuci, schränkt aber die regel durch das folgende sûtram III, 132 sofort ein: || tâdarthyaner vâ | : "wenn der dativ einen zweck ausdrückt, kann er stehen bleiben, oder der genetiv dafür eintreten, jedoch nur beim dativ singularis". Mit ihm stimmt Trivikrama II, 3, 37 überein. Beide grammatiker hätten die regel auf den terminativ ausdehnen und auf die a-declination einschränken können. Ich habe sämmtliche bisher nachweisbare dative im Prâkrit in der anmerkung zu Hemacandra III, 132 gesammelt, kann dort meine ansicht darüber aber nur andeuten, weshalb ich sie hier näher hegründen will. Es scheint mir dies um so nöthiger, als kürz-

lich Weber, auf gänzlich ungenügendes material gestützt, es unternommen hat, den dativ im weitesten umfange in das dramenpråkrit der prosa, die Caurasenî, einzuführen (Indische Studien XIV, p. 290 ff.) *). Zunächst müssen wir festhalten, dass Hemacandra die regel nur für die Mâhârâshtrî d. h. das in versen gebrauchte Prâkrit gibt, das in den dramen sich nur in den gâthâs findet. Hier erscheint nun der dativ an zwei stellen: Bâlarâmâyana 156, 14 und Karpûramañjarî 27, 14. Am wichtigsten und interessantesten ist die stelle aus dem Bâlarâmâyana: râme vanâa calide pidusâsanena (lies: calie und piu°) ,als Râma auf geheiss des vaters nach dem walde gegangen war". Dies ist das einzige beispiel, wo ich den dativ noch als reinen terminativus im Pråkrit gefunden habe. In der Karpûramañjarî 27, 14 steht er final: nhânâa mukkâbharanoccaâe. Die lesart ist hier aber nicht gesichert. Meine handschrift, sowie der in meinem besitze befindliche commentar. die ich beide Dr. Burnell verdanke, lesen: nhânâvamukkâbharanujjalâe (die handschrift: °muttâ°). Diese stelle fällt also vorläufig aus. Wenden wir uns nun zur Çaurasenî, so erscheint in den ältesten und kritisch herausgegebenen dramen - von der Çakuntalâ sehe ich zunächst ab — der dativ als finalis nur an

^{*)} Mit welcher sorgfalt und sachkenntniss der artikel geschrieben ist, zeigt schon, dass W. nicht einmal die regel Hemacandra's beibringt. Ferner heisst es p. 248: "Hemac. 3, 96 kennt zwar tuvatto, aber nicht tatto". In dem vollständig richtig eitirten sûtram wird nun tatto nicht bloss von H. erwähnt, sondern H. maeht noch ganz ausdrücklich eine besondere bemerkung darüber: tatto iti tu tvatta ity asya valope sati. Ferner p. 263 soll bewiesen werden, dass sieh in bezug auf den nominativ pluralis in -âo der feminina auf -â die texte der bengal. und Devanâgarî recension der Çak. "völlig die waage halten". Dass die formen kão in der Çak, und Mâlavikâ, ferner gadão in der Çak. 39, 12 (ed. Böhtlingk), savvåo 86,5 aggahîdatthâo p. 78, 17 in keiner Devanâgarî-handschrift stehen, sondern lediglich auf correcturen Tullberg's und Böhtlingk's beruhen, wird in den kritischen anmerkungen von beiden herausgebern ganz klar und deutlich angegeben, von W. aber natürlich nicht beachtet. Ferner p. 266 f. "Der dentale an laut von sattavanna liegt ausser I) (sic) auch in $\pi\delta$ vor, der palatale (chattaº) entspricht allerdings der regel des Hem. 1, 265, doch heisst nach Hem. 1, 49 das wort dann chattivanna." Nun lehrt Hemac. I, 49 ganz klar und unzweifelhaft, dass die verwandlung des a in i zuweilen (vâ) eintrete, (eintreten könne), und er führt ausdrücklich an eben dieser, von W. citirten stelle, sowohl ehattivanno als chattavanno an. Mit derselben sorgfalt und sachkenntniss ist der ganze artikel geschrieben.

einer einzigen stelle: Urvaçî 6, 20: tam jevva vibudhavijaâa seņâmuhe ņioedi "ihn gerade stellt er an die spitze des heeres zum siege der götter" (i. e. damit die götter siegen). So lesen hier alle handschriften und die Calcuttaer ausgabe (1830) p. 5, 3, während die dravidische recension p. 620, 2 ff. meiner ausgabe die stelle anders wendet. Ist nun der dativ hier richtig? Die frage scheint mir nur dadurch entschieden werden zu können, dass wir nachforschen, welcher construction sich das Pråkrit an ähnlichen stellen sonst bedient. Es liegt in der natur der sache, dass beispiele nicht gerade häufig sein werden. Urvaçî 80, 17: phullasamidhakusanimittam gadena . . . "durch ihn der nach blumen brennholz und gras gegangen war" i. e. um sie zu holen. nimittam steht hier in allen handschriften und der Calcuttaer ausgabe; die dravidische recension hat p. 663, 20 das gleichbedeutende attham. Urvaçî 84, 6: jâdametto jjeva vijjagamanimittam . . . eso puttao ajjae Saccavadîe hatthe appanâ nikkhitto; "der sohn hier wurde gleich nach der geburt von mir der ehrwürdigen Satyavatî übergeben zur erlernung der wissenschaften" i. e. um die wissenschaft zu lernen. Es steht hier die umschreibung mit nimittam ebenfalls in allen handschriften und der Calcuttaer ausgabe, die ciraâlasamgamanimittam lesen; die dravidische recension liest p. 666, 20 wie Bollensen, der dem scholiasten gefolgt war. Mrcchakatika 6, 9 âvâsaņimittam idha âacchâmi; "ich komme hierher um (hier) zu wohnen". Mrcch. 16, 5: mama abbhuvavattinimittam via avavudam pakkhaduaraam; "die seitenthür ist geöffnet worden gleichsam mir zu gefallen". Mrcch. 69, 16: imâim dâva kulaüttajanovavesananimittam viraïdâim âsanâim; "diese sitze sind zurecht gemacht, damit sich vornehme junge männer darauf setzen". Es steht also auch hier überall die umschreibung mit nimittam, nie der dativ. Im Apabhramça wird in der Mrcchakatikâ zwischen vers und prosa ein unterschied gemacht, wie er in bezug auf den dativ zwischen Mâhârâshtrî und Çaurasenî herrscht. Mrcch. p. 133, 4 steht im verse der dativ: câludattavinâçâa kalemi kavadam navam; "zum verderben des Cârudatta sinne ich eine neue list aus", in prosa aber steht ņimittam: Mrcch. 116, 19 attaņo viņodaņaņimittam kim pi gâiççam; "zu meinem vergnügen werde ich etwas singen" und Mṛcch. 127, 6 edaçça vancananimittam evvam dava kalaïççam; "um ihn zu betrügen, werde ich so handeln". Anders gestaltet

sich die sache, sobald wir uns zu der anerkannt unechten scene wenden, die Nîlakantha nach p. 177, 3 eingeschoben hat. Hier finden wir, bei Stenzler p. 327, 4, in der Calcuttaer ausgabe cak. 1792 p. 381, 8, den dativ tilodaadânâa. Dies wird von vornherein gegen den dativ bedenken erregen. Ausser den schon von Lassen: Institutiones Prâcriticae p. 299 beigebrachten beispielen für den dativ im Prâkrit der prosa, habe ich in der anmerkung zu Hemacandra III, 132 noch folgende gesammelt: Karpûramañjarî 23, 10ª suhâa devassa bhodu surahisamârambho. Burnell's MS. hat hier: suhâa de surabhisamârambho (MS. sara°) bhodu; der commentator liest ebenso, hat aber nur die Sanskritübersetzung. Gegen ende des dramas kehrt suhâa hodu noch einmal wieder; 52, 5ª tisså dåva parikkhanåa nihido hatto (lies: hattho). Burnell's MS. liest: tissâ dâhaparikhkhinâa nihido haththo; der commentator hat: tasyâ dâhaparîxanâya nihito hastas. Vṛshabhānujā 12, 16 jam ruccai piavaassāa; 55, 29b asusamrakkhanâa tam vi (lies pi) âlihia, und 8, 24b vanarakkhâe gacchamha ist ebenfalls der dativ gemeint. Alle diese beispiele stammen aus verhältnissmässig jungen und unkritisch herausgegebenen dramen. Ich könnte ihnen eine grosse zahl stellen entgegensetzen, in denen nimittam oder attham steht z. b. Viddhaçâlabhañjikâ 151, 72 raïdâ a mae tuhâvatthânivedanattham ... duve siloa; diese stelle stammt also aus einem drama des Râjaçekhara, aus dessen Karpûramañjarî ich eben mehrfach den dativ anführen konnte. Rajacekhara lebte, wie das citat bei Hemacandra I, 166 beweist, jedenfalls vor Hemacandra. Mâlatîmâdhavam 43, 15 devadârâhananimittam . . . âņaïssadi; 83, 9 kallâņasampattiņimittam devadāo pûjehi u. s. w. u. s. w.; alle diese beispiele stammen aber ebenfalls aus unkritischen ausgaben und sind daher ohne beweiskraft. Eine stelle kann indess noch als beweisend herangezogen werden. Målatîmådhavam 10, 14: tae vi ukkanthâvinodanimittam mâhavapadicchandaam âlihidam "von ihr wurde zur vertreibung der sehnsucht Mâdhava's bild gemalt". Hier haben auch alle von Lassen zur herausgabe des ersten aktes des Mâlatîmâdhavam (Bonn 1832) benutzten handschriften ohne ausnahme nimittam (p. 10, 4). Von 9 stellen, die sich in kritischen ausgaben im Prâkrit in der prosa finden, haben also 8 nimittam, nur eine den dativ in der Caurasenî. Es wird also die eine stelle (Urv. 6, 20) unrichtig sein, nicht aber die acht andern. Wenden wir uns

nun zu der Çakuntalâ, die die meisten schwierigkeiten bereitet, weil die interpolationen und willkürlichen textveränderungen hier weniger handgreiflich sind, als z. b. bei der Urvaçî. der Devanâgarîrecension (ed. Böhtlingk) lesen wir p. 40, 18: asamsaam mama sarîravuttantovalambhâa ajjâ Godamî ido evva âacchadi "ohne zweifel kommt die ehrwürdige Gautamî hierher, um sich nach meinem befinden zu erkundigen". Böhtlingk will p. 203 uvalambhassa schreiben und so verschlimmbessern Monier Williams p. 129 und Burkhard p. 79. Auch die drâvidischen MSS. haben sämmtlich den dativ; die bengalischen dagegen lesen sämmtlich nimittam p. 67, 2 meiner ausgabe. Ebenso ist das verhältniss p. 41, 9. Hier lesen alle Devanâgarî und drâvidischen MSS. paribhoâa, alle bengalischen p. 68, 2 meiner ausgabe paribhoattham, Chézy paritosattham; Böhtlingk p. 204 wünscht den genetiv und Williams p. 130 und Burkhard p. 81 haben ihn im texte. In der Mågadhî steht p. 74, 8 vikkaâa damçaante und auch alle drâvidischen MSS. haben den dativ; Böhtlingk p. 245 ist auch hier geneigt den genetiv zu verbessern, den auch Burkhard p. 146 wirklich aufgenommen hat, während Williams p. 220 hier den dativ beibehält. Die bengalischen MSS. haben p. 114, 11 auch hier alle attham: vikkaattham; cf. auch 27,7. Es zeigt sich also auch hier wesentlich dieselbe erscheinung, die ich schon früher (Beiträge zur vergleichenden sprachforschung bd. VIII, p. 139) zu betonen gelegenheit hatte, dass die bengalische recension der Cakuntalâ mit der Mrcchakatikâ und Urvaçî in völligem einklang steht, während die beiden andern recensionen von diesen dramen abweichen. Dass der dativ hier das spätere und unrichtige ist, zeigt namentlich p. 43, 14. Hier haben die Devanâgarî- und drâvidischen MSS. den dativ gunavade, den auch Williams p. 135 beibehält, während Burkhard p. 84 den genetiv corrigirt. Dass der dativ hier grundfalsch und lediglich eine Sanskritisirung ist, bedarf kaum des beweises. Er steht hier weder als terminativ noch als finalis, die einzigen fälle, in denen seine zulässigkeit im Prâkrit überhaupt möglich sein könnte; die bengalischen handschriften p. 71, 3 haben daher vollkommen richtig den genetiv: varassa anurûvassa. Dagegen sind Böhtlingk und seine nachfolger sehr im irrthum, wenn sie auch an den 3 übrigen stellen den genetiv corrigiren wollen; für den dativus terminativus und finalis ist der genetiv

seiner natur nach nicht geeignet als ersatz einzutreten, mag ihn Hemac. auch zulassen; die stelle des terminativs hat im Prâkrit der prosa der accusativ und locativ, die des finalis die umschreibung mit attham und nimittam übernommen. Zweifelhaft kann man über die zulässigkeit des dativs in der solennen grussformel sotthi bhode oder bhavade sein, die sich mehrfach in der Mrcch. und Urvaçî findet. Der dativ könnte sich hier leicht erhalten haben, aber ebenso nahe liegt die annahme, dass die abschreiber ihn gerade hier aus dem Sanskrit übernommen haben. Ich neige mich zu der letzteren ansicht. Noch sind zwei beispiele aus der Mâlavikâ zu besprechen. p. 60, 11 liest Tullberg: niccadakkhinâmâsiâa, Shankar P. Pandit aber (p. 90, 2) niceadakhkhinâ mâsia; die bengalische handschrift liest daxinasamae.die Teluguhandschrift T hat verstümmelt nur nitta (sic), Kâtayavema liest niccadakkhinâ mâlaviâ und übersetzt nityadaxinâ mâlavikâ, Shankar P. Pandit's Teluguhandschrift (p. 155) dakhkhinânikkâni. Man mag danach beurtheilen, ob Weber recht daran gethan hat, die form mâsiâa unbedenklich gegen die bengal. recension der Cakuntalâ in die schranken zu führen; vermuthlich hält er seine conjectur in seiner übersetzung der Mâlavikâ p. 102 note 123 niccadakkhinam mâsiâa, die ihm selbst früher nicht klar war, jetzt für unumstösslich richtig, was zu meinem bedauern die obige zusammenstellung der varianten nicht gerade übermässig bestätigen dürfte. Die stelle ist verderbt und kommt gar nicht in betracht. Anders steht es mit °lâhâa Mâlav. 29, 18. Hier lesen alle Dev. und drâvid. handschriften lahaa, die bengalische handschrift D aber °lâhattham. Auch hier stimmt also die bengalische handschrift mit der Mrcchakatikâ ganz überein. Nach dieser darlegung der thatsachen muss ich es andern überlassen zu beurtheilen, ob die umschreibung mit attham "so recht die scholiasten-erklärung für den dativ" sei und ob der dativ "in den ältesten dramen, in der Mrcchakatikâ und bei Kâlidâsa eben", eine besondere alterthümlichkeit sei, in "späteren stücken, wie z. b. gerade auch bei dem dânâya im letzten akt der Mrcch. eine dergl. dativform eine unbewusste" (natürlich: unbewusst, nicht etwa eine fälschung!) "moderne Sanskritisirung von seiten der verfasser oder abschreiber" sei. Einmal soll also der dativ ein "wirklich berechtigter alter rest" sein, das andere mal

derselbe dativ "eine unbewusste moderne Sanskritisirung". Was ist er in der Karpûramañjarî und in der Vṛṣhabhânujâ? Wie kommt es dass nur die "scholiastenerklärung" mit nimittam, der dativus finalis nie, sich in der prosa der Mṛcchakaṭikâ findet?

Wenn also der dativ als terminativus und finalis in der prosa sich im Pråkrit nicht mit sicherheit nachweisen lässt, so bleibt trotzdem die regel des Hemacandra ganz unangefochten, wie ich ja in der that einen reinen terminativ nachgewiesen habe. Auch mir gilt der dativ als eine alterthümlichkeit, wo er in versen erscheint, wie sich ja gerade in versen bekanntlich oft alterthümlichkeiten erhalten haben, die in der prosa verloren gegangen sind. Man denke nur an den ganz erheblichen unterschied zwischen dem Pâli der prosa und der verse! Ich glaube also, dass der dativ im Prâkrit und Pâli, wo er sich in noch weiterem umfange auch in der prosa erhalten hat, ein lautes zeugniss für die ursprüngliche bedeutung des dativs als "wohincasus" ablegt. Die übereinstimmung von Pâli saggâya gacchati Dhpd. v. 174 und Sanskrit svargâyotpatitâ bhavet Urv. v. 72. mit den bekannten constructionen des Latein und Griechischen, wie it caelo und ἀνατείνας οὐρανῷ χεῖρας etc., denen sich das Prâkrit mit vanâa calie anschliesst, ist sicher ein von ältester zeit her überkommenes erbgut, das die dichter treu erhalten haben. Ich befinde mich also gegen Hübschmann und andere in übereinstimmung mit Delbrück, Wilhelm (de infinitivi forma et usu p. 25) und Friedrich Müller (Grundriss der sprachwissenschaft I, 1, p. 119 mit anmerkung **), indem ich als grundbedeutung des dativs die locale des "wohin" annehme. Aus dieser erklärt sich auf das vortrefflichste und ungezwungenste der im Pâli so überaus hänfige dativus finalis. Ich führe nur wenige beispiele an, die die entwicklung des casusgebrauches besonders deutlich zeigen: Jâtakam 67, 28: ayam dukkarakârikâ nâma bodhâya maggo na hoti "diese askese ist nicht der weg zum Buddhathum"; Jat. 178, 30 tumhehi yuddhâya na gantabbam "du darfst nicht in den kampf gehen". Ten Jâtakas 8, 5 gocarâya nikkhamitvâ "nach speise (auf raub) ausgehend", ebenso Mahâvaṃso 44, 8 gocarâya gate. Einen schritt weiter führt uns schon der bekannte spruch mit dem Buddha seine jünger aussandte: caratha bhikkhave cârikam bahujanahitâya z. b. Dhpd. 122, 4: "machet euch auf euren weg, ihr priester, vielen menschen zum

heile". So oft der dativ auch im Pâli vorkommt, überall steht er als terminativus oder finalis. Für das, seine stelle auch im Pâli schon häufig vertretende, attham hat Childers s. v. attham genügende beispiele beigebracht, die nicht als "scholiastenerklärung" abgethan werden können, sondern lediglich dazu beitragen die ursprünglichkeit und echtheit dieser construction im Prâkrit der prosa zu beweisen.

Kiel d. 21. nov. 1876.

R. Pischel.

Die suffixlosen Nomina der Griechischen Sprache.

II.

Zum sogenannten ja-Suffix im Griechischen.

Aus dem im Verlauf der obigen Abhandlung p. 1 ff. gewonnenen Satz, dass ieder in der Flexion des Verbs erscheinende Verbalstamm ohne Zutritt von Nominalsuffixen ohne weiteres auch als Nominalstamm verwendet werden kann, ergibt sich ferner, dass eine lange Reihe von Nominibus, die nach der herrschenden Theorie durch ein nominales Suffix ja gebildet sein sollen, nur die nominalen Vertreter entsprechender verbaler ja-Stämme sind: nach der gewöhnlichen Ansicht soll z. B. in den Worten $\ddot{\alpha}\gamma \iota o \varsigma$, $\sigma \gamma i \zeta \alpha$, $\dot{\alpha}\gamma \gamma \epsilon \lambda i \alpha$, $\beta \alpha \sigma \iota \lambda \epsilon i \alpha$ ιo , $\iota \alpha = i o$, $j \alpha$ von dem jo der entsprechenden Verba άζομαι = άγjομαι, σχίζομεν = σχίδρομεν, αγγέλλομεν = αγγελρομεν, βασιλεύομεν = βασιλε Ε jouer ganz verschieden sein, in dem einen Fall soll ein nominales Suffix ja vorliegen, in dem anderen ein abgeleitete Verba bildendes Element ja; dass beide ursprünglich lautlich identisch waren, wird nicht geleugnet. Aber beide sind nicht blos lautlich, sondern auch ihrer Function nach vollständig identisch: ἀγγελία ist nichts anderes als das als Nomen flectirte άγγελjo, das in verbaler Function in άγγελjo-μεν erscheint; wir erhalten hier an Stelle der beiden Elemente, ides nominalen Suffixes ja und des abgeleitete Verba bildenden ja ein einziges stammbildendes Element ja, und die in den folgenden Gruppen enthaltenen, mit dem angeblichen Nominalsuffix ja gebildeten Nomina sind nur die nominalen Reflexe entsprechender Verbalbasen und gehören daher zu den suffixlosen Nominibus. Es ergibt sich hier also das nämliche Verhältniss, das oben in den Fällen des angeblichen a-Suffixes vorlag (vgl. ἔφο-ς, μάχη, βοσκό-ς neben ἔφα-μαι, μάχε-ται, βόσκε-τε). Der weitere Nachweis liegt auch hier in der einfachen Thatsache, dass fast überall neben dem nominalen ja-Stamm eine entsprechende Verbalbasis vorliegt. Wenn eine Anzahl nominaler ja-Stämme übrig bleibt, ohne dass sich ein verbales Gegenstück aufzeigen lässt, so liegt der Grund davon zum Theil darin, dass die Etymologie mancher der hierhergehörigen Nomina überhaupt noch nicht genügend aufgehellt ist, andererseits darin, dass einige der entsprechenden Verbalstämme schon früh verloren gegangen sind; endlich aber ist zu bedenken, dass, als die in Frage kommende Bildungsweise, besonders bei den abgeleiteten Verbis-Nominibus jenen ausserordentlichen Umfang erreicht hatte, den die unten folgenden Uebersichten veranschaulichen werden, die Bildung selbst allmählich frei geworden ist, und dass man alsdann in Anlehnung an die massenhaft vorliegenden Muster das nominale Gebilde bisweilen schuf, das verbale Gegenstück aber nicht ausprägte: potentiell liegt freilich neben jeder nominalen eine verbale Bildung.

Die folgenden Gruppen sollen zeigen, in welchem Umfang bis jetzt ein besonderes nominales ja-Suffix geleugnet werden muss. Zunächst geben wir die Beispiele primärer Nomina, neben denen sich identische verbale ja-Stämme finden, geordnet nach dem ja vorangehenden Laute:

άγιος heilig: άζομαι = άγιο-μαι verehren.

ἄζα dürre: ἄζο-μεν dörren

πελάρυζα krächzend: πελαρύζο-μεν lärmen.

ανιζό-ς schäbig: ανίζο-μεν schaben.

κόρυζα Schnupfen: ahd. růzan (růzjā-), vgl. hroz.

λακέρυζα krächzend: λακερύζο-μεν krächzen.

μάζα (= μάγγjα) Teich: μάσσο-μεν (= μαγijο-μεν) kneten. μαζός (= μαδjο- ς vgl. μαστό- ς) Brustwarze: vgl. lat. madeo.

ὄζη Geruch: ὄζο-μεν riechen.

πέζα, πεζός, πεδίον: skr. pádya-te*).

πλάγιος quer: πλάζο-μεν = πλαγιο-μεν.

δίζα Wurzel: ahd. ruozja-n.

σκύζα (= σκυδία) Brunst; σκύζο-μαι (= σκυδίο-μαι).

^{*) &}quot; $\pi \epsilon \xi \acute{o}$ - Fussgänger, das vielleicht unmittelbar zum altindischen pådyatai er geht, gehört" L. Meyer Vgl. Gram. II. 402.

 $\sigma \pi i \zeta \alpha$ (= $\sigma \pi i \gamma \gamma j \alpha$) Fink: $\sigma \pi i \zeta o - \mu \epsilon \nu$ (= $\sigma \pi i \gamma \gamma j o - \mu \epsilon \nu$) pipen. σχίζα (= σχιδία) Scheit: σχίζο-μεν (= σχιδίο-μεν) spalten. $\varphi \dot{v} \zeta \alpha$ (= $\varphi v \gamma j \alpha$) Flucht: $\pi \varepsilon \varphi v \zeta \acute{o} \tau \varepsilon \varsigma$, lat. fugio. $\beta\delta\epsilon\lambda\lambda\alpha (=\beta\delta\epsilon\lambda j\alpha)$ Blutegel: $\beta\delta\alpha\lambda\lambda o-\mu\epsilon\nu (=\beta\delta\alpha\lambda jo-\mu\epsilon\nu)$ saugen. $\vartheta \alpha \lambda \lambda \delta \varsigma (= \vartheta \alpha \lambda j o - \varsigma)$ Zweig: $\vartheta \alpha \lambda \lambda \delta - \mu \epsilon \nu (= \vartheta \alpha \lambda j o - \mu \epsilon \nu)$ blühen. μείλιον Liebesgabe: lit. mýliu ich liebe. $\mu\nu\lambda\lambda\delta$ - ς vulva: $\mu\nu\lambda\lambda\delta$ - $\mu\epsilon\nu$ molere (= coire). ὄφελλα Besen: ὀφέλλο-μεν fegen. πάλλα Ball: πάλλο-μεν schwingen. πέλλα Melkeimer: Basis πελίε- lat. pleo. $\varphi \dot{\nu} \lambda \lambda o - \nu$ Blatt: $\varphi \lambda o i o - \mu \varepsilon \nu = \varphi o \lambda j o - \mu \varepsilon \nu$ schwelle vgl. lat. foliu-m. μαῖρα Hundsstern: μαρίο-μεν fiebern. μαρμάρεο-ς schimmernd: μαρμαίρο-μεν schimmern. μερμέριο-ς bedenklich: μερμείρο-μεν sorgen. μοῖρα Geschick: μείρο-μαι. π εῖρα Versuch, ξ'_{μ} - π ειρο-ς: lat. ex-perio-r. πειρά Spitze: πείρο-μεν durchbohren. πορφύρα (= πορφυρία): πορφύρο-μεν (= πορφυρίο-μεν). σπείρα Gewundenes, σπείρον: σπείρω (Gram.). στεῖρα, στερεό-ς = στερδό-ς: lit. styriu starr sein. βηχία Husten: βήσσο-μεν (= βηχjο-μεν) husten. βνσσό-ς vgl. βησσα (= βηθjα): lat. fodio. νύσσα meta: νύσσο-μεν stossen. δαχία Brandung: δάσσο-μεν schmettern. σάττα (κάλυμμα κεφαλής γυναικείας Hes.): σάττο-μεν, lat. sancio. φοικία Fieberschauer: φοίσσο-μεν. αλσχύνη (= αλσχυνήη): αλσχύνο-μεν (= αλσχυνήο-μεν). $\ddot{\alpha}\mu\nu\nu\alpha \ (=\ \dot{\alpha}\mu\nu\nu j\alpha):\ \dot{\alpha}\mu\dot{\nu}\nu$ o- μ $\epsilon\nu \ (=\ \dot{\alpha}\mu\nu\nu j$ o- μ $\epsilon\nu).$ άμφίς-βαινα: βαίνο-μεν. εύθυνα, εύθυνο-ς: είθύνω. $\varkappa \lambda t \nu \eta \ (= \varkappa \lambda \iota \nu j \eta) : \varkappa \lambda t \nu o \mu \varepsilon \nu \ (= \varkappa \lambda \iota \nu j o - \mu \varepsilon \nu).$ μανία, δύς-μαινα: μαίνο-μαι. μολυνίη Arsch: μολύνο-μεν (= μολυνίο-μεν). στεινό-ς eng: στείνο-μεν drängen. τορύνη (= τορυνή) Quirl: τορυνο-μεν (τορυνήο-μεν). $\vec{\alpha}$ xov $\hat{\eta}$ (= $\vec{\alpha}$ xov $\hat{\eta}$): $\vec{\alpha}$ xov $\hat{\eta}$ - μ e ν (= $\vec{\alpha}$ xov $\hat{\eta}$ - μ e ν). αρειή Fluch, αραῖος verfluchend: <math>αραομαι (= αρα jο-μαι) fluchen. βίαιο-ς gewaltsam: βιάο-μεν (= βιαjο-μεν) zwingen. γαῖα Erde: skr. jaya-teβου-γάϊο-ς übermütig: γαίω (κύδειγαίων).

αμφι-δέα (-δεjα) Band: αμφι-δέο-μεν (-δεjο-μεν) umbinden. εἰλνό-ς Schlupfwinkel: εἰλνό-μεν (= εἰλνjο-μεν). θνία, θνία wolriechendes Holz: θνίο-μεν, θνόμεν, vgl. lat. sub-fio. πνη-καϊή Scheiterhaufen: καίο-μεν (= κα ρjο-μεν). κλοιό-ς att. κληδο-ς = κλορίο-ς: κλείο-μεν, κλήο-μεν (= κλε-ριο-μεν, κληριο-μεν).

μνεία Erinnrung: μνέο-μαι (= μνεjο-μαι). πλεῖο-ς, ἔμ-πλειο-ς: lat. pleo, germ. floja. ποιή Weide: Basis ποι aus ποιε in ποιμήν = lit. pë mũ, $\sqrt{\pi}$ ο.

ποιη weide: Basis ποι aus ποιε in $ποιμην = int. pe ma, <math>\sqrt{πο}$. πνο-ν (= πνρο-ν) Eiter: διαπνο-μεν, vgl. skr. ρûya-te.

φλοιό-ς Rinde: φλοίο-μεν schwellen.

χειά (= χε fεια) Höhle: ahd. giwen klaffen lat. fovea.

χοειά (Not) χοείο-ς dürftig, α-χοείο-ς: χοέο-μαι.

Aus den gegebenen Beispielen sieht man, dass das j des dem Nomen sowol wie dem Verbum zu Grunde liegenden Stammes vielfach im Nomen eine andere Behandlung erfahren hat als im Verbum: während es z. B. in άγιος, μανία, μνεία zu ι geworden ist, ist es in den entsprechenden Verbis άζομαι, μαίνομαι, μνέομαι entweder mit dem vorhergehenden Consonanten verschmolzen oder in die Stammsilbe übergetreten oder gar ganz geschwunden. Meistens allerdings ist bei den primären Stämmen die Behandlung im Nomen und Verbum dieselbe (σχίζα : σχίζω); bei den abgeleiteten dagegen, zu denen wir jetzt übergehen und bei denen die in Frage stehende Bildungsweise ihren hauptsächlichsten Sitz hat, gilt die fast ausnahmslose Regel, dass j im Nomen als ι erscheint, im Verbum aber ausfällt; nur in einigen wenigen Nominibus ist das j ebenso wie im Verbum ausgefallen (δωρεά: δωρέο-μαι, είλεό-ς Darmverschlingung εἰλέο-μεν, λοχεό-ς Hinterhalt: ναυ-λοχέο-μεν).

Zunächst folgen diejenigen abgeleiteten Nomina mit ihren entsprechenden Verben, denen consonantische Stämme und zwar I) solche auf \mathcal{F} zu Grunde liegen. Das im Nomen erscheinende $\varepsilon\iota\alpha$ ($\varepsilon\iota\sigma\nu$) = $\varepsilon\mathcal{F}\iota\alpha$ entspricht verbalem $\varepsilon\nu\varepsilon$ = $\varepsilon\mathcal{F}\jmath\varepsilon$:

άγγαρεία : άγγαρεύω άγιστεία : άγιστεύω άγκιστρεία : άγκιστρεύω άγνεία : άγνεύω

προς-, ύπ-αγορεία : προς-, ύπ-αγορεύω

άγυοτεία : άγυοτεύω άγχιστεία : άγχιστεύω ποο- αγωγεία : -εύω άλαζονεία : άλαζονεύομαι άλητεία : άλητεύω άμαξεία : άμαξεύω

άνθρακεία: άνθρακεύω

ανθοώπειος (ήιος, ion.) : ανθοωπεύομαι

αρδεία : αρδεύω άρεσκεία : άρεσκεύω άρκτεία : άρκτεύω άριστεία : άριστεύω

πατρι-αρχείον: πατριαρχεύω

ασπαλιεία : ασπαλιεύομαι άσωτεία : άσωτεύομαι ατμενεία : ατμενεύω βαμβακεία : βαμβακεύω

βασιλεία, βασίλειος : βασιλεύω

βιοτεία : βιοτεύω βλαχεία : βλαχεύω βραβεία : βραβεύω γοητεία : γοητεύω

γονεία : γονεύω

γραμματεία, ύπο- : γραμματεύω, ύπο-,

γυμνητεία : γυμνητεύω δαιτρεία : δαιτρεύω δαψιλεία (Plut. so statt δαψίλεια) : δαψιλεύομαι

δεκατεία : δεκατείω

δεσποτεία, δεσπότειος : δεσποτείω

διατυεία : (διατυεύς) διφρεία : διφρεύω δουλεία, δούλειος : δουλεύω - δυναστεία : δυναστεύω $\dot{\epsilon}\varphi$ -, $\pi\alpha\varrho$ -, $\pi\varrho\sigma$ -, $\pi\varrho\sigma$ -, $\sigma\upsilon\nu$ - $\epsilon\delta\varrho\epsilon\dot{\iota}\alpha$, $\sigma\upsilon\nu$ - $\dot{\epsilon}\delta\varrho\iota\sigma\upsilon$: $\dot{\epsilon}\varphi$ -, $\pi\alpha\varrho$ -,

προ-, προς-, συν-εδρεύω

είλωτεία : είλωτεύω είρωνεία : είρωνεύομαι έπιτήδειος : ἐπιτηδεύω έπιτροπεία : ἐπιτροπεύω έργατεία : έργατεύομαι εριθεία : εριθείω έρμηνεία : έρμηνεύω ήγεμονεία : ήγεμονεύω ήνιοχεία : ήνιοχεύω θεμιστεία : θεμιστεύω

θεραπεία, προ- : θεραπεύω, προ-

θητεία : θητεύω θιασεία : θιασεύω θρησκεία: θρησκεύω θριαμβεία : θριαμβεύω θωπεία : θωπεύω λατρεία : λατρεύω ιδιωτεία : ιδιωτεύω ιερατεία : ιερατεύω

ίχετεία : ίχετεύω ίππεία, ίππειος : ίππεύω λινεία : λινεύω καλλιστείον : καλλιστεύω

καπηλεία : **καπηλεύω** καρπεία : καρπεύω

κεραμεία, κεράμειος : κεραμεύω

κηδεία, κήδειος : **κηδεύω νηπεία** : **νηπεύ**ω **κηρυκεία** : **κηρυκεύω κητεία** : **κητε**ύω

χιβδηλεία : **χιβδηλεύω** κιμβικεία : κιμβικεύομαι

πιναιδεία : πιναιδεύομαι κλαδεία : κλαδεύω

ψευδο-κλητεία : ψευδο-κλητεύω

χοβαλεία : χοβαλεύω **κλωπεία** : **κλωπεύω** χοδομεία : (χοδομεύς) χολαχεία : χολαχεύω

κομψεία : κομψεύω κουπτεία : κουπτεύω κυβεία : κυβεύω κυριεία ΝΤ. vgl. κυριεύω

πυρτεία : **πυρτευ-τής** : **πυρτεύς**

πωφεία : πωφεύω λαβοεία : λαβοεύομαι λαγνεία : λαγνεύω λαμυρεία : λαμυρεύομαι λατρεία : λατρεύω λαχανεία : λαγανεύομαι λεσχηνεία : λεσχηνεύω ληστεία : λησπεύω λιμβεία : λιμβείω λιμνεία neben λίμνευσις λιτανεία : λιτανεύω λιχνεία : λιχνεύω λογεία : λογεύω λογιστεία : λογιστεύω λοχεία, λοχεῖος : λοχεύω μαγγανεία : μαγγανεύω

μαγεία : μαγεύω μαγείρεῖον : μαγγανεύω μαθητεία : μαθητεύω μαιεία : μαιεύομαι

μαντεία, μαντείος, προ-, ύδρο-, ψηφο-, ψυχο-μαντεία, μαντείον,

ψυχο-μαντεῖον : μαντείομαι, ποο-μαντεύομαι μαστοοπεία : μαστοοπεύω μεοῖτεία : μεοιτεύομαι

μεστεία : μεσιτεύω μεταλλεία : μεταλλεύω μνηστεία : μνηστεύω μοιχεία, μοίχειος : μοιχεύω

μοσχεία : μοσχεύω μοχλεία : μοχλεύω νεανιεία : νεανιεύομαι νεοσσεία : νεοσσεύω

νηστεία : νηστεύω νοθεία, νόθειος : νοθεύω προ-νομεία : προ-νομεύω νοσηλεία : νοσηλεύω

νυπτερεία : νυπτερεύω νυπεία : νυπεύω ξενιτεία : ξενιτεύω ξυλεία : (ξυλεύς)

δδεία : δδεύω; εξ-, εὐρν-, εφ-, συν-οδεία : εξ-, εφ-, συν-

οδεύω, εὐου-όδειος

οἰκετεία : οἰκετεύω όμηρεία : όμηρεύω όπλιτεία : όπλιτεύω ἐπ-οπτεία : ἐπ-οπτεύω

 $\dot{\epsilon}\varphi$ - $o\varrho\epsilon\dot{\iota}\alpha$: $\dot{\epsilon}\varphi$ - $o\varrho\epsilon\dot{\iota}\omega$

δονιθεία, δονίθειος : δονιθεύω

όσσεία : όσσεύομαι οχεία : όχεύω

όχετεία : όχετεύω

παιδεία, παιδείος, προ-παιδεία : παιδεύω, προ-παιδεύω

παλλακεία : παλλακεύομαι

παρθενεία, παρθένειος : παρθενεύω

πατρωνεία : πατρωνεύω πειρατεία : πειρατεύω περισσεία : περισσεύω πεσσεία, -εῖον : πεσσεύω

πηλαμυδεῖα, πηλαμυδεῖον : πηλαμυδεύω

πλινθεία, -είον : πλινθεύω

πολιτεία, συμ-πολιτεία : πολιτεύω, συμπολιτεύω

πομπεία, προ-, σιτο-πομπεία, πομπείον, ψυχο-πομπείον : πομπεύω, προ-πομπεύω

πορεία, ποντο-, προ-πορεία, πορείον : πορεύω, ποντο-, προπορεύω

ποοθμεία, -εῖον : ποοθμείω ποονεία, -εῖον : ποονεύομαι ποαγματεία : ποαγματεύομαι ποεσβεία, -εῖον : ποεσβεύω

πρεσβυτερείον : πρεσβυτεύω

πυοβατεία, προβάτειος : προβατεύω πρυτανεία, -εῖον, εῖος : πρυτανεύω

πρωτεία, -εῖον, εῖος, φιλοπρωτεία : πρωτεύω, φιλο-πρωτεύω

πτωχεία : πτωχεύω πυπτείον : πυπτεύω πυρείον : πυρεύω πυρσεία : πυρσεύω

πωλεία, πώλειος : πωλεύω δαφείον : (δαφεύς)

φητορεία : φητορεύω φυπαρία : φυπαρεύομαι
 φωπεῖον : φωπεύω σαγηνεία : σαγηνεύω
 σαλακωνεία : σαλακωνεύω σαλεία : σαλεύω

σατραπεία : σατραπεύω σιδηρεία : σιδηρεύω σιμβλήϊος : σιμβλεύω σιτεία : σιτεύω

σκαλεία : σκαλεύω σκαφεία, σκαφεῖον : σκαφείω

σχελετεία : σχελετεύομαι

σκιραφεία, σκιραφεῖον : σκιραφεύω σκυλακεία, σκυλάκειος : σκυλακεύω

σχυλεία : σχυλεύω σχύμνειος : σχυμνεύω

σχυτεία, σχυτείον, σχυτείος : σχυτεύω

σμιλεία : σμιλεύω σοφιστεία : σοφιστεύω

στιβεία : στιβεύω

στραγγεία, στραγγείον : στραγγεύω

στρατεία : στρατεύω

άπο-, ἐπι-, συστρατεία : ἀπο-, ἐπι-, συ-στρατεύω στρατοπεδεία : στρατοπεδεύω σωρεία : σωρεύω

ταγεία : ταγεύω

ταμιεία, ταμιείον, προ-ταμιείον : ταμιεύω, προ-ταμιεύω ταριχεία, ταριχείον : ταριχεύω ταφήϊος : (ταφεύς)

ταφρεία : ταφρεύω

τεχτονεία, τεχτονείον : τεχτονεύω

τενθεία : τενθεύω τερατεία : τερατεύομαι τερθρεία : τερθρεύομαι τεχνιτεία : τεχνιτεύω τιθασεία : τιθασεύω τιθηνεία : τιθηνεύω τιμητεία : τιμητεύω τιτθεία : τιτθεύω

τομείον : τομεύω

τοξεία : τοξεύω τορνεία : τορνεύω

τριτείος : τριτεύω

τυμβεία, τυμβείος : τυμβεύω

τυρεία : τυρεύω

ύπατεία, ύπατήιος : ύπατεύω

φαρμακεία, φαρμακείον : φαρμακεύω

φλεδονεία : φλεδονεύω

φυτεία : φυτεύω

χαλκεία, χαλκεῖον : χαλκεύω

χηρεία : χηρεύω οίνο-γοεία : οίνο-

οίνο-χοεία : οίνο-χοεύω

χυμεία : χύμευσις χωνεία : χωνεύω τορεία : τορεύω

τραπεζιτεία : τραπεζιτεύω

τροφείον : τροφεύω τυραννείον : τυραννεύω

ύδρεία, ύδρεῖον : ύδρεύω

προ-, ύπο-φητεία, προφητείον : προ-, ύπο-φητεύω

φυγαδεία : φυγαδεύω

φωλεία, φωλεός : φωλεύω

χερσεία : χερσεύω

χητεία, χήτειος : (χητεύω) χορεία, χορεῖος : χορεύω

χωλεία : χωλεύω ψυχοία : ψυχοεύομαι

Hieran reihen sich II) diejenigen Nomina mit den gegenüberliegenden Verben, die von Stämmen auf $\varepsilon_{\mathcal{G}}$ abgeleitet sind; im Nomen erscheint $\varepsilon_{\mathcal{H}}$ - $\iota\alpha=\varepsilon\iota\alpha=\bar{\iota}\alpha$ (letzteres seltener), im Verbum $\varepsilon_{\mathcal{H}}$ - $\jmath\varepsilon=\varepsilon\varepsilon$:

κενε-, κεν-αγγία : κενε-αγγέω (κεναγγής)

λιμ-αγχία : λιμαγχέω

αν-αιδείη, αιδοίος : αιδέομαι, αν-αιδέομαι

αίμωδία : αίμωδέω (αίμώδης)

παν-άκεια, παν-άκειος : παν-ακέομαι (ής)

πολν-άνθεα : ἀνθέω (πολυανθής)

αὐτ-, δι-, έ π -, δλιγ-άρχεια, σιτ-αρχία : αὐτ-, δι-, έ π -, δλιγ-, σιτ-αρχέω

αστεμία : αστεμέω (αστεμής) ασέλγεια : ασελγέω (ασελγής) ατρέκεια : ατρεκέω (ατρεκής)

ἀντ-, δι-, όξυ-, π ερι-, συν-αύγεια : ἀντ-, δι-, π ερι-αυγέω (ἀντ- u. s. w. α υγής)

καρη-βαρίη : καρη-βαρέω Θεο-βλάβεια α. -ία: θεοβλαβέω

έν-, έν-δεια, σιτο-δεία : έν-, εν-δεω, σιτο-δέομαι

δξυ-δέρκεια : δξυ-δερκέω δξυ-δορκία : δξυ-δορκέω

ά-, όλιγο-δρανία : ά-, όλιγο-δρανέω

όμο-εθνία : όμοεθνέω

(-είδεια) ληρωδία, σποτωδία πινωδία, ύωδία, πολυείδεια u. -ία : ληρωδέω

καλλι-, δοθο-, περισσο-, πολυ-, συν-, ταὐτο-έπεια : καλλι-, δοθο-, περισσο-, ταὐτο-επέω

πολυ-, ταὐτο-εργία : ταὐτο-εργέω

 $\vec{\alpha}$ -, $\vartheta v \mu$ -, $\varphi \iota \lambda$ - $\eta \delta \iota \alpha$: $\vec{\alpha}$ -, $\vartheta v \mu$ -, $\varphi \iota \lambda$ - $\eta \delta \iota \omega$

συν-ήθεια, ήθεῖος : vgl. ά-ηθέω

ηρεμία : ηρεμέω συν-ηρέφεια : συν-ηρεφέω ·

κατ-ήφεια : **κατ-ηφέω** απ-ήχεια : απηχέω

ευ-θάρσεια : ευθαρσέω

αίσχρο-, πολυ-, φιλο-κέρδεια, ἐπι-κέρδιος : αίσχρο-, φιλοκερδέω

ά-, πολυ-κήδεια, κήδειος, ἐπι-κήδειος : ά-κηδέω

ά-, γυναικο-, δημο-, θαλασσο-, ίππο-, όχλο-, πλουτο-, χειροκρατία : ά-, γυναικο-, δημο-, θαλασσο-, ίππο-, όχλο-, πλουτο-, χειρο-κρατέω (έομαι)

είλι-, εὐ-κρίνεια : είλι-κρινέω

εὐ-, ὀξυ-λάβεια : εὐ-, ὀξυ-λαβέομαι

λιπαρία : λιπαρέω

δυς-, δψι-, πολυ-, φιλο-, χρηστο-μάθεια : δυς- etc. μαθέω δοξο-, έρωτο-, ἱππο-, μουσο-, δπλο-, όρνιθο-, σαρκο-, τριχο-, τυφο-, χρυσο-μανία : δοξο- etc. μανέω.

 $\vec{\alpha}$ -, έπι-, πλημ-, \hat{v} γρο-μέλει α : $\vec{\alpha}$ -, έπι-, πλημ-μελέω

δυς-, $ε\dot{v}$ -, πρεν-μένεια : δυς-, $ε\dot{v}$ -μενέω

ποο-μήθεια : ποο-μηθέομαι

συν-νέφεια, ὑπερ-νέφιος : συν-νεφέω

ονειδείη, ονείδειος : ονειδείω

δρρωδία : δρρωδέω

δυς-, εὖ-, μετριο-, δμό-, δμοιο-, περι-, πολυ-, προ-, προς- συμ-, ταὖτο-, τλη-πάθεια : δ υς- etc. -παθέω.

 $\vec{\alpha}$ -, $\epsilon \vec{v}$ - $\pi \epsilon i \vartheta \epsilon i \alpha$: $\vec{\alpha}$ -, $\epsilon \vec{v}$ - $\pi \epsilon i \vartheta \epsilon \omega$.

πένθεια : πενθέω

πενία : πενέω (πενέσ-της)

περι-, προς-πέτεια : περι-, προς-πετής, aber προπετεύομαι

όδοι-πλανία : όδοι-πλανέω

πολυ-πλήθεια u. ία : πολυ-πληθέω

α-σάφεια cf. απο-, δια-σαφέω

σαφήνεια : σαφηνέω

 $\vec{\alpha}$ -, δv_S -, $\epsilon \vec{v}$ -, $\varphi \iota \lambda \epsilon v$ - $\sigma \epsilon \beta \epsilon \iota \alpha$: $\vec{\alpha}$ -, δv_S -, $\epsilon \vec{v}$ -, $\varphi \iota \lambda \epsilon v$ - $\sigma \epsilon \beta \epsilon \omega$

σθένεια, ἀσθένεια : ἀσθενέω

περι-σπέλεια : περι-σπελής, cf. σπελέω

περι-σπέρχεια : περι-σπερχέω εὐ-στάθεια : εὐσταθέω λυσι-, πολυ-, συν-τέλεια, προ-, ὑπερ-τέλειος, Νυκ-τέλιος : λυσι-, πολυ-, συν-, προ-, ὑπερ-, νυκτελέω. τημέλεια, άτημέλεια : τημελέω, ά-τημελέω

ά-τρεμία : ά-τρεμέω

 $\vec{\alpha}$ -, δv_S -, $\epsilon \vec{v}$ -, σv_F - $\tau v_X = \epsilon \vec{\alpha}$ -, δv_S -, $\epsilon \vec{v}$ -, σv_F - $\tau v_X = \epsilon \vec{\omega}$ -, δv_S -,

ύπερη-, πρωτο-, συμ-φάνεια : ύπερηφανέω

α-φειδία : α-φειδέω

προς-φίλεια : προς-φιλέω(ής)

ά-, πολυ-φραδία : ά-, πολυ-φραδέω

όδοντο-, όρθο-, πτερο-, έιζο-, σαρχο-, τριχο-, ύπερ-φυία:

δδοντο- etc. -φυέω

α-ψεύδεια : άψευδέω δευ-ωπία : δευ-ωπέω

ωφέλεια, επ-ωφέλεια : ωφελέω, επ-ωφελέω

III) Einige Nomina gehen mit ihren entsprechenden Verben eigentlich auf o-Stämme zurück, die aber durch Einbusse des thematischen Vocals vor dem stammbildenden je consonantisch auslautende geworden sind:

άγγελία : άγγέλλω (ἄγγελος) άτασθαλία : άτασθάλλω βασκανία, ιον : βασκαίνο

είρεσία : ερέσσομεν (ερετ-10-μεν)

έχθοία : έχθαίοω κωτιλία : κωτίλλω μαλθακία : μαλθάσσω

μειλιχία, ιος : μειλίσσω ναυτιλία : ναυτίλλομαι πλημμυρία : πλημμύρω στωμυλία : στωμύλλω

οἰχωφελία : ὀφέλλω

χαθάριος : χαθαίρω μαλαχία : μαλάσσω μαρτυρία : μαρτύρομαι μελανία : μελαίνω

παιδιά : παίζω ποιχιλία : ποιχίλλω τεχμήριον : τεχμαίρω

Die umfangreichste Gruppe der $j\alpha$ -Stämme umfasst die von o-Stämmen abgeleiteten. Im Verbum erscheint meist ε - $j\varepsilon$, daneben aber auch α - $j\varepsilon$ und o- $j\varepsilon$, was bei der ursprünglichen Identität dieser Formen nicht auffallen kann; im Nomen erscheint die volle Form ε - $\iota\varepsilon$ (α - $\iota\varepsilon$, o- $\iota\varepsilon$) fast nur noch bei Neutris und bei manchen Adjectiven, während sie beim Femininum schon früh zu $\bar{\iota}\alpha$ zusammengezogen und dann zu $\bar{\iota}\alpha$ verkürzt wurde.

άνδρ-, πατρ-αγαθία : άνδρ-αγαθέω

λοχ-, ναυ-, ξεν-, οὐρ-αγία : λοχ-, ναυ-, ξεν-, οὐρ-αγέω δυς-, εὐ-, πολυ-αγρία, ζωγρία : δυς-, εὐ-αγρέω, ζωγρέω

λιμ-αγχονία, άγχόνειος : λιμ-αγχονέω

δημ-, νυμφ-, όχλ-, παιδ-, ψυχ-, σκληρ-, ύδρ-αγωγία, κατ-, προς-αγώγιον, παιδ-, ψυχ-αγωγείον: δημ-, νυμφ-, όχλ-,

παιδ-, ψυχ-, σκληρ-, ύδρ-αγωγέω

άδημονία : άδημονέω άδμολία : άδμολέω

αδολεσχία : αδολεσχέω

άθλιος, δυς-, τρις-άθλιος, πεντ-άθλιον: άθλέω αίθρία, αίθριος, έπ-, δυς-αίθριος : αίθρέω

πολυ-αιμία, δμ-αίμιος : πολυ-αιμέω

αλτία, αίτιος : αλτέω

δμ-αιχμία, μετ-αίχμιος : δμ-αιχμέω

ακολουθία . ακολουθέω

γλωσσ-, πεφαλ-, όδοντ-, ποδ-, στομ-αλγία : γλωσσ- etc. αλγέω

μυρ-, ξηρ-αλοιφία : μυρ-, ξηρ-αλοιφέω

άμαρτία : άμαρτή-σω αμπλαχία : άμπλαχή-σω

ανδρία, ανδρεῖος, εὐ-, όλιγ-, πολυ-ανδρία, πολυ-άνδριον:

ανδρόω, εὐ-, δλιγ-, πολυ-ανδρέω ανεμία, νηνεμία, πολυνηνεμία : νηνεμέω

άνθράπιος : άνθραπόω

άνταῖος, άντίος : άντάω αντλία (αντλεία): αντλέω άργία, άεργίη : άργέω

φιλ-αργυρία, άργύρεος : φιλ-αργυρέω, άργυρόω

άρθμία, ἄρθμιος : άρθμέω

αρίθμιος, έν-, μετ-αρίθμιος : αριθμέω, έν-, συν- etc.αριθμέω.

ἄρχιος : ἀρχέω

παρ-αρία : παρ-αρέω μισθ-αρνία : μισθ-αρνέω

αύτ-, γυμνασι-, ίππ-, μον-, ναυ-, όλιγ-, πειθ-, πεντηκοντ-, πολεμ-, πολυ-, σιτ-, τριηρ-, φιλ-, χιλι-αρχία, πολεμάρχειον, -ειος : αὐτ- etc. αοχέω

άστέριος : άστερύω

αύλειος, προς-αύλειος, μες-αύλιος, θυρ-, μον-, όμ-, συν-αυλία:

θυρ-, προς-αυλέω συν-αυλία : συν-αυλέω φιλ-αυτία : φιλ-αυτέω

ύψηλ-αυχενία, αθχένιος, κατ-, περι-, ύπ-αυχένιος : ύψ-αυχενέω

μεγαλ-αυχία : μεγαλ-αυχέω

βαναυσία : βαναυσέω

άντι-, έπες-, κεραυνο-, λιθο-, πετρο-, τοξο-, φυλλο-βολία, βολαῖος, βόλαιος, σταφυλο-βολεῖον, συμ-βόλαιον: άντι-, ἐπες-, κεραυνο-, λιθο-, πετρο-, τοξο-, φυλλο-βολέω

κρεω-βορία : κρεω-βορέω

γηρο-, πορνο-, χηνο-βοσκία, δρνιθο-, πορνο-, χηνο-βοσκεῖον : γηρο-, πορνο-βοσκέω

ά-, δυς-, εὐ-, συμ-βουλία : ποινο-, δμο-βουλέω

βρόμιος : βρομέω βρονταΐος : βροντάω γαληναΐος : γαληνόω

ά-, εὐ-, δευτερο-, δι-, θεο-, μητρο-, μονο-, πολυ-, συγ-γαμία, άγαμίου, κακογαμίου δίκη, έγ-γάμιος : εὐ-, μονο- etc. γαμέω

γειτονία : γειτονέω γέλοιος, φιλο- : γελάω πολυ-, εὐ-γηρία : εὐ-γηρέω

ευ-, πολυ-γλωσσία : ευ-γλωττέω

άγνοίη : α-γνοέω

ά-, $ε \vec{v}$ -, ζωο-, παιδο-, πολν-, πρωτο-, τεκνο-, τλειο-, φιλο-, ψνχο-γονία : ά-, $ε \vec{v}$ - etc. γονέω

ζω-, λογο-, μυθο-, δρθο-, πεζο-, πεπλο-, πινακο-, πλαστο-, πολιτο-, σιλλο-, σκια-, ψευδο-γραφία : ζω- etc. γραφέω μισο-, φιλο-γυνία, γύναιος, πολυ-γύναιος : μισο-γυνέω

βαρν-, εὖ-, δεισι-, κακο-δαιμονία, δαιμόνιος : βαρν- etc. δαιμονέω.

πωλο-δαμνία : πωλο-δαμνέω

περι-δέσμιος, δέσμιος : περιδεσμέω

άπο-, έπι-, παν-δήμιος : άπο-, έπι-, παφεπι-δημέω διδασκαλία, έτερο-, χορο-διδασκαλία : έτεροδιδασκαλέω

διαχονία : διαχονέω

 $\vec{\alpha}$ -, $\vec{\epsilon}$ κ-, π αλιν-, π ρο-, συν-δικία, $\vec{\alpha}$ δικίου δίκη, δίκαιος : $\vec{\alpha}$ - etc. δικέω

παλιν-, σκοτο-δινία : σκοτο-δινέω πολυ-δίψιος, δίψιος : διψάω

δωρο-, εὖ-, καρα-, ἀποκαρα-, παν-, προς-δοκία, πανδοκεῖον : δωρο-, εὖ- etc. δοκέω

εὐ-δοκιμία : εὐ-δοκιμέω

δόλιος : δολόω

οίκο-, τειχο-δομία, |δομαῖος : οίκο-, τειχο-δομέω

μετα-, προς-δόρπιος : δορπέω

ά-, άλλο-, έτερο-, εὐ-, κακο-, όρθο-, παν-, παρα-, φιλο-, ψευδο-δοξία : ά- etc. δοξέω

ξενο-δοχία, υπο-δοχεῖον : ξενο-δοχέω

δόχμιος : δοχμόω

δρομαῖος, ἱππο-, λαμπαδη-, όμο-, παλιν-, προ-, πτερο-, ταχυδρομία, ἱππο-δρόμιος : λαμπαδο-, όμο-, παλιν-, ταχυδρομέω

α-δυναμία : αδυναμέω

μεγαλο-, πολυ-, φιλο-δωρία, δωρεά, άντί-, μεγαλο-δωρεά : δωρέομαι, άντι-, μνησι-δωρέω

μελαν-ειμονία : μελαν-ειμονέω έχηλία : εὖ-χηλή-τειρα (χηλέω?)

έλευθέριος : έλευθερόω

(ἐργία) ἀγαθο-, αὐτο-, δημο-, ἐριο-, θαυματο-, ἱερο-, ἱστο-, κακο-, κρεο-, λειτο-, παιδο-, πανο-, πηλο-, πιθανο-, πισσο-, πλαστο-, πλινθο-, ἑράδιο-, ταλασιο-, τελετο-, τερατο-, ὑπο-, φιλο-, χαλκο-, χειρο-υργία, πλινθο-, πισσο-, χαλκο-υργεῖον: ἀγαθο- etc. -υργέω; — γεωργία, φιλο-γεωργία, γεωργίου δίκη: γεωργέω

έσχάτιος : ἐσχατάω

έταιρείος, φιλεταιρία, ιος : έταιρέω εὐναίος, χαμευνία : εὐνάω, χαμευνέω μυρ-εψία, μυρ-έψιον : μυρεψέω

 $ε\dot{v}$ -, κακο-ζηλέω : vgl. ζηλή-μων

ζύγιος, έτερο-, όμο-, συ-ζυγία, συ-, ύπο-ζύγιος : ζυγόω, έτερο-, όμο-, συ-ζυγέω, ύπο-ζυγόω

ομο-, ου-ζυγεω, υπο-ζυγοω όμο-, φιλο-ζωία : όμο-, φιλο-ζωέω όμο-ζωνία, παρα-ζώνιος : όμο-ζωνέω ήγεμονία, ήγεμόνιος : ήγεμονέω

κυν-, ποδ-, στρατ-, σιτ-, χορ ηγία, ναυ-, στρατ-ήγιον, χορη-

γεῖον : κυν-, ποδ-, σιτ-, στρατ-, χορ-, ναυ-ηγέω

άλλ-, άπ-, δημ-, κακ-, κατ-, μακρ-, μεγαλ-, νυκτ-, παρ-, προς-, συν-, ύψ-, ψευδ-ηγορία : άλλ- etc. -ηγορέω

φιλ-ηδονία : φιλ-ηδονέω

 $\epsilon \vec{v}$ -, δξν-, πολν-, φιλ-ηχοΐα : $\epsilon \vec{v}$ -, φιλ-ηχοέω

δις-, εὖ-, μακρ-ημερία, μεσ-ημβρία, δις-, ἐφ-, καθ-, παν-ημέ- ριος : δυς-, εὖ-ημερέω

εν-, μεγαλ-, ύπερ-ηνορία : ύπερ-ηνορέω

ηπανία : ηπανέω ηρεμαίος : ηρεμέω

πολυ-ηχία : ήχειω, περι-ηχέιω

θανάτιος : θανατόω θέλεος : θελή-σω θέρειος : θερείω

θεωρία, προ-θεωρία : θεωρέω, προ-θεωρέω

 $\varepsilon \dot{v}$ - $\vartheta \eta \nu i \alpha : \varepsilon \dot{v}$ - $\vartheta \eta \nu \dot{\epsilon} \omega$

λεξι-, δονιθο-, πεζο-, πολυ-, φιλο-θηρία, θήρειος : λεξι-, δρνιθο-, φιλο-θηρέω

παν-θοινία : παν-θοινέω

 \vec{a} -, $\beta \alpha \varrho v$ -, $\delta v \varsigma$ -, $\vec{\epsilon} \pi \iota$ -, $\epsilon \vec{v}$ -, $\mu \alpha \varkappa \varrho o$ -, $\delta \xi v$ -, $\delta \mu o$ -, $\delta \varphi$ - $\vartheta v \mu i \alpha$: \vec{a} etc. θυμέω

έν-, προ-θυμία : έν-, προ-θυμέρμαι θυραίος, προ-θύραιος, θυρεός : θυρόω

ίμαῖος : ἱμάω ίστορία : ίστορέω

εύ-καιρία, παρα-καίριος, καίριος : εὐκαιρέω

κακία, ανεξι-, μνησι-, χαιρε-κακία : ανεξι-, μνησι-, χαιρεκακέω

φιλο-καλία : φιλοκαλέω

κάπνιος : καπνέω

ά-, εὐ-, παγ-, πολυ-, πρωϊ-καρπία, περικάρπιον, ἐπι-κάρ- $\pi \iota \circ \varsigma : \stackrel{\circ}{\alpha} -, \stackrel{\circ}{\epsilon v} -, \pi \circ \lambda v -, \pi \circ \omega \stackrel{\circ}{\iota} - \pi \circ \circ \pi \stackrel{\circ}{\epsilon} \omega$

χαρτερία : **χαρτερέω** ά-κέραιος : κεράω

περαύνειος, ιος : περαυνόω

χερτομία, **χερτόμιος** : **χερτομέω**

χήλειος, χήλεος : χηλέω

 $\vec{\alpha}$ -, $v\alpha v$ -, $\pi \alpha \gamma$ - $\varkappa \lambda \eta \varrho i\alpha$: $\vec{\alpha}$ -, $v\alpha v$ - $\varkappa \lambda \eta \varrho i\omega$ κλόπιος, πυρο-κλοπία : ὑπο-κλοπέομαι

χνιπεία, ία : χνιπόω ποινωνία : ποινωνέω

κοιρανία, πολυ-κοιρανία : κοιρανέω

προ-, σκληρο-κοιτία, κοιταΐος : προ-, σκληρο-κοιτέω

βου-πολία : βου-πολέω

 π ερι-, $\mathring{v}\pi$ ο-κόλ π ιος : vgl. κολ π όω

γηρο-, νοσο-, όρεο-, παιδο-κομία, όρνιθο-, χοιψο-κομεῖον: γηρο-, νοσο-, όρεο-, παιδο-κομέω

φιλο-χομπία : φιλοχομπέω

βωλο-, θυρο-, όχλο-, πισσο-, πολιτο-, πορνο-, χρεω-κοπία,

πετροχόπιον : βωλο- etc. χοπέω

κοπία : κοπόω κόποειος : κοποέω πορυφαίος : πορυφόω πόσμιος : ποσμέω

 $\vec{\alpha}$ -, $\epsilon \vec{\imath}$ -, $\varphi \iota \lambda o$ - $\times o \sigma \mu \iota \alpha$: $\vec{\alpha}$ - etc. $\times o \sigma \mu \epsilon \omega$

έπι-κουρία : ἐπι-κουρέω παλιγ-κοτία: παλιγ-κοτέω κρύφιος : vgl. κρυφη-δόν

λιμο-, μητρο-, ξενο-, παιδο-, πατρο-, τεκνο-, τυραννο-κτονία:

λιμο- etc. *κτονέω*

κτυπία, λυρο-, δινο-κτυπία : κτυπέω, δινο-κτυπέω

κύκλιος : κυκλέομεν

κύριος, συγ-κυρία : συγ-κυρέω πισσο-κωνία : vgl. πισσο-κώνη-τος

λαιμαργία : λαιμαργέω

λαλία, λάλιος, κατα-, προλαλία : λαλέω, κατα-, προ-λαλέω

λίθειος : λιθόω

αει-, αἰσχρο-, ακριβο-, αμφι-, απο-, αρχαιο-, βραχν-, γενεα-, γνωμο-, δικαιο-, δι-, έτυμο-, εὐ-, κακο-, κοινο-, κουφο-, λεπτο-, μακρο-, ματαιο-, μετεωρο-, μικρο-, μυθο-, μωρο-, όμο-, δοθο-, παλιλ-, παραδοξο-, πεζο-, περιαντο-, περισσο-, πιθανο-, πλαστο-, πλοχο-, πολυ-, προςομο-, ταύτο-, τοι-, τερατο-, τροπο-, ύστερο-, ύψη-, φιλο-, φνσιο-, χρησμο-, χρηστο-, ψευδο-, ψυχρο-λογία, πεντηχοστολόγιον, ώρο-λογεῖον, ιον, λόγιος : ἀει- etc. λογέω

άργυρο-, δασμο-, σιτο-, σπερμο-λογία : άργυρο- etc. λογέω

λοιδορία : λοιδορέω

ναυ-λοχία, λοχεός : ναυ-λοχέω

λύπειος : λυπόομαι

 $\vec{\alpha}$ -, $\pi \epsilon \varrho \iota - \lambda v \pi i \alpha$: vgl. $\vec{\alpha} v \tau \iota - \lambda v \pi \epsilon \omega$

μαραυγία : μαραυγέω

δια-, έχ-, έπι-, προ-, προς-, ψευδο-, μαρτυρία : δια- etc. μαοτυρέομαι

μάταιος : ματάω

 $\dot{\alpha}\psi\iota$ -, $\dot{\epsilon}\pi\iota$ -, $\vartheta\epsilon o$ -, $\vartheta v\mu o$ -, $\iota\pi\pi o$ -, $\lambda o \gamma o$ -, $\mu o v o$ -, $\nu \alpha v$ -, $\nu v \pi v$ -, όπλο-, πεζο-, πυγ-, σκια-, συμ-, σφαιρο-, τειχο-, ψυχομαχία . άψι- etc. μαχέω

 $\gamma \epsilon \omega$ -, $\epsilon \mu$ -, $\pi o \lambda v$ -, $\sigma \iota \tau o$ -, $\sigma \iota \iota \chi o$ -, $\sigma v \mu$ -, $\tau \varrho \iota$ -, $\chi \omega \varrho o$ -, $\psi \iota \lambda o$ - $\mu \epsilon$ -

τρία, μέτριος : γεω- etc. μετρέω

ά-μεριμνία : ά-μεριμνέω

 $\vec{\alpha}$ -, κακο-, πολυ-μηχανία : $\vec{\alpha}$ -, κακο-μηχανέω

μιμία : μιμέομαι μίσθιος : μισθόω

ίσο-, μεμψι-, τρι-μοιρία : ἰσο-, μεμψι-μοιρέω

μοιραΐος : μοιράω μοιχίος : μοιχάω μονία, μόνιος : μονόω μονία, καμ-μονίη : -μονέω

γεω-, συμ-μορία, άμ-μορίη, τριτη-μόριος, μόριος : γεω-μορέω φιλο-μουσία, μουσεῖος : φιλο-μουσέω, μουσόω

έχε-, παρα-, πολυ-, σεμνο-, στιχο-, φιλο-μυθία : έχε- etc.

μυθέω σινα-μωρία : σινα-μωρέω Ναρχαΐος : ναρχάω

φιλο-νεικία : φιλονεικέω νεοχμία : νεοχμέα

νικαῖος : νικάω

 φ iλο-νιχία, έπι-νίχιος : φ iλο-νιχέω

 $\dot{\alpha}\pi\sigma$ -, $\delta\iota\alpha$ -, $\dot{\epsilon}\nu$ -, $\dot{\epsilon}\pi\iota$ -, $\epsilon\dot{\nu}$ -, $\kappa\alpha\kappa\sigma$ -, $\mu\epsilon\tau\alpha$ -, $\delta\mu\sigma$ -, $\pi\alpha\rho\alpha$ -, $\pi\epsilon\rho\iota$ -, πολυ-, προ-, συν-, νπό-νοια : ἀπο- etc. <math>νοέιο

 $\dot{\alpha}$ -, $\dot{c}\gamma o \rho \alpha$ -, $\kappa \lambda \eta \rho o$ -, $\dot{o}i \kappa o$ -, $\kappa \alpha i \delta o$ -, $\kappa \alpha \rho \alpha$ -, $\kappa \alpha \tau \rho o$ -, $\kappa \rho o$ -, χειρο-νομία : $\vec{\alpha}$ - etc. νομέω

αὐτο-, εὐ-, ἰσο-νομία: αὐτο- etc. νομέσμαι

μαχρο-νοσία : μαχρο-νοσέω νοτία, νότιος, ιον : νοτέω

προ-, φιλο-ξενία, ξένιος : προ-ξενέω

δδαίος, δδιος : δδάω

 δv_{S} -, εv -, $\pi \alpha \lambda i v$ -, $\pi \lambda \alpha v$ -, $\pi o \lambda v$ -, $\sigma v v$ -o $\delta i \alpha$, $\varepsilon \varphi$ -o $\delta i o v$: δv_{S} -, εύ-, παλιν-οδέω

ολεία, ολείος, άπ-, έπ-, κατ-, μετ-, περι-, συν-ολεία : ολείω, $\alpha\pi$ - etc. οικέω

λυ-οινέω

 $\vec{\alpha}$ -oxví α : vgl. \vec{o} xv $\vec{\epsilon}\omega$, $x\alpha\tau$ -oxv $\vec{\epsilon}\omega$

(-ολχια) νεωλχία, ξιφουλχία, εφόλχιον, δλχαΐος : νεωλχέω

δμβοία, δμβοιος, έπ-όμβοιος, έπ-, κατ-, πολυ-ομβοία : όμβρέω, έπ-, κατ-ομβρέω

δμηρία : δμηρέω

δμιλία, προς-ομιλία : δμιλέω, προς-ομιλέω

ὄμπνιος : cf. lit. penėti

εὐ-, παν-, ὑπερ-οπλία, ἐνόπλιος : εὐ-οπλέω

δρθιος : δρθόω

δριος, έφ-, μεθ-, δμ-όριος, δμορία : δμ-, προς-ορέω

έπι-, εὖ-, πολυ-, ψευδ-ορχία, δρχιος, ψευδ-όρχιος : ἐπι-, εὖ-, ψευδ-ορχέω

πολι-ουκία : πολι-ουκέω

παν-όσμιος, πολυ-οσμία : δσμάομαι

οὐράνιος, έν-, έπ-, μεσ-, ύπ-ουράνιος : μεσ-ουρανέω

οίκ-ουρία, οίκ-ούριος : οίκουρέω δυς-, λιψ-ουρέω : δυς-ουρέω

(-οχια) κακ-, κληρ-, δα-, δαβδ-, σκηπτ-, σκληρ-ουχία : δα-, κακ-, κληρ-, δαβδ-ουχέω

πολυ-οχλία: πολυ-οχλέομαι

 $\epsilon \vec{v}$ -, $\pi o \lambda v$ -, $v \pi$ - $o \psi i \alpha$, $\epsilon \pi$ -, $v \pi$ - $o \psi i \sigma s$: $\epsilon \vec{v}$ - $o \psi \epsilon \alpha$

παλαμναίος : παλαμνάω παταγείον : παταγέω έχ-πάτιος : έχ-πατέω

έμ-, πολυ-πειρία, ταλα-πείριος : έμ-πειρέα

πεποιθία : cf. πεποίθη-σις

περαίος : περάω πετραίος : πετρόω

ναυ-, σκηνο-πηγία, -πήγιον : ναυ-, σκηνο-πηγέω περι-πλάνιος, πλάνιος : περι-πλανάω, πλανάω

πλαταγώνιον: πλαταγωνέω πληθωρία: πληθωρέομαι

 $\epsilon \vec{v}$ -, $\delta \mu o$ -, $\tau \alpha \chi v$ - $\pi \lambda o t \alpha$: $\epsilon \vec{v}$ - etc. $\pi \lambda o \epsilon \omega$

πλόχιος, πολυ-πλοχία : -πλοχέω

πλούσιος, πολυ-πλούσιος, φιλο-πλουτία : πλουτέω, πολυ-, φιλο-πλουτέω

πνευμάτιος : πνευματόω

δυς-, πολύ-πνοια : δυς-πνοέω

δξυ-, πολυ-, τρι-ποδία, παρ-, περι-, πολυ-, προ-πόδιος : δξυ- ποδέω

άγαθο-, ἀνδοιαντο-, γέλωτο-, δειπνο-, ήθο-, θαυματο-, καινο-, λογο-, όδο-, οἰνο-, ὀνοματο-, όψο-, παιδο-, πεπλο-, πηλο-, πιλο-, πλινθο-, πλουτο-, πορο-, σιτο-, τειχο-, τεκνο-, τερατο-ποιία: ἀγαθο- etc. ποιέω

ποιναίος : ποινάω

δικασ-, θνη-, δνειφο-πολία, θνη-πόλιον: δικασ- etc. πολέω πολέμιος, έμ-, πφο-πολέμιος: πολεμέω, πφο-πολεμέω πηνοφία, μισο-, φιλο-πονηφία: μισο-, φιλο-πονηφέω

ματαιο-, μισο-, πολυ-, σιτο-, φιλο-πονία : ματαιο- etc. πονέω

σιλη-πορδία : σιλη-πορδέω πτολι-πόρθιος : πορθέω

μακρο-, εὐθν-, μετεωρο-, νυκτο-, ὁδοι-, πεζο-πορία : εὐθν- etc. πορέω

ά-, εὐ-πορία : ά-, εὐ-πορέω πορφύρειος, εος : πορφυρέω

δυς-, εὐ-ποτμία : δυς-, εὐ-ποτμέω

δικαιο-, εὖ-, κοινο-, ματαιο-, οἰκειο-, ὀρθο-πραγία : δικαιο- etc. πραγέω

ποοτεραίος : προτερέω πυνναία : πυννόω πύλαιος : πυλόω πυρωνία : πυρωνέομαι

μονο-, παντο-πωλία, έριο-, μονο-, οἰνο-πώλιον, μυρο-, παντο-,

πυρο-, φωπο-πωλεῖον : μονο- etc. πωλέω

ταλαι-πωρία : ταλαι-πωρέω αίμο-ρραγία : αίμορραγέω

κακο-ρραφίη: vgl. μηχανο-ραφέω

δξυ-φεγμία : δξυ-φεγμέω

μεγαλοδόημονία : μεγαλοδόημονέω

φόθιος, όμο-, παλιφ-, πολυ-φόθιος : φοθέω, όμο-φοθέω δύς-, εὔ-, παλίφ-, πολύ-φοια : δυς-, εὖ-, παλιφ-φοέω

ὶσο-ρροπία : ἰσορροπέω

 $\vec{\alpha}$ -, $\vec{\epsilon}\vec{v}$ -, $\delta\mu o$ - $\rho o v \vartheta \mu i \alpha$: $\vec{\alpha}$ - $\rho v \vartheta \mu \dot{\epsilon} \omega$

ά-, πολυ-, φιλο-σαρχία : ά- etc. σαρχέω

σειραίος : σειράω σεμνείον : σεμνόω σιδήρειος : σιδηρόω

ά-, μονο-, δλιγο-, παρα-, πολυ-σιτία, ἐπισίτιος : ά-, παρα-, μονο-, δλιγο-, συσ-σιτέω

σκαληνία : σκαληνόω

όμο-, παρα-, συ-σκηνία, περι-, προ-, ύπο-σκήνιον : όμο-, συσκηνέω

σχοπιά : σκοπέω; ὶχνο-, οἰωνο-, ὀρνιθο-, παλιν-, παλμο-, τερατο-, ώρο-σχοπία, οἰωνο-, προ-, ώρο-σχόπιον : ἰχνο- etc. σχοπέω

σοφία, ά-, φιλο-σοφία : ά-, φιλο-σοφέα

σπειραία : σπειράω

σπερμείος, παν-, πολυ-σπερμία : σπερμόω

σπληνίον : σπληνόω

σπονδεῖος : παρα-σπονδέω παιδο-σπορία : παιδο-σπορέω κενο-σπουδία : κενο-σπουδέω

πολυ-στιβία : στιβέω

πολυ-, τρι-στιχία : στιχάω

στοιχείον, άντι-, πολυ-, συ-σιοιχία : στοιχέω, άντι-, συ- στοιχέω

θηλυ-, ναυ-στολία : θηλυ-, ναυ-στολέω

ελευθερο-, εὐ-, θρασυ-, λαβρο-, παχυ-στομία, περι-στόμιος, προ-στόμιον: ελευθερο-, εὐ-, θρασυ-, λαβρο-, παχυ-στο-μέω

φιλο-στοργία : *φιλο-στοργέω*

εὐ-στοχία : εὐ-στοχέω

στρατιά, στράτιος : στρατόω

λειπο-στρατία, ιος : λειπο-στρατέω

στραγγαλία : στραγγαλόω

στροφαίος, στροφείον, εὐ-, πολυ-, συ-στροφία : στροφέω, ηνιο-στροφέω

ίερο-συλία : ίερο-συλέω

λαγο-, μηλο-, ονο-, τεχνο-σφαγία, σφαγεῖον : μηλο-, ταυροσφαγέω

ά-, κακο-σχολία, σχολαῖος : ά-, κακο-σχολέω

ταύρειος : ταυρόω

α-ταφία, κενο-τάφιον : κενο-ταφέω

εὐ-, πολυ-, φιλο-τεχνία : εὐ-, πολυ-, φιλο-τεχνέω

τελευταίος : τελευτάω παν-τευχία : τευχέω τεφραίος : τεφρόω

εὐ-, κακο-, πολυ-, φιλο-, ψευδο-τεχνία, κακο-τεχνίου δίκη : εὐ-, κακο-, φιλο-τεχνέω

τίμιος : τιμάω, φιλοτιμία : φιλο-τιμέομαι

διδυμο-, δυς-, παλιν-, πολυ-, πρωτο-, σχωληχο-, τερατο-, ώμο-, φο-τοχία: διδυμο- etc. τοχέω

 $\vec{\alpha}$ -, $\epsilon \vec{v}$ -τολμία : $\vec{\alpha}$ -, $\epsilon \vec{v}$ -τολμέω

διχο-, καινο-, λιθο-, δμφαλο-, δοθο-, διζο-, δυμο-, σκυτο-, ύλο-, συν-τομία, τόμιος : διχο- etc. τομέω

ά-, εὐ-, μονο-, περι-, προχειρο-, συν-, χειρο-τονία, περι-τόναιος, -τόνειος : ά- etc. τονέω

τραπείον: τραπέω

περι-τραχήλιος, σεληρο-τραχηλία: σεληρο-τραχηλέω

τραχηλιαΐος : τραχηλιάω

ξηρο-, παιδο-τριβία, παιδο-τριβεῖον : ξηρο-, παιδο-τριβέω

τριταΐος : τριτάω δοθο-τριχία : δοθο-τριχέω

τρόπαιον, αιος, προς-τρόπαιος : τροπάω

κακο-, όμο-, παλιν-, πολυ-, ύπο-τροπία : κακο-, όμο-τροπέω ά-, άρματο-, γηρο-, ζωο-, ίππο-, πτηνο-, ξενο-, όρνιθο-, παιδο-, πολυ-, πωγωνο-, πωλο-, σκια-, τεκνο-τροφία,

πτωχο-, χοιφο-τροφείον : ά- etc. τροφέω

τροχαῖος : τροχάω

προ-τρύγαιος, Τουγαΐος : τουγάω

ζηλο-, στερνο-, χαμαι-, χοροι-τυπία, χαλκο-, χαμαι-τυπεῖον:

ζηλο- etc. τυπέω τυραννία : τυραννέω τύχαιος : vgl. α-τυχέω

ύδραῖος : ὑδεράω

εὐ-, λ ειψ-, π ολυ-υδρία, λ ειψ-ύδριον : εὐ-, λ ειψ-υδρέω

έφ-ύμνιον : ύμνέω ύπερτερία : ύπερτερέω

 $\vec{\alpha}$ -, $\vec{\alpha}$ γρ-, πολυ-υπνία, $\vec{\epsilon}$ ν-ύπνιος : $\vec{\alpha}$ -, $\vec{\alpha}$ γρ-υπνέομαι

ύστεραίος : ὑστερέω

αδη-, ανθρωπο-, ζωο-, ξηρο-, <math>δψο-, πικρο-, ποη-, πολυ-,σαρχο-, τεχνο-, ώμο-φαγία, προς-φάγιον : άδη- etc- φαγέω

βλασ-, δυς-, εν-, πολυ-φημία : <math>βλασ-, δυς-, εν-φημέω $\vec{\alpha}$ -, $\vec{\alpha}\lambda\lambda\eta\lambda o$ - $\varphi\vartheta o\nu i\alpha$: vgl. $\vec{\alpha}$ - $\varphi\vartheta o\nu\eta \tau o\varsigma$, $\vec{\epsilon}\pi\iota$ - $\varphi\vartheta o\nu \vec{\epsilon}\omega$

φθορία : φθορέω, οίκο-, παιδο-φθορία : οίκο-, παιδο-φθορέω

φιλία, φίλιος : φιλέω, πολυ-φιλία : πολυ-φίλη-τος φληναφία : φληναφέω

φλυαρία : φλυαρέω

οίνο-φλυγία : οίνο-φλυγέω

α-, ύδρο-φοβία : α-φόβητος, ύδρο-φοβέω

μιαι-, ξενο-φονία, ύπο-φόνια, φόνιος : μιαι-, ξενο-φονέω

ίππο-φορβία, ύο-φορβεῖον, φορβειά : ἰππο-φορβέω

 $\vec{\alpha}$ -, $\vec{\alpha} \chi \vartheta o$ -, $\epsilon \vec{v}$ -, $\delta o \rho v$ -, $\kappa \alpha \nu \eta$ -, $\mu \eta \lambda o$ -, $\mu \iota \sigma \vartheta o$ -, $\nu \iota \kappa \eta$ -, $\xi \eta \rho o$ -, πληφο-, πολυ-, σελασ-, σιδη-, σκαφη-, στεφανη-, τελετη-, ύδρο-, χρυσο-, ψηφο-φορία, έκ-, θεσμο-, παστο-φόριον, φορείον : ά- etc. φορέω, φορέω

νομο-, όπισθο-, πολιτο-φυλακία, θησαυρο-φυλάκιον, νομο-, σιτο-φυλακείον : νομο- etc. φυλακέω

 $\delta\iota\alpha$ -, $\xi\epsilon\nu$ -, $\delta\mu$ -, $\delta\mu$ -, $\delta\mu$ -, $\delta\xi\nu$ -, π -, $\tau\alpha\nu$ -, $\tau\alpha\nu$ -, $\tau\alpha\nu$ -, $\tau\alpha\nu$ φωνία : δια- etc. φωνέω

χάλχειος, εος : χαλχόω

έγ-, ἐπι-, πολυ-χειρία, κατα-, ὑπο-χείριος, χείριος : ἐγ-, ἐπιχειρέω, χειρόω

χερσαῖος : χερσόω χήραιος : χηρόω

οίνο-, πολυ-, χρυσο-χοΐα, ύδρο-, χρυσο-χοεῖον : οίνο- etc. χοέω

χολαΐος, χόλιος : χολόω

άπρα-, όξυ-χολία : άπρα-, όξυ-χολέω έτερό-, όμό-χροια : έτερο-, όμο-χροέω

χοονία, χοόνιος, δλιγο-χοονία, δλιγο-, πολυ-χοόνιος : vgl. δμοχοονέω

χούσειος, εος : χουσόω

δυς-, πολυ-, φιλο-χωρία, ἐπι-, προς-χώριος : vgl. δυς-χωρητος, φιλοχωρέω

ποδο-ψοφία : ψοφέω

ψυχεῖον : ψυχάω

λειπο-, μικρο-, δλιγο-, φιλο-ψυχία : λειπο- etc. ψυχέω (-ψδία), κιθαρ-, κωμ-, μελ-, μον-, παλιν-, παρ-, προς-, ξαψ-,

τραγ-, ύμν-, χρησμ-φδία, ωδεῖον : κιθαρ- etc. - φδέω

περι-, πολυ-ωδυνία : περι-ωδυνέω

έργ-, ίππ-, όψ-ωνία, ώνιος : έργ- etc. ωνέω, ωνέω

έπ-, έτερ-, ϑ ε-, δ μ-, π αρ-, π ολν-, σ νν-, φ ερ-ωνυμία, έπ-, δ μ-, π αρ-ωνύμιος : έπ- etc. ωνυμέω

άμβλυ-, δυς-ωπία, ὑπ-ώπιον : ἀμβλυ-, δυς-ωπέομαι

όλιγ-, πολυ-, σκαι-, σκευ-, τιμ-ωρία, νε-ιώριον : όλιγ- etc. ωρέω

γε-, τοιχ-, τυμβ-ωρυχία, σιδηρ-ωρυχεῖον : γε-, τοιχ-, τυμβ-ωρυχέω

εὐ-ωχία : εὐ-ωχέω

Als besondere Gruppe führen wir zum Schluss diejenigen Fälle auf, in denen vor dem ε - $j\varepsilon$ ein τ erscheint, das im Nomen vor $\iota\alpha$ in der Regel in σ verwandelt wird.

dv-, δvg -, $\epsilon \vec{v}$ - $\alpha \iota \sigma \vartheta \eta \sigma \iota \alpha$: δvg -, $\epsilon \vec{v}$ -, $\epsilon \dot{\xi} \alpha v$ - $\alpha \iota \sigma \vartheta \eta \tau \dot{\epsilon} \omega$

άναισχυντία : άναισχυντέω άνηκουστία : άνηκουστέω

δυς-, εὐ-αρεστία : δυς-, εὐ-αρεστέω ἀν-, εὐ-αρμοστία : ἀν-, εὐ-αρεστέω

λυχν-, χειο-αψία : χειο-απτέω

άμφι-, έπι-, καται-, όρει-, παραι-, προ-, ύπερ-βασία, προβατία, κατα-βάσιον, καται-βάσιος, πολυ-βάτειος : -βατέω εὐ-βλάστεια, ια : βλαστή-σω $\vec{\alpha}$ -, $\vec{\delta}\xi v$ -, $\pi \varrho o$ - $\beta \lambda \varepsilon \psi i \alpha$: $\vec{\alpha}$ -, $\vec{\delta}\xi v$ -, $\lambda o \xi o$ - $\beta \lambda \varepsilon \pi \tau \varepsilon \omega$

μυρο-βλυσία : μυρο-βλυτέω

γερανο-, εν-, χηνο-βοσία : βοτέω, εν-βοτέομαι

βοωτία : βοωτέω άχρο-βυστία : άχρο-βυστέω

α-γελαστία : α-γελαστέω α-γευστία : vgl. οἰνο-γευστέω

προ-, φιλο-γυμναστία : φιλο-γυμναστέω

γεω-, πρεω-, παν-δαισία, ἐπι-δαίσιος : πρεω-δαιτέω

φιλ-εν-, εὐ-απο-δειξία : φιλεν-δεικτέω (δακτυλο-δεικτέω)

δεσπόσιος, φιλο-δεσποτία : δεσποτέω, φιλο-δεσποτέω

άνυπο-δησία : άνυπο-δητέω

δικαιο-, θερμο-, μισθο-, οίνο-, παν-, προ-, σιτο-, χρησμο-

δοτέω: δικαιο- etc. δοτέω α-δυνατία, α-δυνασία : α-δυνατέω

λωπο-, παν-δυσία, λωπο-δυσίουδίκη, lak. βελο-δυτία, έκ-δύ-

σιος : τρωγλο-δυτέω

 $ε \dot{v}$ -εχτία, $ε \dot{v}$ -, καχ-, μειον-, $\dot{o}λιγ$ -, πλεον-εξία : $ε \dot{v}$ - etc. εχτέω

 $\dot{\epsilon}\lambda\alpha\sigma\dot{\epsilon}\alpha$: v. $-\eta\lambda\alpha\sigma\dot{\epsilon}\alpha$

δυσ-, εὐ-ελπιστία : δυς-, εὐ-ελπιστέω

α-ελπτία : α-ελπτέω έμεσία : δυσ-εμετέω

δημ-, παιδ-, φιλ-εραστία : παιδ-, φιλ-εραστέω

εὐ-εργεσία : εὐ-εργετέω; vgl. ἀγεωργησία, ἀλειτουργησία, περιεργασία

 $\vec{\alpha}$ - $\sigma v \nu$ -, $\epsilon \vec{v}$ - $\sigma v \nu$ - $\epsilon \sigma i \alpha$: $\sigma v \nu$ - $\epsilon \tau \epsilon \omega$

εὐ-, κυν-, όδ-, ποδ-, προ-ηγεσία : κυν-, όδ-, ποδ-ηγετέω

άρματ-, βο-, ζευγ-, ϑ ε-, ιχν-, ιωπ-, λε-, ξεν-, οιστρ-, ον-, ποιν-, φιν-, στρατ-, τροχ-ηλασία, ίππ-ηλάσιος : άρματetc. ηλατέω

αν-ηλειψία : vgl. φιλ-αλειπτέω

ύπ-ηρεσία, ύπ-ηρέσιον : \dot{v} π-ηρετέω

βιαιο-, εὐ-θανασία : βιαιο-, δυς-θανατέω

ά-, άγωνο-, άθλο-, θεσμο-, λογο-, νομο-, νου-, όνομα-, παρ-, συν-, τοπο-, χειρο-θεσία, κατα-θέσιον : ά-, άγωνο- etc. θετέω

εὐ-θιξία : εὐ-θικτέω

θυσία, βου-, ζωο-θυσία, ίερο-θύσιον : βου-, ζωο-, ίερο-θυτέω

λυχνο-καυτία : λυχνο-καυτέω

 $\vec{\alpha}$ -, $\beta \varrho \alpha \delta v$ -, $\delta v \varsigma$ -, $\epsilon \vec{v}$ -, $\pi o \lambda v$ - $\varkappa i \nu \eta \sigma i \alpha$: $\vec{\alpha}$ - $\varkappa i \nu \eta \tau \epsilon \omega$

α-κολαστία : ακολαστέω

άκυφο-, έτεφο-, καλλι-, κοινο-, κυφιο-, δφθο-λεξία : άκυφολέκτητος, καλλι- etc. λεκτέω

βραχυκατα-ληξία : βραχυκατα-ληκτέω

άκατα-, άνδρο-, δωρο-, ἐπι-, θεο-, προσωπο-ληψία, μοιχοληπτία : άκατα-, δωρο-, θεο-, προσωπο-ληπτέω

 $\vec{\alpha}$ -, $\epsilon \vec{v}$ -λογιστία : $\vec{\alpha}$ -, $\epsilon \vec{v}$ -λογιστέω

 $\vec{\alpha}$ -, ζεστο-, θερμο-, ψυχρο-λουσία, θερμο-λουτία : $\vec{\alpha}$ - etc. λουτέω

εὐ-λυσία : ἀπρο-, χρεω-λυτέω πατα-μέστιος : πατα-μεστόω

ά-μνηστία : ά-μνηστέω άν-οφεξία : άν-οφεκτέω ά-οφιστία : ά-οφιστέω

αὐτ-, ἐπ-, ὑπερ-οψία, ὑπερ-οπτία, κατ-όψιος : αὐτ-οπτέω

 \vec{a} -, $\beta \varrho \alpha \delta v$ -, $\delta v \varsigma$ - $\pi \epsilon \psi i \alpha$: \vec{a} - etc. $\pi \epsilon \pi \tau \epsilon \omega$

φιλο-πευστία : φιλο-πευστέω

 $\vec{\alpha}$ -, $\delta v \varsigma$ -, $\epsilon \vec{v}$ - $\pi \iota \sigma \tau \iota \alpha$: $\vec{\alpha}$ -, $\delta v \varsigma$ - $\pi \iota \sigma \tau \epsilon \omega$

ά-, ἀνδρο-, ζωο-, θεο-, ἱερο-, μυθο-πλαστία : ζωο-, θεο-, μυθο-πλαστέω

α-, αδια-, θεο-πνευστία : αδια-πνευστέω

άπρατο-, γαλαπτο-, λαβρο-, οίνο-, όλιγο-, πολυ-, συμ-, ύδατο-, ύδρο-, φαρμαπο-, φιλο-, ψυχρο-ποσία: άπρατο- etc. ποτέω ά-, περισσο-, πρωτο-πραξία: ά-, περισσο-πραπτέω

 $α_{Q-}, εν-ρωστία : α_{Q-}, εν-ρωστέω$

νευρο-σπαστία : νευρο-σπαστέω

άπο-, διχο-, έπι-, ξογεπι-, ζυγο-, λινο-, όδο-, προ-, πρωτο-, χορο-, ψυχο-στασία, άπο-, άπρο-στασίου δίκη, ίππο-

ονο-στάσιον, Ισο-στάσιος : άπο- etc. στατέω

ανεπι-στρεψία : ανεπι-στρεπτέω α-, εὐ-σφυξία : α-σφυπτέω

έπι-, ύπο-σχεσία : vgl. δυσανα-σχετέω

φιλο-σωματία : φιλο-σωματέω

 \vec{a} -, $\epsilon \vec{v}$ -, $\lambda \epsilon \iota \pi o$ -ταξία, $\lambda \epsilon \iota \pi o$ -ταξίου $\delta \iota \pi \eta$: \vec{a} -, $\epsilon \vec{v}$ -, $\lambda \epsilon \iota \pi o$ -ταπτέω

 $\dot{\alpha} - \tau \alpha \rho \alpha \xi (\alpha : \dot{\alpha} - \tau \alpha \rho \alpha \pi \tau \epsilon \omega$ $\dot{\alpha} - , δυσεν - τευξία : \dot{\alpha} - τευπτέω$

α-τισία : ατιτέω

ίερο-, συχο-φαντία : ίερο-, συχο-φαντέω

άμ-, παραι-, πολυ-φασίη : vgl. lat. fateor : φατός

προ-φθασία : vgl. κατα-φθατέομαι

φλεγμασία, λευκο-φλεγματία : λευκο-φλεγματέω

ά-φροντιστία : ά-φροντιστέω

ά-φυλαξία : ἀφυλαπτέω ἀ-χαριστία : ἀχαριστέω

θεο-χολωσία : θεο-χολωτέομαι

πολυ-, φιλο-χρηματία : πολυ-, φιλο-χρηματέω $\vec{\alpha}$ -, δυς-, πολυ-χρηστία : $\vec{\alpha}$ -, δυς-χρηστέω

όρα-, συν-, ύπ-ωμοσία, lak. έν-ωμοτία : όρα-ωμοτέω

χειο-ωναξία : χειο-ωναχτέω

Die vorstehenden Uebersichten sollen, wie S. 121 bemerkt ist, den Umfang veranschaulichen, in welchem Nominalstämme, in denen man ein besonderes nominales Suffix ja bisher angenommen hat, nur als die nominalen Vertreter ihnen gegenüberliegender identischer Verbalstämme zu betrachten sind. Absichtlich haben wir die Untersuchung auf ganz sichere Gruppen beschränkt, und die Frage, ob oder in wie weit überhaupt ein Nominalsuffix ja anzuerkennen ist, vorläufig ganz unberührt gelassen.

Zu den drei, in der Abhandlung über das angebliche a-Suffix besprochenen und S. 19 zusammengestellten Typen, fügen wir nun einen weiteren, vierten hinzu:

4. Verbalstämme auf $j\varepsilon$ werden als Nominalstämme verwendet.

In allen hierhergehörigen Fällen ist die fable convenue von einem besonderen Nominalsuffix ja zu verwerfen, da der Nachweis schwerlich gelingen wird, dass die offen vorliegende und nicht zu bestreitende Identität der nominalen und verbalen ja-Stämme nur scheinbar oder zufällig sei.

A. Fick.

A. Führer.

Zur Lehre vom lateinischen Vocalismus.

Wer lateinische Wortformen wie:

apicem: apex, caudicem: caudex, cîmicem: cîmex, côdicem: côdex, corticem: cortex, culicem: culex, denticem: dentex, forficem: forfex. forpicem: forpex, fruticem: frutex, tlicem: tlex, imbricem: imbrex, irpicem: irpex, laticem: la-

tex, lauricem : laurex, mûricem : mûrex, paelicem : paelex, panticem : pantex, pôdicem : pôdex, pollicem : pollex, pûlicem : pûlex, pûmicem : pûmex, rûmicem : rûmex, rumicem : rumex, rupicem : rupex, scatûricem : scatûrex, silicem : silex, ulicem : ulex, verticem : vertex, vindicem : vindex, vîticem : vîtex, âtriplicem : atriplex, arti-ficem : artifex, aurificem : aurifex, carni-ficem : carnifex, mellificem : mellifex, munificem : munifex, opificem: opifex, pontificem: pontifex, significem: signifex, auspicem : auspex, extispicem : extispex, haruspicem : haruspex, indicem : index, júdicem : júdex, obicem oder objicem : objex, subicem : subjex, illicem : illex, simplicem : simplex, duplicem : duplex, triplicem : triplex, quadruplicem : quadruplex, qvincuplicem: qvincuplex, septemplicem: septemplex, decemplicem: decemplex, centuplicem : centuplex, sesquiplicem : sesquiplex, multiplicem: multiplex, complicem: complex, supplicem: supplex; - bellicus: bellum, canticus, canticum: cantum, caelicus : caelum, colônicus : colônus, dominicus : dominus, Gallicus: Gallus, histricus: histrum, lustricus: lustrum, modicus: modus, pasticus : pastus, patricus : patrem, publicus : populus, tenebricus : tenebrae, ûnicus : ûnus, vâricus : vârus, villicus : villa, candicat : candet, claudicat : claudus, crispicans : crispus, fabrica und fabricat : fabrum, fellicat : fellat, nigricat : nigrum, ôvicat : ovum, pastillicat : pastillus, manica : manus, pedica: compedem, senica: senex, porticus: porta, mordicus: mordet, lúdicer, lúdicrum: lúdere; - beneficus, blandificus, calórificus, candificus, damnificus, frigorificus, fúmificus, furtificus, honôrificus, hostificus, justificus, laetificus, lánificus, largificus, lucrificus, luctificus, magnificus, maleficus, mîrificus, nîdificus, pâcificus, regificus, saxificus, somnificus, spurcificus, superbificus, tâbificus, terrificus, tristificus, vastificus, venêficus; aedificat, amplificat, cânificat, fétificat, grâtificor, lúdificor, modificat, orbificat, púrificat, rúmificat, sacrificat, significat, testificor, vélificor: facere; auspicat, auspicor, conspicor, suspicor : specere; - afficit, conficit, déficit, efficit, inficit, interficit, officit, perficit, praeficit, proficit, reficit, sufficit : facit; allicit, délicit, élicit, illicit, pellicit, prôlicit : lacit, allectum; aspicit, circumspicit, conspicit, despicit, dispicit, inspicit, introspicit, perspicit, prospicit, respicit, retrospicit, suspicit, transpicit: specit; abjicit oder abicit, adjicit oder adicit circumjicit, conjicit oder conicit, déjicit oder deicit, disjicit oder

disicit, éjicit oder éicit, injicit oder inicit, interjicit (oder interjacit), objicit oder obicit, projicit, réjicit oder réicit, subjicit oder subicit, trájicit oder trâicit: jacit; amicit: jacit; — conticet, obticet, reticet: tacet; displicet: placet; énicat (oder gewöhnlich énecat): necat; praesicat (oder gewöhnlich praesecat): secat; — ílicó oder illicó: locus; difficul: facilis; — centiceps: centum, cornicen: cornu-, liticen: lituus, tubicen: tuba; misericors: miserum; — dónicum: dónec; undique: unde; —

pepigit: pangit, tetigit: tangit; — rémigem: rémex; abiga: agere; pródigus: agere; indigus und auch indiges: egére; — clârigat, flammigat, fûmigat, gnârigat, inhûmigat, lévigat, lîtigat, mîtigat, nâvigat, rémigat, rûmigat, ventrigat, vitilîtigat: agere; — abigit, adigit, ambigit, exigit, inigit, prôdigit, redigit, subigit, transigit, prôsubigit, transadigit: agit; arrigit, corrigit, dîrigit, érigit, porrigit, subrigit oder surrigit, subérigit, exporrigit: regit; colligit, dêligit, dîligit, dîligens, indîligens, religens, sêligit, praeêligit: legit; — indiget: eget; — âliger: âla, astriger: astrum, auriger: aurum, clâviger: clâva, corniger: cornu-; — indiges: indo = endo; —

adipem : adeps, forcipem : forceps, principem : princeps, participem: particeps, mancipem (neben altem mancupem): manceps, municipem: municeps, vesticipem: vesticeps, deincipem: deinceps; désipem : déseps; - anticipat, mancipat und émancipat (neben mancupat und émancupat), participat : capere ; dissipat (neben älterem dissupat), obsipat; - abripit, arripit, corripit, déripit, dîripit, éripit, praeripit, prôripit, surripit : rapit ; accipit, concipit, décipit, excipit, incipit, intercipit, occipit, percipit, praecipit, recipit, suscipit : capit ; consipit, désipit, praesipit, resipit, subsipit : sapit; insipit : dissupat und dissipat; - ancipes : anceps, terticipem: terticeps, occiput, sinciput: caput; - alipês: âla, cornipés: cornu-, lânipés: lâna, octipés: octo, pinnipês: pinna, plânipês: plânus; Marcipôr: Marcus, Quinpôr : Quintus, Lúcipôr : Lúcius, Publipôr : Publius; lîbripens: lîbra; centiplex (neben centuplex): centum; atriplex neben ἀτράφαξις; —

rêgibus : rêgem, légibus : lêgem, flóribus : flórem, hominibus : hominem; sensibus : sensu-, fructibus : fructu-, cornibus : cornu-, manibus : manu-, domibus : domu-, porticibus : porticu-; — caelibem : caelebs; intibum, intibus (neben intybum, intybus und intubum, intubus); — adhibet, cohibet, dehibet,

diribet, exhibet, inhibet, perhibet, praehibet, prohibet, redhibet: habet; — Mulciber: mulcet; —

aqvilifer: aqvila, armifer: arma, arundifer: arundo, aurifer: aurum, bâcifer: bâca, cônifer: cônus, fructifer: fructu-, laurifer: laurus, sagittifer: sagitta, sqvâmifer: sqvâma, umbrifer: umbra; aurifex: aurum, carnifex (neben carnufex): carnem, opifex: opus, signifex: signum; —

âlitem: tâles, âmitem: âmes, caelitem: caeles, caespitem: caespes, circitem: circes, coclitem: cocles, comitem: comes, divitem : dives, eqvitem : eqves, fomitem : fomes, gurgitem : gurges, hospitem: hospes, limitem: limes, mergitem: merges, mîlitem: mîles, palmitem: palmes, peditem: pedes, poplitem: poples, satellitem: satelles, sospitem: sospes, stipitem: stipes, tarmitem : tarmes, termitem : termes, trâmitem : trâmes, tuditem : tudes, vêlitem : vêles; - capitis, ancipitem, praecipitem, bicipitem, tricipitem: caput; - antistitem: antistes, praestitem: praestes, superstitem: superstes; - agitat (alt agetat): agens, fugitat : fugiens, indigitat neben indigetat, eqvitat : eqves, quaeritat : qvaerens, appellitat : appellat, clâmitat : clâmat, crepitat : crepat, dictitat : dictat, habitat : habet, rogitat : rogat, volitat : volat ff.; paenitet; - amita, abamita, proamita; fremitus : fremo, genitor : genetrix, abolitus : abolet, délitor : délet, exercitus: exercet, licitus: licet, libitus: libet, meritus: meret, monitus: monet; attonitus: tonat, crepitus: crepat, domitus : domat, vetitus : vetat, hâlitus : hâlat, spîritus : spîrat ff.; - aegvitâs : aegvum, aeternitâs : aeternum, antîqvitås : antíqvum, asperitàs : asperum, bonitàs : bonum, caecitâs : caecum, câritâs : cârum, castitâs : castum, novitâs : novum, véritás: vérum ff.; servitás: servum, antíqvitus: antíqvum, funditus : fundum, hûmânitus : hûmânum, penitus : penetrat, primitus: primum ff.; benigniter: benignum, düriter: dûrum, largiter: largum ff.; igitur; - antestitit oder antistitit, constitit, exstitit, institit, obstitit, perstitit, praestitit, prostitit, restitit, substitit, superstitit : stetit ; cognitus : notus, nota; additus, déditus, diditus, éditus, perditus, praeditus, proditus, redditus, trâditus, venditus, créditus, conditus: datus; crêditor, conditor, venditor ff. : dator ; praestitus (neben praestatus) : status ; institor: stator; irritus: ratus; inclitus (neben inclytus und inclutus); compitum (neben competum); accipiter: petere; Juppiter, Diespiter, Marspiter: pater; - legitis, canitis, rumpitis ff.,

legitó, canitó, rumpitó ff., legite, canite, rumpite ff., legitur, canitur, rumpitur ff., legitor, canitor, rumpitor ff.: legó, legunt, lege, legor, legere; eritis: eró, erunt; amábitis, docébitis ff.: amábó, docébó ff.; amábitur, docébitur ff.: amábor, docébor ff.; légeritis, amáveritis ff.: légerő, amáveró ff.; —

cecidit: cadit; — désidem, indésidem, obsidem, praesidem, residem: déses, obses ff.; — albidus: albet, album; algidus: alget, âridus: âret, avidus: avet, candidus: candet, cupidus: cupiens, cupere; fervidus: fervet, gelidus: gelat, horridus: horret, lúcidus: lûcet, madidus: madet, nitidus: nitet, placidus: placet, splendidus: splendet ff.; — addidit, dédidit, dididit, édidit, indidit, interdidit, obdidit, perdidit, pródidit, reddidit, subdidit, trâdidit, vendidit, condidit, crédidit: dedit; — accidit, concidit, décidit, excidit, incidit, intercidit, occidit, prócidit, recidit, succidit: cadit; — assidet, désidet, dissidet, insidet, obsidet, persidet (neben persedet), possidet, praesidet, residet: sedet; — oppidum: πέδον; qvadridens: qvadrum, qvattuor; — indidem: inde; —

cecinit: canit, tetinit (alt): tenet, meminit: mens, mentio; — flåminem: flåmen, sangvinem: sangven (alt), pectinem: pecten, cornicinem : cornicen, liticinem : liticen, oscinem : oscen, siticinem : siticen, tîbîcinem : tîbîcen, tubicinem : tubicen, agminis: agmen, carminis: carmen, crîminis: crîmen, flûminis: flûmen, lûminis : lûmen, ôminis : ômen, vîminis : vîmen, regiminis : regimen, séminis : sémen, súminis : súmen ff.; glútinis : glûten, ingvinis: ingven, ungvinis: ungven, pollinis: pollen; cardinem : cardô, hominem : homô, Apollinem : Apollô, imâginem : imágô, marginem : margô, ordinem : ordô, orîginem : origo, turbinem : turbo, virginem : virgo, libidinem : libido, cupîdinem : cupîdô, consuêtûdinem : consuêtûdô, lênitûdinem : lênitûdô, magnitûdinem : magnitûdô ff.; - glûtinat : glûten, fulminat : fulmen, séminat : sémen, grandinat : grandô, ordinat : ordô; — glûtinum : glûten, terminus : termen, asinus : asellus (aus asenlus), fêmina : fêmella, geminus : gemellus, página: pagella; dominus: altind. damana-, "bändigend, überwältigend"; būcina : βυκάνη, māchina : μηχανή, patina : πατάνη, trutina : τρυτάνη; Proserpina : Περσεφόνη; cerrinus : cerrus, cuprinus : cuprum, fâginus : fâgus, laurinus : laurus; annôtinus, crastinus, diátinus, prîmôtinus, pristinus, sérôtinus: altind. nú'tana-, "jetzig, plötzlich", prátana- "ehemalig, alt",

cvástana-, morgig", hjástana "gestrig"; prótinus neben prótenus; comminus, éminus; — déstinat, obstinat, praestinat: status, stáre; cuncticinus, fâticinus, fídicinus, tíbícina: canere; abstinax, pertinax: tenax; — accinit, concinit, incinit, intercinit, occinit, praecinit, recinit, succinit: canit; — abstinet, attinet, continet, détinet, distinet, obtinet, pertinet, appertinet, retinet, sustinet, transtinet: tenet; êminet, imminet, prôminet: prômuntúrium; — hícine, haecine, hôcine: hûce, haece, hôce; hûcine: hûce, síccine: sícce, nuncine: *nunce; — legimini, dicimini, amámini, docémini, dicámini, amémini, doceâmini, dicébámini, amábámini, docérémini, amárémini, amábimini, docébímini, legémini, dîcémini, legimini (Imperativ) ff.: λεγόμενοι, φερόμενοι, τιμήμενοι, φορήμενοι ff.; —

anima, animus : ἄνεμος; lacrima (neben altem lacryma und lacruma): δάκρυ; docimen (neben documen), tegimen (neben tegumen); aestimat (neben aestumat) und existimat (neben exîstumat); septimus (neben septumus): ἔβδομος, altindisch saptamás, decimus (neben decumus): altindisch daçamás, vîcêsimus, trîcesimus oder trîgesimus, qvadragesimus, qvinqvagesimus, centésimus, ducentésimus, millésimus ff.; multésimus; infimus (neben infumus): altind. adhamás "der unterste", intimus: altind. ántamas "der nächste"; citimus (neben citumus), extimus (neben extumus), ultimus, dextimus (neben dextumus), proximus, medioximus (neben medioxumus), maximus (neben maxumus), minimus, plûrimus, optimus, pessimus, altissimus, gravissimus, dulcissimus, celerrimus, pulcherrimus, facillimus, simillimus ff. : altind. maháttama- "sehr gross", djumáttamas "der glänzendste", purutáma- "sehr viel", náidishthatamas "der nächste" ff.; fînitimus, légitimus, maritimus (neben maritumus); victima; - apprimit, comprimit, déprimit, exprimit, imprimit, opprimit, perprimit (neben perpremit), reprimit, supprimit: premit; adimit, dirimit, eximit, interimit, perimit, redimit: emit; - legimus, dîcimus, ferimus, capimus, inqvimus ff. (neben volumus, qvaesumus, possumus), legimur, dîcimur, capimur ff., âmâbimus, docêbimus, îbimus, erimus ff., amâbimur, docêbimur ff., amávimus, diximus, légimus ff., dixerimus, amâverimus ff. : λέγομεν, φέρομεν, τίθεμεν, δείξομεν ff.; —

lévirum : altindisch dáivaram oder daivarám "den Bruder des Mannes"; satira neben satura; —

similis : ὁμαλός, similat (neben gewöhnlichem simulat),

humilis : χαμαλός, χθαμαλός, parilis : parem, disparilis : disparem, eqvila (neben eqvula) : eqva, nûbilus, nûbilat : nûbês, nûbem, herbilis : herba; mûgilem, pugilem, mutilus, pûmilus, rutilus, jûbilum, jûbilat, sîbilus, sîbilat; ventilat : ventulus; simila: ὑμαλιά; — agilis: agens, docilis: docens, facilis, fragilis, gracilis : cracens, habilis : habens, nûbilis : nûbens, ûtilis: ûtens, sterilis; — altilis: altum, clûsilis: clûsum, clausum, coctilis: coctum, ductilis: ductum, électilis: électum, fartilis : fartum, fertilis : fertum, fictilis : fictum, fissilis : fissum, fossilis : fossum, fûsilis : fûsum, missilis : missum, nexilis : nexum, pensilis : pensum, râsilis : râsum, sculptilis : sculptum, sectilis : sectum, supellectilis : lectum, sûtilis : sûtum, tactilis : tactum, textilis : textum, tonsilis : tonsum, tortilis : tortum, ûtensilis, flâbilis, flêbilis, mobilis, nobilis, stabilis, instâbilis, vendibilis, crêdibilis, alibilis, regibilis, accûsâbilis, adjûtâbilis, admîrâbilis, amâbilis, commendâbilis, dûrâbilis, exôrâbilis, laudâbilis, notábilis, probâbilis, délébilis, horribilis, terribilis; — aqvâtilis, ferrâtilis, fluviâtilis, hâmâtilis, saxâtilis, umbrâtilis : ἀγρότερος, ὀρέστερος; — transilis : salîre; — absilit, assilit, circumsilit, désilit, dissilit, exsilit, insilit, prosilit (neben altem prosulit), resilit, subsilit, supersilit, transilit: sali:

und noch manche andre ähnliche neben einander betrachtet, dem tritt ein weitwirkendes Lautgesetz entgegen, das das Lateinische in ganz besonderer Weise und namentlich zum Beispiel auch im Gegensatz zum Griechischen kennzeichnet: in mehrsilbigen Wörtern wird innere und insbesondere der vorletzten Silbe angehörige Vocalkürze zu i geschwächt. Auf die Stellung des kurzen Vocales in vorletzter Silbe aber kömmt es dabei vornehmlich an. Allerdings findet sich jene Vocalschwächung nicht selten auch in noch weiter zurückliegenden Silben, wie in superficies: facies, difficilis: facilis, ancipitem: anceps, adipiscî: adeptus, inimîcus: amîcus, infitiârî: fatêrî und kann mitunter durch Ableitungs- und Flexionssilben auch über noch mehrere Silben zurückgeschoben werden, wie etwa in inimîcissimôrum (neben amîcus), officiôsissimôrum (neben facere), derartige Bildungen aber sind doch vielfach entschieden auch nur durch Einwirkung solcher mit vorletzter Kürze, wie etwa colligimus, colligimur, colligiminî durch colligô, colligis, colligit, colligunt und andere hervorgerufen und dazu treten sie gegen diese letzten an Anzahl auch überhaupt sehr zurück. Nur in Zusammensetzungen findet sich das weiter zurückliegende geschwächte i häufig, wie in agricola (: agrum), terrigena (: terra), da sich im Lateinischen die bestimmtere Regel herausgebildet hat, dass im ersten Gliede von Zusammensetzungen jeder Grundformauslautende Vocal zu kurzem i geschwächt wird, während in der ersten Silbe von Nominalformen, die den Schlusstheil von Zusammensetzungen bilden, jene Schwächung fast durchgehend vermieden wird, wie zum Beispiel in centimanus (nicht etwa centiminus) oder centipedem (nicht centipidem).

Corssen hat diese Lautverhältnisse in seinem Werke über Aussprache, Vocalismus und Betonung der lateinischen Sprache auch behandelt, in der ersten Auflage (Band 1, Seite 283 bis 299) indess sehr kurz, in der zweiten (Band 2, Seite 255 bis 334) ausführlicher, durchaus aber nicht in besonders glücklicher Weise. Er geht davon aus, dass der Vocal i eine "lautliche Wahlverwandtschaft" zum t und d, n und s und zwar "am Entschiedensten und Ausgeprägtesten" zu den letzteren beiden Consonanten zeige, und erklärt diese Erscheinung damit, dass die Stellung der Zunge bei der Aussprache des Vocales i ähnlich sei, wie bei der Aussprache der angeführten Consonanten: bei der Aussprache des Vocales i aber bleibe "nur eine enge Rinne zwischen Gaumen und Zungenrücken und nur eine schmale Spalte zwischen Oberlippe und Unterlippe offen", durch die "der aus der Lunge durch die Stimmritze hervordringende Lauthauch" hervorströme, deshalb sei das i "schon vermöge seiner Entstehung aus den Sprachwerkzeugen der dünnste vocalische Laut", als welcher er sich auch vielfach in den Wortformen der lateinischen Sprache bethätige. Bei dieser scheinbar so gründlichen Erklärung bleibt leider nur völlig unklar, warum die in Frage stehende Lauterscheinung so vorwiegend lateinisch und fast gar nicht griechisch ist. War bei den Griechen "die Stellung der Zunge bei der Aussprache des Vocales i" nicht ähnlich wie bei der Aussprache des ν , σ , τ oder δ ? oder war bei den Griechen jene "Rinne" minder eng oder jene "Spalte" minder schmal, als bei den Lateinern?

Von S. 256 bis 262 giebt Corssen zahlreiche Beispiele eines durch Vocalschwächung entstandenen inneren kurzen i vor folgendem n, schliesst dann aber zum Beispiel auch die Betrachtung von Formen wie in (neben $\dot{\epsilon}\nu$), Minerva (neben mens),

intus (neben ἐντός), tingere (neben τέγγειν) und anderes unmittelbar an. Bei der dann folgenden Begründung der "Wahlverwandtschaft des Vokals i zu dem Zischlaut s" handelt sichs aber auch nicht um ein einziges Beispiel von kurzem i vor einfachem inneren s, also in wirklich kurzer Silbe, worauf wir oben besonderes Gewicht legten, sondern um Bildungen wie canistrum, apiscor und andere. Dann wird, von Seite 289 an, die "Lautverwandtschaft" des Vocales i zum t und weiter, von Seite 302 an, seine "Wahlverwandtschaft" zum d betrachtet und im Anschluss daran heisst es auf Seite 305 und 306, dass sich in der lateinischen Sprache, nachdem sie sich "auf diese Weise" (also vor n, s, t und d) durch das Umsichgreifen des i in Wurzelsilben und Suffixsilben, "aber besonders häufig in offenen nicht wurzelhaften Silben in und vor Suffixen, welche der Wortbildung und der Wortbiegung dienten", an "die Erleichterung und Schwächung ihrer Wortgestaltungen durch jene Verdünnung der Vocale zu i" gewöhnt hatte, "eine allgemeine Neigung" entwickelte, "den auslautenden Vocal von Wortstämmen zu i zu verdünnen, wenn an dieselben wortbildende Suffixe. Casussuffixe oder andere Wortstämme bei der Bildung von Compositen herantraten", ohne dass indess der geringste wirkliche Beweis dafür beigebracht wäre, dass jene weitgreifende Neigung des Lateinischen, innere kurze Vocale zu i zu schwächen, gerade von den Wörtern mit innerem n, s, t oder d ihren Ausgang genommen hätte.

Wie weit auch die Beeinflussung — die Bezeichnung der "Wahlverwandtschaft" statt dessen scheint uns sehr wenig zutreffend — der Vocale durch nachbarliche Consonanten entschieden Statt gefunden hat, so kann man doch unmöglich die aus den zu Anfang zusammengestellten Beispielen hervortretende weitgreifende lateinische Lautneigung, in mehrsilbigen Wörtern innere und insbesondere der vorletzten Silbe angehörige Vocalkürze zu i zu schwächen, als durchaus nur von ihr abhängig hinstellen wollen, schon deshalb nicht, weil jene Neigung fast vor allen Consonanten im Lateinischen sich kund thut. Wir dürfen sie deshalb auch als ein besonderes Lautgesetz des Lateinischen bezeichnen, das heisst die von ihm abweichenden oder ihr widersprechenden Erscheinungen treten nur als Ausnahmen oder, mit andern Worten, als von minder weit wirkenden Lautneigungen abhängige Erscheinungen ent-

gegen. Diese Ausnahmen aber müssen wir auch noch im kurzen Ueberblick betrachten.

Vor dem h, das im lateinischen Inlaut aber überhaupt ein seltener Laut ist, findet sich die fragliche Schwächung nicht, und so stehen attrahit, contrahit, pertrahit neben trahit, avehit, dêvehit, convehit neben vehit. Auch das f ist im lateinischen Inlaut, wenigstens in einfachen Wörtern, ein sehr seltener Laut; dass es aber in Zusammensetzungen häufiger vorkömmt und da auch das i vor sich aufweist, zeigten oben aufgeführte Bildungen wie armifer, aurifex und die übrigen. Zu den Consonanten, die im lateinischen Inlaut nur vereinzelt auftreten, gehört auch das j, vor dem ausserdem fast nie Vocalkürze vorkömmt, wodurch es denn auch in Bezug auf das in Frage stehende iseine Ausnahmestellung einnimmt. Inlautendes v ist häufiger, hat die Schwächung innerer Vocalkürze zu i aber auch nie neben sich und so stehen zum Beispiel ingravat, praegravat neben gravis, élavat neben lavat, concavat neben cavus, élevat, relevat neben levat, expavet neben pavet, renovat neben novat, ferner abavus, atavus, proavus, tritavus neben avus, die letzteren Formen noch insbesondere, weil fertige Nomina, die an den Schluss von Zusammensetzungen gestellt werden, überhaupt fast nie jene Schwächung zu a zu lassen.

Auch der Zischlaut ist in Bezug auf das geschwächte i hier noch als Ausnahmelaut zu nennen, aber nur deshalb, weil s zwischen Vocalen im Lateinischen überhaupt gemieden wird und nur in sehr wenigen Ausnahmewörtern vorkömmt: Wörter wie cerasus, cerasum, petasus, Pégasus und ähnliche tragen daher in ihrem inneren a sowohl als ihrem s zwischen Vocalen durchaus unlateinisches Gepräge und kennzeichnen sich als Fremdwörter. Altes zwischen Vocalen stehendes s wurde im Lateinischen nach einem sehr weit wirkenden Gesetze regelmässig zu r. In Bezug auf das innere r ist dann aber noch besonders hervorzuheben, dass es in Bezug auf die Schwächung innerer Vocalkürze zu i eine der wichtigsten Ausnahmen bildet: die oben angeführten lévirum, bei dem der Lateiner vielleicht einen näheren Zusammenhang mit vir vermuthete, und satira, das als entstanden aus satura gilt, stehen sehr vereinzelt und in der Regel tritt inlautende Vocalkürze vor lateinischem r als e entgegen. So im Perfect peperit (parere), in den Infinitiven wie legere, dicere, capere, in Conditionalformen wie legerem.

legerés, legeret, legerent, in den Perfectoptativen wie légerim, lêgeris, lêgerit, lêgerint, in den Plusquamperfecten wie lêgeram, legeras, legerat, legerant, in den Perfectfuturen wie steterunt, øděrunt, locávěrunt, in passivischen zweiten Singularpersonen wie legeris, dîceris, caperis, amâberis, docêberis und den imperativischen legere, ûtere, capere; ferner in numerus, umerus, uterus, generum, socerum (ξχυρόν), vesperum, puerum, cumerum, adulterum; jügerum; arceram, cameram (καμάρα), cumeram, hederam, litteram, materteram, operam, pateram, tesseram, vîperam; numerat, adulterat, dêlîberat; asperum, gibberum, creperum, miserum, lacerum, liberum, properum, prosperum, qverqverum, perperum, perperam, tenerum, cêterum, dexterum, posterum, iterum, exterum, alterum, superum, inferum, nûperum, interim; asperat, lacerat, lîberat, properat, mâcerat, blacterat, blaterat, miseret; Tiberim; aggerem (agger), asserem, cancerem, carcerem, anserem, gibberem, acipenserem, passerem, procerem, laterem, tuberem, Mulciberem, aerem, aetherem, mulierem; aggerat; aceris (acer), ciceris, cadâveris, papâveris, laseris, piperis, síleris, siseris, súberis, túberis, úberis, rerberis, zingiberis, iteris (alt für itineris); verberat, tüberat, extüberat; cinerem (cinis), cucumerem, pulverem, vomerem (vomis neben vomer); Cererem (Cerês); Venerem (Venus); aceris (acus), foederis (foedus), fûneris, generis, glomeris, holeris (oleris), lateris, mûneris, oneris, operis, ponderis, rauderis (rôderis, rûderis) "Erzstückchen", rûderis "zerbröckeltes Gestein", sceleris, sîderis, ulceris, velleris, visceris, vulneris; venerat, veneror; generat, glomerat, mûnerat, onerat, operor, ponderat, considerat, dêsîderat, ulcerat, vulnerat; tolerat, moderat, moderor, recuperat; celerem (celer), pauperem (pauper), überem (über); püberem (pûbês), impûberem, veterem (vetus); temere; celerat, ûberat, exûberat, veterat, inveterat, temerat, contemerat; - puerpera (parere), signiferum (ferre), pestiferum ff.; armigerum (gerere), cornigerum, môrigerum ff.; ferriterum (terere); imperat (parat), vituperat, aegviperat; déjerat (jûrat), péjerat; poteram (eram), poterat, poteró, poterit; aperit, operit, conserit, déserit, congerit, afferunt, atterit, conquerî, comperit, reperit, commeret, dêmeret ff.

Neben den ungeschlechtigen Formen auf us im Nominativ hat sich neben dem inneren r der Casus mehrfach auch der Vocal o festgesetzt, so in decoris (decus), dédecoris, corporis,

facinoris, faenoris (doch faenerat), frigoris (doch frigerat), litoris, nemoris, pecoris, pectoris, penoris, pignoris (doch auch pigneris und pignerat), stercoris, temporis (doch temperat), tergoris, und ebenso in decorat, dédecorat, corporat, stercorat, tergorat. Ausserdem findet sich solches inneres o neben r in adoris (ador), marmoris (marmor), aeqvoris (aeqvor); eboris (ebur), femoris (femur), jecoris (jecur), roboris (robur, alt auch robor); ferner in arborem (arbor, älter arbos), leporis (lepus), memorem (memor) nebst immemorem und memorat, ancora (neben ἄγκῦρα) und ausserdem in Zusammensetzungen wie affore (fore), afforem ff. und dem alten adorit (neben orior). In manchen Formen hat sich vor dem inneren r auch ein kurzes u festgesetzt, so in furfurem (furfur), gutturem (alt; später ist guttur nur ungeschlechtig), turturem, vulturem (alt auch volturum), murmuris, fulguris, sulphuris oder sulpuris und auch in murmurat und fulgurat, wo offenbar überall der je vorausgehende Vocal assimilirend einwirkte, wie der nämliche assimilirende Einfluss zum Beispiel auch nicht zu verkennen ist in anatem (anas), alacer, alapa, celeber, segetem (seges), tegetem, hebetem, teretem, vegetus, venetus, vehemens, sepelit, Seneca, upupa und anderen Formen. Neben purpura und purpurat liegt der innere dunkle Vocal schon im griechischen πορφύρα vor; weiter aber sind hier noch zu nennen augurem (augur) und augurat, lemures, Ligurem (Ligur, alt Ligus), Tiburis (Tibur), Anxuris (Anxur) und die adjectivischen cicurem (cicur) nebst cicurat, saturum (satur) nebst saturat, camurum (camurus) und gnâruris und ignâruris. Ausserdem gehören noch die desiderativen Verba auf turit in der dritten Person des Singulars hieher, von denen aber nur ésurit und parturit etwas häufiger auftreten; sonst begegnen mehr vereinzelt zum Beispiel noch moriturit und petiturit bei Cicero, habituri! und scalpturit bei Plautus, empturit bei Varro, micturit bei Juvenal, cênâturit und cacâturit bei Martial. Nur sehr wenige Formen bieten kurzes a vor innerem r und unter ihnen sind mehrere deutlich als Lehnwörter gekennzeichnet wie nectaris (νέχτας), barbarus (βάρβαρος) und hilaris oder hilarus (= ίλαgός), denen sich auch wohl noch anschliessen baccaris (ungeschlechtig oder weiblich mit gleichlautendem Nominativ) oder baccharis, salarem (salar) "Forelle", farfarus (neben farferus) "Huflattich" und supparo- (männlich oder ungeschlechtig), "Kleidungsstück, Stück Zeug". Dann sind noch zu nennen jübarem (jübar in der classischen Zeit nur ungeschlechtig) und der Name Caesarem (Caesar), der kaum echt lateinisch ist, wie zum Beispiel auch der Flussname Aesarem (Aesar) vom lateinischen Gebiet weit ab liegt, und ausserdem wohl nur noch Zusammensetzungen, wie imparem (impär), comparem, supparem, apparit, apparat, comparat, séparat, circumarat.

Bezüglich des inlautenden l konnten oben zahlreiche Formen angeführt werden, die der allgemeinen Regel entsprechend die vorausgehende Vocalkürze als i zeigen, daneben aber hat sich doch in noch weiterem Umfang im Lateinischen die Vorliebe des inlautenden l für unmittelbar vorausgehendes kurzes u zur Geltung gebracht, und in dieser Weise hat sich namentlich die grosse Menge der Verkleinerungsformen gestaltet, wie agellulus, ânulus, calculus, capitulum, catulus, circulus, joculus, lectulus, modulus, nidulus, nummulus, prâtulum, râmulus, rêgulus; acidulus, acûtulus, albulus, âridulus, argûtulus, audâculus, barbâtulus, bellulus; aetâtula, animula, arcula, aqvula, arênula, árula, bácula, barbula, flammula, guttula, nucula, serrula; ferner anserculus, acriculus, angviculus, articulus, avunculus, carbunculus, colliculus, corpusculum, flosculus, fonticulus, frâterculus, geniculum, homunculus, lintriculus, mûnusculum, musculus, osculum, testiculus, tuberculum, ungviculus, utriculus, vasculum, vulticulus; anicula, anaticula, arâtiuncula, arbuscula, assentâtiuncula, auricula, clâvicula, diêcula, mâtercula, nâvicula, nûbêcula, particula, quaestiuncula, sédécula, spécula, sucula. Bei unmittelbar vorausgehendem i oder e tritt durch assimilirenden Einfluss dieser Vocale an Stelle des u neben dem l ein o entgegen, so in: alveolus, arâneolus, argenteolus, âtriolum, aureolus, balneolum, calceolus, capreolus, câseolus, filiolus, gladiolus, ligneolus, malleolus, ostiolum, pîleolus, praediolum, svâviolum; actuáriola, ardeola, argútiola, bestiola, bracteola, fasciola, nauseola, Tulliola, viola, viriolae. Mehrfach findet sich dieses o statt des u auch bei vorausgehendem v, wie in clâvola (oder clâvula), lascivolus, parvolus (neben parvulus), Scaevola, servolus (neben servulus), valvolae und auch in frivolus, das den Verkleinerungsformen äusserlich gleich steht.

Mit den Verkleinerungsbildungen haben noch manche andere grosse äussere Aehnlichkeit, ohne doch in ihre Reihe mit hineinzugehören, so: aesculus, angulus, bájulus, bibulus, búbu-

lus, caerulus, capulus, crêdulus, crepulus, figulus, garrulus, gemulus, gerulus, legulus, oculus, patulus und propatulus, pendulus, populus, pôpulus, querulus, sédulus, stridulus, tinnulus, torculus, tremulus, titulus, vitulus; singulus; ridiculus, anniculus; clanculum; opulens; aemulus, cumulus, famulus, stimulus, tumulus; discipulus; consulem; amiculum, baculum, cinqulum. coagulum, coculum, dilaculum, excipulum, jaculum, jugulum, sabulum, simpulum, speculum, spiculum, strāgulum, tegulum, vinculum; côpula, crâpula, epulae, ferula, infula, inula, macula, mentula, merula, nebula, papula, pergula, rabula, régula, scapulae, scandula, secula, specula, tabula, tegula, tippula, trâgula, ungula; fistula, pustula, púsula; ferner Verbalformen wie ambulat, aemulor, bâjulat, côpulat, cumulat, êjulat, jaculor, maculat, populat, simulat, speculor, ululat, vâpulat, postulat, ustulat; petulans; consulit. Weiter sind hier anzureihen auch noch zahlreiche Bildungen auf bulo und bula, culo und cula, die mit denen auf altes tra aufs Engste zusammenhängen, wie: acétâbulum, fundibulum und infundibulum, ignîtâbulum, incitâbulum, incûnâbulum (nur in der Mehrzahl gebraucht), latibulum, pábulum, patibulum, prostibulum, rutábulum, sessibulum, stabulum, tintinnábulum, tûribulum, vectábulum, vénábulum, vocâbulum, vestibulum; fâbula, fîbula, sûbula; — adminiculum, cênáculum, crepitáculum, cubiculum, curriculum, déverticulum, ferculum, gubernáculum, híbernáculum, habitáculum, incerniculum, jentâculum, mîrâculum, operculum, ôrâculum, perîculum, perpendiculum, piaculum, poculum, pugnaculum, receptaculum, redimiculum, retinaculum, sarculum, saeculum, senaculum, spectâculum, spîrâculum, sûdiculum, tabernâculum, umbrâculum, vehiculum, verriculum und éverriculum; novâcula, tendicula, indúcula, subúcula, verticula, und neben ihnen auch mehrere Verbalformen, wie fâbulor, fîbulat, pâbulor; adminiculat, sarculat. Auch in entlehnten Formen hat sich bisweilen das u vor dem l eingedrängt, wie in pessulus (neben $\pi \acute{\alpha} \sigma \sigma \alpha$ λος), paenula (neben φαινόλης), scopulus (neben σχόπελος), strangulâre (neben στραγγαλοῦν), während zum Beispiel Daedalus und Italus ihr unlateinisches Gepräge wahrten.

Von reduplicirteu Perfectformen zeigen das innere u vor l pepulit (neben pellit) und das alte tetulit (neben tollit); von zusammengesetzten Verbalformen occulit und die Perfecta appulit, compulit, impulit ff., attulit, abstulit, contulit, détulit ff. und perculit (neben percellit). An sonstigen Zusammensetzungen sind hier noch zu nennen abstulat, opitulor und das alte opitulat, exsulem nebst exsulat und praesulem, insula (neben ἐναλος) und manipulus, falls letzteres wirklich hierher gehört. In der Regel aber ist vor dem inneren l in Schlussgliedern von Zusammensetzungen die alte Vocalkürze unversehrt geblieben, wie in propalam, propalat, dépalat, aeqvivalet, praevalet, concalet, intercalat, congelat, égelat und insbesondere wo sichs um den Vocal o handelt, wie in accolit, circumcolit, incolit, accola, incola, agricola, commolit, émolit, immolat, benevolus, malevolus, indolés, subolés, adolet, subolet, abolet, assolet, insolens, condolet, advolat, âvolat, évolat, altivolus, édolat, interpolat, dépolit, repolit, interpolis.

Auch unter den Wörtern mit innerm m oder n finden sich manche, in denen sich nicht das kurze i neben jenen Lauten entwickelte, sondern andere kurze Vocale ihre Stellung behaupteten. In hiemem wurde das e durch das unmittelbar vorausgehende i geschützt, in vehemens wirkte, wie schon oben hervorgehoben wurde, vocalische Assimilation und ebenso vielleicht auch in cucumis und cucuma, doch kann in diesen letzten beiden Formen auch eine gewisse Vorliebe des m für nachbarliches u mitgewirkt haben, die in verschiedenen Formen entgegentritt. In letzterer Beziehung sind insbesondere zu nennen: die Verbalformen volumus, nolumus, malumus, quaesumus, possumus und zum Beispiel insumus (Lucrez 3, 1080), während doch die meisten ersten Pluralformen auf imus ausgehen, wie legimus, ferimus, tundimus. Die superlativischen und Ordinalzahlformen auf mo, in der Regel timo (simo), und mehrere ähnliche haben in älterer Zeit neben ihrem suffialen m noch kurzes u, wie optumus (später optimus), maxumus (maximus), justissumus (justissimus), pulcherrumus (pulcherrimus), minumus (minimus), plūrumus (plūrimus), extumus (extimus), intumus (intimus), infumus (infimus), septumus (septimus), decumus (decimus), postumus, dextumus (dextimus), medioxumus (medioximus), proxumus (proximus), qvotumus (= altind. katamás), citumus (citimus), ultumus (ultimus). Neben ihnen sind auch noch zu nennen: maritumus (neben maritimus), aestumat (aestimat) und existumat (existimat), autumat, aeditumus (aeditimus) und aeditumor, documen (später docimen), tegumen (tegimen), incolumis (alt auch incolomis), lacruma (lacrima) nebst lacrumat (lacrimat) und auch contumax, in welchem letzteren das m allerdings kein suffixales ist. So weit in diesen Formen in der classischen und späteren Zeit neben dem m das i an die Stelle von u eindrang, geschah es durch die Mittelstufe eines Vocales, für den Kaiser Claudius bekanntlich ein neues Zeichen in das römische Alfabet einführen wollte und der unserem \ddot{u} nicht sehr fern gestanden haben wird.

Die Wörter calamus (= κάλαμος) und ploxemum (Catull 97, 6) sind durch ihre inneren Vocale als Lehnwörter gekennzeichnet; sonst finden sich andere kurze Vocale als i neben innerem m so gut wie nur in zusammengesetzten Formen, wie circumdamus, adamat, deamat, attamen; — aggemit, circumgemit, congemit; affremit, circumfremit, confremit, defremit, infremit; contremit, coëmit, concremat, sémicremus, flammicremus, immemor; — convomit, dévomit, évomit, prôvomit, revomit, flammivomus, ignivomus, édomat, praedomat, angvicomus, auricomus, flammicomus, glaucicomans; — inhumat.

Unter den Wörtern mit innerem n bildet das vereinzelte juvenis mit seinem kurzen e eine beachtenswerthe Ausnahme: wo sonst kurze Vocale neben dem n dem Uebergang in i Widerstand geleistet haben, handelt sichs um Zusammensetzungen, von denen die folgenden hier aufgeführt sein mögen: accanit, occanit, fâticanus (neben fâticinus), omnicanus, commanet, êmanet, intermanet, permanet, remanet, angvimanus, centimanus, antecanis; - advenit, antevenit, convenit, devenit, evenit, invenit, pervenit, advena, convena, aliênigena, aliênigena, aliênigenus, amnigena, flammigena, Grâjugena, indigena, caecigenus, caprigenus, caeligenus, bigener, congener, degener, angvitenens, arcitenens, signitenens, praetener, eâtenus, hâctenus, illâtenus quâtenus (neben quâtinus), mediâtenus, prôtenus (neben prôtinus), progener, persenex, etenim; - admonet, commonet, êmonet, praemonet, assonat, circumsonat, consonat, dissonat, absonus, circumsonus, clârisonus, consonus, horrisonus, personus, armisonus, attonat, contonat, détonat, intonat, pertonat, altitonans, altitonus.

Mit innerem t sind in Bezug auf den ihm vorausgehenden kurzen Vocal als von der allgemeinen Regel abweichende Formen ausser den schon oben genannten anatem, segetem, teretem und einigen anderen zu bemerken noch die alterthümlichen indigetat (neben indigitat) und agetat (neben agitat), ferner

arbutum und arbutus mit ihrem inneren u und dann noch eine Reihe von Bildungen, in denen wegen eines schon vorausgehenden i nicht i, sondern der Vocal e sich zu dem t gesellte, wie abietem, parietem, arietem nebst arietat; hietat; anxietâs, dubietas, ebrietas, impietas und pietas, insatietas und satietas, medietâs, nimietâs, proprietâs, saucietâs, sobrietâs, societâs, varietâs. Die meisten Wörter mit anderen kurzen Vocalen als dem i vor ihrem inneren t gehören wieder in das Gebiet der Zusammensetzungen, so compatî (bei Späteren), abnatat, annatat, denatat, enatat ff.; dispatet (bei Späteren), interpatet, suppatet, bipatens, perlatet, praescatet, satisdatus, interdatus, svâvisator, Anticatô, affatim; appetit nebst appetô, competit nebst competum (gewöhnlich compitum), expetit, impetit nebst impetus und impetem, repetit, oppetit, suppetit; praepetem, perpetem; agripeta, altipeta und altipetax, hêrêdipeta, lucripeta; êmetit; perpetî (neben pati); circumstetit, interstetit, superstetit; interpretem nebst interpretor; indigetem; transfretat; - compotit, compotem, impotem; impotens, antepotens, arcipotens, armipotens ff.; annotat, dênotat, ênotat ff.; circumrotat, birotus; — concutit, dêcutit. discutit, excutit ff., die neben dem einfachen quatit wohl zunächst für -qvitit stehen in ähnlicher Weise wie unser kommt oder kömmt für qvimmt; amputat, deputat, exputat, interputat, supputat; computat, dêputat, disputat, exputat, imputat, perputat, reputat; confutat; dêfrutat; dêlutat; intercutem; dîrutus, obrutus; sîcutî.

Auch nur in sehr wenigen einfachen Wörtern mit innerem d finden sich unmittelbar vor diesem Laut andere kurze Vocale, als i, so dass u in pecudem und tutudit. Das innere a in parada deutet auf unlateinischen Ursprung, ebenso vielleicht auch in exedum und unedő das innere e, dessen Kürze aber gar nicht erwiesen ist. Für cuppes (Plautus Trinummus 239) darf man Casusformen wie cuppedem ohne Zweifel nicht ansetzen. Was dann weiter noch an Formen mit anderen kurzen Vocalen als dem i vor dem inneren d hier aufzuführen ist, beschränkt sich wieder auf Zusammensetzungen, so: retrögradî, supergradî (neben supergredî), praegradat; congradus, herbigradus, spissigradus, tardigradus, transvadat (bei Späteren); commadet; — adedit, ambadedit, ambedit, comedit (nebst comedő ff.; circumdedit, satisdedit; aggredî (neben gradî) und alt auch aggredît, antegredî, circumgredî, congredî ff.; circumsedet,

persedet (neben persidet), supersedet; assedó, próseda, domiseda; compedem, própedem; compedit, expedit, impedit und alt indupedit, interpedit, perpedit, praepedit; impedat; repedat, tâlipedat; bipedem, qvadrupedem, aénipedem, aeripedem, âlipedem fl.; bipeda, centipeda, decempeda, mílipeda, multipeda; scrúpeda; omnimedens; — affodit, circumfodit, confodit, défodit fl.; commodus nebst commodat, dummodo, qvómodo; — contudit; extudit fl.; dépudet, dispudet, suppudet, impudens; êrudit.

Ausser den schon früher genannten alacer und Seneca, neben denen vielleicht auch noch der mythische Name Falacer als Beispiel vocalischer Assimilation angeführt werden darf, sind an Wörtern mit innerm k (c) noch hervorzuheben abacus (neben $\alpha \beta \alpha \xi$), das durch sein inneres a als Lehnwort gekennzeichnet ist, die seltenen ebriacus und miliacus, die griechischen Bildungen wie ήλιακός, κυριακός, πλουσιακός nachgebildet wurden, und volucer, in welchem letzteren das innere u unter Einwirkung des nachbarlichen l hervorgerufen sein wird. Sonst noch anzugebende Wörter mit anderen kurzen Vocalen als i vor ihrem inneren k (c) ergeben sich als zusammengesetzte, so interjacit (gewöhnlicher interjicit), praejacit, superjacit; adjacet, circumjacet, interjacet, praejacet, subjacet, superjacet; complacet, perplacet; permacet; concacat; adaqvat; supervacat; permacer; allicefacit, arefacit, calefacit, commonefacit ff.; - insecit; asseqvi, conseqvi, exseqvi, inseqvi, obseqvi ff.; conseqve, bubseqva, odóriseqvus, pediseqvus; désecat, dissecat, exsecat, praesecat (selten praesicat), resecat ff.; faeniseca, faenisecem; énecat (auch énicat), internecat; séminecem; apprecor, comprecor, dêprecor; imprecor; addecet, condecet, dêdecet, indecet; dêdecus; infrequens, perfrequens; duodecim, tredecim ff.; altrinsecus, circumsecus, extrinsecus, forinsecus, intrinsecus, utrimquesecus; - concoquit, décoquit, discoquit, excoquit ff.; praecoqvem, praecoqvum; alloqvî, colloqvî, cloqvî ff.; blandiloqvus und blandiloquens, breviloquens, confidentiloquus, doctiloquus ff.; falsiloqvax, maliloqvax; addocet, condocet, dédocet, édocet ff.; advocat, convocat ff; plúrivocus, únivocus; innocens; ablocat, collocat, élocat, oblocat; consocer; reciprocus und reciprocat; reducem, trâducem; êducat.

Neben innerem g findet sich kurzes a in asparagus (= $\mathring{a}\sigma\pi \mathring{a}\varrho\alpha\gamma \circ g$), apage (= $\mathring{a}\pi \mathring{a}\gamma \varepsilon$), $attag\mathring{e}n$ (= $\mathring{a}\tau\tau\alpha\gamma\mathring{\eta}\nu$), campagus, $harpag\~o$ (neben $\mathring{a}\varrho\pi\mathring{a}\gamma\eta$), pelagus (= $\pi \acute{e}\lambda\alpha\gamma \circ g$) und anderen

Formen, die so als Lehnwörter gekennzeichnet sind, kurzes u vereinzelt in pupugit (neben pungó), ausserdem ist es auch nur eine Reihe von Zusammensetzungen, in denen andere kurze Vocale als i vor dem inneren g ihre Stelle haben; die folgenden mögen hier genannt sein: circumagit, peragit, praeteragit, retrôagit, satagit; arênivagus, circumvagus nebst circumvagor, fluctivagus, montivagus, noctivagus ff.; évagor, pervagor, supervagor; confragus, fluctifragus, foedifragus, naufragus und nãvifragus, saxifragus, calcifragus; naufragat; - circumtegit, contegit, détegit, integit, obtegit ff.; allegit, intellegit, neglegit, perlegit, praelegit, relegit, sublegit, translegit; aqvilegem, aqvilegus (bei Späteren), dentilegus (nur bei Plautus), fâtilegus, flórilegus, frágilegus, sacrilegus, sortilegus, tárilegus; élegans; integer; congregem, ségregem; aggregut, congregat, disgregat, ségregat; abnegat, dénegat, pernegat, subnegat; - abrogat, arrogat, corrogat, dérogat ff.; - aufugit, confugit, défugit, diffugit, effugit; defugat und effugat (bei Späteren); herifuga, larifuga, lûcifuga, perfuga, nûbifugus; conflugês; bijugis und bijugus, decemjugis, multijugus und multijugis, dėjugis, injugis, conjugem; adjugat, conjugat, déjugat.

Von den Wörtern mit innerem p fallen mit den ihm unmittelbar vorausgehenden kurzen Vocalen alapa und upupa, wie schon oben hervorgehoben wurde, unter den Gesichtspunct der vocalischen Assimilation; wo sieh sonst andere kurze Vocale als i vor innerem p finden, handelt sichs wieder nur um Zusammensetzungen, so sind zu nennen: antecapit; urbicapus, incapax; pinnirapus; sêmicaper; - astrepit oder adstrepit, circumstrepit, constrepit, instrepit, interstrepit, obstrepit, perstrepit; concrepat, discrepat, increpat, percrepat, recrepat; cauricrepus, perterricrepus, pilicrepus; intepet; abnepos, pronepos; — inopem; peropus; — dissupat (neben gewöhnlichem dissipat); discupit, percupit; légirupa; astupet, circumstupet, constupet; desuper, insuper. In mehreren von cap (capere) ausgehenden Bildungen hat sich unter unverkennbarem Einfluss dieses Lippenlautes an die Seite des p ein kurzes u gedrängt, nämlich in aucupem nebst aucupor und aucupat, mancupem (neben gewöhnlichem mancipem) nebst mancupat (neben mancipat) und émancupat (gewöhnlich êmancipat), nuncupat, occupat und praeoccupat. Der selbe Einfluss des p zeigt sich in quadrupés (neben quadripés) und noch mehreren Formen mit der Consonantenverbindung pl, wie locuplés, centuplex, qvadruplex und qvadruplus, sescuplex und sescuplus, octuplus und andere.

Vielleicht liegt ein gleicher Einfluss des b vor in titubat, dessen inneres u aber wohl eher wurzelhaft ist, und in intubo-(neben intibo- und intybo-) und dem Namen Caecubus. In coluber wurde das innere u wohl wie in dem schon früher besprochenen volucer durch Einfluss des vorausgehenden l hervorgerufen; in celeber entstand das innere e ohne Zweifel unter assimilirendem Einfluss des nah vorausgehenden Vocals und ebenso vielleicht das innere kurze a in câcabat, während das erst spät auftauchende cânaba in seinem inneren a das Kennzeichen des Lehnwortes trägt. Dass eine Anzahl von pluralen Dativ-Ablativen von Grundformen auf u vor ihrem Suffix bus den dunkeln Vocal wahrten und an seiner Stelle das i ganz oder doch in mehr oder weniger weitem Umfang vermieden, wird auch in nächstem Zusammenhang mit jenem Einfluss des b stehen; zu nennen sind in dieser Beziehung arcubus, acubus, quercubus, tribubus, ferner artubus (neben artibus), lacubus (neben lacibus), partubus (neben partibus), portubus (neben portibus), specubus (neben specibus), verubus (neben veribus), genubus (neben genibus), tonitrubus (neben tonitribus). Wo sonst noch andere kurze Vocale als i vor innerem b sich finden, stehen sie in zusammengesetzten Formen, wie in antehabet, posthabet; affaber und malefaber (bei Späteren); - approbus nebst approbat, comprobat, improbat nebst improbus, reprobat (bei Späteren): conglobat: - accubat, decubat, excubat, incubat nebst incubô, occubat, recubat, sécubat; collubet (neben collibet), perlubet; innubus, prônuba, subnuba; subrubet nebst subruber; alicubî, neutrubî, sîcubi, utrubî (oder utrobî).

Manches liesse sich noch hinzufügen, namentlich in Bezug auf die Geschichte jener inneren Vocalkürzen und dann zum Beispiel auch in Bezug auf ihr über die vorletzte Silbe noch weiteres Zurückliegen; das Gegebene mag aber hier genügen, ein Lautverhältniss zur Anschauung zu bringen, das in der eigenthümlichen Färbung des lateinischen Vocalismus einen sehr wesentlichen Bestandtheil bildet.

Dorpat, den 6ten December [24. nov.] 1876.

Miscellanea.

Schwan und Taube.

In seiner Preisschrift "Ueber den Zusammenhang des lettoslavischen und germanischen Sprachstammes" S. 56 Note 7 bemerkt R. Hassencamp "die Litauer hätten die Namen zweier Vögel vertauscht", da litauisch gulbe "Schwan" = altslav. galybu "Taube" und litauisch balàndis (lett. balådis) "Taube" = altslav. lebedi "Schwan" sich ergebe Die Verwechslung dieser zwei Vögel haben indessen nicht die Litauer sich zu Schulden kommen lassen, sondern dieselbe ist sehr alt, da sie auch die Osseten und Armenier kennen. Im Ossetischen bedeutet nämlich Dig. balan, Tag. balon "eine Taube grosser Art" = lit. balàndis, und im Armenischen lautet der Ausdruck für Schwan: karap, welches aus älterem garab, garb = litanisch gulbe verschoben ist.

Wien Oktober 1876.

F. Müller.

2) αἴγλη ¹). (Κ) Aίγλη Glanz, Schimmer, αἰγλήεις glänzend, strahlend führen bei unbefangener Betrachtung auf eine Wurzel ig glänzen. schimmern, die auch in lett. vifét (d. i. v-if-ét) glänzen, schimmern, vifilût (vifolût, vifulût) flimmern, glänzen, vifuli Flittern 2), vifulut mit Flitter putzen, vifns flimmernd enthalten ist. — Zu erwägen ist, ob die so gewonnene Wurzel ig auf jag beruhe; zu dieser gehören altir. aig Eis, lit. iżas Eisscholle, pl. iżai Treibeis (nach Nesselm. Wbch. S. 29), yżè, yżià Treibeis (nach Kurschat Wbch. II. 235) 3), lett. vifa Eisschollen, treibendes Eis, germ. jikan, jikula 4) (vgl. Fick³ I. 730, III. 31).

¹⁾ Das Wort ist in verschiedener Weise von Brugmann Stud. VII. 314 und Curtius Grundz.3 137, 631 besprochen.

²⁾ visuti in Ulmanns Wbch. S. 343 ist Druckfehler.

³⁾ Möglicherweise ist yżiù, yże aus ndd. is entlehnt.

⁴⁾ So, oder jekan, jekula muss man als germ. ansetzen; anlautendes j schwand lautgesetzlich im nord, und i oder e erlitt "Brechung". Uebrigens legt ndd. jokel, jokele (Schiller und Lübben II. 409) die Vermutung nahe, dass die von Fick zu an. jaki, jökull gestellten german. Worte aus dem nord, entlehnt seien.

Eis wäre als "das flimmernde, glänzende" sehr passend bezeichnet, vgl. noch lett. $\acute{u}dens~savif\acute{e}j\ddot{i}s$ "das Wasser ist etwas gefroren", eigentlich "flimmernd, glänzend" (Ulmann Wbch.s.v. $vif\acute{e}t$). Das Nebeneinanderliegen der Wurzelformen ig und jag fände ein Analogon an ug und vag (Fick I. 206) u. a.

3) ήπιος.

Das vielbesprochene homer. \(\eta_{\pi \omega} \tau_{\omega} \) mild, gittig, sanft, lindernd (ηπιό-δωρος freundlich spendend) deckt sich genau mit lit. opu-s (alt auch apu-s), oder vielmehr mit dem in der Flexion dieses Adjectivs erscheinenden Stamm opia-. Opùs bedeutet nach Nesselmann Wbch. s. v. "weichlich, zerbrechlich"; einige Nuancen dieser Bedeutungen sind im altlit. nachzuweisen. In der Bretkenschen Bibelübersetzung finden sich die Randglossen: 1) "zart apus dailus iaunas" zu II. Sam. 3. 39 esch schitai esmi prastas 2) "smulkus dailus apus" zu kudas I Chron. 23. 5 3) "dabnus dailus apus" ebenfalls zu kudas das. 30. 1 4) apus zu graszus (zart) Jes. 5. 7. Aus diesen Glossen bez. den in ihnen enthaltenen Synonymen von opis ergeben sich für dieses die Bedeutungen "zart, zierlich". Da sich aus "zart" auch sonst "mild" entwickelt (vgl. skr. mrdú weich, zart, mild, zärtlich), so ist die Zusammenstellung von hmiog und opiis auch begrifflich gerechtfertigt.

Weitere Verwante dieser Wörter kenne ich nur im griechischen: ἢπεδανός schwach, hinfällig, gebrechlich, das eine Erweiterung der zu Grunde liegenden Wurzel mit då voraussetzt; ἢπίαλος bösartiges Fieber, ursprünglich adj. (zu πυφετός) mit der Bedeutung "hinfällig machend, abzehrend"; ὁπλο- in ὁπλό-τερος, ὁπλότατος (zart), jung; ἄπαλος zart, weich; endlich wol auch ἢπανία Mangel, Entbehrung 1).

4) Zu SS. 41 ff. dieses Bandes.

Zu meinem Aufsatz "Mythologisches im altlit. Texten" habe ich einige Nachträge zu machen. Das Wort *stabas* Abgott ist in der Bretkenschen Bibelübersetzung noch an einer zweiten

¹) Nur wenn man den Zusammenhang dieser "Wörter mit $\mathring{\eta}\pi\iota\iota\iota s$ leugnet, ist man berechtigt, das letztere mit Aufrecht KZs. 5. 359 ff. zu skr. dpi. dpja zu stellen. — Andere Erklärungen haben gegeben: Ebel KZs. 4. 447 ($\mathring{\eta}\pi\iota\iota s$ vgl. lat. $pi\iota s$), Pictet das. 5. 42 (vgl. skr. ydpaya, ydpana), Düntzer das. 12. 24 ($\mathring{\eta}\pi\iota\iota s$ verständig, vgl. $v\mathring{\eta}\pi\iota\iota s$). Sie sind sämmtlich unzulässig.

Stelle nachzuweisen: atfispirimas est Stabu meldimas ir abrosu stulpas I. Sam. 15. 23. Das Wort findet sich nach Geitler Lit. Studien S. 111 auch noch in späteren, ostlit. Texten. — Das Wort elkas steckt wahrscheinlich in den von Geitler S. 79 angeführten Wörtern: auka, aukininkas, aukuras (auko kalnais arba ałko-kalnais). Ueber den Uebergang von al in au im lit. s. "Beiträge zur Gesch. d. lit. Sprache" S. 73. — Das Wort stulpas mit der Bedeutung "Strahl" findet sich im Psalter von 1625: schäuk tawa stulpus 144. 6, vgl. Dæbbæsseigraude ir stulpawo das. 77. 18.

5) Messap. βίσβη.

Eine Erklärung des messapischen Wortes $\beta i\sigma\beta\eta$ ($\beta i\sigma\beta\eta\nu$ · $\delta\varrho\epsilon\pi\alpha\nu$ ov $\delta\mu\kappa\epsilon\lambda$ or $\delta\mu$ ov $\lambda\epsilon\gamma$ ov δ ov δ u Μεσσάπιοι Hesych.) lässt sich finden, wenn man das zweite β als aus g entstanden betrachtet (sei es durch die Mittelstufe gv, oder durch Assimilation an das anlautende β); * $\beta i\sigma\eta$ entspricht genau gr. $\varphi\alpha\sigma\gamma\alpha$ - in $\varphi\alpha\sigma\gamma\alpha\nu$ ov Messer. — Die Vertretung von φ durch β kann nicht auffallen, denn φ fehlt dem messapischen Alphabet (Mommsen UD. S. 48) und dass messap. b griechischem φ , ig. bh regelrecht entspreche, zeigt ganz deutlich $\beta\alpha\nu\varrho'\alpha$ (= $olzi\alpha$ Mommsen UD. S. 70), das unzweifelhaft mit ahd. $b\alpha r$ habitatio verwant ist und zu der Wurzel $bh\alpha$ gehört.

6) Skr. çap.

Fick hat Vgl. Wbch.3 I. 518 zu der Wurzel kap fassen, halten als einzigen arischen Vertreter derselben armen. kapel fesslen gestellt. Da indessen nach Hübschmanns Untersuchung KZs. 23. 5 ff. das Armenische - wenn auch Hübschmann diesen Schluss dort nicht gezogen hat — zu den europäischen Sprachen zu stellen ist, so fällt der einzige anerkannte arische Vertreter jener Wurzel hinweg. Ich glaube indessen an seine Stelle einen anderen setzen zu können. Yaska erwähnt Nir. 3. 21 (vgl. Naigh. 3. 29) das Wort cépa das männliche Glied und bemerkt dazu: cepah capate sprcatikarmano d. h. "cepah kommt her von dem Verbum çap welches berühren bedeutet". Die Bemerkung ist auffallend, denn ein cap berühren kommt nirgends vor; trotzdem ist sie nicht kurzer Hand zu verwerfen, denn ein çap "berühren" verhält sich zu dem gewöhnlichen çap "verfluchen" (capatha Fluch, Eid, Schwur), wie lit. së'kti nach etwas reichen, greifen zu së'kti schwören, lat. emere nehmen zu gr.

ὄμννμι schwören (Fick a. O. II. 41) und aus çap "schwören" ein çap "berühren" zu erschliessen, ist um so berechtigter, als auch bei den Indern der Fluch mit feierlicher Berührung verbunden gewesen zu sein scheint (vgl. abhishanga und J. Schmidt Vocal. II. 499) 1). Da sich das letztere nun an der angeführten Stelle findet, so verdient dieselbe alle Beachtung und es ist nicht zu kühn, das Verbum çap schwören mit der Grundbedeutung "nach etwas reichen" zu europ. kap zu stellen 2). In ihrem Anlaut stimmen die beiden Verba nicht überein, aber europ. k steht mehrfach arischem c gegenüber, vgl. europ. k arisch k0, arisch k1, an.

7) Germ. vrisan- Riese.

Dass an. risi, ahd. riso, risi des as. wrisilik (wrisilîk giwerk Hel. 1397) wegen nicht zu got. *reisan sich erheben gestellt werden dürfe, hat bereits J. Grimm Mythol. 492 bemerkt. Zur Erklärung bieten sich dagegen ungezwungen skr. várshiyams, várshishtha Compar. und Superl. eines varsha- der Stamm des Positivs liesse sich auch anders ansetzen — "hoch, gross lang", várshman Höhe, lat. verráca, lit. virszus das Obere, ksl. vrichű Gipfel, Höhe (Fick³ II. 669, J. Schmidt Vocal. II. 19).

Nach diesen Zusammenstellungen könnte man vrisan-, vrisja- erklären als "der hohe, grosse, lange". Diese Erklärung würde jedoch etwas matt sein. Eine andere bietet sich, wenn man daran denkt, dass germanischer Glaube sich die Riesen als Bewohner der Berge und Felsen dachte (vgl. die Benennungen bergbiii, hraunbii bei Jac. Grimm a. a. O. S. 499). Vrisan- (vrisja-) könnte dem entsprechend ursprünglich den "die Höhen, Berge bewohnenden" bedeutet haben und Kürzung eines Compositums vrisu-būan- sein. Ueber derartige Kürzungen vgl. Gött. G. Anz. 1876 S. 1373 und u. tanne.

8) Nhd. tann, tanne.

Dem nhd. Wort tann entspricht mhd. tan Wald, Tannenwald, mndd. dan Tann, Wald. Dass die Bedeutung "Tannen-

¹) Eine andere Wurzel çap steckt in çä'pa "was fliessendes Wasser mit sich führt", çäpeta "angeschwemmtes Schilf u. dergl."; sie erinnern an lit. szápas Halm, Hachel pl. szápai "der Rückstand, den eine Ueberschwemmung auf den Feldern zurüeklässt".

²) Grassmann Wbch. C. 1378 zieht an hefna rächen, strafen zu çap: indessen die Bedeutungen beider Verba stimmen doch zu wenig überein.

wald", welche an unserem tann klebt, und die das mhd. tan zeigt, unursprünglich ist, ist leicht zu beweisen. Tann hängt unzweifelhaft mit tanne, ahd. tanna zusammen. Dieser Baumname hatte ursprünglich nicht die specielle Bedeutung "abies", sondern eine allgemeinere, wie daraus erhellt, dass ahd. tanna nicht allein durch "abies", sondern auch durch "quercus" glossirt ist (Graff V. 428). Diese allgemeinere Bedeutung kann nur "Waldbaum" gewesen sein, und folglich muss, den Zusammenhang von tanne und tann vorausgesetzt, dieses ursprünglich "Wald" bedeutet haben Erst nachdem tanna ausschliesslich die Bedeutung "abies" angenommen hatte, erhielt tan die Bedeutung "Tannenwald".

Was das formelle Verhältniss von tanne zu tann betrifft, so betrachte ich ahd. tanna als Kürzung eines vorauszusetzenden Compositums tanna-boum "Waldbaum", das im mhd. (tanboum Lexer II. 401) neu gebildet ist und wieder neben der speciellen Bedeutung ("abies") die allgemeinere und ursprünglichere ("Waldbaum") zeigt.

Aus der Vergleichung von mhd. tan (tannes) und mndd. dan (dannes) ergibt sich eine Grundform danna- die sich völlig mit gr. θάμνο-ς dichtes Buschwerk, Gesträuch, Gebüsch deckt. — Neben jenem danna- könnte auch damma- vorkommen; ob sich dieser Stamm in dem von Schiller und Lübben Mndd. Wbch. s. v. dan angeführten Dative damme (in eneme damme) erhalten hat, wage ich nicht zu entscheiden.

Ueber die griechischen Verwanten von Θάμνος hat in seiner umfassenden Weise Ahrens Ueber die Göttin Themis II. (Programm des Lyceums zu Hannover, Ostern 1864) S. 26 ff. gesprochen. Von germanischen hebe ich noch die von Fick Vgl. Wbch.³ III. 148 unter dimma zusammengestellten Wörter hervor.

9) Ndd. man.

Die in der niederdeutschen Sprache viel gebrauchte Partikel man — hier in Göttingen hört man dafür häufig mant — "nur" findet sich in derselben Form und Bedeutung schon in den älteren ndd. Dialecten, so in mndd. men, man und im afries. men und monna. Die Lexika geben ausser der Bedeutung "nur" auch andere, etwas abweichende Bedeutungen an; dass aber "nur, allein" die eigentliche Bedeutung der angeführten Partikeln sei, wird jeder bei sorgrältiger Prüfung der in ihnen an-

geführten Belege leicht erkennen. — Ich hebe besonders den mndd. Gebrauch von men, man zur Verstärkung des Imperativs hervor, der des weiter folgenden wegen beachtenswert ist; er findet sich ebenso im modernen ndd. — Was die neben men, monna stehende afr. Partikel mar "nur, ausser, sondern, aber" betrifft, so nehme ich an, dass sie durch Vermengung von men mit were, wera, wara "sondern, aber, ausser", das von v. Richthofen s. v. richtig erklärt ist, entstanden sei. — Das ndd. man erscheint endlich auch im altnord. in der Partikel nema (= neman), wie K. Hildebrand in seiner scharfsinnigen und umfassenden Besprechung dieses Wortes (Ueber die Conditionalsätze und ihre Conjunctionen in der älteren Edda, Leipzig 1871, S. 15 ff.) überzeugend nachgewiesen hat.

Was die Etymologie von man betrifft, so hat Hildebrand a. a. O. es dem hd. wan gleichgestellt 1), worin ich ihm indessen nicht beitrete. Denn einerseits ist der Uebergang von w in m in den german. Sprachen verhältnismässig so dürftig bezeugt 2), dass man gut tut, mit ihm nicht zu operiren, andrerseits ist er innerhalb der german. Grundsprache, der man unzweifelhaft angehörte, völlig beispiellos. Ich stelle man (Stamm mana-) zu gr. μόνο-ς, ep. μοῦνο-ς (Stamm μον σ-); mit dem Gebrauch des adv. μόνον stimmt man besonders in so fern überein, als auch jenes verstärkend zum Imperativ tritt.

Indessen nicht nur im griechischen, sondern auch im litauischen findet sich ein Reflex des ndd. man. Ich meine die — mit Ausnahme einer Stelle, an der der Optativ steht — nur beim Imperativ vorkommende Partikel miniu (minau), über welche Schleicher Glos. z. Donal. p. 233 gesprochen hat 3). Er übersetzt das Wort mit "durchaus, ja", ebenso jetzt Nesselmann (Glos. z. Donal.), welcher miniu früher (Wbch.) ganz un-

¹⁾ Vgl. Höfer Germania 15. 81.

²) Die wenigen mndd. Fälle der Art hat Lübben Mndd. Wheh. III. S. 1 zusammengestellt. Das einzige Beispiel, welches er dort für den Wechsel von m mit b anführt, ist nicht zutreffend, denn bet und met sind etymologisch verschieden. Bet gehört mit ahd. bit (Müllenhoff u. Scherer Denkm.² n. LXVI z. 23 u. 24), mhd. bit-, bet- (in bitalle, betalle) zu äol. $\pi\epsilon\delta\acute{\alpha}$ (Wackernagel Ad. Handwheh. 85a, Führer de dialecto bocot. S. 40): met mit ahd. mit zu gr. $\mu\epsilon\tau\acute{\alpha}$.

a) Ich kenne das Wort nur aus Donalitius und der von Schleicher a. a. (). citierten Stelle seines Lesebuches p. 140.

richtig die Bedeutungen "durchaus nicht, ja nicht, beileibe" beilegte. Nach Kurschat endlich (Deutsch-Lit. Wbch. s. v. ja) dient minäu zur Verstärkung der Warnung oder Ermahnung. Er führt an: minäu saugókis und minäu n'użmìrszk. Wie man hier auch die bedeutung "nur" annehmen kann, so an allen anderen zu belegenden Stellen. Begrifflich steht also der Zusammenstellung von minäu mit μόνον und man nichts im Wege; eben so wenig formell. Welcher Casus in minäu vorliegt, lässt sich nicht erkennen; es erinnert an taczaŭ, jaŭ, baŭ.

Wenn Schleicher in *minau* einen verkürzten Imperativ, etwa von *minavóti* gedenken annehmen wollte, so ist dagegen einzuwenden, dass eine Verkürzung von *minavók(i)* zu *mináu* doch zu stark ist, um ohne weiteres behauptet werden zu dürfen, und dass die Bedeutung "vergiss nicht, denke daran" zu wenig in *mináu* hervortritt, als dass man annehmen müste, es habe sie jemals besessen.

Die weitere Verwantschaft der besprochenen Wörter vgl. bei Curtius Grndz.³ n. 475.

10) ἀτύζω.

Aτύζω bedeutet ursprünglich "beengen, beängstigen", pas. "beengt, ängstlich sein, werden" und weiter "verwirrt, betäubt sein, erschrecken, scheu werden". Aτη, das schon Hesych ἀτύζεσθαι zu Grunde legte 1), liegt demselben begrifflich fern, ebenso skr. tuj schlagen, stossen, schnellen, zu dem Sonne KZs. 12. 297 ἀτύζεσθαι ziehen wollte. Ατύζω ist in α und τύζω zu zerlegen (vgl. o. S. 69 ἀ-τέμβω 2)); τύζω ist aus *τρεγγιω entstanden (part. aor. pas. ἀτυχθείς Il. 6. 468) und auf das engste verwant mit germ. (piku) pikja dicht, dick (Fick³ III. 133), ksl. taga afflictio, anxietas, angor (Fick³ II. 576), lit. pra-tėgui (oder -tëgui? è oder ë aus ę) hinter einander (vgl. an. pykkr in der Bedeutung "eng neben einander"), pra-tėga (oder -tëga?) Knieriemen der Schuster (ksl. tego Riemen), npers. tanjidan contorquere, contrahere, constringere, tunjidan fortius astrin-

¹⁾ ἀτύζεσθαι φοβείσθαι, ταράσσεσθαι, ἀπὸ τῆς ἄτης.

²) Leo Meyer macht mich freundlichst darauf aufmerksam, dass schon Benfey Allgemeine Monatsschrift 1854 S. 38 \mathring{a} - $\tau \ell \mu \beta \omega$ zu skr. (ava-) dambh gestellt hat.

Adalbert Bezzenberger.

11) Zur Erklärung der Tabula Bantina.

V. 20 ff. Art svaepis censtomen nei cebnust dolud malud in. eizeic vincter, esuf comenei lamatir pr. meddixud tortad praesentid, perum dolum mallom, in. amiricatud allo famelo in. ei. sivom, paei eizeis fust, pae ancensto fust, tortico estud 1).

Der Sinn der Worte esuf lamatir wird durch "caput diminuatur" zweifellos richtig wiedergegeben, aber die Etymologie von lamatir scheint nicht erkannt zu sein. Lamatir ist III. sg. conj. praes. pass. eines Verbum lamum "brechen, aufhören machen", oder III. sg. praes. ind. (in conjunctivischem Sinne verwendet wie sakarater Weihinschrift von Agnone Z. 21) eines Verbs lamaum von gleicher Bedeutung 2). Mit lamum oder lamaum verwant sind gr. voleues (= $v\eta$ -oleues) unaufhörlich und preuss. limtwey brechen (vgl. Vgl. Wbch. 2 II. 452).

allo ist nicht lat. alia 3), sondern got. alla (oder *ala?), vgl. altir. uile, cambr. corn. arem. oll, ol omnis (Vgl. Wbch. 1. 499); allo famelo ist also "das ganze Vermögen". in. ist die geläufige Abbreviatur für inim, ei. für eituo, vgl. (suvad) eitiv. = eitiuvad. Dem allo (famelo) parallel steht sivom = umbr. sevom, cf. gr. σό foς heil, ganz.

Für die Richtigkeit dieser Deutung spricht der Zusammenhang: wer sich nicht hat censiren lassen an esuf und eitua, soll so gestraft werden, dass sein esuf gebrochen und seine eitua insgesammt dem Volke verfallen sei.

¹) Selbstverständlich muss das V der Tabula Bantina als v gelesen werden, wo es nach Ausweis der übrigen oskischen Denkmäler als v gesprochen ist; Formen, wie *aut*, *suae*, *toutico* entbehren jeder Gewähr.

²⁾ Anders wird die Form lamatir aufgefasst von Bugge KZs. 22. 415.

³) Mommsen UD. 247 stellt *allo* = *illa*; es ist indessen nicht recht glaublich, dass dasselbe Wort im osk. **allus*, im lat. *ollus*, *ille*, im umbr. *ulo*- gelautet habe.

12) Osk. umbr. vorsus, lit. varstas.

Vorsus "das nationale Ackermass der Osker und Umbrer, von 100 Fuss ins Geviert, entsprechend dem griechischen Plethron" (Mommsen UD. 260) ist aus *vorstus entstanden und entspricht genau dem lit. varstas "ein Pfluggewende, eine Strecke auf dem Acker nach deren Bestreichung mit dem Pfluge man umwendet, die Länge der Furchen und Rücke, auch als Wegemass gebraucht" (Nesselmann Wbch. s. v.). Das diesen Wörtern zu Grunde liegende europ. varsta ist von der Wurzel vart wenden gebildet und bedeutet ursprünglich "Wendung", dann "den zwischen zwei Wendungen (mit dem Pfluge) liegenden Raum". Varsta ist in die Reihe der sprachlichen Belege für den Ackerbau der ungeteilten Indogermanen Europas aufzunehmen.

13) Umbr. bifia.

Das Verbum bifia, für welches schon Aufrecht und Kirchhoff USD. p. 37 die Bedeutung "sehen, schauen" erschlossen haben, und das von Bücheler Populi Iguvini Lustratio (Bonn 1876) noch präciser und richtiger durch "nuntiare" übersetzt ist (z. B. 48 combifiatu nuntiato, 52 conbifiansiust nuntiaverit) beruht auf einem Thema bhudhja, gebildet aus \sqrt{bhudh} , zu der vielleicht auch die latein. Namen Fufus und Fufidius gehören.

14) τέρεμνον.

Zu der im ital. reich entfalteten Wurzel trab (trabs Balken, umbr. trebeit nedificavit, osk. trìibùm Bauwerk), kymr. treb Dorf, lit. tróba Gebände scheint das dichterische τέφεμνον, τέφαμνον Halle, Gemach zu gehören, das demnach für *τεφεβνο-stünde und Laut für Laut dem umbr. tremno, das schon Aufrecht aus trebno erklärte, entsprechen würde. Auf slav. Gebiete ist verwant ksl. trěmă, rus. teremā aus *terebmā; die Zusammenstellung von trěmā mit τέφεμνον rührt schon von Miklosich (Lex.) her.

15) $\pi \acute{\alpha} \vartheta \nu \eta = g \acute{\alpha} \tau \nu \eta$ Krippe zu $\sqrt{\beta} \alpha \vartheta$.

 $\varphi \acute{\alpha} \tau \nu \eta = \text{dial. } \pi \acute{\alpha} \vartheta \nu \eta$ Krippe bedeutet eigentlich "Vertiefung", wie daraus erhellt, dass die Vertiefungen im Tafelwerk ebenfalls mit diesem Wort bezeichnet werden. Damit ist denn auch die Etymologie der Wörter gegeben: $\pi \alpha \vartheta = \varphi \alpha \tau$ in $\pi \acute{\alpha} \vartheta \nu \eta = \varphi \acute{\alpha} \tau \nu \eta$ entspricht der Wurzel $\beta \alpha \vartheta$ in $\beta \alpha \vartheta \acute{\nu} \varsigma$, $\beta \acute{\epsilon} \nu \vartheta o \varsigma$, $\beta \acute{o} \vartheta o \varsigma$,

vgl lat. fodio u. s. w.; $\pi\alpha\vartheta = \beta\alpha\vartheta$ wie $\pi v\vartheta$ in $\pi v\vartheta - \mu \dot{\eta}v = \beta v\vartheta$ in $\beta v\vartheta \dot{\delta \varsigma}$.

16) Lat. restis Strick, ksl. rozga Zweig zu lit. règzti flechten.

Wie Bezzenberger o. S. 68 dargethan, gehört skr. rājju zu lit. rēgzti flechten, bestricken, binden, schnüren. Es wäre auffallend, wenn ein so wichtiges altes Verb sich nicht auch sonst, wenn auch nur in Ableitungen erhalten hätte. Zweifellos gehört hierher lat. res-ti-s Strick, Seil, das demnach für resc-ti-s steht, wie pastor für pasc-tor. Den Lauten nach gehört hierher auch ksl. rozga palmes, doch vermag ich nicht anzugeben, ob mit rozga ursprünglich eine Ruthe, Rebe zum Binden von Reiserstricken bezeichnet wurde.

17) Armen. neghem, glukh, thuz, tsarr.

Angeregt durch die schönen Arbeiten Hübschmanns, der meines Erachtens zweifellos die armenische Sprache als den äussersten Vorposten der europäischen Gruppe dargethan hat, gebe ich im Folgenden einige armenische Etymologien, welche ebenfalls auf europäischen Character deuten.

neghem premo, affligo, neghuthiun afflictio, angustia (nach Hübschmanns Transscription nelem) weist auf eine Grundform *nerem, denn armenisches gh ist regelrechter Vertreter eines ursprünglichen r, vgl. $astgh = \alpha \sigma \tau \eta \varrho$. Dieses *nerem findet sich genau wieder im lit. neriù, nér-ti einziehen, einschlengen, einfädeln, wozu z. B. germanisch nar-va- eng = englisch narrow. Im Griechischen zeigt diese Wurzel sich als λαο neben ναο, vgl. ναρχίον άσχόν Hesych. neben λάρχος, λαρχίον und νάρναξ. κιβωτός Hesych. neben λάρναξ 1). — Nebenbei bemerkt, das gleichlautende Wurzelwort zum ursprachlichen nar der Mann, Mensch lässt sich sehr wohl durch folgende Zusammenstellung gewinnen: skr. nar-man Scherz, Spass, sû-nara,\sû-nr-ta erfreulich. zend. hu-nara Tugend. Dazu stellen sich im lit. nora-s Wille. Begierde und das abgeleitete nart zürnen, in nirsti zürnen, narsa-s Zorn. Die Grundbedeutung aller dieser Wörter ist eine und dieselbe, sie lässt sich etwa durch θυμεῖσθαι, ἐπιθυμεῖν ausdrücken. Besonders schön stimmt lit. nóra-s zum zend hu-nara Tugend 2), demnach wörtlich "der gute Wille".

¹⁾ Vgl. lizrov neben vixlov, lit. někóti, Bugge Curt. Stud. 4. 335.

²) [Auch zu ved. náráçúñsa, zend. nairyôçanha "der den (göttlichen) Willen verkündende"? B.]

Armenisches glukh Kopf kann sehr wohl für galu-ka stehen. Fassen wir dann weiter galu als galva, so haben wir die lettoslavische Bezeichnung des Kopfes: lit. galva = ksl. glava.

thuz die Feige scheint mir identisch mit τῦκο-ν, altgriechisch und dialectisch für σῦκον Feige, doch vermag ich die armenischen Lautumgestaltungen nicht genau zu begründen. Das armenische tsarr Baum erkenne ich wieder im preussischen garrian Baum. Dazu gehören weiter lit. gire Wald und die griechisch-dialectischen Wörter βαρύες δένδρα und βδαροί δρύες, δένδρα beide bei Hesych; jarna Baum findet sich in Sanskritlexicis, ob es vorkommt weiss ich nicht.

18) κίσσα Heher, Gelüst zu lit. geidżù.

zίσσα heisst Heher und Gelüst, besonders Gelüst der Schwangeren. Es ist kein Grund, in χίσσα zwei verschiedene Wörter zu sehen; der Heher ist als der lüsterne, begehrliche Vogel gut bezeichnet. Die ältere Form ist κεῖσσα, das erhellt aus der hesychischen Glosse: κεῖσσα κίσσα. Λάκωνες. ει ist vor Doppelconsonanz zu ι contrahirt wie z. B. in τρισκαίδεκα für τρεισ-και-δεκα. Die Grundform κεῖσσα lässt sich nun verschiedentlich auflösen, meiner Ansicht ist sie nach Analogie von zισσός Epheu zu behandeln. Wie Windisch (Curtius Stud. VII. 184) gezeigt hat, steht $\varkappa \iota \sigma \sigma \delta \varsigma$ für $\varkappa \iota \vartheta - j \circ - \varsigma = \varkappa \iota \vartheta - j \circ - \varsigma$ und gehört zu einer Wurzelform κεθ = χεθ fassen, vgl. lat. hed-era Epheu. Zu dieser selben Wurzelform ze9 gehören beiläufig bemerkt die drei Bechernamen zισσύβιον (= zιθjνφιον), κηθίς und κώθων, alle drei demnach als "fassende", als "Gefässe" benannt. Lösen wir also nach der Analogie von zισσός unser $\varkappa \tilde{\epsilon} i \sigma \sigma \alpha$ auf, so erhalten wir als Urform $\varkappa \epsilon i \vartheta - j\alpha = \chi \epsilon \iota \vartheta - j\alpha$ und dieses xei9ja stimmt vollständig mit dem lit. geidžu, (geis-ti) begehren, verlangen, wünschen, sich gelüsten lassen. Wir dürfen demnach ein europäisches gheidhja- begehren aufstellen, eine Weiterbildung von ghaja begehren mit dhâ thun, vgl. lat. in-hiare. Dazu gehören auch goth. gaid-va Mangel, und ahd. kit, nhd. Geiz.

Bedenken könnte erregen, dass diese Erweiterung sich bei den Südeuropäern sonst nicht nachweisen lässt; allein die ganz parallele Erweiterung des ursprünglichen gha begehren durch dha liegt im Griechischen deutlich genug vor in $\chi \alpha \tau \ell \omega$, $\chi \alpha \tau \ell \omega$, die nach griechischen Lautgesetzen der Reihe nach für

A consume supervision

 $\chi\alpha$ -θέω, $\chi\alpha$ -θίζω (vgl. ἐρεθίζω zu ἐρέθω), $\chi\tilde{\eta}$ -θο-ς stehen. Mit $\chi\eta$ -θο stimmt ganz genau, wie mir Bezzenberger mittheilt, lit. gåda-s (goda-s, alt *gåda-s in gadåti, gadoti Hiob 27. 8 in der Bretkenschen Bibelübersetzung), Habsucht, Eigennutz, Geiz; demnach dürfen wir auch die Basis gha-dha, ghå-dha begehren als bereits europäisches Gebilde aufstellen. Auch das germanische göda- gut ist wohl als das begehrte, begehrenswerthe zu denken; ἀγα-θό-ς ziehe ich jedoch lieber zu ἄγα-μαι Dagegen lakonisch χάσιος, χάπιος gut, cdel steht für χαθιος und stimmt in der Bedeutung zum germanischen göda- gut. A. Fick.

19) Nhd. garstig.

Nhd. garstig hässlich, widerlich 1), mhd. garst st. m. ranziger, stinkender Geschmack oder Geruch 2), garst ranzig, verdorben schmeckend oder riechend, garstic, gerstic rancidulus, rancidus, garstikeit, gerstikeit rancor (Lexer Mhd. Wbch. s. vv.), ahd. gersti rancor, mndd. garst, garstich, garsterich, gasterich ranzig, stinkend, bitter von Geschmack (auch bildlich gebraucht: gasterige hochfart u. a. vgl. Schiller u. Lübben Mndd. Wbch. s. v.), nndd. garsterich, galsterich 3), an. gersta einen belästigen, plagen, gerstr sauer, mürrisch 4) beruhen sämmtlich auf

¹⁾ Vgl. darüber L. Meyer KZs. 20. 305, wo der von andrer Seite (s. das Grimmsche Wbch. s. v.) angenommene Zusammenhang des Wortes mit "gähren" mit Recht als unmöglich bezeichnet ist.

²⁾ Eigentlich "Ekel, ekelhafte Beschaffenheit", vgl. lat. taedium in der Bedeutung "ekelhafter, ranziger Geschmack, Geruch".

³⁾ Ueber die hier stattgefundene Entstehung des l aus r durch Dissimilation vgl. meine Arbeit "Ueber gegenseitige Assimilation und Dissimilation der beiden Zitteriaute in den ältesten Phasen des Indogerm." Ich benutze diese Gelegenheit um einige Versehen in ihr zu berichtigen. Zunächst bitte ich den Artikel aftarhringa S. 40 zu streichen, da diese Form von Graff IV. 1167 hypothetisch augesetzt ist, um das Bib. 8 erscheinende aftarringa zu erklären. Dieses ist einfach eine durch Anlehnung an ring gebildete Nebenform von aftarlinga, ebenso wie das S. 42, namhaft gemachte silbarringa für -linga. — Sodann muss zu S. 43 nachgetragen werden, dass mhd. morter auch schon im mhd. mortel neben sich hat, und endlich ist die S. 42 vorgeschlagene Erklärung von rehteulichonti durch rehteurichonti unzulässig; in jenem ist vielmehr eher rehteulichonti (ef. got. galeikón) zu erkennen.

⁴⁾ Engl. ghastly, aghast, welche Cleasby-Vigfusson s. v. gersta hierher stellen, gehören wol eher zu mndd. grese Schander, Grausen u. s. w. das auch lautlich an lat. horrere erinnert.

garst- unangenehm, zuwider (resp. einem Verbum oder Substantivum von entsprechender Form und Bedeutung), welches sich auf das engste anschliesst an lit grasüs widerlich, ekelhaft, grasümas, grasü Ueberdruss, gristi überdrüssig werden, Ekel empfinden. Aus der Zusammengehörigkeit dieser Wörter ergibt sich eine nordeurop. Vghars oder ghras Widerwillen empfinden oder erregen. Zu ihr stelle ich auch lat fastus Stolz, stolze Verachtung (eigentl. "das vornehme Ekeltun", vgl. fastidium in gleicher Bedeutung). Die ursprüngliche Bedeutung von fastus hat sich in fastīdio, fastīdium erhalten; ich betrachte das erstere als Compositum von fastu- und -dio (vgl. au-dio), aus fastu-dio entstand fastīdio, aus dem das Nomen fastīdiu-m entnommen wurde. Dieses dehnte nach Analogie von fastīgiu-m, vestīgiu-m sein erstes i; der gedehnte Vocal drang dann aus dem Nomen auch in das Verbum.

Andere Etymologien des lat. fastus haben aufgestellt Corssen KZs. 11. 423 und Ausspr. I. 141 (zu skr. bhás glänzen), Froehde KZs. 18. 315 (fastus verwant mit fastigium), Bréal KZs. 20. 79 (zu skr. dharsh gr. θρασύς). Ich muss es meinen Lesern überlassen zwischen diesen Etymologien, unter denen die Froehdes die beachtenswerteste sein dürfte, und der o. aufgestellten eine Entscheidung zu treffen.

Strassburg, 8. Nov. 76.

Fr. Bechtel.

Zu dem Nekrolog über M. Haug.

Nachdem ich bisher es vermieden habe, mich über irrige Angaben zu äussern, die sich in mehreren theils zu Haugs Lebzeiten, theils nach seinem Tod erschienenen Lobreden finden und mein Verhältniss zu ihm entstellen, glaube ich aus Anlass des Nekrologs in diesen Beiträgen S. 70 ff. einige Worte sagen zu sollen.

Haug liebte es sich als Autodidakten darzustellen. Das war er höchstens bis er in das Gymnasium zu Stuttgart eintrat. Auf der Universität hat er bei mir sieben Semester gehört und jeden Vorschub erfahren, den ich damals einem Schüler gewähren konnte. Er hat aber in seiner gedruckten Autobiographie nicht für gut gefunden meinen Namen zu nennen (vgl. Justi Abfertigung des M. Haug. Leipzig 1868 S. 14). Ich habe während seiner Studienzeit bei Collegen um Stipendien

für ihn gebeten und zuletzt durch Fürsprache beim Minister zu der Gewährung einer Reiseunterstützung mitgewirkt.

Wenn ich ihm abrieth sich ohne weiteres in die akademische Laufbahn zu werfen, vielmehr ihm zusprach, dass er wie es früher sein eigener Plan war - die Prüfung für Lehrstellen erstehe, so wird jeder diesen Rath gewissenhaft finden, der weiss, dass Haug ganz mittellos war. Dadurch war aber sein krankhaftes Gefühl verletzt. Als er von Göttingen zurückkehrte, suchte er mich nicht auf. Ewald schrieb mir damals, dass ihm Haugs Arbeit über eine Gâthâ, welche in der Zeitschrift d. d. m. G. erschienen war, verunglückt vorkomme, und wünschte, dass ich Haug auf den richtigen Weg weise. Ich versprach es zu thun, sobald Haug sich mir vorstelle. Das wurde dadurch bewirkt, dass Ewald ihn einen Brief an mich bestellen hiess, und ich sagte ihm meine Ansicht über seine Exegese, die heute niemand vertheidigen wird. Haug aber konnte das nicht ertragen, wandte sich gänzlich von mir ab und scheint nun bei sich die Ansicht ausgebildet und später an seine Freunde weiter verbreitet zu haben - der Mythus kommt erst nach einer Reihe von Jahren vor - dass ich seine Habilitation in Tübingen verhindert habe.

Ich lese diese Behauptung in dem Nekrolog zum dritten Male. Nichts desto weniger kann ich mich nicht erinnern, dass er mir auch nur die Absicht einer Habilitation mitgetheilt hätte, noch viel weniger hat er wirklich einen vorbereitenden Schritt gethan. Und wie mit dieser Angabe, so steht es noch mit manchen anderen in jenen Darstellungen.

Mein Urteil über Haugs Leistungen, das allerdings von demjenigen seiner Verehrer weit abweicht, habe ich hier nicht auszusprechen. Ich habe zu seinen Lebzeiten jede Polemik mit ihm vermieden und ihn selbst aus Anlass eines seiner Ausfälle wissen lassen, dass ich, wenn auch er es vergessen hätte, mich immer erinnern werde, wie lange er mein Schüler gewesen sei, und in keinen Streit mit ihm eintrete. Das habe ich gehalten, so zahlreich die Gelegenheiten waren, sein selbstgefälliges Auftreten zu strafen. Ich hätte es darum billig gefunden, dass die laudatores die Schonung anerkennen und nicht den Hingeschiedenen auf Kosten lebender verherrlichen.

R. Roth.

Die Entstehung des st und ss im Lateinischen.

Es ist bekannt, dass mit Ausnahme des Sanskrit die indogermanischen Sprachen in der Wortbildung das Zusammenstossen zweier dentaler Verschlusslaute vermeiden und daher Dentale im Auslaut von Wortstämmen vor den mit einem Dental anlautenden Suffixen in den Spiranten des gleichen Organs übergehen lassen. Vgl. u. a. Bopp Vergleichende Grammatik § 101 f., Pott Etymologische Forschungen II¹ 60 f., Schleicher Compendium §§ 139. 148. 157. 173. 182. 191. 202, Curtius Erläuterungen zur Schulgrammatik p. 35, wo der Grund dieses Lautwandels sowie der physiologische Vorgang, durch welchen der Sibilant erzeugt wird, treffend dargelegt ist. Der häufigste und für das Lateinische allein in Betracht kommende Fall ist der, dass ein t-Laut mit folgendem t zu st wird. Es ist die gewöhnliche Annahme, dass dieser Lautwandel, der in den übrigen bezeichneten Sprachen ein durchaus geläufiger und regulärer ist, sich auch im Lateinischen "in nicht geringerem Umfange" finde, nur "in versteckterer Weise", insofern ein grosser Teil auf solchem Wege entstandener st in Folge einer weitergehenden Lautzerstörung zu ss und dann nach langen Vocalen und Diphthongen zu s geworden, dass also Formen wie zum Beispiel quassus casus fessus usus durch die Mittelstufen *quastus *castus *festus *ustus aus *quat-tus *cad-tus *fet-tus *ut-tus entstanden seien. Ich bin an dieser Auffassung, die ich früher geteilt habe, seit längerer Zeit irre geworden und zu der Ueberzeugung gelangt, dass die ältere Erklärung der angeführten Formen, nach welcher dieselben vielmehr die Mittelstufen *quat-sus *cad-sus *fet-sus *ut-sus voraussetzen, die richtige ist. Mein Hauptbeweis für diese Ansicht stützt sich auf die Beobachtung der Entstehung des st in den historischen Formen. Ich untersuche daher im Folgenden zuerst den etymologischen Ursprung der tatsächlich vorliegenden st, stelle dann zweitens fest, in welchem Umfange ss (s) aus st hervorgegangen ist, und versuche endlich auf Grund der gewonnenen Resultate die angeregte Frage zu entscheiden.

I.

Die Entstehung des st.

Das lateinische st im Inlaut der Wörter entsteht 1) in Uebereinstimmung mit dem Altbaktrischen, Griechischen, Slavischen, Litauischen, Germanischen, Keltischen aus d-t+t, 2) wie in allen Sprachen aus s+t.

1)
$$st = d-t + t$$
.

Aus einem t-Laute ist das s der Lautgruppe st hervorgegangen in folgenden Fällen:

1) in Bildungen mit den Suffixen tro tra tri und den zum Suffixe tor gehörigen Suffixverbindungen tri-c und tri-na, d. h. mit den Suffixen, die mit tr anlauten. Diese Entstehung des st ist anzunehmen für folgende Wortformen:

castrum

aus cad-trum von W. cad = skt. chad "decken, umhüllen, verbergen" (Corssen Beiträge p. 372); formell entspricht skt. chat-tra- n., dessen Bedeutung "Sonnenschirm" aus der allgemeineren "Schutz, Schirm" individualisirt ist. Das Suffix tro erscheint zu tri geschwächt in procestria; Paul. Epit. p. 225 M.: procestria dicuntur, quo proceditur in muro. Aelius procestria aedificia dixit esse extra portam. Artorius procestria, quae sunt ante castra. Vgl. Corssen a. O., der nur darin irrt, dass er in der Erklärung der Worte des Aelius Stilo procestria attributiv mit aedificia verbindet, während dieses vielmehr zum Prädicat gehört; vgl. Gloss. Labb.: procastria $olx \acute{\eta} \mu \alpha \tau \alpha \ \pi \varrho \acute{o} \pi \alpha \varrho \epsilon \mu \beta o \lambda \acute{\eta} \varsigma$.

calamistrum calamister

vom gleichbedeutenden gr. καλαμίς st. καλαμιδ-, indem an den griechischen Stamm das lateinische Suffix trat wie in anderen Fällen bei Corssen Beitr. 376. In diesem Worte ist also das instrumentale Suffix tro an einen Nominalstamm getreten.

claustrum

aus claud-trum von claudo.

frustra frustrari

neben fraus St. fraudi- W. frud. Dass das d in diesen Wörtern zur Wurzel gehört, beweist das altlateinische Particip frausus in den Verbindungen frausus siet (Plautus Asin. 2, 2,

20) und frausus erit (Paul. Epit. p. 91), welches ein Präsens *fraudor voraussetzt. Wenn also fraus zu gr. θραύω gehört, wie man gewöhnlich annimmt, so muss man mit Curtius (KZ. II 400) das d als Wurzeldeterminativ fassen wie in claudo tendo fundo u. a. Für sicher kann ich jedoch diese Erklärung nicht ansehen, weil sich in ags. breötan "brechen", altn. lagabrjötr "Verbrecher" eine mit der lateinischen frud völlig übereinstimmende germanische Wurzel brut zeigt, mit der dieselbe schon von Pott Etym. Forsch. II 61 verbunden wird. Aehnlich gehört das mit fraus gleichgebildete laus St. laudi- zu W. rud, Secundärbildung von ru (KZ. 22, 548): ein Suffix di gibt es nicht.

plaustrum

aus plaud-trum W. plud. Potts Herleitung des Wortes von plaudo, so dass der Wagen seinen Namen vom "Knarren" erhalten habe (Etym. Forsch. II1 273), verwirft Ebel (KZ. 7, 228) mit Recht, da weder plaudo eigentlich "knarren" bedeutet noch das Knarren ein wesentliches Merkmal des Wagens ist. Derselbe führt das Wort zurück auf W. plu in skt. plavate "schiffen", plava- m. "Schiff" und deutet es als ein Werkzeug zum Fahren. Gleicher Ansicht ist Corssen (Beitr. 412), der das s, welches Ebel als epenthetisch betrachtet, für den Rest des neutralen Suffixes os erklärt, wie es auch in lustrum flustrum und anderen Bildungen erscheine. Eine bessere Erklärung der Form wird gewonnen, wenn wir auf die mit d weitergebildete Wurzelform plud in lit pludyti "obenauf schwimmen", ahd. fliozan, altn. Aytja vehere zurückgehen. Zu ihr gehört altn. Aaustr n. "Schiff" (Sveinbjörn Egilsson Lex. poet. s. v.), mit dem sich plaustrum formell völlig deckt und durch Ansetzung des Mittelbegriffs vehiculum auch begrifflich vereinigen lässt.

rastrum

aus rad-trum von rado. In rastellus wie in calamister castellum rostellum u. a. ist das e Svarabhakti, wie auch diese Untersuchung herausstellen wird.

rostrum

aus rod-trum von rodo.

Vor dem aus *tro* (verschieden von dem instrumentalen *tro*; vgl. Leo Meyer Vergl. Gr. 2, 546) abgeschwächten Suffixe *tri* ist ein *t*-Laut zu *s* geworden in den Stämmen

equestri- pedestri-.

aus equet-tri- pedet-tri- von eques pedes. Das e der Nominative equester pedester ist ebenfalls Svarabhakti wie in ager caper u. a. Aus *equestros wurde *equesteros, dessen Endung dann abfiel wie in socer u. a. Dasselbe gilt von

paluster

aus palud-ter von palus St. palud-.

Vor den Suffixverbindungen $tr\hat{\imath}$ -c und $tr\hat{\imath}$ -na ist s aus einem Dental hervorgegangen in

estrix (Plautus) aus ed-trix.

defenstrix (Cicero) aus defend-trix.

plaustrix (Non. p. 150) aus plaud-trix.

possestrix (Afran. bei Non. a. O.) aus possed-trix.

assestrix (Afran. bei Non. p. 73) aus assed-trix.

persuastrix (Plautus) aus persuad-trix-

tonstrix (Plautus) aus tond-trix.

tonstrina aus tond-trina.

In diesen Wortformen kann die Entstehung des s aus einem t-Laute nicht zweifelhaft sein. Der Grund, weshalb die Sprache hier von ihrer sonstigen Weise, d-t+t zu behandeln, abwich (vgl. clausus tonsor u. s. w.), liegt auf der Hand: die Lautverbindung sr wurde im Lateinischen vermieden (Corssen Vocalismus I 2 182); wollte man also den Dental der Wurzel nicht völlig ausstossen, so blieb kein anderer Weg, als ihn in den Sibilanten zu verwandeln. Es ist aber klar, dass man sich auf diesen Fall der Entstehung des st nicht berufen darf, um den Uebergang der Dentale in s auch vor t+Vocal zu beweisen.

Da so die Bildungen mit den mit tr anlautenden Suffixen in der vorliegenden Frage eine besondere Stellung einnehmen, so empfiehlt es sich, hier sogleich diejenigen Fälle zu behandeln, in denen das s vor diesen Suffixen ursprünglich ist, sowie auch diejenigen kurz zu verzeichnen, in denen der Ursprung desselben noch der Aufklärung bedarf.

Das s ist ursprünglich in folgenden Wörtern:

von W. us in uro (Curtius Grundz. 4 n. 610); vgl. lett. austrumas "Osten", austrinsch "Ostwind", ags. east "Osten" (Fick Wörterb. I 512).

castrare

von einem nominalen Stamme castro- = skt. çastra- n. m.

"schneidendes Werkzeug, Messer"; vgl. casati "metzgen" (KZ. 23, 310).

haustrum

von haurio aus *hausio = altn. ausa (Fick KZ. 22, 384). Auffällig ist allerdings das von Anfang an constant erscheinende h des lateinischen Wortes, welches so singulär dasteht (Corssen Sprachkunde 120).

lustrum "Sühnopfer".

Corssen (Beitr. 410) leitet das Wort von luo "spüle" in der Weise ab, dass er zunächst von dieser Wurzel ein Neutrum *lus aus *lovos nach Analogie von jus aus *jovos von W. ju construirt, an dessen Stamm dann das Suffix tro getreten sei. Dieser Erklärung steht, von Anderem abgesehen, der Umstand entgegen, dass das von lustrum, wie auch Corssen annimmt, augenscheinlich abgeleitete Verbum lustrare mit seinen Compositis sowie die von diesen unmöglich zu trennenden Adjectiva illustris und sublustris sich solcher Herleitung nicht fügen. Lustrare bedeutet nicht allein "durch Sühnopfer reinigen", sondern auch "besichtigen, mustern", /collustrare ausser "durchmustern, betrachten" auch "beleuchten", und dieser Begriff tritt in illustrare illustris sublustris so deutlich und ausschliesslich hervor, dass eine Ableitung der ganzen Wortsippe von luo völlig unmöglich wird. Nun liegt in altn. ljós n. "Licht" lýsa "leuchten" eine Wurzel lus "leuchten" vor, die Bugge (KZ. 20, 14) aus luc-s in altbaktr. raokhshna, ahd. liehsen "leuchtend" entstanden annimmt. Zu dieser Wurzel gehört nicht nur illustris (Lottner KZ. 7. 186, Curtius Grundz. No. 88), sondern auch lustrum. Aus der Grundbedeutung des Leuchtens konnte sich die des Reinigens leicht entwickeln (vgl. altn. skirr "glänzend, hell, rein, schuldlos", lat. candidus glänzend, weiss, lauter, rein"). und daraus die des Sühnens. - Von lustrum "Sühnopfer" ist lustrum "Lache, Pfütze, schmutziger Aufenthalt" zutrennen und mit Corssen (Beitr. 411) aus luo herzuleiten; vgl. lutum, gr. λύθρον λύμα (s. u.).

-mestris in se-mestris bi-mestris u. a. aus *-mens-tris *-mensi-tris von mensis (Corssen Beitr. 414).

Nemestrinus

von einem verlorenen *nemestris, welches sich zu nemus (Corssen a. O.) verhielt wie gr. ἀρέστερος zu ἄρος.

pistrina pistrinum

von pinso W. pis.

suppostrix von pono W. pos.

telluster von tellus.

transtrum

"Querbalken", welches doch wol durch Antritt des Suffixes tro an die Präposition trans entstanden ist.

ustrina ustrinum von uro W. us.

industria

aus ind-ustria, ahd. ustrî industria ustinon fungi (Fick Wörterb. I 512). Als Wurzel mit Fick us "brennen" anzunehmen, verhindert die altlateinische Form indostruus bei Paull. Epit. p. 106: industrium antiqui dicebant indostruum, quasi qui, quidquid ageret, intro strueret et studeret; denn ö entsteht im Lateinischen nicht unmittelbar aus u. Vielleicht stammen die Wörter von âs "sitzen", wie sedulus assiduus von sedere.

Es folgen endlich diejenigen Bildungen mit der Suffixform s-tro s-tri, in denen die Entstehung des s controvers und zweifelhaft oder völlig dunkel ist. Hierher gehört zunächst eine grössere Zahl von Stämmen auf es-tro- es-tri-, die den Eindruck gleichartiger Bildung machen, und für die man daher auch nach einer einheitlichen Erklärung suchen muss. Ich gehe aus von

sequester sequestra

"vermittelnd", die ich mit Corssen (Beitr. 414, Nachtr. 138) aus dem Participalstamme sequenti- durch Antritt des Suffixes tro tra, welches hier wol das Comparativsuffix ist, wie in magister, minister, sinister, entstehen lasse. Zweifelhaft aber scheint mir, ob dieses *sequenti-tro- durch die Mittelstufe *sequent-tro- zu *sequenstro- und dann zu sequestro- wurde, oder ob das t sich zunächst zu s assibilirte und das so entstandene *sequensi-tro- sich weiter zu sequestro- gestaltete, wie *semensitris zu semestris. — Ist nun die vorstehende Erklärung von sequester richtig, so wird man auch der folgenden der Adjectiva

campestristerrestrisFanestrissegestrelanestris (spät)silvestrisrurestrisvallestris (spät)

welche eine Angehörigkeit meist an Oertlichkeiten bezeichnen, eine gewisse Wahrscheinlichkeit einräumen müssen. Die verschiedenen Ansichten über die Bildung dieser Wörter beurteilt

Corssen Beitr. 413 ff. Er selbst erklärt sie für Ableitungen von Adjectiven auf -ensis, die ebenfalls eine Ortsangehörigkeit ausdrücken. Ich weiche von dieser Erklärung, nach der die genannten Bildungen jüngeren Ursprungs sein würden, da ja die Endung -ensis erst aus -entius entstanden ist (Corssen a. O. 483), nur insofern ab, als ich an diese ältere Suffixform anknüpfe. Das Suffix ento- sehen wir im Lateinischen häufig an nominale o-Stämme antreten; vgl. Forentum Laurentum Grumentum von den Stämmen foro- lauro- grumo- (Corssen a. O. 470), gracilentus von gracilo-, violentus von violo- in violare, luculentus von luculo- in diluculum, lutulentus von lutulo- in lutulari. fluentum von dem nur in Compositis erscheinenden fluo-, cruentus von einem verlorenen cruo- = ahd. râo- u. a. Auf solchen Stämmen basiren die auf entio- (wie Hortentius, umbr. Hurtentius), das durch die Mittelstufe ensio- (Hortensius) in der Regel zu ensi- (hortensis) wurde. So führen also die Stämme campensi- vallensi- auf *campento- *vallento-. Indem nun an diese Stämme das Suffix tro trat, entstanden *campenti-tro-*vallenti-tro-, die sich in derselben Weise zu campestri- vallestri- gestalteten, wie *sequenti-tro- zu sequestro-. - Sequestre bedeutet "Decke von Stroh oder Fellen, Umhüllung, Emballage der Waaren, Kleid aus Fellen" und ist gleicher Wurzel mit sagum, gr. σάγος σάγη, die Fick (Wörterb. I 224) mit skt. sanjate "anhängen", sajja "Kleid, Rüstung", lit. segin verbindet. Neben der Form segestre findet sich auch segestria und segestra. Diesem nun gleicht

mollestra

welches nur durch Paul. Epit. p. 135 überliefert ist: mollestras dicebant pelles oyillas, quibus galeas extergebant. Das Wort verhält sich zu gr. $\mu \alpha \lambda \lambda \delta \varsigma$ "Vliess" wie lanestris zu lana. — Den Eindruck gleicher Bildung macht auch

fenestra

Corssen (Beitr. 409) leitet dasselbe von einem verlorenen Neutrum *fenus her, welches einem ebenfalls nicht vorkommenden griechischen * $\varphi\acute{\alpha}\nu os$ entsprechen soll. Wenn, wie es wahrscheinlich ist, das Wort zu $\varphi\alpha\acute{\iota}\nu\omega$ gehört (vgl. $\varphi\omega\sigma\tau\acute{\eta}\varrho$ · $\vartheta v\varrho\acute{\iota}s$ bei Hesych. und $\varphi\alpha\nu\acute{o}\pi\tau\eta s$), so wird man es nach der Analogie der eben besprochenen Formen am einfachsten auf einen etwa dem griechischen $\varphi\alpha\nu\acute{\eta}$ entsprechenden Nominal-

stamm zurückführen. — Noch grössere Schwierigkeiten bieten der Erklärung die Substantiva

monstrum flustrum lustrum ("Pfütze").

Corssens Erklärung des s in diesen Formen (Beitr. 409) verwirft Osthoff (KZ. 23, 313) mit Recht; ich muss selbst die Möglichkeit eines Neutrums *monus von monere, wie es Corssen construirt, bestreiten, da von abgeleiteten Verbis derartige Neutra niemals vorkommen, wie ich ein ander Mal zu zeigen gedenke. Auch dem im Vorhergehenden selbst noch auf fenestra angewandten Erklärungsprincipe wollen sich die vorstehenden Formen nicht fügen. Osthoff (a. O.) bringt eine neue Erklärung des Suffixes -stro- in diesen Wörtern in Vorschlag. Er vermutet, dass zufolge der falschen Analogie von rastrum rostrum castrum claustrum haustrum sich im Sprachgefühl das Bewusstsein einer selbständigen und mit tro- functionsgleichen Suffixgestalt stro- ausgebildet habe. Da derartige Formübertragungen sich im Lateinischen wie in anderen Sprachen vielfach finden, wie ja auch die oben erörterte Suffixverbindung lento- ein selbständiges Suffix geworden ist, so würde mir diese Erklärung probabel erscheinen, wenn sie Wörter jüngeren Ursprungs beträfe und nicht so alte wie monstrum und lustrum jedenfalls sind. Es kommt dazu, dass sich durch folgende Erwägung wenigstens noch immer eine Möglichkeit zeigt, das s als etymologisch berechtigt zu erklären. Es scheint mir nämlich gar nicht notwendig, die genannten Substantiva von den daneben stehenden Verbis unmittelbar abzuleiten; sie können auch auf erweiterte Wurzelformen zurückzuführen sein, wie sie von Wurzeln auf n und u sich zahlreich finden. Für monstrum bietet sich eine solche in gr. $\mu \epsilon \nu \vartheta \dot{\eta} \varrho \eta$ (bei Hesych. durch φροντίς erklärt), ksl. madru φρόνιμος, got. mundrei σχοπός, mundon σχοπείν. Zu dieser Wurzelform würde monstrum ganz wol gehören können (vgl. θαῦμα von θεάομαι) und auch mustricula (Corssen Sprachk. 189) würde sich leicht fügen. Flustrum lässt sich an die griechische Secundärwurzel φλυδ (Curtius Grundz. No. 412) anknüpfen; eine andere mit Dental erweiterte Wurzelform liegt in mhd. blödern vor; Schmidt (Vocalism. II 270) hält es auch für möglich, dass $\varphi \lambda v' \omega$ aus *φλυ'σω entstand und sich mit mhd. brausen deckt. Von luo ist allerdings eine derartige Secundärform nicht nachgewiesen. -Verschieden von diesen Bildungen ist

capistrum

Gegen Corssens Ansicht (Beitr. 370), dass dieses Wort von capis "Gefäss" abgeleitet sei, spricht schon der von Osthoff (KZ. 23, 315) aus dem Unterschiede der Bedeutungen hergenommene Grund; sie ist völlig unhaltbar deswegen, weil dieses capis St. capid-f., wie der Accusativus Pluralis capidas (Lucilius bei Priscian I p. 251 H.) beweist, Lehnwort ist und dem griechischen $\sigma \varkappa \alpha \varphi i \varsigma$ St. $\sigma \varkappa \alpha \varphi i \delta$ -f. entspricht (KZ. 13, 452), wie capisterium, welches Corssen (Nachtr. 295) ohne Not verändert, dem von $\sigma \times \alpha \varphi i_S$ abgeleiteten $\sigma \times \alpha \varphi \iota \sigma \tau \eta \varrho \iota \sigma \nu$; über $p = \varphi$ in Lehnwörtern vgl. Corssen Voc. I 13. Auch Osthoffs Ansicht (a. O.), dass capistrum durch den Antritt der auf falscher Analogie beruhenden Suffixform -stro- an den Präsensstamm capi- entstanden sei, ist unmöglich, weil das i der Praesentia wie capio niemals in die Wortbildung übergeht, vgl. captus captura captor captrix occupare capulus "Griff", captio captiosus cap-io capesso capax; über das Eindringen der präsensbildenden Elemente in die lateinische Wortbildung gedenke ich bei anderer Gelegenheit zu handeln. Ich selbst weiss eine probabele Erklärung der Form nicht zu geben und nehme, bis Besseres gefunden ist, an, dass es in der Tat ein nach Analogie von lapis cuspis cassis gebildetes *capis von capio in der Bedeutung "Halfter" gegeben habe, von dem capistrum abgeleitet ist wie calamistrum von καλαμίς. Das Suffix tro- ist allerdings ursprünglich primär (Osthoff a. O. p. 314); einzelne Abweichungen von der Regel werden sich jedoch nicht in Abrede stellen lassen; ähnlich ist das demselben Gesetze folgende Suffix bro- bulo-, welches ich mit Leo Meyer und anderen für identisch mit tro- halte, in sessibulum turibulum candelabrum (Leo Meyer Vergl. Gramm. II 359) an Nominalstämme getreten.

Völlig unklar sind colustra glastrum ligustrum sowie die Bildung der zahlreichen von Adjectiven und Substantiven abgeleiteten Nomina auf aster astra astrum wie claudaster fulvaster surdaster oleaster pinaster pullastra falcastrum u. a.; zu ihnen stimmt in der Bedeutung rapistrum bei Colum. 9, 45, das vielleicht nur auf falscher Ueberlieferung beruht. Histrio ist nach Liv. 7, 2 etruskischen Ursprungs und kommt daher nicht in Betracht, noch weniger die griechischen Lehnwörter astrum ancistrum canistrum oestrus ostrum palaestra casteria baptisterium aplustre u. a.

Es bleibt somit eine ansehnliche Zahl hierher gehöriger Bildungen unerklärt; für die vorliegende Frage ist es glücklicher Weise gleichgültig, ob ihr s primär ist oder nicht, denn dass s-tr- im Lateinischen aus d-t+tr entsteht, ist hinlänglich erwiesen.

2) st ist aus d+t entstanden in den zu edo gehörigen Formen

est estis este estote estur.

Auch hier ist der Grund, weshalb die Sprache die beiden zusammenstossenden t-Laute nicht wie sonst in ss wandelte, klar: die Personalendungen waren fest und characteristisch und konnten daher nicht verändert werden. Nach diesen Formen wurde dann auch das Particip comestus gebildet, welches sich vereinzelt (bei Varro, Cato, Val. Maximus, Cael. Aurelianus, während bei Cicero pro Cluentio c. 62 comesus überliefert und zu lesen ist), für das gewöhnliche und in guter Sprache ausschliesslich gebrauchte comesus findet. Es gehörte dem Vulgärlatein an und wird von den Grammatikern verworfen; vgl. Diomedes p. 362 K.: Participia esus, unde comesus et comedendus, non comestus et comesturus, ut vulgus existimat. Auch heisst es stets esus ambesus adesus obesus. Vgl. darüber Neue Formenlehre der lat. Sprache II 443. Comestura beruht auf falscher Lesart bei Cato r. r. 157, 1. Wo sich comestor, welches zuweilen angeführt wird, finden soll, weiss ich nicht. Es ist demnach auch dieser Fall der Entstehung des st besonderer Art und darf nicht als Beweis angeführt werden, dass in classischen Wörtern d+t zwischen Vocalen zu st wird.

3) st ist t+t entstanden in Segesta

dem Namen einer Saatgöttin bei Plinius 18, 3, 2: Hos enim deos tunc maxime noverant Sejamque a serendo, Segestam a segetibus appellabant, quarum simulaera in Circo videmus. Der Name kommt sonst nicht vor, doch ist an der Richtigkeit der Ueberlieferung nicht zu zweifeln. Wir haben also hier in der Tat ein Beispiel für den Uebergang eines t-Lautes vor t in s zwischen Vocalen; dasselbe steht aber nebst dem rusticalen comestus vereinzelt da. Denn alle die anderen Beispiele, die man für den gleichen Uebergang noch angenommen hat, wie aestas aestus castus crista custos frustum fastus infestus fustis sublestus masticare pestis u. a., beruhen auf unrichtiger oder

unsicherer Etymologie und sind, etwa mit Ausnahme von aestus, keineswegs allgemein anerkannt. Sie werden im Folgenden zur Sprache gebracht und entweder durch richtigere Erklärungen beseitigt oder wenigstens auch durch anderweitige Gründe erschüttert werden. An dieser Stelle behandele ich nur noch einige Fälle, in denen möglicher Weise der Uebergang eines t vor t in s stattgefunden hat, aber nicht zwischen Vocalen. Es sind dies

1) die Adjectiva agrestis coelestis domesti-cus, denen o-Stämme zur Seite stehen. Die verschiedenen Erklärungsversuche kritisirt Corssen (Beitr. 415). Sicher scheint mir, dass das es in diesen Wörtern dasselbe ist wie in campestris und den übrigen gleichartigen Formen; haben wir also diese richtig aus *campenti-tris u.s.w. erklärt, so müssen wir consequenter Weise agrestis aus *agrenti-tis hervorgehen lassen. Ob aber zwischen beiden als Mittelstufe *agrent-tis oder *agrensi-tis liegt, vermag ich nicht zu entscheiden. - Gleicher Bildung ist modestus, welches von modus- stammt; denn neben diesem ein Neutrum *modus zu construiren, ist misslich wegen des o anstatt des in einem derartigen s-Stamme zu erwartenden e. - Auch molestus möchte nicht anders zu erklären sein; denn dasselbe von möles abzuleiten, hindert schon der Unterschied der Quantität des Wurzelvocals, ganz abgesehen davon, dass von Nominibus wie moles Adjectiva auf -estus sonst nicht vorkommen. Das Wort führt auf einen Stamm molo- = gr. $\mu \delta \lambda$ o-, welches neben μωλος in alten Lexicis angeführt wird.

2) die Substantiva potestas und egestas.

Corssen erklärt Voc. II 214 mit Bücheler (Grundriss der lat. Decl. 63) potestas als Ableitung von potius, wie majestas von majus. Allein der Bedeutung nach passt das Wort weit besser zu potens als zu potius "vorzüglicher, lieber, mehr" und nach der angeführten Analogie wäre überdies *potiestas zu erwarten gewesen. Ich halte daher die frühere Ansicht Corssens, dass potestas aus *potentitas entstanden ist, für richtig. Ebenso sehe ich keinen Grund zur Erklärung von egestas mit Bücheler ein Nomen *egor zu construiren; vgl. Corssen a. O.

3) die Ordinalzahlen auf esimus, älter ensumus.

Die Vergleichung von vicesimus mit skt. vim̃çatitama- lehrt, dass die Endung esimo- aus *entitomo- entstanden ist. Um von

diesem zu jenem zu gelangen, lassen sich folgende Entwickelungsreihen denken:

enti-tumo- : ent-tumo- : ens-tumo- : ensumo-— ensi-tumo- : ens-tumo- — — ent-tumo- : ent-sumo- — — en-tumo- —

Ein Kriterium für die Entscheidung sehe ich nicht. Die erste Entwickelungsreihe wird von Bugge (KZ. 8, 36), Schleicher (Comp. § 241), Fick (Wörterb. I 218), Corssen (Voc. II 1018) angenommen und hat altbaktr. νίς ας tema, gr. εἰκοστός für sich; die dritte hat Corssen (KZ. 3, 247) aufgestellt; die vierte ist vom lateinischen Standpuncte aus die einfachste, da sowol der Ausfall der Silbe ti durchaus regelrecht ist (s. u.) als auch die Assibilation des t von tumo- nach dem Nasal. — Ebenso wird es nicht nötig sein, für

4) utensile

aus *utenti-tile mit Bugge (a. O.) erst eine Mittelstufe *utenstile anzusetzen; nach lautgesetzlichem Ausfall der Silbe ti (vgl. die zahlreichen Adverbia von Stämmen auf ento- anti- enti- wie luculenter constanter prudenter u. a.) wurde einfach utensile.

2)
$$st = s+t$$
.

Zwischen zwei Vocalen entsteht das st im Lateinischen regelmässig durch den Antritt der mit t anlautenden Suffixe to ta ti tu tor und der auf diesen beruhenden Suffixverbindungen an nominale und verbale Wortstämme, die auf s auslauten.

A. Von nominalen s-Stämmen sind abgeleitet:

1) mit dem Suffix to fem. ta:

fastus angustus
justus arbustum
rusti-cus faustus aus *favostus
funestus confoedustus (Festus p. 41)
honestus venustus
Majesta vetustus
scelestus
tempestus

Nicht mehr vorhanden sind im Lateinischen die entsprechenden Nomina von

augustus von *augus = skt. ojas (Fick Wb. I 34).
fidustus (Festus p. 89) von *fidus, das sich zu fides verhielt, wie plebes sedes aedes u. a. zu πληθος έδος αίθος;

vgl. Joh. Schmidt Voc. II 366 A. So verbinde ich jetzt auch res unmittelbar mit gr. $\chi \varrho \acute{e}o \varsigma$, welches schon bei Homer "Geschäft, Angelegenheit, Sache" bedeutet (KZ. 22, 252). Corssens Ansicht, dass fidustus eine Superlativform sei (Voc. II 549), ist gewiss unrichtig, da das Lateinische derartige Superlativformen nicht kennt; die Erklärung des Verrius Flaccus nötigt zu solcher Annahme nicht.

ungustus von *ungus = skt. ankas "Biegung, Krümmung" (Fick Wb. I p. 7).

2) Von solchen Adjectiven sind weitergebildet mit dem Suffix tâti-:

honestas venustas
majestas pesestas (Festus p. 210) •
tempestas

Nach der Berechnung Pauker's (KZ. 23, 157) kommen ungefähr 96 % der überaus zahlreichen Substantiva auf tâti- von adjectivischen Stämmen her. Da nun die Ausstossung der ersten von zwei gleichlautenden Silben im Lateinischen ungemein häufig ist (Leo Meyer Vergl. Gramm. I 281; Fick KZ. 22, 98 f. 371 f.), so hat es nicht das mindeste Bedenken, in den angeführten Substantiven den gleichen Ausfall anzunehmen, wodurch Uebereinstimmung mit dem Gesetze hergestellt wird; vgl. auch luculentas neben luculentitas, voluntas für *voluntitas. Dass neben honestas honestitas besteht und in angustitas des Ausfall nicht stattgefunden hat, bildet keinen ausreichenden Grund gegen die aufgestellte Erklärung. — Da nun derartige Substantiva niemals von Verbalstämmen abgeleitet werden, sondern ausschliesslich von Nominalstämmen, so kann auch aestas nicht direct von der Wurzel aed ausgegangen sein. Aufrecht (KZ. I 161) und Pauker (a. O. p. 157) lassen es wol richtig aus *aesti-tas (vgl. fructifer) entstehen, obgleich es allerdings kein Beispiel gibt, in welchem an einen Stamm auf tu das Suffix tâti- getreten wäre.

3) mit dem Suffix *tûti*- ist gebildet das einzige *tempestus*

welches Varro de lingua lat. 7, 51 aus den Augurbüchern anführt. Ein kürzerer Stamm tempestu- zeigt sich in tempestuosus.

4) mit den Steigerungssuffixen tero- und timo- sind gebildet

magister minister sinister noster vester sinistimus (Paul. Epit. p. 74) solistimus (Festus p. 298).

Vergl. Corssen KZ. 3, 277 f.; Voc. II 549. Corssen fasst auch die Namen Antistius und Antistia sowie die Formen praesto und praestus (Grut. 669, 4) als Superlative, gewiss unrichtig; denn weder hat die lateinische Sprache derartige Superlativformen, noch ist eine solche Erklärung von Seiten der Bedeutung irgendwie überzeugend. Antistius steht vielmehr für *Antistius und stammt von antistes St. antistet-, indem das erste ti nach dem eben angeführten Gesetze ausfiel. Ebenso ist praestus aus *praestitus*) gekürzt und bedeutet in Verbindung mit fui eigentlich "ich habe mich gestellt", daher "bin zur Stelle, bin gegenwärtig, bei der Hand"; vgl. sistere "zur Stelle bringen, Jemanden herbeibringen, stellen, so dass er gegenwärtig ist", sisti "sich stellen"; die Präposition prae hat in diesem Compositum dieselbe Bedeutung wie in praesens.

5) mit anderen Suffixen:

pristinus von prius.

Ligusticus Ligustinus (vgl. Ligures).

ostia ostium von os.

Unklar sind arista Atrista (von Corssen Voc. II 549 als Superlativbildungen gefasst) genista lanista locusta (vgl. λακέτης) mustela clandestinus (nach Corssen Voc. I 462 aus *clam-diestinus entstanden).

Primär ist das s auch in folgenden von indeclinablen Stämmen abgeleiteten Wörtern, die hier angeführt sein mögen: crastinus, hesternus, posterus, posticus, postumus (vgl. pone aus *posne), intestinus, Sestius (= Sextius). — Masturbare fasst Benfey (Wurzellex. II 35) als Entstellung des griechischen $\mu\alpha$ - $\sigma\tau\rho$ $o\pi\epsilon\dot{v}$ $\epsilon\iota\nu$; nasturtium wird aus *nasitortium erklärt; sestertius entstand aus *semis-tertius.

- B. Von Nominalstämmen sind abgeleitet
 - 1) mit dem Suffix to fem. ta:
- a) die passiven Participia von Verbis, deren Stamm auf sauslautet:

bustus postus (Neue Formenl. II 435) depstus questus

^{*)} Aehnlichen Ausfall zeigt umbrisch andersistu = latein. intersistito (AK. p. 82).

gestus tostus haustus ustus

pistus *gustus in gustare (W. gus).

Nicht ursprünglich wurzelhaft, aber primitiv ist das s auch in mistus pastus dis-pestus

für *misc-tus *pasc-tus *dis-perc-sc-tus

Vergl. Corssen Beitr. 396 ff.

b) folgende zu Adjectiven gewordene Participia gleicher Entstehung:

castus = skt. çâsta- çasta- von W. çâs "in Zucht, in Schranken halten" (KZ. 23, 311). Gegen die Verbindung des Wortes mit gr. $\varkappa \alpha \vartheta \alpha \varrho \acute{o}_{\mathcal{G}}$ spricht auch das von demselben nicht

wol zu trennende castigare.

festus von W. fes = gr. $\Im \varepsilon \varsigma$ in $\Im \acute{\varepsilon} \sigma \sigma \sigma \Im \alpha \iota$ u. a. Vgl. Curtius Grundz. 4 p. 509. Die griechische Schreibung des Eigennamens $\Im \varpi \widetilde{\sigma} \sigma \sigma \varsigma$ beweist, dass das e in dem Worte lang gesprochen wurde. Etymologisch berechtigt ist die Länge des Vocals nicht; sie beruht auf usueller Aussprache wie in léctus léctito und vielen anderen Participien und Frequentativen bei Gellius 9, 3. Vgl. Corssen Voc. I 448.

infestus mani-festus = skt. dhrshta- von W. dharsh. Vgl. KZ. 18, 314, wo ich diese Erklärung begründet und besonders auf die Congruenz der Bedeutungen von infestare "feindlich behandeln, angreifen, beunruhigen, verderben" und skt. dharshayati "sich an etwas vergreifen, über Jemand kommen, beunruhigen, verderben" hingewiesen habe; vergleicht man ferner dharshana- n. "Angriff, Mishandlung", âdhrshti- f. "Antastung, Angriff", dharshaka- Adj. "angreifend, über etwas herfallend" mit infestus a) activisch "feindlich behandelnd, angreifend, beunruhigend", besonders in Verbindung mit Wörtern wie exercitus signa, die infesta heissen im Augenblick des Angriffs auf den Feind, b) passivisch "feindlich behandelt, angegriffen, bedroht, beunruhigt von Feinden", so wird man zugeben müssen, dass die Uebereinstimmung der lateinischen Wörter mit den altindischen hinsichtlich der Bedeutung eine vollkommene ist. Der Begriff des Kühnen, Verwegenen, der sich in vielen zu derselben Wurzel gehörigen Wörtern zeigt, scheint von der Vorstellung des Losgehens auf den Feind abstrahirt. Manifestus bedeutet "mit der Hand angegriffen, handgreiflich" und fügt sich meiner Ableitung ohne jeden Zwang.

Die Ansicht Bréal's (KZ. 20, 79), dass die Wurzel dhars in den europäischen Sprachen das a erhalten habe, ist wenig begründet. Das Verbum lautet lit. dristi, das gotische gadars ist der Form nach Präteritum, dessen regelmässiges Präsens *gadairsa lauten würde. Im Griechischen zeigt sich die Schwächung in aeol. $\vartheta \dot{\epsilon} \varrho \sigma o \varsigma$ sowie in den Eigennamen $\Theta \epsilon \varrho \sigma i \iota \eta \varsigma \Theta \dot{\epsilon} \varrho \sigma \iota \iota \tau - \pi o \varsigma \Theta \epsilon \varrho \sigma i \iota \delta o \chi o \varsigma A \iota \vartheta \dot{\epsilon} \varrho \sigma \eta \varsigma$; wenn dagegen in $\vartheta \dot{\alpha} \varrho \sigma o \varsigma \vartheta \varrho \dot{\alpha} \sigma o \varsigma$ das α erhalten ist, so erklärt sich diese Abweichung aus der im Griechischen auch sonst hervortretenden Neigung, in der Umgebung von ϱ das α zu bewahren (vgl. Curtius Studien 8, 329). Das Adjectiv $\vartheta \varrho \alpha \sigma \dot{\nu} \varsigma$ aus * $\vartheta \varrho \alpha \nu \sigma \dot{\nu} \varsigma =$ lit. drqsus (Schmidt Voc. I 31) kommt für diese Frage überhaupt nicht in Betracht; vgl. lat. densus levis pinguis neben $\delta \alpha \sigma \dot{\nu} \varsigma \dot{\epsilon} \iota \iota \alpha \chi \dot{\nu} \varsigma \pi \alpha \chi \dot{\nu} \varsigma$.

sub-lestus

"schwach, gering" (Festus p. 294: sublesta antiqui dicebant infirma et tenuia) von W. las = germ. las in got. lasivs ἀσθενής, altn. lasinn "schwach", ags. lüsest lüst "der geringste". Mit den deutschen Wörtern verbindet Fick (Wb. II 453) ksl. lošī "mager, dürftig", lit. lösas "mager, gering". — Die Ansicht Lottner's (KZ. 7, 185), dass sublestus gleich lassus sei, ist demgemäss unrichtig.

maestus

neben maereo miser. In letzterem ist die Verwandlung des s in r zwischen den beiden Vocalen aus demselben Grunde unterblieben wie in Cerealis pruina ver (aus *veser) und frio, welches sowenig von gr. $\chi \varrho i \omega$ wie dieses von skt. gharshati getrennt werden kann; während aber in diesen Formen das s ausfiel, blieb es in miser, um das seltsame *mier zu vermeiden, stehen. Ebenso zu beurteilen ist caesaries = skt. kesara- (Fick Wb. I 51).

mustus

"jung, frisch, neu" vom Wasser und vom jungen Weine. Fick Wörterb. I 180 verbindet das Wort mit skt. modate "lustig, fröhlich sein, sich freuen", mudita-"erfreut, froh", mudra-"lustig, fröhlich", zend. maodhana-"Lust, Lüsternheit", lit. mudris "munter, flink, beherzt" u. a. Dieser Erklärung widerstrebt nicht nur das st, sondern auch die Bedeutung, die

von der der verglichenen Wörter doch sehr abweicht. Eine eigene Erklärung vermag ich nicht zu geben *).

vastus; vgl. alts. wösti, ahd. wuosti (Fick Wb. III 308).

c) folgende Substantiva:

costa "Rippe" = ksl. kosti "Knochen" (Curtius Grundz.⁴ p. 209); die Wurzel ist unbekannt.

crista "Kamm der Vögel". Eine sichere Erklärung des Wortes kenne ich nicht. Corssen (Voc. II 549) fasst es als Superlativbildung, Walter (KZ. 12, 389) als Ableitung von W. card in cardo, gr. $\varkappa \varrho \alpha \delta \acute{\alpha} \omega$ u. a., indem er auch an $\varkappa \acute{o} \varrho v \delta o g$ erinnert; leichter liesse es sich mit got. hrisjan vermitteln. Vielleicht ist es einfach mit cirrus "Haarbüschel" zu verbinden.

crusta von W. crus = gr. $\varkappa \varrho v g$ in $\varkappa \varrho \acute{v} \sigma \tau \alpha \lambda \lambda o g$ $\varkappa \varrho v \sigma \tau \alpha \acute{v} v \omega \varkappa \varrho \acute{v} o g$ für $\varkappa \varrho \acute{v} \sigma o g$ und altn. hrus in hrjósa "schaudern", ahd. rosa crusta (Fick Wörterb. I 540, Joh. Schmidt Voc. II 340).

frustum

"Stück, Bruchstück", woher frusture "zerschmettern", von W. frus = gr. θρυς in θραύω für *θραύσjω (vgl. αὖω für *αὖσjω von W. us) = got. ga-drausjan καταβάλλειν, Causale zu driusan "fallen"; vgl. us-drusts "rauher Weg", schott. drush fragmenta, ahd. kithrusit quassatus (Graff Althochd. Sprachsch. V 264). Das Sigma tritt hervor in θραῦσμα "Bruchstück" τέθρανσμαι ἐθρανσθην θρανστός, während θρανθός θρανλός sich leicht aus *θρανσσός *θρανσλός erklären (vgl. τρηρός aus *τρεσρός). Mit den griechischen Wörtern verbinden frustum auch Walter (KZ. 12, 413) und Corssen (Beitr. 183). Zusammenhang von θραύω und gadrausjan vermutet schon Fick Wörterb. I 121; derselbe betrachtet die Wurzel dhrus mit Recht als eine Weiterbildung von dhru dhvar.

hasta = got. gazds St. gazda- κέντρον (Graff a. O. II 255).

Hostus

römischer Vorname, von derselben Wurzel wie hostis, Hostilius; davon Hostius (Corssen Beitr. 221). — Das homonyme hostus "Ertrag des Oelbaums" ist dunklen Ursprungs.

^{*)} Wörterb II 194 stellt Fick das Wort zu muscus, hält also die obige Ableitung wol selbst nicht für sicher.

testa

"Ziegelstein, Backstein, irdenes Geschirr, Schaale, Scherbe, Schaaltier", von W. ters in gr. τέρσομαι, lat. terra terrenus (Corssen Beitr. 396).

usta

"Zinnober", von W. us in uro.

Vesta

von W. $ves = gr. \mathcal{F} \varepsilon g$ in $\dot{\varepsilon} \sigma \tau \dot{\iota} \alpha$ (Curtius Grundz. n. 610). Cista und costum sind aus dem Griechischen entlehnt.

d) folgende von solchen Stämmen weitergebildete Wortformen:

aestimare

von einem Stamme aesto-, W. is; vgl. got. aistan, ahd. era (Fick Wörterb. I 29).

custos

St. custo-d wird von Curtius in seiner Abhandlung über die Spuren einer lateinischen O-Conjugation (vgl. Grundz. p. 260) auf ein ausser Gebrauch gekommenes Verbum *custo-ere zurückgeführt, welches auf einen Stamm custo- weist in der Bedeutung "gehütet". Ihm entspricht got. huzda- 9ησανρός, ahd. hort (Grimm Myth. 2 922; Lottner KZ. 7, 182). Die Wurzel cus betrachtet Corssen wol mit Recht als Secundärbildung von sku "schützen" mit dem häufigen Determinativ s.

masticare

erklärt Corssen (Sprachk. § 215) aus *mand-ti-care, Denominativum von einem Adjectivstamme mastico-, der mit dem Suffix co von einem nach Analogie von pestis vestis gebildeten Stamme *masti- aus *mand-ti abgeleitet sei. Corssen übersieht das griech. $\mu \acute{\alpha} \sigma \tau \alpha \xi$ St. $\mu \acute{\alpha} \sigma \tau \alpha z$ - nebst $\mu \alpha \sigma \tau \iota \chi \acute{\alpha} \omega$ von $\mu \alpha - \sigma \acute{\alpha} o \mu \alpha \iota$, welchem das der späten Volkssprache angehörige und augenscheinlich entlehnte lateinische Wort entspricht. Anders verhält es sich mit dem alten masucius, welches in der von Corssen bezeichneten Weise entstanden sein kann, wenn auch nicht muss; vgl. griech. $\mu \alpha \sigma \acute{\nu} \nu \tau \eta \varsigma$ "Schmarotzer", $\mu o \sigma \sigma \acute{\nu} \nu \omega$ "kauen" bei Hesych.

pastillus pastillum

Vgl. Paull. Epit. p. 121: pastillus forma panis parvi utique deminutivum est a pane. Corssen Voc. I 424 leitet die Wörter nebst panis von W. på in pasco ab. Ist diese Etymologie rich-

tig, so wird man das s in derselben Weise zu erklären haben wie das von pastus pastio pastor (s. o.).

pastinum

"Hacke", woher pastinare "beackern" von W. pas in ksl. pachati arare, poln. pachati "graben" (Fick Wörterb. I 672). Zu derselben Wurzel gehört påla "Spaten" für *pas-la, Bildung wie pilum aus *pis-lum, vilis aus *ves-lis von W. ves in venalis "feil".

pistillum

ist wol Deminutivum von einem verlorenen *pis-tinum oder *pis-tulum von W. pis; denn von *pistrum würde nach der Regel vielmehr *pistellum gebildet worden sein.

postulare

aus *posc-tulare von posco; ähnlich gebildet ist ustulare.

pustula

von W. pus in lit. pústi "blasen", pusle' "Blase" u. a. (Curtius Grundz. No. 652).

Unerklärt sind bestia und fistula. Für letzteres hält Corssen (Sprachk. § 110) an der Herleitung von findo trotz Bugge's Bedenken (KZ. 19, 443) fest. Für mich hat dieselbe auch abgesehen vom st nichts Ueberzeugendes.

2) mit dem Suffix ti und den darauf basirenden Suffixverhindungen:

castigare

vom Stamme casti- = skt. cásti- "Bestrafung, Befehl" von W. cás "zurechtweisen, strafen mit Worten" (KZ. 23, 310).

fastigare

von fasti = skt. bhrshti- "Spitze, Zacke" (KZ. 18, 315). Auf demselben Stamme, möglicher Weise aber sich an ein von demselben abgeleitetes Verbum *fastire anschliessend, beruht fastidium, Bildung wie custodia von *custoere. Ueber die Wurzel s. unten.

confestim festinus

führen auf einen Stamm festi-. Ist derselbe, wie Corssen (Beiträge 182) annimmt und auch mir nicht unwahrscheinlich ist, mit infestus gleicher Wurzel, so identificire ich ihn mit skt. dhrshti- in ådhrshti- "Antastung, Angriff". Der Begriff der Eile hat sich dann aus dem des Angreifens, Anfasseus, Zufassens entwickelt; vgl. Cato bei Gellius 16, 14: qui multa simul incipit neque perficit, is festinat.

fustis

habe ich (Beitr. zur lat, Et. p. 3) mit got. gazds zévrgov, mhd. gerte ..Rute, sceptrum" verbunden; gleicher Ansicht ist Ascoli (KZ. 17, 343). Möglich ist diese Etymologie nach Bedeutung und Form. Auch würde der Unterschied des Vocals die Identificirung der Stämme fusti- und gazda- nicht hindern, da sich von den meisten masculinen i-Stämmen im Lateinischen teils beweisen teils wenigstens wahrscheinlich machen lässt, dass ihr i aus o geschwächt ist. *) Ich halte aber meine Erklärung nicht mehr für richtig, einmal, weil dem got. gazds lat. hasta entspricht, sodann weil die Verdunkelung des a zu u vor st in Wurzelsilben (Bugge in Curtius' Studien IV 346) sehr selten ist (Corssen Sprachk. p. 188), endlich weil sich auch andere Möglichkeiten der Erklärung bieten. Ich erinnere besonders an gr. 9 vo oc, von dem Benfey (Wurzell. I 593) mit Recht annimmt, dass es ursprünglich nichts als einen Zweig bedeutet habe; wahrscheinlich war es wol die knotige Weinrute. diesem 9 v o o c lässt sich fustis aus *furstis "Zweig, Knotenstock, Prügel" sehr wol vereinigen.

gestio gestire von gero W. ges. hostis = got. gasts, ksl. gostī.

Dazu hostia hostire Hostilius (Corssen Beitr. 217).

mistio mistim

aus *misc-tio *misc-tim oder auch aus mixtio mixtim wie Sestius aus Sextius.

Prae-nes-te

erklärt Corssen Voc. II 216 als eine Superlativform von *praeno-, welches von prae abgeleitet sei wie pronus von pro. Praeneste bezeichne die auf steilen Felsen gelegene Stadt als die
"hervorragendste". Eine solche Superlativform aber wäre noch
seltsamer als die oben erwähnten auf *isto-; ich suche vielmehr in der Silbe nes die Wurzel nas von griech. vaiw aus

^{*)} Vgl. axis = skt. aksha- m., ahd. alsa (auch lit. aszls und skt. akshi- n.); denti (auch lit. danti-) = skt. danta- m.; cautis gr. zautos, lit. kaulas; collis = zολωνός, lit. kalnas; tenis (vasis genus bei Non. p. 544) = gr. ληνός; mensis = skt. mâsa-; panis = messap. navoς; piscis = got. fiska-; torris = altlat. torrus (Serv. zu Aen. 12, 298); unquis = lit. nágas, skt. nakha- m. Die Suffixe li mi mi sind nach Bopp (Vergl. Gramm. § 939. 948. 840) ans la ma na geschwächt. Anders urteilt über die Sache G. Meyer Zur Geschichte d. indogerm. Stammbildung p. 28 ff.

* $v\acute{\alpha}\sigma j\omega$ und deute das Wort als "das hochbewohnte, das hochliegende".

ostigo

"Raude" steht wol für *oustigo und stammt von W. us.

pastio aus pasc-tio von pasco.

pestis

Alle bisher gegebenen Erklärungen dieses Wortes (von patior pedo perdo $\pi \acute{e}\varrho \vartheta \omega$) scheitern schon an der bei Festus p. 210 überlieferten Form pesestas — pestilentia, die anzuzweifeln nicht der mindeste Grund vorliegt; sie erweist die Ursprünglichkeit des s von pestis. Ob etwa dieselbe Wurzel in griech. $\pi \tilde{\eta} \mu \alpha$ "Verderben", welches wie pestis auch von verderblichen Personen gebraucht wird, enthalten (vgl. $\acute{\varrho} \ddot{\nu} \mu \alpha$ "Zugseil" für * $\acute{\varrho} \dot{\nu} \sigma \mu \alpha$), oder ob dieses vielmehr mit skt. påp-man- gleicher Bedeutung zu identificiren sei, mag hier nur gefragt sein. Das griechische Wort zu $\pi \acute{e} \nu \vartheta \sigma \varsigma$ oder zu $\pi \acute{a} \sigma \chi \omega$ zu ziehen, hindern Form und Bedeutung.

postis

von pono aus *posno wie deguno aus *degus-no. Gegen die Ansicht, dass pono ein Compositum von sino sei, sprechen folgende Gründe: 1) die Wurzel von sino kann, wie sivi situs beweisen, nur si sein, wie die von lino li, die von cio, ivi itum, quivi quitum ci i qui ist. Von dieser Wurzel si konnte wol ein Perfectum auf ivi ii (vgl. desii) stammen, aber nimmermehr ein solches auf ui, sowenig wie jemals von den angeführten Wurzeln oder von Verben der i-Conjugation wie audio Perfectformen auf ui gebildet sind. Wenn wir neben sapui salui u. a. sapivi salivi finden, so ist nicht jenes aus diesem entstanden. sondern es ist dies ein Schwanken zwischen zwei verschiedenen Conjugationsweisen, wie es das Lateinische auch sonst zeigt (Osthoff Forsch. I 96). Eben dasselbe gilt von posui und dem in der älteren Sprache häufig vorkommenden posivi. 2) Das von pono doch nicht zu trennende postis weist durchaus auf eine Wurzel pos, und in impomenta würden wir bei jener Annahme gar eine Wortform haben, die aus zwei Präpositionen und zwei Suffixen bestände, während die Wurzel gänzlich ausgefallen wäre. 3) Auch die Form der Präposition macht Schwierigkeit: die Präposition skt. prati, griech. πρός, kret. πορτί, umbr. pert erscheint im Lateinischen in den Verben portendere, porrigere, porricere, pollingere, polliceri, pollucere, polluere, possidere (Corssen Beitr. 88); nach der Analogie des letzten wäre für das entsprechende Compositum von sino die Form *possino zu erwarten gewesen; dieses müsste sich nun noch weiter zu *posino *posno pono gestaltet haben, ohne dass für den starken lautlichen Verlust in posui auch nur Ersatzdehnung eingetreten wäre. Endlich 4) ist auch die Bedeutung jener Annahme nicht günstig; denn wie man die sinnliche Bedeutung von pono "setzen, stellen, legen" mit der von sino "zulassen, dulden, dass etwas geschieht" vereinigen will, ist mir unklar. Ueberdies ist die Etymologie von sino noch nicht gefunden; denn Corssen's Identificirung der Wurzeln si und sa (in sero satus) ist nach Laut und Begriff verfehlt, und auch der von Fick (Wörterb. I 225) vertretenen Herleitung von skt. sanoti "geben, gewähren" kann ich besonders wegen der lautlichen Differenz der beiden Wurzeln nicht zustimmen. Mich hat die Bedeutung von dem mit sino sehr wol vereinbaren situs zu einer Vermutung geführt, die ich noch kurz andeuten will. Situs *) heisst "gegründet, gelegen (von Orten), wohnend (von Personen und Völkern), ruhend, ruhig liegend besonders von den Todten (vgl. Cic. de leg. II 22: siti dicuntur ii, qui conditi sunt), und stimmt in seinem Grundbegriffe genau zu skt. W. kshi "weilen, wohnen, sich aufhalten besonders mit dem Nebenbegriffe des ruhigen oder ungestörten oder verborgenen Verweilens, ruhen" = gr. κτι in κτίζω ἐϋκτίμενος ,wolgelegen". Die Wurzel skt. kshi betrachte ich mit Fick als aus ski entstanden, nehme aber an, wie es Fick früher auch tat, dass die Umstellung der Consonanten in dieser Wurzel wie in der verwandten ksha und in kshan schon in indogermanischer Zeit erfolgt ist; denn es wäre ein seltsamer Zufall, wenn sich gerade in diesen nämlichen Wurzeln ursprüngliches sk im Arischen in ksh und im Griechischen in zr verwandelt hätte, welchem auch in τέκτων indogerman. ks gegenüber steht. War aber die Wurzelform ksi schon im Indogermanischen vorhanden, so musste sie im Lateinischen, welches den Anlaut ks nicht kennt, zu si werden; ebenso im Germanischen, aus dem hierher gehören alts. gisidli "Wohnsitz", ahd. sidilo "Anbauer", sidaljan "siedeln" u. a., die zu sitzen lautlich nicht passen. Auch lat. quies, got. hecila, ksl. pociti "ruhen" gehen, wie

^{*)} Das von Fick a.O. mit situs verglichene skt. ava-sita- gehört doch wol zu W. sa Praes. syati.

Fick (Wb. I 233) erkennt, auf die Wurzel ski zurück. Da aber dem lateinischen qu, wenn es aus einfachem k-Laut entstanden ist, mit wenigen Ausnahmen im Sanskrit c gegenüber steht (A. Kuhn KZ. 2, 390; Grassmann 9, 11 ff.; Ascoli Vorl. p. 55 f.), so darf man auch für quies im Sanskrit die Wurzelform ci erwarten. Diese suche ich in ci-ra- Adj. "langwährend, vor langer Zeit bestehend", ciram "lange, vor langer Zeit", cirayati "lange machen, zögern, säumen"; vgl. got. hveilan "zögern, unterlassen", alts. hvila "dauernde Zeit", mhd. wilent "vormals", nhd. weiland "in voriger Zeit, vor Zeiten", Weile = andauernde Zeit. - Ist nun die gegebene Erklärung von situs richtig, so lässt sich auch sino ungezwungen mit demselben vermitteln: sino bedeutet eigentlich "sich ruhig verhalten, wenn etwas geschieht", daher "etwas ruhig geschehen lassen, ruhig zulassen", ganz so wie quiesco zuweilen gebraucht wird; vgl. Cic. ad Att. 7, 9, 2: quiescat, rem adduci ad interregnum. - Die Wurzel pos in pono postis impomenta vermag ich mit Sicherheit in anderen Sprachen nicht nachzuweisen; das letztere deckt sich formell mit πωμα ἐπίθεμα, doch gehört dieses wol zu W. pâ "wahren"; Lottner stellt (KZ. 5, 240) mit Zustimmung Corssen's (Nachtr. 247) postis zu ahd. fasti; skt. pastya- n. "Behausung, Stall" f. "Haus und Hof, Wohnsitz" lässt sich auf eine W. pas mit der Bedeutung von pono zurückführen (vgl. dhaman- familia); auch wäre gr. παστάς "Säulenhalle, Vorsaal" mit demselben zu vereinigen. Meine Vermutung (KZ. 22, 262), dass die W. pos in gr. ποιέω enthalten sei, muss ich wegen der Form ¿ποίεη έ in einer Inschrift von Olympia (E. Curtius Archäolog. Zeitung 1876 p. 48) jetzt verwerfen.

quaestio von quaero.

questio von queror.

restis "Seil, Strick"

steht nach Fick o. S. 172 für resc-ti-s; vgl. skt. rájju Strick, Seil, lit. règzti flechten (Bezzenberger o. S. 68).

testis "Hode" von texo.

testis

"Zeuge" aus *terstis; vgl. osk. tristamentud = testamento (Corssen Beitr. 5).

tristis aus *tristos = lit. tirsztas, skt. trshta- (Fick Wb. I 95; Joh. Schmidt Voc. II 362).

ustio von uro.

vestis W. ves (Curtius Grundz. No. 565).

beruht auf einem Stamme vesti- altn. vist "Wohnort" (Fick Wörterb. I 217 III 301). Da das Suffix bulo auch in sessibulum und turibulum an Nominalstämme angetreten ist, so lässt sich gegen Corssen's Ansicht (Beitr. 361), dass eben dasselbe in vestibulum geschehen sei, nichts einwenden. Trotzdem ziehe ich es vor, das Wort aus *vesti-stibulum zu erklären, so dass es "Platz des Hauses" bedeutet.

vestigare führt nach der Analogie von fatigare fastigare castigare auf einen Stamm vesti-, der wol mit Fick Wb. II 247 aus *versti- zu erklären und von verro W. vers abzuleiten ist.

3) mit dem Suffix tu:

aestus

Wenn dieses Wort, wie man allgemein annimmt, zu skt. W. indh, gr. a'l 9 w, lat. aedes gehört, so wird die Entstehung seines st aus d+t zugegeben werden müssen; denn das Suffix tu ist in der Regel primär. Es würde so aestus das einzige geläufige Wort der klassischen Sprache sein, in welchem st, eingeschlossen von Vocalen, aus t-Laut + t hervorgegangen wäre; denn das die übrigen für diesen Lautwandel angenommenen Beispiele keineswegs für sicher gelten können, glaube ich im Vorhergehenden gezeigt zu haben. Unter solchen Verhältnissen ist ein Zweifel an der Richtigkeit auch dieser Etymologie gewiss gerechtfertigt, um so mehr, wenn sich eine andere bietet, die, in begrifflicher Beziehung ebenso gut, die Annahme der lautlichen Anomalie nicht nötig macht, Aestus bezeichnet erstens das Fluten, das Wogen, die unruhige Bewegung des Meeres, im Besonderen die Flut, die mit der Ebbe wechselt, bei Lucrez auch die Ausströmungen der Erde, das magnetische Fluidum u. dgl.; es wird zweitens gesagt von unruhigen Bewegungen des Geistes, dem Schwanken in der Entschliessung, der Aufgeregtheit der Seele in der Leidenschaft, ganz wie fluctuare, sowie von dem Drange der Seele nach etwas, der Tatenlust, insofern sie den Geist in Unruhe versetzt u. dgl. mehr; es wird dann drittens übertragen auf die wallende Hitze, die Ausströmungen der Glut des Feuers und der Sonne (vgl. fluenta flammarum). Ebenso wird aestnare gebraucht vom Wogen des Meeres, von unruhigen Seelenerregungen und dem Ausströmen der Gluthitze; brennen im eigentlichen Sinne wie ardere flagrare heisst es nie (vgl. Virgil Aen. 2, 759: propiusque aestus incendia volvunt); aestuare desiderio (Cic. ad Fam. VII 18) ist von flagrare desiderio (Cic. ad Att. V, 11) und ardere desiderio (Cic. Tusc. IV 17) wesentlich verschieden: während diese Ausdrücke den Grad, die Stärke der Sehnsucht bezeichnen, bezieht sich jenes auf die durch den Affect hervorgerufene Unruhe. Alle diese Bedeutungen aber lassen sich nach mehrfacher Analogie auf den Grundbegriff der unruhigen Bewegung zurückführen; vgl. Wurzel dhû skt. dhûnoti "schütteln, sich rasch hin und herbewegen", dhūma- Rauch", gr. θύνω "stürmen, eilen", θίω "stürmen, brausen, wogen (von Fluten), in leidenschaftlicher Erregung sein", τύφω "brennen, sengen", Pass. "rauchen, schweelen, glimmen", got. us-dauds "eifrig", ahd. tunst "Sturm, Andrang", toum "Dampf, Rauch"; W. bhar bhur in skt. bhurati "zucken", bhuranyati "in unruhige Bewegung versetzen", bhúrni- "aufgeregt", gr. πορφύρω φρέαρ, got. brunna brinnan (Curtius Grundz. No. 415; Fick Wb. I 163), ferner in griech. φλύω, lat. fluo u. a. (Joh. Schmidt Voc. II 270); W. spar in skt. sphurati "zucken, zittern", gr. σπαίοω πάλλω, mhd. spræjen "sprühen, spritzen", πίμποημι u. a. (Schmidt a. O. 271); W. var in skt. úrmi- Welle, ahd. wallan "wallen", got. valvjan "wälzen", vulan "sieden", ksl. vara "Hitze", ahd. walm "Hitze, Glut" u. a. (Diefenbach Wörterb. II 180; Fick Wörterb. I 213). So können nun auch aestus und aestuare sehr wol von einer Wurzel mit dem Begriffe der unruhigen Bewegung ausgegangen sein. Eine solche bietet sich in altn. eisa "stürzen, eilen, aestuare", eisa "glühende Asche" (Grimm Gramm. II 754), skt. ishyati "in schnelle Bewegung setzen", eshāti "enteilen", ishmin adj. "treibend, eilig, stürmisch" (von den Winden), eshana- n. "Drängen" u. a.

castus

"Ritus, religiöser Brauch" von skt. W. çâs in çâsana- "Lehre, Glaube, Religion" u. a. (KZ. 23, 311).

fastus

"Stolz" von W. bhars "emporstarren" (KZ. 18, 315); vgl. ahd. barrén "starr emporstehen", mhd. barzen (german. Grundform barsatjan) "sich brüsten", ahd. barrunga "Stolz, Hochmut". Bréal (KZ. 20, 79) glaubt in fastus den lateinischen Vertreter der W. dhars zu erkennen; auch in diesem Falle wäre das sprimitiv, doch sehe ich keine Möglichkeit, den Begriff von

fastus fastidium fastidire aus dieser Wurzel zu gewinnen, denn fastus ist der Stolz, der sich zeigt in der Abneigung und der daraus hervorgehenden Zurückziehung von anderen.

festuca

"Grashalm, wilder Hafer, Gerstentrespe" habe ich Beitr. zur lat. Et. p. 3 zu got. gazds, alts. gerda "Rute" gestellt, Vielleicht aber wird das Wort richtiger auf die eben erwähnte Wurzel bhars bezogen *); vgl. ags. brord frumenti spica, herba.

Unmittelbar einleuchtend ist die Ursprünglichkeit des s ingestus gustus mistus pastus quaestus questus testu (vgl. testa) ustura.

Unerklärt ist fistuca "Schlägel" (vielleicht zu mhd. geisel flagellum). Caestus "Gurt, Kampfriemen" wird bei Paul. Epit. p. 45 für identisch mit cestus St. cesto = gr. $\varkappa \varepsilon \sigma \tau \acute{o} \varsigma$ erklärt und ist in diesem Falle entlehnt.

 mit dem Suffix tor: haustor mistor pastor pistor quaestor ustor deren Entstehung an sich klar ist.

11

Die Entstehung des ss.

Von den verschiedenen Entstehungsweisen des lateinischen ss kommen für die vorliegende Untersuchung nur zwei in Betracht, nämlich 1) die aus st und 2) die aus d-t+t.

1)
$$ss(s) = s + t$$
.

Aus ursprünglichem st ist ss entstanden

1) in folgenden zu Präsensstämmen auf -ns und -rs gehörigen Ableitungen mit den mit t anlautenden Suffixen:

censum census censor

cursum cursus cursor cursim cursito pinsum

versum von verro aus *verso.

Neben censor steht osk. censtur und skt. câstar- "Züchtiger". Curro nehme ich mit Anderen, wie Osthoff (Forsch.

^{*)} So auch Fick Wörterb. II 169.

I 152), aus *curso entstanden an. Das pinsum vorangehende *pinstum hat sich andrerseits zu pistum gestaltet; dagegen ist es nicht nötig pisare aus *pinsare auf *pinstare zurückzuführen; ebenso stehen pisum "Erbe", wie auch griech. πίσον πίσσος zeigt, und piso "Mörser", Piso Nom. propr. für ursprüngliches *pinsum *pinso. Wenn versus "Furche, Vers", umbr. vorsus (AK. 423), wie Curtius (Stud. VI 269) annimmt und wol möglich ist, obwol die Bedeutung "Wendung im Tanze, Pas" (vgl. στροφή) der Ableitung von verto günstiger ist, von verro stammt, so muss es für *verstus stehen, da rs im Lateinischen unursprünglich ist (Leo Meyer KZ. 22, 540). Ueber die Etymologie von verro vgl. Curtius a. O.; ohne davon zu wissen, bin ich (KZ. 22, 266) auf denselben Gedanken gekommen. — Die Zusammenstellung von dorsum "Rücken" mit gr. $\delta \epsilon \iota \varrho \dot{\gamma} \delta \dot{\epsilon} \varrho \eta$ ist aus mehrfachem Grunde bedenklich (Leo Meyer a. O. 537 f.); wäre sie sonst zweifellos, so würde sich dorsum aus *dorstum erklären lassen. Auch die Erklärung der Endung ensumus in den Ordinalzahlen aus zunächst vorhergehendem *enstumus und noch mehr die von utensile aus *utenstile ist, wie oben gezeigt wurde, unsicher. Richtig dagegen ist Fick's Herleitung von

vêsica

aus vensica (Lachmann zu Lucrez VI 130) von einem Stamme vensti- = skt. vasti-, ahd. wansti- (Wörterb. I 210).

In diesen Fällen schlug die Sprache von den beiden Wegen, die ihr offen standen, um die ihr unbequemen Lautverbindungen nst und rst zu beseitigen, den ein, dass sie das t dem vorangehenden s assimilirte und dann das eine s aufgab, während in pistum tostum u. a. n und r ausgestossen wurden. Es ist also dieser Fall der Entstehung des ss aus st augenscheinlich besonderer Art.

2) in folgenden derartigen Ableitungen von Stämmen, die auf s auslauten, bei vorhergehendem langen Vocal:

hausurus

Diese Form des Particips findet sich bei Virgil Aen. 4, 383 und an zwei Stellen des Silius (Neue Formenl. II 460); sonst lautet dasselbe hausturus in Uebereinstimmung mit dem Supinum haustum.

adhaesus adhaese haesurus

Das Substantiv adhaesus St. -haesu- gebraucht nur Lucrez und

ist wol von diesem gebildet; adhaese "stockend" steht bei Gellius 5, 9; haesus dagegen kommt in der Literatur nicht vor und wird nur von Diomedes (p. 367 K.) angeführt. Das geläufige Frequentativum haesito aus *haestito zu erklären, empfiehlt das s; vgl. jedoch quaeso neben quaero. - Sicher vom Präsensstamme gebildet ist visito (vgl. agito u. a.), denn ein Supinum visum ist von viso nicht vorhanden. — Fick (KZ. 21, 8) stellt caesius zu lit. skaistas "hell, klar, glänzend" und setzt ein bereits "der europäischen Einheitssprache angehöriges" skaistus aus *skaidh-tas an. Wäre diese Erklärung richtig, so würde sie einen schwer wiegenden Grund enthalten gegen meine Ansicht über die Entstehung von Formen wie laesus. das von caesius nicht zu trennende caeruleus (Benfey Wurzell. II 151) deutet auf Ursprünglichkeit des s, da ein aus d+tentstandenes s niemals in r übergeht; auch ist die Wurzel von lit. skaistas skaidrus im Lateinischen durch candeo vertreten (Joh. Schmidt Voc. I 97). — Zweifelhaft ist ferner, ob pusula aus pustula entstand, oder ob beide neben einander bestanden wie rallum aus *rad-lum und rastrum; denn s zwischen Vocalen ist ohne ersichtlichen Grund auch erhalten in nasus caseus quaeso und blaesus = altn. kleiss (Bugge KZ. 19, 433). -Endlich sind hier zu erwähnen påsus påsa påsio "Knabe", für die sich verschiedene Möglichkeiten der Erklärung bieten. Das s in diesen Wörtern muss wurzelhaft sein, da es ein primäres Suffix so im Lateinischen nicht gibt (causa und pausa bedürfen noch der Aufklärung) und das Suffix to nach Vocalen stets erhalten bleibt. Weber (KZ. 5, 235) identificirt pusus mit skt. pumsa- "Mann" (nur in Compositis wie mahapumsa- "grosser Mann"), woher pumsavant "einen Sohn habend". Gegen diese Erklärung ist nichts einzuwenden; der Unterschied in der Bedeutung wäre derselbe wie im deutschen Junge neben lat. jurenis. Es kann aber auch pasus dem altindischen pushta- Particip der Wurzel push *) "gedeihen, aufziehen, ernähren" entsprechen (vgl. adolescens) oder endlich der Vocal û Steigerung des u dieser Wurzel sein (vgl. z. B. poshya- aufzuziehen, zu

^{*)} Zu dieser Wurzel gehört skt. pushpa- n. "das Aufblühen, Blüte, Menstrualblut", mit dem ich lat. pibo- in pubens "blühend, strotzend, mannbar", pubesco "heranwachsen, reifen, mannbar werden" identificire; ein ursprüngliches Suffix bo gibt es nicht.

ernähren). Für die letzte Auffassung spricht *pausillus* bei Nov. 62 Ribb. und das auf Inschriften öfter vorkommende *Posilla*, das doch wol mit *Påsilla* identisch ist.

3) in den Superlativen auf -issimus aus -istimus, welches noch erhalten ist in solistimus und sinistimus (Schleicher Compend. § 236).

4) in den Formen: ossis (Gen.) ossu ossum osseus verglichen mit ὀστέον, skt. asthi (Curtius Grundz. No. 213).

Fick a. O. I 504 erklärt auch assis aus *astis und identificirt es mit preuss. asti- "Ding, Wesen, Handlung" von W. as, formell ansprechend, doch bedarf das Verhältnis der Bedeutungen noch der Aufklärung. Derselbe Gelehrte bezieht cossus "Holzwurm" auf W. kas in skt. kashati "schaben, kratzen", lit. kasù "grabe", und vergleicht skt. kashkasha- "ein schädlicher Wurm", vgl. auch zt̃s (Gen. zιός aus *zισός) "Holzwurm". Das Wort kann aber ebensowol, worauf mich der Herr Herausgeber dieser Zeitschrift aufmerksam macht, mit lit. kándis "Milbe" zu lit. kandù "beisse" gestellt werden.

2)
$$ss = d-t+t$$
.

Aus t-Laut + t ist ss entstanden

1) in folgenden mit den t-Suffixen von noch vorhandenen auf einen t-Laut auslautenden Verben abgeleiteten Formen:

casus	ausus	in-census	arsum
cessum	caesus	infensus	morsus
esus	clausus	fissus	orsus
fassus	cusus	fressus u. fresu	s
fessus	fisus	fusus	versus
fossus	laesus	pre-hensus	
gressus	lusus	mansum	
messis	nisus	mensus	
missus	plausus	pansus u. passu	28
osus	rasus	pensus	
passus	risus	pransus	
quassus	rosus	scansum	
sessus	suasum	scissus	
visus	taesum	sensus	
di- $visus$	trusus	sponsus	
	usus	tensum	
	vasum	tonsus	

tusus u. tunsus

Hierher gehören auch russus aus *rud-tus (KZ. 14, 433) und jussus (a. O.) von W. ju-dh, Secundärbildung von ju "binden" mit dem geläufigen Wurzeldeterminativ dh (vgl. audeo gaudeo ardeo u. a.); denn jussi aus *jus-hapsi zu erklären, ist schon deshalb unmöglich, weil ein solches Perfectum von habeo nicht existirt; auch würde jus habere schwerlich bedeuten könen "für Recht halten". Den Formen mit einfachem s in der zweiten und ersten Columne gingen solche mit ss voraus, die zum Teil noch erhalten sind (Corssen Voc. I 209); auch für die der dritten und vierten Columne muss, wenigstens theoretisch, eine solche Vorstufe angesetzt werden.

2) in folgenden Wörtern gleicher Entstehung, für welche die entsprechenden Verba im Lateinischen nicht mehr vorhanden sind:

assus

aus *ad-tus von W. $ad = \operatorname{gr.} \stackrel{?}{\alpha} \stackrel{?}{\delta}$ in $\stackrel{?}{\alpha} \stackrel{?}{\zeta} \omega$ "dörre", $\stackrel{?}{\alpha} \stackrel{?}{\delta} \stackrel{!}{\iota} \varsigma$ "Heerd" bei Hesych.

casa

aus *cad-ta von W. idg. skad "decken" (Corssen Beitr. 448). Auffallend ist allerdings die Kürze des Wurzelvocals, da sonst in ähnlichen Bildungen (ésus osus visus cásus) Ersatzdehnung eintritt.

cassis

"Helm" aus *cad-tis von derselben Wurzel (Corssen a. O. 449); vgl. got. hilms, lit. szálmas = skt. çarman-"Schirm, Schutz, Decke", cudo, dessen d, wie der Genetiv cudonis und das Genus beweisen, wurzelhaft ist (wie das von udo = $o\vec{v}\delta\vec{\omega}\nu$), von $z\epsilon\vec{v}\vartheta\omega$?

cassis

"Jägergarn" aus *cat-tis von W. cat in catena, got. hinfan "fangen".

crassus

aus *crat-tus = ksl. črŭstŭ von W. crat in crâtes, got. haurds, gr. κύρτος u. a. (Fick KZ. 19, 254).

frausus

aus *fraud-tus von W. frud in fraus (s. o.).

grossus

"dick" = skt. grathita- "geballt, knotig, dick" (Fick KZ. 19, 254). Ob mit diesem Worte grossus "unreife Feige" identisch

sei (vgl. gr. $\vec{\alpha}\chi\rho\dot{\alpha}\varsigma$ $\vec{\alpha}\chi\epsilon\rho\delta o\varsigma$,,wilder Birnbaum und Frucht desselben"), lasse ich dahingestellt sein.

lassus

aus *lad-tus von W. lad in lit. léidmi "lasse", got. lats "lass", latei "Verdruss", latjan "aufhalten", ahd. gilezzen "verzögern, beunruhigen, quälen, verletzen", mhd. letze "Abschied, Ende", got. letan ἀφιέναι, fra-letan ἀπολύειν, and-letnan ἀναλύειν. Ich verbinde diese Wörter mit skt. ardati, ved. rnatti "in Bewegung der Teile geraten, sich auflösen", caus. ardayati "in Unruhe versetzen, peinigen, verletzen". Aus dem Begriffe der Trennung in die Teile ergeben sich die Bedeutungen der deutschen Wörter ohne Schwierigkeit. In got. lats, lat. lassus ist die Bedeutungsentwickelung ähnlich der in fatisci "auseinandergehen, matt werden", woher fessus "matt", und in griech. $\lambda \dot{v} \varepsilon \sigma \vartheta \alpha \iota \ (\gamma v \tilde{\iota} \alpha, \gamma o \dot{v} v \alpha \tau \alpha, \ddot{\alpha} \psi \varepsilon \alpha);$ besonders genau stimmt ahd. gilezzen in seinen Bedeutungen zu ardayati. In der Form schliesst sich got. letan an das ved rnatti, zu dem es sich verhält wie flekan zu plango, gredus zu skt. grdhnu- nehva zu nancisci u. a. (Schmidt Voc. I 44).

lausus

aus *laud-tus von W. rud in lit. raudóti "wehklagen" u.a. (KZ. 22, 548).

lessus

aus *let-tus von W. rat in ratati "brüllen, heulen, wohklagen" (KZ. 22, 547).

nassa

aus *nad-ta von W. nad in got. nati "Netz" (Fick Wörterb. I 646).

passus

wol aus *pad-tus und wie passim zu pando gehörig, es kann aber auch zu πάτος "Schritt" oder zu W. pad "gehen" gehören.

passer

aus *pat-ter von W. pat "fliegen", in skt. patatra- n. "Flügel", patatri- "Vogel".

pessum

"zu Grunde" = skt. pattum Infin. von padyate "zu Falle kommen", ksl. padq "falle" (Fick Wörterb. I 660).

spissus

aus *spit-tus von W. spit in lit. spitu "dränge" (Fick KZ. 19, 253).

anton

suasum

Festus p. 302: suasum colos appellatur, qui fit ex stillicidio fu moso in vestimento albo. Paull. Epit. 111: insuasum appellabant colorem similem luteo, qui fiebat ex fumoso stillicidio. Curtius (Stud. V 243) verbindet das Wort mit sardes surdus, got. svarts, indem er ein mit sordeo vergleichbares *suardeo construirt, dessen Particip *suarsus sich nach Analogie von prosa rūsum zu suasus gestaltet habe. Ist diese Erklärung richtig, so steht suasum für *suard-tum; vielleicht aber gehört das Wort zu ahd. suödan "verbrennen", swötha "Dampf von Verbranntem", mhd. swadem "Dampf"; vgl. gr. al 3 ós "verbrannt, schwarz" u. a.

tussis

aus *tud-tis von W. tud = germ. thut in altn. pjöta "tönen" (Bezzenberger, Gött. Gel. Anz. 1875 p. 281). Anders Fick (Wörterb. I 95), über dessen Wurzel tus "husten" Bezzenberger a. O. zu vergleichen ist.

Einige, wie es scheint, hierher gehörige Formen mit ss sind etymologisch noch nicht aufgeklärt und mögen daher übergangen werden.

Das Resultat der vorstehenden Untersuchung ist demnach *folgendes:

- 1) st ist aus d-t+t entstanden in zwei Fällen von besonderer Art, die eine eigene Beurteilung verlangen.
- 2) st zwischen zwei Vocalen ist in den historischen Formen mit Ausnahme des selten vorkommenden vulgärlateinischen comestus und des nur einmal erwähnten Namens Segesta nicht aus d-t+t hervorgegangen, sondern ursprünglich; die Beispiele, die man für jene Art der Entstehung angeführt hat, können nicht für sicher gelten und sind mit Ausnahme von aestus, das aber ebenfalls eine andere Erklärung zulässt, nicht allgemein anerkannt.
- 3) ss ist aus st = st in der Umgebung von zwei Vocalen entstanden nur in den Superlativen auf *issimus* und einigen vereinzelten Wortformen; im Uebrigen ist das st stehen geblieben.
- 4) d-t+t wurde regelmässig zu ss und dann nach langem, selten nach kurzem Wurzelvocale sowie bei vorhergehendem n oder r zu s.

Ich versuche nun auf Grund der gewonnenen Resultate die Frage zu entscheiden, ob diese zuletzt erwähnten ss eine Mittelstufe st voraussetzen, oder ob sie durch Assibilation des t der Suffixe, die dann die Assimilation des Dentals der Wurzel zur natürlichen Folge hatte, hervorgegangen sind. Für die erste Annahme spricht der Umstand, dass die meisten indogermanischen Sprachen den Zusammenstoss zweier Dentale durch die bezeichnete Dissimilation vermeiden. Angenommen nun, das Lateinische wäre wie in den unter 1) bezeichneten Fällen auch hier der nämlichen Weise gefolgt, so fragt es sich weiter, in welche Zeit wol die Entstehung des st zu setzen sei. Es sind zwei Möglichkeiten vorhanden: entweder erfolgte dieselbe in der Periode des Sonderlebens der lateinischen Sprache oder sie fällt in voritalische Zeit. Ich erwäge zunächst diesen letzteren Fall und frage weiter: welcher Periode der Sprache gehört dann die Entwickelung des st an? Indogermanisch kann sie nicht sein, denn das Sanskrit hat sie nicht; im Eranischen also ist sie jedenfalls selbständig erfolgt. Ueber die Zeit von der Sprachtrennung bis zum geschichtlichen Auftreten der einzelnen Sprachen herrscht keine Uebereinstimmung der Ansichten. Gesetzt, es hat eine europäische Einheitssprache gegeben, so würde man, wenn man die Wandelung von d-+t zu st für voritalisch hält, dieselbe in diese Periode zu setzen geneigt sein können. Fick tut das nicht, wenn er in seinem Wörterbuche als europäisch ansetzt Formen wie kartta kratta (I p. 525) padti (p. 661) padtana (a. O.) skaidhta (p. 815) u. a., ist also der Ansicht, dass in dieser Periode d-t+t noch erhalten war. Ist aber diese Ansicht richtig - und ich wüsste nicht, was ihr entgegenstände - so ist auch im Keltischen, im Slavodeutschen und im Gräcoitalischen, um Fick's Stammbaum festzuhalten, die Entstehung des st unabhängig von einander und von den arischen Sprachen vor sich gegangen. Weiter dagegen setzt Fick für das Slavodeutsche Grundformen an wie karsta (II 322) mesta (p. 430) rusta (p. 445) versta versti (p. 465) u. a., ebenso für das Gräcoitalische karsto (II p. 54) skisto skisti (p. 266), erkennt also diesen Sprachperioden die Entwickelung des st aus t-Laut+t zu. Welche Gründe Fick zu diesem Verfahren bestimmt haben, weiss ich nicht; ich sehe keinen und nehme daher an, dass im Gräcoitalischen der t-Laut noch erhalten war. Diese Ansicht wird dadurch bestätigt, dass es eine Anzahl italischer Wortformen gibt, die dafür sprechen, dass auch im Oskischen und Altlateinischen der t-Laut noch unangetastet war. Es sind dies folgende:

osk. oittiuf

(Cippus Abellanus Z. 40. 43) = lat. usio. Vergl. Bugge KZ. 22, 432. Wie man auch über das Suffix des Wortes denken möge: sicher ist wol, dass es mit t anlautete und dass das t der Wurzel (in altlat. oitier) vor demselben erhalten war.

lat. mattus

= skt. matta- von W. mad in madeo, gr. $\mu\alpha\delta\dot{\alpha}\omega$, also für *mad-tus (Fick Wörterb. I 170).

altl. adgretus egretus

nach alter Schreibweise für adgrettus egrettus aus *adgred-tus *egred-tus. Vergl. Corssen Voc. I 209.

portentum ostentum

für *portend-tum *ostend-tum von portendo ostendo (Corssen a. O.). Ebenso sind wol mit Corssen die Participia intentus attentus aufzufassen, obgleich sich diese auch auf die kürzere Wurzelform ten $(\tau \varepsilon i \nu \omega)$ zurückführen liessen.

credo

aus *cred-do = skt. craddadhâmi (Bopp Glossar).

exfuli

für *exfud-ti = effusi (Paull. Epit. 81, wo mertat für mersat verglichen wird). Dagegen scheinen futis futio futilis future auf die kürzere Wurzel $fu = \operatorname{gr.} \chi v$ zurückzugehen.

mitto

Bildung wie flecto necto u. a. (Pauli KZ 18, 36) ist entweder mit Lottner (KZ. 7, 186), Pauli (a. O.), Fick (Wörterb. I 710) zu lit. metu, ksl. metą, "werfe", oder mit Pott (Et. Forsch. I 253) zu ags. smitan "werfen", altfries. smita zu stellen. Für letztere Auffassung spricht die altlateinische Form cosmitto (Paul. Epit. p. 67), die anzuzweifeln kein Grund vorliegt. smit-to entstand in diesem Falle aus *smid-to wie mattus aus *mad-tus.

cette

wird von den Grammatikern als Imperativ gefasst (Neue Formenl. II 480) und steht also, wenn diese Auffassung richtig ist, für *eĕdite.

Andere Fälle der Art sind zweifelhafter. Corssen hält Sprachk. § 11 an seiner Erklärung von ratilus aus *rud-tilus

fest, vielleicht mit Recht; sie hat zwar ihr Bedenkliches (Bugge KZ. 20, 7), doch lässt sich nicht verkennen, dass auch die Vermittelung mit gr. χρῦσός, lat. lâtum lâteus lâtea "Berggrün" (Bugge a. O.) von Schwierigkeiten nicht frei ist. Vielleicht ist die von Curtius (KZ. 2, 335) ausgesprochene Ansicht, dass sich im Lateinischen "doch eine oder die andere Aspirata in eine tenuis verwandelt hat", wie es ja auch im Germanischen zuweilen der Fall ist (z. B. in got. greipan), richtig. — Wenn vītrum zu videre gehört (Bopp Vergl. Gramm. III 197; Corssen Beitr. 368; Curtius Grdz. No. 282), so steht es für *vidtrum; (vgl. jedoch ags. vâd, ahd. weit "Färbepflanze", weitin "bläulich"). Das tt des von Pott (Etym. Forsch. I 230) zu got. vindan gestellten vitta lässt sich auch anders erklären (Pauli KZ. 18, 22).

Die angeführten Wortformen scheinen mir darauf hinzudeuten, dass im Altlateinischen t-Laut vor t noch erhalten war. Es ist also nun der zweite der oben gesetzten Fälle zu erwägen und zu fragen, ob es wol wahrscheinlich sei, dass d-t+t während des Sonderlebens der lateinischen Sprache in den bezeichneten Wortclassen zunächst in st und dann in ss übergegangen ist. Gegen diese Auffassung habe ich folgenden gewiss gewichtigen Grund geltend zu machen. Wäre d-t+t zunächst in st übergegangen, so würde es höchst auffällig sein, wenn dieses st sich weiter zu ss entwickelt hätte, während doch das ursprüngliche st mit wenigen Ausnahmen stehen blieb. Es ist ein vielfach zu beobachtendes Verfahren der Sprache, dass Laute und Lautverbindungen, die, wenn sie ursprünglich sind, Veränderungen unterliegen, doch, wenn sie secundär sind, sich behaupten. So ist zum Beispiel urspüngliches s zwischen Vocalen entweder ausgefallen oder in r übergegangen, dagegen wird ein secundäres s der Art weder jemals ausgestossen noch in r verwandelt. Handelte es sich also um die Annahme, dass die ursprünglichen st zu ss geworden, die secundären dagegen verblieben sein sollten, so wäre dagegen nichts zu sagen; allein der umgekehrte Fall widerspricht dem sonst wahrnehmbaren Verlaufe lautlicher Entwickelungen. Man könnte einwenden, dass auch im Altirischen (z. B. in fiss scientia sess sedes mess judicium von den Wurzeln fid sed med) und im Germanischen (in got. vissa mihvissei gagiss gaviss us-stass, and muosa aus *vit-da *vit-tei *qib-bi *vid-bi *stad-bi, ahd. *muoz-ta) das

so entstandene st weiter zu ss geworden sei: allein hier beschränkt sich diese Entwickelung auf einige Fälle, während sie im Lateinischen eine grosse Classe von Wörtern ergriffen hätte, ohne dass die Mittelstufe st, von dem wenig beweisenden comestus abgesehen, zu erweisen wäre. Das Bedenkliche einer solchen Annahme wird noch erhöht durch folgende Erwägung. Ging d-t+t zunächst in st über, so besass die Sprache zu irgend einer Zeit Doppelformen wie castus (= castus und casus) festus (= festus und fessus) lastus (= sub-lestus und lassus) vastus (= vastus und in-vasus). Wäre es nun nicht ein seltsamer Zufall, dass von diesen Doppelformen gerade diejenige, deren s erst aus t entstanden war, ihr st weiter in ss verwandelte, da doch die zu castus festus sublestus vastus gehörigen Verba verloren waren?

Alle Schwierigkeiten fallen weg, wenn wir an der früheren Erklärung der Entstehung dieses ss festhalten und annehmen, dass sich in den bezüglichen Formen zunächst das t der Suffixe assibilirte. Die Richtigkeit dieser Auffassung wird dadurch bestätigt, dass auch nach Gutturalen, Labialen, nach n und l die nämliche Assibilation stattfindet (vgl. laxus mersus lapsus mansum pulsum u. a.), wenn auch nicht in gleichem Umfange.

Liegnitz.

F. Fröhde.

Ueber Umlauts-Erscheinungen im Lettischen.

In meinem Werk "Die lettische Sprache nach ihren Lauten und Formen" I. p. 173 ist ein kurzer Paragraph dem Umlaut gewidmet, wie er im Lettischen erscheint. Dieser §.117 macht eigentlich nur auf eine einzige, allerdings sehr regelmässige, aber doch nur in gewissen engen (lautlichen) Gränzen auftretende Umlauts-Erscheinung aufmerksam, d. i. die Anähnlichung des e über reine (nicht-mouillierte) Consonanten hinweg au nachfolgende breite, offene Vocallaute (a, breites, offenes e, u) durch Uebergang zu ät") und an folgende spitze, geschlossene Vo-

^{*)} Ich erlaube mir hier von der scriptio vulgata und von der wissen-

callaute (i, é) durch Uebergang zu der spitzen, geschlossenen Aussprache: é. Beispiele finden sich für dieses Umlautsgesetz Lett. Spr. I. §. 21. 22. p. 39 ff. und brauchen hier nicht wiederholt zu werden.

Bei Gelegenheit von Studien über die lettischen Dialekte habe ich nun ein anderes, wenigstens local geltendes, recht umfassendes Umlautsgesetz entdeckt, welches werth ist beachtet zu werden. Es erklären sich daraus eine Menge an anderen Orten vereinzelt vorkommender Vocalwandlungen, die sich nun leicht unter dieses Gesetz subsummieren lassen. Jedoch dürfen wir, wie schon gesagt, keinesweges das sofort zu beleuchtende Umlautsgesetz auf die ganze lett. Sprache ausdehnen. Es handelt sich um ein räumlich kleines Gebiet und dessen Dialekt.

Schleicher erwähnt in seinen verschiedenen Werken meines Wissens nirgends einen im Lithauischen vorkommenden Umlaut. Dass dieser also der lith. Sprache fremd ist, darin liegt auch wieder ein Beweis dafür, dass das Lithauische auf einer relativ älteren Entwicklungsstufe steht als das Lettische. Das Lettische hat bereits weitere Wandlungen an sich erlebt und wenn es nun mehrfache Umlautung zeigt, so können wir mutatis mutandis an das Gothische denken, das noch kein kurzes, aus aumgelautetes e kennt, und an das Althochdeutsche, das etwa seit dem 7. Jahrhundert mehr und mehr Umlautungen des azu e durch folgendes i zu zeigen beginnt.

Die ersterwähnten lettischen Umlauts-Erscheinungen am e (Lett. Spr. I. §. 20-22) finden sich hauptsächlich im sogenannten mittleren Dialekt, dem herrschenden Zweige des Niederlettischen, dessen Bereich nördlich bei Walk in Livland an der Gränze der Esthen beginnt und sich dann südwestlich über die Wolmarsche und Wendensche Gegend zu beiden Seiten der livländischen Aa hinzieht, dann die beiden Ufer der unteren Düna von Lennewarden bis Riga, dann ganz Semgallen, d. h. die Mitauische, Bauskesche, Doblensche Gegend umfasst, und

schaftlichen Orthographie meiner "Lett. Sprache" Berlin 1863 abzuweichen, und weil es hier so practisch erscheint, die Laut-Nuancen auch dem Auge deutlich zu machen, ä resp. e (letzteres nach dem Vorgang A. Schleicher's in der Lith. Gramm.) für (breites resp. spitzes) e zu schreiben; ía íe für das vulgäre ee ("Lett. Spr." i oder e); úa, (úe), óa, (óe) für das vulgäre o ("Lett. Spr." i, õ).

dann auch noch in das alte Kurland hineinreicht, nördlich bis Tuckum und Kandau und südlich über die Windau und über die Ambotenschen Berge zur Grobinschen Gegend hin. Dieses so in grossen Zügen bezeichnete Gebiet des mittleren lettischen Dialekts, der die Literatur beherrscht und Kirchen- und Schul-Sprache überall geworden ist, hat westlich neben sich Uebergangs-Gegenden, deren Sprache zur Küste hin sowohl bei Libau, Windau, Dondangen, als auch am Rigischen Meerbusen, namentlich bei Salis, immer ärgere Destructionen, namentlich der Endungen, zeigt in Folge der Mischung lettischer Strand-Ansiedler mit den früher da sesshaften nun lettisierten Kuren und den zum Theil noch vorhandenen Liven, die beide zum finnischen Stamme gehören.

Ein anders geartetes Uebergangsgebiet begränzt den mittleren Dialekt nach Osten, das ist in Livland das Quellgebiet der Aa und das ganze Land zwischen Adsel an der Grenze der Esthen und dem Dünaland zwischen Kreuzburg und Lennewarden. Dazu gehört in Kurland die Friedrichstädtsche und Jakobstädtsche Gegend zwischen dem Tauerkalnschen Forst und der anderen Taille, die das Gouvernement Kurland durch nördliches Eindringen lithauischer Gränze bekommt.

Von diesem Uebergangsgebiet östlich, also in Livland: die Kirchspiele Oppekaln, Marienburg, Schwaneburg, Lubahn, in Witepsk: die drei Kreise des polnischen Livland, Rositten, Luzin, Dünaburg, in Kurland: der Illuxtsche Kreis, — repräsentieren den hochlettischen Dialekt, der ebenso Einflüsse des Russischen und Polnischen erfahren hat, als wie der nordwestkurische, Tahmische, und der Salissche Dialekt Einflüsse des Livischen (Finnischen).

Den mittleren Dialekt nennen wir niederlettisch und vergleichen ihn mit dem niederlithauischen (żemaitischen), wie den hochlettischen mit dem hochlithauischen. Eine fast gerade Linie, deren Anfang im Norden zwischen Walk und Adfel an der Grenze der Esthen ist, und deren Ende südlich bei Kowno auf den Njemenstrom stösst, scheidet das Hochlettische und Hochlithauische einerseits und das Niederlettische und Niederlithauische andererseits.

Diese Andeutungen über die lettischen Dialektgrenzen werden für das Folgende genügen.

Begeben wir uns nun nach Livland in das Quellgebiet der

Aa, das, reich an Hügeln und Seen, durch hervorragende Höhenzüge fast nach allen Seiten so umschlossen wird, dass die Aa einen weiten Bogen nach Osten, Norden, Südwesten machen muss, um endlich ihren Weg zum Meere zu finden. Es sind dort die Kirchspiele von Alt- und Neu-Pebalg. Hier in der Mitte und auf der höchsten Höhe von Livland, in dem dialektischen Uebergangsgebiet zwischen Niederlettisch und Hochlettisch finden wir viele Eigenthümlichkeit in Sitte und Sprache. Es ist hier ein ganz eigenartiges Volk nach Wuchs und Streben. Und was seine Sprache anlangt, so ist's, ich möchte sagen, eine Insel, in manchen Stücken niederlettisch, in manchen Stücken hochlettisch, aber auch wieder von allen Nachbaren rings umher sich unterscheidend durch völlige Originalität.

Hier nun herrscht auch eine eigenthümliche Vorliebe für den Umlaut bei folgendem i (ie und e) und derselbe findet sich mit sehr grosser Regelmässigkeit. Dieser Umlaut zeigt sich nicht blos bei der Aussprache des e, sondern bei allen Vocallauten. In engeren Grenzen bewirkt dort auch u resp. a Umlaute.

Ein folgendes i oder ie (ia) oder e wandelt durch seinen Einfluss ein vorhergehendes

- 1) a zu ä oder ai,
- 2) ä zu ė (breites zu spitzem e),
- á zu íë, úa zu úë, óa zu óë oder óï,
- 4) u zu úë oder úï.
- 1) Beispiele. Langes ā vor i wird langes ā:
 māzītajs f. māzītajs (Prediger) neben māzu (ich lehre);
 āfis f. āfis (Ziegenbock) neben āfcha (Gen. S. v. āfis); Jānis f. Jānis (Johann); trāpīt f. trāpīt (treffen), neben
 trāpu (ich treffe); brālis f. brālis (Bruder) neben brāla
 (Gen. S.).

Kurzes a vor i wird kurzes ä:

bāfnīza f. bafnīza (Kirche); gānības f. ganības (Pl. tant. Trift) neben ganu (ich treibe, hüte — das Vieh —); māldījās f. maldījās (er irrte sich) neben maldās (er irrt sich; pāti f. pati (ipsa) neben pats (ipse); wāri f. wari (du

kannst) neben waru (ich kann); äfärītis f. äfarītis (Demin. v. äfars See); rädīts f. radīts (creatus) neben radu (creo); säzīju f. sazīju (ich sagte) neben saku (ich sage); dräwiníeki f. drawiníeki (Bienenzüchter); pä-liku f. pa-liku (ich blieb)*) neben pa-lāwu (ich liess los); sä-dfīwóat f. sa-dfīwóat (zusammenleben) neben sa-pūt (verfaulen); män(i) f. man (mihi) neben mans (meus). [Die unzweifelhaft umgelautete Form män (im) wirft ein interessantes Licht auf die allgemein giltigen Dativformen tew(im) (tibi), sew(im) (sibi) (cf. die Genitive tewis, sewis, Accus. tewi, sewi), in denen wir nun auch ein Recht haben werden einen Umlaut anzunehmen, zumal nicht blos im Lith. die Formen mit a vorkommen, sondern auch im Lett. cf. westkur. taw, saw.]

Langes a vor ė wird langes ä:

māzēja f. māzēja (er konnte, verstand) neben māku (ich kann, verstehe); fālės f. fālės (N. Pl. Kräuter, Arzeneien) neben fālu (Gen. Pl.); dālderis f. dālderis (Thaler).

Kurzes a vor ė wird kurzes ä:

räwet f. rawet (jäten); līds mälei f. līds malai (bis zum Rande) neben mala (Rand); Ändrejs f. Andrejs (Andreas); in Compositis: ät-nėsu f. at-nėsu (ich trug herbei) neben at-nāzu (ich kam herbei).

Bei diesem in Pebalg geltenden Umlautsgesetz ist es ganz indifferent, ob vielleicht in der Vergangenheit vor dem umlautenden i ein a vorhanden gewesen und nun verloren gegangen, wie z. B. solches der Fall ist im Nom. Pl. der männlichen a-Stämme, wo -i aus -ai entstanden, oder bei der gleichlautenden Adverbial-Endung -i aus -ai. In andern, in den meisten anderen Gegenden ist ein solches verloren gegangenes a noch durchaus nicht aus dem Gefühl des lettischen Volkes geschwunden, und wenn es auch nicht mehr selbst unmittelbar da ist, so zeigt es sich in seinen umlautenden oder Umlaut verhindernden Nachwirkungen. In solchen Adverbien oder Plural-Nominativen wird ein vorhergehendes e allgemein breit (ä) — also

^{*)} Hier und in vielen anderen Fällen macht sich die Umlautswirkung in Compositis von einem Theil des Compositums auf den anderen hinüber geltend, wie das bei dem althochdeutschen Umlaut niemals sich findet. J. Grimm, deutsche Gramm. ed. 3. I. p 75.

doch in Anähnlichung an das folgende ausgefallene a - ausgesprochen, aber nicht spitz (ė), denn der Einfluss des Endungs-i ist durch das ausgefallene a paralysiert. Man spricht also allgemein däli (Söhne, geschr. deli) wegen der früheren Form dälai und läti (billig, geschr. lēti) wegen der früheren Form lätai und nicht deli oder leti (cf. Lett. Spr. I. p. 43). Hier in Pebalg aber hindert solch ein historisches a die Umlautungswirkung durchaus nicht; der Dialekt zeigt sich also in diesem Stück gerade wieder als eine jüngere Sprachentwickelung, sofern die Erinnerung an oder, sollen wir sagen, das Gefühl für das geschwundene a (Bindelaut oder Stamm-Auslaut) bereits ganz geschwunden ist. Cf. wärti f. warti (Pl. tant. Nomin. Thor, Thorflügel) neben wārtus (Acc. Pl.); wārdi f. wārdi (Wörter) neben wardus (Acc. Pl.); läbi f. labi (Adv. gut) neben llabs (Adj. gut); smälki f. smalki (Adv. fein) neben smalks (Adj. fein); wisadi f. wisadi (Adv. auf allerlei Art) neben wisāds (Adj.).

Aehnlich ist es bei den Dativen Plur., deren Endung -iem aus älterem -eimis oder -aimis entstanden und wo die Wandlung von a in ai, ië vielleicht schon an sich ein Umlaut sein dürfte (?). Cf. rätiem f. ratiem (den Rädern, dem Wagen) neben ratus (Acc. Pl.); wärtiem, wärdiem f. wärtiem, wärdiem u. s. w.

Neben der Umlautung des a zu ä finden wir eine andere in ai, die vielleicht die ältere ist, wenn ä die Verschmelzung von a und i ist. Freilich hierüber lässt sich streiten. Im Althochdeutschen finden wir meines Wissens schon in den ältesten Urkunden e für a vor i und nicht ai 1). Im Lettischen scheint mir aber eine Thatsache beachtenswerth und vielleicht massgebend. Während nämlich die Umlautung von a zu ä fast ausschliesslich auf den Thalkessel von Pebalg im Herzen Livlands sich beschränkt, so hat die Umlautung zu ai eine viel weitere Sphäre, namentlich nach Südosten zu bis zur Düna (Kokenhusom, Kreuzburg); aber auch in der Mitte und im äussersten Westen Kurlands finden wir einzelne schöne Beispiele dieses Umlauts. In Sjuxt (Mittelkurland) sagt man tainî f. tanî (Loc. S. zu tas iste); in Neu-Autz (Südkurland) firg-gainis f.

^{1) [}ai findet sich als Bezeichnung des durch i umgelauteten a; vgl. Scherer Zur Geschichte der deutschen Sprache S. 144. B.]

firg-ganis (Pferdehirt); in Sackenhausen (am Libauschen Strande): pai-rīt f. pa-rīt(u) (übermorgen); spainis f. spanis (Eimer, Spann)*). Was bedeuten diese vereinzelten Umlautsfälle? Sind es Reste von früher altgemeinerer Umlautung? Es ist mir fraglich, ob in irgend einer Sprache ein in Mode gekommener Umlaut wieder aus der Mode gekommen ist oder kommen kann? Sind es die Anfänge von einem sich erst bildenden Umlautsgesetz in Gegenden, wo es bisher so nicht geherrscht? Sind es hergeschneite Flocken? Ich wage nicht darüber zu urtheilen

Südöstlich von Pebalg ist die Regel, dass wenigstens die älteren, überhaupt noch dialektisch redenden Leute, die noch weniger die nivellierenden Einflüsse der Volksschule erfahren haben, sprechen: maizītajs f. māzītajs (Prediger) neben māzu (ich lehre); pa wairtíem f. pa wārtíem (durchs Thor) neben wārtus (Acc. Pl.); kairināt f. karināt (wiederholt anfassen, necken); gaidíem f. gadíem (Dat. Pl. von gads Jahr) neben gadus (Acc. Pl.); Mairgiete f. Margrēte (Margarethe); in Compositis: sai-síet f. sa-síet- (zusammenbinden).

Nur ein besonderer Fall des allgemeinen Umlauts-Gesetzes ist es, wenn in einer und derselben Sylbe, in dem Diphthong ai das a durch das nebenstehende i zu e sich wandelt. Cf. leimė f. laimė (Glück); mäzīteis f. māzītais oder -tajs; lei f. lai (dass, damit).

2) Verlassen wir nun das Umlaut-erfahrende a und kommen nun zu dem Umlaut-erfahrenden e, welchen Laut der Lette in breiterer Gestalt (wir schreiben ihn dann hier ä) und in spitzerer Gestalt (wir schreiben ihn dann hier ė) hat, so finden wir die entsprechenden Anähnlichungen, nur immer um einen Schritt weiter abwärts auf der, ich möchte sagen, schiefen Ebene. Wandelte sich das a umlautend zu ä, wie wir oben sahen, so nun ä zu è und è zu ei. Eine weitere Anähnlichung ist nicht mehr möglich, es müsste denn Angleichung eintreten.

Für die Umlautung von ä zu e finden sieh in Pebalg unzählige Beispiele in der Flexion der nominalen a-Stämme, wo

^{*)} Ganz unerhört sind in Kurland auch nicht die Fälle von Umlautung des a zu ä. En sehr altes Beispiel ist der Bauerhofs-Name Gäneti (Pl. tant. von dem Sing ganetlis, Demin. zu gans Hüter, Hirt). Cf. pātädfina, Demin. von pātaga (Peitsche).

der im Nom. und Dat. Pl. ausgefallene Stamm-Auslaut -a- durchaus keine schützende Nachwirkung mehr ausübt, die sonst in dem herrschenden Niederlettisch überall vorkommt. Cf. täws (Vater) Gen. S. täwa, N. Pl. tėwi, Dat. Pl. tėwiem; gräks (Sünde), Gen. S. gräka, Acc. S. gräku, N. Pl. grėki, Dat. Pl. grėkiem. Bemerkenswerth ist in letzterem Beispiel, wie das ausgefallene a (Stamm-Auslaut) den Umlaut nicht hindert, aber doch noch das k vor der sonst nothwendigen Wandlung in z bewahrt (cf. Lett. Spr. 3, 112. 114) und seine ehemalige Existenz in der breiten Aussprache des ä im Nom. S. (gräks f. gräkas, täws f. täwas) immer noch offenbart.

Die Umlautung von è zu ei kommt vielleicht nicht so sehr in Pebalg vor, als in anderen Gegenden. Ich habe sie in Rujen gefunden (an der Grenze der Esthen, westlich von Walk), und ich muss dann damit vergleichen die oben erwähnte Thatsache, dass gerade auch die Umlautung von a zu ai sich in weiteren Kreisen findet als die von a zu ä. In Rujen hört man in Compositis: seidēti f. sēdēt (sitzen); sweit-diena f. swēt-diena (Sonntag, Feiertag); peiz(i) f. pēz(i) (hinter, nach); eist(i) f. ēst(i) (essen). Ebenso hört man bei Doblen in Mittelkurland den Bauerhofs-Namen Tēzes (Pl. zu d. Nom. S. Tēze) so aussprechen, dass man ihn kaum von Téizes und Téize unterscheiden kann.

3) Bei den eigenthümlich-lettischen unächten Diphthongen ía (éa), úa (óa) (in der scriptio vulgata: ee und o oder oh, in Bielenstein lett. Spr. je nachdem der Ton gestossen oder gedehnt ist: i, ë und ů, ö) wird von dem Umlaut naturgemäss nur das zweite Element (a) betroffen, welches eben zu ä oder e sich wandelt. Uebrigens geht auch diese Erscheinung über die Grenzen von Pebalg hinaus. Mit grosser Genauigkeit und Allgemeinheit findet man sie namentlich in Rujen. So lautet denn zum

Nom. S.	d. Acc. S.	d. Nom. Pl.	d. Dat. Pl.
míats (Pfahl)	míatu	mieti	míetíem
tíaws (dünn)	tíawu	tíewi	tíewíem
zíats (hart)	zíatu	zíeti	zíetíem
lúaps (Vieh)	lúapu	lúepi	lúepíem
kúaks (Baum)	kúaku	kúeki	kúekíem
puads (Topf)	púadu	púedi	púedíem
A STATE OF THE PARTY OF THE PAR		(T)	The second second

(Demin. puedins f. puadinsch Töpfchen).

Ebenso in Compositis: núa-gāja (er ging fort), aber núe-inirt (sterben) núe-pirkt (abkaufen) núe-likt (hinlegen).

In Pebalg und noch mehr nach Südosten zu gestaltet sich das óe (Umlaut von óa) oft zu ói, ef. óitríem f. óetríem (Dat. Pl. v. óatrs, lat. alter, franz. autre); kāpóisti f. kāpóesti (Pl. Kohl) neben dem Acc. kāpóastus.

Erwägen wir, dass bei obigen Wandlungen ía in der Umlautung zu ie dem i um einen Schritt näher gerückt ist, und dass auch in Pebalg schon noch eine weitere Entwickelung, noch eine weitere Assimilation des ie zu i sich findet, ef. sáimnīzė f. sáimníezė (Wirthin, Hausfrau) und cf. die Endung des Dat. Pl. masc. -īm f. -iem(i), z. B. dorbīm f. dorbiem v. dorbs, niederlett. darbs Arbeit), während aber ohne umlautende Einflüsse ía intact beharrt, z. B. in sáimníaks (Wirth, Hausvater), so könnte man versucht sein anzunehmen, dass im Hochlettischen das unendlich oft statt ia vorkommende ī eben in Folge von Umlautung entstanden sei. Doch erklärt die Umlautung an folgendes i allein den hochlettischen Vocalismus in diesem Stück keinesweges. Um nur eins zu nennen, so ist dort noch hinzugekommen die Rückwärts-Assimilation des a in ía an das vorhergehende i. Cf. dīws f. díaws (Gott), dīna f. díana (Tag), fīma f. fíama (Winter), pī f. pía (bei). Hiernach berichtigt sich die Behauptung in meiner Lett. Spr. I. §. 55, 1, b. p. 96.

4) Gehen wir weiter zu dem Umlaut des u, so findet sich bei demselben durch Einwirkung eines folgenden è ein dem u nachhallendes è und durch Einwirkung eines folgenden i ein dem u nachhallendes i; so, dass ue und ui nicht wie ein einheitlicher Laut, sondern wie in der Mitte durchgebrochen klingen; und nur vielleicht bei mehr als zweisilbigen Wörtern, wo die Aussprache der ersten Wortsilben nothwendig an Genauigkeit verliert, dürfte man den aus úë oder úï weiterhin sich entwickelnden Mischlaut ü hören.

Es ist sehr merkwürdig, dass wie das ai aus a und das ei aus e, so das ui aus u weit über die Grenzen des Pebalgschen Thalkessels hinausgeht, namentlich nach Südosten bis Kokenhusen, Lubahn und in einer gewissen Weise auch weit in das ächte Hochlettische von Witepsk.

So lautet also zwischen Pebalg und Kokenhusen: upe (Bach): úepe oder auch úipe; púse (Hälfte): puese oder auch púise; pa rudeni (im Herbste): pa rúedeni oder auch pa rúideni; ūdens (Wasser): úedens oder auch úidens; dur(w)is (Pl. t. Thür): dúiris; tupini (Kartoffeln): túipini oder sogar tüpini; kungi (N. Pl. v. kungs Herr): kúingi; in Compositis: ūf-síet (aufbinden): úif-síet; bei längst zuvor ausgefallenem oder abgefallenem Endungs-i: but(i) (sein): búiti, in Witepsk: biut(i); mum(i)s (nobis): múims.

So viel über die umlautende Macht des i (è) in Pebalg und Südostlivland. Der ächte Hochlette in Marienburg und Witepsk ist meist dagegen unempfindlich. Das a namentlich wählt er auch statt des e vor i möglichst breit, z. B. auch in maita f. meita (Mädchen), welches der Niederlette streng unterscheidet von maita (Aas); in Compositis: na-gribu f. ne-gribu (ich will nicht; — oder verdumpft das ā (ă) selbst zu ō (ŏ), cf. mōzītajs f. māzītajs (Prediger); lobi f. labi (gut Adv.).

Der Niederlette kennt die umlautende Macht des i wohl, aber heute in der Regel nur die spitzende Wirkung auf vorhergehendes e, das zu è wird, aber mit feiner Einschränkung, wo einst vorhanden gewesenes, jetzt ausgefallenes a noch nachwirkt (cf. Lett. Spr. I. §. 21).

Die regressiv umlautende Wirkung eines ubeschränkt sich nicht auf die Gegend von Pebalg, sondern findet sich weit und breit in Nordlettland (Walk) und nach Osten bis in's reine Hochlettische im Diphthong au, wo denn das a zu o verdumpft klingt. Cf. louks f. lauks (Feld); ougschâ f. augschâ (oben); Dougawa f. Daugawa (Düna); koudfīte f. kaudfīte (Getreide-Schoberchen); louns f. launs (böse); ougt f. augt (wachsen); nou f. nau oder naw(a) (ist nicht); sou f. sawu (suum, Acc. S.). Im Süden, namentlich in Kurland spricht der Niederlette rein au: saule (Sonne) u. s. w. ohne Verdumpfung.

Die umlautende Wirkung des a macht wesentlish nur auf vorhergehendes e sich geltend, das dann breit (ä) lautet, wie in Pebalg, so im ganzen Niederlettischen.

Noch vieler genauer Forschungen bedürfte der hochlettische Vocalismus, um festzustellen, wie viel von den dort vorkommenden Vocalwandlungen auf Umlaut zurückgeführt werden kann, wie viel aus anderen Ursachen erklärt werden muss. Es scheint zwischen dem Niederlettischen und Hochlettischen ein Vocalverschiebunggesetz obzuwalten, ähnlich dem Consonantenverschiebungsgesetz, das J. Grimm in dem Gothischen, Althochdeutschen, Mittelhochdeutschen nachgewiesen hat.

A. Bielenstein.

Die Praesentia auf -ώννυμι.

Innerhalb der mit Nasalsuffixen gebildeten Präsensstämme bilden eine zusammen gehörige Gruppe die Verba auf -ώννυμι, deren richtige Erklärung, wie mir scheint, bis jetzt noch nicht gefunden ist. Von diesen Verben ist nur ζώννυμι bei Homer nachweisbar, δώννυμι ist bei Hippokrates, στρώννυμι bei attischen Schriftstellern belegt, χρώννυμι und χώννυμι kennen wir erst aus nachchristlichen Quellen und σωννύω τρωννύω gar blos aus Grammatikeranführungen. Genauere Nachweisungen sehe man in Curtius' Verbum 1, 165 f. Leo Meyer Vgl. Gramm. 1, 444 erklärte ohne nähere Andeutungen γρώννυμι aus γοώσ-νυμι. ζώννυμι aus ζώσνυμι, χώννυμι aus χώσνυμι. Für ζώννυμι hat eine auf ς auslautende Wurzel allerdings einige Wahrscheinlichkeit: denn das altbaktrische und slawolettische kennen eine Wurzel jas (zd. jaonh jaçto, ksl. pojasù pojasati, lit. jů'sti jů'sta Fick 1, 183), dem ein griech. ζωσwol entsprechen könnte, und darum haben sich Curtius und Fick a. a. O. der Ausicht von L. Meyer angeschlossen. Auch für γώννυμι und γρώννυμι ist Curtius geneigt, "da beide Verba im Passivaorist σ haben", in dem ersten ν die Metamorphose eines Sibilanten zu vermuten. In den übrigen verdankt nach seiner Ansicht das doppelte v seine Existenz vielleicht nur der Analogie von ζώννυμι. Wesentlich anders äussert sich Schleicher Compendium 3 68; er recurriert auf eine 'zweite Steigerung' von v zu ω wenigstens für ζώννυμι und χώννυμι (ōu ōv = urspr. $\bar{a}u$ $\bar{a}v$), die aber bekanntlich überhaupt für das griechische unerweislich ist. Ich habe in meinen Nasalischen Präsensstämmen die Schleichersche Erklärung nicht unbedingt verworfen und bin deshalb mit Recht von Clemm in Fleckeisen's Jahrbüchern 1875 S. 437 getadelt worden. Aber auch dessen Zurückführung auf g-Stämme ($\zeta o \mathcal{F}$ -o g- von W. j u, $\delta o \mathcal{F}$ -o g- W. δv , $\chi o \mathcal{F}$ -o g- W. χv -), "welche dann durch die Mittelstufe $\zeta \omega o g$ $\delta \omega o g$ $\delta \omega o g$ hindurch die vorhandenen Praesensformen leicht erklären und durch das g in der Tempusbildung unterstützt werden", ist unhaltbar, denn diese Stämme haben sonst in nichts einen Anhalt. Es wird daher gestattet sein, nach einer andern Erklärung Umschau zu halten.

Alle jene Verba haben das Gemeinsame, dass sie sich mit Leichtigkeit auf Wurzeln auf u zurückführen lassen:

ζώννυμι auf W. ju, sk. ju- $n\bar{a}ti$, ved. juvati jauti, lit. jautis Ochs. Vgl. ζούσθω. ζωννύσθω Hesyeh., das gewiss auf *ζοέσθω und weiter auf *ζο ε -έσθω zurück geht.

στρώννυμι stellt sich zu der von J. Schmidt Vocal. 2, 286 für das Deutsche, Slawische, Lateinische und vielleicht auch das Altbaktrische nachgewiesenen, aus star entstandenen W. stru, zu der ahd. strao, got. straujan, ksl. struna Saite, o-strujati zerstören, lat. struere instrouxi gehören.

χρώννυμι geht auf eine griechische Wurzel χρν- zurück, die auch in χραύω oberflächlich berühren, ritzen vorliegt; dass -ρν- auch hier aus -ar- entstanden ist, machen χράω und χραίνω wahrscheinlich, vgl. J. Schmidt Vocal. 2, 289; die aussergriechische Verwantschaft dieser Formen ist freilich noch zweifelhaft.

χώννυμι gehört natürlich zu χv $\chi \epsilon \omega$; die bei Herodot und Thukydides gebräuchliche Praesensform $\chi \delta \omega$ steht zu $\chi \delta \nu \nu \nu \mu \iota$ wie $\zeta \delta \omega$ ($\zeta o \epsilon \sigma \delta \omega$) zu $\zeta \delta \nu \nu \nu \mu \iota$, aber auch das homerische $\chi \delta \omega$ ι ι ich zürne gehört hieher (Pott WW. 1, 2, 784), wie $\delta \omega \delta \iota \mu \omega \iota$ zu $\delta \omega \nu \nu \nu \iota \iota \iota$, eig. ich ergiesse mich in Zorn.

τρωννύω zu der in τρύω aufreiben, τρα $\tilde{\nu}$ μα Wunde vorliegenden W. tru aus tar (J. Schmidt Voc. 2, 267).

σωννύω endlich, vielleicht bei seinem späten Auftreten nur eine Analogiebildung, erledigt sich doch auch unter diesem Gesichtspunkte, denn σῶς σάος wird doch wol für *σαFος stehen und auf eine W. σv- zurück zu führen sein, mag man diese nun mit Brugman Stud. 4, 156 Anm. (dem sich Mangold Stud. 6, 198 anschliesst), mit W. sku- bedecken identificieren

oder nicht. Die homerischen Praesentia $\sigma \delta \omega$ und $\sigma \omega \omega$ gehören natürlich dazu.

Wie man sieht, erscheint das auffallende ω unserer Praesentia auch in $\dot{\varrho}\dot{\omega}o\mu\alpha\iota$ $\chi\dot{\omega}o\mu\alpha\iota$ $\sigma\dot{\omega}\omega$. Als eine durchaus entsprechende Bildung gehört zu letzterem $\pi\lambda\dot{\omega}\omega$ von W. $\pi\lambda\nu$ ($\pi\lambda\dot{\epsilon}\omega$), bei Homer und besonders bei Herodot sehr gebräuchlich. Ich meine aber noch einige andere ganz analoge Praesensbildungen nachweisen zu können. Hesychios hat $\sigma\dot{\omega}o\nu\nu$ o. $\dot{\omega}\varrho\mu\tilde{\omega}\nu\nu$ o. $\dot{\eta}\varrho\chi\sigma\nu$ o, was ein Praesens $\sigma\dot{\omega}\omega$ gibt, das sich zu W. $\sigma\nu$ ($\dot{\epsilon}\sigma\sigma\nu\nu$ o) ebenso verhält wie $\pi\lambda\dot{\omega}\omega$ zu $\pi\lambda\nu$; $\lambda\dot{\omega}o\nu\nu$ o bei Kallim. Min. 73 gehört zu einem Praesens $\lambda\dot{\omega}\omega$, das zu homer. $\lambda\dot{\omega}\omega$ steht wie $\chi\dot{\omega}\omega\mu\alpha\iota$ zu $\chi\dot{\omega}\omega$, wie $\sigma\dot{\omega}\omega$ retten zu $\sigma\dot{\omega}\omega$; wegen der daneben erhaltenen Form $\lambda\dot{\omega}\nu$ ist dies von ganz besonderer Bedeutung.

Die homerischen Formen βώσαντι Μ 337 ἐπιβώσομαι α 378 β 143 so wie die bei Herodot zalreich belegten ανέβωσα βώσαι βώσας αμβώσας βεβωμένα εβώσθην εβώσατο erklärt man gewöhnlich aus Contraction aus ἐβόησα βοήσομαι u. s. w. (z. B. zuletzt Merzdorf Stud. 8, 221). Als Pendant dazu weiss man aber nur ὀγδώκοντα anzuführen (denn die Formen von νοέω werde ich auch anders erklären), wo das ω durch die Analogie von ἀχτώ hervor gerufen sein kann *). Die Formen gehen vielmehr auf eine Praesensbildung βώω oder $\beta \delta \omega$ für $\beta \sigma f - \omega$ zurück. Wurzel ist gu, diselbe aus der mit erhaltenem Guttural γοάω γόος hervor gegangen ist, das nur in der Bedeutung sich differenziert hat (Aufrecht KZ. 1, 190). γο Fo- fungiert auch als Praesensstamm im homerischen γόον Z 500 für ἔγοςο-ν, das man gewöhnlich fälschlich als Aorist fasst (Curtius Verbum 2, 15). γοάω wie βοάω sind denominale Weiterbildungen, die sich zu γόω βόω verhalten ganz wie lat. bovare zu boĕre.

Auf βώσας reimt sich Herodot's ἐννώσας (1,86); dazu ferner νωσάμενος Theogn. 1298. Kallim. Frg. 345 (Hesych.: νωσάμενος. κατανοήσας). νώσατο Apoll. Rhod. 4, 1409. νώσασθαι. αἰσθέσθαι, ἐνθυμηθῆναι. νένωται, ἐν νῷ ἔχει, Hesych., als so-

^{*)} Kaum darf als Analogon hiezu gelten das seltsame

ΩΔ) ₹

εβδωκωντωτης einer ionischen Bustrophedoninschrift

ΩΩΝΤΩΤΗξ aus Paros, die im Δθήναιον 1876 S. 4 mitgeteilt ist.

phokleisch bezeugt im Etym. Mgn. 601, 20 (Frgm. 191 Dind.); das Particip brauchte nach derselben Stelle Anakreon (Frgm. 10); νένωτα ἐνένωτο bei Herodot. Dazu vergleiche man noch aus Hesychios νῶμα. νόημα und νώματα. ἐπὶ τῶν ὑποζυγίων τὰ γνωρίσματα, und besonders das homerische ἀγνώσαστε ψ 25. Alles dies ergibt ungezwungen ein Verbum νώω oder νόω, ursprünglicher γνώω, das sich zu νόος νοῦς ganz ebenso verhält wie πλώω zu πλοῖς. Aeolisch γνοέω, attisch ἀμφιγνοέω ἀγνοέω ἄγνοια haben den vollen «Anlaut ebenso bewahrt wie jenes ἀγνώσαστε. Als Stamm ergibt sich γνο εο-, durch Steigerung hervorgegangen aus γνυ- gnu- aus ursprünglichem gan- (zd. zan, lit. żinóti wissen, got. kann).

Was nun die Erklärung des ω in ζώννυμι sowol wie in πλώω und den übrigen betrifft, so kann darüber kein Zweifel bestehen, dass es aus ursprünglichem ov hervor gegangen ist, dass wir also z. B. ein $\pi \lambda o i \omega$ neben $\pi \lambda \epsilon \omega$ aus * $\pi \lambda \epsilon i \omega$ anzusetzen haben, wie uns λούω gradezu erhalten ist. Für homerisches πλώοιεν u. ä. könnte man versucht sein gradezu πλού $o_{\iota \varepsilon \nu}$ zu schreiben und das ω aus einer misverständlichen Transscription des alten Alphabets herzuleiten, wenn nicht die zalreichen neuionischen Formen dagegen entschiedene Einsprache erhöben. So werden wir auf eine mit der Umsetzung des zweiten Teiles des Diphthongen in die verwante Spirans und deren Schwund in Zusammenhang stehende Verdumpfung des ov geführt, wie sie ähnlich schon Curtius Grundz. 4 565 angedeutet hat. Wenn wir Brugman Stud. 4, 160 folgen, so läge hier ein Beispiel der sogenannten Ersatzdehnung vor: *πλο -ω zu πλώω nach Ausfall des F. Dieser Auffassung widerspricht aber das doppelte νν in den Formen auf -ώννυμι, die wir zum Ausgangspunkte unsrer Untersuchung gemacht haben. Aus *ζού-νυμι, das gebildet ist wie δείχ-νυ-μι mit Steigerung und Nasalsuffix, konnte nach der Brugmanschen Erklärung nur ζώννμι werden. Es ergibt sich daraus, dass die Längung des ersten Bestandteiles des Diphthongen während oder nach der Umsetzung von v in F, aber jedenfalls noch während des Fortbestehens von F statt gefunden hat, so dass aus urspr. $\zeta o \dot{v} - v v \mu \iota$ zunächst $\zeta \omega \mathcal{F}$ νυμι und dann mit Assimilation ζώννυμι hervor gegangen ist. Dieselbe Lautentwickelung haben das nicht blos dorische $\beta \tilde{\omega} \varsigma$ (H 238 $\beta \tilde{\omega} \nu$ Schild) aus $\beta o \tilde{v}_S$, $\zeta \omega \mu \delta_S$ Suppe aus W. j u (Curtius Grundz. 4 611), vielleicht πώλος Fohlen W. pu (Curtius 288) durchgemacht; μῶρος Thor vergliche sich dann doch mit sk. mūra-s stumpfsinnig, blöde, wo die Länge auf Steigerung zurück gehen kann (vgl. μουραίνει. παρακόπτει. μαίνεται Hesych.).

Wir können indessen vielleicht noch einen Schritt weiter gehen. Wenn wir die herodoteischen Formen $\vartheta\omega\tilde{v}\mu\alpha$ neben θανμα, εμεωντον σεωντον έωντον für εμαντον σεαντον έαντον betrachten, so scheint es klar zu sein, dass sich hier ein Uebergang von au in ou vollzogen hat (vgl. hiefür Οὐλιᾶται CI. Attic. 231, 7 neben Αὐλιᾶται 226, 13 u. ö.). Warum schrieb man nun aber nicht θούμα ἐμεουτοῦ u. s. w.? ov, das ja im Griechischen, wenn auch nicht in allen, so doch in sehr vielen Fällen ursprünglich einen diphthongischen Laut bezeichnete, war sehr früh zu monophthongischer Aussprache verengt worden; wollte man also ein wirklich diphthongisches ou bezeichnen, so griff man zu dem Ausdrucke mittels ων. Die Unterdrückung des zweiten Teils dieses Diphthongen lag in Folge des grösseren Nachdrucks, den man der Differenzierung von ov wegen auf die Deutlichmachung des ersten Teiles legte, sehr nahe; vermutlich ist so das delphische ωτων für αὐτων (Curtius Ber. der sächs, Ges. d. Wiss. 1864, S. 226), das lakonische ωτω für αὐτοῦ (Inschrift im Αθήναιον 1, 255) entstanden, ebenso das herodoteische τρῶμα für τραῦμα auf dem Wege von τρωνμα, wie Herod. 4, 180 in zwei Handschriften und bei Lukianos de dea Syria c. 20 steht, während andrerseits auch 3@μα θωμάζω sich bei Herodot mehrfach geschrieben findet (Bredov de dial. Herod. S. 142). Herod. 3, 86 ist fast einstimmig διαφώσεω überliefert, 9, 45 διαφαίσεω; letzteres erweist sich durch πι-φαύ-σχω φαῖος als das ursprüngliche, -φώσχω also durch φωύσχω aus φούσχω. Endlich erwähne ich noch den Accusativ Poziove, der in einer kretischen Inschrift der Stadt Rhaukos CI. 3051, 3 vorkommt (Hey de dialect. cret. S. 9.). Nach solchen Analogien könnte man annehmen, dass aus ζούνυ-μι zunächst ζωυ-νυ-μι und dann ζωβ-νυμι ζώννυμι hervorgegangen sei. Das für die Aussprache irrelevante doppelte vv nach dem langen Vocal blieb stehen wie in lesbisch μῆννος = attisch $\mu\eta\nu\delta\varsigma$, $\sigma\tau\eta\lambda\lambda\eta = \sigma\tau\eta\lambda\eta$ aus * $\sigma\tau\alpha\lambda$ - $\nu\alpha$.

Um übrigens des lautischen Verhältnisses zwischen $\pi\lambda\omega\omega$ und $\pi\lambda\epsilon\omega$ u. s. w. mit einem Worte zu gedenken, so scheint es sicher, dass die Formen mit ov sich an nominale Bildungen

angelehnt haben, da die Abstufung von ε in der Verbal- und o in der Nominalbildung nicht blos aus der griechischen Lautlehre sicher steht. Das σ endlich in der Tempusbildung einiger Verba auf $-\dot{\omega}\nu\nu\nu\mu$ erklärt sich wie in $\dot{\varepsilon}\beta\dot{\omega}\sigma\vartheta\eta\nu$ einfach als Analogiebildung und beweist nichts für ursprüngliche g-Stämme.

Prag 10. Januar 1877.

Gustav Meyer.

Analogiebildungen der neugriechischen Declination.

Herr Emile Legrand, der verdienstvolle und unermüdliche Herausgeber mittel- und neugriechischer Texte, hat in der Revue critique vom 2. December 1876 meine Ausgabe des Gedichtes Imberios und Margarona, Prag 1876, einer Besprechung unterzogen, für die ich ihm zu Danke verpflichtet bin. Einige der Ausstellungen, die er an von mir aufgenommenen Lesungen machte, würden sich erledigt haben, wenn es mir vergönnt gewesen wäre, mich über die von mir bei der Gestaltung der Orthographie und Accentuation befolgten Grundsätze ausführlicher auszusprechen. Leider wird es mir für geraume Zeit nicht möglich sein, meine Beschäftigung mit der Sprache dieser mittelgriechischen Literaturproducte fortzusetzen, und darum möge es mir gestattet sein, wenigstens an dieser Stelle auf zwei von Legrand hervor gehobene Einzelheiten kurz einzugehen, die auch ein weiteres sprachwissenschaftliches Interesse beanspruchen diirfen.

Legrand tadelt es, dass ich V. 34 und 290 κάστροι statt κάστρη geschrieben habe. Es war mir nicht unbekannt, dass κάστρη die in modernen Ausgaben mittelgriechischer Gedichte recipierte Form ist, obwol die Handschriften und alten Drucke schwanken. Aber ich weiss eine Form κάστρη nicht zu erklären. κάστρον ist die gewöhnliche mgr. Bezeichnung einer festen Stadt; ein Plural κάστροι davon erklärt sich als Analogiebildung nach den Masculinis, und ebenso ist das von Legrand angeführte δένδρη vielmehr δένδροι zu schreiben. Ebenso τὰ ἄστροι Sterne Apollon. v. Tyr. 435. τὰ πλοῦτοι Sachlik. 2, 102 vom Ntr. τὸ πλοῦτος Florios 1870. τὰ μέτροι Machaer. Chron. 122, 3. Wo κάστροι als Accusativ vorkommt, erklärt

sich das aus der im Mgr. nicht seltenen Verwendung des Nominativs für die übrigen Casus, worüber W. Wagner in der Note zum Belisarios (Hamburg 1873) V. 4 einige Nachweisungen gibt, die sich leicht vermehren lassen, z. B. ἄνδοες τε καὶ γυναῖκες als Accus. Flor. 55. την πλήσης θεωρίαν voll von Schönheit Flor. 129. μονογενή θυγάτηο Apollon. 6. υπό τοῦ παντοχράτωρ Flor. 1781 (1783 als Accus.). τοῦ ἄναξ Apoll. 52. κήρυκα άνακράζων Apoll. 154. τῆς ξαυτοῦ θυγάτης Apoll. 304. τὸν πρίγκηψ Apoll. 353. τῆς ἄπορος Imberios (Wiener Version) 205. θυγάτης als Accus. Imber. 239. 251. 695. τον παντοπράτως Imb. 500. 679. 775. 806. πατής, νίω καὶ άγιον πνεύμα Imb. 776. Was den Uebergang des Geschlechtes von κάστρα in κάστροι betrifft, so vergleichen sich ausser den angeführten Pluralen noch qogóg aus lat. forum, Syntip. 87, 4 (Eberhard), nach Ausweis von τοῦ φόρου Apollon. 477 am Schluss eines politischen Verses vielmehr φόρος zu betonen; σταῦλος Stall aus lat. stabulum Imber. 548 (Wagner); δ δείπνος Apoll. 234; τοῦ πελάγου Apoll, 317. Metaplasmen des Geschlechtes sind überhaupt in diesen Producten nichts seltenes; instructiv ist für unsern Fall besonders τῆς θαλάσσου Imber. 482 Wg., Chronik des Machaeras 56, 4. 112, 3. 11. 132, 29. 309, 20. 311, 7. (Sathas), Apokopos 393 (Legrand), Physiol. 112 (Legrand), ganz vergleichbar dem τὰ κάστροι, τὰ πλοῦτοι. Aehnlich ist auch τῆς νυκτοῦ Bustron. Chron. 428, 2 u. ö. διὰ νυκτοῦ Machaer. Chron. 301, 10. Dem bereits angeführten τὸ πλοῦτος stellt sich zur Seite τὸ ἔπαινος Flor. 1406, τὸ δρόσος Machaer. Chron. 87, 30, τὸ στόλος 126, 1.

Eine ganz ähnliche Analogiebildung, aber von bedeutend weiter greifendem Einflusse, hat sich im Plural der weiblichen Nomina der sogenannten ersten Declination vollzogen. Man findet in der Grammatik der griechischen Vulgärsprache von Mullach S. 153 im Plural von $\dot{\eta}$ $\gamma\lambda\dot{\omega}\sigma\sigma\alpha$ Nomin. αi (gem. $\dot{\eta}$) $\gamma\lambda\dot{\omega}\sigma\sigma\alpha i$ Acc. $\tau\alpha i$ g $\gamma\lambda\dot{\omega}\sigma\sigma\alpha i$ g. Was zunächst den Nom. Plur. des weiblichen Artikels betrifft, so ist das factische Verhältnis das, dass αi eine gelehrte Neubildung der Schriftsprache ist, während die Ausgaben von Vulgärtexten der Aussprache gemäss $\dot{\eta}$ schreiben. Das ist eine Form, die absolut unverständlich und unerklärlich ist. Es kann, glaube ich, kein Zweifel dar- über bestehen, dass vielmehr zu schreiben ist αi , d. h. dass die Form des männlichen Artikels an die Stelle des femininen

getreten ist. Diese richtige Orthographie hat bereits Nikolaos Sophianos in seiner ersten Grammatik der griechischen Volkssprache angewendet, vgl. S. 37 der Ausgabe von Legrand (Paris 1874): ή ευθεῖα τῶν πληθυντικῶν, οί· ἡ γενικὴ καὶ δοτικὴ, τῶν · ἡ αἰτιατικὴ, ταῖς, ohne dass diese in Bezug auf den Nominativ vollständig richtige Bemerkung für unsere neueren Texte fruchtbar gemacht worden wäre. Die Erscheinung selbst ist übrigens nur die Erweiterung einer bereits im Altgriechischen im Dual des Artikels hervor tretenden Neigung, die masculine Form für die feminine zu verwenden. Kühner Griech. Gramm. I 464 A. 3 weiss nur zwei Beispiele von $\tau \alpha$ anzuführen, nämlich Soph. Ant. 769, we indes Dindorf τω δ' οὖν κόρα τωδ' schreibt, und Aristophanes Ritter 424. 484, wo Meineke und Dindorf ebenfalls τω κοχώνα statt des überlieferten τὰ aufgenommen haben. Ein Beispiel der Genitiv-Form ist Soph. Oid. Tyr. 1462 ταῖν δ' ἀθλίαιν οἰκτραῖν τε παρθενοῖν ἐμαῖν. Cobet Var. lect. 69 ff. geht, gewiss mit Unrecht, soweit überhaupt bei Pronominen, Adjectiven und Participien die Endungen -α und -αιν verbannen zu wollen. Der neugriechische Dialekt der Terra d'Otranto hat die besondere Form für das Femininum erhalten, msc. i (oi), fem. e (ai), s. Morosi Studi sui dialetti greci della Terra d'Otranto (Lecce 1870) S. 118; in Martano und Calimera ist das weibliche e ins Msc. gedrungen (a. a. O. 101, wo die Erscheinung aber unrichtig erklärt wird), während das Bovesische i für beide Geschlechter verwendet (Morosi in Ascoli's Archivio glottologico IV 1 p. 36).

Ueber den nominalen Nom. Acc. Plur. γλώσσαις lehrt Mullach a. a. O. S. 152 folgendes: "Die Endungen des Nom. und Voc. Plur. auf -αι sowie des Accusativus auf -ας werden in die des alten Dativs auf -αις, auf äolische Weise, soweit dies den Accusativ betrifft, verwandelt". Ich glaube aus dieser völlig unklaren und unwissenschaftlich gefassten Regel dies als die Ansicht Mullach's entnehmen zu können: der Accusativ der weiblichen α-Stämme im Ngr. ist die äolische Form dieses Casus auf -αις, diese Accusativform ist dann auch auf den Nominativ übertragen worden. Der letzte Vorgang würde nichts sonst unerhörtes sein, um so mehr der erste, denn es ist nicht entfernt abzusehen, woher diese äolische Form ihren Weg ins Neugriechische gefunden haben sollte, zumal die Masculina ganz gewöhnlich τοὺς ἀνθρώπους flectieren. Diese Flexions-

weise des Masculinums steht auch der Annahme entgegen, dass die Form des Dativs auf den Accusativ und Nominativ übertragen sei, eine Annahme, die übrigens auch sonst jeder Analogie entbehrt. Es ist mir nicht zweifelhaft, dass wir Nomin. und Accus. $\gamma \lambda \tilde{\omega} \sigma \sigma \varepsilon_{\zeta}$ zu schreiben und hierin eine Formübertragung von den consonantischen Stämmen zu erkennen haben. Die Veranlassung hiezu mag daran gelegen haben, dass der Nom. und Acc. weiblicher consonantischer Stämme Formen wie Nom. $\gamma \lambda \tilde{\omega} \sigma \sigma \alpha$, Acc. $\gamma \lambda \tilde{\omega} \sigma \sigma \alpha (\nu)$ ganz gleich geworden war: $\tilde{\eta}$ $\gamma \nu \nu \alpha \tilde{\iota} \alpha \alpha$, $\tau \tilde{\eta} \nu \gamma \nu \nu \alpha \tilde{\iota} \alpha \alpha (\nu)$, $\tilde{\eta}$ $\nu \nu \nu \alpha \tau \alpha \tau \tilde{\eta} \nu$ $\nu \nu \nu \tau \alpha \tau \alpha (\nu)$, also auch wie oi $\gamma \nu \nu \alpha \tilde{\iota} \alpha \varepsilon_{\zeta}$ oi $\nu \nu \kappa \tau \varepsilon_{\zeta}$ nun oi $\gamma \lambda \tilde{\omega} \sigma \sigma \varepsilon_{\zeta}$. Der Acc. Plur. wird auch bei den consonantischen Stämmen dem Nom. Plur. gleich gebildet; Belege, die mir massenhaft zur Hand sind, mag ich bei einer so gewöhnlichen Sache nicht unnütz häufen und verweise darum blos auf Mullach.

Das umgekehrte hat statt gefunden in dem Nomin. Plur. νύκται Dat. νύκταις, der im Syntipas 71, 7. 6 steht: der Nom. Sing. νύκται hat den Plural in die Analogie der damals noch in alter Weise flectierten a-Stämme gezogen. Natürlich bleibt nun auch nichts andres übrig als den Acc. des Artikels nicht ταῖς, sondern τὲς zu schreiben. Was die Form betrifft, so glaube ich, dass sie erst von der Analogie der Nominalformen, mit denen sie verbunden zu werden pflegte, nachgezogen worden ist, d. h. dass ursprüngliches τὰς γυναῖκες, τὰς νύκτες, τὰς γλῶσσες zu τὲς γυν. u. s. w. geworden sind. Der Dialekt der Terra d'Otranto zeigt ganz entsprechend es für tes (msc. us = tus); in der nominalen Form glósse für Nom. und Acc. ist s abgefallen.

Obwol es nicht meine Absicht ist, das Wirken der Analogie in der Gestaltung der neugriechischen Flexion weiter zu verfolgen, kann ich mir doch nicht versagen noch auf ein schlagendes Pendant zu meiner Auffassung von oi $\gamma\lambda\tilde{\omega}\sigma\sigma\varepsilon_{S}$ hinzuweisen. Der Nom. Sing. eines i-Stammes wie $\varphi\dot{v}\sigma\iota_{S}$ war durch den Schwund des auslautenden ς lautlich vollständig gleich geworden einem Femininum auf $-\eta$ nach der ersten Declination wie $\tau\delta\lambda\mu\eta$; kein Wunder, dass er nun weiter so flectiert wurde wie dieses. Daher z. B. Gen. $\tau\tilde{\eta}_{S}$ $\varphi\dot{v}\sigma\eta_{S}$ Flor. 1119. $\tau\tilde{\eta}_{S}$ $\pi\dot{o}$ $\lambda\eta_{S}$ Apoll. 829. Machaer. 119, 4. $\lambda\nu\dot{\omega}\pi\sigma\lambda\eta_{S}$ Imber. 237. $\dot{\omega}\nu\dot{\omega}$ $\sigma\tau\alpha\sigma\eta_{S}$ Apoll. 781. $\tau\alpha\varrho\alpha\pi\dot{v}\dot{v}\nu\varepsilon\sigma\eta_{S}$ Flor. 978. $\tau\tilde{\eta}_{S}$ $\tau\dot{\alpha}\tilde{\varsigma}\eta_{S}$ Ma-

chaer. Chron. 59, 27. ψπόθεσης 210, 10. δυνάμης 345, 21. τῆς πίστης 390, 24.

Acc. Plur. ἀνάγκασες Imb. 143, θλίψες 194. 688, εὐτρέπισες 521. παραπόνεσες 687. Flor. 1077, αγανάκτησες Imb. 688. ἔπαρσες Flor. 1119, παραδιάβασες 1302. χρῆσες Mach. Chron. 65, 20. zoloeg 121, 12.

Ob man den Nom. und Acc. Sing. $-\eta$ $-\eta\nu$ oder $-\iota$ $-\iota\nu$ schreibt, bleibt sich gleich; im ersteren Falle hat ein vollständiger Uebergang in die η-Declination statt gefunden (Wagner schreibt z. B. ή θλίψη Flor. 846; Sathas in der Chronik des Machaeras 60, 22 τάξη, 102, 18 τάραξη, 95, 11 δύσην, 390, 25 πίστην, aber 132, 7 ὄρεξι, 264, 14 πίστι, 62, 7 χρῆσι). Der nämlichen Anziehung von Seite der ersten Declination unterlagen die Nomina auf -της, Stamm -τητ-, deren Nominativ nach Verlust des g ebenfalls auf $-\eta$ auslautete; daher $\tau \tilde{\eta} g$ $\nu \epsilon \acute{o}$ της Imber. 8, τὴν νεότην Imb. 656, τὴν νεότη Flor. 1612, ἐχ την πολλην ψυγρότην Apoll. 387 (dagegen ωραιότηταν Imber. 303. 656).

Soviel zur Rechtfertigung meiner Schreibungen οἱ μέρες und τèς τέχνες. Legrand meint, "une innovation de ce genre ne peut manquer d'échouer pour une foule de bonnes raisons qu'on nous dispensera d'énumérer". Ich möchte ihn doch darum bitten; ich glaube nicht, dass sie gegenüber der im Vorstehenden entwickelten sprachgeschichtlichen Erklärung der fraglichen Formen stichhaltig sein werden, von der ich hoffe, dass sie Legrands Abneigung gegen diese Endung -ec zu besiegen hilft.

Prag 11. Januar 1877.

Gustav Meyer.

Zum s-Suffix im Griechischen.

Nach einer meines Wissens bis jetzt allgemein angenommenen Auffassung - vertreten z. B. von Schleicher, Compendium ³ S. 453 ff. — giebt es im Indogermanischen ein bereits ursprachliches Nominalsuffix -as, welches an die Wurzel antretend neutrale Nomina actionis (im Sanskrit und Latein Infinitive), seltener Nomina agentis bildet. Diese in ihren Grund232 A. Fick

zügen aus der indischenden Grammatik herstammende Lehre enthält zwei schwere Fehler, denn 1. ein Primärsuffix -as existirt im ganzen Bereiche der indogermanischen Sprachen nicht, sondern nur ein suffixales -s und 2. dieses -s tritt nicht an die "Wurzel", sondern an einen der in der Flexion des Verbs erscheinenden Verbalstämme.

Dieses Verhältniss der s-Stämme zu den entsprechenden Verbalbasen liegt am anschaulichsten im Griechischen vor, auf das ich mich daher in der folgenden Beweisführung beschränkt habe. Trennt man hier nach der üblichen Ansicht z. B. in ά-τειρές, πέσος, εὐ-σταθές, ὀπισθο-νυγές das ες, oς als vermeintlich suffixales Element ab, so erhält man in den Rückständen τειρ, πες, σταθ und νυγ nicht "Wurzeln", sondern das reine Garnichts, wogegen sich bei der richtigen Ablösung des -ς die Verbalstämme τείρε-ται (Präsens), πεσό-ντος (Aorist Act.), σταθέ-ντος (Aorist Pass.), νυγέ-ντος (Aorist Pass.) ergeben.

Nach dem Vocal, welcher als Auslaut des Verbalstamms vor dem antretenden g erscheint, ergiebt sich die Gliederung der g-Stämme in Nomina auf $-\alpha$ -g, -o-g, $-\varepsilon$ -g, letztere weitaus überwiegend an Zahl.

Die Mehrzahl der Nomina auf g hat das entsprechende Verbalthema noch neben sich; es gehen dieselben auf den Präsensstamm, fast ebenso häufig auf die Aoriststämme, weit seltener und zweifelhafter auf den nicht reduplicirten Perfectstamm. (Mit H. und A. ist das Vorkommen der Wörter bei Homer, resp. den Attikern bezeichnet.) minda

I. Nomina auf $-\alpha$ - ς .

βρέτα-ς A. Götterbild gehört mit βρό-το-ς geronnenes Blut zur Wz. $\beta \rho \varepsilon = \mu \varepsilon \rho$, vgl. sskr. $m \hat{u} r$, $m \hat{u} r$ - $t \hat{a}$ geronnen (= $\beta \rho \hat{o}$ το-), mű'r-ti Festwerden, Form, Gestalt, Bild, mű'r chati (Präsensstamm) fest werden, gerinnen. - Mit dem Ausgange $\tau \alpha$ -ς vgl. z. B. $o \dot{v} \tau \ddot{\alpha}$ - verwunden neben $o \dot{v} \tau \eta$ - = ahd wuntô-n verwunden.

γέρα-ς H. Ehre, Ehrengeschenk zu γερα ehren, auch in γεραρό-ς, vgl. grâ-te-s, grâ-tu-s (worin grâ aus gĕră).

γῆρα-ς Η. Alter: γηρα altern, γηρα-ναι.

δέμα-ς H. Gestalt. Vgl. εὐδμητος (δμη aus děmă).

δέπα-ς H. Becher, "Zertheiler", vgl. δαπά-νη.

nνέφα-ς H. Dunkel scheint mit sskr. kshap, kshapa' f. Nacht identisch.

αρέα-ς, αρέρα-ς Η. Fleisch = sskr. kravi-s.

χώα-ς Η Vliess ist vielleicht mit sskr. chavi Fell, Haut zu vergleichen.

λέπα-ς Klippe vgl. λέπο-μεν schälen.

 $o\vec{v}\delta\alpha$ -g H. Schwelle vgl. $\vec{\epsilon}\delta\alpha$ - ϕog , $\vec{\epsilon}\delta\epsilon$ - $\theta \lambda o\nu$.

σέβα-ς Η. vgl. σέβο-μαι, σέβε-σθαι.

σέλα-ς Η. Glanz vgl. σελα-γέω, ndd. schwalken.

σκέπα-ς Η. vgl. σκεπά-ω bedecken.

σφέλα-ς Η. Schemel, Α. Block vgl. σφάλο-ς Block.

τέρα-ς Η. Zeichen vgl. τρα-νής dentlich.

Zu beachten ist, dass der Ausgang α - ς nur hinter Liquiden, Labialen und vereinzelt τ , δ vorkommt.

II. Nomina auf o-g giebt es nur zwei, die beide ihre verbale Basis noch neben sich haben:

αίδώς Η. Scham : αίδο-μαι, αίδό-μενος Η.

ηως Η. ξως Α. ανως Aeol. d. i. ανπο-ς Morgenröthe: ανοί Η.

d. i. $\alpha \dot{v}_{100}$ anzünden, vgl. lit. $a \dot{u} sz - t \dot{t}$ tagen. Das Alter des o in $\alpha \dot{v}_{100}$ bezeugt lat. $a u r \dot{v} r a$, welches auf $a u s o s = \alpha \dot{v}_{100} s$ beruht.

Ob γαλόως H. ein ς enthalte und dem lat glös gleichzusetzen sei, oder ob es dem slavischen zelva gleiche, ist hier nicht zu untersuchen.

III. Weitaus die Mehrzahl der Nomina auf -g beruht auf verbalen Stämmen, welche auf ε und o auslauten; sie zeigen daher auch diese Vocale vor dem antretenden g. Geordnet sind die folgenden Verzeichnisse der $-\varepsilon$ -g-Stämme nach dem Tempusstamme, an welche das suffixale g gefügt ist.

A. Nomina auf $-\varepsilon$ - ε , neben welchen die genau entsprechende Verbalbasis im Griechischen selbst noch nachzuweisen ist.

1. An Präsensstämme ist ς getreten in:

ανρ-αγέ-ς Η. δνσ-αγέ-ς Η. <math>νπερ-αγέ-ς Η.: αγέ-ντες, αημι.

αἶθο-ς Brand: αἰθό-μενος brennend.

άλγος H. Kummer vgl. ἀλεγει-νό-ς H. ἀπ-ηλεγέ-ως H. rücksichtslos: ἀλέγο-μεν sich kümmern, Rücksicht nehmen vgl. lat. nec-legere.

άλθο-ς Heilung, άν-, δυσ-, εὐ-αλθέ-ς: άλθε-το wurde heil.

ren.

νηλιτέ-ς Η. unsträflich, besser νηλειτέ-ς (aus νη-αλειτε-ς): vgl. άλοιτή Frevel, germ. lithan gleiten, Aorist άλιτέ-σθαι). εὐ-αλδέ-ς gedeihend, spät: άλδο-μαι gedeihen, spät. αν-, εξ-, επ-, κατ-, προσ-άντε-ς Α.: άντο-μαι.νεο-αρδέ-ς Η. frisch bewässert: ἄρδε-ται, ἀρδό-μενος. $\ddot{\alpha}\chi \vartheta o - \varsigma$ H. Last, $\dot{\alpha}\nu \delta \varrho - \alpha \chi \vartheta \dot{\epsilon} - \varsigma$: $\dot{\alpha}\chi \vartheta o - \mu \alpha \iota$ bin belastet. ἄχο-ς H. Kummer: ἄχο-μαι bin bekümmert. $\beta\lambda\dot{\alpha}\beta o - \varsigma$ A. Schaden, $\dot{\alpha} - \beta\lambda\alpha\beta\dot{\epsilon} - \varsigma$ A.: $\beta\lambda\dot{\alpha}\beta\dot{\epsilon} - \tau\alpha\iota$, $\beta\lambda\alpha\beta\dot{\epsilon} - i\varsigma$. βλέπο-ς A. Blick: βλέπο-μεν blicken. αρτι-βρεχ-ές, οἰνο-βρεχέ-ς: βρέχε-ται netzen.βρίθο-ς A. Wucht, ἐπι-, ὑπερ-βριθέ-ς A.: βρίθο-μεν wuchten. γέμο-ς A. Last, Ladung: γέμο-μεν voll sein. ευ-γλυφέ-ς, πρωτο-γλυφέ-ς: γλύφε-τε, γλυφε-ίς. γράφο-ς Schrift, ἀρτι-γραφέ-ς, εὐ-γραφέ-ς: γράφο-μεν, γραφε-ίς. ά-, ἀπο-, ἐν-, προσ-, ὑπο-δεές Α.: δέο-μεν, δέο-μαι bedürfen. όξυ-δερχέ-ς Hdt. πολυ-δερχέ-ς: δέρχε-ται. δέρο-ς Haut: δέρο-μεν häuten. ἐπι-δενέ-ς Η. nachstehend: ἐπι-δεύε-ται nachstehen. παν-δεχέ-ς allaufnehmend: δέχε-σθαι aufnehmen. άμφι-δρυφέ-ς H. zerkratzt : άπο-δρύφοι H. $\ddot{\epsilon}' \vartheta o - \varsigma$ A. Sitte: $\ddot{\epsilon}' \vartheta o - \nu \tau \varepsilon \varsigma$ gewohnt. εἶδο-ς, Γεῖδο-ς Α. Ansehn, Θεο-Γειδέ-ς Η.: εἴδε-ται, Γείδε-ται. έπι- ξεικέ-ς Η. α- ξεικέ-ς Η. μενο- ξεικές Η.: impf. εἶκε, ξεῖκε Η. ἔλεγγο-ς H. Schimpf: ἐλέγγο-μεν beschimpfen. ξλχος H. Wunde = lat ulcus: ξλχο-μεν (?).έρευθο-ς Röthe, έρευθές roth: έρεύθο-μεν röthen. $\hat{v}\psi$ -eqe φ é- φ H. vgl. $\hat{\epsilon}\pi$ -, $\hat{\alpha}\mu\varphi$ -, $\kappa\alpha\tau$ -, $\hat{v}\psi$ - η e φ é- φ H.: $\hat{\epsilon}\varphi$ é φ e- τ e bedecken. Dazu wahrscheinlich auch das späte έρφο-ς Haut. εύχο-ς Η. Ruhm: εύχο-μαι. έχθο-ς Η. Hass: έχθε-σθαι. $\delta \iota - \varepsilon \chi \dot{\varepsilon} - \varsigma$, $\pi \varrho \circ \sigma - \varepsilon \chi \dot{\varepsilon} - \varsigma$, $\sigma \upsilon \nu - \varepsilon \chi \dot{\varepsilon} - \varsigma$ A.: $\dot{\varepsilon} \chi \varepsilon - \tau \varepsilon$, $\dot{\varepsilon} \chi \varepsilon - \tau \varepsilon \iota$. $\tilde{\eta}$ δο-ς Η. Lust, $\vartheta v \mu$ - $\eta \delta \acute{\epsilon}$ -ς Η. $\mu \epsilon \lambda \iota$ - $\eta \delta \acute{\epsilon}$ -ς Η.: $\tilde{\eta}$ δο $\mu \alpha \iota$, $\tilde{\eta}$ δε- $\tau \alpha \iota$. θάλπο-ς Α. Wärme, δυσ-θαλπέ-ς Η.: θάλπο-μεν wärmen. $\lambda \nu \rho o - \vartheta \varepsilon \lambda \gamma \varepsilon - \varsigma$ leierbezaubert: $\vartheta \varepsilon \lambda \gamma \varepsilon - \tau \alpha \iota$. $\alpha \vec{v} \tau o - \vartheta \varepsilon \lambda \vec{\varepsilon} \cdot \varsigma$ freiwillig: $\vartheta \varepsilon \lambda \varepsilon - \tau \varepsilon$ wollen. θέρο-ς H. Sommer, ζα-θερέ-ς sehr heiss: θέρε-σθαι brennen. θύο-ς H. Rauchopfer, Weihrauch: θύο-μεν opfern. $\pi \epsilon \rho \iota - \varkappa \bar{\alpha} \dot{\epsilon} - \varsigma$, $\pi \nu \rho \iota - \varkappa \bar{\alpha} \dot{\epsilon} - \varsigma$ und $\pi \nu \rho \iota - \varkappa \alpha \iota \dot{\epsilon} - \varsigma$: $\varkappa \dot{\alpha} \omega = \varkappa \alpha \iota \omega$ brennen. κάρφο-ς A. trockner Halm, Reisig: κάρφο-ντες, κάρφε-σθαι dörαὐτο-κελέ-ς Hdt. auf eignes Geheiss: κέλε-ται heissen.

κεῦθο-ς Η. Schlupfwinkel: κεύθο-μεν bergen.

κῆδο-ς Η. Sorge, λαθι-κηδέ-ς Η.: κήδο-μαι, κήδε-ται sorgen.

ανύο-ς Krätze (Hsd. Eöen): ανύο-μεν kratzen.

 $\vec{\alpha}$ -, $\epsilon \vec{v}$ -, $l\sigma o$ -κραέ-ς -gemischt: κραε = κεράο-μαι.

άμφι-, έν-, έπι, περε-κρεμέ-ς: κρέμα-μαι, κρεμά-μενος.

κύο-ς Schwangerschaft: κύο-μεν.

νυχτι-λαμπέ-ς Simonides, πυρι-λαμπέ-ς: λάμπε-τε glänzen.

λέπο-ς A. Schale: λέπο-μεν schälen.

λέχο-ς Η. Lager: λέχε-ται· χοιμᾶται Hesych., vgl. goth. ligan liegen.

 $\lambda\tilde{\eta}\mathcal{P}o$ - ς , dor. $\lambda\tilde{\alpha}\mathcal{P}o$ - ς Vergessen, α - $\lambda\eta\mathcal{P}\dot{\varepsilon}$ - ς unverhohlen, wahr H.: $\lambda\dot{\eta}\mathcal{P}o$ - $\mu\varepsilon\nu$, $\lambda\dot{\alpha}\mathcal{P}o$ - $\mu\varepsilon\nu$, $\lambda\dot{\varepsilon}$ - $\lambda\eta\mathcal{P}\varepsilon$.

α-μελέ-ς Α. πλημ-μελέ-ς Α.: μέλω, μέλει.

εμ-μενέ-ς beständig H.: μενε-τε bleiben.

μῆδο-ς Η. Rath, $\pi \nu \varkappa \iota$ -μηδέ-ς Η.: μήδο-μαι, μήδε-ται rathen.

νέμο-ς Η. Weide: νέμο-μεν, νέμε-ται weiden.

αερο-νηχέ-ς, αλι-νηχέ-ς: νηχέ-μεναι.

νωθέ-ς H. träg vom Esel, "unbekümmert", νη-οθέ-ς: ὄθε-σθαι sich kümmern.

οχο-ς Η. Wagen, ἔχεσ-φι Hesych., vgl. lat. vehere, goth. viyan, lit. vezù.

α-, δυσ-, ευ-πειθέ-ς Α.: πείθε-σθαι.

 $\epsilon \vec{v}\eta - \pi \epsilon \lambda \vec{\epsilon} - g$ sich wohl befindend: $\pi \vec{\epsilon} \lambda \epsilon \iota$, $\pi \vec{\epsilon} \lambda \epsilon \nu$ werden, sein.

 $\vec{\alpha}$ - $\pi \epsilon v \vartheta \acute{\epsilon}$ - ς unbekannt, unkundig: $\pi \epsilon \acute{v} \vartheta \epsilon$ - $\tau \alpha \iota$.

πλένο-ς Α. Geflecht: ἐυ-πλεκέ-ς Η.: πλένο-μεν, πλέκε-ται.

 $\pi\lambda\tilde{\eta}$ θο-ς H. Fülle: οἰνο- $\pi\lambda\eta$ θέ-ς H. π ερι- $\pi\lambda\eta$ θέ-ς H.: $\pi\lambda\dot{\eta}$ θο- μ εν, $\pi\dot{\epsilon}$ - $\pi\lambda\eta$ θε.

πνίγο-ς A. Erstickung, Hitze: πνίγο-μεν ersticken.

 $\vec{\alpha}$ - $\pi\nu\epsilon\acute{\epsilon}$ - ς athemios: $\pi\nu\acute{\epsilon}o$ - $\mu\epsilon\nu$.

άρι-πρεπέ-ς Η. έχ-πρεπέ-ς Η. μετα-πρεπέ-ς Η.: πρέπειν, έχ-, μετα-πρέπειν.

φέγχο-ς, φέγχο-ς das Schnarchen: φέγχο-μεν, φέγχο-μεν schnarchen.

φέο-ς Α. Welle, ευ-φφερέ-ς Η.: φέο-μεν, φέρε-τε.

ά-, έπι-, έτερο-ζόεπέ-ς Α.: ζέπε-τε umschlagen.

 $\vec{\alpha}$ -, $\delta v\sigma$ -, $\epsilon \vec{v}$ -, $\vartheta \epsilon o$ - $\sigma \epsilon \beta \acute{\epsilon}$ - ς A.: $\sigma \acute{\epsilon} \beta \epsilon$ - $\tau \alpha \iota$.

σθένο-ς Η. έ ϱ ι-σθενέ-ς Η. ε $\mathring{\varrho}$ υ-σθενέ-ς Η.: σθένο-ντες, $\mathring{\epsilon}$ -σθενε. ἀνεμο-σκεπέ-ς Η., ά-, $\mathring{\epsilon}$ πι-, πε ϱ ι-σκεπέ-ς : σκέπε-ται, σκεπό-μενος.

236 A. Fick

σπείρο-ς Hülle, εὐ-σπειρέ-ς: σπείρω wickle (Gramm.).

 $\vec{\alpha}$ -σπερχέ-ς Η. περι-σπερχέ-ς Α.: σπέρχω, σπερχό-μενος.

στέγο-ς Α. Dach, εὐ-στεγέ-ς: στέγο-μεν.

στείνο-ς Η. Enge: στείνε-ται wird enge.

α-στεργέ-ς A. lieblos: στέργε-τε lieben.

ἀργυρο-, βιο-, ήλιο-, πατρο-στερέ-ς A. -beraubt: στέρε-σθαι beraubt sein.

στέφο-ς Α. Kränzung, λευχο-, περι-, πολυ-στεφέ-ς: στέφε-τε kränzen.

έπι-στεφέ-ς Η.: ἐπιστέφειν Η.

έυ-στρεφέ-ς Η. έπι-στρεφέ-ς Α.: στρέφε-σθαι, έπιστρέφε-σθαι. ά-τειρέ-ς Η. unverwüstlich: τείρε-σθαι aufgerieben werden.

κυκλο-τερέ-ς H. rund (eigentlich kreisgebohrt): vgl. τέρε-τρον Bohrer, έ-τορον aor. lat. tere-s tis rund, tere-re, tere-brum.

 $\vec{\alpha}$ -requé- ς H. $\delta\eta\mu\sigma$ -, $\delta v\sigma$ -, $\epsilon \vec{v}$ -requé- ς : $\tau \epsilon \rho\pi \epsilon$ - $\tau \epsilon$ erfreuen.

 $\tau \varepsilon \tilde{v} \chi o - \varsigma$ Η. $\nu \varepsilon o - \tau \varepsilon v \chi \acute{\varepsilon} - \varsigma$ Η. neu bereitet: $\tau \varepsilon \acute{v} \chi o - \mu \varepsilon v$, $\tau \varepsilon \acute{v} \chi o - \nu \tau o$.

 $\tau \mu \tilde{\eta} \gamma o - \varsigma$ Furche: $\tau \mu \tilde{\eta} \gamma o - \mu \varepsilon \nu$ schneiden. $\vec{\alpha} - \tau \varrho \varepsilon \mu \vec{\epsilon} - \varsigma$ A. ruhig: $\tau \varrho \varepsilon \mu \varepsilon - \tau \varepsilon$ zittern.

εὐ-τρεπέ-ς Α.: τρέπε-σθαι sich wenden.

άλιο-, ἀνεμο-, άπαλο-, διο-, ἐΰ-, ζα-, ὑδατο-τρεφέ-ς Η.: τρέ- φ ε-σ ϑ αι.

 $\dot{\epsilon}\nu$ -τ ϱ εχέ-ς A. bewandert: τ ϱ έχε-τ ϵ laufen.

τρίχο-ς Α. Fetzen: τρυχό-μενος aufreiben.

φέγγο-ς Α. Glanz: φέγγει, φέγγε-ται glänzen Α.

 $\vec{\alpha}$ - $\varphi \epsilon \iota \delta \dot{\epsilon}$ -g nicht schonend: $\varphi \epsilon \dot{\iota} \delta \epsilon$ - $\sigma \vartheta \alpha \iota$ schonen.

ποο-φερέ-ς Η. vorzüglich, έμ-, περι-, προσ-φερέ-ς Α.: φέρε-τε, φέρε-ται.

ζα-φλεγέ-ς Η. ἀει-, ἡμι-, πυρι-φλεγέ-ς: φλέγε-τε, φλέγε-ται.

χρεῖο-ς, χρέο-ς H. Bedarf, Schuld: χρέο-νται, χρέε-σθαι vgl. reus rês (nach Fröhde).

 $\vec{\alpha}$ -ψεγέ-ς A. tadellos: ψέγε-σ ϑ αι.

ψεῦδο-ς Η. Lüge, ψευδέ-ς Η. falsch, φιλο-ψευδέ-ς Η.: ψεύδομαι, ψεύδε-ται.

 $ψ\tilde{v}$ χο-ς Η. Kühle: $ψ\dot{v}$ χο-μεν hauchen, kühlen.

Lautliche Differenz zwischen Nomen- und Verbalstamm ist eingetreten in

 $\vec{\alpha}$ - $\vec{\epsilon}$ ελλέ- $\vec{\epsilon}$ H. zusammengedrängt κονί-σαλος: $\vec{\epsilon}$ ίλλω, $\vec{\epsilon}$ ίλλω, $\vec{\epsilon}$ ίλλω lλό-μενος. (für $\vec{\epsilon}$ / $\vec{\epsilon}$ / $\vec{\epsilon}$ / $\vec{\epsilon}$). Vgl. auch $\vec{\epsilon}$ λλω $\vec{\epsilon}$ λλό-μενος.

πέχο-ς Fell, Vliess: πείχο-μεν scheeren.

τέμενο-ς Η.: τέμνο-μεν schneiden.

2. Durch Antritt von g an Aorist- (resp. Futur-) Stämme sind gebildet:

 $\vec{\alpha}$ - $\alpha\gamma\dot{\epsilon}$ - ς , $\vec{\alpha}$ - $\varepsilon\dot{\alpha}\gamma\dot{\epsilon}$ - ς H. unzerbrechlich: $\dot{\epsilon}$ - $\varepsilon\dot{\alpha}\gamma\eta$ H. $\dot{\alpha}\gamma\varepsilon$ - $\dot{\epsilon}\varsigma$.

αὐθ-ᾶδέ-ς A. selbstgefällig: άδεῖν gefallen, ἕαδε.

άλέ-ς, ἀλέ-ς zusammengedrängt Hdt.: Γαλῆναι, άλε-ίς zusammengedrängt.

 $\pi \varrho o$ -αλέ-ς H. jäh (vorspringend): $\ddot{\alpha} \lambda \eta$ -ται, $\ddot{\alpha} \lambda \varepsilon$ -ται conj. H. $\dot{\alpha} \lambda \dot{\varepsilon}$ -σ θ αι springen.

πισσ-αλιφέ-ς, μιλτ-ηλιφέ-ς Hdt. $\vec{\alpha}\nu$ -ηλιφέ-ς: ηλίφην vgl. $\vec{\alpha}\lambda$ - ηλιφε.

 $\tau \iota \mu$ -αλφέ-ς A. Preis einbringend, kostbar: $\dot{\eta}$ λφον, άλφοι.

 $\Im v\mu$ -āφέ-ς A. herzgewinnend: vgl. ἀφέ-σ $\Im \alpha$ ι gewinnen, oder zu ἀφέ-σ $\varkappa \omega$ vgl. ἀφε- $\imath \dot{\eta}$.

ποδ-αρχέ-ς Η. ἄρχο-ς Α. αὐτ-αρχέ-ς Α. zu ἀρχέ-ω (ursprünglich kein σ-Stamm) = lat. arce-ο, vgl. ἀρχε-τό-ς.

άρο-ς A. Gewinn, Nutzen: ἀρό-μην, ἀρέ-σθαι zu ἄρνυμαι gewinnen.

νημερτέ-ς Η. unfehlbar (= νη-αμερτε-ς) vgl. άμαρτεῖν, άμβροτεῖν.

αίμο-βαφέ-ς Α. πολυ-βαφέ-ς Α. μελαμ-βαφέ-ς: βαφῆναι, βαφε-ίς.

βέλο-ς Η. ὀξυ-βελέ-ς Η. : βελε in κά-ζελε · κατέβαλε Hesych. vgl. βέλε-μνον, βελό-νη, βόλο-ς, βολή.

 $\vec{\alpha}$ - $\beta\lambda\alpha\sigma\tau\dot{\epsilon}$ - ς , $\epsilon\dot{v}$ - $\beta\lambda\alpha\sigma\tau\dot{\epsilon}$ - ς -keimend: $\dot{\epsilon}$ - $\beta\lambda\alpha\sigma\tau\dot{\epsilon}$.

-γένο-ς Η. διο-γενέ-ς Η. εὐη-γενέ-ς Η.: γενέ-σθαι, ε-γένε-το.

α-δαέ-ς A. unkundig: δαῆναι, δαε-ίς. θυμο-δακέ-ς Η. δάκο-ς Α.: δακέειν.

δάο-ς Η. Fackel, $\eta \mu u$ -δαέ-ς Η. Θεσπε-δαέ-ς Η.: δάηται conj. aor. Η.

δράχο-ς Auge, εὐ-δρακέ-ς Α.: ἔ-δρακο-ν.

^εδο-ς H. Sitz: vgl. καθ-εδούμαι, goth. sitan, sskr. sada-thas, sad-ant, sádas Sitz.

lσο-ζυγέ-ς, καλλι-ζυγέ-ς A.: ζυγηναι, ζυγε-ίς.

δμ-ηγερέ-ες Η. versammelt: ἀγερέ-σθαι.

θάλο-ς H. ἀμ<math>φι-θαλέ-ς H.: θάλον aor. (?) vgl. θαλέ-θω.

δισ-θανέ-ς Η. άρτι-θανέ-ς Α.: θανέ-ειν.

 $\vec{\alpha}$ - $\iota \delta \vec{\epsilon}$ - ς unsichtbar Hsd., $\vec{\alpha}$ - $\pi \varrho o$ - $\iota \delta \vec{\epsilon}$ - ς : $\iota \delta \epsilon \vec{\iota} \nu$, $\pi \varrho o \iota \delta \epsilon \vec{\iota} \nu$.

δυσ-, ὶπνο-καέ-ς: κάῆναι, καε-ίς.

δορι-κανέ-ς Α. πολυ-κανέ-ς Α.: ἐ-κάνε-τε, κανεῖν tödten.

δυσ-, είλι-, εὐ-κρινέ-ς Α.: κρινέ-ω, κρινέ-εσθαι fut.

ά-, ἐπι-, ἑτερο-, κατα-, περι-κλῖνέ-ς: κατε-κλίνην, κατακλινή-σομαι Α.

εὐ-λαβέ-ς Α. μεσο-λαβέ-ς Α.: λαβεῖν, λαβέ-σ θ αι. Vgl. άμφι-λαφέ-ς?

 $\dot{\epsilon}$ κ-λιπ $\dot{\epsilon}$ -ς Α. $\dot{\epsilon}$ λ-λιπ $\dot{\epsilon}$ -ς Α.: $\dot{\epsilon}$ κλιπεῖν, $\dot{\epsilon}$ λλιπεῖν.

μάθο-ς A. Lernen, Lehren, α-, δυσ-, εν-, πολν-, φιλο-μαθέ-ς A.: ξ-μαθο-ν, μαθεῖν.

γυναι-μανέ-ς Η. weibertoll, αποο-, θεο-, θυοσο-, ίππο-μανέ-ς Α.: μανηναι, μανε-ίς.

έμ-μαπέ-ως Η. rasch: μαπέειν Η.

παμ-μιγέ-ς Α. ά-, ίππο-, πολυ-, συμ-μιγέ-ς: μιγῆναι, μιγε-ίς. οπισθο-νυγέ-ς von hinten stechend, spät: ε-νύγην, νυγε-ίς spät, zu νύσσω.

πρωτο-παγέ-ς Η. erst gefügt: πάγε-ν, παγε-ίς.

πάθο-ς Η. αἰνο-παθέ-ς Η.: ἔπαθον, πάθε.

διαμ-περέ-ς durch und durch H.: vgl. πείρω, ἀνα-παρε-ίς, πόρο-ς, ksl. pĭre-tĭ fährt.

διι-πετέ-ς Η. παλιμ-πετέ-ς Η. γονν-, περι-, προ-, προσ-πετέ-ς Α.: ἔ-πετο-ν dor. fiel.

έκ-πλαγέ-ς, κατα-πλαγέ-ς entsetzt: έκ-, κατα-πλαγῆναι sich entsetzen.

φρενο-πληγέ-ς A. den Geist schlagend: πληγῆναι, πληγε-ίς. $\dot{\varepsilon}\ddot{v}$ -πλυνέ-ς wohl gewaschen H.: πλυνέω fut.

περι-πνίγέ-ς zum Sticken: πνίγηναι, πνίγε-ίς.

κατα-πτυχέ-ς, περι-πτυχέ-ς: ἐπτύγην oder vgl. πτυχή.

αίμο-δέαγέ-ς Α. ά-, διχο-, περι-, ψυχο-δέαγέ-ς, δυσ-ραγέ-ς: δαγῆναι, δαγε-ίς.

 $\dot{\epsilon}\ddot{v}$ -ρραφέ-ς H. wohl genäht: $\lambda i v o$ -ρραφέ-ς A.: ραφηναι, ραφε-ίς. δημο-ρραφέ-ς A.: ριφηναι, ριφε-ίς.

κατα-ġδνέ-ς A. herabfliessend: $δν \tilde{η}ναι$, δνε-ίς.

ά-σἴνέ-ς Η. ungeschädigt, σίνο-ς Α. Schaden: zu σΐνομαι (fut. σἴνοῦμαι kommt nicht vor).

σκάφο-ς A. Schiffshauch, βαθν-σκαφέ-ς Α. κατα-σκαφέ-ς A. vergraben: κατασκαφῆναι.

α-σπελέ-ς Η. περι-σπελέ-ς dürr, hart: σπελούμαι Hesych., vgl. σπελε-τό-ς.

σκύλο-ς (\check{v}) Haut Theocr.: $\dot{\epsilon}$ -σκύλην σκϋλῆναι.

πολυ-σπερέ-ς Η.: σπερέ-ω fut.

αίματο-, δειματο-, μελε-σταγέ-ς Λ .: $\vec{\epsilon}$ -στάγην, $\vec{\epsilon}$ πι-σταγε-ίς. $\vec{\alpha}$ -σταλέ-ς, $\vec{\epsilon}$ -σταλέ-ς Λ .: $\vec{\epsilon}$ -στάλην, σταλε-ίς.

α-στραφέ-ς (αστραβές Pind.): στραφηναι, στραφε-ίς. στύγο-ς Α. Abscheu, βροτο-στυγέ-ς, θεο-στυγέ-ς Α.: έ-στυγον hasste.

αίματο-, αὐτο-, νεο-σφαγέ-ς Α.: ἐ-σφάγην.

 $\vec{\alpha}$ - $\sigma v \varrho \vec{\epsilon}$ -g ($\tilde{\iota}$?) ungespült, unrein: $\vec{\epsilon}$ - $\sigma \dot{\nu} \varrho \eta \nu$, $\sigma v \varrho \epsilon - i g$.

α-σφαλέ-ς Η. αρι-σφαλέ-ς Η.: σφαληναι, σφαλε-ίς

γυιο-, εὐ-, ψυχο-τακέ-ς: τακῆναι, τακε-ίς.

τάφο-ς Η. das Staunen: ἔ-ταφον ταφών.

τέχο-ς Η. Kind: ε-τεχο-ν, τεχέ-σθαι.

α-, έν-, έχ-τενέ-ς Α. άλι-, βυρσο-, σχοινο-τενέ-ς: τενῶ, τενοῦμαι fut. vgl. τένο-ντες Sehnen part. aor., τόνο-ς.

έν-τριβέ-ς Α. ά-, ἰσο-, παλιν-, περι-τριβέ-ς: ἐ-τρίβην, τριβε-ίς. τρύφο-ς Η. Bruchstück: δια-τρύφέ-ν zerbrochen Η.

άντι- δουρι-, κεντρο-, παλιν-, χειρο-τυπέ-ς, στερνο-τυπέ-ς Α.:

έ-τυπο-ν, τυπῆναι, τυπε-ίς.

 $\vec{\alpha}$ -, δυσ-, $\vec{\epsilon}\pi\iota$ -, $\vec{\epsilon}\vec{v}$ -, κακο-, $\pi\alpha\lambda\iota\nu$ -, $\pi\varrho$ οσ-τυχέ-ς A: $\vec{\epsilon}$ -τυχο-ν, τύχε.

τηλε-φανέ-ς Η. ά-, δια-, εμ-φανέ-ς Α.: φανῆναι, φανε-ίς.

εὐρν-φυέ-ς Η. προσ-φυέ-ς Η. αὐτο-, ὑπερ-φυέ-ς Α.: φυῆναι, φυε-ίς.

χάνο-ς · χάσμα, ά-, άκρο-, άρτι-χανέ-ς : έ-χανο-ν.

λιμινο-, οίνο-, ὑπερ-χαρέ-ς: χαρῆναι, χαρε-ίς.

 $\mathring{\epsilon} \xi -, \ \pi \alpha \nu -, \ \pi \varrho o -, \ \varphi \varrho \varepsilon \nu - \tilde{\omega} \lambda \varepsilon - \varsigma \ \text{A.:} \ \mathring{\omega} \lambda \varepsilon - \tau o, \ \mathring{\alpha} \pi - o \lambda \acute{\varepsilon} - \sigma \vartheta \alpha \iota.$

Lautliche Differenz ist eingetreten zwischen νημερτέ-ς (= νη-αμερτέ-ς) Η. und ἀμαρτέ-ειν (άμερτε- kann Präsensstamm sein).

τέμαχο-ς A. Schnitte und διέ-τμαγε, τμάγεν (τεμαχε- lässt sich auch als Perfectstamm denken).

Reduplicirten Aoriststämmen liegen gegenüber die nicht reduplicirten Nomina:

έτερ-αλκέ-ς Η.: άλ-αλκε. Vgl. άλκή.

έπο-ς, fέπο-ς H. άμαρτο-fεπές H. ήδν-fεπέ-ς H.: fειπέμεναι = fε-fεπε-μεναι.

φραδέ-ς H. ά-, άρι-φραδέ-ς H.: πε-φραδέ-μεν.

δι-, δους-, πεντς-, ποδ-ηνεκέ-ς Η. aor.: ἔνεγκε = ἐν-ενεκε vgl. lit. neszù, ksl. nesq.

Vom Stamme des aor. pass. auf $\vartheta\varepsilon$ ist gebildet: $\dot{\varepsilon}\ddot{v}$ - $\sigma\iota\alpha\vartheta\dot{\varepsilon}$ - ς H. wohlgegründet, $\dot{\alpha}$ - $\sigma\iota\alpha\vartheta\dot{\varepsilon}$ - ς unstät: $\dot{\varepsilon}$ - $\sigma\iota\dot{\alpha}\vartheta\eta\nu$, $\sigma\iota\alpha$ - $\vartheta\varepsilon$ - $\dot{\varsigma}$. Vgl. $\sigma\iota\alpha\vartheta\varepsilon$ - $\varrho\dot{\circ}$ - ς .

Indem $-\varsigma$ an Aoriststämme auf $-\sigma\varepsilon$ tritt, entsteht der Ausgang $-\sigma o - \varsigma$ in:

άλσο- H. Hain vgl. άλμα Hain zu άλ nähren in $\emph{άν-αλ-το-ς}$, $\emph{άλ-δαίνω}$, $\emph{άλ-θε-το}$, lat. alere, al-mu-s, al-tu-s.

 $\ddot{\alpha}\psi o$ -ς H. Gelenk, Glied: $\ddot{\alpha}\psi \alpha \varsigma$ H. $\ddot{\eta}\psi \varepsilon$.

μίσο-ς Η. Abscheu, Hass vgl. μισό-δημος (wie δοσο-τριαίνης zu ὅρσο-μεν aor.), μισέω Η.: Wz. μιτ vgl. sskr. mith befeinden, feind sein, α-mithi-ta ungereizt.

μύσο-ς A. Abscheu zu μν Mund, Augen schliessen, μὖσαν H. πέσο-ς A. Fall, βαρν-πεσε-ς A.: ε-πεσο-ν fiel.

πίσο-ς Η. Au, Wiese: $\tilde{\epsilon}'$ -πίσε tränkte.

φάρσο-ς Hdt. Abtheilung vgl. lat. foruli, lit. bára-s Abtheilung u. s. w. φάρω pflügen (aufreissen) bei Gramm.

3. Auf Perfectstämmen beruhen:

πολυ-γηθέ-ς Η. $\gamma \tilde{\eta}$ θο-ς Freude: $\gamma \acute{\epsilon}$ -γηθε freut sich (praes. $\gamma \eta$ -θέω).

 $\tilde{\eta}$ θο-ς H. gewohnter Aufenthalt, $\tilde{\alpha}$ -, ε $\tilde{\iota}$ -, κακο-, δ μο-, συν-, χειφο- $\tilde{\eta}$ θε-ς A.: ε $\tilde{\iota}$ ωθε (= "ε-" $\tilde{\iota}$ ωθε B. " $\tilde{\iota}$ αθε) ist gewohnt. ἐ ϱ ι-θηλέ-ς H. νεο-θηλέ-ς H.: τέθηλε blüht.

εν - ηρε-ς H. θνμ-ηρε-ς H. χαλχ-ηρε-ς H.: ἀρηρως gefügt, passend.

 $ε \vec{v}$ -πηγέ-ς H. fest: π έ-πηγε ist fest.

πρᾶγο-ς Α. Geschäft: πέ-πραγε.

φίγο-ς Η. Kälte, Frost: έ-φρίγε.

κατ-ωρυχέ-εσσι Η.: *δρ-ώρυχε*.

 $\varepsilon \vec{v} - \tilde{\omega} \delta \varepsilon - \varsigma \text{ H. } \delta v \sigma - \tilde{\omega} \delta \varepsilon - \varsigma \text{ H. } ; \ \tilde{o} \delta - \omega \delta \varepsilon.$

B. Die genau entsprechende Verbalbasis ist im Griechischen nicht mehr nachzuweisen bei den folgenden g-Stämmen: ἄγγο-ς H. Gefäss, vielleicht zur Wz. lat unge-re, sskr. anj. anākti, anja-nt schmieren, bestreichen, vgl. lat figulus zu dhigh, fingere.

άγκο-ς H. Thal, Bucht vgl. sskr. áinkas n. Biegung, Krüm-

mung, ankha-ya umklammern, W. ac.

äγο-ς A. Verehrung, heilige Scheu zu äζομαι, vgl. sskr. yaj verehren, yája-ti, yajás, verehrend.

άγο-ς A. Schuld, ἀν-αγής schuldlos = sskr. á gas n. Sünde, ún-àgas.

άχο-ς H. Heilung vgl. άχη A.: irisch ie, iec (aus jacca) Heilung, cambr. jach sanus, jechyt sanitas. Das Stammverb ist noch nicht aufgefunden.

ανθο-ς H. Blume vgl. ανθη A.: sskr. andhas n. Kraut. Vgl.

α-βακέ-ς bei Sappho vgl. αβακέων Η., lit. νόκια νόκτι verstehen. βένθο-ς Η. πολυ-βενθέ-ς Η. verhält sich zu βάθο-ς, wie πά-

 $30-\varsigma$: έ-πα30-ν zu πέν $30-\varsigma$: πέ-πον 3ε , vgl. lat. fundus?

γλεῦχο-ς Most; ein Verbalstamm γλνα hat bestanden, vgl. γλύξις, γλεῦξις Most; γλευκε- scheint Präsensstamm.

 $\dot{\epsilon}\nu$ -δελεχ $\dot{\epsilon}$ -ς and auernd vgl. δολιχ \dot{o} -ς, ksl. $dlig\ddot{u}$ lang.

 $\delta \acute{e}o$ - ς H. Furcht, α- $\delta \delta ε \acute{e}$ - ς H. = α- $\delta \digamma ε \jmath ε \varsigma$: vgl. $\delta ε \acute{\iota}$ - $\delta ω$, $\delta \acute{\iota} ε$ fürchtete, vielleicht aus $\delta ε \iota ε$, $\delta \digamma ε \iota ε$, vgl. zend. $dva\acute{e}$ -tha Furcht. Ueber die Contraction von $ε \iota$ zu ι vgl. jetzt G. Meyer in dieser Zeitschrift S. 81 ff.

α-δευκέ-ς Η. rücksichtslos (?) vgl. εν-δυκέως und lat. dûce-re.

δῆνο-ς Η. Rath (nur pl. δήνεα) = sskr. dám̃sas n. vgl. δέδαε, δαηναι, δήω.

lo-δνεφέ-ς Η. dunkel vgl. δνόφο-ς.

έγχο-ς H. Lanze zur W. έγχ = νεχ stechen vgl. ksl. na-noziti sę se infigere, nożi Messer, nizą nis-ti penetrare, niza-ti transfigere, ahd. nagan nuog nagen u. s. w.

eleo-ς H. Wolle vgl. εν-εφο-ς zu sskr. urā Schaf, vara-ti bedeckt; besser vielleicht zu lit. eris Lamm.

ασ-ελγέ-ς schwelgerisch vgl. ἐλεγαίνω Et. M. üppig sein, vgl. "Ασ-ανδρος, 'Ασί-τιμος zu άδ gefallen.

ξλο-ς, ξέλο-ς H. Sumpf, eigentlich "Biegung, Einsenkung" vgl. ξαλε-ίς gekrümmt, lat. vallis Thal.

έφεβο-ς H. vgl. goth. riqis, sskr. rájas, vgl. sskr. rajaní Nacht, raja-ya färben.

έχαο-ς, βέχαο-ς Η. Geheg, εὐ-εχαέ-ς Η.: vgl. όχαο- in πολιοχαέ-ω, βόχαο-ς Eid (= Einhegung).

έσθο-ς Η. Kleidung vgl. $\epsilon \sigma \vartheta \dot{\eta}$ -ς τος: $\epsilon \sigma \vartheta \eta$ -μένος gekleidet, $f \epsilon \sigma + \vartheta \epsilon$, $\vartheta \eta$.

εὖφο-ς H. Weite zu εὐφύς vgl. sskr. vára-s Weite, vara-te umschliesst.

ζεῦγο-ς H. Joch, Gespann vgl. lat. jûgera, (ε-ζευγ-μένος), ved. yoja-te.

αμφ-ῆκε-ς H. zweischneidig, τανα-ῆκε-ς H. langschneidig, B. ακε vgl. ἄκο-ντ-ες Wurfspiesse, eigentlich Particip, oder Basis ηκε vgl. άκηκε pf. in ἀκήκοα, ἀκωκή.

 $\hat{\epsilon} \nu - \eta \mathcal{F} \hat{\epsilon} - \varsigma$ H. wohlwollend vgl. $\hat{\eta} \dot{v} \varsigma$: sskr. $\hat{a} v a - t i$, pf. $\hat{a} v a$ begünstigen, lieben, $\hat{a} v a s$ n Gunst.

17

- απ-ηνέ-ς Η. abgünstig, προσ-ηνέ-ς Η. günstig, geneigt: vgl. an. unna an lieben, ahd. unnan an onda, as. gi-unnan, nhd. g-önnen, an. âst Liebe = ahd. anst Gunst.
- δυσ-, πολυ-, $\dot{v}\psi$ -ηχέ-ς Η. $\dot{\eta}$ χο-ς Α.: vgl. $\dot{\eta}$ χή, lat. vågor, ved. váça-ti rauschen, brüllen.
- 9άμβο-ς H. Staunen fügt sich nicht in die Flexion von έταφον τέθηπα.
- θέφσο-ς äol. Θεφσί-λοχος Η. θάφσο-ς Η. θράσο-ς Η.: vgl. sskr. dh rsha-nt, dh rsha-mâna, da-dharsha.
- loo-g H. Schweiss wohl mit G. Meyer o. S. 92 = n Fειδος zu nehmen, dann = lat. sådor (für svoidos-) oder vgl. ved. sishvid-åna?
 - zάλλο-ς H. Schönheit, περι-καλλέ-ς H. καλλί-θριξ H. Zu Grunde liegt ein Präsensstamm καλλε = καλρε, derselbe, welcher im sskr. kalya wohlauf, noch deutlicher im ved. kalyana schön, welches offenbar Particip ist, erscheint; von καλ-jε, καλλε regelrecht κάλλο-ς, -καλλέ-ς, καλλο-νή, wie δο-ς, -ηδέ-ς, δο-νή zu δο-μαι.
- εὐ-καμπέ-ς Η. vgl. κάμπτω, in dessen Flexion die Verbalform καμπε- nicht erhalten ist. Ebenso:
- πέλυφο-ς Α. Hülle zu παλύπτω.
- zλέξο-ς Η. zu zλύω vgl. ksl. slovą heisse: slovo Wort, sskr. crávas Ruhm.
- αλέπος A. Diebstahl zu αλέπτω, vgl. lat. clepere.
- zoro-ς A. Gransen, zovε-ρό-ς gransig, für zovno-ς vgl. zovσταίνω, zovσ-τάλλος. Das Verb ist erhalten im an. hrjúsa hraus hrusum hrosinn schaudern, gransen.
- λάzo-ς A. Fetzen vgl. lat. lacinia, lace-r, lace-rū-re. Das Verb ist noch nicht nachgewiesen.
- λίβο-ς A. Flüssigkeit, φονο-λιβέ-ς A. vgl. λείβω, λοιβή, lat. de-libnere. λιβε scheint Aoriststamm zu λειβε.
- $\lambda i \pi o \varsigma$ A. fett, $\dot{\alpha} \lambda \iota \pi \dot{\epsilon} \varsigma$ vgl. $\lambda i \pi \alpha$ wohl nicht mit $\dot{\alpha} \lambda \iota q \varepsilon$ salben identisch, sondern für $f \lambda \iota \pi \varepsilon$, vgl. irisch f liu ch = cambr. g w l y p madidns (= v liq u o s).
- δυσ-, εὐ-μαρέ-ς A. schwer, leicht zu nehmen mit μάρη Hand zu μαρ μείρομαι bekommen.
- μάτο-ς das Suchen: μάτης 2 sg. praes, bei Theocrit ist zweifelhaft.
- μέζεα ion. = μήδεα Η. Scham vgl. ksl. mądo Hode; das Verb ist μεδ schwellen und lässt sich wieder herstellen aus μέζεα:

praes. μεζε, μήδεα: pf. μεμηδε, das part. pf. pass. ist erhalten in μεσ-τό-ς voll. Vgl. μαζό-ς, μασ-τό-ς, lat. madeo.

μένο-ς Η. δυσ-μενέ-ς Η. vgl. μέ-μονε, ved. manâ-mahe, manas Sinn.

μέρο-ς A. Theil vgl. μερε in έμμορε, μόρο-ς.

μέλο-ς H. Glied ist vielleicht aus λεμος entstanden, wie λίχνον dans νικλον, dann vgl. an. lim-r m., ags. lim pl. leomu n., engl. limb Glied. Zum an. limar pl. f. Baumzweige, ags. lim Baumzweig würde schön μελίη Esche stimmen; Stammverb ist preuss. lim-twey brechen.

προ-μηθέ-ς A. vorbedacht verhält sich zu μανθάνω ἔμαθον (μεμηθε) wie λ ηθος, ά-ληθέ-ς zu λανθάνω ἔλαθον λέληθε

λήθομαι.

μῆχο-ς Η. οὐρανο-μῆχε-ς Η. zu μαχ-ρό-ς.

μῆχο-ς H. vgl. μηχα-νή H. neben μάγγα-νον, vgl. sskr. mamha-måna, mamha-nå?

νέφο-ς Η. κελαι-νεφέ-ς Η. Β. νεφε in νεφέ-λη, συν-νένοφε ist bewölkt.

ξίφο-ς H. vgl. ξίφη: goth. skaban.

οίδο-ς Geschwulst vgl. οἰδά-ω: mlnd. eiz Geschwür.

νωλεμέ-ς Η. unablässig = νη-ολεμε-ς zu preuss. lim-twey brechen.

ονειδο-ς H. vgl. ved. a-nedi-ya (für a-neda-ya) = sskr. anedya nicht zu tadeln.

ο'φελο-ς Η. Nutzen, οἰχ-ωφελέ-ς: zu ο'φέλλω, dessen Aoristσφελειν mit ο'φελεῖν, dem Aorist von ο'φείλω, zusammengefallen wäre.

πένθο-ς H. νη-πενθέ-ς H. vgl. πείσομαι = πενθ-σομαι, Basis πείσονθε in πεί-πονθε.

πέο-ς A. penis, für πειιο-ς = sskr. pasas, vgl. lit. pisu pis-ti coire.

πλάτο-ς A. Breite vgl. πλατύ-ς: sskr. prátha-s n. Breite, pratha-te, pf. pa-prathe sich ausbreiten.

δάκο-ς Η. Γράκος äol. βράκος Lumpen: vgl. δήσσω, δάσσω zerreissen, schmettern, δαγῆναι, δαγείς (mit $\gamma = \kappa$),

ψήγο-ς, Γρήγος Η. Laken, Decke: ψήγνυμι, Γρηγε nur in έψόωγε.

ψύγχο-ς A. Schnauze, Rüssel, Schnabel, Fratze wohl zu ψέγχω.

σάπο-ς Η. Schild zα σάτιω (σαπ-jw) festmachen....

σαφέ-ς H. vgl. lat. sape-re zu sapio, ahd. ant-seffian. (In sapĕ-re, facĕ-re sind wohl mit Curtius Aoriststämme zu erkennen, wie in pare-ntes neben pario).

τείρο-ς Η. Zeichen, Himmelszeichen vgl. τέρα-ς, τρα-νό-ς deut-

lich, τηρέω, lit. tariù sprechen.

σπέο-ς Η. = σπειιο-ς Höhle vgl. lat. spíri-tu-s spírá-re, ksl. pacha-ti hauchen.

στίφο-ς Α. Masse, Schaar vgl. στιφ-ρό-ς (στείβω).

στύπο-ς Α. Stock vgl. στυφε-λίζω (?), lat. stup-rare, sskr. stup stumpati stossen.

τάρβο-ς Angst H., ἀ-ταρβέ-ς H. vgl. as. mód-thraku f. Herzens-kummer, ags. thracian angst sein, sskr. tarja-ti drohen, schmähen, erschrecken.

τέγο-ς H. Dach, Gemach vgl. στέγος : στέγω, lat. tegere, irisch teg, tech n. Haus.

τεῖχο-ς Η. Mauer, vgl. τοῖχο-ς Wand, germ. diga-n kneten.

τέλο-ς H. Vollendung, Ziel vgl. τελέ- $\vartheta \omega$, τελε-τή. — τέλος Schaar H. (?)

α-τρεκές Η "unverdreht" vgl. lat. brica, lorqueo.

υγιέ-ς H. gesund, Basis ύγιε = εεγείε = lat. vigeo.

ίδο-s Wasser Hsd. vgl. ksl. voda f. Wasser, sskr. uda-ka.

φᾶρο-ς H. Gewand vgl. φαρέ-τρη, ahd barun (Perfectstamm?)
Oder gleichen Stammes mit φάρσος? *)

εὐ-χερέ-ς Α. δυσ-χερέ-ς Α. leicht-, schwer zu nehmen vgl. Αχέρο-ντ-ος, χόρο-ς, χείρ, skr. háras nehmen, hára-ti nimmt. ζα-χρηέ-ς Η. vgl. ἔ-χραε anfallen Η.

C. Die griechische Sprache besitzt unter ihrem Erbgute mehrere Bildungen auf $-\varsigma$, welche gleichstämmigen Adjectiven auf $v-\varsigma$ gegenüber liegen. So gleicht $\alpha \varrho \gamma \varepsilon \sigma$ - in $\varepsilon v-\alpha \varrho \gamma \dot{\gamma} \varsigma$ dem zend. arezaù h, während $\alpha \varrho \gamma v$ in $\alpha \varrho \gamma v-\varrho \sigma-\varsigma$, $\alpha \varrho \gamma v-\varrho \sigma-\varsigma$ dem lat. arguo, argui-tus, wie dem sskr. $\alpha rju-na$ entspricht; $\varepsilon \dot{v}\varrho \sigma \varsigma : \varepsilon \dot{v}-\varrho \dot{v}-\varsigma$ vgl. sskr. $v \dot{\alpha} r as$ Weite: $ur\dot{u}$ $v \dot{\alpha} r \dot{\gamma} a m s$ weit: $\dot{\gamma} \delta \sigma \varsigma$, $u \varepsilon \lambda u-\eta \delta \dot{\varsigma} \varsigma : \dot{\gamma} \delta \dot{\gamma} \varsigma$ vgl. sskr. $v \dot{\alpha} r a s$ Weite: $v \dot{\alpha} r \dot{\gamma} a s$ weit: $v \dot{\alpha} r \dot{\gamma} a s$ vgl. sskr. $v \dot{\alpha} r a s$ Gunst, gallisch $a v \dot{r}- g c$ vgl. $a v \dot{\gamma} r \dot{\gamma} c s$ vgl. sskr. $a v \dot{\gamma} r \dot{\gamma} c s$ vgl. sskr. $a v \dot{\gamma} r \dot{\gamma} c s$ vgl. sskr. $a v \dot{\gamma} r \dot{\gamma} c s$ vgl. sskr. $a \dot{\gamma} c s$ vgl. sskr.

^{*) [}Doederlein Hom. Glos. stellt qãços vielleicht richtiger zu qάρω · ὑqαίνεω. πλέχεω (Hes.), vgl. auch lett. burus, burves kleine Segel, lit. burpelis "Segelbenetzer" (-pelis zu pilti giessen). B.]

ist in den übrigen Sprachen kaum beachtet worden, im Sanskrit sind sogar lautliche Differenziirungen eingetreten zwischen váras: urů, práthas: prthů; die griechische Sprache hat, so weit wir sehen, selbständig — doch vgl. auch lat. pecus oris: pecu, während densor, albor u. s. w. zunächst auf densére, albére beruhen — den Typus εὖρος: εὖρός systematisch durchgeführt und geleitet durch die Analogie von wenigen ursprünglichen Fällen der Entsprechung von g- und v-Themen, neben fast jedem v-Stamm ein entsprechendes Abstract auf -g geschaffen, wie die folgende Uebersicht zeigt:

αἶπος, αἰπει-νό-ς Η. : αἰπύ-ς Η. jäh.

αἶσχος Η. Schande : αἰσχύ-νω Η.

εν-αργέ-ς Η. : άργυ in άργυ-ρο-ς, άργυ-φο-ς Η.

βάθος, ἀγχι-βαθέ-ς H. : βαθύ-ς H.

βάρος Α. οἰνο-βαρέ-ς Η. : βαρύ-ς Η.

βράδος Α. : βραδές Η. langsam.

β ρ άχος Α. : β ρ αχ ύ-ς Η. kurz.

 $\beta \varrho i \vartheta o \varsigma A. : \beta \varrho \iota \vartheta \acute{v} - \varsigma H. (\beta \varrho \acute{\iota} \vartheta \omega).$

γάνος Α. : γάνυ-μαι Η.

γλύπος (= γλεῦπος): γλυπύ-ς Η.

δάσος A. : δασύ-ς H. dicht.

έρνος Η. : (έρνν =) ὄρνν-ται, vgl. ὄρμενος Schössling.

 $\varepsilon \vec{v} \rho o \varsigma$ H. : $\varepsilon \vec{v} \rho \acute{v} - \varsigma$ H. breit.

 $\mathring{\eta}\delta o\varsigma$ H. $\mu \varepsilon \lambda \iota - \eta \delta \acute{\epsilon} - \varsigma$ H. : $\mathring{\eta}\delta \acute{\nu} - \varsigma$ H.

 $\vec{\epsilon} \nu - \eta \mathcal{F} \vec{\epsilon} \varsigma \, H. : \vec{\eta} \vec{v} - \varsigma , \, \vec{\epsilon} \vec{v} - \varsigma \, H.$

θάρσος Η.: θρασί-ς Η.

κάοτος, κράτος H. : κρατύ-ς H.

 \ddot{o} ξος A. Essig ("Schärfe") : \dot{o} ξύ-ς II. scharf.

πάχος Η. Dicke : παχύ-ς Η. dick.

 $\pi \lambda \acute{\alpha} \tau o \varsigma$ A. : $\pi \lambda \alpha \tau \acute{v} - \varsigma$ H. breit.

πρέσβος Α. : πρέσβυ-ς Η.

στάχος ganz spät, Nardenart : στάχυ-ς Η. Aehre.

τάριχος Α.: ταρχύ-ω Η.

τάρφος Η. : ταρφύ-ς Η. dicht.

τάχος Η. : ταχύ-ς Η.

ποδ-ώχης Η. : ωχύ-ς Η.

Diese Bildungen konnten, soweit sie speciell griechisch sind, um so leichter geschaffen werden, als die Basen auf ε , deren die Stämme auf $-\varepsilon - \varsigma$ bedürfen, in der Flexion der v-

246 A. Fick

Stämme hervortreten vgl. $\vec{\omega}$ zé-feg u. s. w.; ebenso schuf man mit Anschluss an ε - resp. o-Stämme zá $\lambda \lambda o$ -g H., $\pi \varepsilon \varrho \iota$ -za $\lambda \lambda \acute{\varepsilon}$ -g aus za $\lambda \iota$ - ι (= za $\lambda j \acute{\varepsilon}$ -), \tilde{v} ψ o-g A. Höhe aus \tilde{v} ψ ι , \tilde{v} ψ ó- $\sigma \varepsilon$, und z \tilde{v} ϱ o-g A. Macht aus zv ϱ o = sskr. ϱ á'ra in \tilde{a} -z \tilde{v} \varrhoo-g. Ob diese Bildungen nach dem Sanskritschema als primär oder secundär zu bezeichnen sind, steht dahin; die aus der Sanskritgrammatik stammende Unterscheidung von Primär- und Secundärbildungen ist nur ein vorläufiger Nothbehelf, den man fallen lassen kann, wenn man in den Geist der ig. Nominalbildung etwas tiefer eingedrungen ist.

Der Analogie von κάλλος, κῦρος, ὕψος folgen πῆρος: πη-ρό-ς, σίκχος Ekel: σικχό-ς, σίφλος Verstümmlung: σιφλό-ς, φῆρος Ohrendrüse (satyrhaft) zu φήρ Satyr, meist späte und schlecht bezeugte Wörter.

D. Zwischen den Stämmen auf -s und den suffixlosen auf -a- besteht ein uraltes Wechselverhältniss, welches darauf beruht, dass man aus jedem Verbalstamm auf -a das Abstract, resp. Adjectiv auf s mit derselben Leichtigkeit bilden kann, mit der man den Verbalstamm ohne Suffigirung als Abstract resp. Adjectiv verwendet. So giebt der Verbalstamm yuga = ζυγε die Stämme juga-m und jugas gen. jugasas, griechisch ζυγόν, εὐ-ζυγής, ksl. igo gen. iżese, und es scheint durchaus nicht wunderbar, dass ein auf dieser Leichtigkeit beide gleichwertige Bildungen aus denselben Verbalstämmen vollziehen beruhendes uraltes Wechselverhältniss zwischen a-s und a-Stämmen bestanden habe, ohne dass hierbei an "Verstümmelung" zu denken wäre. Auf ein solches uraltes Verhältniss weist Manches: so liegen im Sanskrit ushå' und ushås, jará' und jarás u. s. w. neben einander; im Slavischen wechseln die a- und a-s-Stämme wiederholt in der Flexion, am deutlichsten aber tritt die Beziehung zwischen den beiden Stammbildungen im Griechischen hervor, hier jedoch so, dass mit wenigen Ausnahmen die Stämme auf -g jüngere Wechselformen von a-Stämmen, besonders von Femininen auf α sind. Alt sind möglicher Weise $\gamma \lambda \tilde{\eta} \nu o \varsigma$ neben $\gamma \lambda \hat{\eta} \nu \eta$, wovon es sich auch im Sinne scheidet, δρίος neben τὰ δρία vgl. ksl. dreves-, übrigen scheinen jünger, sind wenigstens fast durchweg jünger bezeugt als die Formen auf o, η , wie die folgende Uebersicht zeigt.

γλήνος Η. Schaustück : γλήνη Η. Pupille, vgl. Klein-od. δίψος Durst spät neben δίψα Η.

δρίος Η. pl. τὰ δρία vgl. ksl. drěvo, gen. drěvese und drěva.

ηχος Α. δυσ-ηχές Η. : <math>ηχη vgl. lat. vágor, sskr. vá çati.

κάμπος Seeungeheuer vgl. κάμπη Raupe

λέμβος Kahn : λέμβο-ς m. Kahn.

 $λ\tilde{\omega}\pi o\varsigma$ Gewand neben $λ\dot{\omega}\pi \eta$ H. ($λ\epsilon\pi\omega$).

νάχος Α. Vliess : νάχη Η. Vliess (zu νάσσω).

νάπος A. Waldthal : νάπη Η. Waldthal. Vgl. ποο-νωπής praeceps.

νῖχος sehr spät neben νίκη Η. Sieg. πλάδος spät neben πλάδη, πλαδάω.

πλίγος sehr spät neben πλιγάς interfeminium : πέπλιγε.

δίπος Hdt Matte : δίψ H.

σἴγος spät neben σιγή Schweigen.

σεῆνος, σεᾶνος Zelt : σεηνή A.

σχότος, σχοτει-νό-ς Α. : σχότο-ς m. Η.

σύρφος spät neben σύρφη, συρφετός.

τάγγος spät neben τάγγη rancor.

τάραχος A. neben ταραχή Verwirrung. τῆτος spät neben τήτη Mangel, τητάω.

τούγος, α-τουγές spät neben τούγη.

ίδος Wasser Hsd. vgl. ksl. voda.

 \mathring{v} φος A. Gewebe : \mathring{v} φή, \mathring{v} φάω.

φείχος spät neben φείχη: πέφιχε.

χλίδος (oder χλίδος?) : χλιδή, χλιδάω.

Einigemale liegen neben ganz jungen -g-Stämmen nur Verba auf $\acute{a}\omega$, aus denen man dann wohl den a-Stamm entnahm. So in

μάδος · ψίλωθρον : μαδάω μύδος nachattisch : μυδάω Α. οἶδος nachatt. : οἶδάω

σφείγος spät, Strotzen : σφειγάω.

Dagegen sind die a-Stämme ἐλεγχο-ς, πέλαδο-ς, πέγη und στέγη jünger als die g-Themen τὸ ἔλεγχος, πελαδει-νό-ς, πέγος und σπέγος, wie man aus dem Mangel der Vocalumfärbung ersieht.

In der Composition sind die g-Stämme vielfach ganz deutlich Vertreter von a-Themen. So schon bei Homer in:

έπ-αρτές Η. vgl. δμ-αρτέ-ω. κενε-αυχές Η. vgl. αὐχέω Α. χαλκο-βατές Η. vgl. βατό-ς. νηλεές Η. έλεει-νό-ς Η. vgl. έλεό-ς Η. εὐ-εργές Η. : ἔργον Η. Werk.

δυσ-πονέος gen. H. : πόνο-ς H. mit Beihehaltung des o, das in einer ächten alten g-Bildung nicht am Orte wäre.

 $ε \dot{v} \rho v - \pi v \lambda \dot{\epsilon} \varsigma \delta \tilde{\omega}$ H. : $\pi \dot{v} \lambda \eta$ H. Thor.

εὐ-χοοές Η. neben εὕχροος, μελαγ-χροιές Η. neben μελανό-χροος.

Während man unter den homerischen eben verzeichneten mit o-Stämmen wechselnden Themen noch $\ell\lambda\epsilon\epsilon_{\mathcal{G}}$ - und $\alpha\ell\chi\epsilon_{\mathcal{G}}$ - für alt halten kann, sind in den folgenden Compositis die ε -Stämme durchweg jünger als die o-Themen:

έπ-αναγκές Hdt. notwendig : ἀνάγκη. έξ-αυγές Α. χουσ-αυγές : αὐγή Η. $\vec{\alpha}\nu$ - $\alpha\phi\acute{\epsilon}\varsigma$ A. $\epsilon \vec{v}$ - $\alpha\phi\acute{\eta}\varsigma$: $\acute{\alpha}\phi\acute{\eta}$ A. καλλι-δινές Α. περι-, πολυ-δινές: δίνη H. εὐ-κομιδές Hdt. : κομιδή A. δια-, κατα-, προσ-κορές : κόρος. $\vec{\alpha}$ - μ e $\tau \rho$ e $\epsilon \varsigma$ spät : μ e $\tau \rho o \nu$. ισο-παλές Hdt. δυσ-, εύ-παλές : πάλη. εὐ-πουμνές Α. : πούμνα. $\vec{\alpha}$ - $\sigma\alpha\lambda\hat{\epsilon}c$ unbewegt : $\sigma\hat{\alpha}\lambda oc$. ήλιο-στιβές, νιφο-στιβές Α.: στίβος. λιθο-, νευρο-σπαδές : vgl. ἐπι-σπάδην. πολυ-σπαθές dicht gewebt : σπάθη. $\epsilon \vec{v} - \tau \epsilon \chi \nu \epsilon \sigma - \tau \alpha \tau \alpha \text{ spät} : \tau \epsilon \chi \nu \eta.$ $\delta v\sigma$ -, $\varepsilon \dot{v}$ -, $\pi \rho \sigma \sigma$ - $\varphi \iota \lambda \dot{\varepsilon} \varsigma$ A. : $\varphi \dot{\iota} \lambda \sigma \varsigma$. βου-χανδές spät : χανδόν (vgl. Frohwein in Curtius' Studien I. 114).

A. Fick.

Etymologien.

1) pilare.

Das Lateinische besitzt zwei Verba pilare, die etymologisch verschieden sind: (pilare "festdrücken" und pilare "rauben, plündern". Beide sind gräcoitalisch, wie folgende Vergleiche lehren. Was das erste betrifft, so entsprechen sich pilare "festdrücken" und gr. πιλέω "dicht zusammendrücken. verdichten, filzen", pilatus "dichtgedrängt, dicht" (z. B. agmen pilatum) und πιλητός. Das Verbum ist abgeleitet von dem Stamme $\pi \tilde{\imath} \lambda o$ -, in lat. pile-us und gr. $\pi \tilde{\imath} \lambda o \varsigma$ "Filz. Dass mit letzterem pilus "Trupp, Heeresabteilung" identisch ist (Fick Wörterb. II 151), beweisen die Verbindungen pilatim exercitum ducere, pilatum agmen (vgl. gr. $l'\lambda\eta$ von $\epsilon l'\lambda\omega$). Als Wurzel dieser Wörter betrachtet Fick a. O. pis in skt. pinashti pîdate (aus *pisdate), gr. πτίσσω πιέζω aus *πισέjω (Curtius Verbum I. 235). Die zu derselben Wurzel gehörigen lat. (pilum) "Stengel zum Stampfen, Mörserkeule, Spiess" und pila "Mörser, Pfeiler" sind wol erst auf lateinischem Sprachboden entstanden.

Von diesem pilare völlig verschieden ist pilare "berauben, plündern" in compilare, expilare, suppilare, pilatrix. Von den Synonymen spoliare depopulari praedari u. a. unterscheidet sich expilare bekanntlich dadurch, dass es immer ein Leermachen, Ausleeren bezeichnet. So ergibt sich seine Identität mit gr. $\psi \bar{\iota} \lambda \delta \omega$ "kahl machen, berauben", abgeleitet von $\psi \iota \lambda \delta \varepsilon$ "nackt, kahl, leer". Das latein. p steht dem griech. ψ gegenüber wie in palpare parus pulex pilus verglichen mit $\psi \eta \lambda \alpha \varphi \dot{\alpha} \omega \psi \dot{\alpha} \varrho$ $\psi \dot{\nu} \lambda \lambda \alpha$ dor. $\psi \dot{\iota} \lambda \varrho s = \pi \tau \dot{\iota} \lambda \varrho s$.

Wie zwei pilare, so müssen, wie mir scheint, auch zwei filum geschieden werden, von denen das eine "Faden, Faser", das andere "Gestalt, Bildung, Gattung" bedeutet. Denn wie sich zwei so verschiedene Begriffe mit einander vereinigen sollen, vermag ich nicht zu erkennen. Dagegen stimmt das zweite filum in seinen Bedeutungen genau überein mit figura; vgl. filum mulieris, corporis, orationis (d. i. Form, Darstellungsart), virgo filo liberali und figura muliebris, oris, orationis, homo venusta figura. Es scheint mir hiernach, dass filum "Gestalt" aus *figlum zu erklären und zu fingo zu ziehen ist.

Sil

2) φέμβω.

Die Wurzel varj bildet im Sanskrit die Praesentia varjati und vrnakti. Die erste Form reflectiren gr. ἐέργω, got. vrikan, zu denen sich lat. urgeo aus * rorgeo verhält wie mulgeo zu αμέλγω u.a. Die nasalirte Präsensform ist bisher nur im Germanischen nachgewiesen; vgl. mhd. renken "biegen, wenden", ags. vrenkan "Ränke machen", die auf ein ablautendes germ. vrenkan führen = skt vrnakti "wenden, drehen, aus der ursprünglichen Richtung bringen, ablenken vom Wege", wozu varjana- n. "das Vermeiden, Vernachlässigen". Dieselben Bedeutungen zeigt gr. δέμβω, drehen, im Kreise bewegen", Pass. "umherschweifen, nachlässig handeln", wozu δέμβώδης "nachlässig". Formell decken sich δέμβουσι und vrnjanti völlig; denn der Abfall eines Spiranten im griechischen Worte ist von vornherein wahrscheinlich (KZ. 22, 264 ff.), \(\beta \) und \(j \) entsprechen sich ganz regelrecht (vgl. $\delta \alpha \iota \beta \delta \varsigma$), vor β aber musste selbstverständlich μ für ν eintreten; vgl. $\sigma z \alpha \mu \beta \delta \varsigma = \text{skt.}$ chanja- und ähnlich $\pi \dot{\epsilon} \mu \pi \tau o \varsigma = \text{skt. } pa\tilde{n} catha$ -, $\pi \dot{\epsilon} \mu \pi \epsilon \lambda o \varsigma$ "wackelig" (Beiwort des Alters) = skt. cañcala- "beweglich" von cal "schwanken, wackeln".

3) fuscina.

fuscina "dreizackige Gabel" kann ursprünglich nur ein Instrument zum Stechen bedeutet haben, denn der Begriff der Dreiheit hat in dem Worte offenbar keinen Ausdruck gefunden. Ebenso bezeichnet griech. $\varphi \acute{a} \sigma \gamma a \nu o \nu$ "Schwert, Messer, Dolch" ein stechendes Werkzeug. Da nun $\sigma \gamma$ im Griechischen schwerlich ursprünglich und auch in $\mu \acute{\iota} \sigma \gamma \omega$ aus σz hervorgegangen ist, so möchten wol die beiden Wörter zu identificiren sein. Als Wurzel bietet sich die von lat. fodio, ksl. bosti "stechen".

4) Germ. vrisan-.

Altn. risi, and. riso haben, wie alts. wrisilth "riesig" zeigt, anlautendes v verloren. Der sich so ergebende Stamm vrisan- ist völlig congruent mit skt. vrshan- "gewaltig, gross, männlich", welches ganz wie noch heute "riesig" von Allem

gebraucht wird, was sich durch gewaltige, kräftige Erscheinung auszeichnet, vom Männchen des Tiers (Hengst, Stier, Löwe, Eber), von leblosen Dingen, die durch Grösse hervorragen, wie dem Wagen der Götter, Indras Armen, svana- u. a. und von den Göttern. Die Herausgeber des Pet. Wörterbuchs weisen die übliche Ableitung des Wortes von W. varsh "regnen" mit Recht zurück und nehmen vielmehr Zusammenhang an mit varshman-, Gipfel", varskishta, der höchste, grösste" *). Aus dem Griechischen ziehe ich hierher βρι (ἐπὶ τοῦ μεγάλου Hesych.) aus foις *in βοιήπνος "gewaltig schreiend" vom Ares (Il. 13, 521), βρισάρματος vom Wagen des Ares (Hes. Scut. 441), βριάω "stark sein", βριαρός "stark, gewaltig", Βριάρεως , Riese", βριαρόχειο ,,mit gewaltigen Armen". Möglich wenigstens ist es, dass auch die Eigennamen Bouceis Bρισητς hierher gehören, die auf einen Stamm Bρισο- zurückführen (Leo Meyer o. p. 20 ff.). Ist diese Annahme richtig, so würde Boroo- mit dem Eigennamen Vrshna- unmittelbar verbunden werden können; vgl. $\vartheta \rho \alpha \sigma \dot{v} \varsigma : dh \, rsh \, nus$, $zv\sigma\delta\varsigma$: lat. cunnus.

5) Germ. beugan.

Mit dem altind, bhujati biegen lässt sich got. biugan záu- $\pi v \varepsilon \iota v$, so schön es in der Bedeutung zu demselben passt, ohne Annahme lautlicher Anomalie nicht vereinigen, denn die germ. W. bug setzt indogerm. bhugh voraus, welches im Sanskrit zu *buh geworden sein würde, während skt. bhuj nur aus bhug hervorgegangen sein kann (A. H(ovelacque) Revue de linguistique 6. 368, Hübschmann KZ. 23, 388). Im Griechischen haben wir nach Analogie von $\pi \varepsilon i \vartheta \omega$ $\pi \varepsilon v \vartheta \vartheta \sigma \omega$ $\pi \varepsilon v \vartheta \varepsilon \varphi \delta \sigma$ $\pi \eta \chi v \sigma \sigma \omega$ $\pi v \vartheta \sigma \omega$ $\sigma \omega$ σ

^{*)} So erweist sich die oben S. 166 dargelegte, mir erst nach Abfassung dieses Artikels bekannt gewordene Ansicht Bezzenberger's, dass vrisan- mit diesen Wörtern gleicher Wurzel sei, als richtig; hingegen lässt sich die Deutung der Riesen als Höhenbewohner, so schön sie der germanischen Vorstellung entspricht, mit meiner Annahme, dass die Stämme vrisan- und vrshan- identisch seien, nicht wol vereinigen.

wie nhd. boge bogen (Papier) "plagula, eigentlich gebogenes, gefaltetes, zusammengelegtes Papier" (Grimm Wörterb. II. Sp. 219), 2) "Windung, Krümmung eines Gebirges, des Meeres, Schlucht", vgl. altn. bogi "Biegung", nhd. Bucht des Tales, des Meeres (Grimm. a. O. Sp. 483). Das von $\pi\tau\dot{v}\xi$ abgeleitete $\pi\tau\dot{v}\sigma\sigma\omega$ aus * $\pi\tau\dot{v}\chi\jmath\omega$ wird besonders vom Falten der Kleider gebraucht; vgl. Bucht "eine Biegung im Kleide" (Grimm a. O.), bügeln, Bügeleisen u. a.; $\pi\tau\dot{v}\xi\iota\varsigma$ erklärt Hesych. durch $z\dot{\alpha}\mu\psi\iota\varsigma$. So zeigt sich in den verglichenen germanischen und griechischen Wörtern völlige Congruenz in Wurzelform und Bedeutung.

F. Fröhde.

Vermischtes.

1) Zur Lehre von der Reduplication im Litauischen.

J. Schmidt Vocal. II. 499 betrachtet lit. vaiveris, váivaras das Männchen vom Eichhörnchen als reduplicirt, wie δαι-δάλλω, και-φάσσω, ποι-πνίω, was ich für nicht richtig halte. Vaiveris darf nicht von vovere' (Nesselmann Wbch. S. 87), owerie (Geitler Lit. Stud. S. 99) 1) getrennt werden; die Grundform beider Wörter kann nur vqverja- sein, deren q einerseits zu å, ο (vovere', lett. váveris, vávere), andrerseits zu ai wurde (vaiveris, váivaras), vgl. bruiszis aus bryszis (preuss. brunse), tráisza aus trąsza (Nesselmann S. 112, vgl. tryszos Geitler a. a. O. S. 40 Z. 50). Jene Grundform anzunehmen, ist um so notwendiger, als vaiveris neben vovere' nicht anders beurteilt werden darf, als vaivoras Heidelbeere (lett. vaivarini Porsch) neben vovóras (lett. váveraji), deren Grundform vqvoras erhalten ist (Geitler a. a. O. S. 120).

Wir finden hier dieselbe Reduplication, wie in skr. jańjapyate. dandahiti, pamphulyate, gr. πίμποημι, πίμπλημι u. a. ²) Sie ist im Lit. in noch einigen Wörtern anzunehmen, nemlich in: gogilóti hastig fressen (aus gą-giloti, vgl. skr. gal verschlin-

¹⁾ In owerie ist v vor o eingebüsst, wie in overiksztis und ojus; ebenso ist v vor \hat{v} eingebüsst in ouszus (=vaszas) und oustai (*vistai) (Geitler a. a. O.).

²⁾ Die Beispiele, welche man früher angeführt hat, um diese Reduplicationsweise im Lit, nachzuweisen, sind mehr als zweifelhaft.

gen); vaivolas Hirte (Geitler a. a. O. S. 119); gaigo in gaigoczus Kostmäkler (Nesselm. S. 243), altlit. gaigoti an etwas mäkeln, das ich als Intensivum des Wurzelverbs ghå (Fick 3 I. 575) betrachte, vgl. skr. hå verschmähen (in jihåsati er will verschmähen PW. 7. 1591); vaivoriksztis (daneben voveriksztis, oweriksztis) Regenbogen (Geitler a. a. O. S. 119) neben oráryksztė. Vaivoriksztis beruht auf der durch Prothese eines v entstandenen und demnach späten Form *voráriksztis (voras findet sich bei Schleicher zu Donal. S. 338, vgl. Kurschat Gram. § 1004); die in Rede stehende Reduplicationsweise ist also im Litauischen sehr lange lebensfähig gewesen, oder ist es noch. — In allen bisher angeführten Wörtern enthielt die Reduplicationssilbe den anlautenden Consonanten des der reduplicirten Form zu Grunde liegenden Wortes und a+Nasal; dieses a ist zuweilen zu e geworden, das sich mit dem folgenden Nasal zu e verband und weiter in e oder e überging, vgl. pepala (oder pëpala?) Wachtel (Nesselm. S. 285; Nom. Pl. piepalas Bretk. II. Mos. 16. 13) neben preuss. penpalo und lett. páipala; altlit. giegals Taucher, preuss. gegalis neben lett. gaigale eine Möwenart, lit. gaigals Enterich; endlich auch preuss. weware, ksl. věverica (aus venv-) neben vaiveris, vovere' s. o.

Ausser der besprochenen Reduplicationsweise kennt das Lit. nur noch die andere, einfachere, nach der die Reduplicationssilbe durch den anlautenden Consonanten der nicht-reduplicirten Wortform +e (bez. eine Umgestaltung von e) gebildet wird, wie in szeszé'lis Schatten = skr. çiçira Kühle, dederviné' Hautflechte neben skr. dadrú Hautausschlag.

2) Zend. urváta.

Roth hat in seiner kürzlich erschienenen Abhandlung "Ueber Yaçna 31" (Tübingen 1876) zend. urvåta treffend zu skr. vratá gestellt. "Die Schreibung urvå im Anlaut, metrisch einsilbig, ist noch nicht erklärt". Auch ich vermag das anlautende urv für vr nicht mit Sicherheit zu erklären und erinnere nur an die altfries. Wörter ruald, rueka, in-ruesze (für wrald, wreka, in-wresze, vgl. Jak. Grimm bei v. Richthofen Altfries. Wbch S. 1164), die vielleicht zur Erklärung jener Schreibung dienen können. — Skr. vratá bedeutet nach dem Petersb. Wbch. "Wille, Gebot, Gesetz, vorgeschriebene Ordnung, Botmässig-

keit, Gehorsam, Gebiet, Beruf, Amt, gewohnte Tätigkeit, Pflicht, Gottesdienst, Regel, Gelübde" u. a. Alle diese Bedentungen beruhen auf den beiden "Gebot" und "Verpflichtung" ("Verabredung"), die auch zend. urvåta (nach Justi: "Uebereinkunft, Lehre, Gesetz") zeigt. Die Wurzel beider Wörter ist nicht var "wollen", sondern var "sprechen", und urvåta entspricht ganz genau dem griech όητο- vgl. όητά verabredete Bedingungen, kypr. Fρηταί Verabredungen, Vertrag, Γρητάομαι ich verabrede, verpflichte mich (Deecke und Sigismund in Curtius Stud. VII. 247) und ģήτρα Verabredung, Vertrag, Uebereinkunft, Gesetz (in der letzteren Bedeutung nur von den ungeschriebenen Gesetzen des Lykurg gebraucht). Neben der Wurzelform ερη liegt im Griech. Ερε in εδδέθην, ελρέθην; an diese schliesst sich skr. vrata an, das demnach nicht ganz genau mit urvata übereinstimmt, obgleich beide unter einer Grundform vartá- sich wol vereinigen liessen. - Ist das bemerkte richtig, so muss die Zusammenstellung von skr. vrata mit gr. kopri (Fick Vgl. Wbch. 3 I. 211) zum mindesten für unsicher gelten.

3) Zend. urvaéza.

urvaéza findet sich nur in dem ἄπαξ λεγόμενον urvaézómaidhya Yt 17.11, das von Justi durch "mit schlanker Taille"
und von Spiegel (Avestaübers. III. 163) durch "mit schlanker
Mitte" zutreffend übersetzt ist; eine Etymologie von urvaézaist, so viel ich weiss, bisher nicht aufgestellt. Es beruht nach
meiner Meinung auf *vraéza- = gr. ὁαιβός krumm, gebogen,
bes. einwärts gebogen = got. vraiqs σχολιός (Fick a. a. Ö. III.
308)¹); kainínó urvaézómaidhyáo sind demnach "Mädchen, deren Mitte (sehr) (einwärts) gebogen ist", dh. die eine schlanke
Taille haben. Ganz ebenso bedeutet skr. natamadhyadeça eigentlich "die Mitte des Leibes gebogen, gekrünmt (vertieft)
habend", dann aber "mit schlanker Taille", vgl. Suçruta II.
483 Z. 5 ff.:

panâtyayeshu vikaţorunitambavatyalı pînonnatastanabharâ natamadhyadeçâlı \parallel praudhâlı striyo S bhinavayauvanapînagâtryalı sevyâçca pañcavishayâtiçayasvabhâvâlı \mid

¹⁾ Die von J. Peters Gotische Conjecturen S. 9 vorgeschlagene Aenderung von vraigs in vraips halte ich für unnötig.

urvaéza- weist auf grundsprachliches $vraig^1a$ zurück, während $\delta a u \beta \delta g$ und vraiqs auf vraiga beruhen (Hübsehmann KZs. 23: 387). Die letztere Form ist nach Ausweis von skr. vrj (vrnakti), gr. $\delta \epsilon \mu \beta \omega$, germ. vrenkan (Froehde o. S. 250) die altertümlichere; $urva \epsilon za$ - schliesst sich an sie an, wie $ba \epsilon shaz$ an skr. bhishaj (bhishakti) (vgl. Hübsehmann a. a. O. S. 395).

4) Karisch βάνδα, γέλαν, γίσσα, lydisch-thrakisch βασάρα.

Dass der Name der karischen Stadt Αλάβανδα die Wörter άλα Pferd und βάνδα Sieg enthalte, wie Stephanus v. Byzanz (ed. Westermann p. 30) angibt, ist mir sehr zweifelhaft, da 'Αλάβανδα von den karischen Städtenamen ''Αλινδα, Κάλυνδα. Κύλλανδος, Λάβρανδα, Ληψήμανδος, von Πίγινδα, dem Namen eines karischen Demos, von den lykischen Städtenamen Agéκανδα, Θρύανδα, Οἰνόανδα, dem pamphylischen Stadtnamen "Ασπενδος und dem lykaonischen Stadtnamen Λαράνδα, die offenbar alle suffixales $-\nu\delta$ - enthalten, kaum getrennt werden darf. Die Ueberlieferung der Wörter αλα und βάνδα bleibt deshalb jedoch zu Recht bestehen und ich stimme de Lagarde bei, wenn er (Ges. Abh. S. 269) auf Grund dieser Wörter den semitischen Character der karischen Sprache bestreitet, wenn ich auch βάνδα lieber zu zend. vainti, vanant als zu npers. band in devband, zend. bañda (Justi Zendspr. s. v.) stellen möchte.

Für die indogerm. Herkunft der karischen, oder, wie vielleicht richtiger gesagt wird, der lelegisch-karischen Sprache (vgl. Deimling Die Leleger S. 27) spricht auch das Wort γέλαν, das Stephanus v. Byzanz unter Σουάγγελα (vgl. Θεάγγελα) überliefert und durch βασιλέα übersetzt (de Lagarde a. a. Q.). Es gehört unzweifelhaft zu lit. gale n (alt auch gele n) können, vermögen, galünas ein Mächtiger, ein grosser Herr, ksl. golema magnus (Fick Vgl. Wbch. II. 551). Mit diesem γέλαν ist vielleicht identisch βαλύν, das phrygische Wort für "König" (de Lagarde a. a. O. S. 285), welches jedoch von Fick (Die ehemalige Spracheinheit der Indogermanen Europas S. 412) zu ksl. bolig major, praestantior gestellt wird. Jedenfalls lässt die Aehnlichkeit jener Wörter die Möglichkeit einer nahen sprachlichen Verwantschaft der Phryger und Karer als nicht undenkbar erseheinen und deshalb ist es nicht geraten, karisch σοῦαν,

A Roman Maria

das Stephanus v. Byzanz durch τάφον übersetzt, als kοῦαν aufzufassen und zu lat. cavea (vgl. darüber Fick Vgl. Wbch. 3 II. 62) zu stellen, da k im Phrygischen als k erscheint (Fick Spracheinheit S. 413) 1).

Karisch γίσσα (γίσσα τῆ Καρῶν φωνῆ λίθος ἐρμηνεύεται. καὶ νῦν τοὺς πλακώδεις καὶ μαλακώδεις λίθους γίσσα λέγουσι.

de Lagarde a. a. O. S. 269) ist and mhd. kis Kies.

Die lydisch-thrakische Bezeichnung des χιτών oder einer Art von χιτών: βασάρα (βασσάρα vgl. de Lagarde a. a. O. SS. 271, 278) ist aus Γαστάρα, εαστρα entstanden und entspricht genau skr. vástra Gewand, Zeug, vgl. an. vesl schützendes Oberkleid.

5) Φάλαγξ.

Φάλαγξ in seiner doppelten Bedeutung "Schlachtreihe, Reihe oder Glied der Schlachtordnung" (davon übertragen "Glied" überhaupt) und "Holzstamm" (dann, weil Holzstämme als Walzen benutzt wurden, übertragen "Walze, Rolle") schliesst sich auf das engste an an an. bálkr "Balken" (Scheidewand) und "Abteilung, Haufen" (vgl. Cleasby-Vigfusson Icelandic-Engl. Dictionary s. v.) und gehört mit ihm unzweifelhaft zu der o. S. 68 von Fick aufgestellten \sqrt{bhalg} (βλάπτω sufflåmen, bálkr). Mit φ άλαγξ aus * φ λάγξ vergleichen sich hinsichtlich seiner Bildung zunächst westisländ. blanki (Cleasby-Vigfusson s. v. planki), mhd. mndd. blanke Planke, dickes Brett, Bohle, die nicht mit planki, planke, die aus lat. planca entlehnt sind, zusammengeworfen werden dürfen.

Als Reflexe der \sqrt{bhalg} sind wol auch lit. $bal\ddot{z}\ddot{e}nas$, $bal\ddot{z}\ddot{e}na$, $bal\ddot{z}ina$ Eggbalken, Eggscheide und die von Fick Vgl. Wbch. ³ II. 752 unter balz stützen aufgeführten Wörter zu betrachten.

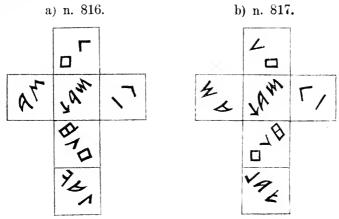
¹⁾ Βερεχύνται gehört nicht zu skr. bhrde (Fick S. 412), sondern steht für ρρεχύνται, vgl. Gött. G. Anz. 1875 S. 1325 N. Meine dort ausgesprochene Vermutung, dass in ΑΒΑΣΙΛΑΙΑΚΙΟ der Name der grossphryg. Landschaft Άβασῖτις stecke, nehme ich zurück, da nach einer freundlichen Mitteilung meines Collegen Niese Άβασίτιδος Strabo XII. 576 fehlerhaft für Άβαείτιδος steht (vgl. Franz Fünf Inschriften und fünf Städte in Kleinasien, Berlin 1840, S. 26 Anm. 5).

Die Etruskischen Zahlwörter.

Die etruskischen Inschriften, in denen nachweislich Zahlwörter vorkommen, sind folgende, nach den Fundorten geordnet.

Toscanella (Tuscania).

1) Zwei Elfenbeinwürfel, cubisch, 23mm gross, 1848 von Secondiano Campanari ausgegraben, später im Besitze des Herzogs von Luynes, jetzt in dessen Sammlung im Medaillencabinet der Nationalbibliothek zu Paris (n. 816 u. 817). Die folgenden Diagramme habe ich zuerst durch die Güte Isaac Taylor's bekommen; dann hat im Herbste dieses Jahres mein Freund und College Dr. Blaum auf meine Bitte während eines Aufenthaltes in Paris selbst eine Copie der Würfelinschriften genommen.



2) Inschrift eines Travertinsarkophags aus dem Grabe der Vipinana, das 27 grosse Särge enthielt, jetzt im Britischen Museum. Auf dem Deckel ruht ein Mann.

vipinans: \acute{s} e θ re: vel θ ur[us]: $me\theta$ lasial: θ an χ vilu: avils: cis: $ceal\chi ls$

Fabr. C. I. n. 2108; t. XXIX, nach Conestabile Spicil. Sec. p. 14, t. IV^b; vgl. Deecke Etr. Forsch. I, p. 23 ff., n. 19.

3) Inschrift am Deckel eines Sarges aus demselben Grabe.
vipinanas : vel : cla|nte · ultnas : lafal clan |
avils : XX : tivrs : s'as

Fabr. ibid. n. 2119, nach Sec. Campanari Tuscania II, 7; t. I, n. 13, verbessert P. Spl. p. 113; vgl. Corssen I, p. 701 ff.

4) Inschrift einer Aschenurne, vielleicht aus einem Grabe der Ceise.

larθi·ceisi·ceises·velus·velisnas·ravnθus· sey|avils·śas·amce·uples

Fabr. C. I. n. 2104, nach Sec. Camp. Tuscania ibid. n. 14; vgl. Corssen I, p. 699 ff.; Deecke Etr. Forsch. I, p. 22, n. 16.

Vulci.

5) Eingehauene und roth ausgemalte Inschrift am Deckel eines grossen Nenfrosarkophags aus dem Grabe der Tute, in einem Magazin des Fürsten Torlonia zu Castel Musignano. Auf dem Deckel ruht ein Mann. Rohe Arbeit.

tutes · śebre · larbal · clan pumplial χ · velas · zila χn uce | zilc ti · purtśvavcti · lupu · avils · \max · za θr ums

Fabr. C. I. P. Spl. n. 388, nach Helbig Bull. d. Ist. 1869, p. 172 ff.; vgl. Corssen I, p. 663 ff.; t. XIX, 1; Deecke Etr. Forsch. I, p. 19, n. 10.

6) Eingehauene Inschrift am oberen Rande eines ähnlichen Sarkophags aus demselben Grabe, am gleichen Orte verwahrt. Das Relief der Vorderseite zeigt den Todten als Staatsbeamten, in der Toga, auf einer Biga stehend; zwei Lictoren mit Bündeln gehen voran, zwei Diener folgen. An der rechten Seite zwei Hornbläser.

tute: larθ: anc: farθnaχe: tute: arnθals: lupu: avilsesals: cezpalχals | haθlials: ravnθu: zilχnu: cezp z purtś vana: θunz.

Fabr. ibid. n. 387, nach Helbig ibid. p. 173 ff.; vgl. Corssen I, p. 746 ff.; t. XIX, 2; Deecke Etr. Forsch. I, p. 28, n. 48.

Corneto (Tarquinii).

7) Eingehauene Inschrift in meist eckigen und alterthümli-

Buchstaben auf einem Nenfrosarkophag aus dem Grabe der Alsina, von der Gräfin Bruschi 1873 aufgedeckt.

velθur larθal·clan | pumpualclan·larθial | avils. cealχls·lupu

Fabr. C. I. Sec. Spl. n. 112, nach Ed. Brizio; vgl. Corssen I, p. 659 ff.; Deecke Etr. Forsch. I, p. 20 ff., n. 14.

8) Eingehauene und roth ausgemalte Inschrift ähnlicher Art am Deckel eines Nenfrosarkophags aus demselben Grabe.

larθ · avles · clan | avils huθs · | muvalχls · lupu Fabr. ibid. n. 115, nach demselben; vgl. Corssen I, p. 662.

9) Schwarzaufgemalte Inschrift eines Sargdeckels aus demselben Grabe (Fabr. ib. n. 116; Cors. ib.).

larθ: larθial: avils: huθs: lu[p]u

10) Inschrift eines Sarkophags von Poggio del Castelluccio, 1854 gefunden, jetzt im Garten Falgari, der Gräfin Bruschi gehörig.

auicne .. veltna : turefnesiθvas | avilscis · muvalχl . . .

Fabr. C. I. n. 2335, d, nach Hübner Bull. 1860, p. 148, n. 3b. Die erste Zeile ist jedenfalls arg verlesen. Die Inschrift des Deckels s. Fabr. ibid. c, nach Hübner ibid. 3a; vgl. Deecke Etr. Forsch. 1, p. 16 ff., n. 8.

11) Eingehauene Inschrift am oberen Rande (nach Fabretti am Deckel) eines schwarzgrauen Peperinosarkophags aus demselben Grabe, an gleichem Orte verwahrt. Auf dem Deckel liegt ein Mann. Die Vorderseite zeigt in flachem alterthümlichem Relief den Todten auf einer Biga, begleitet von einem geflügelten Dämon; vorn 8 Männer, hinten 2.

larθ·arnθal·plecus: clan: ramθasc: apatrual:
eslz·|zilaχηθas: avils: θuneśi: muvalχls: lupu
Fabr. ibid. a, nach Hübner ibid. n. 1; vgl. Corssen I, p.
552 ff., der ramθasv und θuns śi liest; Deecke Etr. Forsch.
I, p. 17, n. 9, wo auch über das Verhältniss dieser Inschrift zu derjenigen des Deckels von n. 10 gesprochen ist.

12) Inschrift am Deckel eines grossen Sarkophags der Villa Averardi.

larθi einanei · śeθres · sec · ramθasuruśla | ecnatial · puia · larθl · cuclnies · velθ[urus] | avils · hu6s·celχls

- Fabr. C. I. P. Spl. n. 437, nach eigener Copie; vgl. Corssen I, p. 660 ff.; Deecke Etr. Forsch. I, p. 15 ff., n. 7.
- 13) Schwarzaufgemalte Wandinschrift des Grabes der Ceisini, 1735 entdeckt.

ramθa · matulnei · seχ · marces · matulna[s] |
puiam · amce · seθres ceis[in]ies · cisum · tame
[ra] . u | laf . . . nasc · matulna sc · clalum · ce s · ci clenar · m · | a avence · lupum ·
avils[· m]aχs · mealχlsc · eitvapia · me

Fabr. C. I. n. 2340, nach Gori Mus. Etr. III, cl. II, t. VII, n. 3—4 und Maffei Osservaz. letter. V, p. 310, t. III; vgl. Corssen I, p. 704 ff., der Z. 3 afuna und ceisies ergänzt, Z. 4 afuna und mene (?); Deecke Etr. Forsch. I, p. 31 ff., n. 56.

14) Schwarzaufgemalte Wandinschrift neben dem Zuge eines reitenden Feldherrn in einem 1864 von der Gräfin Bruschi entdeckten Grabe.

θui · clθi · a.utniaθ : | vel · velusa · avils | cis · zaθrmisc | s·e . . . r : auisa

Monum. Ined. VIII, t. XXXVI, vgl. Brunn Ann. d. Ist. 1866, p. 422 ff. — Das Grab scheint nach andern Inschriften einer Familie ap(u)na gehört zu haben, deren Name vielleicht auch in der ersten Zeile obiger Inschrift steckt. Statt clü lässt sich suüi vermuthen. Die vierte Zeile ist ganz dünn und fein und theilweise unleserlich geschrieben.

Viterbo und Umgegend.

15) Erhabene Inschrift eines grossen Sarkophags aus dem Grabe der Churchle, jetzt, nach dem Tode des Hrn. Lattanzi, im Besitze des Hrn. Franc. Bomba in Vetralla. Auf dem Deckel liegt ein Mann, in ein Tuch gehüllt, ein Hündchen in der Hand. An der Vorderseite ein Relief von zwei Cestuskämpfern mit zwei Dämonen und einem Seedrachen; auf der rechten Schmalseite ein Mann zu Ross.

larθ: χurχles: arnθal χurχles: θanχvilusc: cracial | clan: avils: ciemzaθrms: lupu

Fabr. C. I. n. 2071, nach Joh. Forchhammer bei Henzen Bull. 1853, p. 184, und Orioli Album XIX, 173; vgl. Corssen I, p. 656 ff.; Deecke Etr. Forsch. I, p. 8 ff., n. 1; im Herbst 1875 von mir revidirt.

16) Aehnliche Inschrift aus demselben Grabe, ebendort verwahrt. Der Mann auf dem Deckel ist bekränzt, am Oberkörper nackt und hält einen zerbrochenen Becher in der Hand. An der Vorderseite zwei Männer, mit zwei Tritonen kämpfend.

arnθ: χurcles: larθal: clan: ramθas: nevtnial: zilc: parxis: amce | marunux: spurana · cepen: tenu: avils: maxs semφalxls lupu

Fabr. ibid. n. 2070, ebendorther p. 183; Orioli p. 173; vgl. Corssen I, p. 703 ff.; Deecke Etr. Forsch. I, p. 11 ff., n. 2; im Herbst 1875 von mir revidirt.

17) Eingehauene Inschrift am Deckel eines Sarkophags von Nenfro aus dem grossen Grabe der Alethna bei Viterbo, das über 40 Särge enthielt.

aleθnas · v · v · θelu : zilaθ · parxis | zilaθ · eterav · clenar . ci · acnanasa | vlsśi · zilaχnu · celuśa · ril XXVIII | papalsea · acnanasa · VI · manim · arce · ril LXVII

Fabr. ibid. n. 2055; P. Spl. n. 111, nach Bazzichelli bei Orioli Bull. 1850, p. 92 ff.; vgl. Corssen I, p. 677 ff., der clenarci und li (?) statt VI liest. Im Herbst 1875 von mir revidirt.

18) Eingehauene Inschrift auf der Brust eines auf dem Deckel eines ähnlichen Sarkophags liegenden Mannes, der eine Trinkschale in der Hand hält; aus demselben Grabe.

arnθ·aleθn|as·ar·clan·ril | XXXXIII·eitva·ta| mera·śarvenas | clenar·zal·arce·acnanasa·zilc·mar|unuχva·tenθas·eθl·| matu·manimeri Fabr. ibid. n. 2056, ebendorther p. 40 u. 92; vgl. Corssen I, p. 682 ff., der marvenas und clenarzal liest. Im Herbst 1875 von mir revidirt.

Orvieto (Volsinii?).

19) Schwarzaufgemalte Wandinschrift auf dem Gewande eines Knaben im ersten Golini'schen Grabe, demjenigen der Leinie.

vel·leinies : lar θ ial · θ ura · arn θ ialum | clan velusum : pruma θ s · avils · se $m\phi$ s | lupuce

Fabr. ibid. n. 2033, bis; par. 6 (D), c, nach eigener Copie; vgl. Conest. Pitture murali a fresco e suppellettili scoperte in una necropoli presso Orvieto p. 44 ff.; Corssen I, p. 649 ff., der ruka und seśθś liest. Im Herbst 1875 von mir revidirt.

Perugia.

- 20) Der grosse Travertincippus (Fabr. ibid. n. 1914; t. XXXVIII; Conest. Mon. Perug. IV, p. 511—35; t. I, n. 1; Corssen I, p. 881 ff., t. XXII) der Velthina und Afuna scheint an drei Stellen Zahlwörter zu enthalten, von denen die erste allerdings etwas zweifelhaft ist. Die Inschrift ist eingemeisselt und roth ausgemalt, und steht auf zwei Seiten (Au. B).
 - a) naper śranczl biifalśti · v (A, 15)
 - b) el@ina hutnaper · penezs (A, 16)
 - c) hen · naper · cicnlhareutuśe (A, 24)

In allen 3 Fällen steht naper dabei, das auch A, 5-6 mit dem Zahlzeichen XII vorkommt. Im Herbst 1875 von mir revidirt.

Volterra.

21) Inschrift auf zwei Seiten eines würfelförmigen Tufsteins vom Eingange eines Grabes, wo er von Thonsachen umgeben stand, jetzt im städtischen Museum.

titeśi : cale|śi
cina:cś:mestleś

huθ: naper lescan

arasa : θen tma selaei : trecs

θenst: meluaθa

Fabr. ibid. n. 346; t. XXV, nach eigenem Abklatsch; vgl. Corssen I, p. 618 ff. Im Herbst 1875 von mir revidirt, wobei ich zweifelnd letesi und bensi angemerkt habe.

Wörter mit Zahlenbedeutung hat man ferner in folgenden Inschriften zu erkennen geglaubt, oder könnte sie wenigstens darin finden. 22) Inschrift an einem sculpturgeschmückten Sarkophag aus dem Grabe der Alethna zu Viterbo (vgl. n. 17 u. 18).

...? av [le·ale] θnas [a]rnθal cla [n·] θanχvilusc·ruvfial·zilaχ[nuce] j...? spureθi·apasi·svalas·marunuχva cepen·tenu·eprθnevc·eslz te··|eprθneva·eslz

Fabr. ibid. n. 2057; P. Spl. p. 111, t. X B, nach Bazzichelli; vgl. Corssen I, p. 665 ff.; Deecke Etr. Forsch. I, p. 12 ff., n. 3. — Ob im Anfange der ersten und zweiten Zeile etwas fehlt, ist zweifelhaft. — Zu elsz vgl. n. 11, und esals n. 6.

23) Fragment einer Inschrift von einer arca bisomos aus Bomarzo, einst bei Hrn. Basseggio zu Rom, jetzt verloren. zilaynce avil·si

Fabr. ibid. n. 2432, nach Sec. Campan. Giorn. Accad. CXIX, 325; vgl. Corssen I, p. 676. — Da vielleicht avils zu lesen ist, so kann der als i gedeutete letzte Strich auch einer Ziffer angehört haben, so dass gar kein Zahlwort vorläge.

24) Inschrift eines Sargdeckels mit Mannesfigur aus dem Hauptgrabe der Ceicna (Caecina) zu Volterra, im dortigen städtischen Museum.

ceicna · a · [t] lapuni · avils · . .

Fabr. ibid. n. 309, nach eigener Abschrift. — Lanzi Saggio II², p. 356, n. 47 las avils · ś . . Der Punct ist jedenfalls undeutlich, aber es heisst sonst stets avils.

25) Inschrift am Deckel eines grossen Sarkophags aus Corneto, im Garten Falgari, der Gräfin Bruschi gehörig (vgl. n. 10-11).

pumpui : larθi puia larθal : cislevsi|nas avles'la sex sentinal θaanχvilus

Fabr. C. I. Sec. Spl. n. 107, nach Ed. Brizio; vgl. Corssen I, p. 801 ff.; t. XIX, B, 4, der avieśla und seviinal liest; Deecke Etr. Forsch. I, p. 21 ff., n. 15. — Corssen hat cis von levsinas getrennt und sieht darin dasselbe cis wie in einigen der obigen Grabinschriften (= lat. hic, "hier"); Fabretti hat clevsinas, vgl. Deecke Kritik p. 12. Ich erinnere an χisvlicś (Fabr. C. I. n. 1922).

26) Schwarzaufgemalte Wandinschrift in der Grotta delle Iscrizioni zu Corneto, neben einem Bilde des Priapus (?).

civesanamatvesicalesece · eurasvelesvas · fesθίχναχα

Fabr. C. I. n. 2301, nach Kellermann Bull. 1833, p. 60, n. 27; dagegen t. XLII, nach Mus. Etr. Vatic. I, t. CIII; vgl. Corssen I, p. 533 ff., t. XVI, 1, in der jetzigen Gestalt, wo civesan im Anfange und χα am Schlusse verblichen sind. Auch hier sieht Corssen dasselbe ci; vgl. Deecke Kritik p. 12.

27) Inschrift auf dem Deckel eines grossen Sarkophags von Poggio del Castelluccio, im Garten Falgari, der Gräfin Bruschi gehörig (vgl. n. 10—11; n. 25). Der Sarkophag selbst mit flachen und alterthümlichen Reliefs trägt eine zweite Inschrift (Fabr. C. I. n. 2335 b).

camnas : larθ · larθalś : atnalc · clan an · śuθi lavtni : zivas · ceriχu | teśamsa śuθiθ atrśrc · escunac · alti · śuθi timunθ zivas murśl XX

Fabr. C. I. n. 2335, nach Hübner Bull. 1860, p. 148, n. 2*; vgl. Corssen I, p. 559 ff.; t. XVII, 1, der canpnas liest, tesam sa trennt und in letzterem dasselbe Wort, wie sas in einigen der obigen Grabschriften erkennt. Vgl. auch Deecke Etr. Forsch. I, p. 28 ff., n. 49; Kritik p. 12.

Dass nun aber auf den Würfeln und in den Grabschriften u. 2-21 wirklich Zahlwörter (in den unterstrichenen Wörtern) vorliegen, ist in meiner Kritik "Corssen und die Sprache der Etrusker" hinreichend nachgewiesen worden. Es ergiebt sich dabei, dass die Angabe des Lebensalters, die auch in Ziffern nicht häufig ist (etwa 130 mal, meist aus Südetrurien), in Zahlwörtern sehr selten vorkommt, nämlich nur 16 mal (darunter einmal gemischt, n. 3), und zwar nur in der Südwestecke des eigentlichen Etruriens, in dem engen Dreiecke zwischen Vulci, Viterbo und Corneto; nur einmal begegnet etwas weiter nördlich in Orvieto eine Wandinschrift mit dem Lebensalter in einem Zahlwort (n. 19). Von jenen 15 Inschriften ferner sind nur 2, aus Corneto (n. 13 u. 14), Wandinschriften, die übrigen stehen an grossen Sarkophagen und Aschenkisten, meist sorgsam eingehauen, mehrfach mit alterthümlich eckiger Schrift. Aus jener selben Gegend stammen auch die beiden Würfel, sowie die 3 Inschriften, in denen ein Zahlwort mit clenar "Söhne" verbunden ist (n. 13; 17; 18), endlich die beiden mit zil znu: cezpz (n. 6) und eslz· zilaznbas (n. 11); auch bunz (n. 6) und das doppelte eslz (n. 22) gehören dahin. Ausserdem finden sich sichere Zahlwörter nur auf je einem Denkmal aus Perugia und Volterra, mit dem Worte naper verbunden, von Corssen (I, p. 495) als "conditivum" erklärt, zur indogermanischen Wurzel nabh "verhüllen" gehörig. Im Allgemeinen also waren die Etrusker in schriftlicher Anwendung der Zahlwörter sehr sparsam, wie denn auch die beiden Würfel neben Hunderten anderer mit Augen versehener, in etruskischen Gräbern gefundener, ganz isolirt stehen.

Gehen wir zur Deutung über, so bezeichnen die Wörter auf den Würfeln, etruskisch alphabetisch geordnet

ci, zal, huθ, θu, max, śa,

zweifelsohne die Einer von 1-6; die schwierige Frage aber ist, in welcher Reihenfolge. Die Würfel selbst geben darüber keinen Aufschluss. Wären sie wenigstens parallelepipedisch, so könnte man eine von dem Chefingenieur der Stadt Bologna, Caval. Ant. Zannoni, dem hochverdienten Entdecker der dortigen Nekropolen, gemachte Beobachtung verwerthen, wonach bei den 6 bisher aufgefundenen parallelepipedischen Würfeln aus dem etruskischen Bologna, wie ich mich im Herbst 1875 selbst überzeugt habe, die Zahlen 1 und 2 auf den kleinsten Seiten stehen, 3 und 4 auf den mittleren, 5 und 6 auf den grössten. Oder fehlten zwei Seitenflächen, wie bei vielen reihenweise verbundenen etruskischen Würfeln, so würde man nach deren Analogie wissen, dass dies die Flächen mit 2 und 5 wären. Nun aber sind die Würfel cubisch und vollständig: die Zahlwörter aber stehen in allen Diagonalen ohne jede Gesetzmässigkeit, auch bei beiden Würfeln verschieden, so dass kein Anfang zu entdecken ist. Als einziger Anhalt könnte betrachtet werden, dass, wenn man die Würfel so nebeneinander legt, dass in beiden may in der zum Schreiben natürlichsten Diagonale steht, nämlich von rechts oben nach links unten, die sämmtlichen übrigen Flächen sich in Bezug auf die in ihnen enthaltenen Wörter decken; aber die Richtung entspricht, wie die obigen Diagramme zeigen, auch nicht bei einem einzigen Worte, und selbst in dieser Unregelmässigkeit ist kein Gesetz zu entdecken. Legt man dagegen die Würfel so, dass irgend ein anderes Wort in beiden die gleiche Richtung hat, so

entsprechen sich nicht einmal die übrigen Wörter, die Unregelmässigkeit ist dann also noch grösser. Dennoch ist es wohl dieser Anhalt gewesen; auf welchen hin, wie Dr. Braun in in der Sitzung des archäologischen Instituts zu Rom vom 7. April 1848 (Bull. p. 73) mittheilte, Domenico Campanari zuerst den Versuch einer indogermanischen Ableitung jener Zahlwörter gemacht hat, indem er may = 1 setzte. Es heisst dort p. 74 in Bezug auf die Würfel: ora il sign. Dom. Campanari ha fatto l'ingegnoso esperimento di porli a comparazione con altri dadi antichi, dove i numeri trovansi indicati con occhj numerici, e ponendo il "may" col n. 1, il "ou" ha corrisposto perfettamente al n. 2 del medesimo dado, e così il "zal" al n. 3, ed il "huθ" al n. 4, mentre "ci" = 5, e "śa" = 6 venivano a stare sui fianchi precisamente come presso gli altri dadi antichi. Hiernach bot sich von selbst die Combination von may mit griech. μία, wozu ich selbst noch, mit fehlendem i, $\mu \dot{\alpha}$ -rella (neben $\delta \dot{\iota}$ -rella) und $\mu \tilde{\omega}$ -re ξ hinzufüge, während das y dem k von sansk. ê-ka, dem c von lat. uni-cus verglichen werden kann, auch dem y von etr. rumay = Romanus, cusiay = Cosanus u. s. w. zu entsprechen scheint (O. Müller Etr. I2, p. 501); ferner entspräche 8u mit doppelter Lautverschiebung dem Stamme des sansk. dv-a, lat. du-o; zal wäre aus *tar als vermuthetem Stamme von sansk. tr-i, lat. tr-es entstanden, vgl. ter-tius, ter-ni, wobei t entweder durch Aspirirung, wie im Germanischen, oder durch Assibilirung (durch die Mittelstufe s) in z übergegangen wäre; huß enthielte mit einfacher Lautverschiebung beider Consonanten den Stamm von sansk. ćat-var, lat. quat(t)-uor, wobei die Verdumpfung von a zu u keine Schwierigkeit macht; ci wäre der Rest von lat. qui-nque, vgl. qui-ni; s'a derjenige von sansk. śa-ś, lat. se-x, vgl. se-ni. So bestechend dies Alles auf den ersten Blick scheint, so schwer sind die Bedenken, die sich bei näherer Prüfung erheben. Aehnliche Verstümmlungen, wie sie hier angenommen werden müssen, gehören nur Sprachen spätester Formation an, wie etwa dem Neupersischen; die Lautverschiebung ist vollständig unregelmässig; der Uebergang von t in z. von r in l ist etruskisch durchaus nicht sicher nachgewiesen, viele kleinere Bedenken gar nicht zu rechnen. Es bleibt daher wahr, was ich in meiner Kritik p. 27 behauptet habe: "Eine Sprache mit den Einern may, ou, zal, huo,

ci, śa...... ist nicht italisch und gehört, wenn sie überhaupt indogermanisch ist, einem weit abliegenden Zweige an". Ich hätte auch sagen können "steht weiter vom Urindogermanischen ab, als irgend eine bisher mit Sicherheit aus diesem abgeleitete Sprache gleichen Alters". Man vergleiche nur die altceltischen oder altitalischen Zahlwörter mit den Urformen des Etruskischen, und der grössere Abstand dieser indogermanischen wird klar hervortreten. Dies hat auch Corssen wohl gefühlt, wenn er, um seine Hypothese der nahen Verwandtschaft des Etruskischen mit den übrigen italischen Sprachen aufrecht zu halten, zu seiner verzweifelten Deutung jener 6 Wörter als einer Widmungsinschrift des Künstlers gegriffen hat, wobei er die Campanari'sche Reihenfolge unbesehens beibehielt; vgl. meine Kritik p. 8 ff. —

Nun aber muss ich, nach sorgfältigster Umsicht, die Grundlage des Ganzen, nämlich die obige Behauptung Dom. Campanari's vom Entsprechen anderer antiker Würfel, durchaus bezweifeln. Es ist mir weder durch Autopsie, noch durch mündliche oder schriftliche Erkundigungen gelungen, in irgend einer Sammlung Italiens oder des übrigen Europa's auch nur einen einzigen antiken Würfel aufzufinden, der die Zahlen so geordnet enthielte, wie Campanari angiebt und bei seinem Deutungsversuch voraussetzt, dass sich 1 und 3, 2 und 4, 5 und 6 auf den entgegengesetzten Flächen gegenüberständen. Sämmtliche griechische und römische, sowie die meisten etruskischen Würfel beobachten die in der Anthologia Palatina (XIV, 8) angegebene Anordnung

έξ έν, πέντε δύο, τρία τέσσαρα κῦβος ἐλαύνει, die auch bei den modernen Würfeln sich behauptet hat, dass nämlich die Zahlen der entgegengesetzten Seiten zusammen immer die Summe 7 ergeben. Nur in Etrurien findet sich, zwar nicht gleich häufig, aber doch auch nicht selten und an einzelnen Orten überwiegend, eine andere Art Würfel, auf der die Zahlen so vertheilt sind, dass die auf einander folgenden sich gegenüber stehn, also 1 und 2, 3 und 4, 5 und 6, mit den Summen 3, 7, 11. So haben diese Anordnung von 19 bologneser Würfeln mindestens 13; sie findet sich auch bei Würfeln von Marzabotto (Gozzadini Relazione di un' antica necropoli a Marzabotto p. 39; t. XIX, 15), und ich habe sie namentlich im Südwesten Etruriens, in Orvieto, Viterbo, Corneto beob-

achtet; bei parallelepipedischen Würfeln scheint sie sogar regelmässig zu sein. Man kann diese Anordnung vielleicht als die ältere, specifisch etruskische ansehn, die nach und nach von der griechisch-römischen verdrängt wurde. Den einzigen Versuch aber, einen Würfel nach Campanari's System zu belegen, hat Fabretti in seinen Appunti epigrafici p. 10, Note 2 gemacht, wo er für einen solchen Würfel aus Pompeji Rich Dict. des antiqu. rom. s. v. tessera citirt. Beim Nachschlagen von Rich aber ergiebt sich, dass derselbe im Texte überhaupt nur die gewöhnlichen griechisch-römischen Würfel kennt, deren entgegengesetzte Seiten 7 ergeben, und dass die Abbildung eines Würfels von Herculaneum (nicht Pompeji), die er giebt,



von Fabretti offenbar falsch gedeutet worden ist, indem unten 6, hinten 3, rechts 2 zu denken ist, so dass ein gewöhnlicher Würfel vorliegt. Demnach muss Campanari's ganzer Deutungsversuch so lange als vollkommen unsicher gelten, bis ein Würfel der verlangten Art wirklich nachgewiesen worden ist.

Eine zweite Deutung der etruskischen Zahlwörter hat Isaac Taylor versucht, und zwar aus dem uralischen oder tschudischen Sprachstamm, zuerst in den Etruscan Researches 1874, Chapt. V, p. 155 ff., dann in einer kleinen Schrift the Etruscan language 1876, p. 4 ff. Die von mir in meiner "Kritik" p. 4, Note * gegebene Reihenfolge ist nur diejenige, in welcher er die Zahlwörter bespricht; als Resultat dagegen stellt er hin

maχ, ci, zal, s'a, θu, huθ.

Seine Vergleichungen sind leider etwas unmethodisch und gehen nicht immer auf die nachweisbare Grundform zurück: doch kann ich das in dieser Zeitschrift nicht ins Einzelne verfolgen. Nach meinen Untersuchungen sind die uralischen Grundformen

ak, kak, kal-m, nal-ja, vat, kvat,

von denen offenbar kak aus akak = 1+1, kvat aus akvat =

1+5 entstanden sind. Berührungen mit dem Etruskischen zeigen sich nur bei 2, 3 und 6; denn bei 1 kann weder in ak Abfall des anlautenden m, noch in may Vorschlag eines m angenommen werden. Aber auch bei den andern Zahlwörtern ist sowohl der Abfall der Endconsonanten, wie die Lautverschiebung auffällig und unregelmässig. Für bu ferner muss man schon zum andern Zweige des Uralo-Altaischen, zum Tatarischen hinübergreifen, wo mongolisch tab-un, teb-un, tew-un = 5 ist, zu vergleichen mit mandschuisch tof-o-khon = 5. Endlich s'a findet sein Analogon nur ausserhalb jenes Sprachstammes, in den jedenfalls nur in höchst entfernter Urverwandtschaft mit ihm stehenden Sprachen der in raschem Untergange begriffenen Jenisseier Sibiriens. So ist die Wahrscheinlichkeit einer Verwandtschaft mit dem Tschudischen um kein Haar grösser, als mit dem Indogermanischen. Was aber die Hauptsache ist, auch Taylor's Reihenfolge beruht auf dem noch nicht nachgewiesenen Campanari'schen Bezeichnungssystem.

Wie leicht aber solche etymologische Aehnlichkeiten täuschen, davon mag eine Deutung aus dem Jenissei'schen, mit der ich mich lange trug, eine Probe geben. Die Ordnung wäre

danach

huθ, ci, θu, śa, zal, maχ, und ihr würden entsprechen die jenissei'schen Grundformen hut, ki-n, tu-ng, śa, zal, ah.

Hier ist die Uebereinstimmung viel grösser, als bei jenen beiden ersten Vergleichungen, und doch habe ich auch diese aufgegeben, da auch sie auf Campanari's Anordnung beruht.

Da demnach auf dem bisher eingeschlagenen Wege nichts zu erreichen ist, müssen wir einen andern suchen. Ich gehe daher von den übrigen Inschriften aus. Da zeigt sich zunächst, dass ci und zal nicht = 1 sein können, da sie beide mit dem Plural clenar "Söhne" verbunden vorkommen, ci zweimal (n. 13 u. 17), zal einmal (n. 18). Auch sa heisst schwerlich "ein", denn erstens scheint auch in tivrs (= *tivars?) ein Plural zu stecken (n. 3) und zweitens wäre dann larbi ceisi (n. 4) im zweiten Jahre gestorben. während sonst bei Kindern unter 4 Jahren das Alter niemals angegeben ist, vgl. Fabretti Osservationi paleografiche e grammaticali C. I. P. Spl. p. 243, Note 1. — Ferner kommt, wie ci und wahr-

scheinlich zal (n. 20, c u. a), auch hu 6 (hut) zweimal (n. 20, b u. 21) mit dem Worte naper vor, das demnach, wie auch sein schliessendes r anzuzeigen scheint, gleichfalls wohl ein Plural ist, wie es sich denn unverändert auch mit der Ziffer XII findet (Fabr. C. I. n. 1914, A, 5—6). Auch wäre, nach dem Zusammenhang der Stellen die Einzahl bei naper schwerlich durch ein eigenes Zahlwort ausgedrückt worden. Die einzige Inschrift, auf der naper sonst noch vorkommt, stammt von einem, jetzt leider verlorenen, Stein neben dem Thore San Severo in Perugia, nur handschriftlich überliefert in doppelter Zeichnung und Copie des Architecten San Gallo (Fabr. Sec. Spl. n. 90; t. I)

... susinal

Es ist dies offenbar ein kleines Fragment einer grösseren Inschrift, an allen Ecken verstümmelt, und wenn Fabretti (ibid. p. 19, Z. 10) das schliessende i als die Ziffer 1 deutet, so ist dies durchaus unwahrscheinlich. - Endlich ist von max schwerlich der Zehner muvalyl (n. 8; 10; 11) oder mealyl (n. 13) zu trennen, in welchem, wenn auch die Umgestaltung des Einers noch unklar ist, die Endung -(a)lyl jedenfalls "-zig" bedeutet. Nun wäre aber eine Bildung der einfachen 10 aus der Eins mit der Endung der Decaden unerhört und ist auch im Etruskischen kaum denkbar. So bleibt für die Einzahl nur 6u und dem widerspricht nichts. - Heisst aber øu "eins", so muss das gegenüberstehende Zahlwort huß "zwei" oder "sechs" bedeuten. Da aber der Todte in n. 9 nur huß Jahre alt geworden ist, so ist es nach Obigem wahrscheinlicher, dass hue "sechs" ist. Auch sprechen folgende zwei Gründe dafür, ci = 2 anzusetzen: erstens sind $\theta u = 1$ und ci die beiden einzigen unter den 6 Zahlwörtern, die mit einem folgenden Zehner noch anders verbunden erscheinen, als durch blosse Aneinanderrückung oder die dem Zehner angehängte Conjunction -c "und", vgl. meine Etr. Forsch. I, p. 1 ff.; 31 ff., nämlich in

> θuneśi: muvalχls (n. 11) ciemzaθrms (n. 15).

Nun sind es bekanntlich die beiden ersten Zahlen, die in einer Reihe von Sprachen theils durch Addition, theils durch Subtraction in eigenthümlicher Weise mit den Zehnern sich verbinden, vgl. lat. unetvicesimus, duodetriginta u. s. w.

Im ersten Hefte meiner Etr. Forsch. ferner (p. 35) habe ich in bunesi eine Dativbildung vermuthet und glaube in der Verbindung eine Additionsform zu sehn; vgl. wegen des flexivischen n bu-n-z in n. 6. Dann wird ciemzabrms eine Subtractionsform = lat. duode- sein; vgl. die Addirung in cis. zatrmisc (n. 14). Zweitens begegnet in cezpz (n. 6) ein höherer Einer, der 8 oder 9 heissen muss, vgl. den Zehner cezpalyals (ibid.). Da nun auch in cealyl (n. 2 u. 7) und in celyl (n. 12) das i von ci als e erscheint, so liegt die Wahrscheinlichkeit vor, dass im Etruskischen die 8 durch Subtraction der Zwei von der Zehn gebildet ist, wie in manchen andern Sprachen, z. B. im baskischen zortzi = 8, neben bederatzi=9 und bat=1, fast durchgängig in den tschudischen Sprachen u. s. w. Ist aber ci = 2, so ist sein Gegenwort s'a = 5, und es liegt das gewöhnliche griechisch-römische Bezeichnungssystem vor. Für die Vertheilung von may und zal unter 3 und 4 bietet vielleicht einen Anhalt der cippus von Perugia (n. 20), wo erst 12 naper genannt werden, später hut = 6 und ci = 2, so dass der Rest in z(a)1 = 4 stecken würde. Auch ist wahrscheinlicher, dass mit $za\theta r(u)m = 40$ eine neue Bildungsform der Zehner beginnt, als dass es als 30 zwischen ceal $\chi l = 20$ und muval $\chi l = 40$ eingeschoben wäre; 50 und 60 fehlen leider noch; dagegen schliessen sich 70 und 80 wieder an die Bildungsweise von 20 und 30 an. Es ist nämlich wohl unzweifelhaft, dass sem φ (n. 19) = 7 ist, semφalχl (n. 16) = 70; cezpalχal = 80 ist oben erwähnt.

Bei Angabe des Alters der Todten erscheinen die Zahlen, sowohl Einer, als Zehner, regelmässig mit angehängtem -s, einmal -is (in zaθrm-is-c n. 14). Da auch das stets vorhergehende Wort avils, in dem der Begriff "Lebensalter" stecken muss, dieses s zeigt, so ist es höchst wahrscheinlich nicht, wie Taylor meint, das Ordinalsuffix, sondern ein Casuszeichen, und zwar des Genitivs, dessen Bildung durch -s und -is sicher steht, vgl. z. B. O. Müller Etrusker I², Beilage II die Vornamen, und clenś, gen. von clan, śeχiś von śeχ, p. 442; 502 ff. — Der Genitiv avils erklärt sich dann wie lat. ae tatis "im Alter", der Genitiv der Zahlwörter aber, wieder von avils abhängig, entspricht dem deutschen "von so und so viel Jahren". Das mitunter vor avils stehende oder dem Zahlwort folgende lupu (lupum, lupuce) muss dann heissen

"starb". Man wird auf diese Weise überall oben zu einer befriedigenden Deutung kommen. In n. 3 ist die Zahl der Lebensjahre durch eine Ziffer gegeben, und es folgt tivrs : sas. wahrscheinlich "(und) von 5 Monaten". Ich glaube nicht, dass ein so kleiner Abschnitt, wie 5 Tage, angegeben worden wäre; nach Wochen aber wurde schwerlich gerechnet. Dem so gewonnenen, in den Inschriften angegebenen Alter widersprechen die mehrfach auf dem Deckel der Sarkophage ruhenden Gestalten nicht. Der lare yuryle (n. 15), nach meiner Deutung von ciemzaerms 38 Jahre alt, wird zwar von Fabretti als nomo vecchio bezeichnet, erschien aber mir und meinem Reisebegleiter im Herbste 1875, wo ich noch in za fr(u)m eine viel höhere Zahl suchte, also mein Urtheil eher zum Gegentheil disponirt war, als ein Mann von höchstens 30 Jahren; während arn6 yurcle (n. 16) in der That alt schien, so dass semvalyls = 70 passte. Wie unsicher übrigens diese Schlüsse aus den Deckelfiguren sind und wie wenig sich die im ersten Hefte meiner Etr. Forsch. (p. 9 u. 19) ausgesprochenen Hoffnungen auf entscheidende Resultate durch Autopsie erfüllt haben, darüber vgl. O. Müller Etr. I², p. 439 ff. — Die einzige erhaltene Wandfigur mit Zahlinschrift (n. 19) zeigt einen Knaben, zu dessen Alter sem $\varphi s' = 7$ recht gut passt.

Endlich erscheint auch mehrmals ein angehängtes z, nämlich in θu-n-z (n. 6), eslz (n. 11 u. 22) und cezpz (n. 6). Die daneben stehenden Wörter scheinen theils Verba zu sein, theils Ehrenämter zu bezeichnen, so dass ich die Vermuthung wage, das angehängte z entspreche im Sinne dem griech. -άκις, dem deutschen "-mal".

Die so gewonnenen Zahlwörter sind demnach folgende:

- 1 = θu; dazu θuneśi (Dat.) und θunz (einmal)
- 2 = ci, Gen. cis; dazu ciem- = lat. duode-
- 3 = max, Gen. maxs
- 4 = zal, verkürzt geschrieben zl (n. 20, c), Gen. esals; dazu eslz (viermal). Der Vorschlag des e ist räthselhaft; der Wechsel von z und s nicht unerhört (Deecke Kritik, p. 10).
- $5 = \pm a$, Gen. $\pm as$
- $6 = hu\theta$, einmal hut (n. 20, b), Gen. hu θ s
- $7 = \text{Gen. sem } \varphi \acute{s}$
- 8 = cezpz (achtmal)

20 = Gen. cealyls, einmal celyls

30 = , muvalxls, , mealxls

40 = , zaθrums, zaθrmis, zaθrms

 $70 = \text{,, sem} \varphi al\chi ls$

80 = , cezpalxals.

Vom Indogermanischen abweichend ist die Flexion sämmtlich er Einer und Zehner; auch die Endung -al xal, -al xl ist eigenthümlich genug und klingt nur schwach an litauisch -lika an; räthselhaft ist endlich auch die Bildung von za-brum. Ueberhaupt sehe ich keine Möglichkeit einer etymologischen Verwandtschaft der gewonnenen etruskischen Zahlwörter mit den indogermanischen. Ebensowenig aber stimmen sie zu den semitischen, koptischen, baskischen, uralo-altaischen, jenisseischen u. s. w. — sie stehen vollständig isolirt, wie die Verwandtschaftswörter und die wenigen sonstigen sichern Vocabeln.

Nachtrag zu p. 257, n. 1. Nach einem Briefe Bunsen's an Lepsius (Arch. Ztg. VI, p. 375), auf den Hr. Dr. Körte mich aufmerksam macht, stammten die Würfel vielmehr aus den Ausgrabungen der Fürstin von Canino um Vulci und sind von ihr erst an Sec. Campanari verkauft, durch den sie zunächst nach England kamen, wo Bunsen sie sah.

W. Deecke.

Semitische Lehnworte im älteren Griechisch.

Ueber semitische worte im Griechischen sind bisher meines wissens zusammenhängende untersuchungen nicht angestellt. In Gesenius' Geschichte der hebräischen sprache und schrift findet sich S. 66 ein verzeichnis hebräischer resp. phönizischer worte, welche ins Griechische übergegangen (hier mit G bezeichnet): diese liste, deren quellen weiter nachzugehen wol nicht nötig ist, hat Renan, Histoire générale et système comparé des Langues Sémitiques (1855) S. 192—194 (2. éd. 1858 S. 203—204) mit einigen änderungen aufgenommen (R). Andres findet sich einzeln in Gesenius' Thesaurus und Handwörterbuch,

ferner in Benfey's Griechischem Wurzellexikon (1839-42; B): darauf scheint Victor Hehn, Kulturpflanzen und Hausthiere (2. Aufl. 1874; H) etwas zu sehr sich verlassen zu haben 1). dessen bezügliche stellen ich wegen der culturhistorischen folgerungen anführe. Seit Gesenius und Benfey ist wesentlich neues fast nur durch de Lagarde hinzugefügt worden; einiges in den Gesammelten Abhandlungen (1866) verstreut (La), einiges in den Reliquiae iuris ecclesiae antiquissimae graece (1856) S. XXVI, XXXVII, XLVII (Lr), einiges in den Anmerkungen zur griechischen übersetzung der proverbien (1863) S. VIII (Lp); daneben ist mir nur noch bekannt, was Fleischer zu Levy's Wörterbuch angemerkt und was Fr. Müller bei Kuhn, Zeitschrift X 267 über ἐλέφας, 319 über οἶνος, und Beiträge II 490 über ξίφος, ταῦρος, δόδον gehandelt hat, sowie die bezüglichen stellen aus Schröder, die phönizische Sprache (1869; Schr.). Es dürfte sich lohnen, dies zerstreute material einer zusammenstellung und genauen betrachtung zu unterwerfen: wirklich neue funde habe ich nur wenige, meist nicht einmal sichere, zu verzeichnen; wer nicht über die umfassende gelehrsamkeit und die scharfsinnige combinationsgabe eines de Lagarde gebietet, wird sich auf diesem und ähnlichen gebieten immer mit der bescheidnen, hier aber hoffentlich nicht ganz undankbaren rolle des commentators begnügen müssen.

Was nun den meinem commentar zu grunde zu legenden text angeht, so habe ich denselben nicht auf das durch die überschrift dieses artikels abgegränzte gebiet beschränkt. Es zeigt sich nämlich schon bei oberflächlicher durchsicht des oben angegebenen materials, dass die bisherigen combinationen ziemlich unsystematisch nach äusserer klangähnlichkeit, ohne

¹⁾ Von R. v. Raumers indogermanisch-semitischen etymologien habe ich nur die einsehen können, welche in seinen Gesammelten sprachwissenschaftlichen schriften (Frankfurt a/M. 1863) S. 494 ff. stehen. Man wird nicht misbilligen, dass 1ch ihn auch, wo er entlehnte worte anführt, bei Seite lasse: der verdiente mann war hier eben in ein labyrinth geraten, in welchem der vermeintliche Ariadnefaden seiner methode ihn nur immer mehr irre führte. — Nöldechens programm "Semitische Glossen zu Fick und Curtius" (Mägdeburg 1876, ein zweiter teil für 1877 angekündigt) berührt sich hie und da mit unserem Thema (z. B. bringt auch er $\lambda \delta \gamma \chi \eta$ mit $\Delta \gamma \chi \eta$ zusammen), war aber nicht in diese Arbeit hineinzuziehen, da er es auf wurzel vergleichungen abgesehen hat.

zugrundelegung bestimmter regeln bezüglich der einander entsprechenden laute vorgenommen sind. Ist dies der standpunct, von dem ausgegangen werden muss, um überhaupt erst einiges material zusammenzubringen, so versteht es sich ebenso von selbst, dass möglichst bald versucht werden muss, das zunächst blos scharfsinnig erratene in einen gesezmässigen zusammenhang zu bringen: die geschichte der etymologie ist ein fortlaufender beweis für die gefährlichkeit jenes äusserlichen verfahrens, an welchen hier nur erinnert zu werden braucht. Um nun nicht eine reihe von gesezen, aber doch einige beobachtungen über die erscheinungen festzustellen, welche die aus dem semitischen sprachgebiet ins griechische übergehenden worte zeigen und die wenigstens einen vorschmack der kriterien geben können, welche hier bei fortgesezter forschung jedenfalls ans licht treten werden, müssen wir das spärliche material möglichst zu ergänzen streben. Aus diesem grunde wird es gerechtfertigt erscheinen, dass ich mit ausnahme einiger ganz unhaltbarer combinationen 1) nicht nur die alten lehnworte, sondern auch spätere fremdworte und selbst einige glossen in die folgende liste aufgenommen habe 2): zur orientierung darüber sind jedem wort einer oder einige namen von schriftstellern, bei denen es zuerst vorkommt, hinzugefügt. Ich habe diese aus der neuen Pariser ausgabe von Stephanus' Thesaurus entnommen, wo die genaueren citate an den betreffenden stellen zu finden sind (sp. = spätere, lexx. = alte lexicographen). Die namen der griechischen buchstaben besonders mitanzuführen habe ich für überflüssig gehalten.

1 ἄβρα gesellschafterin (sklavin) Menand. = aram. הַבָּרָה Lr XXVI

2 ἀρραβών handgeld Isaeus = hebr. עַרָבוֹן Unterpfand G 66 B I 101.

¹⁾ Dazu gehört auch Gesenius' ἔλφος = τζπ; J. Schmidt in Kuhn's Ztschr. 22, 316.

²) Dagegen fehlt unter den zur vergleichung herangezogenen dialecten das Assyrische, dessen ich nicht kundig bin. Vielleicht wird man misbilligen, dass ich trozdem diese untersuchung zu führen gewagt habe: aber die resultate der Assyriologie sind im detail, wenn gesichert, so doch jedenfalls nicht soweit anerkannt, dass man sie zu vergleichenden betrachtungen wie die vorliegende heranziehen könnte.

3 ἄρπη sichel dichter von Hesiod ab; Lucian, Aelian = hebr. schwert Lp VIII.

4 βάλσαμον Theophrast, spp. = h. בַּשֶׁם La 17, 8.

5 βάσανος probierstein Pind. Theogn. (später übertragen)

— h. τως (das land) Basan B II 65; von γ της
prüfen Lr XLVII; êrânisch La 274, 35, vgl. Curtius Griech. Etym. 4. Ausg. s. 430.

6 βίκος usw. krug Herodot, Xen. — vielleicht semitisch, = h.

7 βότους tranhe Theophr. (aber βότουόδωρος schon Aristoph.)
= ¬ου ὄμφακες Lp VIII.

8 βύσσος Theoer., LXX, spp. = h. τ = R 192, Schr. 134

9 γανλός milcheimer Herodot, γατλος kauffahrteischiff dsgl. zu איל יצל vgl. אול ölkrug, ebenfalls von der rundung.

10 γοίδ schwarzkümmel, koriander Dioscor. app. = h.

73 La 57, 10.

- 11 δέλτος schreibtafel Eurip., Aristoph. τϋτ seite, columne eines buches.
- 12 έβενος ebenholz Herodot = h. στιπ dass. R 192.

13 ίασπις Plato = h. ποψ R 193.

- 14 κάβος ein getreidemass LXX (2 Kön. 6, 25), Geop., Lexx. = h. ¬ρ dass. B II 157.
- 15 κάδος eimer Herodot = h. το dass. R 193 H 61.
- 16 κακκάβη (-og) tapf Aristoph. u. a. kom., semitisch? La 50 anm. 2.
- 17 κάμηλος Aesch., Herodot = h. ξες R 193.
- 18 κάννα rohr Aristoph. = h. πςς R 192.
- 19 κασ(σ)ία Herodot, spp. h. קציעה R 193.
- 20 χίβδ-ηλος unächt Pind. = aram. γ τρο [kdb] lügen Lp VIII.
- 21 κιβωτός schrank Aristoph. = (h. הַבְּהַ kasten Rödiger in Ges. Thes. s. v.; Ewald hebr. Gramm. § 47 c S. 123 anm. 3 der 8. ausg.; Fleischer in Ber. der k. sächs. Ges. d. Wiss. 1866 s. 310; Lr XXXVII.
- 22 χίδαρις (χίταρις) turban Philo, Joseph., Menand. Leg. = h. ההה (phoen. ההר krönen Levy phoen. Wörterb. s. 25), aber vielleicht persisch La 207, 13.
- 23 αιννάμωνον zimmt Herodot, Aristot. = h: τίνες R 192
- 24 צולים ein saiteninstrument, LXX, Joseph. = h. מולר R 194.

25 אוֹצָמֹא strassenräuber Democrit bei Stobaeus flor. h. ע לא rauben R 194.

26 κιττώ zimmt Dioscor. = πζε Schr. 126.

27 אנטי saule Hom. vielleicht = h. איז statue (?) Amos 5, 26 La 13, 31.

28 κλωβός usw. käfig Antipater epigr. in Anth. Pal., Herodian., Eustath. = syr. μοῦς [k'lûb] dass. R 193 [auch h. בלפה].

29 χύμινον kümmel Aristoph. = h. כַּנִּעֹין R 192, H 181.

30 κυπάρισσος cypresse Hom. = τομ ein nadelholz (?) R 192; = h. τομ pech B II 148 (nach v. Bohlen).

31 אניתפסה cyperbaum, henna Dioscor. = h. לַּבֶּר R 192 Schr. 134.

32 λαός volk = τκο Lp VIII.

33 λεύγη ein (milch-)mass Hesych. = h. (25 dass).

34 λήδον (λήδανον) Herod. III 107. 112 ¹), Aristot., spp. = h. בֹּי R 192; = ar. צֹיט [ladân] oder צֹיט [lâdan].

35 λίβανος, λιβανωτός weihrauch Herod. III 107, Eurip., Aristoph., Plat. = h. πιβ dass. R 192.

36 λῖς, λέων löwe Hom. = h. לֵיִשׁ, ar. ليك [leit] dass. Pott

II 2 s. 1262 B II 1; = לָבִיא löwin B II, x. Vgl.

H 61.

37 λόγχη lanze Pind., Aesch. = h. πρη dass. Lp VIII.

38 μαγαδίς ein saiteninstrument Xen. = h. מַחַלֵּם dass. Lr XXXVIII. מַהַלָּם

39 μαγγανεία zauberei ("proprie incantatio" L) Aristoph.,
Plat. = h. καταιτικό spottlied Lr XXXVIII.

40 μάλθα weiches wachs Aristoph., Demosth. = h. τός mörtel R 193, La 256, 11; Ewald a. a. o. anm. 1 (dagegen Dietrich in G. Hdw. s. v., Schr. s. 30 a. 1, Curtius 327).

41 μάνδαλος riegel Artemid. = h. מַנְעוּל dass. Lr XXXVII.

42 μάνδοα hürde, stall Soph. (fragm.), Callim., Eratosth. — kloster, spp. kirchl. = ar. هخصر [maḥḍar] ort der anwesenheit (h. מַצֵּר vorhof) Lr. XXXVII.

43 μανδύη, μανδύας mantel LXX, Themist. u. a. spp. = h. τr XXXVII; La 209, 8.

44 μάρσιπος sack, tasche Xen. lexx. Lp VIII.

¹⁾ das citat 128 bei Stephanus wie in Pape's Wörterbuch ist irrig.

45 μαστροπός kuppler, μαστροπεύειν prostituieren Xen. "a Semitis petitum: nam استعرب [ista'rab] (cuius participium est مستعرب [musta'rib]) obscoene loquutus est, appetivit marem" Lr XXVI.

46 μάχαιρα schlachtmesser Hom., schwert = h. מֵכֶרָה dass. Lr XXXVII; umgekehrt (?) R 195.

47 μέγαρον saal Hom. zu h. κοhnen Lr XXXVII.

48 μέσαβος joch zu عصب [ʿaṣab], syr. عيد [ˈsab] (zusam-men) binden "dubitans" Lr XXXVII—VIII.

49 μέταλλον bergwerk Herod., Thuc., metall spp. zu h. מטל

schmieden R 193 ("peut-être").

נטְכְּטָּא (μάτ.) faden, (rohe) seide spp. == chald. מַטְּכְּטָּא usw. (umkehrung von רְמִשׁק Ges. Thes. s. v.) Hitzig, s. Fleischer zu Levy's chald. Wb. II, 568a; mit arab. اعتكس [i'takas] umkehren, عكاس ['ikâs] verglichen von Lr XXXVII.

51 $\mu\nu\tilde{\alpha}$ mine Xen. = h. מֶּבֶּה dass. R 193, Levy phöniz. Wb.

s. 29.

52 μύροα myrrhe Sappho, Hippocr. = h. το ("forme araméenne της") dass. R 192.

- 53 νάβλας (ναύλας u. a. m.) ein saiteninstrument Soph. (fragm. bei Plut.), Euphorion (bei Ath.), Joseph. spp. = h. נָבֶל dass. (eig. schlauch) R 194. Vgl. La 265, 25.
- 54 νέτωπον eine salbe, resp. öl Hippocr. = h. יְּטֶבֶּה (tropfen? vgl. unten) R 193.
- 55 virgov laugensalz Sappho = h. קתר dass. R 192, Ewald a. a. O.
- 56 δθόνη leinwand Hom. = h. γουν (?) R 193, Ewald a. a. ο., H 147. 508.
- 57 oivos wein Hom. = aeth. (D.P.Z., ar. وبن [wein] dass. Müller (Kuhn's Ztschr. X 319) H 67, dagegen indogerm. La 276, 1. Vgl. Curtius 393.
- 58 oros esel Hom. = h. אטרן eselin B I 123, H 502.
- 59 πάγος fels, hügel dichter von Homer ab; Aelian, Polyaen, Lucian = ar. [fag'g'] breite bergstrasse Lr XXXVII.
- 60 παλάθη marmelade Herodot, spp. = h. קבֶלָה, aram. אַבְבֶּלָה; [dĕbeltâ] feigenkuchen G 66 (zweifelnd; bestimmt im Hdwb.).

61 [πάλλαξ, δ junger mann, ή mädchen (nur Ammon. u. lexx.)] παλλακίς kebsweib Hom. spp. παλλακή dass. Her. usw. = h. פּילָנֶש dass. G Lr XXVI; umgekehrt (?) R 195.

62 πεσσός stein zum brettspiel Soph. fragm., vielleicht aram. ביכא stein, täfelchen Fleischer zu

Levy, Chald. Wb. II 572 b.

63 πράσον lauch Aristoph., Theopr. = aram. 2; σ, ar. Σ, αr. [karrât] dass. Lr XXXVII; Fleischer zu Levy Ch. Wb. I 428 b.

64 δάβδος rute, stab Hom. usw., peitsche Xen. = h. לָמֶר ochsenstachel Lp VIII.

65 dov berggipfel Hom., vorgebirge Thuc. = aram. la.; [ris] haupt, gipfel Lp VIII.

66 φοιά (φόα) granatapfel Her., Aristoph., Plat. = h. רָיֵּיִיּרָ dass. B II 372 H 515.

67 σάκκος (dem. σακκίον; Aristoph. auch σάκτας) sack Xen., Aristoph. = h. μυ dass. R 193 H 61.

68 σαμβύχη ein saiteninstrument Aristot. = aram. κοπο R 194.

69 $\sigma \eta s$ motte Aristoph., Menand., Aristot. = h. 55 dass. R 193.

70 $\sigma \eta \psi$ eine giftschlange Aristot., Nicand. = h. علاي, ar. [dabb] eidechse.

71 σίγλος eine persische münze Xen. = h. שׁקַל La 199, 15.

72 σίπερα berauschendes getränk Euseb. u. a. spp. (bes. kirchl.) = h. אוים dass. R 193.

73 σμέρις (und verschiedene nebenformen, z. b. σμίρις) smirgel Dioscor. = h. שַׁמִיר dorn, diamant R 193.

74 σοῦσον lilie Diosc. bei Ath. = h. אישָׁשׁ dass. R 193.

75 συπάμινος maulbeerbaum Amphis, Theophr. = h. אַקאָה R 193.

76 τιθαιβώσσω bauen, nisten Hom., Nicand. (nähren Lycophr.) "paraît venir de בָּיֵי [honig] R 193.

77 εβρις frevel Hom. usw. = h. מָברָה übertretung Lp VIII. /

78 δσσωπος Theophr., LXX, Diosc. = h. אַזוֹב R 192.

79 φῦχος tang, schminke Hom. usw. = h. אור schminke R 192 Schr. 134.

80 χαλβάνη galbanumharz Hippocr., Theophr. = h. הַלְבָּנָה R 192. 81 χαυνώνες (χαβώνες, χαύωνες, καυώνες) gerstenkuchen LXX, lexx. = h. בון R 193 B II 195.

82 χηραμός schlupfwinkel Hom., Ap. Rhod., Lycophr., in prosa erst von Aristot an = ar. [chôram]: Freytag s. v.: petrae fissuras rupturasque habentes Lr XXXVII.

83 χιτών unterkleid Hom. usw. = תָּהֶה (neben ממנת) dass. R 193 H 60. 144 La 256, 13.

84 χουσός gold Hom. usw. = hebr. הרץ dass. [phöniz. הרץ Ztschr. d. D. M. G. 30, 137 R 192 H 61. 487.

Ausserdem erwähnt G 66 einige mass und gewicht bezeichnende glossen, welche nur die griechischredenden Juden aufgenommen haben, z. b.

85 סוֹמאס (h. שׁקַל).

86 xógog (h. אב).

87 σάτον (aram. κηκο = h. πκο, s. G. Hdwb.), auch

88 βάρις = בירה burg.

Solcher finden sich aber auch unter den bisher aufgeführten verschiedene, wie aus den beigefügten schriftstellernamen sich ergibt. Sie werden später wo nötig eingeklammert erscheinen.

Hierzu füge ich einige worte, welche zwar entschieden indogermanischen ursprungs sind, sich aber gleichzeitig auch im Hebräischen finden, also entweder in das Griechische durch semitische vermittlung eingedrungen sind, oder doch vermöge ihres gleichzeitigen vorkommens in beiden sprachen für die feststellung der einander entsprechenden laute mit herangezogen werden können 1):

89 ἀγάλλοχον aloë = skr. agaru ("dans les dialectes vulgaires aghil" R), hebr. אַהַלִּים R 194, La 11, 1.

90 βδέλλα (Hesych.), βδέλλιον (Diosc., Galen.) ein harz = skr. udûkhala (od. ulûkhala), h. בלכת La 20, 2; r X anm. 2; = skr. madalaka R 194 (nach Lassen).

91 βήρνλλος = skr. vâidûrya; erst aus dem Griechischen aram. billôr La 22, 5; r X a. 2.

92 κάρπασος feiner flachs (κάρβασα linnenes segel) =

¹⁾ Dazu sind worte wie παράδεισος, παρασάγγης nicht zu brauchen s. La 77, 28 ff. 210, 34 ff. — obwol mir die gleichstellung von παράδεισος mit dem arabischen plural farâdîs 211, 3 nicht möglich erscheint.

skr. karpasa, aram. کباس ar. کباس [kirbas] R 194.

93 $\varkappa \tilde{\eta} \beta o \varsigma$, $\varkappa \tilde{\eta} \tilde{\eta} o \varsigma$ u.a.m. affe = skr. kapi, h. $\eta i p$ R 194. 94 $\lambda \alpha \beta \varrho \omega \nu i o \varsigma$ (-ia) weites gefass, becher "scheint mir eine zusammenziehung von tnavaravant und durch semitische vermittlung den Griechen zugegangen, weshalb das t fehlt" La 215, 16.

95 νάρδος = skr. nalada, h. ברד R 194.

96 προύνικος läufer: "ob das von B[ochart] h[ieroz.] I 794 zu dem von ihm sicher falsch ausgesprochenen pers. parwânah diener] gestellte προύνικος wirklich dazu gehört, mögen andre entscheiden, die wahrscheinlichkeit ist durchaus nicht dafür." La 77, 26.

97 σάπφειρος Theophr., Diosc. = skr. çanipriya, h. פַּפִּיר, aram. בַּמְפִיר resp. בַּמְפִיר [sappîl] Lr X a. 2, R 193.

98 σμάραγδος (μάραγδος) = skr. marakata, h. בר גוד Lr X, vgl. G. Hdwb.; Curtius 526.

Endlich die von Fr. Müller behandelten worte zweifelhafter herkunft:

99 ἐλέφας Kuhn's Ztschr. X, 267.

100 ξίφος Beitr. II, 491.

101 ταῦρος ebd. 491 (s. auch Ewald, hebr. Gr. § 48 c s. 123 a. 1 der 8. ausg.).

102 δόδον ebd. 493.

Um zu sehen, wie viele von diesen soi-disant Semiten wirklich die ahnenprobe bestehen können, wird es zunächst nötig sein, eine anzal vollkommen sicherer beispiele herauszulesen. Als solche werden wir nur die ansehen können, bei denen die entlehnung durch besonders frappante übereinstimmung des lautes und der begriffe, durch den mangel einer angemessenen indogermanischen etymologie, oder auch dadurch gesichert wird, dass die bezeichnete sache auf semitischem boden erwachsen oder wenigstens ganz bestimmt durch Semiten weitergetragen ist.

Hier sind anzuführen βάλσαμον βύσσος (γοίδ) έβενος *l*ασπις (κάβος) κάμηλος κάννα κασσία κιννάμωνον νύρα) κλωβός (κόρος) κύμινον κύπρος (λεύγη) λῆδον, λήδανον λίβανος, λιβανωτός μνᾶ μύρρα νάβλας νίτρον σάκκος σαμβύκη σάπφειρος (σάτον) (σίκερα) (σίκλος) (σοῦσον) συχάμινος ὕσσωπος χαλβάνη χαυ(ν)ῶνες βδέλλα, βδέλλιον χάφπασος νάφδος. Bei keinem dieser worte wird ein zweifel möglich sein; wir sind also berechtigt, sofern wir in ihnen bestimmte consonanten einander regelmässig entsprechen sehen, diese correspondenzen unserer weiteren untersuchung wenigstens im wesentlichen zu grunde zu legen. Es finden sich aber in den genannten worten

das heisst: im allgemeinen entsprechen sich die einzelnen buchstaben genau, wie die ordnung in den beiden alphabeten es erwarten lässt. Doch sind dazu noch einige bemerkungen zu machen.

¹⁾ Hebr. Gramm. § 47 c anm., S 123 a. 1 der 8. ausg. (andeutungsweise z. b. schon in der 3. ausg. von 1838). — Ueber die schlüsse, welche die Semitischen dialecte in betreff der aussprache des Griechischen an die hand geben, entsinne ich mich vor längerer zeit eine abhandlung von Renan als separatabzug aus einer französischen zeitschrift gesehen zu haben; leider ist sie mir jezt nicht mehr zugänglich.

²⁾ Abhh. 255, 28 ff.

³⁾ Schröder 171 a. 28; 127.

⁴⁾ Gr. Etym. 4 ausg. S. 416 f.

lauten der Semiten mindestens näher standen, als die lezteren 1). Ganz ähnlich verhält es sich mit der darstellung des hebräischen 5, welches in älterer zeit überall als z erscheint²), später wenigstens in der mehrzal der fälle durch z ausgedrückt wird 3), in welchem man doch zunächst geneigt wäre den vertreter des hebräischen n zu suchen. Aber dieser laut muss den älteren Griechen von ihrem z weit abweichend und unbequem erschienen sein: fast in allen älteren phönizischen namen ist er bei der umsezung in griechische laute einfach übergangen 4), ja nicht einmal durch einen spiritus asper angedeutet 5), und dem entsprechend fehlt n einfach auch in einigen späteren worten wie βδέλλα = π53. Immerhin lässt sich nicht läugnen, dass eine ganz stricte regel für alle diese vier fälle sich nicht festhalten lässt. Semitischem v entspricht r in dem alten namen Tigos 6), umgekehrt 9 dem n in dem schon bei Xenophon vorkommenden Θάψακος; χιτών zeigt neben dem regelmässi-

Ueber die umkehrnig des ursprünglichen verhältnisses s. La 256,
 ff.

²⁾ Ewald a. a. o.

³⁾ Vgl. in obigem verzeichnis $\chi \alpha \nu(\nu) \tilde{\omega} \nu \epsilon_{S}$, spätere eigennamen wie $M \dot{\alpha} \lambda \chi o_{S}$, $\dot{\alpha} \mu \beta \lambda \iota \chi o_{S}$. Schliesslich zeigt sich solche erweichung sogar in fällen, wo z = p gewesen war, wie $\lambda \mu \iota \lambda \chi \dot{\alpha} \phi = \lambda \mu \iota \lambda \chi \alpha_{S}$ bei Appian.

⁴⁾ Die beispiele (Άννων, Άννίβας, Άμίλλας usw.) s. bei Schröder s. 85 ff. — Da im Lateinischen in diesen namen überall ein h, stellenweise sogar ch erhalten ist, genügt die nachweisliche neigung des späteren Phönizischen zur schwächung der kehlhauche nicht für die erklärung dieser thatsachen.

⁵) Bei Γερωμος, Γερόμβαλος wird die erinnerung an das griechische ιερός mitgewirkt haben.

⁶⁾ Ich kann nicht mit Schröder (S. 111) annehmen, dass das τ in diesem worte, wie in dem pflanzennamen ἀτιρ-(σίπτη u. a.), neben s ss st ts z tz einer der mangelhaften versuche sei, den eigentümlichen semitischen laut Sādē, der dem Griechischen und Lateinischen abgeht zu umschreiben. Die älteren Griechen wenden, wie die obigen beispiele zeigen, ohne umstände σσ oder, vorzüglich im anfange des wortes, σ an, und es wäre ganz unerfindlich, wie sie auf den einfall hätten kommen sollen, zwar της Σιδών, aber ης Τύρος zu sprechen und zu schreiben. Andrerseits zeigen die phönizischen inschriften selbst stets ης; woraus mir aber nur zu folgen scheint, dass die Griechen den namen zuerst durch (indirecte) aramäische vermittlung (vgl. unten μύρρα) müssen kennen gelernt haben. Gern stüzte ich diese vermutung noch weiter durch de Lagarde's ansicht (Abhh. 255, 32), dass die buchstabennamen ἄλφα βῆτα usw. "gar nicht daran denken phoenicisch zu sein, sondern syrischen

A. Müller

Keinem zweifel unterliegt die doppelte vertretung des α durch γ und α , die an kein bestimmtes gesez gebunden erscheint.

Auffällig ist wieder das verhalten des $\mathfrak D$. In fast allen älteren worten entspricht ihm mit grosser regelmässigkeit π ; nur im buchstabennamen $\mathring{a}\lambda\varphi a$ und in $\sigma \acute{a}\pi\varphi \iota \varrho o \varsigma$, wo die verdoppelung, resp. die geschlossene erste sylbe selbst nach späterer semitischer aussprache ein π erwarten liesse, ist ein φ , das dann auch in $\chi o \acute{v} \varphi \varphi o \iota \varsigma$ (= chûfis, $\gamma \varsigma \ddot{\tau}$) bei Dioscorides 2) sich findet, ebenso in vielen eigennamen bei den LXX 3).

Alle zischlaute werden einfach durch σ ausgedrückt, nur erscheint für das schärfere \mathbf{z} wol $\sigma\sigma$. Dass in $\mbox{$v$}\sigma\sigma\omega\sigma\sigma\sigma$ ein $\sigma\sigma$ das doch sehr weiche \mathbf{z} zu ersezen bestimmt ist, wird seinen

character zeigen". Aber es seheint mir nicht allein nahe zu liegen, das schliessende α derselben mit Schröder S. 30—31 als griechischen zusaz anzusehen, sondern direct dagegen sprechen die namen $\mu\tilde{\nu}$, $r\tilde{\nu}$, $\tau a\tilde{\nu}$, welche aramäischartig vielmehr $\mu\tilde{\nu}\mu\alpha$ (oder eigentlich $\mu\tilde{\nu}\mu\alpha$), $r\tilde{\nu}r\alpha$, $\tau a\tilde{\nu}\alpha$ hätten lauten müssen. Ganz ebenso ist z. b. $\Sigma \acute{\alpha}\varrho \alpha \pi \tau \alpha \equiv \Omega \Omega \Sigma$. — Ueber $\Omega \dot{\nu} = \lambda \tilde{\eta} \delta - o r$ s. unten.

¹⁾ Auch Xvã = ΣΣΣ soll schon Hecataeus gesezt haben, Schr. S. 6; man würde daher nichts erreichen, wollte man die semitische herkunft anzweiseln oder statt χιτών die ionische form χιθών (vgl. zu μύρρα 52) heranziehen (s. die analogen fälle bei Krüger, dialect. formenlehre §4, 1.3; Curtius Etym. S. 416). — Jenes Χνᾶ, Όχνᾶ übrigens mit Φοῖνιξ zu combiniren (H 517) ist ein gradezu abenteuerlicher gedanke, mit dem auch B II 109 nicht ernst zu machen wagt; eine wenigstens methodischere ableitung des griechischen namens (von τις oder τις) hat de Goeje in den Abhandlungen der Holländischen Gesellschaft der Wissenschaften vorgeschlagen und durch hebräische eigennamen u.a.m. zu stüzen versucht, s. The Academy, May 14, 1870, p. 218.

²) Schr. 131.

³⁾ Ewald S. 123 anm. 1. 2.

grund in der kürze des ersten vocals haben, der den accent auf sich gezogen hatte.

Wenn der stärkste aller semitischen kehlhauche von den Griechen meist vollkommen übergangen wird, so kann man sich nicht wundern, dass von einem versuche zur nachahmung der laute π und ν nirgends die rede ist; es genügt, auf $\ell\beta\epsilon\nu\sigma\varsigma$ und $\nu\alpha\sigma\sigma\delta\alpha$ hinzuweisen.

Was die vocale angeht, so erklärt sich das meiste ganz einfach, sobald wir einige der eigentümlichkeiten der phönizischen aussprache berücksichtigen: da ist es begreiflich, dass hebräischem o der massoretischen überlieferung v entspricht $(\varkappa \nu \pi \varrho o_S, \varkappa \nu \pi \acute{a} \varrho \sigma \sigma o_S, \varkappa \nu \nu \acute{e} \varrho a)$, dass hebr. śwā mobile öfters durch einen kurzen vocal dargestellt wird $(\varkappa \iota \tau \acute{\omega} v, \lambda \acute{\iota} \beta \alpha v o_S$: anders $\varkappa \lambda \omega \beta \acute{o}_S, \beta \delta \acute{e} \lambda \lambda \alpha$, die später herüber gekommen sind), dass nicht nur hebr. hîreq $(\pi \iota \tau \rho)$, sondern auch sērē (gesteigert aus $\check{\iota}$) ebenfalls als v erscheint $(\check{v} \sigma \sigma \omega \pi o_S)$, dass das zweite a von gamal zu e herabgedrückt ist $(\varkappa \acute{a} \iota \eta \lambda o_S)$, dass statt der endung -ân das -ô n auftritt $(\varkappa \alpha \nu \iota \acute{v} \nu)$). Bei ganz späten entlehnungen ist natürlich nicht sowol die phönizische als die itacistische aussprache zu berücksichtigen $(\gamma o \iota \acute{o}, \lambda \epsilon \check{v} \gamma o_S)$.

Im allgemeinen zeigen also die griechischen formen ziemliche genauigkeit in wiedergabe der semitischen laute, besonders wenn man statt der sog. segolatformen der traditionellen hebräischen aussprache bei worten wie νάβλα(ς), νίτρον die ursprünglicheren einsylbigen bildungen (nabl statt nebel) zu grunde legt. Hie und da finden sich freilich ausnahmen, die wir indes zum teil erklären können. Wenn z. b. hebräischem griechisches λη̃δον, λήδανον gegenübertritt, so wird die griechische form eben nicht dem Hebräisch-Phönizischen, sondern dem Arabischen entnommen sein, das sein lâd an (oben no. 34) nicht, wie z. b. بلسان balasân, erst wieder aus dem Griechischen zurückerhalten haben kann, da schon Herodot λάδανον gradezu als arabische glosse anführt (III, 112); auf die von σελό abweichende vocalisation von λίβανος wird der name des gebirges von einfluss gewesen sein. Doch ist da manches irrationale zuzugeben, dem wir wenigstens nicht mehr nachkommen können, wie das eingeschobene l in $\beta \dot{\alpha} \lambda \sigma \alpha \mu o \nu =$

¹) Schr. S. 98. 121. 125. 126 ff. — $\chi \alpha v \dot{\omega} r$ könnte freilich auch syrisch sein.

בשם (etwa basm) oder die form צעיעויסי neben ממיך mit aufgabe der verdopplung und ändrung der vocalisation 1). Letztere ist überhaupt veränderlicher, als das consonantische gerippe der wörter, dem gegenüber die vocale im Semitischen bekanntlich eine weit untergeordnetere rolle spielen als im Indogermanischen: grade in dieser beziehung ist es daher nicht zu verwundern, dass die Griechen sich die wörter hie und da durch einschieben von vocalen und änderung des tons mundrecht zu machen suchten (ἔβενος, σαμβύκη, χαλβάνη, συκάμινος, was mit den fällen wie χιτών sich berührt). Doch dürfen wir, glaube ich, aus dem bisherigen wenigstens den schluss ziehen, dass bei der aufnahme semitischer worte in das ältere Griechisch mit einer gewissen regelmässigkeit verfahren worden ist, von welcher abzusehen nur in solchen fällen unbedenklich sein wird, wo die entlehnung durch besondere gründe andrer art sicher gestellt oder doch äusserst wahrscheinlich gemacht wird. Legen wir diesen saz, der sich nachher noch durch zwei gesichtspuncte sachlicher art ergänzen wird, der folgenden betrachtung des restes unserer ersten liste zu grunde, so gewinnen wir für unsere resultate einen grad der sicherheit, welcher durch die gefahr, in einigen wenigen fällen stark entstellte wortformen zu verkennen, mir nicht zu teuer erkauft scheint 2).

- [1. $\Begin{array}{ll} \Begin{array}{ll} \Begin$
- 2. $\alpha g \alpha \beta \omega \nu$ ist als semitisch von Gesenius reclamiert, von Renan in seiner liste übergangen worden, während Benfey es festhält. Ich glaube, mit recht; es ist mit Ges. Hdwb. s. v. als ein terminus technicus zu betrachten, dessen entlehnung nahe genug liegt, die laute wie die bedeutung unterstüzen ebenfalls diese annahme.

¹⁾ wenn man nicht eine von der hebräischen verschiedene form voraussezen will: aber anch aram. und arab. ist kammûn.

²) Eckige klammern bezeichnen in der folgenden liste, dass die semitische herkunft durch die genauere untersuchung ausgeschlossen erscheint.

- [3. $\mbox{ign}\eta$ kann ich nicht = \mbox{ign} halten. Abgesehen vom spiritus asper, auf den ich kein gewicht legen will, ist $\pi=\mbox{ign}$ nicht zu rechtfertigen; ausserdem ist das wort, wie dies nicht selten vorkommt, ausschliesslich älteren dichtern und der spätesten prosa eigen. Fremdwörter aber darf man in der alten poesie (die komiker natürlich ausgenommen) nur da suchen, wo entweder mit einer fremden sache ein fremdes wort frühzeitig gemeingut des ganzen volkes geworden und der fremde ursprung vergessen war, oder aber der dichter einen besonderen zweck mit solcher auffälligen abweichung vom gewöhnlichen verband; wie wenn Aeschylus ein wort wie $\beta \alpha \lambda \dot{\eta} \nu$ anwendet, welches eben zu seinem $\beta \alpha \lambda \dot{\eta} \nu$ anwendet, welches eben zu seinem $\beta \alpha \lambda \dot{\eta} \nu$ gehört. Bei den Alexandrinern und noch späteren, dichtern wie prosaikern, würde ein solches bedenken natürlich nicht stichhaltig sein. Ueber die indogermanische etymologie s. Curt. 264.]
- [5. $\beta\acute{\alpha}\sigma\alpha\nu\sigma\varsigma$ kann weder zu dem lande Basan gehören, denn man sieht die verbindung nicht ein, noch aber zu $\sqrt{\eta}$ a, da $\pi = \sigma$ unerhört ist. Ich war in folge dessen geneigt, mich der späteren ansicht Lagarde's anzuschliessen, nach welcher das wort êrânisches lehnwort ist; aber Prof. Fick erklärt es nach einer freundlichen privatmitteilung Dr. Bezzenberger's = $\beta\acute{\alpha}\vartheta$ - $\sigma\alpha\nu\sigma$ - ς unter vergleichung von lith. band ýti probieren, prüfen; $-\sigma\alpha\nu\sigma$ ist da Suffix = preuss. -sena-.]
- 6. $\beta i z o g$ halte auch ich für semitisch, trotzdem die vergleichung mit dem geminierten h. baq-bûq nicht sicher genug ist.
- [7. βότους stimmt schon wegen der bedeutung nicht zu τζ, auch ist das τ für το unzulässig.]
 [9. γανλος und γανλός habe ich zweifelnd zur $\sqrt{}$ ge-
- [9. $\gamma\alpha\tilde{\nu}\lambda o\varsigma$ und $\gamma\alpha\nu\lambda o\varsigma$ habe ich zweifelnd zur $\sqrt{}$ gestellt; ich würde bestimmteres wenigstens über das erstere (s. s. 300 unten) aufzustellen wagen, wäre nicht skr. gôla vorhanden. So bleibt nichts übrig, als ein eigentümliches zusammentreffen zu constatieren oder sich auf semitisch-indogermanische sprachvergleichung einzulassen.]
- 11. δέλτος identificiere ich ohne bedenken mit hebr. $\[Delta \]$ B II 199 "wegen der ähnlichkeit mit der form dieses buchstabens (Δ) ist nach ihm benannt δέλτος" usw. Das ist die alte erklärung des Eustathius, der (Steph. Thes. s. v. δελτωτόν) sagt καὶ τὸ τῆς δέλτου δὲ ὄνομα ὁμοίως ἄνωθεν κατέβη ἀπὶ τῶν δελτωτῶν βιβλίων ἤτουν ἐκ τῶν κατὰ δέλτα πτυσσομένων

γραφῶν, αὶ κυρίως δέλτοι καλούμεναι ἀφῆκαν τοῖς ὕστερον βιβλίοις κληρονομῆσαι τοιαύτης κλήσεως und weiter ως γὰρ δέλτος διὰ τὸ δελτωτὸν σχῆμα. Aber diese etymologie ist so nicht wahr, denn von ursprünglich "dreieckig gefalteten" büchern ist doch sonst nicht die rede, kann auch nicht wol die rede sein, da eine solche form zweckwidrig wäre. Ausserordentlich nahe liegt dagegen der vergleich einer schreibtafel mit einem türflügel, wie denn die ähnliche bedeutung seite (eines buches) für das hebräische wort ganz unzweifelhaft ist: also wird δέλτον nicht von δέλτα erst auf griechischem boden abgeleitet, sondern wie der eigentlich ja allerdings identische name des buchstaben mit der sache zugleich von den Phöniziern entlehnt sein.

[12. ἔβενος kann von dem hebr. πιστα nicht wol getrennt werden: dass aber lezteres ein semitisches wort wäre, kann ich nicht annehmen, da es auf eine passende γ nicht zurückzuführen ist. Es wird also seinen plaz in der zweiten liste finden müssen.]

[13. Von ἴασπις gilt dasselbe. jugar (mit å der 1. sylbe) ist eine den hebräischen sprachgesezen widersprechende bildung, für die eine befriedigende erklärung innerhalb der semitischen sprachen nicht zu geben ist; nach B II 335 wäre es ägyptisch, wovon ich nichts verstehe.]

15. κάδος ist als semitisch von Benfey in anspruch genommen, von Curtius 137 bezweifelt worden, ich sehe nicht weshalb: laut und bedeutung passen vorzüglich und eine indogermanische etymologie fehlt, da das allein entsprechende ksl. kadĭ zu einer solchen doch nicht genügt.

16. κακκάβη mit de Lagarde für semitisch zu halten liegt um so näher, als ganz dasselbe wort dem alten namen Karthagos σσσ entspricht 1). Wie freilich lezterer, so viel an ihm herum erklärt ist 2), mir noch in tiefem dunkel zu liegen scheint, so habe ich auch für den gleichlautenden topf nichts stichhaltiges beizubringen. Das chaldäische στρρ stammt erst wieder aus dem Griechischen.

[20. $\varkappa l\beta\delta\eta\lambda o\varsigma$ combinirt de Lagarde geistreich mit der aramäischen, resp. altsemitischen $\sqrt{k\,d\,b}$ (hebr. $k\,z\,b$, arab. $k\,d\,b$). Beweisen lässt sich nichts, aber die vermutung bleibt, da die

¹⁾ Schr. 105. 2) ebd. a. 1.

umstellung des 2. und 3. radicals keinen anstoss bietet, neben den etymologien bei Benfey II 158 und Curtius 153 immerhin möglich; die form wäre natürlich nur durch aramäische vermittlung zu erklären.

[21. κιβωτός mit πρη zusammenzustellen scheint mir unmöglich, trozdem Rödiger, Ewald, Fleischer und de Lagarde diese ableitung empfehlen. Ob, wie indogermanisches k zu t werden kann, so hier der umgekehrte wechsel möglich ist, will ich nicht entscheiden, aber הבה selbst erscheint als ein archaistisches und seltenes wort (für das ächthebr. ארון), von dem kaum anzunehmen ist, dass es im gebrauche des gewöhnlichen lebens gewesen sein könnte; chald. מיבותא (im syrischen fehlt das wort!) ist jedenfalls lediglich als ein solennes wort aus dem Hebräischen herübergenommen, und ganz denselben character zeigt das weiter zu den Arabern und Aethiopen gedrungene tâbût, tâbôt; grade umgekehrt aber gehört κιβωτός lediglich der sprache des gewöhnlichen lebens an, bis die LXX (und danach auch der Syrer) es zur übersezung des hebräischen wortes anwenden. Einer ableitung direct aus dem Aegyptischen würde ich aus diesem grunde wenigstens nicht widersprechen. semitische vermittlung halte ich für äusserst unwahrscheinlich. S. auch Benfey II 324, wo wenigstens die heranziehung von κίβισις usw. beachtung verdient.]

[22. χίδαρις ist mit de Lagarde als persisch anzusehen; das phönizische verbum ist denominativ, eine allgemein semitische γ nicht vorhanden.]

[23. χιννάμωνον stammt unzweifelhaft zunächst aus dem Semitischen: mehr aber kann auch aus Her. III, 111¹) nicht gefolgert werden. Auch dies wird eins von jenen worten sein, auf welche Fr. Müller²) als auf "fremdlinge" aufmerksam gemacht hat, die "zum grössten theile nach dem geiste der je"desmaligen sprache so geschickt verarbeitet sind und in ihre "umgebung so gut hineinpassen, dass es schwer wird, den "fremden gast im einheimischen kleide zu erkennen und als "solchen zu behandeln". Semitisch ist γρομες keinesfalls, woher es stamme, weiss ich nicht; eine indische etymologie s. bei Benfey II 157.]

י G. Hdwb. s. v. קימורן; die dort gegebene etymologie ist nur ein notbehelf.

²) K. Beitr. II 490.

[25. κιξάλλης "qui signifiait pirate dans la haute antiquité "grecque (voir l'inscription de Téos, dans Boeckh, Corpus "inscr. graec. no. 3044), me paraît venir de τω (praeda, "praedator) par un redoublement analogue à celui de τιθαι-,βώσσω; le son chuintant aura passé au son k, d'après une "analogie très-familière au sanscrit: on comprend du reste que "le nom des pirates et de la piraterie soit venu des Phéniciens." Diese deduction Renans (193) scheitert sofort daran, dass semitischem w ausnahmslos einfaches σ entspricht (s. ob. s. 284); auch wird die analogie von τιθαιβώσσω mit der semitischen herkunft desselben zugleich hinfällig; s. u. s. 298. Benfey II 161 stellt es zu γ κιχ-.]

26. $\varkappa \iota \varkappa \iota \varkappa \omega'$ zeigt nicht nur die spätere aussprache der ursprünglichen femininendung \hat{a} , sondern auch \varkappa statt δ , was aber in dem buchstabennamen $\iota \widetilde{\omega} \iota \alpha$ ebenso der fall ist.

[27. χίων möchte ich mit h. στος schon deswegen nicht combinieren, weil lezteres άπαξ λεγόμενον, also jedenfalls ein selten gebrauchtes wort ist, abgesehen davon; dass auch die bedeutung in zweifel gezogen wird und sich mit der griechischen nicht genau deckt.]

30. χυπάρισσος wäre besser als zu ¬Ξ¬ zu ¬Ξ¬ zu stellen, wenn für lezteres die bedeutung "nadelholz" sicher stände. Auffällig ist auch das schliessende -ισσος; selbst wenn es als griechisches suffix unanstössig sein sollte, pflegt doch ein solches nie in dieser weise an ein semitisches wort gehängt zu werden. Andrerseits möchte ich auch nicht gradezu beide worte zu trennen wagen.

[32. $\lambda\alpha\delta\varsigma$ mit $\equiv \aleph$ 5 zusammenzubringen halte ich für unstatthaft; in den beiderseitigen $\sqrt{\gamma}$ stimmen eigentlich nur die anfangsbuchstaben überein. S. auch Curtius 364.]

[36. Ebenfalls unwahrscheinlich ist die gleichung $\lambda i \varsigma$, $\lambda i \omega \nu = \psi$, ψ , ψ , ψ [leit]. Pott und Benfey scheinen mir zu übersehen, dass das schluss- ς von $\lambda i \varsigma$ als nominativendung mit dem radicalen z nicht wol in parallele gestellt werden kann; lezteres aber einfach zu ignorieren wäre gegen alle analogie. Auch hat Benfey II x diese ableitung selbst wieder aufgegeben und hebr. $\psi = \lambda \epsilon f$ - herangezogen. Aber z = f und die einfache weglassung des schliessenden i ist doch unzulässig; will man dagegen die beiderseitigen $\psi \psi$ in verbindung bringen, so tritt das aus dem rahmen dieser arbeit heraus.]

- [37. $\lambda \acute{o}\gamma \chi \eta = \pi \dot{\alpha} \gamma$ ist nicht zu halten; keiner der beiden hier vorausgesezten lautübergänge lässt sich nachweisen, denn in dem umgekehrt entlehnten $\beta \acute{\eta}\varrho v \lambda \lambda o \varsigma = \gamma \dot{\alpha}$ haben beide liquiden lediglich den plaz getauscht, und $\pi \dot{\alpha} = \gamma \chi$ bleibt stets bedenklich, wenn es auch allein vielleicht die verwerfung nicht motiviren würde.]
- 39. $\mu\alpha\gamma\gamma\alpha\nu\epsilon l\alpha=$ בינגינה: die begriffe stimmen allenfalls, aber das hebräische wort hat doch eine zu stark specificierte bedeutung. Ich würde jedenfalls ein starkes fragezeichen daneben sezen.
- 40. Um $\mu\acute{\alpha}\lambda \vartheta \alpha$ streiten sich Indogermanen und Semiten, und leztere haben es zum teil schon aufgegeben. Jedenfalls ist die sache zweifelhaft, so gern ich mit der schreibtafel (s. oben zu 11) auch deren wachsüberzug für die Phönizier reclamierte.
- [41. μάνδαλος scheint mir doch nicht zu συστί zu gehören. Das griechische wort ist spät und hätte also aus dem Aramäischen kommen müssen, wo es aber nicht vorhanden ist, ausserdem ist das eingeschobene δ und α für $\hat{\mathbf{u}}$ auffällig.]
- [42. Arab. maḥḍar würde der bedeutung nach allenfalls zu dem späteren $\mu\acute{\alpha}\nu\acute{\delta}\varrho\alpha$ kloster, sonstige ableitungen der $\sqrt{}$ noch besser zu der älteren hürde stimmen, und dass das wort nur im Arabischen wirklich in der form mit vorgeseztem m erscheint, wie dass vor δ ein ν eingeschoben ist, wäre kein absolutes hinderniss. Aber $\delta = \omega$ Σ halte ich für unmöglich; in dem einzigen freilich auch zu verwerfenden beispiele, wo ein solches Σ vorkommt, wäre es auch im Griechischen ein σ 1). Auch ist $\mu\acute{\alpha}\nu\acute{\delta}\varrho\alpha$ wenigstens in der einen bedeutung ein altes wort, dessen entlehnung aus dem Arabischen nicht wol angenommen werden kann 2); aus dem Hebräisch-Phönizischen wäre aber unter allen Umständen nur σ , nicht δ zu rechtfertigen. Semitisch wird es nicht sein; ob es überhaupt ein fremdwort

¹⁾ S. zu no. 70.

²) Vgl. zu no. 3; $\lambda \eta \delta a vor$ s. 277 ist als name eines ganz bestimmten südlichen productes doch anders.

ist, oder nach Benfey II 44 mit $\mu \acute{a}\nu \delta \alpha \lambda o_S$ zu γ mad gehört, kann ich nicht beurteilen.]

[43. Das späte $\mu\alpha\nu\delta\dot{\nu}\eta$ mit h. π gleichzustellen ist deswegen nicht rätlich, weil lezteres im Āramäischen fehlt, wo die $\sqrt{\pi}$ eine ganz andre bedeutung hat 1); auch bliebe das ν unerklärt, während das ν nach aram. lautgesezen ohne anstoss wäre. de Lagarde's argument π π π π LXX semper per $\mu\alpha\nu\delta\dot{\nu}\alpha\varsigma$ redditur" liesse sich auch dahin erklären, dass eben wegen der äusseren ähnlichkeit beider wörter $\mu\alpha\nu\delta\dot{\nu}\alpha\varsigma$ stets zur übersezung von π gewählt wurde. Eine andre erklärung weiss ich freilich nicht.]

44. μάρσιπος bezeichnet de Lagarde als "deutlich semitischen ursprungs" und in der tat legt nicht nur die form mit dem vorgesezten z, sondern auch die ganze übrige gestalt des wortes nahe dem zuzustimmen. Nur will es mir nicht gelingen, ein semitisches etymon zu finden. Derivate der γ Δω; rsf passen eventuell nur sehr gezwungen, solche von γ Δα; rsf gar nicht. Man wird daher das wort vorläufig nur in die reihe der des semitismus verdächtigen stellen können.

[45. De Lagarde's combination scheint mir ebenso geistreich als unhaltbar. Das wort müsste wegen der specifisch arabischen zehnten, im Nordsemitischen gar nicht vorkommenden form direct aus Arabien nach Griechenland gewandert sein, was bei seinem alter und der art seiner bedeutung unmöglich angenommen werden kann, auch passen die begriffe nicht einmal oberflächlich zu einander.]

[46. Die einander gradezu widersprechenden experimente, die seit alten zeiten mit $\pi = \mu \alpha \chi \alpha \iota \alpha$ angestellt werden, können schon deswegen nie zu einem resultate führen, weil bekanntlich die bedeutung dieses hebräischen $\alpha \tau \alpha \xi \lambda \epsilon \gamma \delta \mu \epsilon \nu o \nu$ eine durchaus zweifelhafte und bestrittene ist; auch trifft hier wieder zu, dass das wort jedenfalls ein ganz seltenes und also der übertragung in eine fremde sprache schwerlich ausgesezt war.]

[47. μέγαςον von μέγας abzuleiten 2) mag seine bedenken haben, aber einen zusammenhang mit א ברר herzustellen dürfte noch schwieriger sein. Zwar haben wir h. מגור aufenthalts-

¹⁾ Vgl. zu no. 41.

²⁾ Curtius 329.

ort, auch wohnung, aber das stimmt nicht zu dem begriff von μέγαφον, der immer im gegensaz zur einfachen wohnstätte den grossen saal, dann den palast bezeichnet. Auch das α spricht gegen die identificierung.]

[48. μέσαβος würde ich nicht einmal dubitans auf γ's b in der bedeutung binden zurückführen. An eine wurzelverwandtschaft kann doch nicht gedacht werden, und eine semitische ableitung durch z mit einer irgend hieherpassenden bedeutung fehlt; ebenso freilich bisher eine indogermanische etymologie.]

[49. μέταλλον kann man aus dem grunde nicht mit h. combinieren, weil diese γ nur schmieden (eigentlich lang machen, ausdehnen) heisst, also hier gar nicht passt.]

50. De Lagarde's $\mu \acute{\alpha} \tau \alpha \xi \alpha = \text{arab.}$ (etwa) mu'takas ist so unmöglich wie 45: auch die form mit eingeschobenem t ist specifisch arabisch und die bedeutung passt gar nicht, denn when eigentlichen und dass ein als grade ein strick ist, hat mit dem eigentlichen begriff der γ nichts zu tun. Das richtige bietet Fleischer an der citierten stelle.

51. $\mu\nu\tilde{\alpha}$ ist selbstverständlich das hebräisch-phönizische wort. Aber die form ist eigentümlich; man erwartete nach dem Hebräischen $\mu\acute{\alpha}\nu\eta$ oder $\mu\acute{\alpha}\nu\nu\alpha$ (vgl. $\varkappa\acute{\alpha}\nu\nu\alpha$). Vermutlich hatten bereits die Phönizier das vielgebrauchte wort zu π verkürzt, dem lat. mĭna gut entsprechen würde. Die ionische form $\mu\nu\acute{\epsilon}\alpha$ trägt zur auf klärung nichts bei; vielleicht stammt das wort direct aus dem Aegyptischen (B II 368).

52. $\mu \dot{\nu} \varrho \varrho \alpha$ ist eine äolische form; die Ionier und späteren sagten $\sigma \mu \dot{\nu} \varrho \nu \eta^{-1}$), vgl. $\sigma \mu \dot{\alpha} \varrho \alpha \gamma \delta \sigma \varsigma$; über dies vorgeschobene σ , insbesondre den zeitpunct seines eintretens habe ich nirgends etwas gefunden ausser etwa bei Curt. 526 den saz, dass "fremdwörter ihre eigenen wege gehen". Ich wage daher auf den weg, den das wort etwa genommen hat, aus der formverschiedenheit der dialecte keinen schluss zu ziehen, obwol die jedenfalls nur dem Aramäischen entsprechende form ebenfalls bemerkenswert ist. Mit Hehn 514 $\mu \dot{\nu} \varrho \varrho \alpha$ usw. und $\mu \dot{\nu} \varrho \tau \sigma \varsigma$ zu identificieren sehe ich keine berechtigung.

54. νέτωπον = כֹּלְּםָה wäre an sich ganz ansprechend; freilich kommt lezteres im Hebräischen nur als eigenname vor,

¹⁾ Herod. VII, 181.

aber man könnte das wort ohne anstoss auch auf aram. Latunětâ fâ zurückführen. Bedenklich ist aber immerhin das $v = \tau$ in einem so alten worte (s. ob. s. 283); ich wage nichts bestimmtes zu behaupten.

55. Ueber die spätere nebenform λίτρον s. Curtius 443. Dass das wort ursprünglich semitisch sei, ist mir wieder sehr zweifelhaft; die etymologie G. Hdwb. s. v. genügt nicht. S. zu no. 23.

56. Die verbindung אַטּוּן מַצּרִים, in welcher das hebr. wort Prov. 7, 16 allein vorkommt, legt bei dem mangel eines semitischen etymons nahe, an ägyptische herkunft zu denken, doch vermag ich nicht anzugeben, ob sich dort ein ähnliches wort findet. Gegen die gleichstellung spricht, dass auch μαι είπαξ λεγόμενον ist; doch kommt es im Chaldäischen als strick wieder vor, und ist also wenigstens kein grund zu vollständiger ablehnung vorhanden, obwol alles fraglich bleiben muss.

[57. olvog wein wird mit gleicher bestimmtheit im Griechischen und im Semitischen als lehnwort bezeichnet; aus lezterem saze zieht Hehn die schönsten culturhistorischen folgerungen. Aber sprachlich ist die sache unmöglich, denn eine hebräischem رجع, arab. وين [wein], äth. O.P.Z. [wein] entsprechende رجع wäre die einzige begriffswurzel in sämmtlichen semitischen sprachen, die mit anlautete 1), könnte also nur angesezt werden, wenn gar keine andre möglichkeit der erklärung vorläge. Es ist also jedenfalls an einer indogermanischen etymologie festzuhalten, an welcher, habe ich hier nicht zu beurtheilen.

58. Obwol selbst Curtius 404 den indogermanischen ursprung von övog aufgibt, kann ich mich doch nicht ohne weiteres entschliessen, das wort einfach vom hebräischen אָּהוּדְ (ähnlich auch in den andern dialekten) herzuleiten, welches

¹⁾ äthiop. **Φ.Ρ.ΜΛ:** [waiṭal] caprea δορχάς ist schwerlich semitischen ursprungs; Dillmann Lex. aeth. s. v. hat gar kein etymon dazu; Praetorius möchte es mit **MΛ.** ($\sqrt{}$) combinieren, durch Metathese der Wurzel und präfigiertes zu w geschwächtes m, eine Bildung wie amhar. **Φ.Ρ.Ζ.3:** Stier für **Φ.Ρ.Ζ.3:**, äthiop. mit präfigiertem t **T.Ρ.Ζ.3:**; doch bezeichnet er mir diese ableitung wenigstens als nicht ganz sicher.

mit lateinischem asin- parallel stände. Für den übergang eines semitischen t in s haben wir kein einziges beispiel; dass man nicht das masc. המות herübergenommen hätte, wäre zwar ebenfalls auffällig, aber doch erklärlich, ev. schon wegen des den Griechen unbequemen ה (s. oben s. 283). Da freilich die entlehnung in uralter zeit stattgefunden haben müsste, könnte man auch eine stärkere lautliche differenz gerechtfertigt finden, aber behaupten lässt sich darüber jedenfalls nichts.

- [59. De Lagarde's combination von πάγος und ἐἐ halte ich für unmöglich aus den zu no. 3. 42 erörterten gründen, sowie wegen der höchstens ganz oberflächlichen ähnlichkeit der bedeutungen.]
- [60. Die alte zusammenstellung von $\pi\alpha\lambda\dot{\alpha}\vartheta\eta$ mit π so nahe sie durch die identität der bedeutung gelegt wird, ist doch lautlich unmöglich, nicht nur wegen des vorausgesezten, nirgends sonst nachzuweisenden wegfalls eines anlautenden δ , sondern auch wegen der unzulässigkeit der gleichung $\pi = 3$.]
- 61. πάλλαξ, παλλαχίς usw. bieten für eine rationelle erklärung grosse schwierigkeiten dar. Jedenfalls müssen sie mit hebr. אַלְבָּשׁ identificiert werden; nur fragt sich, ob die griechische, ob die hebräische form für ursprünglicher gelten soll. Zunächst ist πάλλαξ auszuschliessen, das lediglich um unhaltbarer etymologien willen von späteren grammatikern (zuerst überliefert es Ammonius) gebildet erscheint; die älteste, bei Homer ausschliesslich auftretende form ist παλλαχίς. Da scheint nun die reihe ממלגש aram. פילקתד, hebr. פלגש nach regelmässigen lautgesezen auf ein ursprünglich semitisches plgt hinzuweisen; dann wäre das auch ziemlich alte παλλαχή durch eintreten einer andern femininendung für das den lezten radical ersezende -ic später gebildet. Dagegen spricht, dass sonst stets die griechische endung erst hinter dem lezten radical des semitischen wortes antritt; auch ist das chaldäische פילקתא nach Levy's Wb auf einen kreis hebraisierender texte beschränkt und liegt daher die möglichkeit einer entlehnung aus dem Hebräischen nahe genug. Ich würde nichts desto weniger an die richtigkeit der ersten annahme glauben, da פלגש schon in der Genesis vorkommt, also ursprünglich griechisch kaum sein kann; aber ächt semitisch ist es gewiss ebenso wenig. Dr. Bezzenberger schreibt mir darüber: "παλλακή, παλλακίς

u. s. w. glaube ich aus dem indogerm. erklären zu können; es ist durch secundär-suffixales k aus παλλα- = πασλα- weitergebildet und dieses gehört zu der √ bhadh verbinden, gesellen vgl. die wurzelhaft verwanten skr. bandhu u. a. Verwanter, Freund, bandhu-ka Bastard, bandha-kî liederliches Weib (vgl. begrifflich noch lit. draúgas Gefährte, Gesell, draugalas das. und Buhler, draugalauti in Gemeinschaft leben, ehebrechen). — Die Etymologie ist aber kühn und ich will mich nicht auf sie steifen". — Stammt es aus Kleinasien?

[62. $\pi \epsilon \sigma \sigma \delta c$ mit Fleischer aus dem Aramäischen abzuleiten scheint mir nicht ganz unbedenklich, da das griechische, übrigens sehr alte wort nicht nur die steine, sondern, wie $\pi \epsilon \sigma - \sigma \delta c$, auch das brett im spiele bezeichnet und, da die fünfteilung des lezteren noch bei den Griechen feststeht, für dieses Benfey's erklärung durch $\pi \acute{e} \nu \tau \epsilon$ vorzuziehen sein dürfte, sofern nicht etwa vom indogermanischen standpuncte einwendungen dagegen zu machen sind. Dann wäre das zusammentreffen mit lm n c usw. zufällig.]

[63. Die semitische etymologie für $\pi \varrho \acute{\alpha} \sigma o \nu$ hat sich Hehn merkwürdiger weise entgehen lassen, da er s. 173 auf Benfey II 100 sich zu beziehen scheint. Und doch wäre bei der häufigkeit der verwandlung von k in π die erklärung möglich, wenn nicht durch die frühere form $\pi \acute{\alpha} \acute{\varrho} \sigma o \nu =$ lat. porru m die indogermanische herkunft gesichert wäre (Fick ³ II, 146).]

[64. $\dot{\varrho}\dot{\alpha}\beta\delta\sigma_{S}$ stimmt mit των besonders dem buchstabennamen $\lambda\dot{\alpha}\beta\delta\alpha$, $\lambda\dot{\alpha}\mu\beta\delta\alpha$ gegenüber zu wenig überein, als dass es seinen plaz hier behaupten könnte.]

[65. Ein wort, das einen berggipfel bezeichnet, aus dem semitischen abzuleiten, scheint mir a priori bedenklich ¹); ausserdem ist die anwendung des syrischen laij eine durchaus metaphorische, der gewöhnlichen für haupt gegenüber im sprachgebrauch weit zurücktretende — wer würde ein wort für gipfel aus dem griechischen κάρηνον erklären wollen, nur weil δρέων κάρηνα vorkommt? Lautlich wäre die sache möglich; vgl. Curtius 378.]

[66. Umgekehrt hätte ὁόα aus τως aus sachlichen gründen viel für sich, aber die lautverhältnisse passen nicht, denn die ganze ähnlichkeit besteht im gleichen anfangsbuchstaben. Zwar

¹⁾ Vgl. zu no. 77.

meint Benfey, \mathcal{F} für m sei eine sehr natürliche umwandlung; man müsste aber positive belege dafür erwarten, um zustimmen zu können. Auch ist die gemeinsemitische verdopplung des m zu beachten, die doch nicht ohne weiteres bei seite gelassen werden darf.]

[68. σαμβύνη hat ein correspondirendes wort nur in σσσο oder 'σν, das sich ausschliesslich im 3. kap. des buches Daniel findet. Ich glaube nun bestimmt, dass es da, wo es zwischen den unzweideutig griechischen worten στην und γτης und steht, auch als griechisches fremdwort zu erklären ist, da es allen versuchen, ihm eine semitische etymologie aufzudrängen 1), spottet, die bedeutungen der γ σση und ihrer derivate auch nicht den geringsten anknüpfungspunct für eine solche bieten. Für das griechische wort ist die deutung doch wol auf kleinasiatischem boden zu suchen, auf welchem ich aber die führung anderen abtreten muss.]

[69. $\sigma \dot{\eta}_S$ hat nur eine ganz äusserliche ähnlichkeit mit b b c und den entsprechenden worten der übrigen dialekte; der griechische stamm erscheint als $\sigma \varepsilon$ - oder $\sigma \eta \tau$ -; ein $\sigma \varepsilon \sigma$ - dürfte schwerlich zu rechtfertigen sein.]

[70. $\sigma \dot{\eta} \psi = عَبِّ عِد zu$ sezen, würde ich nicht wegen des arabischen عنب wol aber wegen der verschiedenheit der bedeutung beanstanden: $\sigma \dot{\eta} \psi$ ist nach Aristot. $\vartheta \alpha \nu \mu$. $\dot{\alpha} \alpha \nu \sigma \mu$. 164 (p. 846b 10) eine bösartige giftschlange, عنب عد eine unschädliche eidechsenart.]

[71. $\sigma l \gamma \lambda o \varsigma$ muss doch wol mit de Lagarde, trozdem es eine persische münze bedeutet ²), zu h. $\flat \varsigma \upsilon$ gestellt werden, das als $\sigma l \varkappa \lambda o \varsigma$ (no. 85) später auf anderem wege nochmals erscheint. Das ungewöhnliche $\gamma = \rho$ erklärt sich besonders bei einem von den Griechen mitten in Asien gehörten worte leicht durch die von alters her schwankende aussprache des lezteren consonanten.]

[73. Smirgel und Diamant können schwerlich durch dasselbe wort bezeichnet werden. Die lautverhältnisse würden

¹⁾ Besonders schön ist die des sonst gewis höchst achtungswerten v. Lengerke, der z. st. den namen a fidibus perplexis et implicatis ableitet. Also die neuste flügelconstruction mit gekreuzten saiten — oder was sonst?!

²) S. Lag. Abhh. 238, 10.

allenfalls stimmen, aber $\sigma\mu\nu'\rho\nu\alpha$, $\sigma\mu\alpha'\rho\alpha\gamma\delta\sigma$ sind geeignet, das σ von fremdwörtern, die mit $\sigma\mu$ anfangen; zu verdächtigen.

[74. Ob h. aram. שושך, neupers. wirklich ein ursemitisches wort ist?]

[75. Ueber die zwischen συχάμινος und συχόμοςος = πυρυ eingerissene verwirrung s. Hehn s. 334, der, wie es scheint, einer anregung Benfey's (I 442) folgend das -ιν- auf die hebr. pluralendung -im (besser also phöniz. -in) zurückführt. σῦχον selbst für semitisch zu halten (B a. a. o.) fehlt die berechtigung.]

[76. τιθαιβώσσω möchte Renan als semitisch ansehen: mit unrecht, denn einmal ist das wort ein homerisches ἄπαξ λεγόμενον 1), zweitens wäre es das einzige verbum, welches aus dem semitischen ohne nominale vermittlung herkäme, drittens stimmen die laute nicht vollständig überein und endlich ist die reduplication bei einem lehnwort nicht zu rechtfertigen.]

עברה wäre lautlich möglich, dagegen spricht aber eine durchgreifende sachliche rücksicht. Unter sämmtlichen hier verzeichneten worten wäre dies das einzige wirklich abstracter bedeutung: nun lehrt aber nicht nur eine selbst oberflächliche einsicht in die ausserordentliche selbständigkeit und die lebendige productivität des Griechischen, sondern ganz einfach ein blick auf die in ihm erscheinenden lehn- und fremdwörter, dass es sich hier stets um ganz concrete dinge handelt, welche, als ungewohnte erzeugnisse fremder länder auffallend, ihren fremden namen mit sich brachten: alles, was darüber im obigen hinausging, waren wir schon aus anderen gründen zu verwerfen genötigt. Steht einiges wie das s. 287 erwähnte βαλήν herrscher scheinbar schon auf der grenze, so ist doch selbst ein solcher würdename noch etwas anderes, als ein ganz abstracter begriff wie frevel - im gebrauch des gewöhnlichen lebens war jenes aeschyleische wort ausserdem gewis nicht; das unter no. 39 besprochene, übrigens selbst sehr zweifelhafte μαγγανεία aber wäre als eine art terminus technicus zu betrachten (vgl. ἀρραβών, das auch kunstwort ist). Lediglich aus diesem grunde, der eben nur für das Griechische, für dies aber ganz und voll gilt, glaube ich troz des fehlens

¹⁾ Natürlich gebrauchen es spätere gelehrte dichter in nachahmung der homerischen stelle; sie waren sich aber so wenig wie wir klar darüber, was das wort eigentlich bedeute.

einer befriedigenden erklärung für $i\beta\varrho\iota\varsigma$ de Lagarde's feine combination ablehnen zu müssen 1).]

- 79. Für $q\tilde{v}zos$ kenne ich nur die sehr zweiselhafte etymologie Bensey's II, 109: es ist gewis das nach laut und bedeutung genau übereinstimmende פרק, das zwar auch kein sicheres etymon hat, aber seinerseits schon wegen seines frühen vorkommens nicht aus dem Griechischen herstammen kann. Ob es wieder einer der "fremdlinge" ist? (s. 289).
 - 81. Die hebräische form sichert die schreibart χανώνες.
- [82. χηραμός kann wiederum als ein altes poetisches wort nicht mit dem arab. (nicht κέτς) Freyt.) combiniert werden, welches ausserdem ein seltener ausdruck ist.]
- 83. Gegen die semitische herkunft von $\chi\iota\iota\iota\acute{\omega}\nu$ darf man bei der frappanten übereinstimmung von laut und bedeutung sich schwerlich aussprechen. Ob man $\chi\iota\iota\iota\acute{\omega}\nu$ oder $\iota\iota\iota\vartheta\acute{\omega}\nu$ oder ein noch älteres $*\chi\iota\vartheta\acute{\omega}\nu$ zu grunde legt, ist nach s. 284 anm. 1 unerheblich.
- 84. $\chi \varrho \nu \sigma \delta \varsigma$ ist wie das lezte so auch ziemlich das zweiselhafteste wort dieser ganzen reihe. Es gibt indogermanische etymologien dazu (B II 197—8; Curtius 204) und man hat es aus dem semitischen (מרכית) abgeleitet. Was gegen die ersteren etwa spricht, kann ich nicht beurteilen; vom semitischen standpuncte ist gegen das leztere etwa nur die gleichung $\pi = \chi$ einzuwenden, deren möglichkeit wir jedoch s. 284 oben wenigstens als ausnahme zugeben mussten; auch die anlautende doppelconsonanz würde durch vergleichung von $\mu \nu \tilde{\alpha}$ 51 gerechtfertigt werden können. Ich möchte mir daher nicht erlauben, eine entscheidung geben zu wollen.

85. σίαλος s. 71.

Als sicher semitische lehnwörter älterer zeit (etwa bis zu den LXX) können somit nur bezeichnet werden ἀρραβών βάλσαμον βύσσος δέλτος κάδος κάμηλος κάννα κασσία κιννάμωνον κύμινον κυπάρισσος λήδ(αν)ον λίβανος μνᾶ μύρρα νάβλας νίτρον σάκκος σίγλος συκάμινος ὕσσωπος φῦκος καλβάνη κιτών; mehr oder weniger unsicher sind μαγγανεία μάρσιπος νέτωπον ἐθόνη ὄνος παλλακίς

י) Wer trozdem die ableitung für möglich halten sollte, dem empfehle ich als eine andre nicht weniger ansprechende $dvl\alpha = 3$.

 $\chi \varrho v \sigma \delta \varsigma$, und auch von der ersten reihe sind vielleicht einige noch als "fremdlinge" auszuscheiden.

In bezug auf den ursprung der nun folgenden worte, welche sicher schon im Semitischen lehnworte sind, habe ich mich begnügen müssen zusammenzustellen, was ich bei andern fand, und füge dem hier nur noch wenige kurze bemerkungen hinzu.

- 93. $\varkappa \tilde{\eta} \beta o \varsigma$ scheint wegen des η doch nicht durch das hebräische, sondern auf anderem wege nach Athen gekommen zu sein. $\lambda \tilde{\eta} \delta o \nu = \upsilon \dot{\gamma}$ darf man nicht anführen; s. s. 285.
- 94. Ich habe de Lagarde's ansicht wörtlich angeführt, da mir selbst die sache sehr zweifelhaft erscheint, doch masse ich mir kein bestimmtes urteil an.
 - 96. De Lagarde's zweifel sind gewis sehr begründet.
- 97. Die aramäische form קמפרר ist, wie die bezüglichen Artikel in Levy's Ch. Wb. zeigen, selbst erst wieder aus dem griechischen σάμφειρος entstanden, kann also nicht als beweis dafür dienen, dass das wort durch die Aramäer zu den Griechen gekommen sei.
- 98. Das μ in $\sigma\mu\acute{a}\rho\alpha\gamma\delta\sigma_S$ gegenüber hebräischem \beth lässt eine semitische vermittlung nicht sehr annehmbar erscheinen.

Oben s. 289 haben wir der vortrefflichen bemerkung Fr. Müller's über die "fremdlinge" uns rückhaltlos anschliessen können. Ob er im einzelnen mit dem, was er über die hieher gerechneten worte s. 98-101 gesagt, überall das rechte getroffen hat, darf ich nicht zu beurteilen wagen. Nur in bezug auf arabisch سىف griechisch با griechisch عرب möchte ich rein vom semitischen standpuncte aus bemerken, dass eine ganz befriedigende etymologie des arabischen wortes innerhalb des Semitischen selbst von Fleischer zu Levy Ch. Wb. II 570ab gegeben ist. Das princip seiner darlegung ist aber jedenfalls sehr richtig. so wenig man aus den von ihm selbst hervorgehobenen gründen hoffen darf, es im detail je sehr fruchtbar werden zu sehen. Freilich dürfte den gleichen vorwurf auch unserer untersuchung der nicht ersparen, welcher das winzige resultat mit dem dazu gemachten aufwande vergleicht. Und ich bin gewis der erste, der zugesteht, dass durch geschickte benuzung des vorhandenen gemeinsemitischen sprachmaterials hier noch mancherlei erreicht werden kann, was mir entgangen ist. So kann es z. b. wunderbar erscheinen, dass von den in ziemlicher zal erhaltenen griechischen schiffsausdrücken, die zum grössten teil

noch unerklärt sind, nicht ein gutes teil auf phönizische worte zurückzuführen sein sollte: und der art mag es noch mancherlei geben. Ich muss das gelehrteren und scharfsinnigeren überlassen: aber ich glaube, grade auf diesem gebiete, auf welchem die unsichersten combinationen zu den weitgreifendsten culturhistorischen folgerungen führen können — und wer wollte dem culturhistoriker einen vorwurf daraus machen, wenn er auszunuzen sucht, was ihm der sprachforscher bietet? — grade auf diesem gebiete ist ein bescheidener versuch berechtigt, wenigstens annähernd einmal festzustellen, was man sicher weiss, was man nicht sicher weiss und was man sicher nicht weiss.

Halle a|S.

August Müller.

Homerische $i\eta\mu\iota$ und $i\epsilon\mu\alpha\iota$.

Im dritten Bande des Philologus, von Seite 5 bis 8, findet sich unter "Homerischen Studien" von Georg Curtius ein Aufsatz über εημι - εεμαι, der nun also nahezu dreissig Jahre alt geworden ist, in dieser Zeit wohl mehrfachen Widerspruch, wie zum Beispiel namentlich von Pott, erfahren hat, von seinem Verfasser aber noch neuerdings mit dem Bemerken angeführt ist, dass was Pott darin als "ausser Acht gelassen" bezeichne, alles "wohl erwogen" sei. Der kurze Inhalt des Aufsatzes ist: das homerische l'nui "entsenden, werfen" hat vocalischen Anlaut und fast immer anlautendes kurzes ι, Γεμαι "streben, wünschen" aber fast immer gedehntes ι und consonantischen Anlaut; ίημι ist reduplicirt, lautete zunächst jijημι und schliesst sich an altindisches jû, "gehen", dem die Reduplication die causative Bedeutung "gehen machen" verlieh, die dann das ganze Verb ergriff. Auch εμαι ist reduplicirt, in ihm aber erzeugte die Reduplication "im bunde mit den medialen endungen" aus der Bedeutung "gehen" die des "Strebens". "Der Vocal der Reduplicationssylbe wurde gedehnt" und da die Verdopplung im Medium noch "eine fühlbarere Kraft" hatte als im Activ, hielt sich hier die Länge und der consonantische Anlaut noch im homerischen Dialekt.

In allen diesen Ausführungen und was ihnen weiter zugefügt ist, findet sich so gut wie gar nichts, das vor strengerer Kritik Bestand haben könnte.

Das altindische jû "gehen" flectirt im Präsens sehr einfach ja'mi "ich gehe", ja'si "du gehst", ja'ti "er geht" und so fort und daneben bestehen durchaus keine reduplicirten Formen, die einem griechischen ίημι (als zunächst für jijημι) zu Grunde liegen könnten, vielmehr sind solche, und zwar zuerst von Bopp in seiner vergleichenden Grammatik, rein aus der Luft gegriffen und ohne jede Berechtigung construirt. Dem griechischen ίστημι dagegen, das Bopp und nach ihm Georg Curtius zur Vergleichung heranzieht, steht allerdings auch im Altindischen ein aus der Wurzelform sthâ "stehen" durch Reduplication - wenn auch mit untergeordneten lautlichen Abweichungen — gebildetes Präsens gegenüber: tishthāmi "ich stehe", tishthasi "du stehst" und so weiter. Das griechische ίστημι (für σίστημι) und das mit ihm übereinstimmende, wenn auch in die o-Conjugation hinübergenommene, sisto zeigen nun allerdings - im Gegensatz zum Altindischen - die Causativbedeutung "ich mache stehen, ich stelle", das aber berechtigt doch in keiner Weise, nun solche Bedeutungsveränderung für alle beliebigen andern Verba mit reduplicirten Präsensformen weiter zu construiren: die nächstvergleichbaren $\delta i\delta \omega \mu \iota = \mathrm{alt}$ indisch dádâmi "ich gebe", $\tau i \vartheta \eta u = \text{altind. } d \acute{a} d h \hat{a} mi$ "ich setze, ich mache", * $\beta i\beta \eta \iota \iota \iota$ (homerisch $\beta \iota \beta \alpha \nu \tau$ - "schreitend") = ğigâmi (für gigâmi) "ich gehe", δίδημι "ich binde" (δίδη "er band" Ilias 11, 105), $\pi i \mu \pi \lambda \eta \mu = \text{altind. piparmi., ich fülle"}$ πίμποημι "ich verbrenne", bibo = altind. pibâmi (für pipâmi) "ich trinke" und andre, die durch alle activischen Formen wesentlich die gleiche Bedeutung fest halten, zeigen das ganz deutlich.

Wenn Georg Curtius aber zur weiteren Begründung seiner Anschauung bemerkt, dass die neue Causativbedeutung, obwohl sie gewiss mit Hülfe der Reduplication erzeugt sei, bei \emph{lornul} nicht bloss an den reduplicirten Formen hafte, sondern sich auch weiter über die aus der schlichten Wurzel gebildeten zum Beispiel $\sigma \imath \eta \sigma \omega$, $\emph{lornul} \sigma \omega$ erstrecke, so ist dagegen zu sagen, dass die beiden Beispiele wenig glücklich, das heisst nichts beweisend, gewählt sind. Schon Buttmann (§. 113, 3) hebt hervor, dass in mehreren primitiven Verben Futur und erster Aorist

des Activs der causativen, zweiter Aorist aber und Perfect, namentlich zweites Perfect des Activs, der immediativen, und zwar hauptsächlich der intransitiven Bedeutung den Vorzug geben, und giebt als Beispiele ἔστην "ich stellte, blieb stehen" neben έστησα "ich stellte" [στήσω "ich werde stellen"], έ $\phi \bar{\nu} \nu$ "ich ward" neben έ $\phi \bar{v} \sigma \alpha$ "ich zeugte" [$\phi v' \sigma \omega$ "ich werde zeugen"], $\tilde{\epsilon}\beta\eta\nu$ "ich ging" neben $\tilde{\epsilon}\beta\eta\sigma\alpha$ "ich brachte, stellte wohin" $[\beta \dot{\eta} \sigma \omega]$, ich werde gehen machen"], $\dot{\epsilon} \delta \bar{\nu} \nu$, ich ging ein" neben $\dot{\epsilon}'\delta\bar{\nu}\sigma\alpha$ "ich hüllte ein" [$\delta\dot{\nu}'\sigma\omega$ "ich werde einhüllen"], έπιον "ich trank" neben έπισα "ich tränkte", έσβην "ich erlosch" neben έσβεσα "ich löschte aus" [σβέσω "ich werde löschen". Mit solchen Verben aber, die nach ganz bestimmten Tempusformen den Wechsel von transitiver und intransitiver Bedeutung hervortreten lassen, lässt εημι, das vielmehr in allen seinen activen Formen deutlich die eine Bedeutung "senden" erkennen lässt, durchaus keinen unmittelbaren Vergleich zu, und Georg Curtius war ganz unberechtigt, im Anschluss an das Obenangeführte so kurzhin fortzufahren (Seite 8) "So ward w[urzel] & rein transitiv und hiess entsenden".

Noch weit minder glücklich aber, als in der Behandlung des activen Enue erweist sich Georg Curtius in dem Versuch, das mediale homerische l'eucu "ich wünsche, ich begehre" etymologisch zu erläutern, wie es von mir auch bereits in der Kuhnschen Zeitschrift (21, 353-355) darzulegen versucht ist. Er glaubt, aus der Wurzel ja "gehen" sei ebenso wie εημι auch das Medium Γεμαι, "aber auf eine völlig selbständige Weise" hervorgegangen. Die Reduplication habe im Allgemeinen intensive Kraft, die nicht selten, wie zum Beispiel in Tiτύσχομαι, λιλαίομαι, eine desiderative Kraft erzeuge, und so habe im Griechischen die Reduplication in l'eual (jijeual) im Bunde mit den medialen Endungen gewirkt, um aus $j\hat{a}$, gehen" ein "Streben" zu machen, während sie im Activ eine causative Geltung bekommen habe. Der Vocal der Reduplicationssilbe sei gedehnt, wie in den altindischen Intensiven und zum Beispiel im griechischen $\nu\eta\nu\dot{\epsilon}\omega$. "Hier im Medium hatte die Verdoppelung noch eine fühlbarere Kraft als im Activ, deshalb hielt sich hier die Länge und der consonantische Anlaut noch im homerischen Dialekt. Spuren eines anlautenden j - mag das nun selbst gesprochen oder in einen kräftigen Hauch übergegangen sein — kommen auch sonst vor, am deutlichsten vor $ilde{\omega} c = ext{skr. } j ilde{a} t^{\omega}$.

Es würde zu weit führen, auf all das viele und überviele Bedenkliche in diesen Ausführungen von Georg Curtius des Näheren wieder einzugehen, es genüge zu betonen, dass die vorgetragene Lehre über ein homerisches j, die sich einzig auf die beiden ganz und gar unsicheren Etymologieen von üg und stützt, alles Mass von Willkührlichkeit überschreitet. Wie wenig Werth die Zusammenstellung des homerischen ω_{ς} "wie" mit dem nur selten auftretenden altindischen jät "in so weit als, so viel als; so lange als, seit" hat, habe ich schon bei Kuhn (21, 351-353) nachzuweisen versucht. Da das homerische ως "wie", wie Immanuel Bekker (homerische Blätter, S. 204) mit Recht hervorhebt, sich "meist digammirt" verhält, also in eigentlich homerischer Form Fúc lautet, da weiter die pronominellen homerischen fé, foi, féo, fóg und so fort, auf einen alten Pronominalstamm dritter Person sva-, der zum Beispiel auch im Lateinischen sê (aus svê), sibi (für sve-bhi), suus erhalten wurde, zurückzuführen, da zu diesem Pronominalstamm ferner die gothischen adverbiellen sva "so" und auch svė "wie" gehören, welches letztere also auch in seiner Bedeutungsentwicklung jenem ως genau entspricht, so ist vielmehr nicht zu zweifeln, dass ω_{ς} , wie", also homerisches $f\omega_{\varsigma}$, auch altanlautenden Zischlaut besass und aus ursprünglichem svåt hervorging. Da gothisches é altem á entspricht, weiter aber nach gothischem Lautgesetz alte auslautende Dentale aufgegeben werden, so kann jenes svê "wie" dem homerischen εώς ganz genau entsprechen.

Als besonders bedenklich in der Ausführung von Georg Curtius über εμαι darf aber die Bemerkung gelten, dass sich hier im Medium "die Länge und der consonantische Anlaut noch im homerischen Dialekt" gehalten habe, weil darin "die Verdopplung noch eine fühlbarere Kraft als im Activ gehabt" habe: darin werden rein formale Verhältnisse mit denen der innern oder der Bedeutungsentwicklung in einer Weise durch einander gewirrt, die mit allen bekannten sprachwissenschaftlichen Resultaten im Widerspruch steht. Viel mehr kann jede vorsichtigere und strengere Betrachtungsweise das homerische ενεμαι "ich strebe" mit seinem entschiedenen consonantischen Anlaut und der Dehnung seines ι und das active ενμιι "ich

sende" mit seinem entschieden vocalischen Anlaut und der Kürze seines anlautenden ι nur als gar nicht mit einander zusammenhängende Wörter ansehen. Immanuel Bekker hat in seiner letzten Homerausgabe (Bonn 1858), was er in Bezug auf jenes $\omega_{\mathcal{G}}$ "wie" noch nicht wagte, bekanntlich ι e μ au und was dazu gehört mit anlautendem \mathcal{F} , also $\mathcal{F}\iota$ e μ au, geschrieben und zwar mit vollem Recht, in so fern nämlich als seine Schreibung des Digamma im homerischen Verse überhaupt als berechtigt gelten darf. Die ältesterreichbare griechische Form jenes ι e μ au lautet nach allem, was der homerische Vers uns bis jetzt gelehrt hat, unzweifelhaft $\mathcal{F}\iota$ e μ au.

Was nun aber die weiter zurückliegende Geschichte oder die Etymologie dieses alten fieual "ich strebe" anbetrifft, so nöthigt nichts, wie bei εημι auch dort an eine reduplicirte Präsensform, also dann altes fifemat zu denken. Vielmehr wird uns vielleicht der Vergleich des homerischen διέμαι auf den rechten Weg leiten. Allerdings kommen von beiden Verben bei Homer zufälliger Weise nicht dieselben Verbalformen vor, und es lässt sich daher eine durchgehende Uebereinstimmung ihrer Bildung nicht mit voller Sicherheit behaupten. Die beachtenswertheste Uebereinstimmung zeigen aber doch zum Beispiel das singulare fterai (Ilias 12, 68 und Odyssee 2, 327) und das plurale δίενται "sie laufen fort" (Ilias 23, 475) und dann auch wieder die Pluralform des Imperfects Flevro (Ilias 13, 501 = 16, 761) mit ihrem inneren ε . Die übrigen Formen, die von jenem zum Vergleich herangezogenen Verbum bei Homer vorkommen, sind der Infinitiv δίεσθαι, der Ilias 12, 304 auch "fortlaufen" sagt, sonst (Ilias 12, 276; 18, 162; Odyssee 17, 398 und 20, 343) aber "forttreiben, jagen" bedeutet, die Conjunctivformen δίωμαι (Odyssee 21, 370 und Ilias 5, 763, an welcher letzteren Stelle μάχης έξ ἀποδίωμαι zu schreiben sich mehr empfiehlt als ἐξαποδίωμαι, wie Bekker bevorzugt), δίηται (Ilias 7, 197; 15, 681; 16, 246; 22, 189 und 22, 456) und δίωνται (Ilias 17, 110) und die Optativform δίοιτο (Odyssee 17, 317), welchen letzteren allen nur die Causativbedeutung "forttreiben, jagen, scheuchen" innewohnt. Von dem zugehörigen Activ findet sich nur εν-δίεσαν "sie hetzten an" (Ilias 18, 584 νομητες .. κύνας) und δίον "ich lief" (Ilias 22, 251), statt welches letzteren Bekker nach einer abweichenden alten Ueberlieferung giebt dies "du triebest, du jagtest".

Von fίεσθαι, das aber in dieser Infinitivform selbst nicht vorkommt, begegnet am Häufigsten und zwar über vierzig Mal. das Particip Fiémero-, weiter vierzehn Mal die Imperfectform fίετο, und dann noch ausser den schon oben genannten fίεται und fίεντο die Dualform des Imperfects fiέσθην (Ilias 18, 501; 23, 718 und Odyssee 3, 344) und das imperativische FieoDe. Das letztere findet sich nur Ilias 12, 274, wo aber statt des unrichtigen ἀλλὰ πρόσσω ἵεσθε der Ausgaben, wornach also leσθε weder gedehnt sein noch Digamma vor sich leiden würde, zu lesen ist $\vec{\alpha}\lambda\lambda\hat{\alpha}$ $\pi\varrho\acute{\alpha}\sigma\omega$ $f\acute{\iota}\epsilon\sigma\vartheta\epsilon$, wie ja das $\pi\varrho\acute{\alpha}\sigma\omega$ statt πρόσσω bei Homer sich auch noch findet Ilias 17, 598: βλητο γαρ ώμον δουρί, πρόσω τετραμμένος αίξεί, Odyssee 9, 542: την δέ πρόσω φέρε χυμα und Odyssee 21, 369: άττα πρόσω φέρε τόξα. Wegen jener metrischen Störungen aber bei ιεσθε, wie Georg Curtius oben (3, Seite 6) vorschlägt, an είμι "ich gehe" zu denken, verbieten schon Parallelstellen, wie Ilias 13, 291: πρόσσω Ειεμένοιο und Ilias 16, 382: πρόσσω Ειέμενοι. Unser Verbum fίεσθαι hat durchweg gedehntes ι und selbstverständlich ist es daher nicht enthalten in Ilias 4, 77: τοῦ δέ τε πολλοὶ ἀπὸ σπινθῆρες Γενται "Funken fliegen" und Odyssee 22, 304: ταὶ μέν τ' εν πεδίω νέφεα πτώσσουσαι Γενται "Vögel fliegen". Das anlautende f von fieo au ist bei dem häufigen Auftreten seiner Formen im homerischen Verse über und über deutlich und nur ganz vereinzelte Verse scheinen dagegen zu sprechen, so ausser dem schon angeführten Ilias 12, 274, der sich leicht richtig herstellen liess, noch Odyssee 2, 327: ἐπεί νύ περ τεται αινώς, wo möglicher Weise zu lesen ist επεί νύ γε Είεται, Ilias 18, 501: ἄμφω δ' ίέσθην επὶ Είστορι πείραρ έλέσθαι, neben dem der ebenso beginnende Odyssee 3, 344: άμφω fιέσθην zοίλην $\dot{\epsilon}$ πὶ νῆfα νέ ϵ σθαι jenes störende δ noch nicht bietet, Odyssee 10, 246: οὐδέ τι ἐχφάσθαι δύνατο Γέπος ίέμενός περ und Odyssee 14, 142: οὐδέ νυ τῶν ἔτι τόσσον δδύροιιαι ιέμενός περ.

Das oben angezogene d'eo 9au "laufen, fortlaufen" schliesst sich unmittelbar an das altindische di "fliegen", das, wie Grassmann's vortreffliches Wörterbuch ausweist, an dreizehn Stellen im Rgvêdas begegnet, denen allen, da die Verbalform überhaupt nicht üherviel begegnet, auch hier ein Platz gegönnt sein mag. Es wird vorwiegend von mythischen Wesen gebraucht, so vom Sonnengott Sûrjas 7, 63, 5: jútrá cakrús amŕtás gátúm

asmai cjainás ná dí jann ánu aiti pá thas "wo die Unsterblichen ihm die Bahn machten, geht er wie ein Adler fliegend den Weg entlang"; vom Agnis 6, 4, 6: âucigás ná díjan "wie Auçidshas (?) fliegend"; vom Götteraar 4, 27, 1: çatám mâ púras á jasis arakshan ádha cjainás gavásá nís adíjan "hundert eiserne Burgen bewahrten mich, dann als Falke mit Schnelligkeit flog ich heraus"; vom Donnergott Pardshanjas 5, 83, 7: udanvátá pári díjá ráthaina "mit wasserreichem Wagen flieg umher"; vom Brhaspatis 10, 103, 4: pári díja ráthaina "fliegen umher mit dem Wagen"; vom Sômas 9, 3, 1: aishá daivás ámartias parnavís iva dijati abhí dráunáni ásádam "dieser unsterbliche Gott fliegt wie geflügelt zu den Kufen sich zu setzen"; von den Wassern 2, 35, 14: á pas náptrai ghrtám ánnam váhantis svajám átkáis pári díjanti jahvís "die Wasser, dem Sohne fette Speise bringend, umfliegen aus eignem Antrieb mit Gewändern, die rasch strömenden." Am Häufigsten aber erscheint di von den göttlichen Açvinen ("den Berittenen") und ihren Rossen gebraucht, so 5, 73, 3: pári anjá náhushá jugá' mahná rágânsi díjathas "zu andern benachbarten Stämmen durchfliegt ihr mit Herrlichkeit die Lufträume"; 5, 74, 9: arvâcîná vicaitasâ vibhis cjainá iva dîjatam "nahe herbei, ihr Weisen, flieget mit fliegenden (Rossen) gleichwie Adler"; 8, 26, 6: dasrá hi víçvam anushák makshúbhis paridíjathas "denn ihr wunderthätigen umflieget das All ringsherum mit raschen (Rossen)"; 8, 5, 8: jáibhis tisrás parávátas divás víçváni raucaná trins aktún paridijathas "mit welchen (Rossen) ihr die drei Fernen [grossen Welträume], alle Lichträume des Himmels, die drei Nächte [dunkeln Räume] durchfliegt"; 7, 47, 4: ácvâsas jái vům úpa dâçúshas grhám juvám díjanti bibhratas "die Rosse, welche euch beiden zu des Opferers Hause bringend fliegen"; 1, 180, 1: ráthas jád vâm pári árnânsi dí jat "wenn euer Wagen durch die Luftmeere fliegt". In sehr wenig glücklicher Weise versucht Georg Curtius in seinen Grundzügen mit dem altindischen di "fliegen" die griechischen $\delta \epsilon i \delta \omega$ "ich fürchte", δέος "Furcht", δειλός "feige", δεινός "furchtbar" zusammenzubringen, so dass also der Begriff des "Fürchtens" aus dem des "Fliegens" hervorgegangen sein müsste, während für die genannten Wörter aus der homerischen Sprache schon längst ein altanlautendes δF , wie es in neuerer Zeit durch die inschriftlich Namensform AFENIA aufs Beste bestätigt worden ist, erschlossen war: ein genau entsprechendes altindisches dvi begegnet, so weit unser Blick reicht, nirgends.

Ganz in der selben Weise wie das homerische δίεσθαι "laufen, fortlaufen" an das altindische di "fliegen" schliesst sich nun ohne Zweifel jenes homerische fίεσθαι "streben, verlangen" an ein altindisches vi, und in unverkennbar nah verwandter Bedeutung findet ein solches sich in der That, wie eine Anzahl von Stellen aus dem Rgvêdas wieder veranschaulichen möge. Es heisst 7, 6, 3: prá pra tấn dásjûns agnis vivå ja "gegen die Feinde drang Agnis vor", wie ganz ähnlich Ilias 13, 291: πρόσσω Γιεμένοιο μετὰ προμάχων Γοαριστύν "vorwärts strebend in das Getümmel der Vorkämpfer" oder il. 12, 274: ἀλλὰ πρόσω Γίεσθε "strebet vorwärts" oder il. 16, 382: πρόσσω ξιέμενοι "vorwärts strebend" von den Rossen, oder il. 15, 543: πρόσσω Γιεμένη von der Lanze. Weiter mag angeführt sein 1, 105, 7: tám má vianti ádhías víkas ná trshnágam mrgám "mich fallen an die Sorgen gleichwie ein Wolf die durstige Gazelle"; 5, 30, 4: váishi id áikas judhájai bhú jasas cid "du (Indras) stürmst allein auf mehrere zum Kampf"; 10, 28, 9: vájat valsás vrshabhám çû'cuvânas "es greife an das Kalb. grossgeworden, den Stier"; 5, 44, 7: váiti ágrus gánivân vái áti sprdhas "er (Sûrias) stürmt unvermählt beweibt über die Feinde hinaus"; 9, 71, 1: váiti druhás rakshásas "er (Savita) eilt los auf feindselige Rakshas". Wie bei Homer die Verbindungen mit dem Infinitiv geläufig sind, wie Odyssee 4, 823 = 13, 426 und 14, 282: Γιέμενοι ατείναι, Ilias 20, 469: Γιέμενος λίσσεσθαι, Odyssee 1,58: Γιέμενος .. καπνον .. νοησαι, Odyssee 15, 201: Γιέμενος φιλέειν, Ilias 16, 383: Γίετο γαρ βαλέειν und sonst, so verbindet sich auch vi mehrfach mit dem Infinitiv, wie 8, 61, 5: váiti stáutavai ambiam "er eilt zu preisen die Mutter"; 8, 4, 17: váimi tvâ půshann rngásai, váimi stáutavai âghrnai "ich eile dich o Pushan zu erstreben, ich eile (dich) zu preisen, o Strahlender", 1, 141, 6; jád ... purushtutás mártam çánsam viçvádhá váiti dhá jasai "dass der vielgepriesene (Agnis) zu dem sterblichen Sänger allezeit eilt zum Trinken". Mit homerischen Verbindungen wie Odyssee 3, 160 und 9, 261: fοίzαδε fιέμενοι, Odysse 19, 187: fιέμενον Τρώηνδε, Ilias 8, 313: Γιέμενον πτολεμόνδε, vergleichen sich vedische wie 6, 2, 10: váishi hi advaríjatá m ágnai háutá dámai viçâm, du eilest (strebst), o Agnis, als Opferpriester in der

opfernden Menschen Haus", 6, 15, 14: ágnai jád adjá viçás adhvarasja hautar pä'vakaçaucai váis "Agnis, wenn heute zu den Menschen, o Opferpriester, hellleuchtender, du eilst" und Besonders häufig wird vi von dem "verlangenden Eilen" zum Opfer gebraucht, das dann auch gradezu in das "Geniessen" übergeht, wie 8, 11, 4: ánti cid sántam áha jağnám mártasja ripáus ná úpa vaishi "zu dem wenn auch in der Nähe befindlichen Opfer des bös gesinnten Menschen eilst du nicht"; 7, 82, 7: jásja daivá gáchathas víthás ádvharam ná tám mártasja nacatai párihvrtis "zu wessen Opfer ihr beiden Götter kommt und verlangend eilt, den erreicht nicht eines Sterblichen Nachstellung"; 4, 48, 1: vihi háutrâs ávîtâs "eile zu Opfern, die noch unangerührt sind"; 5, 11, 4; agnis nas jagnám úpa vaitu sâdhujá "Agnis eile herbei zu unsern Opfern gradesweges"; 10, 61, 4: vîtám mai jağnám á gatam mai ánnam "eilet ihr beiden zu meinem Opfer, kommt zu meiner Speise"; 6, 60, 15: vîtám havjá'ni á' gatam pibatam saumiám mádhu "eilet zu den Opfern, kommt, trinkt den Somasaft". Mehrfach steht das vedische vi auch ganz ohne Zusatz, so 5, 46, 8: utá ganá's viantu daivápatnîs . . . viántu daiví's ,,und die Götterfrauen sollen heran eilen", "heraneilen sollen die Göttinnen"; 1, 180, 6: práishat váishat vá'tas ná súris,, er erfreue, er eile herbei wie der Wind, der Herrliche"; 10, 114, 1: divás pájas dídhishânâs avaishan ... daivá's "des Himmels Milch verlangend eilten herbei die Götter"; 7, 42, 1: prá krandanús nabhaníasja vaitu "vorwärts dringe das Rauschen unseres Liedes". Das participielle abhività "erwünschtes" begegnet 7, 27, 4, und die Superlativform des Particips, vîtátamâni havjá', die erwiinschtesten Opfer" 7, 1, 18.

Die Quantitätsverschiedenheit des ι von $\delta i \epsilon \sigma \vartheta \alpha \iota$ und $\epsilon i \epsilon \sigma \vartheta \alpha \iota$ bei Homer im Vergleich mit der Gleichförmigkeit jener altindischen δi und ϵi ist von untergeordneter Bedeutung und beruht ohne Zweifel nur auf einer gewissen Verschiedenartigkeit ihrer Flexion, gleichwie auch die oben angeführten Flexionsformen von δi und ϵi mancherlei, wenn auch grade von jenen griechischen Verben abweichende, Verschiedenheiten zeigten.

Was nun noch die Etymologie des auch im späteren Griechisch immer sehr lebendig gebliebenen $i\eta\mu\iota$ anbetrifft, so ist zunächst in Bezug auf sein Aeusseres zu bemerken, dass, wie

an eine Zugehörigkeit zum altindischen $j\hat{a}$, "gehen", also eine Entstehung aus $jij\eta\mu\iota$ durchaus nicht gedacht werden kann, so auch der Gedanke an ein etwa auch ihm zukommendes altes anlautendes f durch die homerische Sprache entschieden ausgeschlossen bleibt, dass man also dazu gedrängt wird, die Entstehung seines anlautenden harten Hauches aus altem Zischlaut zu vermuthen. Da nun aber die ganze Formenbildung von $i\eta\iota$ genau der von $\tau i\vartheta\eta\iota$ entspricht, so kann man, wie zu letzterem die griechische Wurzelform als $\vartheta\varepsilon$, die altindische aber als $dh\hat{a}$ anzusetzen ist, nicht wohl anders, als seine griechische Wurzelform als $\dot{\varepsilon}$ aufstellen und ihr gegenüber ein altindisches $s\hat{a}$.

Die Bedeutung tritt in ihrer sinnlichen Ursprünglichkeit am deutlichsten in homerischen Wendungen heraus, wie Ilias 16, 736: ήπε δ' ερεισάμενος (πέτρον) "er warf" oder "er schleuderte den Stein, sich stemmend", Odyssee 9,538: πολύ μείζονα λα far α felgas ήκ επιδινήσας "einen viel grösseren Stein hob er auf, schwang und warf ihn", vom Polyfem, von dem es auch schon vorher Vers 481 hiess he "er warf" und dann wieder Vers 499: τόσσον γὰο ἵησιν "so weit wirft er"; Ilias 3, 12: ὅσον τ' ἐπὶ λᾶξαν ζησιν "wie weit man einen Stein wirst"; Ilias 16, 608: ἐπὶ Μηριόνη δόρυ χάλκεον ἦκεν "warf den Speer auf Merionês"; Ilias 1, 382: ἦκε δ' ἐπ' ᾿Αργείοισι κακὸν βέλος "(Apollon) warf auf die Argeier sein verderbliches Geschoss" und ähnlichen, und dann zum Beispiel auch in den homerischen Ableitungen $\eta \mu \omega \nu$, (Speer-)werfer" und $\tilde{\eta} \mu \alpha$, (Speer-)wurf", die beide nur je einmal einander sehr nahe stehend vorkommen, nämlich Ilias 23, 886: καί δ' ημονες ἄνδρες ἀνέσταν "speerwerfende Männer erhoben sich" und 23, 891: ημασιν ἔπλεο αριστος "im Speerwurf warst du der erste".

So dürfen wir also dem griechischen "\u03c4\u03c4\u03c4 gegen\u03c4ber ein altindisches s\u03c4 mit der Bedeutung "werfen, schleudern" vermuthen, und solches finden wir in der That, wenn auch nicht mehr als lebendige Verbalform, so doch in den unmittelbar zugehörigen Bildungen s\u03c4'jaka- "zum Schleudern bestimmt" m. n. "Wurfgeschoss, Pfeil", s\u03c4in\u03c4- f. "Wurfgeschoss, Wurfspiess", pr\u03c4-sita- "dahin schiessend" und pr\u03c4-siti- f. "Zug, Strich"; "Anlauf, Andrang"; "Schuss, Wurf, Geschoss". Das B\u00f6htlingk-Rothsche W\u00f6rterbuch ninmt als Grundlage zu diesen W\u00f6rtern eine Wurzel si "schleudern" an, zur Annahme einer solchen

Wurzelform aber mit dem Vocal i nöthigt durchaus nichts. Die angeführten Bildungen konnten sämmtlic von einer Wurzelform så ausgehen, wie ja auch sthiti- f. "das Stehen, das Verbleiben, Standort" und sthitá- "stehend, befindlich" und stå'juka- "ständig, dauernd" von sthå "stehen" ausgingen, hitá- (zunächst für dhitá-) "gesetzt, gelegt, befindlich", "zurecht gemacht, erspriesslich" und -hiti- (zunächst für -dhiti-) in daivá-hiti- "göttliche Ordnung" (Rgvêdas 7, 103, 9) und das nur von Grammatikern angeführte dhâjaká- "setzend" von dhâ "setzen", -pâjikā "trinkend" in tâila-pâjikā- f. "Schabe", eigentlich "Oel trinkend" von pâ "trinken", dháinâ- f. "milchende Kuh" von dhâ "saugen, trinken" und stainá- "Dieb" von einem stâ mit dem Particip stâjánt- "verstohlen".

Genau in der selben Weise wie dem griechischen ίστημι (für σίστημι) das lateinische sistô, stellt sich dem griechischen ίημι das lateinische sero "ich säe" gegenüber, worin der Zischlaut zwischen den Vocalen nach lateinischer Weise in r überging und dann das im Lateinischen vor r unbeliebte i durch e ersetzt wurde. Die Bedeutung des "Säens" konnte sich ohne Zweifel aus der des "Werfens" sehr leicht entwickeln, auffällig erscheint dabei nur, dass sie sich durch die gleichbedeutenden altbulgarisch sejati, littauisch seti, gothisch saian und unser süen als schon seit sehr alter Zeit an der Wurzelform sâ haftend ergiebt und doch nicht im Griechischen ίημι deutlich vortritt. Wir haben darin eine Erscheinung, wie sie ähnlich in der Entwicklungsgeschichte der Bedeutungen gar nicht selten entgegen tritt: da der engere Begriff des "Säens" im Griechischen durch σπείρειν übernommen wurde, gewann in ίημι (σί- $\sigma \eta \mu \iota$), wie früh sich in ihm auch schon die engere Bedeutung des "Säens" entwickelt haben mochte, doch wieder die noch ältere des "Werfens" die Ueberhand, aus der sich dann auf dem speciell griechischen Boden die ganze reiche Bedeutungsfülle entwickelte, wie wir sie in $i\eta\mu$ u und den zahlreichen von ihm ausgegangenen Bildungen bemerken.

Dorpat, den 11. März [27. Februar] 1877.

Leo Meyer.

Die suffixlosen Nomina der Griech. Sprache.

III.

Es wäre befremdlich, wenn die im Griechischen so beliebten verbalen Präsensstämme $\zeta o = \delta / o$ nicht ebenfalls, dem allgemeinen Principe gemäss, dessen Darlegung uns hier beschäftigt, ohne Weiteres als Nominalstämme fungirten. nach der allgemeinen Regel das j des Präsensstammes im identischen Nominalstamme als erscheint, so muss das dem Verbalstamme auf $\zeta \omega = \delta j \omega$ entsprechende Nominalthema $\delta \omega$ lauten, und so finden wir denn auch im Griechischen Nomina, meist Adjectiva auf $\delta\iota o$ ($\alpha\delta\iota o$, $\iota\delta\iota o$, $o\delta\iota o$), welche dieselben lautlichen Elemente enthalten wie die Präsensstämme auf Zw. αζω, ιζω, οζω. Dass nun auch hier die ursprünglich lautgleichen Nominal- und Verbalstämme wirklich identisch sind, zeigt die griechische Sprache dadurch an, dass in einer grossen Anzahl von hierhergehörigen Fällen neben den Nominalstämmen auf $\delta\iota o$ noch die entsprechenden Verbalstämme auf $\zeta\omega$ liegen, wie die folgende Uebersicht zeigt.

 $\alpha \delta \iota o = \alpha \zeta o \text{ in}$:

 $\delta\iota\pi\lambda\acute{\alpha}\delta\iota og$ doppelt : $\delta\iota\pi\lambda\acute{\alpha}\zeta\omega$ verdoppeln.

διχθάδιος vgl. τ οιχθάδιος zu διχθά : vgl. διχάζω zu δίχα.

συγ-κοιτάδιος Hesych. : συγκοιτάζω.

μουπτάδιος : μουπτάζω erst spät bezeugt.

 $\lambda \iota \beta \acute{\alpha} \delta \iota o v$ Aue: $\lambda \iota \beta \acute{\alpha} \zeta \omega$ triefen vgl. $\lambda \iota \beta \acute{\alpha} \zeta o v \sigma \alpha \gamma \tilde{\eta}$ feuchtes Land.

μολπάδιος, Μολπαδία : μολπάζω.

όκλαδία · ὄκλασις Suid. : ὀκλάζω.

άπο-σπάδιος vgl. άνα-σπάζουσιν · άνασπαράσσουσιν Hesych.

στάδιο-ς vgl. δι-στάζω.

χειμάδιος überwinternd : χειμάζω. χειμάδιον Winterlager : χειμάζω.

έπ-φάδιος ausgebrütet : ἐπφάζω ausbrüten.

 $\iota \delta \iota o = \iota \zeta o \text{ in}$:

ανεμίδιος vgl. ανεμίζω.

προ-αριστίδιος (πλοῦς) vor dem Frühstücken : ἀριστίζομαι frühstücke.

ποο-γαστοίδιος vgl. γαστοίζω. ἀπο-δειπνίδιος : δειπνίζομας. έπι-δορπίδιος : ἐπιδορπίζομαι.

έπι-, παρα-, ύπερ-θαλασσίδιος vgl. κατα-θαλαττίζω.

έπι-θωρακίδιον vgl. έπιθωρακίζομαι, περι-θωρακίζω.

έπι-καρπίδιος : καρπίζω.

καπυρίδια Art Kuchen : καπυρίζω schwelgen.

έπι-, ὑπο-κολπίδιος vgl. κολπίζω einen Busen bilden.

κουρίδιος : κουρίζω jugendlich sein. Vgl. κουριζόμενος · ὑμεναιούμενος Hesych.

 $\lambda \eta i \delta \iota o \varsigma$ erbeutet : $\lambda \eta i \zeta o \mu \alpha \iota$ erbeuten.

νοσφίδιος getrennt : νοσφίζω trennen.

ἐπι-νωτίδιος auf dem Rücken : ἐπινωτίζω auf den Rücken nehmen.

οικίδιος, έν-, κατ-οικίδιος : οικίζω, έν-, κατ-οικίζω.

δοθοίδιος früh : δοθοίζω früh sein.

πικρίδιος bitterlich : πικρίζω.

προικίδιος : προικίζω ausstatten.

προστερνίδιον Brustpanzer, Brustkissen : προσ - στερνίζομαι an die Brust drücken, ὑπο-στερνίζω unter die Brust nehmen.

έπι-, προ-στηθίδιος vgl. έκ-, ἀπο-στηθίζω.

ύπο-σαρχίδιος unter dem Fleische vgl. σαρχίζω.

έν-τειχίδιος : έντειχίζομαι.

 \dot{v} πνίδιος, $\dot{\epsilon}$ φ-υπνίδιος einschläfernd : \dot{v} πνίζω einschläfern.

έγ-χειρίδιος : έγ-χειρίζω.

έγχειρίδιον Griff, Dolch : έγχειρίζω.

 $o\delta\iota o = o\zeta o$ erscheint nur in

άρμόδιο-ς passend : άρμόζω füge, passe.

βλύδιον · ύγρὸν, ζέον bei Hesych. : βλύζω ist wohl primär, ebenso $\varkappa λύδιον \cdot πέλαγος$ Hesych. : $\varkappa λύζω$.

Während in allen bis hierher aufgezählten Fällen dem verbalen ζo ein nominales $\delta \iota o$ gegenüberliegt, ist in einem einzigen lakonischen Nomen das urspüngliche $\delta j o$ ebenso behandelt, wie im identischen Verbalstamme, nämlich in

αἴκιδδα lakon. Schande: αἰκίζομεν (würde lakonisch αἰκίδδομες lauten). Lobeck Ρηματικόν S. 262.

Das Verhältniss von σκιάδειον Schirm zu σκιάζω beschatten ist nicht ganz klar; einige Bildungen auf διο wie παν-συ-δίη, σχέδιος, κατωμάδιος, ἐκ-τάδιος, ἀμ-φάδιος gehen zunächst aus Verbaladverbien auf δον, δην hervor, welche selbst nicht

314 A. Fick

abzulösen sind von der Verbalbildung auf δ , $\zeta \omega$; sie bilden gewissermassen Aoriststämme zu den δ -Verben, deren Präsens $\delta jo = \zeta \omega$ und deren allgemeiner Stamm δ ist; ebenso verhält sich $\varkappa o\mu \iota \delta \dot{\eta}$ zu $\varkappa o\mu \iota \dot{\zeta} \omega$: es ist mit einem gedachten Aoriststamme $\varkappa o\mu \iota \delta \eta$ - $\nu \alpha \iota$ identisch.

Die übrigen Präsensstämme werden nur vereinzelt nominal

verwendet.

Zu Stämmen auf να gehören:

πωλο-δάμνη-ς, τοξό-δαμνος : δάμνημι, δάμνα-μαι. πρημνό-ς : kann auch mit πρήμνημι parallel sein. νεπρο-πέρνα-ς Leichenverkäufer : περνά-ς.

Zu Stämmen auf ve, vo:

δοσο-δάννη "Keimnager", Erdfloh : δάννω beisse. τρί-δαννος Art Auster, Dreibissenauster : δάννω. ἱνανό-ς hinlangend : ἱνάνω (ā). κέρχνη Falk, κέρχνο-ς Heiserkeit : κέρχνω bin heiser. πῖνον Bier, αἰρό-πινον Trespensieb : πίνω. ὑπο-ταινό-ν Zauberkraut : τάινω.

Zu Präsensstämmen auf vv:

άχνυ-ς Betrübniss Et. M.: άχνυ-μαι.

Γανυ-μήδης : γάνυ-μαι. ἐλινύες Rasttage : ἐλινύω.

'Eρινύ-ς Demeter, Erimye : ἐρινίω zürne.

lyv-ς, lyviη Kniekehle : καθ-ίγνυσθαι sich setzen.

μινν-ωρίος vgl. μινν-θω, lat. minuo, sskr. minu = mina.

τανυ-ήκης, τανύ-φλοιος, τανύ-φυλλος : τάνυ-ται.

Mit einem reduplicirten Präsensthema ist identisch

ίστό-ς Mast, Webstuhl: ἱστά-ναι vgl. sskr. tishtha: tishthati, -dada gebend, -dadha setzend, dadhâti, dadhâti.

Zu Präsensstämmen auf σχο gehören:

ἄρεσχο-ς : ἀρέσχω gefallen.

βοσκό-ς : βόσκο-μεν.

Wahrscheinlich auch δίσκος (δικεῖν) und φύ-σκα vgl. φῦ-σα, letzteres Aoriststamm, vgl. nhd. Bau-sch, Beu-le.

Einen Präsensstamm auf vo enthält nur:

σκηπτό-ς Windstoss : σκήπτω sich worauf stürzen.

βλαστό-ς Keim gehört zum Aorist ἔβλαστον, der durch Antritt eines ursprünglich präsentischen το an βλαθ (vgl. βλωθ-ρϵ'-ς) entstanden ist.

IV.

Auch der allgemeine oder kürzeste Verbalstamm, welcher vor dem σ des Futurs und Aorists sowie in einigen Formen des Perfects erscheint, kann nominal verwendet werden. Diesen kürzesten Stamm nennt man nach indischem Vorgange beim starken, nichtabgeleiteten Verb "Wurzel" und die mit diesem Stamme identischen Nominalstämme werden daher "Wurzelnomina" genannt; die Inder freilich nehmen mit schauerlicher Consequenz auch hier ein Suffix, nämlich das Suffix Null an. Wenn auch im Ganzen wenig auf die Benennung sprachlicher Erscheinungen ankommt, falls nur das Wesen derselben richtig erfasst ist, so ist doch gegen die Bezeichnung "Wurzelnomen" Einsprache zu erheben, weil dadurch wesensgleiche Bildungen auseinandergerissen werden. Es wird nämlich im Griechischen und auch sonst der allgemeine Verbalstamm nicht bloss der starken, sondern auch der abgeleiteten, denominalen Verba ohne Zutritt weiterer Suffixe als Nominalstamm yerwendet, und diese mit allgemeinen Denominalstämmen identischen Nomina stehen zu ihren Verbalbasen in demselben Verhältniss wie das sogenannte Wurzelnomen zur "Wurzel" oder dem kürzesten Stamme des starken Verbs. So enthält z. B. γεω-μέτρη-ς Feldmesser in seinem zweiten Theile den allgemeinen Stamm des Verbs μετρέω messen, wie derselbe in μετρή-σω, ε-μέτρη-σα, μετρη-τός erscheint, gerade so wie $\Sigma \tau \dot{v} \xi$ den allgemeinen Stamm $\sigma \tau v \gamma$ hassen (z. B. in $\xi' - \sigma \tau v \xi \alpha$) enthält. Wir zerfällen daher die Darstellung des mit dem allgemeinen Verbalstamme identischen Nomens in zwei Abtheilungen:

- 1. Nomina, welche mit dem allgemeinen Stamme starker,
- 2. Nomina, welche mit dem allgemeinen Stamme schwacher (abgeleiteter) Verba identisch sind.

Mit Wurzelvocal α:

άλκί dat. : άλκ in έπ-αλξις vgl. άλκή, άλαλκε.

αλ-ς Salz, Meer: αλ salzen in αν-αλ-το-ς = lat. in-sulsus, αλ-μη vgl. lat. salm-acidus, lat. sallere, salsus.

δάι dat. Schlacht : δα
H vgl. sskr. abhi-dås (oder δα_F).

δάρχες · δεσμοί Hesych. vgl. δαρχ-μάς · δραχμάς Hesych. : δράξασθαι, δεδραγμένος.

δράξ κος Handvoll : δράξασθαι, δεδραγμένος.

ζάψ Tiefe vgl. βαφ, armen. Isov Meer.

ἐπὶ κάρ vgl. κάρη, zend. care = cara Haupt, Herrschaft.

κλαγγί dat. (vgl. κλαγγή) : κλάγξω, ἔκλαγξα.

κέκραξ : κεκράξομαι.

πλάξ Fläche: lett. plak-t flach werden.

πτάξ scheu vgl. ἔπτακον (lat. conquexi nach Fröhde, oder vgl. armen. phach-num fugio?).

σάρξ äol. σύρξ Fleisch, etymologisch dunkel.

στάγες Tropfen : στάξε.

στράγξ Tropfen : lat. stringere.

 $\varphi \dot{\alpha} \psi \beta o \varsigma$ wilde Taube wohl zu $\varphi \alpha \beta = \varphi \epsilon \beta$ in $\varphi \dot{\epsilon} \beta o \mu \alpha \iota$.

In Compositis:

βαρί-βα-ς Tragg. = νανβάτης : βα-μεναι, ἔβα.

δί-πλαξ, τρί-πλαξ vgl. lat. duplex, triplex : πλακ flechten, πλεκ-τό-ς, πλακῆναι.

λυπο-σπάς, δδυνο-σπάς : ἀνα-σπάζω Hesych., σπάσας, εσπασ-μένος.

δια-σφάξ Riss, Kluft : σφάττω = σφάζω, eigentlich aufschneiden oder schnüren?

νεό-σφαξ γος frisch geschlachtet : σφάξαι, σφακ-τό-ς.

ἀπο-φράς (ἡμέρα) dies nefastus : φράζω, φράσας, πε-φραδμένος.

Mit Wurzelvocal $\bar{\alpha}$:

βλάξ κός schwach vgl. βληχ-ρό-ς = ἀβληχρός, ἀβλήχ-μων · ἀμβλύς Hesych. Bezzenberger vergleicht lit. blóga-s schwach.

ģάξ γός Weinbeere vgl. ģώξ Traube, lat. racemus.

Τλη-πόλεμος, dor. Τλα-πόλεμος, πολύ-τλα-ς : τλή-μεναι, $\ddot{\epsilon}$ -τλα-ν, τλά-ς.

 $\psi \acute{\alpha} \varrho = \psi \acute{\eta} \varrho \operatorname{Staar} : \psi \alpha \acute{\iota} \varrho \omega.$

Mit Wurzelvocal ε:

ἀνήρ g. ἀνέρος : nar wollen vgl. lit. nora-s Wille, zend. hunara Tugend.

ἀστής Stern vgl. sskr. star, zu στες in στές-νον, στςα-τό-ς, στός-νυμι, lat. ster-no.

κήρ Herz aus κερδ vgl. lit. szirdis, armen. sirt, lat. cor cord-is. κρέξ ein Vogel: κρέκω κρέξας κρεκ-τός.

στέροψ blitzend vgl. αστραπ-τω, στιλπ-νός.

φλέψ βος Ader wohl zu φλεβ schlagen: lat. flag-rum, germ. blevan bleuen.

φρένες zu φρεν = φραν in δσ-φραίνομαι oder zu φρε in

όσ-φρέ-σθαι; φρε heisst "scheiden". Vgl. μετά-φρενον, εὐ-φοόνη.

χερ-ός g. Hand : vgl. χόρ-το-ς, sskr. har-mi hr-t.

χρέμψ ein Fisch : χρέμπτομαι.

In Compositis:

 $ματ\tilde{\omega}$ -βλεψ (Hermes) : βλέψας, βλεπ-τίς.

θεσ- Gott in θέσ-φατος: θέσ-σασθαι, πολύ-θεστος.

βού-κλεψ: κλέψω, ϵ-κλεψα.

έπί-τεξ praegnans, καλλί-τεξ : τέξομαι, τέξασθαι.

Mit Wurzelvocal η :

 $\beta \dot{\eta} \xi \chi \dot{\delta} \varsigma$ Husten : $\beta \dot{\eta} \xi \omega$, $\dot{\epsilon} \beta \eta \xi \alpha$.

δήξ κός Holzwurm : δήξομαι δεδηγμένος.

3ήρ Thier vgl. φήρ Unthier vgl. ksl. zvěri Thier (also χρηρ?)

κήξ κός Seemöve vgl. sskr. ka krähe.

Κήρ Ker, Verderben vgl. κείρω κεραίζω.

 $\sigma\dot{\eta}\psi$ fauliges Geschwür, Art Schlange : $\sigma\dot{\eta}\psi\omega$, $\epsilon\sigma\eta\psi\varepsilon$, $\sigma\epsilon$ σηπώς.

σφήξ κός Wespe vgl. σφηκόω schnüre und σφίγγω Σφίγξ =Φίξ, Φίπιον δρος.

χήρ Igel = lat. hêr, êr, vgl. lat. hir-tu-s, lit. żer-ti scharren, kratzen.

In Compositis:

 $\mu \varepsilon \sigma \delta - \delta \mu \eta : \delta \mu \eta - \tau \delta \varsigma$ gebaut.

όσφυ-ήξ : άξαι έαγε.

 $\dot{\epsilon}\varrho\dot{\iota}-\eta\varrho\epsilon\varsigma$ pl. neben $\dot{\epsilon}\varrho\dot{\iota}\eta\varrho\sigma\varsigma$: $\dot{\alpha}\varrho-\mu\epsilon\nu\sigma\varsigma$, $\dot{\alpha}\varrho-\eta\varrho-\dot{\omega}\varsigma$.

 $\pi \varrho \acute{o} \sigma - \vartheta \eta = \pi \varrho \acute{o} \sigma \vartheta \varepsilon \sigma \iota \varsigma \text{ Gramm} : \vartheta \acute{\eta} - \mu \varepsilon \nu \alpha \iota.$

νεο- ϑ' ήξ neugewetzt : ϑ' ήξω ϑ' ήξας τε ϑ ηγμένος. $\vec{\alpha} \nu \tau i - \pi \eta \xi$, $\gamma \lambda \alpha \gamma o - \pi \eta \xi$ Lab, $\delta \iota \dot{\alpha} - \pi \eta \xi$: $\pi \dot{\eta} \xi \omega$ $\pi \tilde{\eta} \xi \alpha \iota$ $\pi \eta \chi \vartheta \epsilon i \varsigma$

πέπηγε. $\beta ov - \pi \lambda \dot{\eta} \xi$, $\dot{\alpha} \mu \varphi \iota - \pi \lambda \dot{\eta} \xi$, $\kappa \alpha \tau \alpha - \pi \lambda \dot{\eta} \xi$, $o i \sigma \tau \varphi \circ - \pi \lambda \dot{\eta} \xi$, $\pi \alpha \varphi \alpha - \pi \lambda \dot{\eta} \xi$: έπληξα, πέπληγμαι.

 $\vec{\alpha}\pi o - \tau \mu \eta \xi : \vec{\epsilon}\tau \mu \eta \xi \alpha.$

Mit Wurzelvocal o:

 $\ddot{\alpha}$ λοξ (= $\dot{\alpha}$ fλοξ) = $\alpha \ddot{\nu}$ λαξ, $\dot{\omega}$ λαξ, $\dot{\omega}$ λξ Furche vgl. $\epsilon \dot{\nu}$ λάχα Pflugschaar : $f \in \lambda \times \omega$, $\xi \lambda \xi \omega$.

ἄορ Schwert vgl. ἀορτήρ Schwertgehenk : ἀερθείς.

βοῦς g. βο κός vgl. lat. bós, irisch bo.

δόρξ Reh vgl. δεδορχώς.

 $\delta \tilde{\omega}$ Haus $(=\delta o\mu)$: $\tilde{\epsilon}'\delta \epsilon \iota \mu \alpha$ baute $(\tilde{\epsilon}-\delta \epsilon \mu - \sigma \alpha)$.

 $\xi \pi o \psi$ Wiedehopf vgl. lat. upupa.

κρόκα, κρόκες (vgl. κρόκη) : κρέξω.

οπί, οπα Stimme: fεπ vgl. lat. vοx, vocare, armen. gochel, sskr. vak-tave, uk-ta.

πούς ποδός vgl. lat. pes, sskr. pad, pat-tave, a-pad-ran. πεόξ vgl. <math>περε-νός fleckig.

. σχόλοψ Pfahl vgl. lat. scalp-tum.

στέροψ blitzend vgl. ά-στράπτω, στιλπ-νό-ς.

φλόξ vgl. ἔφλεξα, ἄφλεκτος.

χθών g. χθονός ist etymologisch dunkel.

χοῦς g. χοός Schutt vgl. χεῦ-μα, ἔ-χενα.

In Compositis:

ἀνδο-άποδον : ἀποδο verkaufen.

αἶθ-οψ, οἶν-οψ, νώψ (να-οψ) : ὄψομαι, ὄψατο, ὀπτός. καλα-ῦροψ vgl. ῥόπαλον, ῥέπω ῥέψω ἔξιξεψα und καλά-μη, κλά-ς.

 $\delta i\text{-}\varphi\varrho o\text{-}\varsigma$,,
zwei einlassend" : $\varphi\varrho \acute{\epsilon}\text{-}\varsigma$, εἰσ- $\varphi\varrho \acute{\epsilon}\varsigma$ lass ein.

Mit Wurzelvocal ω :

γλῶχ-ες vgl. γλωχίν, γλῶσσα, γλήχων = βλήχων Polei.

δμώ-ς, ὑπό-δμως : δμη-θείς, δεδμημένος, ἄδμητος.

θώ-ς Schakal vgl. θωύσσω schreien.

 $\vartheta \omega \psi$ Schmeichler : $\vartheta \omega \pi - \tau \omega$, $\tau \dot{\epsilon} - \vartheta \eta \pi \alpha$.

Κλίδθ-ες = Κατά-κλωθες : κλωθ in ἐπ-έκλωσα (κλίδσ-τρον). κλώψ Dieb vgl. κλέπτω κλεπ-τός, κλαπῆναι, lat. clép-si.

χνώψ vgl. χινώπετον.

κρώψ Sichel vgl. lett. zirpe Sichel, zérpu zirp-t scheeren = lit. kerpù kirpti (J. Schmidt Vocal. II. 368).

 $\lambda \dot{\omega} \psi = \lambda \dot{\omega} \pi \eta \text{ vgl.} \lambda \dot{\epsilon} \pi \omega \, \dot{\epsilon} \lambda \dot{\epsilon} \psi \alpha \, \dot{\epsilon} \lambda \dot{\alpha} \pi \eta \nu.$

πρώξ Tropfen vgl. sskr. prshat Tropfen, περχ-νό-ς fleckig.

πτώξ scheu : πτώσσω (πτωχ-jω).

φώξ Riss : ἔφοωγα, ἐφοωγώς.

ομόξ = ομόξ Traube vgl. lat. racemus; oder zu ksl. groz du, groz-nu Traube?

φώψ Reisig vgl. φάβδος, ξαπίς.

σκώψ Eule : σκέψομαι spähen.

τρώξ (Nager) Wurm : τρώξομαι, κατέ-τρωξα.

τρώξ Loch (vgl. τρώγλη Loch) : τετρωγ-μένος, τρωκ-τος.

φω'φ Dieb = lat. fωr vgl. φέφειν καὶ ἄγειν, lat. ferre atque agere.

είς άπα : όψομαι, όπωπα.

In Compositis:

παρά-βλωψ : βλέψω βλεπ-τός.

θηφο-δίωξ : διώξω εδίωξα.

απο-ρρώξ, α-ρρώξ, δια-ρρώξ, κατα-ρρώξ : ερρωγώς.

κυαμό-τρωξ : τρώξομαι, κατέτρωξα.

Mit Wurzelvocal 1:

ἄιξ : ἤιξα, ἀίξασα.

ἄστλιγξ, ὅστλιγξ Ringel vgl. στλεγγίς, lat. stringere, στρογγύλος, lit. stulgùs länglich rund.

θρίξ g. τριχός Haar. Etymologisch dunkel.

θοίψ πος Holzwurm. Ebenso.

 $l\xi$ g. $l\varkappa \delta \varsigma$ Käfer. Vielleicht = $l\gamma \varkappa = ε γ\varkappa$, vgl. nhd. Engerling.

 $i\psi$ g. $i\pi \delta \varsigma$ Wurm. Vgl. $i\psi \alpha \iota$ schädigen.

κίς g. κιός Wurm. Vgl. sskr. kî-ṭa, zend. kae-ta Wurm.

ανίδα acc. Nessel : ανίζω, ανίσω, ἔανισα.

ατιδέος zu ἐατίς δος Wiesel.

κόνις δος Niss: ags. hnitu, nhd. Niss. Zu κνίζω.

 $μρ\tilde{\iota}$ Gerste aus $μρ\iota\vartheta$ vgl. $μρι\vartheta\dot{\eta}$, hordeum.

λίψ βός Nass vgl. λίβος, λιβάζω, lat. de-libuere.

νίφα acc. Schnee = lat. nivem, lit. snìg-ti schneien.

πλίξ χός Schritt : δια-πέπλιχε πλίσομαι.

πνίξ γός Ersticken : πνίξω έπνιξα.

φίς g. φινός Nase: irisch srón Nase, srenim sterto.

φίψ πός Flechtwerk : lit. verp-ti spinnen.

σχνῖπες = χνῖπες Wurm, Ameise.

σκνίψ = σκνιπός Knicker : ksl. skapă.

στίχα, στίχες, στίχας Reihe : περι-στίξαι Hesych.

 $\sigma\varphi i\gamma \xi = \Sigma \varphi i\gamma \xi : i\sigma\varphi i\gamma \xi \alpha, \sigma\varphi i\gamma \varkappa - \tau \eta \varrho.$

σχίδα acc. Spalt, Fetzen : σχίσω σχισ-θείς, ἐσχισμένος.

τρίγξ ein Vogel : τρίζω τετριγώς.

φρίξ κός Schauder : ἔφριξα πέφρικα.

ψιχός gen. Bröckchen : vgl. ψώχω.

 $\psi i \delta \varepsilon \varsigma$ pl. Tropfen : $\psi i \zeta \omega \psi i \zeta \circ \mu \alpha \iota$.

In Compositis:

πορυθ-άιξ, πολυ-άιξ : άίξασα.

 $\nu\tilde{\eta}$ - $\iota\varsigma$ $(\nu\eta$ - $F\iota\delta)$: $f\dot{\iota}\delta$ - $\mu\epsilon\nu$.

χέο-νιψ : χεονίψατο.

άμφι-πλίξ: πλίσσομαι, δια-πέπλιχε.

άλό-τριψ, οἰκό-τριψ, πεδό-τριψ: τρίψω, τετριμμένος.

Mit dem Wurzelvocal or nur:

οἴκαδε neben οἰκόνδε vgl. εἴξω εἴκω.

Mit dem Wurzelvocal ai:

αίξ Ziege = arm. aits Ziege Vgl. zend. izačna von Fell. αίγες dorisch Wellen vgl. sskr. ej sich bewegen, zucken.

κατ-αίθυξ ὄμβρος Platzregen: αίθύσσω, αίθυγ-μα, αίθυκ-τήρ.

Mit dem Wurzelvocal v:

αλάλυγξ vgl. λύγξ λύζω.

γοῦ Mucks (für γουγ) vgl. γούζω, γοῦξαι.

γῦπες Geier vgl. αἰ-γυπιός "Ziegengeier".

γούψ Greif vgl. γουπάνιος, γουπαίνω krümmen.

ίχθύς Fisch-vgl. lit. żuri-s, preuss. fu-ka-s, armen. tzu-kn

 $lv\gamma\xi$ ein Vogel : $l\dot{v}\zeta\omega$ (= $\epsilon\iota v\gamma\gamma j\omega$) schreie.

κλύδα acc. (zu κλυδών) : κλίζω κλύσσω κέκλυσται.

κνῦ · ἐλάχιστον : κντω, κνῦ-μα.

άντι-κού gegenüber (für -κυς), vgl. ἀντέκυςσα begegnete, κύςσαι. Vgl. den Ortsnamen Δντι-κύςα.

λύγξ Luchs vgl. lit. liszis, nhd. Luchs (pl. Lüchse).

 $\lambda \dot{\nu} \gamma \xi$ das Schlucken : $\lambda \dot{\nu} \zeta \omega$ (= $\lambda \nu \gamma \gamma j \omega$).

μες g. μυός Maus vgl. lat. műs zum Verb sskr. mush rauben, stehlen.

νύχα acc. vgl. ved. nak Nacht.

öveş Nagel vgl. germ. nagan nog, nhd. nagen.

ὄρυξ γος Spitzhacke : ὀρύσσω ὀρύξας ὤρυγε.

 $\partial \varphi \varrho \dot{v}_{\mathcal{G}}$ Braue zu $\varphi \varrho v = \varphi v \varrho$, vgl. lit. bruvis, sskr. bhrû Braue.

πτύγξ ein Vogel. Etymologisch dunkel.

πτύξ Falte : πτύσσω πτύξας πτυκτός.

 $\pi \tilde{v} \gamma \alpha$ acc. zu $\pi v \gamma \dot{\eta}$ Steiss. Etymologisch dunkel.

 $\Sigma \tau \dot{\nu} \xi : \dot{\epsilon} \sigma \tau \nu \xi \alpha$ hasste.

 $\sigma \tilde{v}_{\mathcal{S}} = \tilde{v}_{\mathcal{S}} \text{ vgl. lat. } sus$, and, su, zend. hu.

τούγα acc. Most. Vgl. τούγω έτουξεν.

φύγαδε : πεφυγμένος.

In Compositis:

ὑπό-βρυχα unter Wasser vgl. ἀνα-βέβρυχε.

πρέσ-βυς kret. πρεῖ-γυς, worin $\gamma v = \beta v = \gamma f \alpha \text{ vgl. } \gamma \acute{\epsilon} \gamma \alpha - \mu ε \nu, \gamma v - \nu \acute{\eta} = \text{b\"oot. } \beta \alpha \nu \acute{\alpha}.$

 $\dot{\epsilon}\gamma - \gamma \dot{v} \partial \iota = \dot{\epsilon}\gamma \gamma \dot{v} g$, $\dot{\epsilon}\gamma - \gamma \dot{v} \partial \epsilon v$ vgl. $\gamma \dot{\epsilon} \iota \tau \omega v$ (für $\gamma \dot{\epsilon} f \tau \omega v$ wie $\dot{\epsilon} \dot{\epsilon} \iota - \partial \rho o v = \dot{\epsilon} \epsilon f \partial \rho o v$): lit. gau-ti bekommen.

 δi - $\zeta v \xi$ vgl. lat. con-jux, sskr. yuj-mahe, yuk-ta.

έπ-ηλυς, νέ-ηλυς vgl. ήλυσις, ελήλυμεν.

σύγ-κλυς : κλύζω κλύσσω κέκλυσται.

. δί-πτυξ : πτύσσω πτύξας.

ἄμ-πυξ Stirnband vgl. πυκ-νό-ς.

οἰνό-φλυξ : φλύζω φλύκ-ταινα, lat. fluc-tus.

πρόσ-φυξ : πεφυγμένος.

Intensivstämme enthalten:

βάβαξ : βαβάζω, βαβάκτης.

λαῖλα ψ Sturm vgl. λαι $\psi\eta$ - ϱ \acute{o} - ς .

λάλαγες die grünen Frösche : λαλάζω λαλάγη. πομφόλυξ Blase vgl. φλύκ-ταινα, φλυκ-τίς.

Zu Stämmen auf α gehören

ἄγη Staunen : ἄγα-μαι.

ἄρη Unheil : ἀρη-μένος.

ἄφπη Sichel, Falke, ἀφπά-λαγος "Hasenraffer", ein Jagdgeräth: ἀφπά-μενος.

γέλο-ς Lachen: γελα lachen.

έφο-ς Liebe, Begehr : έφα-μαι, έφα-τός.

σκέπη Schirm : σκεπάω, vgl. σκέπας.

Durch die Erkenntniss des Princips, dass jeder in der Verbalflexion erscheinende Verbalstamm auch als Nominalstamm verwendet werden kann, werden drei bisher ganz falsch aufgefasste Bildungen klar:

lθύν-τατα von lθυν dem allgemeinen Stamme des Verbs lθύνω, z. B. in lθύν-θην.

φαάν-τατος : ε-φαάν-θην.

φίλ-τερος, φίλ-τατος : φιλ in φῖλαι, aor. (= φιλ-σαι) vgl. φίλ-τρον, welches ebenfalls von φιλ lieben in φῖλαι gebildet ist.

Werden die Stämme starker Verba auf η als maskuline Nominalstämme verwendet, so müssen diese selbstverständlich auf η -g auslauten, und zwar wird dieses η - dialectisch mit α -wechseln müssen, weil eine Declination mit wechsellosem η im Griechischen bekanntlich nicht existirt. So sind gebildet :

βνρσο-δέψη-ς Gerber : δεψή-σας.

 $\alpha v \vartheta - \dot{\epsilon} \psi \eta - \varsigma$, $\mu v \varrho - \dot{\epsilon} \psi \eta - \varsigma$, $\pi \alpha v \vartheta - \dot{\epsilon} \psi \eta - \varsigma$: $\dot{\epsilon} \psi \dot{\eta} - \sigma \omega$, $\dot{\epsilon} \psi \ddot{\eta} - \sigma \omega$, $\dot{\epsilon} \psi \dot{\eta} - \sigma \omega$,

ύψι-πέτη-ς, dor. ύψιπέτας, ώνν-πέτη-ς : πετη fliegen in π ετή-σομαι.

322 A. Fiek

Ebenso werden die Stämme abgeleiteter Verba auf $\bar{\alpha}$, η behandelt, wenn sie als maskuline Nominalstämme fungiren. Es erscheinen dieselben nur im zweiten Gliede von Compositis. So in:

προσ-αίτη-ς Bettler : αἰτῆ-σαι.
μητρ-, πατρ-αλοία-ς Mutter-, Vaterschläger : ἢλοίη-σα, ἀλοᾶ-σαι.
μισθ-άρνη-ς : ἀρνή-σασθαι.
κερ-αύλη-ς Hornbläser, τριηρ-αύλη-ς : αὐλῆ-σαι blasen.
ἐρι-βρύχη-ς brüllend : βρυχάομαι brülle, βρυχη-θμός, βρύ-χη-μα.
μηχανο-, πραγματο-δίφη-ς : διφάω suchen, διφή-τωρ.
εὐρυ-κόας : κοᾶν = κοεῖν, ἐκόησα.
βυσσο-, γεω-, σιτο-μέτρη-ς : μετρή-σω, μετρῆ-σαι.
ἐρι-μύχη-ς brüllend : μυκάομαι μυχη-θμός.
εὐ-νώμα-ς, ἱππο-νώμα-ς : νωμῆ-σαι.
ἀλλαντο-, αὐτο-, μυρο-πώλης : πωλῆ-σαι.
αὐλο-τρύπη-ς Flötenbohrer : τρυπῆ-σαι , τρύπη-μα.
γυναικο-, ἐρημο-φίλα-ς dor. : φιλή-σω.
ἀνδραποδ-, βο-, τελ-ώνη-ς : ἀνή-σασθαι.

Das einzige alte Wort, worin ein überschüssiges α enthalten zu sein scheint, ist das homerische $\varepsilon \ell \varrho \psi - o \pi \alpha$ ($\delta \pi$ Stimme), allein es hat gar kein Bedenken, ein altes Verb $fo \pi \alpha$ - rufen = lat. $voc \hat{a}$ -re anzunehmen.

Die Nomina auf $\dot{\alpha}\varsigma$, $\iota\dot{\alpha}\varsigma$ entspringen aus den Verben auf $\alpha\zeta\omega$, $\iota\alpha\zeta\omega$ in der Art, dass deren allgemeiner Stamm, welcher $\alpha\delta$ -, $\iota\alpha\delta$ - lautet, ohne Weiteres nominal verwendet wird. Dies wird dadurch bewiesen, dass neben einer grossen Zahl von Nomen auf $\dot{\alpha}\varsigma$, $\iota\dot{\alpha}\varsigma$ Verba auf $\alpha\zeta\omega$, $\iota\alpha\zeta\omega$ liegen. Diese Verba von den Nominibus herzuleiten, geht nicht an, weil das Nomen in der Mehrzahl femininales Adjectiv ist und auch sonst dem Verb gegenüber eine verengte Bedeutung zeigt, wie die folgende Zusammenstellung lehrt:

άμαρτάς Verfehlung : ἀβροτάζω. .

βακχιάς Bakchantin : βακχιάζω = βακχεύω.

βληχάς f. blökend : βληχάζω blöke.

βρομιάς bakchantisch : βρομιάζομαι.

γενειάς Bart : γενειάζω, dor. γενειάσδω Bart bekommen, γένειον Bart.

γυμνάς m. f. nackt, geübt : γυμνάζομαι nackt üben.

διχάς Hälfte : διχάζω halbiren.

δορπάς Reh : δορπάζω blicke.

δυάς Zweiheit: δυάζω verdoppeln; συνδυάς gepaart: συνδυάζομαι sich paaren.

έθειράδες Haare : έθειράζω behaart sein.

 $\epsilon \varrho \eta \mu \dot{\alpha} \varsigma$ die Einsame : $\epsilon \varrho \eta \mu \dot{\alpha} \zeta \omega$ einsam sein.

ἐρινάς die wilde Feige : ἐρινάζω.

έρμάς f. : έρμάζω.

εὐάς f. bakchisch, Bakchantin : εὐάζω.

εὐιάς f. bakchisch : εὐιάζω.

χαμαι-ευνάδες (σύες) : εὐνάζομαι.

ηλιάς f. sonnig : <math> ηλιάζω sonnen.

Ἰάς f. Ionisch: Ἰάζω ionisiren, Ἰαστί.

ἰκμάδες f. Nässe : ἰκμάζω netzen (spät).

lλλάς Seil, Strick: Ἰλλάζω zusammenbinden (spät).

ίππάς f. adj. : ἱππάζομαι reiten, geritten werden.

χασαλβάς Hure : χασαλβάζω huren.

μηκός f. schmähend : μηκάζω schmähen.

κοεμάς hängend vgl. κοεμάσ-θείς.

κυκλάς f. : κυκλάζω runden.

λαικάς Hure : λαικάζω huren.

λευχάς f. hell : λευχάζω hell sein.

ποο-λιμνάς Vorsumpf : λιμνάζω Sumpf bilden

λιχμάς (πόα) beleckt : λιχμάζω belecken.

324 A. Fick

λιπάς ein fetter Vogel : λιπάζω fett machen. μηκάς f. blökend : μηκάζω (spät) = μηκάομαι.

μιγάς m. f. gemischt: μιγάζομαι sich mischen.

όλκάς (ναῦς) Lastschiff : όλκάζω schleppen.

πεντάς = πεμπάς Fünfzahl : πεμπάζω abfünfen.

 $\pi \varrho$ οχάς = $\pi \varrho$ όξ vgl. $\pi ε \varrho$ χάζω dunkel werden.

φοθιάς f. rauschend : φοθιάζω rauschen, φόθιος : φοθέω, φόθος.

σκιάς Schattendach, Schirm : σκιάζω beschatten.

 $\sigma \tau \iota \beta \acute{\alpha} \varsigma$ Streu : $\sigma \tau \iota \beta \acute{\alpha} \zeta \omega$ feststampfen , schichten.

τροχάς Rennschuh: τροχάζω rennen.

φωλάς f. im Hinterhalte : φωλάζω im H. liegen.

χαλιμάς Hure : χαλιμάζω trunken, brünstig sein. χειμάς f. winterlich : γειμάζω, γειμάζωμαι.

ψεκάς Tropfen : ψεκάζω sprühen.

ψιάς Tropfen : ψιάζω.

Einige Nomina auf $\acute{\alpha}_S$ stellen sich zunächst zu Verbaladverbien auf $\alpha\delta\eta\nu$, $\alpha\delta\sigma\nu$, welche ursprünglich Nomina sind (vgl. $\beta\alpha\delta\acute{\alpha}:\beta\acute{\alpha}\delta\sigma$) und jedenfalls mit den Verben auf $\alpha\zeta\omega$ zu demselben Systeme gehören. So

άμοιβάς : άμοιβαδόν, ἐπαμοιβαδίς.

ξμβάδες Schuhe : ξμβαδόν. Vgl. βι-βάζω, βιβάσθων (βιβαδ-θων).

άμβολάς, έμβολάς : άμβολάδην.

δρομάς, περι-, συν-δρομάς : δρομάδην, μεταδρομάδην.

λογάς : λογάδην.

παραστάδες Pfosten : παρασταδόν.

πλοκάς : περιπλοκάδην.

σποράς: σποράδην.

στολάς : ἐπιστολάδην.

στροφάς : ἐπι-στροφάδην.

φοράς : φοράδην.

Die Nomina auf $i\varsigma$ sind die nominal gebrauchten allgemeinen Stämme der Verba auf $i\zeta\omega$. In einigen Fällen könnte man allerdings zweifeln, ob nicht das Verb auf $i\zeta\omega$ erst aus dem Nomen auf $i\varsigma$ erwachsen sei, wie denn zweifellos $\partial\sigma\pi i\zeta\omega$ von $\partial\sigma\pi i\varsigma$ stammt, allein meistens zeigt die Bedeutung des Nomens deutlich genug, dass das Verb auf $\iota\zeta\omega$ als Basis zu

betrachten ist, wie z. B. $\gamma o \gamma \gamma v \lambda i \varsigma$ runde Rübe von $\gamma o \gamma \gamma v \lambda i \varsigma \omega$ runden, $\dot{\alpha} v \vartheta \varrho \alpha \varkappa i \varsigma$ Bratfisch von $\dot{\alpha} v \vartheta \varrho \alpha \varkappa i \varsigma \omega$ auf Kohlen braten abzuleiten sind, weil das Nomen eine specialisirte, das Verb die allgemeinere Bedeutung hat. So ordnen sich denn:

ἀγκαλίς Armvoll : ἀγκαλίζομαι in die Arme schliessen. ἀγκυλίς ein Jagdgeräth : ἀγκυλίζομαι fortschleudern.

ἀνανθίς dornig : ἀνανθίζω dornig sein. ἀνείς Heuschrecke : ἀνείζω · ἀνεοβατέω.

άλμυρίς Salzigkeit : άλμυρίζω salzig sein.

ἀνθρακίς, ἀπανθρακίς Bratfisch : ἀνθρακίζω, ἀπανθρακίζω auf Kohlen rösten.

αποικίς πόλις : αποικίζω.

ἀποπυρίς Bratfisch : ἀποπυρίζω auf Kohlen rösten.

ἀργυρίς Silbergeschirr : ἀργυρίζω.

ἀσκαρίς Spulwurm : ἀσκαρίζω zappeln.

άτμίς Dunst : άτμίζω dunsten.

βαυχίδες elegante Weiberschuhe : βαυχίζω coquettiren.

βολίς Pfeil, Senkblei : άκροβολίζω von Ferne werfen.

γαλακτίς (πέτρα) : γαλακτίζω milchig sein. διπλοίς Mantel : διπλοίζω doppelt nehmen.

εἰσοπτρίς Spiegel : εἰσοπτρίζω spiegeln, εἴσοπτρον Spiegel.

έλπίς : έλπίζω (έλπω).

έξωμίς Unterkleid : έξωμίζω den Arm bloss haben.

επιστομίς = φορβειά : επιστομίζω den Mund verschliessen.

ἐπιφυλλίς Nachlesetraube : ἐπιφυλλίζω nachlesen. ἐταιφίς Hetäre : ἑταιφίζω sich gesellen; buhlen. Εὐμενίδες Eumeniden : εὐμενίζω geneigt machen.

ίερίς Priesterin : ἱερίζω weihen.

lllig f. die Schielende : ἐπ-ιλλίζω blinzeln.

 $lov\lambda lg$ ein Fisch : $lov\lambda l\zeta \omega$ Milchhaare bekommen.

Ίωνίς die ionische: Ἰωνίζω ionisiren, Ἰωνισ-τί.

κανονίς Lineat: κανονίζω nach der Richtschnur machen.

καρδαμίς kresseähnliches Kraut : καρδαμίζω wie Kresse sein.

καταιγίς Orkan : καταιγίζω herabstürmen.

έγκεντρίς Stachel, Sporn : κεντρίζω stacheln.

κινναμωμίς schlechter Zimmet : κινναμωμίζω dem Zimmet ähnlich sein.

κληίς Schlüssel: κληίζω vgl. lat. claude-re.

λεπίς Schale : λεπίζω schäle, λέπος.

ληίς Beute : ληίζομαι erbeuten, gewinnen.

 $\lambda o\pi i\varsigma$ Schuppe : $\lambda o\pi i \zeta \omega$ abschälen.

μερίς Theil : μερίζω theile, μέρος.

μνρίς Salbenbüchse : μνρίζω salben.

νοτίς Nässe : νοτίζω benetzen.

πικρίς Bitterkraut : πικρίζω bitter sein.

φοδίς Rosenpulver : φοδίζω wie Rosen duften, aussehen.

σχαλίς Hacke : σχαλίζω, ἀσχαλίζω behacken.

σκαφίς = ἀσκαφίς Spulwurm : σκαφίζω = ἀσκαφίζω zappeln.

στολίς Falte : στολίζω bekleiden.

φορτίς (ναῦς) Lastschiff : φορτίζεσθαι laden.

 $\chi \varrho v \sigma i \varsigma$ Goldgeräth : $\chi \varrho v \sigma i \zeta \omega$ goldig sein.

ψαλίς Scheere: ψαλίζω abkneifen, ψάλλω rupfen, zupfen.

Bei $\alpha \tilde{v} \lambda \iota \varsigma$, $\tilde{\epsilon} \lambda \pi \iota \varsigma$, $\tilde{\sigma} \pi \iota \varsigma$ sind die Formen $\alpha \tilde{v} \lambda \iota$, $\tilde{\epsilon} \lambda \pi \iota$, $\tilde{\sigma} \pi \iota$ und $\alpha \tilde{v} \lambda \iota \delta$, $\tilde{\epsilon} \lambda \pi \iota \delta$, $\tilde{\sigma} \pi \iota \delta$ zu scheiden; das δ der letzteren stammt zweifellos aus den Verbalstämmen $\alpha \tilde{v} \lambda \iota \zeta \circ \mu \alpha \iota$, $\tilde{\epsilon} \lambda \pi \iota \zeta \circ \omega$, $\tilde{\sigma} \pi \iota \zeta \circ \mu \alpha \iota$.

Das hier in seinen Grundlinien dargelegte Princip der Verwendung der Verbalstämme als Nomina liegt auch der Bildung der sog. besonderen Feminina zu Grunde, deren Wesen darin besteht, dass die Sprache zur Bezeichnung des weiblichen Geschlechts zu den nächst liegenden secundären Verbalstämmen greift, wie man ja schon daraus sieht, dass die Feminincharaktere $\iota\alpha$, $\alpha\iota\nu\alpha$, $\iota\delta$, $\alpha\delta$, $\iota\alpha\delta$ der Reihe nach den Verben auf $\jmath\omega$, $\alpha\iota\nu\omega$, $\iota\zeta\omega$, $\alpha\zeta\omega$, $\iota\alpha\zeta\omega$ entsprechen. Doch erfordert dies eine besondere Darstellung.

Göttingen 22. April 1877.

Etymologien.

avilla.

Das nur bei Paul. Epit. p. 14 überlieferte und durch agnus recentis partus erklärte avilla pflegt man als Deminutivum von ovis anzusehen. Dieser Annahme steht ein doppeltes Bedenken entgegen. Erstens wäre es doch sehr merkwürdig. wenn sich in dem abgeleiteten Deminutivum das ursprüngliche a erhalten haben sollte, während es in dem Stammworte sowie in sämmtlichen sicheren Ableitungen von demselben nicht nur im Lateinischen, sondern auch im Griechischen zu o verdunkelt erscheint. Curtius (Berichte d. K. Sächs. Gesellsch. d. Wissenschaften 1864 p. 20) rechnet mit Recht den gemeinsamen Besitz des o und ô zu den Kriterien, aus welchen wir auf eine engere Verwandtschaft des Griechischen und Lateinischen schliessen dürfen, und ich stimme ihm ganz bei, wenn er Formen wie das Zahlwort octo, die Wurzel gnő "erkennen" neben gen quâ "zeugen", ok "sehen", Wörter wie ovis, potis, ovom in dieser Vocalisation für specifisch graecoitalisch erklärt. Wäre nun aber avilla, welches doch eine speciell lateinische und erst auf lateinischem Sprachboden entstandene Bildung ist. von ovis abgeleitet, so müsste auch dieses in einer älteren Periode der lateinischen Sprache noch *avis gelautet haben und die schöne Uebereinstimmung zwischen öig und ovis auch im Vocale wäre verloren. Zweitens aber wird das Wort nicht durch ovis, sondern durch agnus erklärt: der Urheber der Glosse hat es also jedenfalls nicht als zu ersterem gehörig angesehen, sonst hätte er wol ovis gesetzt. Es ist nicht der mindeste Grund vorhanden, an der Richtigkeit der alten Erklärung zu zweifeln; vielmehr ist avilla das ganz regelrechte Deminutivum von agnus (Masc. und Fem.) oder agna. Wie nämlich von signum tignum pugnus u. a. die Deminutiva sigillum tigillum pugillus stammen, in denen das i Svarabhakti ist, so würde das entsprechende Deminutivum von agna zunächst *agilla lauten müssen. Nun aber gehört agnus, wie gr. αμνός aus * $\alpha\beta\nu\delta\varsigma$ beweist (Walter KZ. 11, 429, Fick 20, 175), zu denjenigen Wörtern, deren g jene Affection erfahren hat, die zwischen Vocalen im Lateinischen regelmässig durch v reflectirt

0-00

wird (A. Kuhn KZ. 10, 290, Ascoli Vorles. p. 96), und es ist somit das v von avilla in vollkommenem Einklang mit dem Gesetz. Mit agnus und $\alpha \mu \nu \delta g$ vergleicht Fick richtig ksl. jagnę "Lamm", jagnřěž "Lämmchen"; dagegen müssen ksl. jazřno "Fell" und skt. ajina- "Vliess", wenn sie auch zu derselben Wurzel gehören mögen, gesondert werden, denn skt. j = ksl. z weist auf g¹ (Hübschmann KZ. 23, 23), das im Lateinischen und Griechischen nur durch das reine g reflectirt wird. Dagegen entspricht dem lateinischen gv (nur nach n) oder v (zwischen Vocalen, im Anlaut vor Vocalen und zuweilen nach r), selten b (im Anlaut vor Vocalen) = gr. β , selten δ , im Slavolettischen nur g, nicht ksl. z, lit. \dot{z} (= ursprachlich g¹):

vivus vivo, gr. βίος, got. qius, altir. biu, cymr. byw -

lit. gývas.

vorare gr. βορός — lit. gérti, ksl. žrěti.

bos gr. βοῦς, altir. bó — ksl. govedo.

boere bovare gr. βοάω — ksl. govorŭ θόρυβος.

uva — lit. åga.

servus servare — lit. sérgu (Joh. Schmidt Voc. II 76).

 $\beta \acute{\alpha} \lambda \alpha vo_S$ — lit. $gil\acute{e}'$. Im lateinischen glans ist die Affection vor l aufgegeben wie vor n in agnus, vor r in gravis neben gr. $\beta \alpha \varrho \acute{v}_S$, nach r in vergo neben urvum und in tergo, wenn ich dieses (KZ. 23, 312) richtig mit gr. $\tau \varrho \acute{\iota} \beta \omega$ identificirt habe; den secundären Guttural zeigt auch got. thair-k-o $\tau \varrho v \mu \alpha \lambda \iota \acute{\alpha}$.

aeol. $\beta \alpha \nu \dot{\alpha}$, att. $\gamma \nu \nu \dot{\eta}$ (aus * $\gamma F \alpha \nu \dot{\eta}$), got. qino qens, altir. ben — altpreuss. ganna.

βιός — lit. gijė "Faden".

βλέπω - ksl. glipati.

βρέφος δελφύς άδελφός — ksl. žrěbę.

got. qairnus, ahd. chwirna — lit. girna.

got. naqaths (lat. nudus aus, *novidus wie prudens aus

providens?) - lit. någas, ksl. nagu

Hiernach werden wir also ksl. jazīno nicht unmittelbar mit jagnę gr. $\alpha \mu \nu \dot{o} \varsigma$, lat. agnus avilla zusammenstellen dürfen. Es ist diese Lautentsprechung in den beiden g ebenso regelmässig wie die parallele in den beiden k; Ausnahmen sind selten. Keine Abweichung von der Regel der letzteren, nach welcher slavischem s lit. sz, arisches ς gegenüber liegt, ist ksl. $slama = \operatorname{gr.} \varkappa \alpha \lambda \dot{\alpha} \mu \eta$, lat. culmus, ahd. halam; denn skt.

kalama- ist aus dem Griechischen entlehnt (Fick Spracheinheit p. 76); der ächte Vertreter jener Wörter ist im Sanskrit vielmehr çara- m. "Rohr", çaramaya- "aus Rohr gemacht"

annona.

annona hat zwei Bedeutungen: es bezeichnet 1) den Ertrag, die Ernte an Dingen verschiedener Art, wie Salz (annona salaria), Wein, Most, besonders aber, ganz dem deutschen "Ernte" entsprechend, an Kornfrüchten, Getreide (annona frumentaria); 2) den Getreidepreis, wie sich denn die Begriffe "Ertrag, Lohn" und "Preis" öfter berühren. Was die Form betrifft. so zerlegt sich das Wort leicht in anno-na und ist eine Bildung wie patro-nus neben patro-cinor u. a. Das doppelte n entsteht im Lateinischen entweder durch verschärfte Aussprache wie in pannus = dor. $\pi \tilde{a} vo \varsigma$ oder – und das ist das Gewöhnliche - durch Assimilation wie in penna aus altlat. pesna. Dass diese zweite Entstehungsweise auch für annona anzunehmen ist, beweisen got. asans "Erntezeit, Sommer, Ernte", ahd. arn "Ernte", arnén arnén "ernten, erwerben, verdienen, die Frucht von etwas geniessen", arnôt "Ernte", got. asneis, ahd. asni "Löhner". Es ist also wol annona aus *asno-na mit dem Suffixe na von einem dem ahd, arnôn aus *asnôn entsprechenden schwachen Verbum abgeleitet und enthält dasselbe ó wie aegrotus custos u. a., in denen Curtius Derivate von verlorenen Verbis der o-Conjugation erkennt. — Schwierig ist die Frage, ob auch annus, welches formell zu annona stimmt und in nachaugusteischer Zeit vereinzelt die Bedeutung desselben hat, gleichen Stammes sei. Ist sie zu bejahen, so muss annus aus *asnus erklärt und als "Sommer" gedeutet werden, wie ja z. B. das dem altindischen samâ "Jahr" entsprechende zend. hama "Sommer" bedeutet. Mir scheint indessen Fick's Zusammenstellung von annus und got. athn wegen der völligen Congruenz auch in der Bedeutung vorzuziehen (Corssen Sprachk. p. 39); die Stämme *atno- und *asno- fielen im Lateinischen zusammen.

Ein anderes Beispiel für lat. nn aus sn ist cunnus, welches ich mit Aufrecht (KZ. 9, 232) und Curtius (Grundz. N. 83 c) zu gr. $\varkappa v\sigma \delta g$ $\varkappa \dot{v}\sigma \vartheta o g$ und lit. $kusz\dot{y}s$, neben welchem sich freilich auch $ku\dot{z}\dot{y}s$ findet, stelle. Der Stamm *cusno- ent-

spricht dem altind. kushna- in kushnāti "reissen, zerreissen" (vgl. $rima\ \sigma\chi i\sigma\mu\alpha$). Mit diesem Stamme lässt sich aber auch $\varkappa\nu\sigma\delta\varsigma$ identificiren: der Nasal trat zunächst in das Innere des Wortes und fiel dann vor σ aus, wie in $\Im\varrho\alpha\sigma\dot{v}\varsigma =$ lit. drq-sus = skt. dhrshnus (Joh. Schmidt Vocal. I 31); in $\varkappa\dot{v}\sigma\sigma\alpha$ - $\varrho\sigma\varsigma$, welches von $\varkappa\nu\sigma\delta\varsigma$ nicht getrennt werden kann, steht dann $\sigma\sigma$ für $\nu\sigma$. So erklärt sich die Erhaltung des σ zwischen Vocalen. Möglich ist aber auch, dass $\varkappa\nu\sigma\delta\varsigma$ aus $\varkappa\nu\sigma\delta\varsigma$ (und demgemäss $\varkappa\dot{v}\sigma\sigma\alpha\varrho\sigma\varsigma$ aus $\varkappa\dot{v}\sigma\jmath\alpha\varrho\sigma\varsigma$) zu erklären und mit dem litauischen Worte zu identificiren ist (vgl. skt. kushyati). — Eine andere Erklärung von $\varkappa\nu\sigma\delta\varsigma$, die, was dieses allein betrifft, ganz untadelig ist, gibt Fick Wörterb. I 52.

quactus. conquinisco.

Bei Isidor Or. 20, 2, 35 findet sich folgende Erklärung: quactum quasi coactum et quasi coagulatum. Es muss sich also quactus in der ungefähren Bedeutung von coactus "zusammengedrängt" in der Literatur gefunden haben. Ich vermute, dass das Wort das Particip zu conquexi conquinisco "zusammenkauern", ocquinisco "sich niederbücken, sich ducken" ist, welche eine Wurzel quac enthalten. Dem lateinischen qu gegenüber ist im Griechischen in erster Reihe z zu erwarten. Ich verbinde daher die lateinische Wurzel quac mit der griechischen πτακ in έπτακον καταπτήσσω, sich niederducken", πτώσ- $\sigma\omega$, sich furchtsam hinducken, sich fürchten, sich herumdrücken" (vom Bettler), πτάξ πτώξ "furchtsam, schüchtern", πτωγός "Bettler". Ueber πτ aus π vgl. A. Kuhn KZ. 11, 310, Curtius Grundz. 4 p. 489. Im Sanskrit entspricht dem lat. $qu = \text{gr. } \pi$ in der Regel c; ich ziehe hierher das Particip cakita- "furchtsam, erschrocken" und das zusammengesetzte kuticaka- "eine Art Bettler", welches nach Analogie von kuticara- "eine Art von Asketen, die von Hütte zu Hütte betteln gehen", bedeuten wird "sich in Hütten herumdrückend", vgl. άλλοτρίους οἴκους πτώσσειν (Hes. Op. 397). Mit conquinisco vergleicht Fick Wörterb. I 535 nhd. hucken hocken, welches der Bedeutung nach trefflich stimmt, aber im Wurzelauslaut abweicht; vgl. niederl. hukken, schwed. huka, altn. hokinn "niedergebogen, krumm". - Neben πτακ bestcht im Griechischen eine kürzere Wurzelform πτα in πεπτηώς "hinkauernd,

sich zusammenduckend"; k ist also wol Wurzeldeterminativ wie in $\pi \varrho \acute{\alpha} \sigma \sigma \omega$ aus * $\pi \varrho \acute{\alpha}$ - π - $j \omega$ (vgl. $\pi \varrho \acute{\eta} \sigma \sigma \varepsilon \iota \nu$ αέλευθον, ὁδόν, ὅλα wie $\pi \varepsilon \varrho \acute{\alpha} \omega$ πόντον, ὅλα u. a., $\pi \varepsilon \varrho \alpha \acute{\iota} \nu \omega$; Curtius Grundz.⁴ 274), lat. facio jacio fulcio ulciscor = ἐ $\varrho \acute{\nu} \kappa \omega$ aus * $\dot{\epsilon}$ - $f \varrho \acute{\nu} \kappa \omega$, oder die Wurzel kak beruht auf alter Reduplication.

βολβός.

Die labiale Media ist in den indogermanischen Sprachen ausser in einigen schallnachahmenden Wörtern aus anderen Lauten hervorgegangen (Grassmann KZ. 12, 122; Curtius Grundz. 4 p. 291). Von den sechs Beispielen, die Curtius (a. 0.) für gr. $\beta = idg$. b anführt, sind drei Schallwörter; in dem reduplicirten $\beta o \mu \beta v \lambda i \varsigma = \text{lit. } bumbul \psi s \text{ ist nach Ausweis von}$ altn. bulla ebullire, and. polla bulla in aqua, folliculus, lat. follis (Schmidt Voc. II 225) die Media nach dem Nasal aus der Aspirata erweicht wie in vielen anderen Beispielen bei Curtius Grundz. 4 p. 515 ff.; zu derselben Wurzel gehört lit. bulis (Schmidt a. O.) und also wol auch skt. buli f. (Fick Wörterb. I 151); die Entstehung des β in βραχύς und lat. brevis lässt sich nicht erkennen, da sichere Verwandte in anderen Sprachen Das sechste von Curtius' Beispielen ist βολβός, das er mit lat. bulbus und lett. bumbuls "Knolle" verbindet. Von diesen Wörtern muss aber jedenfalls das lettische mit Fick (Wörterb. II 179) ausgeschieden werden, da es ja offenbar mit lit. bumbulýs "Steckrübe, Wasserblase" zu dem oben erwähnten ahd. polla "Bolle" zu stellen ist. Das lateinische bulbus kann entlehnt sein wie lit. bulbe bulvis "Kartoffel"; aber auch, wenn man es für urverwandt hält, verhindert es nicht die folgende Erklärung von $\beta o \lambda \beta \delta g$, welche das erste β aus γ entstanden annimmt; denn übereinstimmend zeigen das Griechische und Lateinische b für g auch in βοῦς bos, βοάω bovare, βάκτρον baculum (Curtius Grundz. 4 p. 63) und in βραδύς βάρδιστος "träg, schwerfällig, stumpf", lat. bardus ,, άναίσθητος, βραδύς, άφρων, βλάξ (Gloss. Labb.), dumm, einfältig" (Fick Wörterb. II 177), die ich mit skt. jada*,,empfindungslos, stumpf, dumm, einfältig", jadakriya "träg, saumselig" verbinde, indem ich Entstehung des lingualen d aus rd annehme wie in gadayitnu neben gardayitnu, nadaka = gr. $\nu \acute{a} \varrho \vartheta \eta \xi$ (Fick Wörterb. I 126), khodati "hinken" verglichen mit got. halts (Fick I p. 47) u. a. Dagegen ist blaesus, welches ich Bugge folgend oben S. 204 unrichtig für lateinisch gehalten habe, griechisches Lehnwort, ebenso balneum = βαλανεῖον, welches auf einen Stamm βαλανο- führt = skt. garana n. "das Bespritzen", galana adj. "rinnend" von W. gal = germ. qual in ahd. quillu "quelle". Ueber den Ursprung der β von βολβός gibt Auskunft altn. kölfr "Pfeil, Klöpfel der Glocke, keulenartige Wurzel, Wurzelknolle", wozu ahd. cholbo "Ballen, Kolben"; letzteres führt weiter zu lat. globus "Ballen", welches ich für den wahren Reflex des europäischen Stammes golbha- (germ. kolba-, gr. *γολ-φο-) im Lateinischen halte. — Verwandt mit globus ist glom-us "Knäuel", woher glomerare "ballen, zusammendrücken", glomerate glomerosus "gedrängt"; dieses weist auf eine Wurzel glam = germ. klam in ahd. chlemman aus klamjan "zusammendrücken" u. a.

Neben jada findet sich jala, wie neben nada nida guda kadamba— nala nila gula kalamba; gewöhnlich verbindet man mit jada lat. gelu, ahd. chuoli, indem man Uebergang von l in d annimmt. Ob diese Annahme statthaft ist, weiss ich nicht; A. Kuhn, der KZ. 13, 79 (vgl. Möbius a. O. 14, 277) den Uebergang von l in d behandelt, bringt Beispiele aus dem Sanskrit nicht bei.

F. Fröhde.

Uterus, λαυκανία, φωλεός, \sqrt{li} , λαινός, aita, κίων, φυλακός, κορυθ-, atol, ἀκούω und ἀκροάομαι, \sqrt{tvar} drehen, \sqrt{tvar} fassen, μέταλλον, σφαλάσσω, vannere, νειός.

Lat. uterus ist aus gvoterus entstanden durch Abfall des g vor v und Contraction der Silbe vo zu u, genau wie lat. uter aus cvoterus = oskisch putoro = $\pi \acute{o}\tau \epsilon gos$ = goth. hva-far hervorgegangen ist. Mit uterus = gvoterus decken sich nach Laut und Bedeutung goth. qifra in laus-qifra- und sskr. $jath\acute{a}ra$ Bauch, Mutterschooss *).

λαυκανία Kehle gehört zum lit. pa-laukys der Kader un-

^{*) [}Die ansprechende und zweifellos richtige Zusammenstellung von jathära und uterus findet sich schon — wo sie leicht übersehen werden kann — bei Leo Meyer Vgl. Gram. I. 38. B.]

ter dem Kinn, die Wamme des Rindes. Das Stammverb vermag ich nicht anzugeben.

φωλεό-ς Schlupfwinkel, Versteck der Thiere gehört zunächst zu φωλέω und mit diesem sammt φωλός: φωλάζω und φωλεύω zu einem Stammworte φωλο-, dem ganz genau an. bόl n. Wohnstätte und noch näher in der Bedeutung bωli n. Aufenthalts-, Zufluchtsstätte, namentlich von Thieren entspricht.*) Zu bhava in der Bedeutung wohnen.

Eine europäische Wz. li biegen ist anzusetzen wegen λιμήν Hafen (eigentlich "Bucht"), λει-μών Wiese (= Niederung
wie lit. lankà Wiese), λιάζομαι biege aus, lat. li-tuus Krummstab, (gebogene) Zinke (vgl. mor-tuu-s), li-mu-s schief, schräg,
vielleicht auch liquis, ob-liquus, die doch nicht wohl zu lak
biegen (lat. lacus, lacūna, laqueus) gehören können. In Nordeuropa stellt sich zu unserem li lett. lei-ja das Thal, die Niederung, lei-jsch niedrig gelegen.

Dem griech. λαινο-ς in λαινό-χειρ · σκληρό-χειρ magerhändig entspricht genau lit. laina-s schlank, vom menschlichen Körper. Zu Grunde liegt eine europ. Wz. li schwinden, abnehmen, wozu weiter gehören: $λ\bar{\iota}$ -μό-ς Hunger, λοι-μό-ς Pest, lat. $l\hat{c}$ -tum Tod, lit. lei-la-s dünn, lai-ba-s zart, mager vgl. ksl. libivù dass. und mit s weitergebildet $λο\tilde{\iota}$ σ-θο-g der letzte, lit. ligstu ligs-ti abnehmen, mager werden, ligs sas mager.

Mit lett. aita Schaf ist lautlich das ved. etâ, womit ein reichlich Milch gebendes, schnelles Thier bezeichnet wird, identisch. Man versteht unter etâ eine Hirschart, vielleicht ist das asiatische Wildschaf, Argali, zu verstehen, dann hätten wir in aitâ eine ursprachliche Benennung des Schafes neben avi-s.

μ tων Säule ist von μείω spalte nicht zu trennen. Hat nun G. Meyer (in dieser Zeitschrift S. 82) Recht, μείω auf ski zurückzuführen, so gewinnen wir für μ tων eine genaue Parallele im Deutschen, falls wir nur bedenken, dass mit μ tων ursprünglich jedenfalls nicht die künstlerisch ausgeführte Säule, sondern jeder Pfeiler, Stender, Pfahl bezeichnet worden ist. Es ist dann μ tων (für σμειων) = mhd. schie f. Pfahl zur Umzäunung, Zaunpfahl, nhd. schweiz. die Scheie dass.

φνλακό-ς Wächter, wovon φνλάσσω: φύλαξ, erklärt sich,

^{*)} Die obige Zusammenstellung wird jedoch hinfällig, wenn die Identificirung von ból mit ags. boll (Cleasby-Vigfusson s. v. ból) richtig ist.

wenn man sich erinnert, dass δ vor λ im Griechischen spurlos ausfallen kann, wie z. B. in $\varkappa \alpha \sigma \hat{\epsilon} \lambda \alpha$ lakonisch für $\varkappa \alpha \vartheta - \epsilon \delta \lambda \alpha$, worin $\hat{\epsilon} \lambda \alpha = \hat{\epsilon} \delta \lambda \alpha$ dem lat. sella für sedla sowie dem goth. sitla- entspricht. Setzen wir demnach $\varphi v \lambda \alpha z \hat{\sigma} - \varepsilon$ als $\varphi v \hat{\sigma} - \lambda \alpha z \sigma \varepsilon$ an, so erkennt man in $-\lambda \alpha z \sigma \varepsilon$ eine Suffixverbindung, wie in $\pi \alpha \lambda - \lambda \alpha z \hat{\sigma} \varepsilon$, $\psi \hat{v} \lambda \lambda \alpha \xi$, ähnlich der lateinischen Endung in petulcus, hiulcus, bubulcus. $\varphi v \hat{\sigma}$ entspricht ursprünglichem bhudh wie $\vartheta v \gamma$ in $\vartheta v \gamma \hat{\alpha} z \gamma \varphi$ einem ursprünglichen dhugh. Das alte Verb bhudh zeigt in mehreren Sprachen die Bedeutung "wachen" so im sskr. budh erwachen, buddha erwacht, zend. bud erwachen, caus. erwecken, lit. bundu wache, budinti wecken, ksl. būdēti wachen, buditi wecken. Mit lit. budrūs wachsam mag $\varphi \delta \lambda v \varepsilon$ (für $\varphi v \lambda v \varepsilon \varphi v \delta - \lambda v \varepsilon$) näher zusammengehören, das als eine Eigenschaft der Hunde angegeben wird.

κορυθ in κε-κορυθμένος, ίππο-κορυστής, κόρυς Helm heisst rüsten und steht nach griechischen Lautgesetzen für zvev9 = xev9. Scheinbar entspricht genau ags. hreódhan hroden ornare, onerare, woher and. hrust, nhd. rüsten. Allein nach dem Vernerschen Gesetz entspricht hreodha- unverschobenem kréuta- und Vertretung von v durch 9 im Griechischen hat Bedenken. Vielmehr liegt eine gemeinsame Basis kru zu Grunde, erhalten im lit. kruvà Haufe, kráu-ti häufen, laden, packen, fleihen, vgl. ags. hreódhan belasten, beladen, welches die Grundbedeutung ist. Aus kru ist $\varkappa o \rho v \vartheta = \varkappa v \rho v \vartheta = \varkappa \rho v - \vartheta$ durch dha thun, germ. hru-ba- = kru-ta- durch ta weitergebildet. Die ältere Buchstabenstellung kur ist im ags. hyrst Rüstung, hyrsten rüsten, wie im griech. zóo 9vg (für zvo-9vg) Haufe (vgl. lit. kráu-ti häufen, kruvà Haufe), κορθύω erheben, κορδύλη Beule erhalten; die Bedeutung "häufen" ist auch in χορυ-δός Haubenlerche zu erkennen.

Ags. atol = an. atall dirus gehört zum armen. atem hasse, das von Hübschmann richtig zu lat. 6di gestellt ist. Eine europ. Wz. ad hassen scheint damit gesichert.

ἀκούω und ἀκροάομαι hören stehen zu einander wie die alten Eigennamen ἀκά-δημος und ἀκρό-δημος; beide sind, dieses mit ἀκα- scharf, jenes mit ἀκρο- scharf zusammengesetzt; im zweiten Gliede enthalten beide ovg Gehör vgl. νη-κουσ-τέω. Eine ebenso kühne alte Composition liegt in ὀσ-φεί-σθαι für ὀδ-φεε aus ὀδ riechen und φρε, φραν wahrnehmen (scheiden), das auch in φρένες, μετά-φρενον, εὐ-φρόνη,

φράζω u. s. w. vorkommt. Die Vergleichung von ἀκροFάομαι mit sskr. cru ist ganz verkehrt, dieses heisst auf europäischem Boden klu.

Auf die Basis tvar, tru drehen gehen mehrere Nomina in der Bedeutung "Quirl, Rührlöffel", nämlich τορύνη (für τν-ρν-νη) Quirl, lat. trua Rührlöffel, Kelle, an. þvara f. Quirl, mhd. twirel, twirl was sich schnell herumdreht, Ball, Rührlöffel, Quirl. Zu derselben Wurzel gehört lat. turma und ags. þrym Haufe. Als starkes Verb ist tvar erhalten im ahd. dweran, tweran, mhd twern schnell herumdrehen, rühren, mischen.

Zu der gleichlautenden Basis tvar fassen im lit. $tv\acute{e}r$ -ti fassen, su- $tv\acute{e}rti$ formen, schaffen, ksl. tvoriti machen, schaffen gehört auf südeuropäischem Boden $t\acute{v}\varrho$ - $\sigma\iota$ -g Thurm = lat. tur-ris und oskisch tru-tu-m fest (zicolom Tag), das ganz genau dem lit. $tv\acute{i}r$ -ta-s fest entspricht

μέταλλον heisst bekanntlich in der älteren Gräcität nicht "Metall", sondern "Suchstelle, Platz wo Mineralien gesucht werden". Es gehört zu μεταλλάω suchen, forschen, fragen, das natürlich nicht mit den Alten von μετ' ἄλλα abzuleiten ist. Vielmehr ist μετ, wie ja auf der Hand liegt, = ματ suchen in μάτημι, ματέω, ματεύω suchen, lit. matýti, lett. matu mas-t wahrnehmen, matit empfinden, ksl. motriti spectare.

Zu $\sigma \varphi \alpha \lambda \acute{\alpha} \sigma \sigma \omega$ stechen, ritzen : $\sigma \varphi \acute{\alpha} \lambda \acute{\alpha} \xi$ Stechdorn gehört lit. $spilk\grave{\alpha}$ Stecknadel, Nadel an der Schnalle, $spilk\alpha$ raszoma Schreibgriffel. Gemeinsame Grundform ist $spelk\alpha$ -, daraus wurde lit. $spilk\alpha$, griechisch $\sigma \varphi \epsilon \lambda \varkappa o$ -, $\sigma \varphi \lambda \alpha \varkappa o$ -. Aus $\sigma \varphi \alpha \lambda \alpha \varkappa o$ - ist $\sigma \varphi \alpha \lambda \acute{\alpha} \sigma \sigma \omega$ gebildet, wie $\mu \alpha \lambda \acute{\alpha} \sigma \omega$ aus $\mu \alpha \lambda \alpha \varkappa \acute{\alpha} \varsigma$, $\varphi \nu \lambda \acute{\alpha} \sigma \omega$ aus $\varphi \nu \lambda \alpha \varkappa \acute{\alpha} - \varsigma$; aus dem allgemeinen Stamme von $\sigma \varphi \alpha \lambda \acute{\alpha} \sigma \omega$ in $\sigma \varphi \alpha \lambda \acute{\alpha} \xi \omega$ u. s. w. ist $\sigma \varphi \acute{\alpha} \lambda \alpha \xi$ Stechdorn erst entnommen, wie $\varphi \acute{\nu} \lambda \alpha \xi$ aus $\varphi \nu \lambda \acute{\alpha} \sigma \sigma \omega$, $\chi \acute{\alpha} \varrho \alpha \xi$ aus $\chi \alpha \varrho \acute{\alpha} \sigma \sigma \omega$. Zu Grunde liegt dem erschlossenen $spelk\alpha$ - natürlich spal spalten.

Lat. vannere schwingen, wozu vannus die Schwinge ist von mir früher unrichtig zu va wehen, lit. vėtyti windigen, worfeln gestellt; vannere seht vielmehr für cvannere (wie vapor für cvanor) und entspricht dem ahd. hwenjan hwennan wennan schwingen, wie vannus dem ahd. wanna = mhd. wanne f. Futterschwinge. Auf Grund dieser Gleichung darf man kvan schwingen, kvanâ Getreide-, Futterschwinge als europäisch ansetzen.

νειός (ἄρουρα) wird als Brachland gedeutet und zu νεός

neu, νεάω brache, lat. novâ-re brachen, novâ-le Brachland gestellt. Dem Sinne nach gewiss richtig, aber nicht der Form nach. νειός gehört nämlich, wie mir scheint, zu νείοθι unten. νείοθεν von unten, νείαιρα Unterleib, νείατος der unterste, letzte. Alle diese Wörter sind ebenfalls bisher zu νεός, lat. novus gestellt und an den Gebrauch von novissimus der letzte erinnert worden. Allein eine Ableitung von "neu" kann wohl das Letzte als das zu jüngst passirende (vgl. novissimum agmen) bezeichnen, aber nicht das locale unten, wie doch veio 31, veiατος, νείαιρα thun. Ich stelle vielmehr die bezeichnete griechische Wörtergruppe mit ni unten im hochdeutschen hie-nieden, nieder, ksl. ni-zu unten, sskr. ni, ni-tarâm zusammen. übersetze νειός (ἄρουρα) als Tiefland und halte es für genau identisch mit ksl. niva f. Acker, wovon nivari agricola und anderes stammt. Zu Grunde liegt eine europäische Bildung nei-va, vgl. lat. pri-vu-s.

A. Fick.

άζηχής, skr. yahvá.

Die Erklärung des homerischen $\partial \zeta \eta \chi \dot{\eta} \zeta$ als $\partial -\delta \iota \eta \chi \dot{\eta} \zeta$, welche unlängst Clemm in Curtius Studien VIII. 48 wieder vorgebracht hat, verdient keinen Beifall, denn διηχέω, διηχής — die übrigens bei Homer wol διαξηχέω, διαξηχής lauten würden sind spät, und begrifflich wenig geeignet, ἀζηχής, "unablässig, unaufhörlich" zu erklären. -ζηγες- gehört meines Erachtens zu skr. yahvá "schnell dahin schiessend, eilend, rastlos, fortwährend tätig" (Grassmann), "etwa "in fortwährender Bewegung oder Tätigkeit befindlich, rastlos; continuus, beständig" (PW.)1). Mit dieser Etymologie ist die Ansicht Grassmanns (Wbch. C. 1001), nach der das in yahvá, yahú, yahvánt enthaltene Verbum yah zu ahd. jagon gehört, sowie die Ficks (Vgl. Wbch. 3 I. 402, der die angeführten Sanskritwörter zu lit. jegti stark sein (vgl. lett. jegt verstehen) stellt, sehr wol zu vereinigen. — Ob das den ersten Bestandteil von άζηχής bildende α privativ, copulativ, intensiv oder euphonisch ist, möge Clemm entscheiden; ich selbst beschränke mich darauf, hinsichtlich des Alpha

¹) Anders wird yahvá von Benfey Or. u. Occ. I. 426 übersetzt ("kräftig, mächtig, Herr"); A. Ludwig übersetzt "jugendlich".

copulativum zu bemerken, dass die Behauptung, die Präposition sa finde sich nur in griechischen und arischen Zusammensetzungen (J. Schmidt Verwantschaftsverhältnisse S. 21) sehr anfechtbar ist. Denn es hindert nichts, das copulative α (bez. o) auf altes * $\sigma \varepsilon \nu$ zurückzuführen 1) (über $\alpha = e n$ vgl. u. a. Fröhde o. S. 192, Brugman Stud. IV. 72, IX. 299), das dem altpreuss. sen, altlit. sen-, (acc. sg. feżine), ahd. as. ags. afr. sin- (sin-hîun, sin-hîwun, sin-hîvan, sin-hîgen, vgl. auch ahd. sinwerbal, sinwelbi u. a.) 2) an. sí- (z. B. sí-valr), sin- (z. B. Sinfjötli) genau entspricht. Neben dem so sich ergebenden europäischen sen- ist wegen ksl. lit. sq-, su- die Form san- anzusetzen; ebenso ist das privative Präfix in der europäischen Grundsprache als en- (a-, lat. in-, umbr.a-, altpreuss. en- K. Beitr. 8. 365) und an- (gr. αv -, ir. osk. umbr. an-, got. un-) anzusetzen. Ich bemerke diess trotz J. Schmidt's Bemerk. KZs. 23. 341 Anm., die mich nicht überzeugt hat, und gegen seine Ausführungen das. S. 271, gegen die ich zugleich auf die vedischen Wörter anânukrtyá, anânudá, ánânudishta, ánânubhúti, die nach Benfey für ana-anukrtyá u. s. w. stehen, verweise.

Lit. aibrumas, gr. $\epsilon i \beta \omega$.

Lit. aibrumas (aibrumas burnoj', das Wässern im Munde'') ist von einem Adjectivum *aibras oder *aibrus "wässerig, feucht" gebildet (vgl. gerùmas : géras, saldùmas : saldùs), das zu gr. εἴβω gehört und sich lautlich eng an das mit diesem zusammengestellte lat. aber (Fick Vgl. Wbch. 3 II. 33) anschliesst.

Gr. donig, lit. skýdas.

Benfey hat in seinem griech. Wurzellexikon I. 612 ἀσπιδmit Recht zu \sqrt{sku} bedecken (Fick a. a. O. II. 271) gestellt; es ist aus ἀ-σκριδ- entstanden, vgl. ἀμιδ- von \sqrt{am} . Neben ἀσπιδ- erscheinen die Stämme ἀσπιδο- (ἀσπιδο-φέρμων) und ἀσπιδα- (ἀσπιδή-στροφος), welche sich beide im Litauischen in skýda-s und skýdά-, "Schild" wiederfinden; das y dieser litaui-

¹) Scheinbar sprechen lat. osk. sa- (Fick Vgl. Wbch. ³ II. 250) dagegen, aber auch sie können auf sen- zurückgeführt werden; vgl. apis neben εμπις ahd. imbi (Fick a. a. O. S. 19, Schmidt Vocal. I. 110).

²) Ahd. sina- in sinauuerpalo, sinauuerpili (Graff IV. 1238) ist zu beurteilen, wie una- in unaholda (J. Schmidt KZs. 23. 274).

schen Wörter ist Contraction von ui, die auch in den Locativen $musuj\hat{e}$, $jusuj\hat{e}$ (zunächst aus $musuij\hat{e}$, $jusuij\hat{e}$) und in dem Worte stijras Steuerruder (aus stuiras, vgl. ftuire Jakob. 3. 4 in der Bretkenschen Bibel) stattgefunden hat.

Got. aúhjón, gr. δγκάομαι.

Got. aúhjón θορνβεῖσθαι (aúhjódus θόρνβος) beruht auf vorgotischem ohjá-, das sich eng an gr. όγκάομαι, lat. uncare, ksl. jęćati (aus j-ękėti) (Fick a. a. O. S. 45) anschliesst; nicht nasalirt ist die diesen Wörtern zu Grunde liegende Wurzel in ὅκνος Rohrdommel und in dem wol auch hierher gehörigen ὅσσα, das germanischem ohjá- genau entspricht. Die Zusammenstellung von ὅσσα mit ὅσσομαι (Fick a. a. O. 43) ist wenig ansprechend, denn ὅσσα bedeutet eigentlich nicht "Ahnung", sondern vielmehr "Stimme" (auch "Lärm"); gegen die Vergleichung von ὅσσα mit skr. vākja- (Curtius Grdz. ³ 420) spricht der Mangel des Digammas in ὄσσα.

Gr. $f\eta\nu$ - in $f\ddot{\eta}\nu o\psi$, zend. $q\acute{e}n\ddot{g}$.

Bei den bisherigen Versuchen, das homerische $f\tilde{\eta}\nu o\psi$ zu deuten, ist übersehen worden, dass $f\eta\nu$ - eine ganz genaue Entsprechung in zend. $q\acute{e}n\~{g}$ "Sonne" findet; $q\acute{e}n\~{g}$, nur in den Gâthâs vorkommend, steht lautgesetzlich für svans, aus dem $f\eta\nu$ - entstand, wie z. B. $\chi\eta\nu$ - aus ($\chi\epsilon\nu\varsigma$ -) ghans-. Das indogermanische svans wird etwa "Glanz, Helle" bedeutet haben, die eigentliche Bedeutung von $f\~{\eta}\nu o\psi$ ist also "mit Glanz blickend", "hell blickend".

Lit. jetis, skr. athari.

Lit. jetis Spitze eines Spiesses, Spiess, Speer (jetinis mit einer Spitze versehen, jetininkas Lanzenträger) kann aus *etis entstanden sein und ist dann mit ved athari (oder athari), das nach Böhtlingk-Roth "Lanzenspitze" bedeutet, verwant. Zu dem letzteren gehören atharya und atharyi "Lanzenspitzen zeigend", "Spitzen schiessend" und atharvi", "von einer Lanze durchbohrt" 1). Atharya und atharyi sind Epitheta Agnis und des-

¹ A. Ludwig übersetzt athari mit "Lanze", atharyi mit "spitzenreich", atharvi" mit "Lanzenkämpferin"; nach Grassmann bedeutet athari" "Flamme", atharyi "flammend", atharvi" "Priesterin".

halb ist es gewiss nicht zu kühn, auch zend. âtar (wovon âthravan, atharvan, über die zuletzt Spiegel KZs. 23. 191 f. gehandelt hat) als Verwanten von lit. jetis zu betrachten. — Ueber $\partial \mathcal{H}_{\varrho}$, mit dem im PW. athari zusammengestellt ist, s. Fick a. a. O. II. 514; vielleicht gehört zu ihm ved. svádhiti (= suadhiti) Axt, Beil, Messer.

Gr. κόβαλος, nhd. Gimpel.

Von πόβαλος Possenreisser, Schmarotzer (vgl. πομβακεύεται. κόμπους λέγει, κόβειρος γελοιαστής, σκώπτης, λοιδοριστής Hes.) glaube ich πεμπός (· κοῦφος, ἐλαφρὸς ἄνθρωπος Hes.), das mit M. Schmidt für makedonisch erklärt und auf κεμφός zurückgeführt werden darf, nebst κεμφάς ελαφος (Hes.) und κέπφος 1) Namen eines Seevogels und Bezeichnung eines gimpelhaften Menschen nicht trennen zn dürfen. Sie zeigen, dass β in $\varkappa \delta \beta \bar{\alpha} \lambda o \varsigma$ — offenbar aus $\varkappa \delta \beta \bar{\alpha} \lambda o \varsigma$ — Vertreter einer älteren Aspirata ist; weiter dürfen κόβαλος auf χόφαλος und κεμπός, πεμφάς, πέπφος auf χεμφός, χεμφάς, χέπφος zurückgeführt und dann mit an. gabb mocking, mockery, gabba to mock, make game of one, mhd. gampel, gempel derjenige, mit dem man seinen Spott treibt, hd. gampen scherzen, hüpfen, springen (Fick a. a. O. III. 101) verglichen werden. Mit κόβαλος deckt sich unser Gimpel fast Laut für Laut. - Das Verhältnis der besprochenen griechischen Wörter zu zovoog (Schmidt Vocal. I. 115, 181) kann hier nicht untersucht werden; jedenfalls leugne ich ihre Verwantschaft mit capalá.

Gr. $\lambda \dot{\eta} \mu \eta$, lit. $elm\dot{e}s$, ndd. olm.

Eben so wenig wie αἴγλη (o. S. 163) hat λήμη "aus den Augen fliessende und in den Augenwinkeln gerinnende Feuchtigkeit" (λήμη · λευχὸν ὑγρὸν ἐν ὀφθαλμοῖς συνιστάμενον, ἀχαθαροία; λῆμαι · αἱ περὶ τοὺς κανθοὺς τῶν ὀφθαλμῶν πεπηγυῖαι συστάσεις. ἐνρέουσαι τῶν ὀφθαλμῶν ἀκαθαροίαι Hesych.; vgl. λημάω triefäugig sein, λημαλέος triefäugig) anlautendes γ eingebüsst, wie G. Curtius Grundz. 504 und Bugge KZs. 19. 432 annehmen. Vielmehr ist λήμη nach dem von J. Schmidt, zuletzt KZs. 23. 267 aufgestellten Schema auf *ἐλεμη, *ἔλμη zurück-

¹⁾ Ein namenartiges Wort, daher die Verdopplung des inlautenden Consonanten (Fick Die griech. Personennamen p. IJIX).

zuführen: diese letztere Form schliesst sich unmittelbar an lit. elmės "die aus dem toten Körper, besonders aus dem Munde fliessende Feuchtigkeit". Neben elmės und mit ihm bedeutungsgleich liegt im Lit. almens, das, wie ich beiläufig bemerke, sehr wol aus *elmens entstanden sein kann, und zwar, wenn nicht in anderer Weise, so doch in der, dass *elmens zunächst zu *olmens wurde, aus dem regelrecht almens entstehen musste. — Als weitere Verwante von $\lambda \eta u \eta$ sind zu nennen: das in Sanctgallener Glossen des IX. Jh. überlieferte ahd. olmoht cariosus (Graff I. 249), ferner mhd. ulmec faul, verfault ("mundartlich ulm, olm verfaultes Baummark" Müller-Zarncke III. 178) und mndd. olmich, ulmich verrottet, nndd. olm, ulm Fäulnis in den Bäumen. - Vielleicht gehören zu den besprochenen Wörtern auch skr. árma "eine besondere Augenkrankheit" und arman "Name verschiedener Krankheiten des Weissen im Auge", jedoch wage ich diess nur vermutungsweise zu äussern.

Gr. λύγη, as. wolkan.

Wie λύπος aus *Fόλπος entstanden ist, so können λύγη Schatten, Dunkel, Finsternis (vgl. λυγαῖος dunkel, finster) und ἢλύγη Dunkelheit, Schatten (aus ἢ-Γλυγη; vgl. ἢλυγαῖος, ἢλυ-γάζω, ἢλυγίζω, ἢλυγισμός, ἢλυξ, ἐπηλυγάζω, ἐπηλυγίζομαι, ἐπηλυγισμός, ἐπῆλυξ) nebst λιγνύς Rauch, Qualm (nach Fick für λυγνύς; vgl. λιγνυόεις, λιγνυόδης) aus einer Basis Γολγ hervorgegangen sein, deren Uebereinstimmung mit as. wolkan (ags. volcen, afr. wolken, ulken, ahd. wolchan) Wolke klar ist. Die weitere Verwantschaft dieser Wörter s. bei Fick a. a. O. I. 778, Schmidt Vocal. II. S. 20. Was das begriffliche Verhältnis von ἢλύγη zu z. B. lett. ve'lgs Feuchtigkeit betrifft, so findet es sein Analogon in dem Verhältnis von skr. nábhas Nebel, Dunst, Gewölk zu ámbhas Wasser.

Slav. mezdra, lat. membrum, gr. μηρός.

Dem slav. męzdra (neusl. mezdra zarte Haut auf frischer Wunde, čech. mazdra, vgl. poln. miezdrzyć das Fleisch von der inneren Seite der Felle abschaben) entspricht lautlich lat. membrum (Fick a. a. O. I. 722). Die Grundbedeutung dieser Wörter muss "fleischig" gewesen sein, ihre Grundform ist memsra-; an sie schliesst sich unmittelbar gr. μηρός (aus *μεμσρός,

*μησοός) "der obere fleischige Teil des Schenkels", "Schenkel" an. Zu beachten ist, dass in der Hesychischen Glosse μηρός τόπος ἀμπέλου, καὶ ξύλου, καὶ τὸ τῆς καλάμης κῶλου, καὶ ὄρος — μηρός die Bedeutung "Glied" zeigt.

Nhd. nüster, lit. nasrai.

Aus nhd. nüster, mndd. nuster, noster, nusteren, afries. nosteren, nostern ergibt sich ein "westgermanisches" Wort, dessen thematische Form etwa als nosterän- anzusetzen sein wird; reducieren wir sie auf nosträn- und betrachten wir das zwischen sund r stehende t als Einschub, so schliesst sich nosrän- eng an lit. nasrai Maul, Rachen, für welches in der Mundart von Kovno nastrai vorkommen soll (Geitler Lit. Stud. S. 97) und ksl. nozdri nares an. Auch lat. naris kann hierher gehören und aus *nasris entstanden sein.

Ndd. schuft, skr. zend. cupti, lat. scapula.

Die ndd. Wörter schucht f. "Schulterblatt", schufft "der obere Teil des Vorderbeins des Pferdes und des Rindviehs" (osnabr.), schufft "obere Vorderbein des Pferdes" (götting.), schufft f. "Brust der Pferde und des Rindviehs" (Brem.-nieders. Wbch. IV. 725; vgl. Jellinghaus in seinen in einem der nächsten Hefte dieser Zeitschrift erscheinenden Mitteilungen aus einem ungedruckten Wörterbuch der Osnabrücker Mundart) weisen auf germ. skufti-, das sich nach Lauten und Bedeutung eng an zend. cupti (pehl. soft, npersisch ""Schulter" anschliesst und mit ihnen zu lat scapulae "Schulterblatt" gehört. Arisch cupti gegenüber germ. skufti- würde am besten durch die Annahme einer ig. Grundform skupti seine Erklärung finden; jedoch sprechen gegen dieselbe einstweilen noch zu verschiedene Bedenken, als dass man sie mit Sicherheit behaupten könnte.

Lat. urbs, ksl. gradŭ.

Weder die Zusammenstellung von *urbs* mit *orbis* (L. Meyer KZs. 5. 387), noch die Vergleichung desselben mit skr. *ardha* (Lottner das. 7. 27) oder apers. *vardana* (Ascoli das. 16. 120) befriedigen sonderlich; gegen alle drei Etymologien sprechen beachtenswerte Gründe, über die man Ascoli a. a. O. und

G. Curtius Grundzüge 3 81 Anm. vergleichen wolle. Es spricht aber nichts von Belang dagegen, urbs auf älteres hvor 9s zurückzuführen und zu ksl. $grad \Bar{u}$ murus, hortus, stabulum, civitas (die Verwanten desselben s. bei Schmidt Vocal. II. 128) zu stellen. Das ksl. g von $grad \Bar{u}$ weist auf altes gh (im Gegensatz zu gh^1), das, wie lat. nivit, nivosus neben lit. snigti zeigen, im Lateinischen zu hv, v werden konnte.

Lat. urna aus *cvorna.

Zu den von Fick a. a. O. I. 523 unter karu, karaka, karna "Schüssel, Topf" zusammengestellten Wörtern gehört auch lat. urna, das aus *cvorna entstand, wie uter aus *cvoterus (o. S. 332). Wie urna ist auch urceus zu erklären, das sich zunächst an skr. karaka Wasserkrug anschliesst.

Ahd. antrisc, skr. indra.

Ahd. entisc, andisc und antrisc, entrisc antiquus, vetustus (Graff I. 385, 387) gehören mit mhd. entrisch alt, oberd. enterisch, enzerisch ungeheuer, seltsam wahrscheinlich zu ags. ent Riese (Grimm Myth. 2491, Holtzmann Myth. 172, Leo Ags. Glos. 472, Simrock Myth. 2426). Entisc beruht auf dem Stamm antagags. enta-, und demgemäss ist antrisc auf einen Stamm antra-, Riese" zurückzuführen, der genau mit zend. andra (indra), pehl. andar (Justi Handb. S. 55) und skr. indra übereinstimmt. Die Wurzel dieser Wörter ist wol *and = skr. nad "brüllen".

Gr. vó9og, vv9óg, skr. andhá.

Von νόθος unehelich ist νυθός heimlich (νυθόν · ἄφωνον. σχοτεινόν, νυθώδες · σχοτεινώδες Hes.) nicht zu trennen; die Bedeutungsdifferenz erklärt sich leicht, wenn man νόθος als Kürzung des Compositums νοθογέννητος auffasst und dieses mit "heimlich erzeugt" übersetzt. Mit νόθος, νυθός stimmen skr. andhá blind und lit. jű das schwarz (Fick a. a. O. I. 488) lautlich und begrifflich überein. Vielleicht gehört zu ihnen auch lat. umbra (aus *onθrâ); dann fänden die Umbri lautlich ein Gegenstück in den indischen andhrâs.

Adalbert Bezzenberger.

Schreiben des Herrn Prof. Albrecht Weber an die Redaction.

Sie gestatten mir wohl eine kurze Antwort auf den Angriff Pischel's im zweiten Hefte Ihrer Zeitschrift p. 114 fg.

Derselbe geht davon aus, dass ich, "auf gänzlich ungenügendes Material gestützt, es unternommen habe, den Dativ im weitesten Umfange in das Dramenpråkrit der Prosa, die Çaurasenî, einzuführen".

Dies ist unrichtig. Ich habe nur die "in den älteren Dramen" noch vorliegenden "vestigia des Dativs als wirklich berechtigte alte Reste" gegen ihre willkürliche Beseitigung durch die bisherigen Herausgeber vertheidigt, mögen dieselben nun in der Çaurasenî, deren Bezeichnung durch Pischel als "Dramenprâkrit der Prosa" (richtiger hiesse es zum Wenigsten wohl: Prosa-Prâkrit der Dramen!) ich in dieser Allgemeinheit überhaupt nicht als berechtigt anerkennen kann, oder in einem andern Prâkritdialekt vorliegen.

Und in der That sieht sieh ja nun auch Pischel, der früher den Dativ im Pråkrit gänzlich perhorrescirte, jetzt doch genöthigt, zwar nicht auf Grund meines Materials, das er eben seinerseits nicht gelten lassen will, sondern als "gänzlich ungenügend" bezeichnet, wohl aber auf Grund einer Regel des Hemacandra, dem Dativ faktisch eine Stelle im Pråkrit einzuräumen, freilich "nur für die Måhåråshtri, d. h. das in Versen gebrauchte Pråkrit, das in den Dramen sich nur in den Gåthås findet", so wie nur in der von Hem. angegebenen Bedeutung als "finalis, resp. terminativus, wohin-casus", in welcher Verwendung er überhaupt die ursprüngliche und Grund-Bedeutung des Dativs anerkennt.

Dem gegenüber kann ich nun meinerseits ihm weder in dieser letzteren Anschauung beistimmen, halte vielmehr an der alten, auch durch das Zusammentreffen der Namen Dativ und sampradâne gewissermassen gewährleisteten Erklärung fest, dass der Dativ einfach der Casus des ferneren Objekts ist, noch kann ich zugeben, dass der Dativ im Prâkrit auf die angegebene Verwendung, oder gar dass er nur auf die Verse beschränkt sei. Faktisch liegt er ja im Drama bis jetzt, so weit ich sehe, in Versen nur ein einziges Mal, dagegen mehrfach in der Prosa, und keineswegs blos als terminativus vor (cf. die solenne Grussformel sotthi bhode; was will denn Pischel an die Stelle

dieses bhode setzen?). Vor Allem aber, — die ganze Beschränkung der Måhåråshtrî auf die Verse ist überhaupt ebenso irrig, wie die angebliche Beschränkung der Gültigkeit jener Regel des Hem. auf die Måhåråshtrî allein. Denn es liegt 1) annoch kein irgend welcher Beweis dafür vor, dass die Regeln der Pråkrit-Grammatiker, speciell die des Hemacandra, über die Måhåråshtrî sich nur auf metrische Texte beziehen, und 2) alle Regeln, die sie für die Måhåråshtrî geben, gelten ganz ebenso auch für die Çaurasenî und für die anderen von ihnen behandelten dgl. Dialekte, falls nicht in den diese speciell betreffenden Abschnitten ausdrücklich eine andere Bestimmung getroffen wird. Und dgl. ist hier nicht geschehen.

In den drei Fällen, in Bezug auf welche Pischel in der Note auf p. 114 gegen mich zu Felde zieht, ist er dagegen im Recht. Jedoch bemerke ich in Bezug auf den ersten Fall, (Hem. 3, 96), dass sich meine Angabe auf den Text bezieht; in diesem wird tatto in der That nicht erwähnt, wohl aber in dem ja freilich angeblich auch von Hem. selbst verfassten Commentar, und zwar eben in der von Pischel angegebenen Weise. Dass ich dies übersehen habe, beruht darauf, dass ich mir im Nov. 1873 von dem so eben für die Königl. Bibliothek angelangten Exemplar der Bombayer Ausgabe des Hem. eine Abschrift machte, wobei ich nur den Text vollständig, den Commentar dagegen nur im Auszug copirte. Jetzt liegt uns ja auch Letzterer in Pischel's Ausgabe bequem vor.

Zum Schluss bemerke ich noch, dass Pischel's Auffassung der Worte Kaiyaṭa's auf p. 112 einer Berichtigung bedarf. Es ist zu übersetzen: "wenn ein betretener Weg begangen wird, dann gilt der pratishedha: anadhvani (d. i. dann braucht man den Accusativ: panthânam gachati, er geht den Weg); wenn man aber mittelst eines Abweges den richtigen Weg zu betreten sucht, dann ist nur der Dativ am Platze (pathe gachati,

er geht nach dem Wege)".

Endlich benutze ich diese Gelegenheit noch, um aus einem Briefe von Georg Bühler, vom 7. Dec. v. J., die interessante Mittheilung zu machen, dass er in Kashmir ein etwa 200 Jahr altes bhûrja-Mscpt. der Çakuntalâ erworben hat, welches "eine ganz neue Recension giebt, die bald mit der sogenannten Devanâgarî, bald mit der bengalischen stimmt". Bühler hat "einen Act zum Drucke präparirt. Die Stellen bei Mammata, der ein Kashmirer war, sind wie es scheint dieser Recension entlehnt". Vgl. hiezu das Ind. Stud. 14, 179 von mir Bemerkte.

Register.

I. Sachregister.

Ablant im griech.: verbales & wird im Nomen o 9 ff. 317 f.; n wird ω 17. 318 f.; ει wird οι 15; ευ wird ov 16. - Fchlen der Umfärbung 14 16.

Adjectiva: homer. auf ev-20; lat. auf aster 185, auf estris 182 f. Adverbia: griech. auf et, ī, ĭ 86. Analogiebildungen: im griech.

227. 245; im lat. 175. 184 f.; in der neugriech. Deklination 227 ff. Aspiraten: urspr. anl. u. ausl.

Asp. wird im griech. zu Ten.-Asp. od. Asp.-Ten. 65 f. 172 f.; auch zu Ten.-Med. 61.69, 296, 339, od. Asp.-Med. 334. — Folge zweier anl. Asp. im griech. nicht durchgehends gemieden 65 f. - Die griech. Aspiraten wirklich aspirierte Explosivlante 282.

Aspiration: unechte im griech. 59. Assimilation: skr. ny = yy 48 f. zj = jj 68; griech. $\delta \lambda = \lambda \lambda 296$, $\lambda \nu = \lambda \lambda 58$; lat. $\ln = 1162$, dm = mm 63, sn = nn 329; germ. ln = ll 58.

Betonung: Aenderung derselben in griech. Lehnworten 286.

Buchstabennamen: die griech. nicht aramäisch 283 6) f.; das schliessende a griech. Zusatz 284. Deklination: Analogiebildungen der neugriech. Dekl. 227 ff.

Deminutiva: griech. u. deutsche auf Verben zurückgehend 326.

Diphthonge: ev aus fe 61, ou (ωυ) aus au 226; lit. au aus al 165.

Dissimilation.

vocalische: o-v aus v-v 63 f. 334 f.; ι - ν aus ν - ν 340.

consonantische: germ. l-r aus r-r 174 3).

Eigennamen: auf $\varepsilon v - (\eta F -)$ 36 ff.; auf ein 40; auf eing, eng, ing, iog, 15 89 ff.

Genus: Wechsel desselben im altlit. 44.

Kasus:

Gen.-Dat.(-Loc) du. 67 f.

Dativ: Grundbedeutung desselben die locale des "wohin" 119; der Dat. der Kasus des ferneren Objects 343. — Dat. terminativus im Skr. 112 f., im Prâkrit 113 fl. 343 f.; Dat. finalis im Pâli 119 f. -Dat. sing. cons. Stämme im griech. 86 ff.

Komposita: Kürzung derselben 166° f.

Konsonanten:

b meist aus anderen Lauten hervorgegangen 331; β aus γ_F 61, = skr. j 250; lat. $b = \beta$ aus g 331; messap. $\beta = \text{griech. } \varphi \text{ 165}, \text{ aus}$ g 165; griech. $\beta = 282$.

d skr. aus rd 331; lat. d f. dd

210; $\delta = 7$ **282**.

g slavolett. = β od. δ = lat. gv 328; γ aus χ 61; $\gamma = 1282$, = ב 297.

gh armen, aus r 172.

k europ. = ç 166; κ neben τ aus אָר 59; א = 282 ff, = n 284.

 $\chi = 7282.284, = 2282 \text{ f.}, =$ ק 297.

l skr. neben d 332; λ mit ν wechselnd 172; lat. I aus d 63; $\lambda = 5 282$

m germ. mit b wechselnd 1682); germ. m nicht aus w 168; $\mu =$ ත 282.

v = 3282.

p. lat. in Lehnw. $= \varphi$ 185, = $\psi 249; \pi = 5 282.$

 $\varphi = \mathbf{5} 282.$

qu lat. = skr. c 199. 330.

Verwandlung des s in r unterblieben 192. 204; $\sigma = D$ $\dot{\boldsymbol{w}}$ 282, = 282.283

t lat. f. tt 210; $\tau = 5282$ f.

294, = n 282. 284.9 = 5 282 f., = 282. 284.v lat. aus gh 342.

Konsonanteneinschub: griech. τ hinter anl. π 251. 330; germ.

t zwischen s u. r 341. Konsonantengruppen:

 $\beta\lambda$ aus $q\lambda$ 61. hy lat. aus gh 342.

ks indog. aus sk 198.

 μ + Labial im griech. = skr. n + Guttural 250.

nn lat. aus n 329. σ_{γ} griech. aus σ_{\varkappa} 250. ss got. altir. aus st 211 f., lat. ss aus s+t selten 202 ff., aus d-t+t 205 ff., letzteres durch die Mittelstufe d-t+s 211 f.; $\sigma\sigma = \mathbf{X}, \mathbf{7}$ 282. 283 6).

st lat. aus d-t+t selten 178 ff.,

aus s+t 180 ff. 188 ff.

tt osk. altlat. bewahrt 209 f. Konsonantenvorschlag: σ in Lehnworten 293; σ vor ν 62.

Konsonantenwegfall. anlautend: lat. c vor v 335.

342, g vor v 332; lit. v vor o u. t 252 4).

inlautend: lat. c zwischen s u. t 172; δ vor λ 334; lat. g vor

m 61. 63; kelt. p 57.

Kontraktion: skr. ava = 0 68, aya = e 49; $f\alpha$, $f\epsilon$, fo = v 64. 169; $f\iota = v$ 58; $\iota\epsilon = \iota$ 68.

Lehnworte: griech. im lat. 178. 185. 194. 202. 331 f.; griech. aus dem ägypt. 289. 294; semit. im griech. 273 ff., durch aramäische Vermittelung 283 °). 289. 293, aus dem arab. 285; semit. aus dem griech. 280. 288. 291. 297. 300 — Die griech. Lehn- u. Fremdwörter sind Concreta 298; Fremdw. in der altgriech. Poesie 287. 299.

Metathesis: $\lambda \alpha$ aus $\alpha \lambda$ 61, aus $\epsilon \lambda$ 335; $\lambda \eta$ aus $\epsilon \lambda$ 339; λv aus $o \lambda$ 340;

vo, vv aus ov 342.

Nomina: auf ας 232 f.; auf ος 233: auf ες 233 ff.; auf ας, ιας 323 f.; auf ις 324 ff.; masc. auf η- 321 f.; homer. auf ευ- 26 ff.; auf ηριδ-39 f.; auf ια, εια 87 f. — lat. auf ulcus 334; mit Suff. tero u. timo 189 f.; Nomina von indekl. Stämmen abgeleitet 190.

Praefixe: europ. en- u. an- 337;

sen- u. san- 337.

Praesentia: die griech. auf - ώννυμι 222 ff.; griech. mit inl. ī u. ū 83. Red uplikaton: lit. mit Nasal 252 f. Silben: Wegfall der ersten von zwei gleichlaut. im griech. 64, im

lat. 188 f. 200.

Stämme: griech. Nominalstämme identisch mit Praes.- und Aoristthemen auf ε 5 ff., mit Perfectstämmen 17, mit Aoriststämmen auf σα 18, mit verbalen ja-Stämmen 120 ff., mit Praesensstämmen auf djo 312 ff., mit dem allgem. Verbalstamme 315 ff. 335; Nominalstämme mit suff. s auf

Verbalthemen zurückgehend 231 ff. — Nominale s-Stämme neben υ-Stämmen 245, neben a-Stämmen 246 ff.; ευ-Stämme neben σ-Stämmen 28.

Suffixe (vgl. Adjektiva, Nomina, Stämme): Nominalsuff. a ist nicht anzunehmen 1 ff. 322, desgl. ja 120 ff.; statt -as- ist -s- anzusetzen 231 ff. — europ. va 336.

Sanskrit: vant 41.

Griechisch: ϵv seeund. 26 ff. bei Hom. = ηF 21, ist = va 41; z seeund. 296; u aus ϵu 87 f.; $\lambda \alpha z$ 0 334; $\sigma \alpha r$ 0 287; $\tau \lambda o$ f. $\theta \lambda o$ 65 f.; $\tau \mu \alpha \tau \mu o$ f. $\theta \mu a$ $\theta \mu o$ 66 f.

Lateinisch: bro, bulo secund. 185. 200; co secund. 194; enti 188; ento secund. 183; lento 184; na 329; tâti secund. 189; tero u. timo Steigerungssuff. 189 f.; ti 195 ff.; to 199 ff. 202 f. 205 ff., secund. 188 f.; tor 178. 202; tri (aus tro) 178 ff.; tric, trina 178. 180; tro 178 ff., secund. 178. 185, Comparativsuff. 182; tâti 189.—Suff. bo gibt es nicht 204*), desgl. di 179, desgl. prim. sa 204.

Altpreussisch: sena 287. Superlativformen: lat. 189 f.

194. 205.

Svarabhakti: im griech. 63. 335;

im lat. 179, 180, 327.

Umlaut im lett.: durch i und é 215 ff. (a wird à od. ai 215 ff.; à wird è 218 f.; ía, úa, óa werden íë, úë, óë od. óï 219 f.; u wird úë od. úï 220 f.); durch u 221; durch a 221.

Verba: abgeleitete auf ευω 30 ff.; verlorene der o-Conjug. im lat. 329; Verbalformen an nominale

Bildungen angelehnt 226.

Verwantschaftsverhältnisse der indog. Sprachen: das Armen. zum europ. Zweige gehörig 165. 172; indog. Herkunft des Karischen 225; Verwantschaft der Phryger u. Karer 255; das Etrusk. nicht indog. 266 ff.

Vocate (vgl. Ablaut. Umlaut): Aenderung der Voc. in Lehnw. im

griech. 286.

 α im Aor. erst spät eingetreten 14; α aus en 192. 337; lat. a aus em 337 1); lit. a vor 1 aus e 340. e skr. = a 49; lit. ė od. ë aus a+Nasal 253; η aus $\epsilon\mu$ 340.

i skr. vor fig. voc. aus i 49; ι aus ι 81 ff. 173; i = ι 282; lit. y aus ui 337.

o jünger als ϵ 59; ω aus ov 225 f.; $\omega \nu = \text{hebr. ân 285.}$ n lat. vor 1 aus e 62; $\nu = \text{hebr.}$

o, hîreq u. şērē 285.

Vocaldehnung: durch Liq. und Nas. im griech. 83. — skr. å aus an vor y 49, aus a vor Suff vant

41; η ans ϵ vor ϵ 41.

Vocalschwächung: & zu \(\epsilon\) vor Doppelcons. 62. 67; lat o zu i 196. – Innere Vocalkürze in mehrsilb. Wörtern im lat. zu i geschwächt 149 ff., bes. in vorletzter Silbe 149, und im ausl. Vocal des ersten Gliedes in Zusammensetzungen 150; Ausnahmen finden sich vor b 162, vor c (k) 160, vor d 159 f., vor g 160 f., vor h 152, vor l 155 ff., vor m 157 f., vor n 158, vor p 161 f., vor r 152 ff., vor v 152.

Vocalvorschlag: a 69. 169.

Volkssprache: Einwirkung derselben auf das Sanskrit 49.

Wurzeln: secundare durch Composition entstanden 2 f.; Wurzelformen mit anl. i = ya u. u = va 164.

Wurzeldeterminative: dh 206. 334; k 331; m 59; s 194; t 334.

Zahlwörter: lat. Ordinalzahlen auf esimus 187 f. — Die etrusk. Zahlw. 257 ff.; Uebersicht derselben 272 f.

II. Wortregister.

cira 199.

Sanskrit. agaru 280. ajina 328. anc 65. athari 338 f. anânu- 337. andha, andhra 342. ambhas 340. ar 57. ardati 207. arma 340. av 58. ac 59. â-dhrshti 191. 195. indh 200. indra 342. ishyati 201. udûkhala 280. urvarâ 63. rnatti 207. eta 333. eshati 201. kapi 281. karpâsa 281. kashati 205. kuticaka 330. kushnâti 329. kshi 198. khañja 250. khan 49. garana, galana 332. gola 287. gharshati 192. cakita 330. cancala 250. capala 239.

chad 178. jathara 332. jada 331 f. jan 49 jarna 173. jala 332. tan 49. tap 58. tuvi 58. trshta 199. dadru 253. dabh 69. dì 306 f. dharshaka 191. dhars 201. dhâman 199. dhûpa 69. dhrshta 191. dhrshnus 251. nabhas 340. narâçamsa 172 2). narman 172. nalada 281. ni 336. nud 52 *). patatra 207. padyate 207. pastya 199. pâpman 197. pis 249. pum̃sa 204. pushta 204. pushpa 204 *). prati 197. pra-siti 310.

bandhu 296. bahu 251. budh 334. budhna 69. buli 331. bhisaj 255. bhujati 251. bhrshti 195. matta 210. madâlaka 280. marakata 281. mâyâ 49. modate 192. yahva 336. yu 223. rajju 68. 172. ratati 207. las 62. vap 64. varjati 250. varshman 166. vasu 58. vasti 203. vastra 256. vî 308. vrnakti 250. 255. vrshan 250. Vṛshṇa 251. vaidûrya 280. vrata 253. çanipriya 281. çap 165. cara 329. çarman 206. çâs 201. çâstar 202.

çâsti 195. çiçira 253. çupti 341. çepa 165. çraddhâmi 210. çru 335. sanjate 183. san 49. sanoti 198. sarati 5. sahaçeyyâya 47 ff. så 310. su- 58. sûnara 172. stusheyya 48 f. svadhiti 339. har 57. hâ 253.

Zend. andra, indra 342. âtar 339. ubdaêna 64. urvaêza 254 urvâta 253 f. qéng 338. tafnanh 57. tafnu 58. dab 69. nairyôcanha 172 2). baêshaz 255. banda 255. bud 334. maodhana 192 çupti 341. vainti 255. hunara 172.

Pehlvi. andar 342. soft 341.

Persisch. tanjidan 169. tunjidan 169. devband 255. parwânah 281. suft 298. sûsan 341.

Ossetisch. Dig. balan 163. Tag. balon 163.

Armenisch. atem 334. glukh 173. kapel 165. karap 163. neghem 172. neghuthiun 172. phachnum 316. thuz 173. tsarr 173.

Phrygisch. βαλήν 255.

Karisch.
Δλάβανδα 255.
βάνδα 255.
γέλαν 255.
γίσσα 256.
σοῦαν 255.

Ly disch-Thrakisch. βασάρα 256.

Griechisch. «- (cop.) 337. α- (priv.) 337. ἄβοα 275. 286. άβρός 286. άγαθός 174. άγάλλοχον 280. αδίς (Hsch.) 206. άδελφοί 56. άεργίης 89. ἄετμα (Hsch.) 66. άρίσθω 67. *ἄζω* 206. άζηχής 336. άθής 339. aldós 208. αΐθω 200. αίγλη 163. άιχής 85. ἀχούω 334. άχοοάομαι 334. άλειτής 15. Άλιθέρσης 192. άλοίτη 15. 'Aμίλεας 283 3). 4). 'Αμιλχάο 283 3). άμνός 327. 'Aννίβας 283 4). ἄντλον 65. άπαλός 164 ἄρουρα 63. αρπη 276. 287. άρραβών 275, 286, 298 f. ασθμα 67. ασπιδή-στορφος 337. άσπιδο-φέρμων 337. ασπίς 337. ἀτέμβω 69. 169 ³). $^{\prime\prime}A\tau\eta$ 169. ατιρσίπτη 283 °).

άτμός 67. ατύζω 169. ἀϋτμή 66. αἴω 193. Άχιλλεύς 37. άψόρρος 65. βαθύς 171. βαλανείον 332. βαλβίς 61. βαλήν 287. 298. βάλσαμον 276, 281, 285, 299. βάρις 280. βαρύες (Hsch.) 173. βάσανος 276. 287. βδαφοί (Hsch.) 173. βδέλλα 280. 282 f. βένθος 171. βήουλλος 280. 291. βίχος 276. 287. βινέω 84. βλάπτω 61. βληχοός 316. βόθοος 171. βολβός 331. βομβυλίς 331. βότους 276. 287. βραδύς 331. βριαρός 251. βοιήπυος 251. Βρισεύς 251. βυθός 172. βύσσος 276. 281. 299. βῶς 225. βώσαντι (Hom.) 224. γαυλός, γαῦλος 276. 287. γείτων 320. γεύνων (Hsch.) 59. γοίδ 276. 281. 285. δάπτω 69. δασύς 192. δειρή 203. δέλτος 276. 287. 299. $\delta \epsilon \rho \eta = 203$. δίδυμοι 56. δίεμαι 305. διηχής 336. $\delta \ell \nu \omega 83$. έβδεμήχοντα (dor.) 59. έβενος 276. 281. 286. 288. *ξγγύς* 320. *ξέργω* 250. εἴβω 337. εἴχοσι 85. ελοέθην 254. ελαχύς 192. *ξλέφας* 281. έλφος 275 1).

ξμπίς 337 1). έννώσας (Hdt.) 224. έορτή 254. ξρετμός 66. ευ-ηρής 58. ξυατίμενος 198. εύνή 61. εὐούοπα 322. έύς 58. εὐφούνη 334. εύχερής 57. ξφέτμη 67. ξχεσφιν (Hsch.) 59. έχέτλη 65. *ξοηταί* (kypr.) 254. ζωμός 225. ζώννυμι 222 f. ήχω 59. ήλύγη 340. $\dot{\eta}vo\psi$ 338. ήπανία 164. ηπεδανός 164. ηπιος 164. ήύς 58. θάμνος 167. θάρσος 192. Θάψαχος 283 f. θέμεθλα 66. θέοσος (aeol.) 192. Θερσίτης 192. θλίβω 83. Θορπάθ 282. θράσος 192. θρασύς 192. 251. θραυλός 193. θραύσμα 193. θραύω 179. 193. θριγκός (θριγγός, θριγχός) 68. θύοσος 198. θύσθλα 66. θωύμα (Hdt.) 226. Ιάμβλιχος 283 3). ίασπις 276. 288. ίεμαι 301 ff. 1èvai 92. Ίερόμβαλος 283 5). Ίέρωμος 283 5). ίημι 301 ff. Ιχτίνος 92. ĩzω 59. *Ιτέα* 84. *ὶῶτα* 290. χάβος 276. 281. **χάδος 276. 288. 299.** καθαρός 191. **κακκάβη 276. 288.** χαλαμίς 178.

χάμηλος 276. 281. 285. 299. κάπη 4. κάρβασα 280. **χάρπασος 280. 282.** Καρχηδών 284. κασέλα (lakon.) 334. **μασσία 276. 281. 299.** καταπτήσσω 330. καυών s. χαυνών. κείσσα (Hsch.) 173. **κείω** 82. 333. κεμπός 339. χεμφάς 339. κέπιμος 339. κεστός 202. χεύθω 206. **χηβος (χηπος)** 281. 300. xn915 173. **χίβδηλος** 276. 288. χίβισις 289. χιβωτός 276. 289. κίδαρις 276. 289. χιθών (jon.) s. χιτών. κινέω 83. χιννάμωνον 276. 281. 289. 299. κίνυμαι 83 f. χινύοα 276. 281. 285. χιξάλλης 277. 290. xts 205. χίσσα 173 χισσός 173. **χισσύβιον 173.** χίταρις 8. χίδαρις. **χιττώ** 277. 290. χίων 277. 290. 333. **χλιτύς 84.** χλωβός 277. 281. 285. χόβαλος 339. κομβακεύεται(Hsch.)339 ποοδύλη 334. χόρθυς 334. x0005 280 f. χορυδός 193, 334. χούφος 339. **κ**ραδάω 193. χούος 193. κρύσταλλος 193. **ετίνυμι** 83. **χτίζω** 198. **χύμινον** 277. 281. 285. 299. **χυπάρισσος** 277.285.290. 299. **κύρτος** 206. χυσός 329 f. **χώθων** 173, 282.

λαβρώνιον 281. 300. λάδανον 285. λαινόχειο 333. λαῖτμα 67. λακέτης 190. λαός 277. 290. λάφχος 172. λάοναξ 172. λαυχανία 332. λάω (dor.) 62. λειμών 333. λεύγη 277, 281. λεύγος 285. λέων 277. 290. ληδον (λήδανον) 277. 281. 285. 291 ²). 299. λημα 62. $\lambda \eta \mu \eta$ 339. λιάζομαι 333. λίβανος (λιβανωτός) 277. 281. 285. 299. λιγνύς 340. λίχνον 84. 172 1). λιλαίομαι 62. λιμήν 333. λῖμός 277, 290. λίς 8. λέων. λίτρον 294. λόγχη 277. 290. λοιμός 333. λοίσθος 333. λύγη 340. λύθρον 181. λύμα 181. μαγαδίς 277. 291. μαγγανεία 277. 291. 298 f. μαδάω 63. 210. μαζός 63. μάλθα 277. 282, 291. μαλλός 183. Μάλχος 283 ³). μάδαλος 277, 291 f. μάνδοα 277, 291. μανδύη (μανδύας) 277. 292.μανία 49. μάραγδος ε. σμάραγδος. μάοσιππος 277. 292. 299. μασάομαι 194. μάσταξ 194. μαστιχάω 194. μαστός 63. μαστροπός 278. 292. μαστροπεύειν 190. μασύντης 194. μάταξα ε. μέταξα. μάτημι 335. μάχαιρα 278, 292.

000
μέγαρον 278. 292 f.
uev9non 184.
μενθήρη 184. μέσαβος 278, 293.
μετά 168 ²).
μέταλλον 278, 293, 335
μέταξα 278, 293,
μετάφρενον 334.
μῆννος (lesb.) 226.
μηρός 340.
μνᾶ (jon. μνέα) 278, 281
293. 299.
uóloc 187
μόνος (ep. μοῦνος) 168
μοσσύνω 194.
μύδος 63.
μυζάω 63.
μύρρα 278. 281. 293. 299
μύρτος 293.
μῶρος 226.
νάβλας 278, 281, 285, 299
ναίω 197.
νάρδος 281 f. ναρχίον (Hsch.) 172.
νάρναξ (Hsch.) 172.
ναύλας 8. νάβλας.
νεάω 335.
νείαιοα 336.
νείαιρα 336. νείατος 336.
νέχτας 62.
νεός 336.
νέτωπον 278. 293. 299
νηχουστέω 334.
νηλιτής 15. νίχλον 172 ¹)
νίκλον 172 ¹)
νίτρον 278. 281. 285. 294
299.
νίψω 82.
νόθος, νυθός 342.
νώγαλον 62. νωλεμές 170.
Elmoc 281 300.
όνχάομαι 338.
396yn 278, 282, 294, 299
ξίφος 281, 300. δγκάσμαι 338. δθόνη 278, 282, 294, 299 οίνος 278, 294.
ŏıç 327.
őzvos 338.
ὄλλυμι 58.
όλολύζω 64.
όλοφυδνός όλοφύρομαι6
őλυρα 63
ομνυμι 166.
övos 278. 294. 299.
όπλότερος 164.
οσσα 338.
οσφρέσθαι 334
οὐδών 206. οὐλόμενος 58
ούλόμενος 58. Όχνᾶ 284 ¹).
O, va 204 - j.

πάγος 278, 295. πάγχυ 251. πάθνη 171. παλάθη 278. 295. παλκός (Hsch.) 60. πάλλαξ (παλλακίς) 279. 295. 299. παράδεισος 280 1). παστάς 199. πάσχω 197. πάτος 207. Πάχυνος 284. παχύς 192. πεδά (äol.) 168 ²). πέχος 60. πέμπελος 250. 9. πένθος 197. πεπτηώς 330. Πέργαμον 60. πεσσός 279. 296. πηδόν 6. πηλός 60. πημα 197. πιέζω 249. πιλέω 249. πιλνός (Hsch.) 62. πίλος 249. πίσον (πίσσος) 203. πνίγω 83. ποιέω 199.). πορτί (kret.) 197. Ποσειδών 85. πράσον 279. 296. πράσσω 61. 4. πρέσβυς (kret. πρείγυς) 320.πρός 197. προύνιχος 281. 300. πτάξ 316. 330. πτίσσω 249. πτύξ, πτύσσω 251 f. πτώσσω 330. πτωχός 330. πυθμήν 172. πύνδαξ 69. πύργος 60. Πύργοι 60. πώλος 225. πῶμα 199. δάβδος 279, 296. δαιβός 250. 254 f. δέμβω 250. 255. δητά 254. ôίον 279. 296. δόδον 281. δοιά (δοά) 279. δυμα 197**.** 'Ρωχίονς (kret.) 226.

δώννυμι 223. δωομαι (Hom.) 223. σάγος 183. σάχχος (σάχτας) 281. 299. σάλη 5. σαμβύχη 279. 281. 286. 297.σάπφειρος 281. 284. 300. Σάραπτα 283 6) f. σάτον 280 f. σής 279. 297. σήψ 279. 297. σίγλος 279. 297. 299. $\Sigma \iota \delta \dot{\omega} \nu 283$ 6). σίχερα 279. 281. σίχλος 280 f. 297. σχαμβός 250. σχαφιστήριον σχαφίς , 185. σμάραγδος 281. 283. 300. σμύρις 279. 297. σμύρνη (jon.) 293. σόρος 170. σούσον 279. 281. 298. στήλλη (lesb.) 226. στραγγός 5. στρώννυμι 223. στύφω 83. συχάμινος 279, 282, 286. 298 f. συχόμορος 298. σύχον 173. 298. σφαλάσσω 335. σφίγγω 83. σχέτλιος 66. σχίζω 82. σωννύω 223. σώω (Hom.) 224. ταγγή 5. ταύρος 281. ταΰς 58 τείνω 210. τέχμως 60. τέχτων 198. τέρεμνον (τέραμνον) 171. τέρσομαι 194. τέτμω 59. τεῦτλον 65. τέφρα 58. τιθαιβώσσω 279. 290. 298. τινθός 8. τίνω (τίνυμι) 83. τίω 82. τόξον 60. τορύνη 335. τραύμα 223.

١

τρίβω 83. τριγκός 68. τουφάλεια 64. τρώμα (Hdt.) 226. τρωννύω 223. τύχον 173. Τύρος 283 6). τύρσις 335. τυφλός 69. τύφω 69. 83 ΰβρις 279. 298. ύλάω 64. ὺπήνη 64. ύσσωπος 279. 282. 284 f. 299. φαίνω 183. φάλαγξ 256. φανή, φανόπτης 183. φάραι (Hsch.) 244 *). φαρέτρη 244. φᾶρος 244. φάρσος 244. φάρυξ 62. φάσγανον 165, 250. φάτνη 171. φθίνω 83. φθίω 82. φλύω 184. φοίβος 5. Φοίνιξ 284 1). φόλυς 334. φόρυγξ 62. φούρχος (Hsch.) 60. φράζω 335. φρένες 334. φούγω 83. φύγεθλον 66. φύχος 279, 299. φυλαχός 333. Φύρχος (elisch) 60. φύτλα 65. φωλεός, φωλάζω 333. φωστής (Hsch.) 183. χαβών s. χαυνών. χαθέω, χαθίζω 174. χαλβάνη 279, 282, 284. 286. 299. χάσιος (lakon.) 174. χατέω, χατίζω 173. χαυνών (χαυών) 280.282. 283 1). 285 1). 299. χείμεθλον 66. χείο 57. χηθος 174. χηραμός 280. 299. χῆτος 173. χιτών 280. 283. 284 ¹). augustus 188. 285 f. 299.

 $Xv\tilde{\alpha}$ 284 1). χούφφοις 284. χραύω 223. χρέος 189. χρίω 192. χουσός 211. 280. 299 f. χρώννυμι 223. χύτλον 65. χώννυμι 223. χώομαι 223. ψιλόω 249. ψύχω 83. ως 304. ώτῶν (delph.) 226. Messapisch. βαυρία 165. βίσβη 165. Oskisch

allo 170. censtur 202. lamatir 170. oitiuff 210. sa- 337 1). sivom 170. trìibùm 171. tristamentud 199. trutum 335. vorsus 171.

Umbrisch. a-, an- 337. bifia 171. pert 197. sevom 170. trebeit 171. tremno 171. vorsus 171. 203.

Lateinisch. aboleo 58. adgretus 210. adhaesus 203. aedes 200. aestas 189. aestimare 194. aestus 200 f. agrestis 187. anclare 65. annona 329. Antistius 190. aperio 57. apis 337 1). assis 205. assus 206. attentus 210. auster 180.

avere 58. avilla 327. balneum 332. bardus 331. blaesus 204. 332. bulbus 331. caeruleus 204. caesius 204. Caestus 202. calamistrum 178. candeo 204. capere 4. capistrum 185. cardo 193. casa 206. caseus 204. cassis 206. castigare 195. castrare 180. castrum 178. castus 191, 201. catena 206. cavea 256. censor 202. Cerealis 192. cestus 202. cette 210. cirrus 193. cista 194. coelestis 187. comestus 186. confestim 195. conquinisco 316. 330. cosmitto 210. cossus 205. costa 193. costum 194. crassus 206. crates 206. credo 210. crista 193. crusta 193. cudo 206. culmus 328. cunnus 251. 329. curro 202. custodia 195. custos 194. damnum 69. delicata 286. densus 192. domesticus 187. dorsum 203. edo, est 186. egestas 187. egretus 210. emere 165.

exfuti 210.

familia 199. fastidium 175, 195, 202. fastigare 195. fastus 175. 201. fatisci 207. fenestra 183. fessus 207. festinus 195. festuca 202. festus 191. fidustus 189. figura 249. filum 249. fingo 249. firmus 60. Firmum 61. fistuca 202. fistula 195. flustrum 184. fodio 172, 250. fraus 179. frio 192. frumen 62. frustra 178. frustum 193. Fuffus 171. fuscina 250. fustis 196. futis, futare 210. gelu 332. genu 59. gestio 196. globus 332. glomus 332. grossus 206. haesito 204. hasta 193. hanstrum 181. hausurus 203. hedera 173. horrere 174 4). hostis 193. 196. Hostus 193. ico 59. illustris 181. impomenta 199. in- 337. industria indostruus, infestus 191. intentus 210. jacere 59. jussus 206. lassus 192, 207. laus 179. lausus 207. lessus 207. letum 207.

levis 192. limus 333. lituus 333. locusta 190. lustrum 181, 184. lutum 181. lûtum 211. madeo 63. maestus 192. mamma 63. manifestus 191. masticare 194. masturbare 190. masucius 194. mattus 210. membrum 340. miser 192. mistio 196. mitto 210. modestus 187. molestus 187. mollestra 183. moustrum 184. mulier 63. mustricula 184. mustus 192. naris 341. nassa 207. nasus 204. Nemestrinus 181. novale 336. novus 336. nudns 328. obliquus 333. odi 334. oitier 210. orbis 341. os, ossis 205. ostentum 210 ostia 190. ostigo 197. ovis 327. pala 195. palus 60. pando 207. passer 207. passim 207. pastillus 194. pastinum 195. pastio 197. pastor 172. pausillus 205. pecus 60. pectere 60. pessum 207. pestis 197. pila 249. pilare 249.

pileus 249. pilum 195. 249. pinguis 192. pisare 203. Piso 203. pistillum 195. pisum 203. plaustrum 179. pono 197 ff. por- 197 f. porrum 296. portentum 210. Posilla 205. postis 197. 199. postulare 195. potestas 187. Praeneste 196. praestus 190. pristinus 190. privus 336. procestria 178. pruina 192. pubens 204 *). pullus 62. pustula 204. pusus 204. quaetus 330. quadru- 64. quaero, quaeso 204. quies 198. quiesco 199. rallum 204. rastrum 204. res 189. restis 172, 199. russus 206. rutilus 210. sagum 183. satus 198. scapulae 341. Segesta 186. segestre 183. sella 334. sequester 182. sero 198. 311. sinistimus 205. sino 197 ff. situs 198. solistimus 205. sordes 208. spissus 207. stringere 5. suasum 208. sublestus 192. sufflamen 61. surdus 208. tempestas 189. tepeo, tepor 58.

terra 194. testa 194. testis 199. trabs 171. transtrum 182. tristis 199. trua 335. turma 335. turris 335. tussis 208. uber 337. udo 206. umbra, Umbri 342. uncare 338. ungustus 189. urbs 341. urceus 342. urgeo 250. urna 342. usio 210. nsta 194. ustulare 195. utensile 188. uterus 322. vanuere, vanuus 335. vastus 193. veho 59. venalis 195. ver 192. verro 203. verruca 166. versus 203. vesica 203. Vesta 194 vestibulum 200. vestigare 200. videre 211. vilis 195. visito 204. vitrum 211. vitta 211.

Keltisch. (Das Altirische ist nicht

besonders bezeichnet.)
aig 163.
airlam, airle 62.
avi- (gall.) 58.
Bergomum (gall.) 61.
doninfedam 66.
Eucant (arem.) 58.
fiss 211.
gal 59.

gallaf (kymr. arem.) 59. irlithe 62. lam 62.

mess 211. [arem.) 170. oll, ol (cambr. corn.

sess 211. su- (gall.) 58. tene 57. Tenedo (gall.) 57. tinfet 66. treb (kymr.) 171. uile 170.

Slavisch.
(Wörter ohne weitere Bezeichnung sind kirchenslavisch.) bolij 255.

bosti 250.
bŭděti 334.
věverica 253.
glava 173.
golěmű 255.
golábű 163.
gosti 196.
gradű 341.
żlěda 59.
kadĭ 288.
kostĭ 193.
lebedĭ 163
libivű 333.
lošĭ 192.
mazdra (čech.) 340.

metą 210. miezdrzyć (poln.) 340. motriti 335.

nizù 336. nozdri 341. pada 207. pachati 195. po-čiti 198. rozga 172. slama 328

madrŭ 184

niva 336.

su- 337. sa- 337. teremŭ (russ.) 171.

tvoriti 335. trěmă 171. tego 169. taga 169. črůstě 206. jagnę 328. jazino 328. jęčati 338.

Preussisch. asti 205. brunse 252.

en- 337. garrian 173. gegalis 253. limtwey 170. penpalo 253. sen 337. weware 253.

Litauisch. aibrumas 337. Aitvars 42.

almens 340. auka, aukininkas, aukuras 165.

balżenas 256. bandyti 287. baú 169. blogas 316. bruiszis 252. bùdinti 334.

balàndis 163.

bulis 331. bulbė, bulvis 331. bumbulýs 331. burpelis 244 *).

dedervine 253. drasus 192. draugas 296. drignas 68. drikkas 68 **).

dristi 192. elkas 42. 165. elmės 339 f. gadůti 174. gaigals 253.

gaigoczus, gaigoti 253. galvà 173.

galéti 59. 255. geidzu 173. gelóti 59. giegals 253. giré 173. godas 174.

godas 174. gogiloti 252. grasùs 175. gristi 175. gulbé 163.

gůdas 174. ìżas, yżè 163. jaú 169. jáutis 223. jegti 336.

jetis 338. jů'das 342. kándis, kandù 205.

kasù 205. kaukai 42. ketur- 64.

kráuti, kruvà 334. kuszýs 329.

kuszýs 329. láibas 333. lainas 333. Lettisch.

léidmi 207. leilas 333. lësas 192. 333. lysti 333. matýti 335. metu 210. mináu 168 f. mudrùs 192. narsas 172. nasrai 341. nérti 172. nìrsti, nóras 172. ojus 252 1) opùs 164. orárykszté 253. oustai, ouszus 252 1). owerie 252. oweriksztis 252 1) 253. pa-laukys 332. pelkė 60. pepala 253. plúdyti 179. pratega 169. raudoti 207. règszti 68. 172. rétis 47. sa- 337. segiù 183 sëkti 165. sen- 337. skaidrus, skaistas 204. skýdas 337. smagurei 62. spilkà 335. spitu 207. stabas 45. 164. stambas 46. stulpa 43 f. 165. su 337. szalmas 206. szeszétis 253. taczaú 169. tirsztas 199. tráisza 252. troba 171. tvérti, tvìrtas 335. Udburtelli 46. ulbauti 64. uloti 64. vaiveris, vaivoras, vaivoriksztis u.s.w. 252 f. varstas 171. vėtyti 335. vìrszus 166. żib, żeb, żaibas 5. zemepatis 42. żolininkas 47.

aita 333. balůdis 163. bumbuls 331. buras, burves 244 *). elks 42. gaigale 253. jêgt 336. leija, leijsch 333. matu 335. páipala 253. refchget, refchgis, regfchis 68. vaivarini, vâveraji 252. vâveris 252. ve'lgs 340. vifa 163. vifét u. s. w. 163. Gotisch. aistan 194. alhs 42. alls 170. asans, asneis 329. aúhjôn 338. aviliud 58. bergan 60. biugan 251. daubs 69. dumbs 69. fidur- 64. gadars 192. gadrausjan 193. gaidva 173. gaqiss 211. gasts 196. gaviss 211. gazds 193. 196. 202. haurds 206. hilms 206. hinpan 206. hrisjan 193. huzd 194. hveila 198.

hveilan 199.

latei, latjan, lats 207.

lasivs 192.

laba 62.

letan 207.

nati 207.

sitla 334.

svê 304.

qibra 332.

syarts 208.

usstass 211.

vindan 211.

miþvissei 211. mundon, mundrei 184. vissa 211. vraigs 254 f. vrikan 250.

Altnordisch. atall 334. baeli 333. bálkr 61. 256. barki 63. bjálki 61. bogi 252. ból **333.** cisa 201. fær 60. flaustr, flytja 179. gabb 339. gerstr 174. hokinn 330. hradhr 56. hrjósa 193. illr 58. jaki, jökull 163 4). kleiss 204. kólfr 332. lagabrjótr 179. lasinn 192. ljós, lýsa 181. nema 168. risi 250. sí-, sin- 337. stabbi, stobbi, stubbi 46. bjóta 208. bvara 335. bykkr 169. vesl 256. vist 200.

Neunordisch.
blanki (westisl.) 256.
fár (schwed. dän.) 60.
huka (schwed.) 330.
planki (westisl.) 256.
snage (dän.) 62.
snaka (norw.) 62.

Angelsächsisch. atol 334. bolca, bälc 61. brectan 179. brord 202. eath 42. ent 342. hrad, hraed 56. hrecdhan, hroden 334. hyrst 334. läsest 192. smitan 210. brym 335.

vâd 211. volcen 340. vridhan 55.

Englisch. aghast 174 4). bark 63. drush (schott.) 193. ghastly 174 4). ill 58. narrow 172. rathe, ready 56.

Altfriesisch. balka 61. mar 168. men, monna 167 f. nostern 341. ruald, rueka, in-ruêsze 253.smîta 210. ulken, wolken 340.

Altsächsisch. alah 42. balko 61. gerda 202. gisidli 198. hvîla 199. wolkan 340. wrisilîk 166. 250.

Mittelniederdeutsch. bet 168 2). blanke 256. brôderen 56. dan 166 f. garst, gasterich 174. grese 174 4). man, men 167 f. met 168 2). nuster 341. olmich 340. planke 256.

Neuniederdeutsch. galsterich 174. îs 163^{-3}). jokel 163 4). man, mant 167 f. olm, ulm 340. schucht, schuft 341.

Niederländisch. hukken 330.

Althochdeutsch. aftarringa 174 3). arn 329. balco 61. barrên 201. bârun 204. bit 168 2). bûr 165. chlemman 332. cholbo 332. chuoli 332. dweran, tweran 335. entise, antrise 342. èra 194. fahs 60. fasti 60. fliozan 179. garidan 55. gersti 174. gilezzen 207. halam 328. hort 194. hrad 56. hrust 334. hwenjan 335. imbi 337 1). jagôn 336. kis 256. kît 173. kithrusit 193. mit 168²). muosa 211. olmoht 340. quillu 332. rad 56. redan 47. rehtculichonti 174 3). riso 166. 250. rosa 193. sidaljan, sidilo 198. snëdan, swëtha 208. tanna 167. ustinôn, ustrî 182. wanna 335. wanst 203. weit 211. wennan 335. wolchan 340. wona 61. wonên 62. wuosti 193.

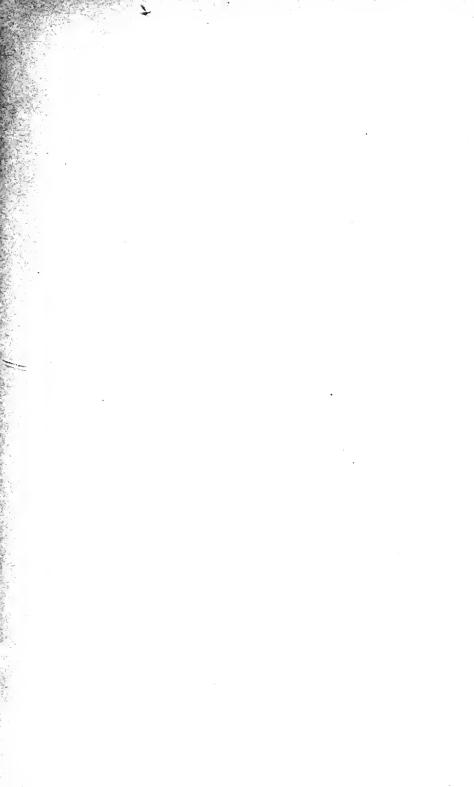
Mittelhochdeutsch. barzen 201. bet-, bit- 168 2).

blôdern 184. brîenmuos 55. broedelich 55. brockeit 56. einzeht 54. gampel, gempel 339. garst 174. geisel 202. gerte 196. guoter 54. keskar 53 f. kis 256. letze 207. liument, linnt 55. morter, mortel 174 3). nuz 51 f. reden 47. rîden 55. rot 56. schâchgenôz 53. schie 333. schüpfen 56. swadem 208. tan 166 f. twern 335. ulmec 340. ungenozzen 52 f. wanne 335. wîlent 199.

Neuhochdeutsch. balken 61. bogen 252. brausen 184. bügeln 252. bucht 252. burg 60. feehten 60. garstig 174. geiz 173. gimpel 339. hocken, hucken 330 laden 62. nieder 336. nufsen 52. nüster 341. rüsten 334. scheie 333. schnökern 62. sitzen 198. tann, tanne 166 f. wan 168. weiland, weile 199. wolke 340. zünden 8.

Berichtigungen und Nachträge.

S. 25 Zeile 11 lies wichtiger statt richtiger. S. 26 Z. 28 l. müsste st. musste. S. 41 Z 9 l. ὄρτυγ- st. ορτυγ-. das. Z. 15 u. 22 l. kaiçavá st. Kaiçavá. das. Z. 16 l. húiça st. Kúiça; kurarává st. Kurarává. das. Z. 17 l. kúrara st. Kúrara. das. Z. 23 l. káica st. Káica. Zu S. 121 ff. füge hinzu: βύζα Uhu : βύζομεν heulen. στέλλα · ζώσμα : στέλλο-μαι. haustrum : ἀφύσσο-μεν. άλγύνη : άλγύνο-μεν. μύνη Vorwand : μύνομαι (vj). γεραιό-ς alt: vgl. ksl. zirěja werde reif, skr. jaráyu (beruht auf jardya). γηραιό-ς alt : γηράο-μεν. γενεή, ὁμό-γνιο-ς : γείνομαι. γωλεό-ς Thierlager = lit. gůlis, lit. guliù liege. τδέα: τδέειν inf. vgl. lat. video. δίο-ς (= διριος) vgl. skr. divyá himmliseh, díryati. Zu I, S. 123 ff. $d\lambda\eta\theta\epsilon\iota\alpha$, ion. $d\lambda\eta\theta\eta\ell\eta$: $d\lambda\eta\theta\epsilon\dot{\nu}\omega$. S. 125 streiche $\pi\eta\lambda\alpha\mu\nu\delta\epsilon\dot{\nu}\omega$, das nicht zu belegen ist. S. 126. l. πρεσβυτερείον: πρεσβυτερεύω; streiche δυπαρία: δυπαρεύομαι. S. 127 streiche φωλεός und ψυχρία: ψυχρεύομαι. Z. 18 1. ια st. τα. Zu II, S. 127 ff. füge hinzu: γλωσσ- etc. αλγία: γλωσσ- etc. αλγέω, -αλγής; auf S. 130 zu tilgen. ἄρχιος : ἄρχέω; auf S. 130 zu tilgen. ἄψνειο-ς vgl. ἀψνή-μων (ἄφενος). ἔτειο-ς vgl. ἀμψι-ετέω (ἔτος). Θέφειο-ς: θερείω (θέρος); auf S. 133 zu tilgen. ολιγη-πελίη: ολιγη-πελέων vgl. $\epsilon \dot{v}\eta - \pi \epsilon \lambda \ell \alpha$, $\epsilon \dot{v}\eta \pi \epsilon \lambda \dot{\eta} \varsigma$. $\tau \epsilon \lambda \epsilon \iota o - \varsigma$, $\tau \epsilon \lambda \epsilon o - \varsigma$: $\tau \epsilon \lambda \epsilon \ell \omega$, $\tau \epsilon \lambda \epsilon \omega$ ($\tau \epsilon \lambda o \varsigma$). τείχεο-ς, τειχιό-εσσα : τειχέο-ντες, ξ-τείχεο-ν (τεῖχος). Zu III a, S. 129: τίμιο-ς: τέμμει · τίνει Hesyeh (τέμμει = τειμjει). φοινίχιο-ς : φοινίσσω. S. 130 lies ἀνταῖο-ς : ἀντάω, ἀντίο-ς : ἤντεον imperf. zu ἀντάω b. Homer. S. 131 γάμιος : γαμέω, γελοίιο-ς (= γελοjεjο-ς) : γελοιάω (= γελοjαjω), ἀπο-δημία : ἀποδημέω (füge δήμιο-ς hinzu), δίψιο-ς : ion. διψέω = διψάω. S. 132 Z. 27 l. -ζηλία st. -ζηλέω. S. 133 Z. 32 füge hinzu: γαμοκλοπία : γαμο-κλοπέω, γαμο-κλόπος. S. 134 Z. 4 κοπία Ermüdung : μετεωρο-χοπέω. S. 135 l. όδαζος: όδαω, aber όδιος zu -οδέω. S. 136 l. δαδουχία, διάδουχέω, διάδουχος; παλαμναίο-ς vgl. παλαμάομαι; πλόκιο-ς, πολυ-πλοχία: στεμανη-πλοχέω, S. 137 füge ein: θεο-προπία: θεο-προπέω, θεο-πρόπος. das. Z. 10 ist zu streichen. S. 139 streiche τύχαιος, ύδραῖος, ύστεραῖος; füge hinzu: ψωλεό-ς: ψωλέω. das. Z. 24 l. φθορία: -φθορέω. S. 140 Z. 5 v. u. l. εὐ-αρμοστέω, das. füge hinzu: μετ-άρσιο-ς: αρτέω = αρτάω, αρτίο-ς : αρτέο-μαι. S. 141 Z. 12 l. -δοσία. Das. fügehinzu: νυχτ-εγερσία: νυχτ-εγερτέω, ενιαύσιο-ς: απ-ενιαυτέω, ανδρο-χτασίη: (-χτατέω =) got. skubjan. S. 143 füge hinzu: παρεγ-χυσία: έλαιο-, κηρο-χυτέω. S. 145 Z. 32 l. Quinti- st. Quin-. S. 146 Z. 8 l. ales st. ta-S. 148 Z. 11 l. docebimini st. docebimini. S. 149 Z. 21 l. salit st. sali. S. 150 Z. 5 l. grund- st. Grund-. S. 152 Z. 22 l. i st. u. Z. 3 1. steterint, oderint, locaverint, in den Perfecten steterunt st. steterunt. S. 154 Z. 31 l. habiturit st. habituri. S. 159 Z. 28 l. das st. dass. S. 162 Z. 2 l. anderen st. andere. S. 250 Z. 18 l. khañja st. chañja. S. 251 Z. 8 1. varshishtha st. varshishta. Das. Z. 29 1. bamhishtha st. bamhishta.





P 501 B4 Bd.1 Beiträge zur Kunde der indogermanischen Sprachen

PLEASE DO NOT REMOVE SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO
LIBRARY

